

Это цифровая коиия книги, хранящейся для иотомков на библиотечных иолках, ирежде чем ее отсканировали сотрудники комиании Google в рамках ироекта, цель которого - сделать книги со всего мира достуиными через Интернет.

Прошло достаточно много времени для того, чтобы срок действия авторских ирав на эту книгу истек, и она иерешла в свободный достуи. Книга иереходит в свободный достуи, если на нее не были иоданы авторские ирава или срок действия авторских ирав истек. Переход книги в свободный достуи в разных странах осуществляется ио-разному. Книги, иерешедшие в свободный достуи, это наш ключ к ирошлому, к богатствам истории и культуры, а также к знаниям, которые часто трудно найти.

В этом файле сохранятся все иометки, иримечания и другие заииси, существующие в оригинальном издании, как наиоминание о том долгом иути, который книга ирошла от издателя до библиотеки и в конечном итоге до Bac.

Правила использования

Комиания Google гордится тем, что сотрудничает с библиотеками, чтобы иеревести книги, иерешедшие в свободный достуи, в цифровой формат и сделать их широкодостуиными. Книги, иерешедшие в свободный достуи, иринадлежат обществу, а мы лишь хранители этого достояния. Тем не менее, эти книги достаточно дорого стоят, иоэтому, чтобы и в дальнейшем иредоставлять этот ресурс, мы иредириняли некоторые действия, иредотвращающие коммерческое исиользование книг, в том числе установив технические ограничения на автоматические заиросы.

Мы также иросим Вас о следующем.

• Не исиользуйте файлы в коммерческих целях.

Мы разработали ирограмму Поиск книг Google для всех иользователей, иоэтому исиользуйте эти файлы только в личных, некоммерческих целях.

• Не отиравляйте автоматические заиросы.

Не отиравляйте в систему Google автоматические заиросы любого вида. Если Вы занимаетесь изучением систем машинного иеревода, оитического расиознавания символов или других областей, где достуи к большому количеству текста может оказаться иолезным, свяжитесь с нами. Для этих целей мы рекомендуем исиользовать материалы, иерешедшие в свободный достуи.

• Не удаляйте атрибуты Google.

В каждом файле есть "водяной знак" Google. Он иозволяет иользователям узнать об этом ироекте и иомогает им найти доиолнительные материалы ири иомощи ирограммы Поиск книг Google. Не удаляйте его.

• Делайте это законно.

Независимо от того, что Вы исиользуйте, не забудьте ироверить законность своих действий, за которые Вы несете иолную ответственность. Не думайте, что если книга иерешла в свободный достуи в США, то ее на этом основании могут исиользовать читатели из других стран. Условия для иерехода книги в свободный достуи в разных странах различны, иоэтому нет единых иравил, иозволяющих оиределить, можно ли в оиределенном случае исиользовать оиределенную книгу. Не думайте, что если книга иоявилась в Поиске книг Google, то ее можно исиользовать как угодно и где угодно. Наказание за нарушение авторских ирав может быть очень серьезным.

О программе Поиск кпиг Google

Миссия Google состоит в том, чтобы организовать мировую информацию и сделать ее всесторонне достуиной и иолезной. Программа Поиск книг Google иомогает иользователям найти книги со всего мира, а авторам и издателям - новых читателей. Полнотекстовый иоиск ио этой книге можно выиолнить на странице http://books.google.com/



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + Keep it legal Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/







Vet. DK4. 52765,085

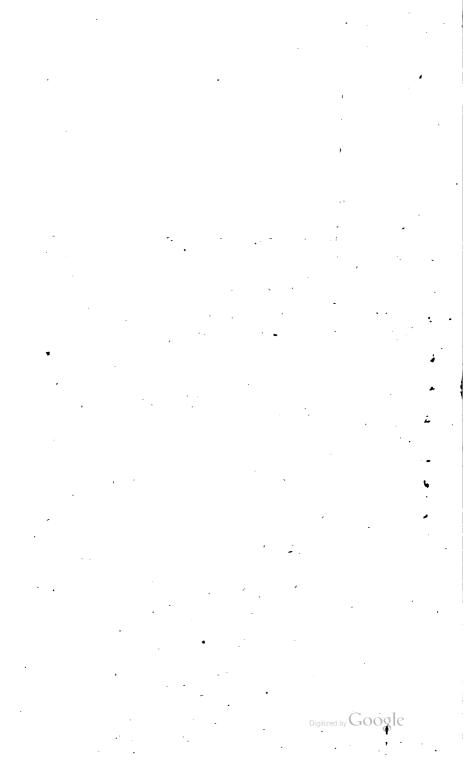






Digitized by Google

20366 H Λ 0 7 þ Ĩ. T. Ø Digitized by Google



сынъ ОТЕЧЕСТВА.

журналъ

СЛОВЕСНОСТИ, ИСТОРИИ И ПОЛИТИКИ.

второе двадцатипятильтие.

Verba animi proferre et vitam impendere vero. JUVENAL, IV,

томъ первый.

РЕДАКТОРЪ А. В. НИКИТЕНКО.

изданте †

книгопродавца ОСлександра Смирдина.



 c_{i}

САНКТПЕТЕРБУРГЪ.

1840.

печатать позволяется,

съ тамъ, чтобы по отпечатания представлено было въ Ценсурный Комитеть узаконенное число экземпляровъ. Санктпетербургъ, 1839 года Декабря 31 дия.

> Ценсорь В. Лангеръ. Ценсорь С. Куторга.



СЫНЪ ОТЕЧЕСТВА.

I. :

новый годъ.

(Бесвда Въры, Надежды и Любви).

Родъ преходить и родъ приходить.... И восходить солнце и заходить солнце... Вси потоцы ндуть въ море и море изсть насыщаемо... Что было, тожде есть, еще будеть, и что было сотворенное, тожде имать сотворитися. И инчто же ново подъ солнцемъ, иже возглаголеть и речеть: «Се, сіе ново есть!» Уже бысть въ въцвхъ, бывшихъ прежде насъ....

Эккавсилсть, I, 4, 10.

Дружески привътствую тебя, мой добрый собесъдникъ, въ сей день, называемый днемъ Новаго Года, день, когда люди желаютъ другъ другу новыхъ радостей, новаго счастія. Искренно ихъ тебъ желаю. Но если радость и счастіе заключаешь ты только въ исполнении твоихъ желаній, позволь мнъ отступить отъ общаго обычая. Для твоего блага, добра тебъ желая, хочу я именно о томъ побесъдовать съ тобою. Не бойся бесъды моей, не думай, что услы-

шишь оть меня голось суроваго нравоучителя, который станеть требовать оть тебя чего либо выше силь твоихь, станеть угрожать тебь бядою среди твоего веселья, твоихь радостей. Нать! сохрани меня Богь разрушить даже и мечтательную радость твою, не только радость истинную, благословенную твоимь сердцемь, одобренную умомь твоимь. Веселись и радуйся, мой любезный собесть икть! Рви розы на пути своемь, украшай ими чело свое, и пусть Новый Годъ дъйствительно принесеть тебь новыя радости и новыя наслажденія. Но желаль бы я, однакожь, чтобы бестьда моя застала тебя въ Новый Годъ въ одно изъ тъхъ мгновеній, когда невольная задумчивость скользить по сердцу человъка среди самой шумной радости, когда какая-то непроизвольная тънь грусти мелькаетъ въ душть его среди самой роскошной веселости. Тогда сердцу бываеть доступнъе голосъ истины, слышнъе слово искренней правды; тогда и моя бестьда, можеть быть, принесеть тебъ болъе добра, будетъ тебъ усладительнъе, и, можеть быть, болъе утъшить и сдружить насъ обоихь...

Но, если, собесѣдникъ мой, ты захочешь сперва узнать: кто такой я самъ, начинающій съ тобою рѣчь? я буду отвѣчать тебѣ также вопросомъ: на что знать тебѣ о томъ, мой любезный собрать? — Еслибы встрѣтились мы съ тобою въ свѣтѣ, мы спросили бы другъ о другѣ: кто онъ? Обладаетъ ли чинами, знатностью, богатствами? Какое его имя, и что прибавляютъ къ его имени? — Здѣсь, ни тебѣ, ни мнѣ такіе вопростие надобны. Имя твое мнѣ, имя мое тебѣ, да станутся неизвѣстны. Я и безъ того знаю, кто ты: ты человъкъ, а болѣе мнѣ ничего знать ненадобно. Съ именемъ человъка, а уже вполнѣ узналъ тебя, узналъ, что если Богъ и отличилъ тебя мудростью — мудрость твоя часто

6

не отдаетъ самой себѣ отчета во многомъ; если ты отличенъ знаніями — часто видишь ты невѣрность, несовершенство ихъ; если ты обилуешь благами знат-ности и богатства — горе и тебя посѣщаетъ; если ты еще юнъ — умъ твой видитъ во многомъ загад-ку и съ недоумѣніемъ смотритъ въ будущее; если ты уже старъ — взоръ твой часто мрачится думою и без-покойно обращается на прошедшее. Мой добрый со-бесѣдникъ! все это знаю я потому, что все испыталъ самъ. Не угрюмость мудреца, не гордость ученаго не безразсудство юности и не уныніе старости услы-шишь ты въ моей бесѣдѣ: дружески, какъ чело-въкъ, буду я говорить съ тобою, также человъкомъ и собратомъ моимъ. Лъта научили меня не довърлть надеждѣ, но они научили меня и не отчаяваться ни въ чемъ. Опытность вразумила меня въ суетность гор-даго ума нашего, но она показала мнъ и великія силы его. Но, что какъ истинное сокровище, вынесъ лы его. Но, что какъ истинное сокровище, вынесъ я изъ опыта жизни моей и уроковъ прожитаго мною времени, то Въра, Надежда, Любовь — въра въ пре-мудрость и благость Создателя, надежда въ добро со-зданій Его, любовь къ ближнему, любовь ко всему Имъ сотворенному. И тебя, брать мой, не зная, я люблю. Не поучать тебя хочу я — нъть! но бесъдовать съ тобою желаю, и мы найдемъ предметы для бесъды на-шей. Условимся объ одномъ: если листокъ мой попадется тебь въ такое время, когда увлекаютъ тебя обольстительныя мечты, шепчеть тебь гордость, бе-съдуеть съ тобою пресыщение жизненными благами — оставь его и не читай! Мы не поймемь другъ друга. оставь его и не читаи: ты не поимемъ другъ друга. Нътъ! тогда ничего не скажу я тебъ новаго, даже и въ Новый Годъ! Гдъ мнъ взять для тебя новое и чтъ ново подъ солнцемъ? Прочти поставленныя въ началъ слоща премудраго Царя – нравоучителя: «Преходятъ и преходятъ роды,» говоритъ онъ, «восходитъ и захо-дитъ солнце, текутъ потоки въ море иенасытное, и

7

что было, то есть и будеть, и что было прежде сдълано, то вновь сдълается, и о чемъ скажениь ты: «Вотъ новое?» Нътъ! оно было уже въ въкахъ прежде насъ!» Истина великая! И потому прошу тебя взять и читать листокъ мой тогда только, когда не суетной новости любопытству своему ищень ты, но когда сердну твоему грустио, когда умъ твой отбненъ уны-лостью, и тебъ хотълось бы сердечно побесъдовать съ другомъ — тогда, тогда позволь миз явиться и бесъ другошъ — тогда, тогда позволь инъ льнъся и ос-съдовать съ тобою. Не научу я тебя, можетъ быть, ничему новому, но сердце мое разговорится съ тво-имъ сердцемъ, душа моя скажется душъ твоей. Доб-ра, добра тебъ искренно желаю я, и не отравлю твоего счастья моими словами, дружески скажу тебъ мысль мою; не громко, не великолбино, но просто, пыслы мою; не громко, не великолбпно, но просто, безъ мудрованія передамъ тебъ слова Въры, Надежды и Любви. О, мой собрать! не отвергай ихъ: кто въсть будущее? кто предскажетъ тебъ грядущее? Бойся ихъ, мысли объ нихъ, и чтобы уменьшилась боязнь твоя и умилилась дума, готовь грядущему запасъ въ дни настоящіе. Царь премудрый не даромъ изрекъ: «Не хвалися о утрін, не въси бо, что родить находя день!» Кто въдаетъ: не днемъ ли гнъва будетъ день, настаю-щій для тебя съ такции упоительными мечтами? А день гнъва силенъ, по слову святому! Удъли же инъ одинъ часъ, нъсколько мгновений, сынъ роскоши, нъги и радостей, нъсколько мгновений немного, когда столько ихъ отдаешь ты суеть міра, услажденію чувствъ своихъ, мечтамъ обольщающимъ, столь ча-сто обманчивымъ и измънчивымъ — удбли ихъ мнъ въ Новый Годъ съ грустью, съ печалью — со слезани, можетъ быть, ты, чье сердце растерзано, духъ вол-нуется и разумъ возмущенъ — тебя призываю я къ еердцу моену: приди, побесъдуемъ — будемъ хоть плакать вмъстъ! Раздъленцое и горе легче. Не найдется ли у меня слова утвшительнаго? Не пособить оно тебь, такъ хоть облегчить тяготу скорби твоей, бремя мечали твоей...

Сынъ счастія! и такъ ты весело встрътилъ Новый Годь? А ты, скорбящій, тяжко встрътилъ его? Но знаете ли - я угадаю безъ словъ вашихъ, что у васъ обонхъ была одинакая мысль: и тотъ и другой, вы оба хотъли, чтобы въ наступнышемъ тоду исполня-лись ваши желанія — исполненіе желаній кажется ванъ обоимъ самымъ верховнымъ счастіемъ, самымъ высшимъ благомъ, первою радостью въ міръ. Счастье наше является намъ не полно, если нътъ ему прибавки въ исполнении безпрерывно новыхъ желаний нашихъ. И люди усердно желаютъ другъ другу нс-полненія желаній — оно кажется имъ лучшимъ привътомъ, драгоцъннымъ подаркомъ; лучше не могуть они изъявитъ своего усердія ближнему. Они приду-мали даже остроумныя изъясненія, что «человъкъ, лишенный желаній, есть человъкъ, лишенный возможности быть счастливымъ»; что «въ безпрерывномъ стремлении нашемъ, въ жадности ненасытимыхъ желаній нашихъ состоитъ жизнь наша, оказывается признакъ нашей дъятельности жизненной.» Остроуменъ бываетъ человъкъ, когда ему надобно что либо доказать или пояснить въ пользу свою. Такъ доказы-вають необходимость страстей нашихъ, называя ихъ вътрами, которые мчать наши челноки по океану жизни; такъ преступникъ находитъ себъ извине-ніе, говоря, что онъ былъ увлеченъ въ преступленіе непреоборимыми обстоятельствами. И все, даже са-мыя отвратительныя наклонности и самыя гибельныя отношения наши ужьють оправдывать себя...

Нътъ, любезные собесъдники! не послъдую я общепринятому мнънію, не пожелаю вамъ въ Новый

Русская Словесность.

Годъ исполненія всёхъ и всяческихъ желаній вашихъ. И — пусть съ перваго слова моего не угожу я вамъ, но не стану я говорить противнаго убъжденію совъсти моей. За то въ Новый Годъ хочу я подарить васъ драгоцьннымъ подаркомъ, важною тайною счастія человѣческаго. Мой подарокъ, моя тайна состоятъ именно въ противномъ тому, въ чемъ вы были убъждены донынъ. Вотъ они: Не желайте себъ ничего, не просите себъ исполненія желаній вашихъ.

Слышу слова ваши: «Какъ? Не желать ничего и не просить, чтобы желанія наши исполнялись! Но, ты обрекаешь насъ на безчувствіе; живымъ дълаешь ты міръ могилою; отъемлешь у насъ дополненіе радостей нашихъ, утъшеніе въ горестяхъ нашихъ!»

Нътъ, любезный собесъдникъ! ни то, ни другое; напротивъ, я передаю тебъ такое сокровище, которое радости твои сдълаетъ живъе, горести сноснъе, усладитъ душу твою и упрочитъ наслаждение жизнью. Разсмотримъ предметъ нашъ внимательнъе.

Начнемъ съ того: можетъ ли счастливить тебя то, что неисполнимо? Желанія человѣческія безграннчны и безконечны. Справься съ совѣстью своею, и ты согласишься со мною. Оглянись вокругъ себя и увѣрься, что нѣтъ богатствъ, нѣтъ почестей, нѣтъ радостей, нѣтъ наслажденій въ мірѣ, послѣ которыхъ человѣкъ рѣшился бы сказать: Довольно! Ничего болье не желаю! Перечитай лѣтописи всего міра и увѣрь себя, что желаніямъ человѣческимъ нѣтъ мѣры и предѣла, если только покоритъ имъ волю свою человѣкъ. Какъ странпику, восходящему на гору, безпрерывно открываются новые виды, новый небосклонъ, такъ послъ исполненія каждаго желанія нашего немедленно является желаніе новос. Да, и дожи-

-40

дается ли человъкъ исполненія прежняго, дабы со-ставить себъ новое желание? Никогда! Волнамъ морскимъ, безпрерывно бъгущимъ одна за другою, вол-намъ, которыя ичатся, разбиваютъ, пересъкаютъ себя взаимно крутятся, движутся, безъ конца, волнамъ мор-скимъ можно уподобить желанія человѣческія! Каждая мысль, каждая минута пораждаетъ пхъ, какъ солнечная теплота тучи насъкомыхъ лътомъ, и они, какъ лдовитыя насъкомыя, впиваются въ человъка, терзаютъ, мучатъ, губятъ его. Бывали примъры людей, изъ ничтожества достигавшихъ высоты власти, и почестей — царскихъ вънцовъ, славы, побъды, преобладанія міромъ, и — не было еще примъра, чтобы и тогда остановился человъкъ. Величіе и слава не довольствовали никого — божеской почести, названія Бога желалъ иногда человъкъ въ своемъ безуміи, и терзался, видя, что мало ему цълаго міра для удовлетворенія ево желаній. Такъ видали мудрецовъ, мужей ученыхъ, терявшихъ умъ свой въ безконечности и ненасытности желаній. Сколько людейне сотни, не тысячи, болье, гораздо болье — доводили желанія въ домъ сумасшедшихъ. Недовольный настоящимъ, только, перенося въ будущее жажду неутолимыхъ желаній, на минуту забывается человъкъ, и для того только, чтобы еще сильнъе и ненасытнъе жаждать и желать снова.

Видишь ли посль сего, мобезный собесъдникъ, тщету и безсмысліе желаній нашихъ? Но здъсь еще не главное: неутолимость желаній не самая темная сторона ихъ: еще болье темны и страшны являются желанія наши, если сообразимъ, какъ безразсудны и безцъльны они! Человъкъ, который въ прошедшемъ видитъ только ошибки и заблужденія свои; въ настоящемъ ежеминутно познаетъ недостатокъ разума своего, обманчивость чувствъ своихъ, пустоту надеждъ

Русская Слонесность.

своихъ; въ будущемъ не можетъ располагать ни единою минутою бытія своего, ни единою мальйшею мыслью — простираетъ безконечно свои желанія, нигдъ не ставитъ имъ предъла, вибшивается въ таинственность судебъ Божіихъ, и — тяжко грышить, и дерзостью желаній и ропотомъ за неисполненіе ихъ. Безумецъ! еслибы иногда могъ ты видъть, какъ нагубпо иное желаніе твое, тебв самому, ближнимъ твоимъ, людямъ, общему благу—мысль твоя оледенъла бы отъ страха и языкъ твой не нашелъ словъ выразить твое безразсудное желаніе...

«Но если желаніе мое доброе, если я желаю добра и блага?» возразишь ты. А гдъ ручательство, что ты хорошо понимаешь добро и благо, тобою желаемыя, и что истинно благо и добро принесеть желаніе твое, а не зло и пагубу? Или Творецъ призывалъ тебя въ совъть свой, или ты усомнился уже въ Его мудрости и благости, что осмъливаешься предупреждать тайны судебъ Его своимъ желаніемъ? Разгадалъ ли ты непостижимость божественныхъ предначертаній, искони до въковъ уже предположенныхъ, и думаешь ли ты слабымъ разумомъ своимъ замънить премудрость Непостижимаго?

Предчувствую сильнъйшее возраженіе твое: «Какъ лишиться мнъ желаній моихъ, если иногда только они и могуть во многощь утъшить, усладить меня? Могу ли всегда отъ нихъ отказываться? Неужели даже и въ тяжкой скорби моей не пожелать мнъ перемъны? Неужели и отцу семейства, умирающему среди неутъшнаго, безпомощнаго семейства, ие пожелать жизни и здоровья? Неужели матери, въ глазахъ которой погасаеть жизнь милаго сына ея, не пожелать ему возстанія съ одра смерти на счастіе и радость?»

Да, если гдъ простительно желаніе, такъ здъсь; но и здъсь, что доказываетъ оно? Только слабость нашу, маловъріе наше, тщету нашу; доказываетъ, что всякому свое горе бываетъ столько же тяжело, сколько легко чужое горе, что каждому изъ пасъ своя рана больнъе, когда чужая причиняетъ только малую скорбь и возбуждаетъ только легкое сожалъ-ніе. Здъсь страдаемъ мы, страдаетъ личность наша, и нотому все намъ кажется такъ страшно, тяжко и невыносимо. Какъ легко высыхаютъ слезы наши, когда мы плачемъ о бъдствіи ближняго! Сколько утъннательныхъ ювчей находимъ мы, когда бъдствіе когда ны плачень о овдстви олижнито: Сколько утвинительныхъ ръчей находимъ мы, когда бъдствіе постигло чуждаго намъ человвка! Что же? Развъ все измънилось въ порядкъ природы, развъ превратились судъбы Божін изъ благихъ въ злыя, едва только судьбы Божін изъ благихъ въ злыя, едва только тебя коснулось бъдствіе, твой сынъ умеръ, твоя семья остается безномощною при твоей смерти? Гдъ же дъ-валось красноръчіе, которымъ такъ щедро утъшалъ ты другихъ въ бъдствіи? Гдъ тв спасительныя на-дежды на провидъніе Божіе, которыми подкръплялъ ты ближняго въ горъ и печали его? Почему здъсь начались у тебя сомнънія въ премудрости Божіей, руководящей всъ дъла твои? Куда дъвались въра и увъренность твоя въ Бога, любовь и милостъ Его?... Человъкъ слабый! согласись лучше, что здъсь желаніе твое есть доказательство только слабости, малоніе твое есть доказательство только слабости, мало-върія, тщетной мудрости, которая такъ сильна и мо-гуча, когда худо нашему ближнему и хорошо намъ, и такъ безсильна и ничтожна, когда перстъ судебъ коснулся насъ, и громъ разразился надъ нашею головою. Сколько, даже слабымъ умомъ нашимъ, находимъ мы оправданій судьбамъ Бога, если — даже и безъ въры, но — хладнокровно можемъ разсуждать, выводя, что самое кажущееся зломъ есть въ сущности добро совершенное!

Но, впрочень, кто и изшаеть тебь свздавать

безпрерывно новыя желанія, желать, желать и желать безпрестанно, обманываться, скорбъть при неисполненіи и утышаться новымъ желаніемъ? Воля полная, любезный собесъдникъ! Но разсуди, что изъ того слъдуетъ? Не выдумываешь ли ты только вящшихъ огорченій самому себъ? Не терзаешь ли только ты себя мнимыми потерями и утратами, когда и съ настоящими столь тяжело управиться? Можешь ли ты подвинуть хоть что нибудь въ дълъ Провидънія? Всъ желанія твои отвращаютъ ли отъ тебя и самыя малыя и самыя великія событія въ жизни твоей? Нимало и никогда. Что же ты дълаешь? Бросаешься въ море безпредъльное, хочешь наполнить пронасть бездонную, когда еще самъ ты не знаешь: на добро или на зло самому себъ желаешь ты того или другаго, и когда притомъ желаніе твое означаетъ дерзкое возстаніе противъ воли Божіей, сомитьніе въ премудрости и любви Его къ тебъ — паденіе въры твоей въ Hero...

Нътъ! разсуди, любезный собесъдникъ, разсуди, разсмотри основательнъе и глубже, и увърься, что самое счастіе твое требуетъ прежде всего — отреченія отъ ненасытныхъ желаній твоихъ. Не создавать желанія, и въ игръ ихъ находить себъ мнимое утъшеніе долженъ ты, но — покорно принимать то, что угодно будетъ Богу даровать тебъ; не хотъть исполненія желаній своихъ надобно тебъ, но предаваться волъ Бога, и изъявляя желаніе счастія своему ближнему, не говорить объ исполненіи его желаній, но желать ему счастія, какое Богу угодно будеть даровать, по безконськой Его премудрости, по неизъяснимой Его благати, по безпредъльной любви Его къ намъ!

Любезный мой собесъдникъ! не всякий ли день повторяещь ты въ молитвъ своей: Отецъ нашъ! да

будеть воля твоя! Что же значить молитва твоя, если сотворивь ее, ты уже мгновенно и нарупаешь ее, создавая себъ желанія, прося объ исполненіи ихь, сътуя при неисполненіи? И неужели никогда не пришло тебъ на мысль, что такимъ образомъ уста твои говорять одно, а сердце твое ощущаетъ другое? И молитва твоя, чъмъ она дълается? Ложью и кощунствомъ, если не оправдывается твоими дълами и твоими мыслями. Да, святится имя Твое! говоришь ты Отцу Небесному, но святить имя Небеснаго Отца нашего можемъ мы только върою, упованіемъ, преданіемъ себя въ волю Его, устами, сердцемъ и дълами возглашая къ Нему: Да, будетъ воля Твоя, и на небесахъ и на земль!

Вспомнимъ, когда приближалось совершеніе страшнаго чуда, наступала минута спасенія нашего, когда померкало солнце, тряслась земля, и мертвые возставали изъ гробовъ своихъ, когда — умираль на крестпъ Владыка Смерти — вспомнимъ, какъ приближаясь къ сей минутъ молился Онъ кровавыми слезами, говорилъ недоумъвающимъ ученикамъ Своимъ: «Прискорбна душа моя!» и вопіялъ къ Отцу Небесному: «Отче мой! если возможно, да мимо идетъ чаша сія,» и дополнялъ молитву Свою словами: «Но, да будетъ, не яко же я хощу, но яко же Ты — буди воля Твол!» Такова была молитва Богочеловъка, такова, да будетъ и наша молитва, любезный собесъдникъ мой, даже въ самыя тяжкія минуты испытанія, когда желаніе кажется всего простительнъе нашей слабости, когда сердцу нашему недостаточно настоящаго, когда отчаяніе готово овладътъ душою нашею, когда все, что имъемъ, все, чъмъ обладаемъ, готовы мы отдатъ за исполненіе желанія нашего. Пусть тогда-то и позна̀ется христіанинъ, пусть тогда-то и укръпить онъ сердце върою, и сквозь слезы, сквозь вздохи возне-

48

Русская Словесность.

сеть моленіе къ Богу: «Отець нашь! да будеть воля Твоя!»

О, сколь счастливымъ почелъ бы я себя, мой любезный собесталикъ, еслибы беста наша съ тобою вразумила тебя, что не только вбра христіанина, но самое достоинство человька должно научать насъ, прежде всего, отказываться оть желаній нашнихь, укрощать ихъ, считать ихъ сътью, которою уловляются гордость наша, страсти наши, слабость наша! Тогда, тогда я истинно подариль бы тебя сокровищемъ безцъннымъ, открылъ тебъ великую тайну счастія нашего на землъ. Тогда ты виолив оцъпялъ бы настоящее благо, которынъ обладаень, видълъ въ потерь его урокъ испытания твоей въры, и твердо взиралъ въ будущее, какъ на море пространное, по которому безопасно поплыветъ челнокъ твой, когда будуть коричних его упование на Бога, якоремъ въ буряхъ Въра, и среди самой погибели спасеніемъ бу-детъ сознаніе, что ты былъ доволенъ благами жизни, которыя Богу угодно было даровать тебя, что ты не ивнялъ ихъ на сусту желаній, не увлекался меч-тою будущаго, прелебрегая настоящимъ. — «Но если настоящее мое тяжко и горестно?» скажешь ты. - Пусть такъ, но могли ль усладить его твон желанія, и еще болве: могли ль они измънить его? И признайся притовъ: неужели такъ уже была безотрадна вся живнь твоя, что ничто и шикогда въ ней тебя не радовало? Полно, не отъ того ли, что ты не умљла и не хотпла довольствоваться тамъ, что у тебя было, что ты безпрерывно стремылся къ луч-шему и большему, по крайней маръ, къ тому, что тебе мечталось лучинны и большинь, ты губиль радости жизни твоей, счастье дней твоихъ? И здесь, желанія, ненасытныя желанія были твоими врагами и натубными твоими совытниками!...

Digitized by Google

16

Если мудрость міра сего будеть внушать тебя, чко отказаться оть желаній своихъ значить обречь осбя на томительное безчувствіе; что услаждаться тольке настоящимъ значитъ сдёлаться своекорыстнымъ себялюбцомъ; что отражать самыя скорби свои только хладнокровнымъ терпъніемъ, значить обманывать себя гордостью древнихъ Стоиковъ, и что наконецъ чело-въку невозможно не молить Творца исполнять его желанія, ибо человъку даны воля и свобода дъйствовать, а мы хотимъ обречь его на покорность какому-то хладному предопредълению, за которое не смъютъ преступать желание и воля человъка... какъ опни-бочны подобныя суждения, какъ превратны такия истолкованія!

Развъ, увъщевая человъка умърить порывы желаній своихъ, отказаться отъ мечтательныхъ стремленій далѣе настоящаго, далѣе того, гдѣ онъ находится, мы осуждаемъ его на окаменѣлость чувствъ и мыслей? Развѣ, совѣтуя ему быть довольнымѣ въ настоящемъ, ему сов'ятують держаться только за настоящее, въ немъ видъть все свое добро и благо? Развъ, указывая немъ видъть все свое добро и благо? Развъ, указывая ему на неизмъняемость недовъдомыхъ намъ судебъ Божіихъ, отнимаютъ у него разумъ и волю? Нътъ и нимало! Не грозную судьбу Древнихъ, не безчув-ствіе воли народовъ Востока означаетъ наше требо-ваніе предаться волъ Божіей — нътъ! свободное и несомнительное разумъніе, что надъ нами естъ Бо-жественное Провидъніе, для Котораго не только наша жизнь, но жизнь царствъ и народовъ, нашего міра, цълой вселенной, всъ въка, протекшіе отъ мірозданія до нынъ, и всъ которые протекутъ послъ насъ въ въчность — ничто, менъе нежели ничто предъ нами, и, слъдственно, въ десницъ Котораго заключены всъ жребіи, все что было, есть, будеть, судъба судебъ, начало концовъ и концы началъ. Но кто разгадалъ: T. I. - Ks. I.

какинъ образонъ соединены безконечное съ столь малымъ и конечнымъ, ввчное съ столь временнымъ, всесодержащее съ столь малообъемлющимъ? И тамъ, гдъ трепещеть и затывается всякое человыческое разумыніе, какъ Израиля въ пустынъ предводилъ столпъ огненный, предводить и освыщаеть насъ втъра. Но, она огнь свътящи, если мы безпредъльнымъ благотовъніемъ объемлемъ ее, и только темное облако, если мы хотимъ проникнуть въ нее свътомъ безсильнаго ума нашего. Но ума нашего достаточно однакожь обозръть: что мы здъсь, для чего мы здъсь и къ чему? И Вселюбящій не во мракѣ оставилъ Свое со-зданіе, ввнецъ Своего творенія на землѣ: Онъ указалъ намъ путь, сказалъ, чего требуеть оть насъ, говорилъ и о томъ, что насъ ожидаетъ. Указалъ, сказалъ, рекъ — и предоставилъ человъку волю и свободу, даль ему умъ и совъсть, вложиль въ сердне его мысль добра, да идеть путемъ судебъ Божінхъ! Кому связаны умъ на познание и сердце на любовь? И кому въ то же время отказана свобода дъйствовать, совертенствовать себя во славу Бога? Человъкъ! подуналъ ли ты о тонъ, не создавая еще суетныхъ желаний своихъ, подумаль ли о томъ: все ли выполниль ты, въ томъ мъстъ, въ томъ времени, въ томъ призвании, гдъ ты поставлень? Возблагодариль ли ты, прежде всего, Создателя твоего, за жизнь, которую Онъ даровалъ Создателя твоего, за жизнь, которую Онъ даровалъ тебв? Старался ли ты уразумъть чудеса, которыми Онъ окружилъ тебя? Исполнилъ ли ты все то, что предписываеть тебв законъ Его, внушаеть тебв умъ твой, подсказываетъ твое сердце, одобряеть твоя со-въсть? Рабъ лънивый! не скрылъ ли ты въ землю сокровища, тебъ даннаго? Въ несчастіяхъ твоихъ ви-дълъ ли ты напоминанія Божіи, призывъ опомниться, испытаніе въры твоей? Божественный законъ воспреицаетъ тебъ отвратительное чувство своекорыстія, предписываетъ тебъ любовь къ ближнему, какъ къ

偿

самому себть, любовь къ самымъ врагамъ твоимъ; го-воритъ, что любовь христіанская велитъ тебъ полагать душу твою за ближнихъ твоихъ; и умъ твой тому же научаетъ тебя, и сердце твое тоже твердитъ тебя: спроси же совъсть твою, не укоритъ ли она тебя, что ты не внимаешь уму и заглушаешь голосъ сердца! Ты стремищься впередъ, ты желаешь новаго для добра и блага — положимъ, но исполнилъ ли ты все вполнъ тамъ, гдъ ты теперь? Тебъ малъ, тебъ тъсенъ кругъ твоего дъйствія? Несчастный! а подлъ тебя плачущій ближній, а подль тебя пренебрежен-ныя обязанности семьянина, гражданина, человъка; твой умъ гибнсть въ сомнъніяхъ; въ твосиъ сердив змія гордости и на языкъ твоемъ слово притворства! За протекшій день не смъешь ты отдать самому себъ отчета, а смъешь требовать суда и осужденія другихъ! Ты дерзаешь даже сомнъваться въ премудрости Творца, потому, что слабый умъ твой, отуманенный страстями, обуреваемый желаніями, мчитъ тебя всегда за предълы настоящаго, влечетъ тебя въ пучины ме-чтаній... О, не коварствуй, по крайней мърв, съ са-мимъ собою! Ты можешь обманутъ людей, но Бога не обманешь, не обманешь и своей совъсти! Какъ ни заглушалъ бы ты голосъ ея, онъ не умолкнеть, и напрасно будешь ты прикрывать именемъ мудрости буйные порывы твои и ненасытныя пожеланія! Вспомни слова святыя: «Свыше Премудрость, прежде всего чиста, потомъ мирна, кротка, благопокорлива, исполнена любви и плодовъ благихъ, несомнънна и нелицемърна.»

Не къ тебъ, мой любезный собесъдникъ, обращаю ръчь мою. Увъренъ, что въ чистотъ и смиреніи сердца твоего, ты сознаешь истину словъ моихъ, которыя не отъ себя изношу я, но отъ закона провидънія и созерцанія дълъ міра сего — нътъ ! обра-

Русская Слонесность.

щаю слова мои къ темъ, кто не только самъ нейдетъ стезею правды, но и другихъ соблазняетъ во имя гордаго ума человвческаго! Блюдитесь зла, но не менѣе блюдитесь лукаваго мудрованія. Кичитъ мудрость человъка и губитъ. Многихъ погубила надежда на суетное самопознаніе, ибо, прикрывая ухищреніемъ слова безумія, они себя влекли въ пагубу, увлекли и другихъ. Не требую, да повъришь безсмысленно и моимъ словамъ: разсмотри ихъ, взвъсь, изслъдуй, и ръши самъ. Но, да будетъ тебъ руководительницею не суетная мудрость мірская; проси премудрости отъ Бога, той премудрости, начало которой страхъ Господень, и которая прежде всего научитъ тебя покорять желанія свои волѣ Божіей, въ скорбяхъ пошлетъ отраду Въры, въ печаляхъ освѣжитъ росою Надежды, и научитъ тебя пониматъ все величіе смиренія, которое возноситъ Богу молитву: Отецъ нашъ! да будеть воля Твоя!

Братъ мой! да, будетъ мнѣ Богъ свидътелемъ, что добра твоего желая, говорю я тебъ, и повърь, что тяжкимъ опытомъ купилъ я то, что здъсь передаю тебъ. И я обуревался нъкогда несытыми желаніями, мънялъ ихъ, ропталъ на несбыточность ихъ, и недовольный ничъмъ, стремился только къ будущему — тамъ видълъ все, не заботился о прошедшемъ, не мыслилъ о настоящемъ! И не слъдствіемъ только малодушной робости было наконецъ отреченіе отъ змій ненасытнаго желанія, терзавшихъ меня — нъть! оно было слъдствіемъ глубокаго убъжденія, что если и мнъ доставались на долю страданія, то безумными желаніями умножалъ я скорбь ихъ, а радости, какія Богу угодно было посылать мнѣ, казались мнъ малы и недостаточны, ибо далеко не соотвътствовали мъръ ожиданій и желаній моихъ. Съ преданіемъ себя въ волю Божію, сердце человъческое получаетъ неизъяснимую и неоцѣнимую сладость тишины и дущевнаго спокойствія. Отягчен-

ная мечтами голова человъка, какъ будто склоняется тогда на лоно отца, будто младенецъ успокоивается въ колыбели, и какъ будто ангелъ-хранитель становится тогда подль насъ, и сладостная роса Въры, Надежды и Любви освъжаеть сердце, дотолъ палимое жаждою неутолимою и безпрерывною ! Довольный настоящимъ, довольный тъмъ, что Богъ послалъ тебъ, исполняй то, что дано тебъ исполнить въ настоящемъ, и съ какой свътлой стороны будешь ты снотръть на міръ, удаляя отъ него туманъ суетъ несбыточныхъ, съ какимъ наслаждениемъ будешь ты принимать «всякъ даръ», какъ отъ Бога посылаемый и надежный, ибо не самъ ты просилъ его, но Отецъ Небесный, о тебъ промышляющій, ниспослаль его тебь, Онъ, изрекшій, что отъ Его всемогущества «всякое даяніе благо.» Не о томъ будетъ тогда забота наша, чего желать, но о томъ, чтобы приготовиться къ принятию даруемаго Богомъ, ибо кому Онъ даетъ, отъ того и потребуетъ, и чъмъ более кому дано, тъмъ более отъ того потребуется.

Мой любезный собесьдникъ! согласенъ ли ты со мною? И если согласенъ, вознесемъ екупъ голосъ нашъ къ «Отцу нашему, иже есть на небесахъ», не о томъ, чтобы въ наступающій Новый Годъ исполнялъ Онъ желанія наши, но помолимся Ему словами молитвы, Имъ данной намъ: Отецъ нашъ! да будетъ воля Твоя!

Но, понимаешь ли, любезный собесъдникъ, какія обязанности принялъ ты на себя, если сія молитва твоя не была только устами твоими произнесена, ноисходила отъ сердца, была воплемъ изъ глубины души твоей? Вспомни, что молитву твою слышалъ Богъ! Сею молитвою, ты обязался святить дълами и жизнью своею имя Его, повиноваться волъ Его, какъ царя и владыки твоего; умоляя Его только о насущ-

ţ

Русская Словесность.

номъ, ты умолялъ Его оставить долгъ твой Ему, оставляя въ свою очередь и твоимъ должникамъ; объщалъ удаляться отъ искушеній лукаваго, моля Его избавить тебя отъ нихъ.

Такъ, и — да, не будетъ молитва наша тщетнымъ глаголомъ, любезный братъ мой, помысли теперь, при началь Новаго Года: нътъ ли въ душь твоей чего такого, что не святить имени Господа твоего? Имя его святять Въра, Надежда и Любовь. Кръпка ли Въра твоя, чиста ли Надежда твоя, безпре-дъльна ли Любовь твоя? — Далъе: готово ли серд-це твое повиноваться Богу твоему во всемъ, вездъ и всегда? Въдь ты не зцаешь : можетъ быть, сей наступивший Новый Годъ будеть для тебя тяжкимъ годомъ бъдствій? можеть быть, въ сей годъ отъ сердца твоего будеть оторвано бытіе, драгоцьнное тебъ болње твоего собственнаго, богатство твое исчезнетъ, слава твоя предана будеть неумолимому позору? Блюдись и сознай: готовъ ли ты встрътить все, и тогда сказать также, съ такою же върою, съ какою теперь, довольный и счастливый, произносишь ты: «Отецъ мой! да будетъ воля Твоя?» Долгъ нашъ предъ Богомъ — увы! никогда неонлатимый долгъ — но, брать мой, воздадимъ хоть часть его отпущениемъ долговъ должникамъ нашимъ. Подумай: не таятся ли въ душъ твоей мщеніе и злоба кому нибудь? не хранишь ли ты памяти обиды чьей либо? не сокрывается ли въ изгибахъ сердца твоего червь зависти?... О, братъ мой! обнови храмъ сердца твоего съ Новымъ Годомъ — вспомни, что къ алтарю молитвы должно подходить только съ чистымъ сердцемъ, и если ты даже принесъ жертву свою на алтарь и вспомниль, что не примирился съ къмъ либо, ты долженъ оставить жертву твою, идти и примириться, и тогда только жертва и молитва твоя не будуть отвергнуты,

какъ жертва и молитва злобнаго Канна. Тогда услышитъ тебя Отецъ Небесный, не введетъ во искушение и избавитъ отъ лукаваго! Подумай и о томъ: въ томъ ли только долгъ твой, что ты не прощаешь обиды другаго, а самъ ты не нанесъ ли кому обиды? И если у тебя есть лишнее, вспомни: не найдутся ли такіе, у которыхъ и необходимаго нътъ — отдай же черезъ нихъ въ заемъ Богу, хоть излишекъ твой, хотъ то, что тебъ самому ненужно! Только съ такими условіями можешь ты просить благословенія Божія, и предать себя воль Его пресвятой и преизобилующей милостью и любовью.

Брать мой! послѣднее слово бесѣды нашей : подумай — всѣ ли теперь на лицо изъ тѣхъ, съ кѣмъ за годъ прежде встрѣтилъ ты день Новаго Года въ истекшемъ году ? — Осмотрись окресть себя: можетъ быть, не одного изъ нихъ ты не досчитаешься нынѣ, не одного изъ тѣхъ, кто за годъ прежде былъ юнъ, доброзраченъ, обиленъ благами. Что, если нынгышний годъ твоя очередь? Бли и блюдись: никто не въдаетъ, что родитъ грядущій день, подумай о томъ: застанетъ ли тебя готовымъ то мгновеніе, когда преходящее начнетъ исчезать передъ тобою, и вѣчность откроетъ тебѣ путъ невозвратимый! Готовъ ли ты и тогда изречь: Отецъ мой! да будетъ воля Твоя....

ФИЛОВЕЙ П.-. ВЪ

II.

ПИГМАЛІОНЪ.

◆ A M T A 3 1 *M*.

I.

И пиръ шукълъ — полны виномъ, Книзан чаши золошыя; За пышнымъ пиршества столомъ Сидъли госши молодые. Восторгъ на лицахъ ихъ блисталъ, Лилися речи ихъ волнами, И жаръ любви едушевлялъ Ихъ прихошливыми мечшами. Обнавь горячею рукой, Инъ дъвы радосши внимали, И дружно въ даръ любви земной Ошрадный кубокъ наливали. И взоръ госшей горьль огнемъ, Снопря на дъвъ, Эдема краще, И звонко, полныя виномъ, Сшибались радосшныя чаши!

А. Царь пошупиль взорь къ земль: Одинъ лишь онъ не веселишся. Вънокъ изъ миршовъ на чель, Но, подъ вънкомъ — шоска гнъздишся. Напрасно, спрасшію горя, Поющъ любовь младыя дъвы: Непосшижным для Царя Ихъ прежде милые напъвы!

Стихотноренія.

Разсъйше, дъвы, спрасши сонъ! Разбейше радосшныя чаши! Не упадешъ Пигмалюнъ На перси облачныя ваши! Спъшише дымкой завернушь Роскошно дышащую грудь! Вамъ не превлечь его учасшья, Вамъ не разжечь его крови: Не пылъ земнаго сладосшрасшья, Въ его душъ — огонь любви!

Свъзналъещъ пиръ... пъвцы гремящъ, Сверкающъ чаши золошыя.... И нъгой роскопи горящъ Небрежно дъвы молодыя ! Глаза смыкаещъ страсши сонъ, Надъ ними въещъ упоенье... А Царь? — Давно ужь вышелъ вонъ – Его зовещъ уединенье !

Π,

Волнуешся море пъвучей волной

Въ лучахъ огневаго закаша; Какъ рыцарь, блесшипть вороненой броней, Сверкаешъ, какъ змъй, золошой чешуей,

И сшелешся нивой богашой!

Тамъ парусъ, какъ пшица, надъ бездной скользишъ, Тамъ облако по небу рвешъ;

Тамъ — гдъ-шо... далеко... звукъ пъсни лешищъ — И пальма, какъ арфа, звучищъ и шумищъ,

И роза багрянцемъ алвешъ!

* ... *

Но вошъ и день уснулъ въ волнахъ, Какъ будшо въ колыбели,

И звизды въ синихъ небесахъ

Какъ очи засвъшлъли:

Мерцаешъ западъ одинокъ Блѣднѣющимъ пожаромъ,

Русская Слонесность.

И тихо, тихо вытерокъ Вздыхаетъ подъ чинаромъ.

Ш.

Надъ царскимъ садомъ, молчаливо, Плывешъ луна средь облаковъ, Скользя опаловымъ ошливомъ По свъжей зелени луговъ. Дымяшся легкіе шуманы, Съ цвѣшовъ клубишся еиміамъ, И роппцушъ звучные фоншаны И рвуніся къ синимъ небесамъ. Темнѣешъ лѣсъ — синѣюшъ горы — Во всей природѣ сшрасть и лѣнь — И шихо зыблюшъ сикоморы Свою мечшашельную шѣнь!

Передъ фоншаномъ, Царь печальный, Главой поникнувши, сидишъ, И шочно пъснью погребальной Фоншанъ серебряный журчишъ, Жемчужной пъною роскошенъ.... Печаль въ душъ — шоска въ очахъ, Съ главы вънокъ веселья сброшенъ, Лежишъ, забышъ въ его ногахъ! Вокругъ все жизнью расцвъшаешъ И сердцу бишься шакъ легко; Прекрасенъ міръ.... но, далеко Царъ грусшной думою лешаешъ!

О чемъ груспипъ Пигмаліонъ? Какимъ окованъ онъ спраданьемъ? Или прошедпей спрасши сонъ Его помипъ воспоминаньемъ? Зачъмъ горипъ душа его? О чемъ печальный Царь мечшаепъ? Иль о звъздъ, чщо на него, Какъ на любимца своего, Лучи привъшные бросаешъ?

99



Стихотверенія.

Нѣшъ! не звѣзда его манишъ: Въ его душѣ, какъ лучъ прекрасный, Любовь безумная горишъ, И какъ цвѣшокъ порой ненасшной Безъ солнца вянешъ и грусшишъ. А какъ прекрасны дѣвы Тира! Какая нѣга въ ихъ очахъ, Когда фіалъ, вѣнки и лиру Любви прекрасному кумиру Приносяшъ въ жершву на пирахъ!

Нъщъ, нъщъ! клянусь косою Крона, О, дъвы юныя мои! Вамъ не привлечь Пигмаліона Въ объяшья жаркія свои! Не чисшой страсти вдохновенье Васъ нъгой сладостной помишъ: Земная жажда наслажденья Въ лобзаньяхъ вашихъ говоришъ! Онъ ищешъ сердце и участья, Онъ ищешъ неба на землт... И шолько чувство сладостраспья У васъ встръчаетъ на челъ!...

И полонъ грусши и превоги, Невольной силой увлечёнъ, Въ свои безмолвные чершоги Идешъ одинъ Пигмалюнъ. Синвешъ ласъ, шемнающъ горы, Во всей природа сшрасшь и лань, И шихо зыблющъ сикоморы Свою мечшашельную шань!

Į٧.

Чершогъ Царя безмолвенъ, шихъ, и минися, Какъ великанъ минушнымъ сномъ уснулъ. И все молчишъ! Лишь изръдка домчишся Веселый кликъ и пированья гулъ. Луна съ высошъ лазурныхъ небосклона Льещъ на него свъщъ вдохновенный свой;

Русская Слонесность.

Въ ея лучахъ бълвешся колонна И мрачный сфинкоъ глядишъ какъ бы живой. Его чело угрюмое свъшлвешъ,

А шамъ — вверху подъ сводами шемно,

И вышеръ южной ночи выешъ

Такъ упоительно въ окно!

Но на сшънъ шънь чья-що шевелилась: То грустный Царь въ раздуми ходиль;

Любви, иль смерши онъ просилъ, И ожиданіемъ душа его шомилась.

Какой-що чародъйный сонъ Надъ нимъ, какъ шънь, неслышимо носился

И нежиль духъ... И вошъ Пигмалюнъ,

Какъ разгромленъ, осшановилоя.

Предъ нимъ — вся прелести полна, О жизни и страстяхъ шоскуя, Луны лучемъ озарена, Стоитъ прекрасная статуя!

О, чшо съ шобою, бъдный Царь? Иль шы узналь въ бездушномъ изваяныи Свою мечшу — кошорой на алшарь Все сердце, душу, всъ желаньи,

> И сполько думъ, и сполько слезъ Ты въ жершву. чиспую принесъ?

И увлеченъ какой-шо дивной силой,. Онъ къ ней и взоръ и душу приковалъ; Сшашуи ликъ шакъ радосшно сіялъ —

И на колѣни Царь унылый Предъ дѣвой каменной упалъ.

Υ.

И жаркія слезы на мраморъ холодной Текли и лилися ръкою свободной, Сшашую въ объяшьяхъ Царь кръпко сжималь И въ хладныя очи, въ усша цъловалъ. Онъ жаждалъ кипучую жажду сшраданья, И жизнь, и восшорги излишь въ изваянье,

Стихотноренія.

И пламень лобзанья, и горесши кликъ Могучею силой въ сшашую проникъ!

YI.

И подъ огнемъ палящимъ поцълуя, Новорожденна и свъшла, Его прекрасна сшашуя Для новой жизни ожила! Всъ ощущенія волнами Въ нее кипучими влились, Большими, яркими звъздами Глаза небесные зажглись.

И яркимъ пурпуромъ покрыны, Пылая страстью неземной, Зардълись блъдныя ланиты Румянцомъ жизни молодой. И сердце, полное томленья, Восторговъ нъги и любви, Для новой жизни наслажденья Забилось въ мраморной груди! И вотъ она — безъ покрывала, Любовью чистою горя, Сошла живая съ пьедестала Въ объятья грустнаго Царя!

γII.

Царь изумленъ — и наслажденьемъ Душа шоскливо замерла, Когда съ любовью и шомленьемъ Его сшашуя обняла! О, сколько нѣги, чарованья Въ ся лобзаньяхъ огневыхъ! Въ нихъ нѣшъ пресшупнаго желанья, Нечисшыхъ помысловъ земныхъ; И Царь впервые посшигаешъ Любви свяшую чисшошу — И мѣсяцъ ярко озаряешъ Счасшливцовъ юную чешу!

И изъ обишели изгнанья Ихъ души въ небо унеслись, Когда усша въ одно лобзанье Какъ рифмы звонкія слились!

ΥIII.

На жизненномъ пуши печально я иду, О счастій мечшая и горюя; Въ какой странь, когда жь шебя найду,

Моя прекрасная сшашуя! Гдъ шы цвътешь? Какими небесами Любуеться въ безмолвіи ночей?

> Моей ли родины звъздами Иль небомъ родины своей?

Не Сверь ли холодный и шуманный, Въ спъгахъ взлелъялъ для любви?

Иль Юга вішръ благоуханный Взвівваеть локоны півои?

Гдъ плачешь щы о горести житейской? Гдь лавръ цвътетъ Торкватова вънца,

Иль гдъ звучащъ волной Эгейской Рапсодін Хюсскаго слъща? Или не знаю я, но върю въ упованье,

чим не знаю я, но върю въ упованье, Чшо я найду шебя когда шибудь;

И счасшья жизни ожиданье

Не даромъ брошено мнъ въ грудь.

Найду, и обниму шебя, и расцалую, Сограю грудь холодную швою —

И всю тебя, прекрасную спатую,

Своей душой одушевлю!

Но жизнь идешъ — уходишъ — я шоскую, И съ думами за нею вслёдъ иду.

И, можещъ бышь, надъ гробовъ лишь найду Свою холодную спашую!

ІЕРОНИМЪ ЮЖНЫЙ.

Стихотворенія.

III.

ПЪВЦУ

ЕВРЕЙСКИХЪ МЕЛОДІЙ.

Когда, избранникъ неба, шы, Измученъ сердцемъ и угрюмый, Покинувъ царсшво шемнопы, Твоею созданнос думой,

На высошахъ земли свяшой Являлся съ лирою своею — Какъ шы великъ! какъ предъ шобой, Невольно я благоговъю!

Среди пророческихъ могилъ, Ты, будшо моря ошзывъ бурный, Пѣвца Эговы воскресилъ Давно умолкнувшія сшруны!

И слухъ склонялъ къ шебъ Сюнъ! Но въ дикихъ звукахъ пъснопънья, Не гимны славы слышалъ онъ, Но пъснъ печальнаго паденья:

Пришельца дальныхъ, дикихъ мѣсшъ Онъ слышалъ вопль неумолимый, Какъ вопли чадъ своихъ, окресшъ Пылавшаго Іерусалима!

Тотъ край родной швоимъ мечшамъ Своей красою погребальной... Тамъ всюду шихо! всюду шамъ Опустошенъя слъдъ печальной.

Ливанъ заглохъ. На высошахъ Сыновъ Египша слышны клики! На Іорданскихъ берегахъ Пасешъ Арабъ верблюдовъ дикихъ!

Русская Словесность.

Средь зеленьющихъ долинъ, Подъ свиню пальмъ уединенныхъ, Свиръпый рыщешъ Бедуинъ, Жилецъ Солима сшънъ священныхъ....

То судъ небосъ! въ Іерусалимъ Несясь болѣзненной мечшою, Тамъ, подъ уныніемъ свяшымъ, Переродился шы душою....

Какъ быстрый вихрь, тогда мечтой По горнимъ ръявшій равнинамъ, Скрыжали шайны не земной Ты взоромъ пролетълъ орлинымъ. Чню здъсь оплакала любовь, Похишилъ гробъ у дружбы върной, — На берегахъ безсмертья вновь Въ красъ шамъ видълъ шы нешлънной И слышалъ гласъ съ свящыхъ высотъ. Душа швоя была въ поков — Ясна, какъ лоно зыбкихъ водъ, Зарей вечерней облитое!

О, дивный неба сынъ! шы былъ Проникнушъ горнимъ вдохновеньемъ, Но демонъ мрака свъшъ зашмилъ, Въ шебъ зажженный Провиденьемъ!

Когда бы, мощный, поборолъ Ты духомъ въры мраки почи, И проницашельныя очи Ты къ свъщу въчному возвелъ ---

Никто тебя достойный снова Гремыть не могъ бы на струнахъ, Гремытихъ древле, тамъ въ стынахъ, Что славой осыналъ Эгова!

и. гогніввъ.

IY.

отрывокъ изъ повъсти:

ГАЙДАМАКЪ.

I.

Въ глуши Украинскихъ сшепей, За быстрою Днъпромъ ръкою, Подъ сънью вешхихъ куреней, Сбирались буйною толпою, Сыны отваги, грабежей И воли дикой, безотчетной. Глухая полночь. Пиръ готовъ, Садятся всъ вокругъ костровъ И медъ шипучій, искрометной, Изъ чашъ тяжелыхъ, золотыхъ, Пьютъ за здоровье вольной Съчи, И льются пламенныя ръчи Объ ихъ набъгахъ удалыхъ.

II.

Они въ далекія страны, Спъшатъ опважною толною, Съ огнемъ губительной войны — И тамъ оставятъ за собою Надолго незабытый слъдъ Опустотительныхъ побъдъ! Предъ ними хутора пустъютъ И далеко отъ ихъ мечей Татары мчатся въ глубъ степей, И ляхи гордые не смъютъ Въ набъгъ имъ противостать, И смъло двинуть рать на рать. Т. 1. — Кн. I.

3

Ощъ ихъ названья: «Гайдамаки!» Трепещущъ гордые Поляки, И машь, когда ночной порой Ея диша не засыпаепть, Нарушивъ въ хижинъ покой — Ихъ именемъ диша пугасщъ...

Ш.

Они пирующъ. Ночь темна. Шумить, волнуясь Днъпръ широкій, Закрыша шучами луна, И бродишъ спорожъ одинокій Съ пищалью мъшкою своей Вокругъ пасущихся коней; И Гайдамаки удалые Запѣли пѣсни сшарины, Про молодецкія, ночныя Съ Ляхами схвашки боевыя -Игру ошважную войны. Имъ кровь волнуешъ медъ шипучий, У нихъ веселье, пиръ горой, Разгулъ и пѣсни, хошь порой, Свистя и воя, вихръ летучій Чушь не шушиль косшерь шрескучій, И черный воронъ, внемляя имъ, Во шить надъ ними шамъ лешаешъ И имъ судьбу напоминаешъ Зловещимъ карканьемъ своимъ!

e. Bytrob's.

ПУТЕВЫЯ ВПЕЧАТДЪНІЯ,

Y.

И МЕЖДУ ПРОЧИМЪ

ГОРШОКЪ ЕРАНИ.

PASCRASS BS POAS BOBSCTH.

Съ исхода Іюня въ Мостевъ стояли жары; никто не припомнитъ такихъ жаровъ. Надъ желъзными крышами воздухъ струился бълымъ пламенемъ; на раскаленную мостовую можно было поддавать какъ на каменку — куда ни кинься, вездъ Русская баня, безъ передбанника, безъ выхода освъжиться. Дышать нельзя, тантъ вся внутренность!...

Проходить недьля, двв, нъть помилованья, чисто небо; лишь изредка, какъ будто заволочеть его; думаешь: вотъ малетело благотворное облачко, вотъ дунетъ свъжій вътерокъ! Ничего не бывало; это пыль, взвитая вихремъ, поднялась и стоить неподвижно.

Лучшинъ термометронъ силы жара могъ служить пріятель Александра Өедоровича — Сергъй Өедоровичъ. Онъ привыкъ къ Закавказкому 48-ми-градусному жару, и Русскіе жары въ 20, въ 25 градусовъ казались ему не болѣе какъ однимъ градусомъ Кавказскаго тепла. Во всъ каникулы прошедшихъ годовъ ему было свъжо; но нынѣшнимъ лѣтомъ, въ началъ Іюля, омъ вдругъ сказалъ «жарко!» снялъ ли-

Русская Словесность,

шнюю Персидскую шелковую сорочку, снялъ лосинную фуфайку и ръшился ходить безъ ватной шинели.

— Плохо! дурной знакъ! — подумалъ Александръ Өедоровичъ, и ръшился ъхать изъ раскаленной Москвы въ прохладный Петербургъ. Съ этою счастливою мыслью онъ немедленно отправился въ контору дилижансовъ. — «Есть мъсто на завтрашній день?» — Есть N. 8-й. — «Не въ четверомъстной ли каретъ? » — Въ четверомъстной; но съ вами поъдеть только одна дъвица. — « Дъвица!.... Как ое несчастіе! Но, нечего дълать, запищите меня. »

— Върно, изъ иностранокъ— подумалъ Александръ Федоровичъ, выходя изъ конторы — потому, что Русская дъвица, даже согбенная подъ тяжестію лътъ, ни за что въ свътъ не ръшится провести три дня и три ночи наединъ, даже съ извъстнымъ, не только что съ неизвъстнымъ ей мужчиною. Это возмутитъ всю ея жизнь, заставитъ краснътъ всякій разъ, когда ръчь зайдетъ о дилижансахъ. Нътъ, у насъ сомнительныхъ положеній не любятъ. И прекрасно! таковы должны бытъ патріархальные нравы: только то чисто, на что и тънь не ложится. У насъ тотчасъ скажутъ: «Плоха та овца, которая одна одинехонька въ лъсъ пошла; не Божья жертва, а волчья.»

Въ предположении, что сопутница непремѣнно изъ иностранокъ, Александръ Θедоровичъ явился на другой день въ контору дилижансовъ съ своимъ чемоданчикомъ, и покуда взвѣшивали поклажи и укладывали ихъ, онъ прохаживался по конторѣ и по двору, выходилъ за ворота и выжидалъ дѣвицы изъ иностранокъ. Александру Θедоровичу представлялось, что она непремѣнно должна явиться на извощикѣ, въ шляпкѣ изъ суроваго батиста, покрытой зеленымъ вуалемъ, въ холстинковомъ, или ситцевомъ съ широкою оборкой платъв, въ передникѣ или таблье съ

36

карманами; въ одной рукъ большой зонтикъ à la Taglioni, въ другой огромный ридикюль à la мещокъ.

Въ нетерибливомъ ожиданій, Александръ Өедоровичъ сълъ на тротуарный столбикъ, чтобъ разсвять себя какими нибудь впечатльніями и, но требованію въка, изслъдовать какую нибудь сторону жизни. Его наблюдательный взоръ устремился влъво вдоль по цереулку, и искалъ въ отдаленіи у Мясницкихъ Воротъ какого нибудь предмета, который обратилъ бы на себя его вниманіе. Вдругъ, подлъ него раздался голосъ: «Подай, батюшка, милостинку на погорълыхъ!» Это была молодая деревенская баба, въ бъломъ балахонъ, съ ребенкомъ на рукахъ.

«Откуда ты, голубушка?» спросиль Александръ Оедоровичт подавая ей гривенникъ.

«Издалека, косатикъ.

«Давно ли въ Москвь?

«Теперь лишь пришли, да не знаемь, куда пройдти на площадь, и Господи, какой великій градъ— не узнаешь что домъ, что церковь; идешь да молишься.»

Александръ Өедоровичъ хотълъ похохотать надъ простотою деревенской, но вспомнилъ, что въкъ не велитъ ни надъ чъмъ смъяться, а обо всемъ сожалъть.

Къ счастію, кондукторъ объявилъ пассажирамъ, что все готово, и проситъ садиться по местамъ. Александръ Оедоровичъ взобрался по желъзной лъстницъ такъ называемаго Французскаго дилижанса, вступилъ въ заднюю дверь, сълъ въ душный кузовъ, и спросилъ о своей спутницъ.

«Сударыня, не угодно ли садиться?» крикнуль кондукторъ къ женщинъ, которая сидъла на крыльцъ, й на которую Александръ Өедоровичъ не обращалъ вниманія, принимая ее за особу, принадлежащую къ семейству какого нибудь изъ членовъ конторы.

«Сейчасъ, любезный,» сказала она, и, схвативъ со

скамын узелокъ и огромный горшокъ ерани, подошла къ каретв. «Подержи, милый, покуда я влъзу.

«Неужели, сударыня, и горшокъ-то съ собой?» сказалъ кондукторъ.

«Не тебъ ли оставить?

«Что мнъ въ немъ? Я бросилъ бы его.

«Ты свое бросай, а мы свое будемъ беречь!» сказала она, и взобравшись въ карету, съ трудомъ протащила сквозь дверцы развътвенную на ръшетчатыхъ тычинкахъ ерань.

— Такъ это-то дъвица изъ иностранокъ? — думалъ Александръ Өедоровичъ, осматривая спутницу свою отъ сырцовыхъ локоновъ подъ чепцомъ, до изношеннаго башмака на огромной Саксонской ногъ, съ выдавшеюся костью большаго пальца. Она была худа, костлява и обтянута четырьмя полотнищами скромнаго ситца; лифъ décolleté; лъта трудно было опредълить, хотя и замътно было сквозь чепецъ, что косы осталось не болъе какъ съ мышиный хвостикъ, и пробившийся гренадерский усъ пора уже было подстригатъ.

«Вы также въ Питеръ?» спросила она, усъвшись и держа объими руками горшокъ ерани на колъияхъ.

«Въ Питеръ,» отвъчалъ Александръ Өедоровичъ. «Господи, благослови !» произнесла она, когда дилижансъ двинулся съ мъста, и хотъла перекреститься; но по мостовой такъ затрясло, такъ начало вскидывать заднюю часть дилижанса, что темя ударялось въ крышу, а горшокъ припрыгивалъ,— никакъ нельзя руки отнять.

«Ахъ, чортовъ возокъ!» повторяла охая спутница Александра Өедоровича, который не могъ надивиться на глупость возить съ собой горшки цвътовъ.

Подлѣ заставы дилижансъ остановился; его окружили мужики и мальчишки съ сайками, и начали на-

Digitized by Google

38

сильно совать ихъ въ руки и въ окны, крича: «Сайки горячи! Баринъ, барыня, купи на дорогу!»

По шоссе дилижансъ катился плавно; спутница Александра Өедоровича поуспокоилась.

Александръ Өедоровичъ носилъ волоса по модв, à la мужикъ; на межъ былъ покойный лътній сюртукъ. По выраженію Пушкина, дрема долила его и давала возможность скромной дъвъ разсматривать своего спутника и дълать объ немъ выгодныя и невыгодныя заключенія.

«Фу, какая несносная жара!» вскричалъ онъ, очнувшись отъ забывчивости, въ поту и изнеможеньъ, какъ послъ паровой ванны.

«Ужасная жара!» произнесла почтенная спутнипа его, полагая, что жалобы Александра Өедоровича обращались къ ней. Послъ этого учтиваго вниманія, въроятно, желая энать, стоить ли спутникъ сл этой чести, она обратилась къ нему съ вопросомъ:

«Позвольте узнать, изъ какого званія?»

По полету узнается птица, а по вопросу человъкъ. «Изъ разночинцовъ, сударыня; не имъю чести знать ваше имя,» отвъчалъ Александръ Өедоровичъ.

«Минодора Памфиловна.

«Минодора Памфиловна,» прибавилъ Александръ Оедоровичъ.

«А какимъ рукомесломъ занимаетесь? «Литтературой.

«Своя фабрика есть?

«Какъ же.

«Да въ чемъ же состоить это рукодълье ! Слынала я что-то, да не знаю въ точности.

«Дълаемъ поэзію и прозу.

«Чтожь это за матерія? Какая-то новая, върно----Французская.

«Бумажная, нестрая и полосатая матерія.

89

«Да это, эврно, просто пестрядь Русская. На чтожь она употребляется?

«Поэзія теперь безъ всякаго употребленія, це въ ходу, вышла изъ моды; а прозу всякій двлаеть отъ руки, а употребляется на обвертки.

«Невыгодно, ной любезный. Вы обратились бы къ другому рукомеслу.

«Ничего не знаю, кромъ читать да писать.

«Слава Тебъ, Господи! Да чегожь лучше, ступайте въ приказные.

«По приказному писать не умъю, все пишется по своему.

«Крючковъ не мастеръ выводить? И, батюшка, научишься, выучатъ — такой народецъ! Впервые видъла, какъ наъхали описывать покойнаго родителя имущество, да и не дай Богъ въкъ видъть!.... Ничего не оставили кромъ носильнаго платья! По міру пустили !»

И вотъ, дъвица Минодора Памфиловна принялась глубоко вздыхать, даже до слезъ.

«За что же описали ваше имънье?

«А кто ихъ знаетъ! Какіе-то, видишь, документы вывели на покойнаго родителя. Будто, онъ все въ закладъ отдалъ.... въ закладъ отдалъ! Двадцать душъ, да весь домъ въ закладъ отдалъ! Сами они, върно, чорту душу заложили—прости, Господи!... Потрудитесь, пожалуста, подержать,» прололжала Минодора Памфиловна, подавая горшокъ ерани Александру Өедоровичу.

По привычному порыву къ услужливости, онъ взялъ огромный горибкъ изъ рукъ ся, въ увъренности, что она передаетъ ему свое драгоцънное бремя на минуту; но Минодора Памфиловна развязала узелокъ свой, въ которомъ былъ бълый хлъбъ, икра въ бумажкъ, да нъсколько тряпокъ; закрылалицо платкомъ, и, го-

рестно заливаясь слезами, начала жаловаться на судьбу свою.

Между тъмъ горшокъ ерани оттянулъ Александру Өедоровичу руки.

«Не угодно ли?» сказалъ онъ, подавая ерань, когда Минодора Памфиловна, казалось, успокоилась. «Я боюсь, чтобъ какъ нибудь не попортить вашъ цвитокъ.

«Э, ныть, ие бойтесь, держите! Вы хорошо держите.

«Извините ; мнъ руки оттянулъ вашъ цвътокъ,» сказалъ Александръ Оедоровичъ, и поставилъ горшокъ въ ноги.

«Ахъ, Боже мой!» вскричала Минодора Памонловна съ сердцемъ: «тягость какая!... На земь ставить, чтобъ всю землю повытрясло!... Цо мнъ пусть лучше душу вытрясеть въ этой проклятой колымагъ!....

«Какой дорогой цвътокъ!» сказалъ Александръ Өсдоровичъ.

«Да, недешевъ-съ!

«Отдайте пожалуста его мнъ; въ Петербургъ за него я вамъ дюжину горшковъ достану.

«Какой вы добрый!... Скажите пожалуста — дюжину!

«Хоть сотню, если вамъ угодно; только позвольте выбросить эту дрянь, потому что ночью вы выколете и себъ и мнъ глаза этими распорками!

«Какія богатыя милости! Да, покорно благодарю! Не нуждаюсь въ чужомъ: дрянь да своя!.... Чтожь дълать! гдъ взять!... Было время, инотбы за честь ноставилъ угодить не такими пустяками; за счастіе почелъ бы, что съ нимъ говорять!.... У дряни все дрянь.... а благовоспитанный человъкъ оказываетъ уваженіе къ дамамъ.... наблюдаетъ учтивство.... знаетъ, что, какъ водится....»

Подобныя тонкія наставленія Александру Федоровичу долго бы продолжались, но дилижансь остановился, и кондукторъ, отворивъ дверцы, спросилъ: «Будете здъсь кушать?

«Не худо закусить чего нибудь,» сказалъ Александръ Оедоровичъ, «мы ъхали 30 верстъ— слишкомъ четыре часа!»

Изъ трехъ съѣхавшихся дилижансовъ высыпало на-роду человъкъ двадцать. Вся компанія путешественниковъ, проклиная жаръ, столпилась въ прихожей, завэжей, пріемной, или, если угодно, въ общей заль гостиницы, гдъ былъ накрытъ круглый столъ. Кто съ трубкой, кто съ узелкомъ провизіи, кто съ бутылкою дорожнаго напитка мадеры, усаживались за гостепріниные столы, или раскидывались на ка-напе, расписанное подъ красное дерево и покрытое холщевою бомбой. Здоровая барыня, съ двумя довольно здоровыми дочерьми невъстами, освободясь изъ двухмъстной кареты, которую онъ занимали втроемъ, посреди подушекъ, узловъ, манто и разныхъ дорожныхъ припасовъ, спросили себъ котлетъ; два Нъмец-кихъ юнгермана — бутылку бълаго Берлинскаго пива; Французъ, отправлявшийся съ больною женою старустроеннаго Русскимъ климатомъ, потребовалъ порцію супу и графинъ воды; Рыбинскій купецъ велѣлъ по-жаловать себъ бутылку квасу, а за неимъніемъ про-стаго, хорошаго квасу, согласился на бутылку бурды, именовавшейся кислыми щами, которая пънилась оть положенной изюмины; два купчика пожелали отъ положенной изюмины; два купчика пожелали угостить себфбутылкою Кроновскаго меду; всѣ про-чіе разночинцы кричали въ одинъ голосъ: бифште-ку! полпорціи чаю! рюмку настойки!» а между твмъ находившійся противъ гостиницы трактиръ также наполнился требователями порцій и полпорцій чаю. Здѣсь Русскіе мужички, въ пестрыхъ ситце-

выхъ рубахахъ съ бълыми передниками, живо наполняли чайники изъ въчно-кипящаго самовара; но въ гостиницъ, другое дъло: тамъ длинный верзила лакей, во фракъ съ пестрымъ эксельбантомъ, въ грязномъ передникъ, не успъвалъ повторять «сейчасъ!» не только удовлетворять требованія нахлынувшихъ путешественниковъ. Онъ особенно внимателенъ былъ къ нъкоему здоровому барину, который одинъ изъ всъхъ произнесъ громогласно полный аккордъ: объдать. Въ этомъ словъ заключалось достоинство, важность и благосостояніе проъзжаго, между тъмъ какъ требованіе тарелки супу, или куска жаркаго съ отурцами, означало человъка съ разсчетцомъ, которому нужно только перекусить, чтобъ быть сытымъ.

Когда наконецъ длинный верзила, какъ «пострълъ вездъ поспълъ» и всъ отвъдали повареннаго произведенія Рестовраціи, тогда каждый скорчилъ маску, поморщился, побранился, еще разъ попробовалъ; плюнулъ и спросилъ: «Что сто́итъ?» Длинный слуга смиренно доложилъ или таксу, или вольную цѣну, и сталъ собирать деньгн.

«Какъ!» вскрикнулъ одинъ молодой человъкъ, который хотълъ отдълаться отъ объденныхъ порцій стаканомъ молока, «какъ! за стаканъ молока, въ деревнъ, двухгривенный!

«А какъ же-съ?» отвъчалъ слуга-верзило. «Стаканъ продащь, а десять крынокъ проквасищь.

«Это ужасъ! Я стану жаловаться!... Это грабежъ!» повторялъ молодой человъкъ.

«Какъ угодно-съ!» повторялъ лакей.

А между тъмъ въ дверяхъ стоялъ каной-то бъднякъ и жалостнымъ голосомъ, обращая глаза на всъхъ присутствующихъ, издавалъ слъдующіе звуки, на которые никто не обращалъ вниманія:

«Mein bester Herr, mein gnädiger Herr! Ihr Exce-

lenz, Herr Graff! пожалуйте что нибудь на дорогу, бъдному человъку съ семействомъ.....»

Только что Александръ Өедоровичъ за двери, а у крыльца новыя требованія; его обступили бабы:

«Купи, баринъ, остальныя яички въ смяточку.

«И, полно, Карповна, баринъ лучше купитъ у исня парочку горяченькихъ пирожковъ.

«Купи, баринъ, чашечку землянички!» пищали дъвочки.

«У меня, сударь, возьми, у старой бабы — и купля и милостыня.»

Нельзя было не купить.

Протъснясь сквозь этотъ ягодный рынокъ, Александръ Өедоровичъ думалъ, что лошади готовы. Не тутъ-то было; прочіе дилижансы уъхали, а около того, въ которомъ онъ тхалъ съ прекрасною сопутницей дъвой, одинъ ямщикъ металъ «орла и ръшетку» а всъ прочіе стояли вокругъ, и какъ азартные игроки ждали, на чью долю падетъ жребій везти дилижансъ, кому впрягать свою тройку, кому припречь четвертую лошадь.

Жребій выпалъ. Начался наемъ одной лошади, для дополненія тройки; потомъ завязались споры за раздълъ прогоновъ.

«Давай, дядя Иванъ, ужь я и повезу, давай три гривенника.

«Посулилъ четвертакъ, гроша не прибавлю, —самъ ъду!

«Чтожь ты обчелъ на пять копъекъ!

«Какъ обчелъ?....

«Да, такъ; давай! куда пошелъ?.... рубаху-то ситцовую надълъ! у насъ посконная, да своя кровная!»

Послъ долгихъ споровъ, лошади, наконецъ, были запряжены, и Александръ Өедоровичъ взобрался въ

Путевыя Восчатавнія.

карету. Минодора Памоиловна прислушивалась къ разговору Француза съ женой.

«Скажите, пожалуста,» спросила она, «на какомъ это языкъ они разговариваютъ? ничего не разберешь.

«Это Французы. -

«Французы? Полно, настоящіе ли?.... съ роду не случалось видъть.... Въ Москвъ просила я, чтобъ меня свозили на Кузнецкій мость посмотръть ихъ, да все не удавалось. Да вотъ что хочется мнъ знать: теперь у Французовъ тотъ же Наполеонъ, что былъ въ Москвъ, или ужь другой?

«Другой,» отвъчалъ Александръ Өедоровичъ, даже не улыбнувшись.

«А гдъ жь тоть?

«Умеръ, по обычаю.

«А говорили, что онъ антихристь, что ему жить триста лътъ.... Какой, подумаешь, глупый народъ! Да, еще говорять, что при антихристь и люди-то не будуть умирать до самаго преставления свъта.

«Страхъ какой! прожить триста лътъ! Что дълатьто столько времени на землъ?

«Правду сказать; воть примърно сказать, — у меня ни роду, ни племени, ни своихъ, ни чужихъ; одна забота полить еранку, да обобрать сухіе листики. Избави Богъ, какъ она у меня завянетъ, тогда ужь я точно и не буду знать, что дълать на бъломъ свътв!....»

При этихъ словахъ Минодора Памфиловна готова была уже прослезиться.

«Добудете другую еранку, и горе пройдеть,» сказалъ Александръ Өедоровичъ.

«Другую?.... нътъ ужь! заживо лягу въ гробъ, прикинусь мертвой, чтобъ зарыли въ землю!....

«Чудная ерань! Върно, завътная?

«Пусть хоть завътная.

45

Русская Словесность.

«Върно, съ ней соединены всъ ваши сладкія воспоминанія?

«У меня и сладкаго-то въ жизни ничего не было,» сказала жалобнымъ голосомъ Минодора Памфиловна.

«Чтожь въ ней особеннаго?

«Ахъ, Боже мой, ну просто моя, да и только; моя, да еще и собственная.... хоть что нибудь да свое!...

«Сдълайте одолжение не сердитесь; я у васъ готовъ просить извинения, что такъ дерзко подумалъ.

«Дерзно! То-то и есть, какъ у насъ нътъ золотыхъ горъ, такъ и нозволяютъ себъ думать дерзко!....

«Худо вы поняли меня,» сказалъ Александръ Өедоровичъ, и желая утъщить затронутое щекотливое самолюбіе Минодоры Памоиловны, онъ продолжалъ: «Вы, безъ сомитнія, въ свое время были прекрасны и очаровательны, имъли тму поклонниковъ ващей красоты.....

«Волокить!» вскричала дъвица Минодора Памфиловна. «Что это вы? Чтобъ я позволила за собою волочиться! Чтобъ какой нибудь шематонъ осмълился говорить мнъ разныя сладости! Онъ будетъ нъжничать да мигать, а благородная дъвица раскиснетъ отъ радости, что нажила себъ прихвостия!

«Какихъ вы строгихъ правилъ!» сказалъ Александръ Өедоровичъ, «это хладнокровіе однакожь дълаетъ вамъ честь.

«Съ чего вы взяли, что у меня рыбья кровь! однакожь никогда не допущу себя до униженія предъ мужчиною.... Благородная дъвушка должна быть скромна, и ни подъ какимъ видомъ не должна показывать, что она кого нибудь любить.... Что это за срамъ! На-тко! Мочи нътъ, люблю, скрыть не могу!....

«Однакожь, во всякомъ случав вы любили, и безъ сомнѣнія, были любимы взаиммо?

«Хорошъ вопросъ! Вы духовникъ что ли мой?»

46

Не обращая вниманія на замвчаніе Минодоры Памонловны, Александръ Оедоровичъ продолжалъ настойчиво допытывать тайны ся сердца.

«А если любили и были любимы, то надо же какое нибудь средство, чтобъ высказать взаимную любовь; обожая васъ, нельзя же было скрывать въчно чувства свои; иначе какъ бы вы узнали, что васъ обожають?

«На все есть благородная манера....»

Минодора Памфиловна, какъ будто спохватилась, что завела съ незнакомымъ мужчиною нескромный разговоръ о любви, вдругъ стала жаловаться на несносный жаръ, на мухъ, на комаровъ и на тряску дилижанса, который въ это время вхалъ по новой насыпи битаго камня. Но нужно было только обратить вниманіе на эти маленькія дорожныя истязанія, чтобъ принять ихъ за муку кромешную, особенно съ горшкомъ ерани въ рукахъ. Ропотъ Минодоры Памфиловны быстро возрасталъ, и наконецъ обратился на Александра Өедоровича.

«Это ужасть!» ронтала она, мотая головою, чтобъ отогнать мухъ, «проклятыя! и отмахнуться нельзя!... Что это за жара! Фу!... Ой! душу вытрясло!... Господи!... есть же такіе закаленые.... ни къ кому жалости не имъютъ.... лишь бы самимъ было хороню.... другіе хоть пронадай!... Попилетъ же Богъ такое несчастье!... поднять руки нельзя на комара!»

За жалобами и ропотами послѣдовало оханье. Александръ Өедоровичъ понималъ, къ чему это все клонилось, но совсѣмъ не былъ расположенъ угождать Минодоръ Памфиловнъ. Однакожь Минодора Памфиловна доохала-таки до того, что Александръ Өедоровичъ не вынесъ и вскричалъ:

«Да дайте пожалуста, я подержу вашу ерань, отмакивайтесь отъ мукъ и комаровъ, только не охайте!

«Покорнъйше благодарю! Я не принимаю услугъ, когда ими тяготятся!»

И Минодора Памфиловна еще больше заохала.

«Ахъ, ты несносная баба!» вскрикнулъ, про себя, Александръ Өедоровичъ. «Кто вамъ виновать, сами навязали на себя обузу, да на людей плачетесь!

«Благодарна за совъты! Постарше васъ, не нуждаюсь въ нихъ!

«И не думалъ совътовать!... Честь приложена, отъ убытка Богъ избавилъ!

«Ахъ, Боже мой, извините! Какая я безчувственная, не замъчаю, что вы мнъ дълаете честь! Я должна была принять ее съ особенной признательностью!....»

Александръ Өедоровичъ молчалъ, и казалось бы, что всъ добрыя отношенія между нимъ и сопутною дъвой Минодорой Памфиловной кончились, — нисколько. Долго проклинала она въ полголоса людей безчувственныхъ къ страданіямъ другихъ, людей безжалостныхъ, съ закаленнымъ сердцемъ, съ ледяною душой; жаловалась, что ей разломило голову, что у ней одеревенъли руки, что всю ее избило, изломало. И все это шло crescendo; вдругъ хлынули потоки слезъ; плачъ, всхлипыванье, вытье, оханье, кончились внезапнымъ: «Охъ! Боже мой, умираю! Подержите, сдълайте Божеское милосердіе на минутку!»

Александръ Өедоровичъ съ испугомъ схватилъ горшокъ изъ рукъ изнеможенной сопутной дъвы, и она поверглась въ уголъ кареты; глава ея подъ чепцомъ опала, какъ увядшая лилея, руки повисли какъ плющъ.

Къ счастію Александра Өедоровича, дилижансъ дотянулся уже до гостиницы.

«Вы вышли бы изъ кареты, отдохнули, нанились бы чаю,» сказалъ съ участіемъ Александръ Өедоровичъ.

«Съ чего вы это взяли, чтобъ я пошла въ трак-

тиръ!» отвъчала Минедора Паменловна, горделяво приподнявъ голову.

----Безумная баба! --- подуцалъ Александръ Осдеровичъ, выльзая изъ дилижанса и отправляясь вследъ за прочими въ гостиницу «расшивать чан».

Въ самое то время, когда лошади были готовы и всъ садились по местамъ, принеслась къ гостиницъ тройка взмыленныхъ коней.

«Что, догналъ!» сказалъ кондукторъ съ трудонъ вылъзавшему наъ телъги кущу.

«Догналъ!» отвечалъ онъ, едва шевеля языконъ и моргая опухщими глазами.

Это быль одинь изь спутниковь Александра Өедоровича, Илья Федосвичь, или Кузьма Тихоновичь, Богь его знаеть. На последней станціи онь куда-то запаль, и, по постановленіямь дилижанса, объ немь не заботились и преблагонолучно оставили тамь, гдв онь есть.

Это было однако же очень замъчательное липо. Жирненькій, ростомъ «два съ небольшимъ», въ сюртукъ, борода съ добрый локоть, волоса острижены въ кружокъ. Только что дилижансъ на станцію, кто налъво къ гостиницъ, а онъ вылъзетъ изъ дилижанса безъ шапки, и — правымъ путемъ въ харчевенку и западетъ тамъ. Кондукторъ провозгласитъ: готово! а Илья Тихонычъ, или Кузьма Федосънчъ — Богъ его знаетъ — и не думаетъ торонитъся, идетъ себъ грузенъ, на-готовъ, да подставляетъ подъ себя расшатавшіяся ноги, чтобъ не свихнуться на бокъ.

«Что это за пьяненькій двдушка?

«У этого пьяненькаго дедушки тысячъ триста капиталу.

«Ого!» сказалъ Александръ Өедоровичъ, садясь въ карету на новую муку внимать стенаніямъ сопутной дъвьл-души.

Уже совершенно смерклось; Александръ Өедоровичь Т. І. – Кн. І. Вignized by Google ничлобранал шанку на уми и прикурнуль въ уголъ кареты на подушку, готовился заснуть, --- никакъ нельзя. «Цегь, негь,» и варугь оханье.

: «Да, сдвлайте оделжение, перестаньте охать; кажется, теперь нять жару, ни мухъ, ни особенной TDACAN.

зба Ридехонька былие окать, да мони, нътъ! Ноги распухли, мозоли смертельно болять.... върно, къ перезные погоды, а проклятые башмаки узки!....

«Кто вамъ мышаетъ скинуть ихъ? и акакъ это можно! Что за странъ! Ни за какія деньги не возьму на себя такого стыда!....

«Възненъ же тулъ спыдъ? Какой тугъ стыдъ?» по-втораль Александръ Федоровичъ съ досадой.

«Чтобъ и при мужчинь стала разуваться!....

----Чтобъ ты провалилась съ своею дъвственной скром-постью!----подумаль Александръ Осдоровичъ, погружая голову въ нодушку. Напрасно старался онъ катить пяредь собою колесо, чтобъ скоръе забыться сномъ; нереда нима вергалась охая Минодора Памфиловна и зеленьла ерань. Чамъ больше старался онъ не дунать объ этомъ несносномъ существъ, тъмъ хуже. Алеконанія не почогала; надо было приняться за пра-инно гонзопатии: «similia similibus curantur.» Онъ сталь дуналь о Минодорь Панфиловиь, и разгадывать: какая тайная связь можеть существовать между нею и торшкомъ врани? Неужели сердце можетъ любить такъ страстно предметъ неодушевленный, лельять и нъжить есо какъ собственнаго младенца?... Нътъ, невозможно; неодушевленный предметь долженъ имъть евой языкь, который конятень только тому, кто съ нимъ таинственно подружился, ласкаетъ его, печется объ нень... Да, срань Минодоры Памоиловны, върно, разговаринаеть съ ней о конъ нибудь и о челъ нибудь, занимаеть, тышить ее разсказами о быломъ, ручается ей за чье нибудь сердце, какъ аманачь....

иначе Минодора Памоиловна не любила бы ерани, развъ на ней вмъсто листьевъ росли бы проценты съ какого нибудь капитала....

Разсуждая такимъ образомъ, Александръ Өедоровичъ постепенно мирился съ своею спутницей; имъ овладъло сперва любопытство узнать повъсть ея жизни, а наконецъ овладълъ и сонъ.

Когда настало утро, дилижансь прібхаль въ Тверь. Александръ Федоровичъ вошель въ гостиницу и велъль подать себъ порцію чаю. Онъ заботливо подумаль и о своей спутниць, которая, можно сказать, во всю дорогу ни пила, ни вла, и, наливъ стаканъ чаю, вынесъ къ ней въ дилижансъ, почти увъренный, что она откажется отъ этого угощенья. Однакожь Александръ Федоровичъ ошибся: у ней засверкали глаза радостью, когда онъ сказалъ ей: «Не угодно ли вамъ выкушать чаю;» и губы ея довременно вытянулись и смаковали благотворный декоктъ, лекарственный напитокъ, тонкій опіумъ, притупляющій душу и производящій во всемъ тълъ китаизмъ, или онъмьніе чувствъ.

«Ну, ужь какъ я вамъ благодарна!» сказала Минодора Памфиловна, «отвела душу! Никакъ не думала я, чтобъ здъсь былъ такой прекрасный чай.

«Прекрасный!» сказалъ Александръ Өедоровичъ, «настоящій Копорскій.

«Очень душисть; върно, цвъточный.»

Александръ Өедоровичъ, пользуясь добрымъ расположеніемъ духа сопутной дъвы, старался возбудить въ ней болтливость. — Это по крайней мъръ будетъ сноснъе оханья — думалъ онъ. Простымъ слогомъ нельзя было успъть въ этомъ. Александръ Өедоровичъ началъ говорить съ ней возвышеннымъ, книжнымъ слогомъ:

«Я увъренъ, что этотъ цвътокъ напоминаетъ вамъ

Русская Словесность.

что нибудь пріятное въ жизни? Симпатія къ чему нибудь есть признакъ сентиментальныхъ душъ.

«Ахъ, конечно!» отвъчала со вздохомъ сопутная дъва Минодора Памфиловна.

«И можеть ли чувствительная, прекрасная женщина не испытать, въ пылкія лъта, возвышенной, благородной страсти?» продолжалъ Александръ Өедоровичъ.

Эти слова были по сердцу Минодоръ Памфиловнь. Она вытянула шею, нъжно склонила голову, сдълала маленькій ротикъ, глубоко вздохнула, и сказала: «Ахъ, это правда!

Послѣ этого вздоха, на очахъ Минодоры Панфиловны показались двѣ слёзки.

«Ваши воспоминанія однакожь грустны; можетъ быть, вамъ измънилъ неблагодарный, не умъвшій цънить возвышенную, молчаливую любовь?

«Мнъ измънить!» произнесла вдругъ она гордымъ тономъ съ улыбкою презрънія, «мнъ измънить! Нътъ, не родился еще тотъ на свътъ, кто мнъ измънитъ.

«О, я увъренъ, что никто не былъ бы въ состояніи дойдти до такого положенія, чтобъ измѣнить вамъ...»

Александръ Өедоровичъ не зналъ что говорить, чтобъ затронуть чувствительную струну Минодоры Памфиловны, и ръшился говорить безъ связи и смысла.

«Но часто судьба намъ измѣняетъ я самъ испыталъ превратности сердца, любовь несчастную, безнадежную жестокость рока....

«Ахъ, это ужасно!» сказала Минодора Памфиловна, «ужасно! Я знаю по себъ! Представьте, мой покойный родитель имѣлъ хорошее состояніе; мы жили полнымъ домомъ; хотъ не была я красавицей, да не была и въ уголъ рожей, могла нравиться; были люди достойные, которые и во мнъ искали; я вос́-

Digitized by Google

52

питана была въ строгихъ правилахъ - за мной никто не смълъ волочиться....

«Но, согласитесь, что невозможно же противиться симпатіи чувствь, » сказаль Александрь Өедоровичь. «Сердце само находить предметь любви.... одинь разъ въ жизни суждено любить....

«Всеконечно, симпатичная любовь позволительна; я не могу назвать себя такой неключимой, чтобъ не испытать симпатичной любви.

«Разумъется, къ человъку вполнъ достойному, прекрасному собою....

«Безъ всякаго сомнънія, я не какая нибудь.... «О, возвышенная, благородная душа иначе и не можетъ,» прервалъ Александръ Өедоровичъ, боясь, чтобъ привязчивое самолюбіе Минодоры Памфиловны не разстроило откровеннаго разговора. «Ахъ, если вы знали любовь,» продолжаль онь, «вамъ должны

быть понятны мученія, которыя я испыталь ... ужасно! « Ужасно!» повторила Минодора Памфиловна. «Чаще всъхъ навыщалъ насъ одинъ молодой помъщикъ, капитанъ въ отставкъ, съ кавалеріями; мужчина, опи-сать нельзя, какой прелестный собою; умный, благо-воспитанный, скромный, словомъ манерный человъкъ, и сверхъ того съ хорошимъ состояніемъ. Мнѣ бві и не въ догадку его частыя посъщенія, подъ видомъ не въ догадку его частыя посещония, посе будто играть съ батюшкою въ шахматы, или охо-титься на нашей землъ, да Ульяна Тихоновна, сестра сосъда по имънью, изъ ревности открыла мнъ глаза. - Не даромъ, говорить, къ вамъ учащаетъ Петръ Матвъевичъ, върно, цъли имъетъ; гдъжь ему найдти лучше васъ невъсту. — Точно слъпоту съ очей сняла. Стала я примъчать, и въ самомъ дълъ, у Петра Ма-твъевича какая-то дума запала въ душу; такой грустный иногда, что меня, бывало, жалость возьметь; такъ бы, кажется, рада душу отдать, чтобъ утъшить его, ей Богу!

« Это ужасно ! » сказалъ Александръ Өедоровичъ. «Первая страстная любовь поражаетъ сердце, какъ стръла.

«Первая! "Да какаяжь еще бываетъ? Не знаю, какъ по вашему, а по нашему на первой и заговънье!

«Помилуйте, я и говорю про первую и послъднюю любовь.

«А, это дъло другое.

«Вы не повърите, сколько терзаній! Это ужасно! «Ахъ, это ужасно !» повторила и Минодора Памфиловна. «Бывало, какъ нътъ его, такъ и сидишь подлъ окна, да выжидаешь, скоро лн будеть; въдь кажись бы, преглупо это, и скука смертная сидъть сложа ручки какъ портретъ въ рамъ, а просидишь моть целый векъ. Поднимется пыль на дорогь --думаешь : воть онъ вдеть ! и бъжишь принарядиться. Нарядишься, выйдешь.... Чтожь вы думаете? ждешь, ждешь, анъ это вихрь крутилъ. Съ досады раздънешься, а онъ, какъ на зло, вдругъ въ двери. Тутъ ужь хоть одбвайся, хоть неть — засуетищься, все пойдеть на тебъ коробомъ. Возьмешь съ досады, да и уткнешь голову въ подушку — плачешь, плачешь!... Ей Богу! Бывало, при немъ совсъмъ языкъ отнимется, а въ глазахъ точно темная вода: то споткнешься, то витьсто двери попадешь на косякъ; а ужь чай разливать при немъ — избави Богъ! Вмъсто чайника, бывало, положу чай въ полоскательную чашку, поставлю на самоваръ, да и сижу дура дурой. Признаться, не даромъ любовь есть чувство; начувствовалась я!...

«О, природа надълила васъ чувствительнымъ сердцемъ,» сказалъ Александръ Өедоровичъ: «это видно даже по вашей попечительности объ этомъ цвъткъ. Истинная, симпатическая любовь дорожитъ не только цълымъ растеніемъ, но даже однимъ листикомъ, наиоминающимъ взаимность. Вотъ посмотрите, какъ я

храню драгоценный листокъ, подаренный мня преди метомъ обожания.»

И Александръ Өедоровичъ открылъ свой бунаже никъ, въ которовъ, какъ въ гербаріумъ, хранился весь исписанный листокъ ровы.

Минодора Памоиловна взглянула, расчудствовалась, и глубоко вздохнула.

«Столь же драгоцънна, можетъ быть, и вамъ, ата завътная ерань!» сказалъ Александръ Өедоровичъ также глубоко вздыхая.

Минодора Памфиловна склонила голову на бокъ, взоры на сторону, сдълала маленькій ротикъ скромности, и старалась покраснъть румянцемъ стыдливости.

«Ахъ, какъ вы любопытны!» сказала она.

«Баринъ, баринъ, подай милостинку !» раздался вдругъ неумолкаеный крикъ подлѣ дилижанса. Это были ребятишки деревни, черезъ которую проъзжалъ дилижансъ. Рысью гнались они за нимъ съ версту. Александру Өедоровичу стало и досадно и жалко смотръть на нихъ. Онъ вспомнилъ, что въ карманѣ есть нъсколько грошей; досталъ одинъ и выбросилъ на дорогу. Солнце ярко блеснуло на монетъ. «Что это вы бросили ?» спросилъ черезъ окно со-

«Что это вы бросили ?» спросилъ черезъ окно сосъдъ, купецъ изъ Армянъ.

«Ошибкою четвертакъ вмъсто гроша.

«Ну, задали вы имъ теперь работу: они будутъ бъгать за каждымъ дилижансомъ до уморы, въ надеждъ на богатую милостыню.

—Да,—подумалъ Александръ Өедоровичъ— «такъ-то и судьба броситъ ошибкою на долю человъку счастье, и заставитъ въкъ гоняться за собою напрасно: одного одаритъ изобиліемъ, а соблазнитъ тысячи !

И Александръ Өедоровичъ вздохнулъ еще глубже; ему все представлялся то мальчикъ, который прыгаетъ съ четвертакомъ въ рукахъ и дразнитъ имъ

Русская Словесность.

прочихъ, то дилижансъ, за которымъ бъгутъ ребятипки и кричатъ: «Баринъ, баринъ, подай милостинку!»

«Извините, что вашъ разсказъ прервался,» сказалъ онъ, обратясь къ Минодоръ Памфиловнъ.

«Я и позабыла, на чемъ остановилась....

«Кажется, вы остановились на томъ мъств, когда дна сердца, проникнутыя взаимною любовью, поняли другъ друга.

«Ахъ, да. Вотъ видите, я уже сказала, кажется, что понвщикъ другой части деревни, Иванъ Тихоновичъ, почти каждый день, да таки каждый день, таскался къ намъ. Надоблъ мнъ хуже горькой ръдьки! Мозглявый, скверный, ни дать ни взять Адамова гололова въ парикъ; а тоже, бывало, лъзетъ въ дамские угодники, да просить погадать ему въ карты. Пріъдеть Петрь Матвеевичь, и этоть какъ туть! Петръ Матввевичъ подсядетъ изъ учтивости слово сказать, и этоть туда же; перебьеть матерію, и все дбло спортить; а что еще досаднъе : покойный родитель, въ шутку или не шутку, прочилъ меня за него. «Что, Миночка, говорить бывало, еслибъ за тебя посватался Иванъ Тихоновичъ, пошла бы ты за него?» — Чтобъ я пошла за этого сморчка! — Покойный родитель мой ужасно какъ любилъ меня; не бывало мне отъ него принужденія ни словомъ, ни дъломъ. А хо-твлось ему этого союза : близкій сосъдъ, имѣнье въ одновъ мъстъ; оно бы и кстати соединить; у насъ нало земли пахатной, а у него льсу - не на чемъ повъситься. Да я и слышать не хотъла: хороша пара, чорть съ младенцемъ!

«Это ужасно!» примолвилъ Александръ Өедоровичъ.

«Право, ужасть какая! преотвратительный! Бывало, какъ объдаетъ у насъ, ъсть ничего не могу; хорошъ мужъ!

«Притомъ же сердце ваше было уже посвящено обожаемому предмету.

«Охъ, нътъ, не судьба, върно, была!... Не освятился нашъ союзъ!...

«Неужли!» произнесъ съ удивленіемъ Александръ Оедоровичъ, «неужели вы не объяснились, и не пе-

Седоровичъ, «неужели вы не ооъяснились, и не пе-редали другъ другу чувства пламенныхъ сердецъ? «Какъ это можно! По нашему это можно только послѣ сговора, когда благословитъ священникъ. «Нѣтъ, я говорю про объясненіе; неужели вы не передали другъ другу ни одного нѣжнаго взора? «Начали было передавать, да чортъ Ивановичъ по-

мъшалъ. Дни за два до именинъ моихъ, Петръ Мат-въевичъ съ охоты завхалъ къ намъ объдать; глядь, и Иванъ Тихоновичъ явился. Передъ объдомъ покойный родитель и говоритъ мнъ: «Нарви-ка, Миночка, капуциновъ для салату;» я и пошла въ цвътникъ; Петръ Матвъевичъ вызвался помогать мнъ; и Иванъ Тихоновичъ, обезьяна проклятая, туда же: и я! Что дълать? не сказать же: убирайся къ чорту! Вотъ и пошли; я вся горю, безъ души иду. Петръ Матвъевичъ вдругъ спрашиваетъ: «Какіе вы цвъты любите, Минодора Памопранизато за и въ конфузъ пришла; не знаю что отвъчать; ни одному цвътку имени не припомню; а не оставаться же дурой безотвътной. Пришла на память ерань, я и брякни: ерань; а и запаху, ея тер-пъть не могла. Любимые цвъты мои были піоны... -Да, — подумалъ Александръ Өедоровичъ, — бы-ваетъ тоже и съ людьми: ждешь помощи отъ родна-го богатаго, а подаетъ номощь чужой бъднякъ. «Чудо, ей Богу,» продолжала Минодора Памфи-ловна: «теперь на піоны смотръть не могу.

«Чтожь, удивился Петръ Матвъевичъ, что вы избра-ли такой скромный цвътокъ?

«Нисколько.» — Это двлаетъ честь вашему вкусу; сударыня, сказалъ онъ; а Ивану Тихоновичу нель-

зя было не приставить своего слова:— Какъ же это, говорить, нъть у васъ ни одного горшка ерани? — «Были да пересохли, говорю, «чтобъ твое горло пересохло!.... Воть, нарвали капуциновъ; мнъ и въ голову нейдеть, чтобъ разговорь Петра Матвъевича къ чему нибудь клонился; только сердце такъ и хочеть выскочить. Чтожь вы думаете?... Охъ, сердце въщунъ! Только что я воротилась въ день имянинъ отъ объдни, смотрю, въ цвътникъ стоитъ горшокъ ерани я такъ и ахнула!

«Върно, этотъ самый?» спросилъ Александръ Θедоровичъ.

«Именно. · Оробъла я, стою надъ нимъ истуканомъ, поджилки трясутся. Насилу вздохнула. Спрашиваю у всъхъ въ домъ, кто принесъ ерань? Никто знать не знаетъ.... Тутъ ужь я и подумала: кому же такъ деликатно поступить, кромъ Петра Матвъевича.... Не даромъ онъ спрашивалъ, какіе цвъты я люблю.

«Это явное обяснение въ любви,» сказалъ Александръ Оедоровичъ.

«Я не приняла иначе, и перенесла ерань въ гостиную на окно.

«Ну, послѣ этого оставалось ему только упасть кѣ ногамъ вашимъ и сказать:

> Мой другъ, хранитель-ангелъ мой! О ты, сь которой пъть сравненья! Люблю тебя, дышу тобой;

Но где для страсти выраженья.....

«Неужели! Я такъ и думала; да этотъ чортъ Иванъ Тихоновичъ, какъ бъльмо на глазу, такъ и ходитъ за мной хвостомъ; какъ нарочно сиднемъ сидитъ у насъ безвыходно ! А Петръ Матвъевичъ знаетъ манеры и скромный человъкъ, — не при постороннихъ же открываться въ любви! — не какой пибудь сорванецъ

куры строить, хоть будь тысячи. Я ужь видьла, что Иванъ Тихоновичъ ему не по сердцу; да и я, какъ будто предчувствовала, такъ бы и разорвала его на час-ти! Представьте себъ, только что собрались гости въ мои имянины, а Иванъ Тихоновичъ подошелъ къ ерани, понюхалъ, да и говоритъ: «Какая прекрасная ерань у васъ, Минодора Памфиловна.« Я такъ и сгорвла. А туть еще, подлъй масла въ огонь Ульяна Тихоновна, предерзкая! безстыдно укаживала за Петроиъ Матвъевичемъ. «Это, върно, подарокъ ?» говоритъ, «не вашъ ли, Петръ Матвъевичъ?» Туть, всъ такъ и уставили глаза на меня и на Петра Матвъевича. Об-мерла я со стыда! Да не преминула жь и я сказать ей, какъ пошли всъ въ садъ: «Съ чего это вы взяли, Ульяна Тихоновна, что Петръ Матвъевичъ подарилъ мнѣ ерань?» — Да съ того и взяла, говоритъ, что онъ въ васъ безъ памяти влюбленъ. — «Да какъ вы ситете говорить такія вещи, такъ порочить меня?» А она: -Да таки вотъ говорю, говорю, и буду говорить! --Ветошка скверная! Туть ужь я вышла изъ себя, начала ее честить. Чтожь вы думаете, она, войдя въ гостиную, сорветъ листокъ, помнеть, помнеть, да къ носу. «Ахъ, какъ славно пахнетъ! Гдъ это вы добыли такую ерань, Петръ Матвьевичъ? Своего, върно, саду?...» Петръ Матвъевичъ то блъднъетъ, то краснъетъ....»

Сонъ одолѣлъ Александра Өедоровича, потому что уже смерклось, и онъ ничего не слыхалъ, что Минодора Памфиловна разсказывала далъе. Проспанныя двъ станціи однако же вознаградили эту потерю, тъмъ болѣе, что Александру Өедоровичу снилось, будто онъ попалъ на имянины къ Минодоръ Памфиловнъ и былъ свидътелемъ, какъ она подралась[•]съ Ульяною Тихоновной за Петра Матвъевича, и прибила ее очень больно. Такъ какъ и во снъ, какъ на яву, строго наблюдается иногда, чтобъ никто самовольно и собственноручно не дълалъ расправы, то Минодору Памфиловну потребо-

вали въ судъ, а равно и свидътеля безчинства ея, Александра Өедоровича. И вотъ, ихъ везутъ вмъстъ; дорога дальняя и ужасно тряская. Александръ Өедоровичъ въ отчаянии упрекаетъ Минодору Памфиловну, зачъмъ она звала его на свои имянины?

«Да и къчему вамъ было,» говорить онъ ей, «драться? Не лучше ли вы сдълали, если бъ просто ее прибили.

«Правда, правда ваша,» отвъчаетъ она, обливаясь слезами: «лучше бы просто сорвать съ нее голову, безъ церемоній, не нарушая благочинія.

«И конечно, тогда и я имълъ бы право присягнуть въ судъ, что вы не голову сорвали, а что-то въ родъ отороднаго растенія — тыкву или дыню, потому что голова Ульяны Тихоновны совершенно похожа и наружностію и цвътомъ на спълую тыкву или дыню, а слъдовательно, по наружности я могъ ошибиться....

«Будете здъсь чай пить?

«Помилуйте, до чаю ли мнъ!» вскричалъ Александръ Өедоровичъ; но очнувшись, онъ осмотрълся вокругъ себя, зъвнулъ и сказалъ: «Ужь утро, надо напиться чаю!» Выскочивъ изъ дилижанса, онъ спросилъ название станции. Это было село Зимогорье, близъ Валдая.

«Ага! чай, съ Валдайскими баранками!»

Не успълъ Александръ Өедоровичъ сдълать шагу отъ дилижанса, какъ его осыпали Зимогорскія дъвки, съ связками баранковъ.

«Изволь, сударь, баранчиковъ! Кушай, золотой мой, на здоровье!

«Сколько связочекъ прикажешь?

«Эхъ, золотой мой, вотъ свъжія!

«Чтожь, золотой мой, берешь у нея? Въдь я первая тебя встрътила.»

Александръ Өедоровичъ взялъ одну связку, а де-

Q0



сять связокъ насильно навязали ему на руки, приговаривая: «Скушай на здоровье, золотой мой!»

Но этимъ не кончилось; толпа дъвокъ преслъдовала Александра Өедоровича въ комнату заъзднаго дома, гдъ онъ расположился пить чай.

«Нътъ, золотой мой, какъ хочешь, а возьми,» продолжала называвшая себя первою встръчной; «мнъ обидно; вотъ изволь, золотой мой.

«Куда мнъ дъваться съ твоими баранками? Не нужно!» вскричалъ Александръ Өедоровичъ.

«Кушай на здоровье, золотой мой! Мнъ и денегъ не надо.»

И положивъ всъ свои баранки на столъ передъ Александромъ Өедоровичемъ, она ушла.

Обложенный огромными связками баранковъ, Александръ Өедоровичъ пилъ чай, и смотрълъ, какъ дъвки аттаковали двухъ купцовъ, которые сидъли за другимъ столикомъ и также распивали чай, оперевъ одну руку фертомъ объ колъно, а другою придерживая блюдечко между усами и бородой.

Но они любили пить, а не кушать чай; а потому напрасно торговки баранками обступили ихъ и повторяли:

«Возьми, тысяцкой, хоть связочку баранчиковъ!

«Ступай, ступай, съ Богомъ, голубушка!» повторялъ одинъ купецъ сердитымъ голосомъ.

Когда Александръ Өедоровичъ сталъ сбираться, красная дъвица, которая навязала ему насильно свои баранки, стояла уже подлъ дверей, сложа ручки.

«Возьми свои баранки,» сказаль онь ей.

«Нътъ, золотой мой, изволь кушать на здоровье.

«Ну, золотая моя, вотъ тебъ гривенникъ, только отвяжись со своими баранками,» сказалъ Александръ Оедоровичъ, торопясь въ дилижансъ, ибо лошади давно уже были готовы.

Не зная какъ бы заставить Минодору Панфиловну

пересказать снова все что проспалъ, Александръ Өедоровичъ началъ бранить Ульяну Тихоновну.

«Это ужасъ, что за женщина!» сказалъ онъ; «я бы эту Ульяну Тихоновну въ три дуги согнулъ!

«Да, батюшка, каково мнѣ было: распустила слухи, что я въ связи съ Петромъ Матвѣевичемъ! По неволѣ человѣкъ оставилъ домъ. Да вдругъ два горя мнѣ: лишилась благополучія, а потомъ родитель Богу душу отдалъ; да еще на придачу, имѣнье все описали, домъ опечатали, пустили по міру!... Воть.... только и достоянья уцѣлѣло....»

Туть Минодора Памфиловна горько зарыдала!... «Какъ стали приказные печатать.... я и бросилась безъ памяти къ горшку: батюшки, въдь ерань-то засохнеть, безъ поливанья! да и схватила ее.... схватила, да и бъжать!... Къ счастью, върно, никто не замѣтилъ, а то бы прицъпились.... Ужь-то туть-бы я легла да и сказала бы: зарывайте, не отдамъ!... Чего-то у насъ не было!... Все описали!... Цълый шкапъ хрусталю и фарфору!... Два сундука платья... а хозяйство-то какое! Все свое: три коровы, курятникъ полнехонекъ птицы, въ погребъ, по чуланамъ запасу на цълый годъ — все въ прокъ; и огурцы соленые, и варенье разное, моченыя яблоки, капусты кади три.... Квасу и пива сколько бочекъ — Мартовскіе!... Теперь бы и стаканчикомъ полакомилась.... пробовала я въ Квасномъ Ряду въ Москвъ — куда! и за леньги не достанешь; а у насъ бывало пей — не хочу!... А вотъ.... Богь привелъ....»

Минодора Памфиловна собиралась уже плакать; Александръ Өедоровичъ старался разсъять дождливую тучу отводами.

«Давно ужь это было?» спросилъ онъ.

«Воть ужь лътъ восемь, или ужь целыхъ десять. «Гдъжь вы жили все это время?

«По разнымъ домамъ: то тамъ погощу, то въ дру-

Путевыя Висчатльнія.

гомъ мѣстѣ; хорошо въ гостяхъ, дома лучше! Сначала приласкаютъ, а потомъ, смотри, и въ тягостъ; хуже всего нигодян холопы! Выживутъ хоть откуда. Бралась я и въ экономки, не учиться стать хозяйству, да такія грубости перенесла отъ людей, что Боже упаси! Куда! помѣшай имъ только лапу запускать въ господскій карманъ — такъ они такую экономію дадутъ тебѣ!... На зло всю посуду перебьютъ, изъ подъ ключей все пожрутъ, а ты отвѣчай. Чести нѣтъ, а совѣсти и подавно!...

«Зачъмъ же вы ъдете теперь въ Петербургъ?

«А вотъ какая вещь: тамъ живетъ должникъ покойнаго родителя; годъ за годъ все водилъ: уплачу да уплачу; да уплачивалъ по двадцати пяти рублей; а сумма не шуточная — пятьсотъ рублей, а теперь, другой годъ, и того не платитъ. Еще и другое дъло есть въ Питеръ, поважнъе: видъла яизъ нашего города судью; онъ сказалъ мнъ, что у Ивана Тихоновича хотятъ оттягатъ землю, которую продалъ ему покойный родитель. Дъло поступило въ Сенатъ; а Иванъ Тихоновичъ такъ славно повелъ дъла, что обличилъ въ неправильномъ завладъни имъніемъ покойнаго родителя. Вотъ я и ъду, сама подамъ просъбу Министру; можетъ быть, Богъ дастъ, все воротится....

«Дай Богъ,» сказалъ Александръ Өедоровичъ, «чего добраго, можетъ быть воротится и старая любовь, и Петръ Матвъевичъ будетъ снова искать вашей руки.

«Признаться, что вврность до гроба!» сказала Минодора Памфиловна, глубоко вздохнувъ, «по сю пору живетъ холостякомъ!

«Возможно ли забыть васъ!

«Гдъжь помнить! Прошло столько времени; куда ужь мнъ иравиться!

Русская Словесность.

«И, полно-те! Снипатія не смотрить на время и льта.

«Дай-то Богъ!»

Подобный разговоръ, съ нъкоторыми подробностями о счастливыхъ временахъ продолжался до самаго Петербурга, куда благодаря жаръ, долгимъ спорамъ ямщиковъ, кому запрягать, запряжкъ тройки вмъсто шести лошадей и наконецъ обычаю ямщиковъ и самихъ лошадей не торопиться, по пословицъ «Тише вдешь, дальше будешь», дилижансъ пріъхалъ на четвертые сутки въ ночь. Нечего было дълать! Александръ Өедоровичъ ръшился занять нумеръ въ гостиницъ въ томъ же домъ, гдъ была контора дилижансовъ.

«Вы гдъжь остановитесь?» спросилъ онъ свою сопутницу.

«А сама еще не знаю, гдъ Богъ приведеть.

«Имъете знакомыхъ, или наймете квартиру?

«Гдъжь мнъ нанимать: мнъ бы только отыскать Ивана Тихоновича; отъ него узнаю я, гдъ живетъ Прохоръ Захаровичъ, должникъ покойнаго родителя; я прямо къ нему на дворъ—что хочетъ, то и дълаетъ: или деньги подай, или пой да корми.

«Но гдъжь искать теперь по ночи Ивана Тихоновича? А здъсь въ конторъ оставаться нельзя.

«Право, не знаю, что дълать; я здъсь человъкъ новый; дъло другое въ Москвъ, тамъ таки есть знакомые.»

Александру Өедоровичу жалко стало безпріютное положеніе Минодоры Памфиловны. Онъ предложилъ ей занять одну комнату нумера, который онъ нанялъ.

«Нътъ-съ, покорно благодарю!» отвъчала она ему довольно гнъвнымъ тономъ.

«Отъ чего же?

«Съ чего вы это взяли, что я буду жить съ вами? «А, понимаю,» сказалъ Александръ Өедоровичъ.

«Въ самомъ дълъ, надо опасаться навъта алыхъ наыковъ; я самъ пришелъ бы въ ужасъ, еслибъ кто нибудь даже подумалъ, что я живу съ вами; но я вамъ предлагаю особенный нумеръ.

«Это двло другое, въ такомъ случав я согласна.» По приказанію Александра Өедоровича, Минодорв

Памфиловнъ показали маленькій нумеръ въ два съ полтиной, и онъ велъл продовольствовать, се на свой счетъ чаемъ и объдомъ.

Пожелавъ покойной ночи Минодоръ Панфиловив, Александръ Өедоровичь отправился въ свой пяти-рублевый нумеръ, украшенный закоптевшею живописью, огромнымъ футляронъ отъ стънныхъ часовъ, двумя огромными въ четыре аршина квадратныхъ картинами, на которыхъ какой-то Петербургскій Теньеръ прои-звелъ, на одной: на первомъ фасъ дерево, на второмъ рыбу, плавающую въ водъ, на третьемъ рыбака вооруженнаго удою, на четвертомъ гору съ заходящимъ солнцемъ. На другой, сюжетъ тотъ же, только съ восходящимъ солнцемъ. Мебель была выкрашена подъ дубъ, какъ Московскія ворота, двери и ставни, и покрыта полуштофомъ. Александръ Өедоровичъ потребовалъ чаю.

Принесли чаю, похожаго на настоенный кнастерь. «А сливокъ?

«Сливокъ прикажете?

«Да, сливокъ прикажу.

«Сливокъ нътъ, скислись.

«Гдъ хочешь достань!

Пошель, воротился; принесь сливокъ --- молока съ наболтанною мукой.

«А сухарей?

«Сухарей прикажете?

«Да, сухарей прикажу.

Пошелъ — пришелъ; принесъ сухарей.

Т. І. –Кн. І.

Русская Словесность.

«Понидуй, дюбезный, да это древніе сухари! Гдъ ты достадъ?

«У булочника-съ.

«Неправда; върно, изъ Египетскаго Музеума; они, върно, хранились подъ стекдомъ, съ надписью: «Сіи огромные, сигные сухари заготовлены за три тысячи лътъ до Р. Х. для похода Египетскаго Царя Сезостриса, въ Азію.»

«Никакъ нътъ-съ, во всемъ Петербургъ лучше нътъ.

«Есть, любезный.

«Никакъ нъть-съ!

«На нътъ и слова нътъ!»

Приказавъ убирать и чай фамильный, п сливки Охтенскія, и сухари Египетскіе, Александръ Өедо-ровичъ легъ въ постель, и, какъ истомленный послъ пару въ банъ, уснулъ богатырскимъ сномъ. Грекъ Фантасть, брать Морфея, немедленно же явился передъ нимъ въ видъ угодливаго чичероне и предложилъ, не угодно ли ему оснотръть Петербургъ и всъ ръдкости его? И вотъ, онъ повелъ его по чуднымъ улицамъ великолъпнаго города, котораго ни въ сказкахъ сказать, ни перомъ описать. Александръ Өедоровичъ не върить своимъ глазамъ. «Неужели,» спрашиваетъ онъ у Фантаста, «весь Петербургъ высъченъ изъ одного камия?» — А вы думали изъ сколькихъ? Въдь онъ не какой нибудь складной бургъ, который можно увезти на одной подводъ.-«Какъ много народу!» -Извините, это снують по улицамъ не настоящие люди.--«Какъ!» ---Настоящихъ людей и всъ одушевленныя вещи показываеть мой брать Морфей. — «А это чтожь такое?» — Это все простой механизмъ. — «Помилуй, да этоть господинь говорить.» — "Говорить? Полно-те, для того чтобъ говорить, надо думать; прислушай-тесь сами. — «Я не люблю прислушиваться къ словамъ,

Digitized by Google

68

которыя не ко мнѣ относятся.»— Прислушайтесь, не бойтесь, вы ничего не разберете. А воть еще мнимый человѣкъ, который живеть въ пространствъ, а не во времени. А воть одно нѣжнѣйшее superfine, сдѣланное для механической любви; посмотрите, какая отдѣлка, поп-рагеіlle. — «Довольно,» сказалъ Александръ Өедоровичъ, «покажи мнѣ картнну «Послѣдній день Помпеи».—Воть она — «Туть ничего не видно, кромѣ ночи; гдѣжь фигуры?»— Ихъ не мое дѣло показывать, онѣ одушевлены. — «Чтожь толку мнѣ въ такомъ чичероне, какъ ты?» — Странно, какъ будто то только и хорошо, что одушевлено? А, напримѣръ, всѣ, состоящіе по моему отдѣленію, которые безъ дущи отъ любви къ чему нибудь? Я думаю, вы и сами поступите со временемъ въ мое отдѣленіе, по части любви къ дѣтямъ. — «Не приведи Богъ! Ступай, пошли мнѣ своего брата Морфея.»— Очень сожалѣю—сказалъ Фантасть, кланяясь—что вы не осмотрѣли еще всего моего заведенія.

Слитасть исчезь, а Александръ Өедоровичь очутился въ какомъ-то Хаотическомъ переулкѣ; по обѣ стороны воздымались чудныя зданія и созданія: грибъ при шпагѣ велъ подъ ручку башню въ шляпкѣ; молодой человѣкъ, обтянутый полусертукомъ, въ полубородѣ, метался во всѣ стороны, нолуговорилъ со всѣми, и полусмотрѣлъ въ лорнетъ. Дѣвушка съ барабанными палками вмѣсто рукъ, била на ройялѣ походъ; четыре журавля въ очкахъ, съ четырьмя раскрашенными фигурами Парижскихъ модъ шаркали Французскую кадриль; полный мѣсяцъ въ шапоба преслѣдовалъ блѣдную, сентиментальную луну въ облачной одеждѣ; вѣтеръ съ крученымъ вихремъ насвистывалъ общее мѣсто изъ всѣхъ новѣйшихъ оперъ; геній съ растрепанными волосами носился надъ неземной, и смотрѣлъ на нее въ перламутовую луну. 16

Русская Словесность.

«Что вамъ угодно?» раздался голосъ подлѣ Александра Өедоровича. «Я Морфей.

«Покажи мнъ «Послъдній день Помпеи.»

«Въ природъ или на картинкъ? Но въ природъ я боюсь вамъ показать, потому что и васъ должно непремънно залить лавой, ѝ вы со страху очнетесь на томъ свътъ, въ гостиницъ. Лучше посмотрите на картинъ, не принимая большаго участія въ томъ, что вся главная улица Помпен въ искуственномъ смятеніи и ужасъ. Смотрите, фигуры такъ одушевлены, что того и гляди уйдутъ съ холста; одинъ сынъ упоситъ отъ смерти престарълаго отца на плечахъ, другой сынъ влечетъ отъ погибели хилую мать, женихъ тащитъ изъ этого ада свою невъсту, и такъ далъе; но куда имъ бъжать отсюда, пе знаю; лучше оставаться на мъстъ въ своей эффектной позиціи, до послъдняго дня Петербурга. Вся картина освъщена не свътомъ, а блескомъ.

«Это все прекрасно, любезный Морфей; но эта картина не по твоей части.

«Какъ?

«Да, такъ; всъ фигуры на этой картинъ должны быть безъ души отъ ужаса.

«Это софизмъ, просто софизмъ; можетъ быть, въ природъ, но въ искуствъ — аругое дъло. Не угодно ли посмотръть на современное одушевление? Вотъ, напримъръ, безполезный предметъ, но онъ одушевленъ, бросается въ глаза, соблазняетъ, увлекаетъ васъ наружностію, игрою цвътовъ и блеска, своею тонкостію, или толстотою, своимъ названіемъ, или заглавіемъ, такъ увлекаетъ, что вы совершенно ненужную вещь покупаете для того, что она въ ходу. Это значитъ одушевлять, давать всему жизнь. Напримъръ, посмотрите на одушевленіе литературное:

какъ трудно было прежде сдълаться литераторовъ... Отъ чего? Отъ того, что все считалось важнымъ дъломъ, имъющимъ послъдствія, составляющимъ славу или стыдъ; а теперь изъ самаго стыда извлекается честь: одинъ умный учтиво скажетъ, что вы дуракъ, а десять дураковъ прокричатъ на зло ему, что вы геній, и вы воспользуетесь славою генія, получите ходъ у девяноста девяти, а сотый по неволъ замолчитъ. И прекрасно! потому, что жизнь есть сонъ, и чъмъ больше разнообразія....

«Но послѣ сна слѣдуетъ пробужденіе, а за пробужденіемъ существенность. Какова же должна быть существенность послѣ сна, подобнаго жизни?

«Что касается до существенности, то это не мое дѣло; да и ни одинъ изъ тысячи братьевъ моихъ не служитъ по существенной части.

«Стало быть, и я сплю и вижу все это во снъ? Ты, пожалуй, покажешь мнъ Вавилонъ, вмъсто Петербурга.

«Чтожь такое? Лишь бы впечатлънія были одинаковы.

«Какое мошенничество!» вскричалъ Александръ Өедоровичъ. «Куда идти обратно въ гостиницу?

«Пути сообщеній не по моей части,» отвъчаль Морфей, «не угодно ли спросить у кого нибудь изъ этихъ существъ.

«Ей, извощикъ, вези меня въ гостиницу къ Обухову мосту.

«Садитесь, баринъ.»

Александръ Өедоровичъ сълъ на дрожки и, какъ водится, поъхалъ. Бхалъ, вхалъ, нътъ конца улицъ; чъмъ дальше, тъмъ темнъе; наконецъ мракъ кругомъ сталъ темнъе полуночи во время затмънія луны.

Русская Словесность.

Варугъ тряский экипажъ остановился и раздался голосъ: «Господа, приъхали; не угодно ли выходить?»

Александръ Өедоровичъ вздрогнулъ, оглянулся подлѣ него сидитъ Минодора Памфиловна, а у открытыхъ дверецъ дилижанса кондукторъ откидываетъ подножки.

«Что это значить?» спросиль удивленный Александрь Өедоровичь.

«Прівхали въ Петербургъ,» отвъчалъ кондукторъ. «Какъ? Въ гостиницу.

«Да, здъсь есть и гостиница.

«Вы кръпко уснули,» сказала Минодора Памфиловна.

Александръ Өедоровичъ не върилъ глазачъ своимъ, но сонъ былъ въ руку: все то, что случилось съ нимъ во снъ до тъхъ поръ, покуда онъ легъ въ постель въ пяти-рублевомъ нумеръ, повторилось и на яву, только въ другой гостиницъ, по сосъдству. Минодоръ Памфиловнъ въ самомъ дълъ негдъ было остановиться и не на что нанять квартиры, и онъ предложилъ ей маленькій нумеръ въ два съ полтиною въ сутки. Александру Өедоровичу казалось даже, что въ занятонъ пяти-рублевомъ нумеръ онъ уже не въ первый разъ. Точно такъ же, какъ и во снъ, подали ему плохой Ван-чу-со-дзи, вмъсто сливокъ сыворотку, а вмъсто сахарныхъ сухарей ситные сухари изъ запасныхъ магазиновъ Рамессейюна.

Стараясь разгадать, что явственные, сонъ или дъйствительность, Александръ Өедоровичъ заснулъ опять богатырскимъ сномъ; но ни Фантастъ, ни Морфей не предлагали уже ему своихъ фокусъ-покусовъ.

70

На другой день, проснувшись довольно поздно, онъ послалъ нанять коляску, и, въ ожидании ея, посътилъ Минодору Памфиловну. Она преспокойно обръзывала увядшіе во время дороги листики.

«Какъ же вы располагаетесь?» спросилъ Александръ Өедоровичъ, пожелавъ ей добраго утра.

«И сама не знаю какъ. Надо бы узнать отъ Ивана Тихоновича, гдъ живетъ Прохоръ Захаровичъ; но я лично ни за что не пойду къ Ивану Тихоновичу онъ холостой человъкъ.

«Если хотите, я съъзжу къ Ивану Тихоновичу; есть ли у васъ адрессъ его?

«Есть записочка,» сказала Минодора Памонловна, вынувъ изъ ридикюля платокъ, въ которомъ завязанъ былъ клочекъ бумажки.

«Если бъ побывалъ у меня Иванъ Тихоновичъ, я бы лучше сама у него все разспросила.

«Пожалуй, я привезу его къ вамъ; върно, онъ съ особеннымъ удовольствіемъ посътить васъ.»

Человъкъ, посланный за коляскою, воротился и донесъ Александру Өедоровичу, что просятъ двадцать рублей на день, и то съ тъмъ, чтобъ не вздить на дачи. Александру Өедоровичу показалась эта цъна безбожною, и онъ отправился пъшкомъ, въ надеждъ нанять дешевле. Проходя Сънную Площадь, онъ остановился посмотръть на толстъйшую купчиху и послушать, какъ она бранитъ извощика.

Она бранила его просто мошенникомъ и разбойникомъ.

«Что ты сдълалъ ей?» спросилъ Александръ Θедоровичъ.

«Да, вотъ, баринъ, нанимаетъ къ Полицейскому Мосту; я запросилъ два четвертака, кажись дешево — не придется и по гривнъ съ пуда; а она сулитъ пятакъ серебра. Что я, ломовой что ли?

«Мошенникъ, разбойникъ!» повторяла купчиха, удаляясь.

«Ты правъ,» сказалъ Александръ Өедоровичъ.

«Да, какъ же, баринъ, того и гляди, лесора лопнетъ; а лесора-то сто̀итъ подороже ея самой, вотъ что!

«А съ меня что возьмешь къ Полицейскому Мосту? «Съ васъ можно взять два двухгривенничка.

«За чтожь съ меня дороже? По гривнъ съ пуда, такъ и быть, дажъ.

«Не приходится, баринъ, мало потянетъ!

«Свезти, что ль, баринь?» крикнули со всёхъ сторонъ набъжавшіе извощики; но Александръ Өедоровичъ сёлъ уже на дрожки и отправлялся къ Полицейскому Мосту. Прибывъ туда благополучно, онъ встрётняъ наемную коляску, нанялъ за пятнадцать рублей, съ тъмъ, чтобъ не ѣздить на дачу, и поѣхалъ по адрессу къ Ивану Тихоновичу.

Подлѣ вороть огромнаго, семи-этажнаго дома онъ выскочилъ изъ коляски, вошелъ на маленькій дворъ и ему показалось, что онъ на днѣ семи-этажнаго каре, изъ котораго едва-едва видно небо; нижній этажъ оронтъ дверей, шесть верхнихъ шеренгъ оконъ, мало-жало меньше.

По узенькой лъстницъ, которая шла отъ этажа въ этажъ зигзагомъ, Александръ Өедоровичъ поднимался въ поднебесье, разсматривая нумера и надинси квартиръ на мъдныхъ дощечкахъ, прибитыхъ

къ дверямъ. На седьмомъ небъ, Александръ Өедоровичъ постучалъ въ двери вправо, кажется, подъ сотымъ нумеромъ. Ключъ внутри повернулся, двери пріотворились и плотная дъва спросила: кого вамъ угодно?

«Ивана Тихоновича, такого-то.

«Онъ здъсь живетъ, да его дома нътъ.

«Когда же можно застать его?

«Онъ уходитъ очень рано утромъ, приходитъ домой часу въ одиннадцатомъ ночи.

«Такъ мнъ удобнъе будетъ видъть его въ одиннадцатомъ часу вечера.

«А какъ объ васъ сказать?

«Не нужно сказывать.»

Александръ Өедоровичъ возвратился въ гостиницу, переодълся, увъдомилъ Минодору Памфиловну, что Ивана Тихоновича онъ увидитъ не прежде поздней ночи, и потомъ отправился отыскиватъ своихъ знакомыхъ.

Убивъ день по столичному, около половины одиннадцатаго онъ вторично постучался въ двери сотаго нумера. Та же дъва встрътила его.

«Дома Иванъ Тихоновичъ?

«Ахъ, это вы; а я думала, что кто нибудь изъ нашихъ; правда, нашъ только что въ двери, и кричитъ: «Анна!» Войдите, я сейчасъ зажгу свъчу.»

Александръ Өедоровичъ вошелъ въ крощечную темную переднюю и ждалъ, покуда толетая Анхенъ высъчетъ огня. Вскоръ она появилась изъ своей миніатюрной кухонки, со свъчкой.

Александръ Өедоровичъ окинулъ взоромъ крохотную переднюю; кромъ входа и кромъ двери влъво въ кухонку, передъ нимъ были еще три двери; здъсь не разсердился бы пьлный Ванька «что въ свътъ такъ мало дверей».

«Пожалуйте сюда,» сказала Анхенъ, вводя Александра Өедоровича въ лѣвую дверь, изъ двухъ лежащихъ прямо. Онъ вошелъ въ довольно пустенькую комнатку, изъ которой былъ ходъ въ другую.

«Иванъ Тихоновичъ долженъ скоро воротиться,» сказала Анхенъ, поставивъ свъчу на столъ. «Который часъ?

«Ну, мои часы остановились; върно, забылъ ихъ завести,» сказалъ Александръ Өедоровичъ, смотря на часы и садясь цодлъ столика.

«Я посмотрю, который чась,» сказала Анхенъ, входя во вторую комнату. «Нвтъ, Григорій Ивановичъ взялъ съ собой часы; да все равно, въ комнатъ у Петра Сергъевича есть столовые.»

И Анхенъ пошла въ другое отдъление квартиры. «Скоро одиннадцать,» сказала она воротясь.

«Ты Нъмка, или Чухонка, Анхенъ?

«Я изъ Ревеля.

74

«Давно служишь у Ивана Тихоновича?

«Я не у Ивана Тихоновича служу,» отвъчала Анхенъ, «онъ здъсь живетъ у своего племянника, Григорія Ивановича.

«Такъ ты нанимаешься у его племянника?

«Э, нътъ, Григорью Ивановичу я только мою бълье, вычищу сапоги и платье, изготовлю чай, да постелю постелю; а Петру Сергъевичу я и кушанье готовлю.

«Эге! такъ ты слуга двухъ господъ; сколько же ты получаешь жалованья въ мъсяцъ?

«Со всъхъ трехъ рублей пятнадцать.

«Хорошо тебъ жить?

«Какое хорошо; такая скука, что съ ума сойдешь; всъ уйдутъ съ утра: цълый день и сиди одна одинехонька, не съ къмъ слова сказать. Григорій Ивановичъ и Петръ Сергъевичъ такіе молчаливые; только

развѣ когда воротятся домой сердитые, такъ умолку нѣтъ— бранятъ за все. Вотъ Яковъ Матвѣевичъ добрый и шутникъ; когда ни придетъ, всегда веселъ, говоритъ, говоритъ, покуда раздѣнется, да уснетъ.

«Такъ еще и Яковъ Матвъевичъ твой господинъ? «А какъ же?

«А Ивану Тихоновичу кто служить?

«Я ему только сапоги чищу, да подамъ умыться; а чай пьетъ онъ съ Григорьемъ Ивановичемъ.... да такой....»

Вдругъ раздался стукъ въ двери, и громкій голосъ: «Эй, Анна!

«Ахъ, Петръ Сергъевичъ пришелъ!» вскричала Анхенъ, и бросилась отворять двери.

«Чтожь свѣчу?»

И съ этинъ словомъ, кто-то прошелъ въ среднее отдъление квартиры.

«Что это, стеклянный футляръ разбитъ!» вскричалъ грозно тотъ же голосъ.

«Это кошка разбила, Петръ Сергъевичъ,» отвъчала Анхенъ печальнымъ голосомъ.

«А ты что смотръла? Зачъмъ впустила сюда кошку!

, «А чортъ ее впустилъ! Она въ открытое окно вскочила.

«Я этого знать не хочу! На твой счеть купится новое стекло.

«Я хотъда купить сама, чтобъ вы не знали; думала, что недорого стоитъ.... анъ двадцать рублей!... Я въ цълый мъсяцъ не выслужу этихъ денегъ....

«Дура!... Хорошо, я заплачу за тебя половину, а впередъ....»

Раздался новый стукъ.

Русская Словесность.

«Проклятая кошка! Изъ за нея мнъ придется даромъ служить!» говорила сердито Анхенъ, отворяя двери.

«Сними шинель, Анна! Чтожь огня?... Что за скверный огарокъ? Ахъ, какая ты!

«Да гдъжь взять; въдь я вамъ говорила, Яковъ Матвъевичъ, что свъчи всъ вышли; а вы сказали, что сами восковыхъ купите; вотъ и сидите въ потьмахъ, когда сгоритъ огарокъ.

«Какая ты глупая, Анна! Чтобы догадаться купить сальную свъчу.

«Да на какіяжь деньги я куплю? Петръ Сергвевичъ далъ на объдъ, только что достало, а потребуетъ счетъ; не говорить же ему, что купила ²для васъ сальную свъчку.

«Анна!» раздался голосъ Петра Сергъевича, «чтожь ты счеть?

«Вотъ видите.»

Новый стукъ въ двери. Анхенъ побъжала отворять.

— Не Иванъ ли Тихоновичъ наконецъ явился, подумалъ Александръ Өедоровичъ.

Кто-то, въ мундирномъ фракъ, нахлобучивъ шляпу на глаза, прошелъ молча мимо Александра Өедоровича, не обращал на него вниманія, взялъ свъчу со стола и скрылся въ другой комнатъ, захлопнувъ за собою дверь, и — Александръ Өедоровичъ остался въ темнотъ.

«Анна!» раздалось за дверьми.

Анхенъ пробъжала на зовъ.

«Тебя не докличешься! Поди купи бутылку кислыхъ щей.»

Анхенъ опрометью побъжала за кислыми щами; а между тъмъ, кто то тихо вощелъ въ двери, и потомъ въ комнату, гдъ сидълъ Александръ Осдоровичъ въ темнотъ, и разсуждалъ о неудобствъ имъть одному

господину трехъ Русскихъ слугъ, и объ удобствъ имъть тремъ господамъ одну служанку-Нъмку.

Покряжтывая, -тихимъ голосомъ произнесъ вошедтій также: «Анна!»

Но Анна не отвъчала.

— Это долженъ быть наконецъ Иванъ Тихоновичъ, — подумалъ Александръ Өедоровичъ, — болъе некому быть.

Ощупью положилъ Иванъ Тихоновичъ шляпу на столъ; потомъ скинулъ фракъ, или сертукъ и прямо развъсилъ-было на лицо Александра Өедоровича. Не желая быть въшалкой, Александръ Өедоровичъ вскочилъ съ мъста.

«Это ты, Аннушка?» прошепталъ Иванъ Тихоновичъ, шаря рукой по темнотъ.

«Нътъ, это я,» отвъчалъ Александръ Өедоровичъ. «Ахъ, это ты, Григорій Ивановичъ? Рано ты сегодня воротился; я думалъ, что тебя еще нътъ. «Что вы тамъ говорите, дядюшка?» раздался сер-

«Что вы тамъ говорите, дядюшка?» раздался сердитый голосъ изъ другой комнаты.

«То-то я говорю, что ты рано воротился.

«Чтожь изъ этого?

«Ничего.

«Иванъ Тихоновичъ, васъ давно уже ждетъ вотъ этотъ господинъ,» сказала Анхенъ, входя въ комнату со свъчей.

«Ахъ, Боже мой, извините!» вскричалъ Иванъ Тихоновичъ, маленькій человъчекъ, лътъ за пятдесять, схвативъ со стула Фракъ.

«Я имъю поручение къ вамъ. Здъсь одна ваша знакомая, и именно Минодора Памфиловна....

«Ахъ, Боже мой, Минодора Памфиловна! Она здъсь!.. Позвольте узнать, не съ супругомъ ли ея я имъю честь говорить?

«Совсъмъ нътъ; я познакомился съ ней во время пути, въ дилижансъ.

Русская Словесность.

«Покорнъйше прошу садиться.... Что, какъ здоровье Минодоры Памфиловны?...

«Слава Богу... Она просить васъ посътить ее; она живеть въ гостиницъ за Обуховымъ Мостомъ..... нумера я не помню....

«Непремънно, непремънно!... А позвольте вашъ собственный адрессъ.

«Я стою въ той же самой гостиницъ,» сказалъ Александръ Өедоровичъ, подавая Ивану Тихоновичу свой визитный билетъ, и прощаясь съ нимъ.

— Ну — подумалъ Александръ Өедоровичъ, выходя изъ сотаго нумера квартиры — здъсь не матушка Москва!

На другой день, часу въ восьмомъ утра, вдругъ явился Иванъ Тихоновичъ.

«Извините,» сказалъ онъ, «что я васъ безпокою. Я спрашивалъ здъсь про Минодору Памфиловну, и ни отъ кого не могъ узнать объ ней.

«Позвольте же мнъ самому быть вашимъ проводникомъ,» сказалъ Александръ Өедоровичъ, любопытствуя видъть встръчу Ивана Тихоновича съ Минодорою Памфиловной. «Минодора Памфиловна, Иванъ Тихоновичъ къ вашимъ услугамъ.

«Минодора Памфиловна, васъ ли я вижу!» вскричалъ Иванъ Тихоновичъ, подходя къ ручкъ обожаемаго своего во время оно предмета.

«Гдъжь узнать меня теперь, Иванъ Тихоновичъ! Прошу покорно садиться....

«Какая у васъ прекраснъйшая квартирка.... и какъ нарочно любимъйшій вашъ цвътокъ — ерань, на окошкъ.... Помните, Минодора Памфиловна, я имълъ удовольствіе угодить вамъ въ день вашихъ имянинъ, еранью....

«Нътъ, не помню, Иванъ Тихоновичъ,» проговорила вспыхнувъ Минодора Памфиловна. «Да кто это вамъ сказалъ, что я люблю ерань?....

Digitized by Google

78 .

«Сами вы изволили говорить, Минодора Памфиловна,» сказалъ значительно Иванъ Тихоновичъ, замътивъ ел смущеніе, «сами.... да ужь что говорить о старомъ.... Мало ли что прежде было.... Въ десять лътъ, Минодора Памфиловна, можно перемъниться.... хэ, хэ, хэ! и за мной водились гръшки!.....

«Я васъ просила, Иванъ Тихоновичъ, пожаловать ко мнъ, чтобъ узнать отъ васъ, гдъ живетъ Прохоръ Захаровичъ,» сказала сухо Минодора Памфиловна.

— Бъдная Минодора Памфиловна! — подумалъ Александръ Өедоровичъ, поклонясь и выходя изъ комнаты. — «Какое разочарованіе! Лучше бы не ъздить тебъ въ Петербургъ, и во въки въковъ не встръчать Ивана Тихоновича.»....

Дальнъйшія грустныя размышленія Александра Өедоровича были прерваны встръчею въ корридоръ знакомаго. А потомъ Александръ Өедоровичъ поъхалъ съ визитами, а потомъ на желъзную дорогу, въ Павловскъ, за новыми впечатлъніями. Вотъ онъ взялъ уже мъдный билетъ, вотъ засълъ съ трепетомъ сердца въ линъйку.... Ухъ! Богатыръ * пыхтитъ, свиститъ, изъ ноздрей дымъ столбомъ, изъ ушей полымь. Мчится, влечетъ за собой летомъ, по желъзнымъ полосамъ, цълую прихвостню каретъ и линъекъ. Въ каждой по тридцати по два человъка, а всего человъкъ четыреста. Двинулся поъздъ съ мъста — застучали, загрохотали десятковъ пять тяжкихъ желъзныхъ колесъ, словно какъ земля захромала, затряслась, разтопилась и поплыла.

Въ тридцать минутъ долетълъ Ботатырь до Царскаго Села. Честная публика вышла въ галлерею для перемъны билетовъ, и потомъ всъ усълись въ новые вагоны, и паровозъ Стрпьла домчалъ до Павловска минутъ въ шесть. Валомъ повалили пріъзжіе въ галлерею и въ садъ, гдъ уже было доволь-

* Название одного изь паровосовь.



но народу. Кто къ буфетамъ выпить шнапсу и закусить холоднымъ пирожкомъ, кто за столъ объдать, пить чай, или прохлаждаться разкыми закусками и напитками, кто въ толпу къ бесъдкъ слушать рестовраціонные вальсы нервическаго оркестра Германа.

Вдругъ дождикъ. Вся публика стъснилась въ галлерев. Прошелъ часъ, другой посреди монотоннаго разнообразія, и — толпы бросились въ контору брать билеты на обратный путь. Александръ Өедоровичъ, обаянный страхомъ, чтобъ не опоздать взять билетъ на десятый часъ, также пробился съ трудомъ до истока билетной продажи, насильно всунулъ одному изъ вендиторовъ 2 р. 60 к., и получилъ мъдную бляху съ означениемъ часа отъъзду, нумера и отдъленія линъйки.

Вскорь паровозъ «Огнь жупель духь бурень» закипълъ подлъ подъъзда, колоколъ ударилъ разъ, путешественники затолпились около выхода; все заняло мъста, а запоздалые бъжали къ линъйкамъ; колоколь удариль третій — двери линьекъ захлопнулись; кондукторы, усаживающие на мъста и собирающіе билеты, протяжно и ръзко засвистьли въ свистки коршунами. Прибъжавшие отсталые заохали, и вся процессія пещи огненной медленно затутукала съ мъста; шибче, шибче, и — помчалась, осыпая дорогу адскими угольями. Англичаемнъ, продавшій душу свою демону скорой вэды, управлялъ паровозомъ. Въ закопченной бълой курткъ и шараварахъ, онъ казался раскаленнымъ до бъла. Встръчные православные, небывалые, крестились по объ стороны дороги, смотря съ ужасомъ на сороконожку змъя-горыныча, который быстро бъжалъ по рельсамъ, какъ кольча-тый иногожелудочный Polynoë fulgurans, и съ сожалъніемъ на бъдныхъ людей, которыми наполнены были желудки чудовища.

80

Въ галлерев Царскаго Села надобно было пересъсть въ другія линъйки. Александръ Өедоровичъ, чтобъ подкръпить силы свои, истощившіяся отъ множества новыхъ впечатлъній, спросилъ себъ глотокъ горькой водки; ему подали настоенную, безъ всякаго сомнънія, ипекакуаной; съблъ пирожокъ, слоенный какъ должно полагать на клещевинномъ маслъ, и прострадалъ цълую дорогу; впрочемъ, можетъ быть, это была паровозная болъзнь, подобная морской. Однако же, къ счастію, отъ новаго сильнаго впечатлънія ему стало легче: вдругъ сидъвшая въ томъ же отдъленіи линъйки женщина застонала необычайнымъ образомъ, и вскоръ оказался, противъ положенія, девятый пассажиръ, безъ билета.

Между тъмъ паровозъ вошелъ въ пристань. Александръ Өедоровичъ торопливо выскочилъ изъ линвйки, и, боясь новыхъ впечатлъній, сълъ на извощика домой.

«Барыня, что прівхала съ вами въ делижансь,» сказалъ слуга рестораціи; раздъвая Александра Өедоровича, «приказала вамъ кланяться; она куда-то перевхала.

«Неужели?

«Такая чудная!

«А что?

«Да у ней, кажется, только и было за душой, что горшокъ ерани.

«Чтожь дълать? Если другаго состоянія нътъ, хорошо и это.

«Вчера цълый день возилась съ нимъ — надоъла! то подай ей ножницы обръзать сухіе листья; то десять разъ воды — поливать. Сидитъ да обдуваетъ пыль съ листовъ. «Да что вамъ далась, сударыня, эта ерань?» спросилъ я. — «А за эту ерань я никакихъ сокровищъ не возьму,» говоритъ. А сегодня какъ поъхала и забыла объ ней. «Горшокъ-то, ерань-

T. I. - Ka. I.

Русская Словесность.

то свою забыла.» «Возьми себя,» говорить. «А что мнв въ ней, хлопоты только поливать.» — Ну, такъ выбрось вонъ,» говоритъ, «чортъ съ ней !» Я и выбросилъ.

--Эгэ! повъсть кончена! — подумалъ Александръ Өе-доровичъ-бъдная Минодора Памфиловна! Какое разочарование для пламенной, постоянной любви твоей!... Вь продолжение десяти лъть поливала ты слезами драгоцънный цвътокъ, который напоминалъ тебъ время сердечныхъ надеждъ.... и вдругъ нъсколько словъ Ивана Тихоновича, безсмысленныхъ для каждаго другаго, обличають десяти-летній обмань чувствь твоихь! Столько лёть целовала ты каждый листочекь, какь завътъ любви, и представляла въ мечтахъ своихъ, какъ Петръ Матевевичъ, въ ночь передъ днемъ Минодоры, Митродоры и Нимфодоры, тайкомъ съ горшкомъ ерани въ рукахъ, перелъзаетъ черезъ плетень сада, ставить ее посреди твоего цвътника, вздыхаетъ. глубоко и — исчезаетъ.... Какъ сладостны были эти мечты, эти благодътельныя завъсы бъдной жизни!---И вдругъ является Иванъ Тихоновичъ, и говоритъ: «Это я, Минодора Памфиловна, я тоть, который.... Тьфу! какая картина! Иванъ Тихоновичъ, скверненькій Иванъ Тихоновичъ льзеть съ горшкомъ ерани въ рукахъ черезъ заборъ, крадется съ боязнью, чтобъ не закашляться; ставить его посреди цвѣтника, вздыхаетъ глубоко, говорить шепотомъ: «Это тебѣ въ день именинъ, моя дражайшая Миночка,» и — исчезаеть.

Какая разница между одною и той же еранью!

Такъ разсуждалъ Александръ Өедоровичъ засыпая; но едва заснулъ, сцена перемънилась — и къ лучшему. Откуда ни возъмись высокій мужчина, съ рыжими усами.

«Позвольте узнать,» говорить, «куда дъвалась Мииодора Памфиловна?

89

«Съ къмъ имъю честь говорить!» спросилъ Александръ Өедоровичъ.

«Я Петръ Матвъевичъ. «Неужели? Откуда вы?

«Въ продолжение десяти лътъ я заключенъ былъ злымъ волшебникомъ Иваномъ Тихоновичемъ въ горшкъ ерани. Минодора Памфиловна десять лъть носилась съ горшкомъ, не зная, какъ меня изъ него освободить, между темъ какъ вся премудрость состояла только въ томъ, чтобъ грохнуть горшокъ объ поль; но она въ десять лъть не догадалась этого сдълать. Вдругъ вчера злой волшебникъ Иванъ Тихоновичъ внезапно явился передъ Минодорою Памфиловной, похитилъ ее и безжалостно заключилъ ее въ сердцъ, такъ неожиданно, что она не успъла захватить горшокъ срани съ собою. Къ счастію моему, какой-то благодътельный геній грохнуль горшокъ о землю и — я свободенъ; иначе, простоялъ бы на окнъ цълый въкъ, или въ цвътъ лътъ увялъ бы безъ призрънія. Вы знаете, гдъ живеть злой волшебникъ Иванъ Тихоновичъ — будьте моимъ секундантомъ, поъдемте къ нему; я его вызываю за похищение Минодоры Памфиловны на дуель; притомъ же и собственная моя честь обижена.

Александру Өедоровичу нельзя было отказываться отъ такого предложенія, и вотъ онъ отправился съ Петромъ Матвъевичемъ прямо на квартиру Ивана Тихоновича. Постучались. Анхенъ отперла двери. Мы вошли и слышимъ голосъ Ивана Тихоновича; онъ что-то пълъ.

«Прикажете доложить?» спросила Анхенъ.

«Тсъ! не нужно.»

Мы подкрались къ двери. Иванъ Тихоновичъ пълъ:

«Тебя я въ сердцъ заключаю....»

«Иванъ Тихоновичъ!» грянулъ Петръ Матвъевич

Русская Словесность. - Путевыя впечатленія.

войдя внезапно въ комнату, «извольте освободить изъ заключенія Минодору Памфиловну, или на дуель!»

Иванъ Тихоновичъ оробълъ, оторопълъ, испугался, и вдругъ обратился въ мышку, а Петръ Матвъевичъ перекинулся въ кота и началъ метаться во всъ стороны.

«Ахъ, проклятая кошка!» вскрикнула Анхенъ, «опять разобьеть стеклянный колпакъ! Прысь! прысь!»

Коть не унимается; истомился Иванъ Тихоновичъ; котъ прижалъ его лапой, — вдругъ пискнулъ Иванъ Тихоновичъ, и былъ догадливъ, обратился въ мошку, прыгъ изъ-подъ лапы прямо на шею Анхенъ. Петръ Матвъевичъ протянулъ было два пальца.... а Анхенъ какъ крикнетъ:

«Что это вы вздумали?

«Ивана Тихоновича ловлю, моя милая; сдълай одолженіе, позволь....

«Отстаньте отъ меня!» крикнула опять Анхенъ, и бросилась въ двери; Петръ Матвъевичъ за ней, она отъ него, онъ за ней, она отъ него.... бъгутъ, народъ слъдомъ.... Держи! держи!.... исчезли изъ глазъ....

Только ихъ и видълъ Александръ Федоровичъ и на яву, и во снъ.

BEALTMAN'S.

VI.

исторические акты о подвигахъ ерофея хабарова, на амуръ, въ 1649—1651 гг.

Нельзя иногда не подумать, что бываеть какаято странная судьба нъкоторымъ именамъ, и иногда можпо сказать объ историческихъ лицахъ, какъ говорять о книгахъ — habent sua fata. Такъ въ исторін Сибири гремить имя Ермака Тимовеева, и --многіе ли знають имя Ерофея Хабарова, хотя Ермакъ подьзуется незаслуженною славою. Открыватель, завосватель Сибири, говорять намъ, или привыкли говорить, объ Ермакъ. Но Рускіе задолго до него знали Сибирь, воевали въ ней, и смълымъ походомъ своимъ на берега Тобола, Ермакъ нисколько не завоеваль Сибири: онъ погибъ въ своемъ предпріятін, а отъ Искера оставалось еще безконечное пространство земель до пролива Дежнева и до береговъ Амура, которое надобно было пройдти и завоевать Русскому народу, пока онь могь сказать: Сибирь завоевана! Дежневу и Хабарову принадлежала честь — въ первый разъ пронести имл Русское между Америкою и Азіею, и грозно сказать его на берегахъ Амура, тревожа тъмъ неподвижный Китай. По стравной случайности, въ одинъ и тотъ же

Историческіе матеріялы.

годъ — 1649-й, Дежневъ прошелъ изъ Колымы въ Анадыръ, и Хабаровъ завоевательною ногою ступилъ на берега Амура. Но, какъ открытіе Колумба получило названіе по имени Америка Веспуція, 'такъ проливъ Дежнева остался извъстенъ въ потомствѣ подъ именемъ Бериягова, а имя Хабарова почти изгладилось изъ памяти потомковъ. Не потому ли, что робкая политика уступила потомъ всъ плоды его подвиговъ хитрому и сильному сосѣду? Но развѣ, тѣмъ не менѣе, не должно быть признательно потомство смѣлому предку своему, если бы потомъ недоразумѣнія и неудачи его послѣдователей и разрушили все, что было имъ начато, когда притомъ геройская отважность и истивно-Русское удальство знаменовали его подвиги?

Не будемъ здъсь разсказывать, какъ постепенно пын и воевали Сибирь Рускіе, основывая города, или остроги свои, и изъ нихъ простираясь далѣе и далье къ востоку, съверу и югу. Не будемъ говорить о томъ, когда и какъ узнали Рускіе о Китайскомь государствъ и великой ръкъ Амуръ. Они не къ вершинамъ ся пришли, черезъ Байкалъ и заморье Байкальское, но съ Лены изъ Якутска, пробираясь ръками на границы Монголіи. Первое открытіе Лены послъдовало въ 1630 г.; Якутскъ заложили на берегахъ ея въ 1640 году. Еще при Годуновъ были уже посылки Рускихъ въ Китай, и наши лътописи сохранили намъ драгоцънное описание Китая, относящееся къ концу XVI-го въка. Пробиралсь на Амуръ, Рускіе узнали о живущихъ тамъ Даурахъ, услышали имена Князей Лазкая, Богдоя, Царя Шамшакана, земли Никанской, не подозръвая, что Никань есть тоть же Китай. Первый пустился на завоевание Амура Воевода Якутский, Поярковъ, въ

86

Еросси Хабаровъ.

1643 г., но предпріятіе его было безуспѣшно; онъ едва могь воротиться, и принесь только бѣдный ясакъ и грозныя вѣсти, о сильныхъ и многочислепныхъ Амурскихъ народахъ, и Царяхъ ихъ, которые тысячами выставляютъ въ поле войско, и не только лучной, но и огненный бой импьютъ. Напрасно корыстолюбіе сулило добычу: никто не смѣлъ послѣ того и подумать о походѣ на «Великую Южную рѣку.»

Въ числѣ отважныхъ искателей приключеній, которые сотнями уходили въ Сибирь, особливо, когда смуты отечества и мечъ Ляховъ и Шведовъ грозили и благосостоянію и жизпи на родномъ пепелищѣ, былъ и урожденецъ Устюга Великаго, Ерофей Павловъ сынъ Хабаровъ. Устюжане были промышленики съ природы; Сибирь давно была имъ знакома, и они считались тамъ одними изъ лучшихъ опытовициковъ (изслѣдователей). Вѣроятно, еще юный, сочувствуя свои силы, ловкій, отважный, Хабаровъ помолился Богу, повѣсилъ винтовку за плечо, простился навсегда съ родиною, и отправился искать счастья и богатства въ Сибирскую землю, что долженствовало быть въ два первыя деситилѣтія XVII-го вѣка.

Кажется, Хабаровъ останавливался въ Сольвычегодскъ, и тамъ занимался солянымъ промысломъ, отъ чего и именовался Сольвыиегодскими промышлениикоми. Въ 1636 году, онъ былъ уже въ Енисейскъ, и тамъ на устьъ Тиса завелъ земледъліе, но черезъ два года потомъ слухи о Ленљ и Амурљ увлекли его. Онъ выпросился изъ Енисейскаго острога на Лену, и съ 27-ю покручениками, въ 1638 г., пустился онъ туда. Мы имъемъ теперъ въ рукахъ подлинную провзжую запись нашего Устюжскаго Кортеца. Здъсъ остановился онъ въ Усть-Кутскъ,

Историческіе матеріялы.

завелъ соловарню, земледъліе, промыслы. Воевода Полоковъ отпялъ у него соловарню въ казну, въ 1641 г., но, въроятно, черезъ нъсколько лътъ Хабаровъ разжныся, разбогатълъ, пріобрълъ славу удальца, любовь товарищей, познание Сибирскихъ земель, и въ 1649 г., когда прівхаль въ Илимскъновый Якутскій Воевода Дмитрій Франсбекъ, Хабаровъ явился къ нему, съ предложениемъ: позволить ему Ерофею идти на Амуръ ръку, на своемъ кочть, безъ Государева жалованья, съ охочими людьми, и Государевымъ счастьемъ тамошние народы покорять, подъ высокую Царскую руку приводить и ясаки съ нихъ брать. Воевода дозволилъ ему набрать вольницу, далъ казеннаго военнаго запаса, и въ 1650 году, воротился Хабаровъ съ въстями въ Якутскъ. что до Амура онъ доходилъ, тамошнею землею завладълъ; Князь Лавкай, испуганный, отъ него бъжаль, и — богатый ясакъ соболиный свидътельствовалъ объ успъхъ начатаго дъла.

Хабарову поручили неограниченное управление Амуромъ; послали съ нимъ граматы къ Лавкаю, къ Богдою, и съ 140 человвками, онъ завладѣлъ тамъ главнымъ Лавкаевымъ городомъ Албазиномъ, укрѣпилъ его, и благословясь поплылъ, въ 1651 г., по Амуру, покорять берега сей ръки до самаго устья.

Не будемъ описывать его подвиговъ. Съ горстью людей, въ два года, онъ навелъ ужасъ на жителей Амурскихъ. Князья и Ханы приходили и кланялись ему. Наконецъ встревожился и Китай; явились Китайскія войска. Они были разбиты Хабаровымъ въ отчаянномъ бов. Онъ просилъ помощи; къ нему прислали еще 144 человъка Рускихъ изъ Якутска, и съ двумя сотнями Хабаровъ властвовалъ Амуромъ. Донесли объ немъ Царю; отправили въ Москву его

ясаки. Съ 600-ми человѣкъ, Хабаровъ брался овладѣть всѣмъ Амуромъ, гдѣ имя его заставляло трепетать, и гдѣ онъ казался грознымъ и сильнымъ воеводою. Въ Москвѣ изумились успѣхамъ; положили отправить на Амуръ окольничаго, Князя Лобанова-Ростовскаго, съ 3000 войска, и предварительно отправленъ былъ туда дворянинъ Зиновьевъ. Онъ явился на Амуръ въ 1653 году, съ Царскою милостью и ласковымъ словомъ.

Здѣсь кончатся дѣла Хабарова. Уже и прежде, неограниченная власть его и богатства возбуждали зависть и подозрѣніе. Зиновьевъ началъ стѣснять его, собиралъ на него доносы, не смѣлъ самъ осудить храбраго Хабарова, особливо среди подчиненныхъ, душею приверженныхъ къ нему, но смѣнилъ его, и повезъ съ еобою въ Москву, вмѣстѣ съ нѣсколькими плѣнными Гиляками, Даурами и Дучерами.

Хабаровъ удостоился видѣть свѣтлыя очи ласковаго Царя; милостиво приняли его Царь и вельможи, но, кажется, не повѣрили его отважнымъ предложеніямъ. Казенное, воеводское управленіе введено было на Амурѣ. Хабаровъ не являлся уже туда болѣе. Посыланные на Амуръ Воеводы терпѣли неудачи, а черезъ тридцать 'лѣтъ, Посолъ Русскій торжественно уступилъ Китайцамъ всѣ завоеванія Хабарова, Нерчинскимъ трактатомъ 1689 года.

Если Хабаровъ дожилъ до старости, предполагая, что въ 1636 г. былъ онъ еще молодъ, то онъ могъ видъть разрушение всего, такъ счастливо имъ начатаго. Онъ былъ пожалованъ отъ Царя въ звание Сына Болрскаго, и опредъленъ Государевымъ прикаицикомъ на Лену, отъ Усть-Кутска до Якутска. Тамъ донынъ сохранилась близъ Киренги деревия Хаба-

роса, заселенная его потомками. Въроятно, тамъ жилъ и умеръ нашъ необыкновенный человъкъ.

Трудолюбивый Миллеръ, разсматривая Якутскій архивъ, въ 1741 г., первый описалъ событія на Амурь, и передаль потомству память о Хабаровь, его сподвижникахъ и последователяхъ. Краткія известія Миллера цомъщены были въ Ежемпьсячных Сочиненіяхъ (1757 г., Исторія о странахъ при ръкть Амурть лежащихь, когда оныя состояли подъ Российскимъ владъніемь). Фишеръ списаль извъстія Миллера въ свою Сибирскую Исторію. Потомъ списаль ихъ, на свой манеръ, В. Н. Берхъ (С. О. 1821 г., Подвиги Боярскаго Сына Ерофея Хабарова и водворение Россіянь при берегахь ръки Амура). Но описание Миллера, сухое, тяжелое, не могло показать намъ вполнь всей любопытной характеристики Русскаго удальства на Амурв. Миллеръ не передалъ намъ актовъ, въроятно, сберегая ихъ для своей Сибирской Истории, которую довель онь только до 1618 г. и оставилъ неконченною, когда, по интригамъ Фишера, ему переданъ былъ сей важный трудъ. Въроятно, списки актовъ вывезенные изъ Якутстка Миллеромъ, лежатъ въ его бумагахъ. Подлинники ихъ теперь уже сгнили въ Якутскомъ архивъ.

Одинъ изъ почтенныхъ любителей Русской Исторіи, бывши въ Якутскъ, выписалъ вновь изъ Якутскаго архива нъсколько любопытныхъ актовъ и передалъ ихъ намъ. Думая, что подобные матеріялы для отечественной Исторіи драгоцънны каждому просвъщенному Рускому, мы ръшились помъщать ихъ въ С. О., и здъсь представляемъ *гетырнадцать* актовъ, въ которыхъ изображается походъ Хабарова на Амуръ. Кромъ множества подробностей, здъсь видите и образъ дъйствій и сношеній письменныхъ

Digitized by Google

90

XVII-го вѣка — памяти, наказы Воеводъ, граматы ихъ къ владѣльцамъ на Амурѣ, о которыхъ доходили до нихъ слухи, росписи ясака, географическія изслѣдованія Хабарова. Все это дополняетъ страницы Исторіи, и живо представляетъ намъ характеристику предковъ, всегда дорогую для потовка, умѣющаго цѣнить ихъ дѣла, ихъ жизнь, и понимать поэзію быта отечественной старины.

Помъща́емые нами здъсь акты состоятъ въ слъдующемъ:

1. Паспорть, пли пропъзжая грамата, данная Хабарову, при отправление его изъ Енисейска на Лену, въ Мат 1638 г. (съ полнымъ соблюдениемъ правописания подлинника).

2. Наставленіе, или память, данная Хабарову изъ Якутска, при отправкъ его на Амуръ, въ Мартъ 1649 г.

3. Память, или приказъ въ Усть-Кутскій острогъ, о дозволеніи Хабарову набирать охочихъ людей для его похода на Амуръ, въ Мартв 1649 г.

4. Донесеніе Царю А. М. изъ Якутска, объ отправленіи Хабарова на Амуръ, въ Мартъ 1649 г.

5. Грамата, данная изъ Якутска, для врученія ея, черезъ Хабарова, Князю Богдою, послъ перваго возвращенія Хабарова съ Амура, въ 1650 г.

6. Такая же грамата, для врученія Князю Лавкаю, въ 1650 г.

7. Наставление Хабарову, при вторичномъ походъ его на Амуръ, въ 1650 г.

8. Допросы, сдъланные Хабаровымъ Даурцамъ, взятымъ въ плънъ въ 1651 г. (драгоцънный географи-

Исторические матеріялы.

ческій матеріяль для познанія Амура и тамошнихь отношеній Китая, въ половинь XVII-го вѣка).

9. Роспись и оценка ясака, собранаго Хабаровымъ на Амуръ, въ 1651 г.

10. Донесение Царю А. М. изъ Якутска, о подвигахъ. Хабарова на Амуръ, въ 1651 г.,

11. Грамата, посланная изъ Якутска, для передачи на Амуръ Царю Шамшакану, въ 1651 г.

12. Память, отправленнымъ съ сею граматою на Амурь, Чечегину и Русланову, въ Іюль, 1651 г.

13. Наставление Чечегину и товарищамъ его, о потодкъ на Амуръ, въ Іюлъ, 1651 г.

14. Память, или приказъ, посланный съ Чечегинымъ къ Хабарову, изъ Якутска, въ Іюлъ 1651 г. н. үп.

I.

По Государеву Цареву в Великого Князя Мяханла Өедоровича всеа Руси указу отпущенъ изъ Енисейского острогу па Лѣну рѣку промышленой человѣкъ Ерофѣйко Павловъ. Хабаровъ Устюжанинъ. Аснимъ промыпленово заводу и хлѣбново запасу двѣ тысячи пудъ муки ржаной триста сажень сѣтей, неводныхъ два пуда мѣди вкускахъ двадцать семь каютановъ борхатныхъ сто аршинъ суконъ сермяжныхъ а по Енисейской таможенной оцѣнке на тысячю на пятьсотъ на четыре рубли съ полтиною И стого у него спромышленого заводу Государевы десятой отѣзжей пошлипы не взято потому какъ опъ будетъ спромыслы И снево возмется Государева десятая пошлипа мягкою рухлядью сполна Да снимъ же дватцать семь человѣкъ покручениковъ И сцево Ерофѣйка и съ покручепнковъ отѣзжей пошлины взято съ человѣка по алтышу и на нынещней На PMS годъ по осми алтынъ по двѣ

99

деньги съ человъка въ Государеву казну вэято сполна И печатные поплины по Государеву указу по деньгъ съ рубля въ Государеву казну вэяты сполна Къ сей проъзжей Государеву Цареву и Всликого князя Михаила Өедоровича всея Русіи печать земли Сибирскія. Енисейскога острогу приложилъ воевода Проковій Өедоровичь Соковницъ лъта ЗРМS Маня КЕ день

II.

7157 году, Марта 6 дня, билъ челомъ Государю Царю н Великому Кпязю Алексью Михайловичу Всея Руссии старой опытовщикъ Ерофейко Павловъ Хабаровъ, а въ челобитьъ своемъ сказалъ: въ прошлыхъ де годъхъ по государеву указу посыланы были на Государеву службу на Лавкал, да на батогу, при стольникъ и воеводъ, при Петръ Петровичь Головинь, Письменный Голова Еналей Бахтелровь, да съ нимъ служилыхъ людей семьдесять человъкъ, и они де до тъхъ Князцовъ недощан, а ходнан де по Витиму, а не по Алекмъ, прямыя дороги не зпали; а давано де было изъ Государевы Казны Государево денежное и хлъбное жалованье, и порохъ, и свинецъ, и пищали; и Государь бы его Ерофейка пожаловаль: вельль съ нимъ охочимъ служилымъ и промышленнымь людямь иттить, которые похотять, безь Государева жалованья, а онъ де имъ, на 150 человъкъ, на ссуду стапеть давать хлебь и всякие запасы, и суды, и судовыя снасти, или сколько можеть прибрать; а будеть де Государевымъ счастіемъ, подъ Государеву Царскую высокую руку приведуть Лавкая и Ботогу, или иныхъ какихъ захребетныхъ неясачныхъ людей, и Государю де въ ясашномъ сборв будеть прибыль большая. И по Государеву Цареву и Великаго Килзл Алексвя Михайловича Всея Руссін Указу, Воевода Дмитрій Андреевичь Францбековъ, да дьякъ Осипъ Стецановъ, велъли ему Ерофейку итти, и съ нимъ охочимъ служилымъ и промышыешнымъ людямъ 150 чел., или сколько можеть прибрать, которые похотять, безъ Государева жалованья, итти по Алекмъ и по Тутирю ръкамъ и подъволокъ Шильской и на Шилку, па Государевыхъ непослушниковъ, которые Государю непослушны и непокорны, и ясаку съ

82

себя и съ улусныхъ людей не платять, на Лавкая и на Батогу, и на улусныхъ ихъ людей, и на иныхъ захребетныхъ неясачныхъ же людей, для Государева Царева и Великаго Князя Алексвя Михайловича Всея Руссін для ясачнаго сбору, и для пріиму новыхъ землицъ; и дорогою иття бережно, стороживо, и на станехъ ставиться съ карауломъ, чтобъ пришедъ иноземцы надъ ними какова дурна пе учипили; и дошедъ Алекмою ръкою и по Тугирю ръкъ до волоку, или до Шилки, домышляючи Государю, гдъ пригоже острогь поставить, н укрыпнть вельть тоть острожекъ всякими крыпостьми накрвико, чтобъ въ томъ острожкъ будучи для Государева ясачного сбору, отъ приходу немирныхъ неясачныхъ людей безстрашпо и безъ боязни; и ходить ему Ерофейку, съ охочни служными и съ промышленными людьми, которые съ нихъ будуть, изъ того острожку въ походы на Лавкая и на Батогу, и на нныхъ неясачныхъ захребетныхъ людей, которые къ Государскому Величеству непослушны и непокорны, и говорити имъ, чтобъ онъ были подъ Государевою Царевою и Великаго Киязл Алексъя Михайловича Всея Руссии высокою рукою, въ въчномъ ясачномъ холопстве, на въки неотступны, и ясакъ бы они Лавкай и Батога, съ себя и своихъ улусныхъ людей давали, а съ твхъ испослушниковъ неясащныхъ людей Лавкая и Батоги и его улусныхъ людей, и иныхъ неясачныхъ захребетныхъ людей имать соболей, выбирая изъ Тушусскихь ясачныхъ иноземцовъ знающихъ людей добрыхъ, сколько человъкъ пригоже, чтобъ кто зналь, и выпровожати и указывати Рускимъ ратнымъ людямь не на ясачныл мвста, гдв кто живеть по кочевьямь. А будеть они иноземцы Лавкай и Батога, и улусные люди, и иные неясачные захребетные люди, подъ Государевою Царевою и Великаго Князя Алексвя Михайловича Всея Руссия высокою рукою будуть послушны и покорпы, и ясакъ съ себя и съ своихъ улусныхъ людей по вся годы платить учнутъ, н имъ Лавкаю и Батогъ съ своими улусными людьми жить на прежнихъ своихъ кочевьяхъ, безъ боязпи, и велить Государь на оберегати своямъ Государевымъ ратнымъ людямъ; и того Лавкая и Батогу, и иныхъ лутчихъ людей, по нхъ върв привесть накръпко, патомъ, чтобъ имъ бытъ, со всемъ своимъ родомъ и съ улуспыми людьми, подъ Госуда-

- 94

ревою Царевою и Великаго Князя Алексъя Михайловича Всея Русси высокою рукою на въки пеотступно, въ прямомъ ясачномъ холопствъ, и ясакъ Государевъ, съ себя, н со естать родовъ давать по ихъ мочи, по вся годы, безпереводно, а котораго рода тъхъ новыхъ неясачныхъ людей и съ кого имяпемъ къ шерти приведете, и тъхъ лучшихъ людей имена у себя записывати, и приведши ихъ къ шерти, и взять въ аманаты у пихъ лучшихъ людей, чтобъ впредь съ тъхъ родовъ Государевъ ясакъ и поминки было за къмъ нмати по вся годы, а Лавкаю и Батогь, и ихъ улуснымъ людямъ, и ипымъ захребетнымъ пеясачнымъ людямъ, заказывати накръпко, устрашивая Государевою грозою и смертною казпью, чтобы они торговыхъ и промышленныхъ людей грабить и побивать, и пичемъ теснить и изобижать имъ невельли, а будеть тв новые пеясачные люди учинятся пепослушпы, Государева ясаку и аманатовъ давати не учнуть, и ему Ерофею, съ служилыми съ промышленными людьми, прося у Бога милости, надъ пими поискъ чинить, промышлять войпою всеми служилыми и промышленными охочным людьми, чтобы ихъ пемирныхъ пеясачныхъ людей Лавкая и Батогу, и ихъ улусныхъ людей, и иныхъ захребетныхъ пеясачныхъ людей, ратнымъ обычаемъ, войною смирить, и въ аманаты у нихъ лучшихъ людей изымать подъ котобъ мочно впредъ ясакъ на Государя сбирать и смирлть, по тамошней мъръ всякими мърами промышлять падъ ниоземцы, надъ Лавкаемъ и надъ Батогою, и надъ ипыми неясачными людьми, съ великимъ раденьемъ неоплошно, чтобъ Государевь лсачной казиь учинить не малая прибыль, и которая Государю впредь прочна была и стоятельна, а себя бы за ту службу видъть въ Государевъ жалованьи, и одноличнобъ тебъ Ерофею Государевымъ дъломъ радъти, подъ Государеву Царскую высокую руку Лавкая и Батогу, и иныхъ пеясачныхъ пепослушныхъ людей, которые Государю ясаку не платять, приводить и смирять ихъ, прося у Бога милости, ратнымъ обычаемъ, войною, безвистнымъ, тайнымъ приходомъ, и на Государя съ пихъ ясакъ имати, соболи и шубы собольн, и ожерелья, и плостины собольн, и попольшики собольи, и лисицы черпыя, и чернобурыя, и бурыя, и черпочеревыя и красныя, а шубы горностальи, а бобры и выдры;

а у которыхъ будуть неясачныхъ людей степныя мъста, а не лъсныя, а въ тъхъ степныхъ мъстахъ соболей, и лисицъ, и ' бобровъ, и выдръ пътъ, и съ тъхъ людей имати ипыми какими звърями, или узорочными товарами, что у нихъ въ ихъ земляхъ есть, золото, или серебро, или кампи, или камепье дорогое, по ихъ изможеныю; а за тъмъ бы они не раздумывали, что для своей ясачной звъриной скудости и не быть подъ Государевою высокою рукою; и имъ бы одполично пи въ чемъ въ томъ не опасаться, и впредь бы Государю прочно было и стоятельно, а имъ бы новымъ людямъ не въ тягость, и не въ налогь, чтобъ ихъ темъ отъ Царскія высокія руки не отгонить, а будеть они Лавкай и Батога ясаку съ себя и съ улусныхъ людей своихъ платить не учнуть, и подъ Государевою Царевою и Велпкаго Князя Алексъя Михайловнча Всея Руссін высокою рукою въ въчномъ холопствъ быти не захотять, и на шихъ Лавкая и Батогу, и на иныхъ нелсачныхъ людей, прося у Бога милости, Воевода Дмитрій Андреевичь Францбековъ, да Дьякъ Осипъ Степановъ, будуть, собрався со многими большими ратными людьми, и велять всъхъ побнвать, и въшать, и разоряти, а повоевавъ до основания, женъ ихъ и дътей въ полонъ возмуть, а будетъ они нелсачные люди Государю покорны и послушны во всемъ будутъ, и тъхъ людей потому-же приводити по ихъ въръ къ шерти, чтобъ они одиолично были подъ Государевою высокою рукою, въ вѣчномъ ясачномъ холопствѣ, вовѣки пеподвижно, и ясакъ съ себя и съ улусныхъ своихъ людей по вся годы безпереводно платили; и межъ служилыми и промышленными людьми, которые съ нимъ Ерофейкомъ охочіе люди будуть, расправа чинить, смотря по винь, оть всякаго дурна упимать; будеть которые слу-, жилые и промышленные люди учпуть тебь Ерофею челобитные подавать, по кабаламъ, или въ искахъ, челобитные приинмать и записывать, а не судить, имать по истив и отвътчикъ поручныя записи, и челобитные и записки присылать въ Якутской острогъ, въ съвзжую избу, и о томъ писать къ Воеводамъ Дмитрію Андръевичу Францбекову, да къ Дьяку Оснпу Степанову. А какъ аже дасть Богь, Божіею милостію, а Государевымъ счастіемъ, па Шилку перейдете, и тъхъ повыхъ людей Лавкая и Батогу, или иныхъ какихъ нелсачныхъ

Ерофей Хабаровъ.

лодей, идучи дорогою, по Алекмв и но Тугирю, подъ Государеву Царскую высокую руку приведете вновь, и ясань съ пихъ на 158 годъ возмете и аманатовъ, и тебъ Ерорейку, съ тою Государевою, ясачною п поминочною казною послать въ Якутский острогъ сколько человъкъ пригоже, н той Государевь казнь ясачныя имяпныя книги и ръкамъ чертежн, и многоль по тъмъ ръкамъ людей живеть, и какіе лодн, и о томъ отписать въ Якутской острогъ, въ сьъзжую избу, къ Воеводъ Дмитрію Андреевпчу Францбекову, да къ Дьяку Оснпу Степанову; а которые торговые, или промыпілепные люди будуть на Алекмъ для своихъ торговъ и промысловъ, и тебъбъ Ерофейку осматривать накръпко, и по осмотру что у няхъ обълвница Тунгусской перекупной мягкой рухляди, и тебъ у тъхъ людей Тунгускую перекупную ылгкую рухлядь записывать, а тьхъ людей за поруками отпущать въ Якутской острогъ, чтобъ они въ ниые которые города не прошли и вельть явиться въ Якутскомъ, острогъ въ съвзжей избъ, къ Воеводъ Дмитрію Апдреевниу Францбекову, да къ Дьяку Осипу Степанову, а будеть у нихъ Тупгусской перекупной мягкой рухляди не объявитца, и тебъ яхъ отпущать въ Якутской острогь безъ задержанія потому же, а папраспо не примътываться, и о томъ о всемъ писать въ Якутской острогъ бъ сбъзжую избу.

III.

7157 года, Марта въ 7 депь, по Государеву Цареву и Великаго Князя Алексъя Михайловича всея Руссии указу паинчь Усть Куты пятидесятнику Ивану Григорьеву Шукъ, да въ Пачичейской волокъ и на Кирспгу Семенкъ Чюфарову съ товарищи. Въ пынъшнемъ во 157 году билъ челомъ Государю Царю и Великому Киязю Алексью Михайловниу Всел Руссий старой опытовщикъ Ерофейко Павловъ Хабаровъ, а въ челобитьи своемъ объявилъ, чтобъ Государь его пожаловаль вельль прибрать служилыхъ и промышленпыхъ охочихъ людей 150 человъкъ, или сколько можетъ прибрать, которые нохотять безь Государева жалованья итти на Государевыхъ непослушниковъ по Алекмъ и по Тугирю и по Шныке, на Лавкая и на Батогу, которые Государю непо-Т. І. — Кв. І.

87

слушны и пепокорны, а ясаку съ себя не платять; и по Государеву указу Воевода Дмитрій Андреевичь Францбековъ, да аьякъ Осппъ Степановъ, по его Ерофейкову челобитью, вельли ему Ерофейку итти, и съ нимъ 150 чел, охочимъ людямъ, которые похотять безъ Государева жалованья, или сколько можетъ прибрать, на Государевыхъ пепослушниковъ неясачныхъ людей, по Алекмъ и по Тугирю ръкамъ, и по Шилкъ; и какъ къ вамъ сія память придеть, и тебъ бъ вельть кликать служилыхъ и промышленныхъ охочихъ людей, которые похотять съ нимъ Ерофейкомъ птти на Государе. выхъ непослушниковъ, на Лавкая и на Батогу, безъ Государева жалованья; и онъ Ерофейко станеть темъ охочимъ скуднымъ людямъ давать хлъбъ, и всякие запасы и судовыя спасти на 150 человъкъ, и сколько можетъ прибрать, а которые служилые или промышленные люди учнуть проситься итти съ нимъ Ерофейкомъ безъ Государева жалованья, и тъбъ люди приходили къ вамъ, челобитныя приносили и нмяна свои записывали у васъ.

IV.

Государю Царю и Великому Князю Алексью Михайловнчу всея Русіи, холопи твои, Митька Францбековъ, Оська Степановъ челомъ быютъ. Въ пынъшнемъ Государь во РНЗ году Марта въ КӨ, билъ челомъ тебъ Государю Царю и Великому Князю Алексью Михайловичу Всся Русія, а въ Илимскомъ острогъ въ съъзжей избъ подалъ намъ холопамъ Твоимъ челобитную, за своею рукой, старый опытовщикъ Ерошка Павловъ сынъ Хабаровъ, чтобъ Государь Ты его пожаловалъ, далъ ему служилыхъ и промышленныхъ охочихъ людей, которые похотять безъ твоего Государева жалованья, со сто' съ пятьдесять человъкъ, или сколько можетъ прибрать, а на подмогу тъмъ твоимъ промышленнымъ людямъ хотълъ готовить онъ Ерошка свой хлебной запась и судовыя спасти, и порохъ, и свипецъ, и пищали, да съ тъми промышленными людьми хотиль онъ Ерошка итти на Твою Государеву службу, на новую землю на Алекмъ ръкъ, на Киязца на Лавкая, да на Боргатая и на его улусныхъ людей; и мы холопн Твон того Ерошку Хабарова, да съ нимъ служилыхъ и промышленныхъ

Ерофей Хабаровъ.

охочихъ людей, да въ подмогу опъ Ерошка Хабаровъ деньгами и хлъбными запасами и суда дощеники, порохъ и свинець, отпустили на твою Государеву службу, на новую землю, на тъхъ Кпязцевъ на Лавкая да на Боргатая и на ихъ улусныхъ людей; а велъли мы холопи Твои тому Ерошкъ Хабарову техъ Клязцевъ Лавкая и Боргатая и съ ихъ улусными людьми призывати подъ Твою Государеву Царскую высокую руку, чтобъ овъ былъ въ Твоемъ Государевомъ въчномъ ясачномъ холопствъ во въки неподвижно, и Твой бы Государь ясакъ, соболи и лисицы, съ себя и съ улусныхъ своихъ людей давалъ Тебъ Государю повсягодно, безпереводно; и будеть Государь Божіею мплостію и твоимъ Государскимъ счастьемъ, тотъ Ерошка Хабаровъ прівхавъ въ ту повую землю, техъ Князцевъ Лавкая да Боргатая съ ихъ улусными людыми подъ твою Государеву Царскую высокую руку приведеть, вибсто твоего Государева крестнаго целованья по ихъ въръ къ шерти, и въ Твое Государево въчное ясачное холопство учнуть быть во въки неподвижно, и ясакъ Тебъ Государь илатить повсягодно безпереводно стануть, я мы холопн Твои о томъ къ Тебъ къ Государю отпишенъ, а напередъ сего въ тую новую землю, для тъхъ же Князцевъ Лавкая да Боргатая, посылали не по одно время письменнаго голову Василья Пояркова, да Еналея Бахтеярова, а съ ними служилыхъ многихъ людей, а Твое Государь денежное и хлъбное жаловаще, и порохъ, и свинецъ, и пищали, давано нэъ Твоей Государя казны, и опи до тъхъ Киязцевь до Лавкая и до Боргатая пе дошли, а ходили они по Витиму, а пе по Олекмъ; прямой же дороги не узпали, и въ Твоемъ Государевь денежномъ и въ хлъбномъ жалованьи и въ свинцу и въ пороху учипилась большая убыль.

V.

Бога въ Троиць славныаго милостию, мы Великій Государь Царь и Великій Киязь Алексей Михайловичь, всея Русін Самодержецъ, Владимирскій и Московскій и Новгородскій, Царь Казанскій, Царь Астраханскій, Царь Сибирскій, Государь Псковскій, Великій Киязь Иверскій, Югорскій, Пермскій, Вятскій, Болгарскій и иныхъ Государствъ, и Ве-

89

лякій Князь Инжнегорода Низовскія земли, Рязанскій, Ростовскій и Ярославскій, Белозерскій, Угорскій п Обдорскій и Кондійскій, и всея Севърныя страпы, Повелитель и Государь Иверскія земля, Карталинскихъ и Грузинскихъ, Царь Кабардинскія земли, Черкаскихъ п Горскихъ Князей и иныхъ многихъ Государствъ Государь и Обладатель, въдомо Ему Государю учинилось на Амуръ ръкъ Кпязя Лавкаево княженіе, и по Государеву Цареву Великаго Князя Алексвя Михайловича Всел Русін Указу, Воевода Дмитрій Андреевичь Францбековъ, да Дьякъ Оснпъ Степановъ, въ прошломъ во 157 году послали Князю Лавкаю для провъдывания въ послахъ приказнаго человъка Ярофея Хабарова пе съ болышими людьми, и какъ Ярофей Хабаровъ на Амуръ пришелъ и Киязь Лабкай съ братьями и съ улусными людьми пять городовъ своихъ покинулъ пусты, и побъжалъ къ тебъ Киязю Богдаю; и пынь Воеводы Дмитрій Андреевнчь Францбековь да Дьякъ Осипъ Степановъ того приказпаго человъка Ярофея Хабарова для посольства въ тебе Киязю Богдаю послали съ певеликими людьми, а велъли тебъ Киязю Богдаю сказать Государя нашего Царя и Великаго Киязя Алексвя Михайловича Всея Русіи милостивое жалованное слово, чтобъ ты Киязь Богдай быль подъ Его Государя нашего Царя н Великаго Киязя Алексъя Михайловича Всея Русів Самодержца высокою рукою въ въчномъ холопствъ, со всъмъ своимъ родомъ и съ иными Даурскими Князьями, которые подъ твонмъ Кпязь Богдаевымъ кпяженіемъ, п со всеми улусными людьми; а Государь нашъ Царь и Великій Князь Алексъй Михайловнчь Всея Руссін силенъ и великъ и страшенъ, мпогимъ Царямъ и Государямъ и Великимъ Кпязьямъ Повелитель и Государь, и служать Ему Государю пащему Царю и Великому Киязю Алексью Михайловичу Всея Руссии Самодержцу Цари и Великіе Киязи со встми своими государствы, которыя писаны выше сего въ титлъ Государевомъ, и отъ его Государскаго ратнаго бою никто стоять не можетъ; а про тебя Князя Богдая Ему Государю вашему Царю и Великому Киязю Алексью Михайловичу Всел Руссии было папередъ сего невъдомо; и пынъ Государь изволилъ послать не- болышихъ людей и оказать къ вамъ свою Государеву милость н жалованное слово сказать, а не для бою; а будеть ты Князь Богдай пеучнеть подъ Его Государевою Царевою и

Великаго Киязя Алексвя Михайловича Всея Руссіи высокою рукою въ ввчномъ холопствъ быть, и Воевода Дмитрій Андреевичь Францбековъ, да Дьякъ Осипъ Степановъ, учнуть писать на тебя Князя Богдая къ Великому Государю нашему Царю н Великому Киязю Алексью Михайловичу Всея Руссін къ Москвъ, чтобъ онъ Государь вельлъ быть своимъ Государе. вымъ ратнымъ многимъ людямъ, и тебя Киязя Богдая, за твое пепослушание, велить Государь разорить, и городъ твой взять на себя Государя, и тебя Киязя Богдая и иныхъ Киязей, и всъхъ васъ, я женъ вашихъ, и дътей безъ остатка, чтобъ смотря на тебя Князя Богдая и на твое непослушаніе и наые Даурскія земли Князья, которые не подъ твониъ княженіемъ, видя грозу Государя пашего Царя в Великаго Князя Алексъя Михайловича Всея Руссін, и смертную казнь къ вамъ и разоренье, были бы нокорны и послушпы безъ бою, а Государь нашъ Царь и Великій Князь Алексей Михайловичь Всея Руссіп милостивъ и праведенъ, и кровей ничьихъ не искатель, которые ему Государю добьють челомъ и учпуть не противны быть, техъ ихъ кровей и пе искатель, н ихъ пожалуетъ, да и то тебъ Киязю Богдаю възомо буди, что и до большихъ Государевыхъ людей на тебя Киязя Богдая Воевода Дмитрій Андреевичь Фрапцбековь, да Дьякъ Осниъ Степановъ, пойдутъ со шестью тысячью, съ пушками н съ огненнымъ маогниъ боемъ за твое Князь Богдаево непослушание; а здъсь въ Его Государя нашего Царя и Великаго Князя Алекстя Михайловича Всея Русси въ одномъ Сибирскомъ государствъ ратныхъ Рускихъ людей миогое множество; да у Государя жь пашего Царя и Великаго Киязя Алекстя Михайловича Всея Руссии въ Якутскомъ острогь вверхъ и внизъ но Лепь, и по инымъ сторонамъ, въ холопствв Якуты и Туштусы и Юкагиры и миогіе люди, къ ратному бою навычны, и Государю нашему Царю и Великому Кпязю Алексью Михайловичу Всея Руссіи на измънниковъ и па непослушпыхъ людей въ походъ ходять и быются, не жалья головь своихъ, и самому тебъ Князю Богдаю въдомо, потому что Государя нашего Царя и Великаго Киязя Алексвя Михайловича Всея Русін ясачные Тупгусы жнип въ сосъдствъ живуть безбоязно, и съ Князь Лавкаевыми съ улусными людьми сходились съ Олекмы на Шильскихъ и на Амурскихъ вершинахъ.

Бога въ Тронцъ славимаго милостью, Мы Великій Госу-дарь Царь и Великій Киязь Алексъй Михайловичь Всея Русін Самодержецъ, Владимирскій и Московскій и Новгородский, Царь Казанский, Царь Астраханский, Царь Сибирскій, Государь Псковскій, Великій Князь Иверскій, Югорскій, Пермскій, Вятскій, Болдарскій и иныхъ, Государь и Великій Князь Нижпяго Новагорода Низовскія земли, Рязацскій, Ростовский и Ярославский, Бълозерский, Удорский и Обдорскій и Кондійскій и всея Съверныя страны, Повелитель и Государь Иверскія земли Карталинскихъ и Грузинскихъ Царей, Кабардинскія земли Черкаскихъ и Горскихъ Князей, н иныхъ многихъ Государствъ Государь и Обладатель, въдомо Ему Государю учинилось: Даурская земля на Амурь ръкъ твое Киязь Лавкаево княженье, и по Государеву Цареву и Великаго Киязя Алексвя Михайловича Всея Руси указу Воевода Дмитрій Андреевичь Францбековъ, да Дбякъ Осипъ Степановъ, въ прошломъ во 157 году послали къ тебъ Киязю Лавкаю для проведыванья въ послахъ приказнаго человъка Ярофея Хабарова пе съ большими людьми; и какъ Яроосй Хабаровъ на Амуръ ръку пришелъ, и ты Князь Лавкай съ братьями и съ улусными людьми пять городовъ своихъ покничать пусты, а побъжалъ ты Князю Богдаю; и пынъ Воевода Дмитрій Андреевичь Францбековъ, да Дьякъ Осипъ Стенановъ, того жъ приказнаго человъка Ярофея Хабарова для иосольства къ тебъ Кпязю Лавкаю послали съ невеликими людьми, а велели тебе Киязю Лавкаю сказать Государя нашего Царя и Великаго Князя Алексъл Михайловича Всея Русіи милостивое жалованное слово, чтобъ ты Кпязь Лавкай быль подъ Его Государя нашего Царя и Великаго Киязя Алексвя Михайловича Всея Русіи Самодержца высокою рукою въ въчномъ холонствъ, со всъмъ своимъ родомъ, и съ иными Даурскими Князьями, которые подъ твоимъ Киязь Лавкаевымъ княжениемъ, и со всъми улусными людьми. А Государь пашъ Царь н. Великій Князь Алексей Михайловичь Всея Русін силенъ и великъ, и страшенъ многимъ Царямъ и Государямъ, и Великимъ Князьямъ Повелитель и Государь и служать Ему Государю нашему Царю и Великому Киязю Алексью Михайловичу Всея Русін Самодержцу Цари

и Великіе Князи со всёми своими государствы, которые выше писаны сего, и отъ Его Государскаго ратнато бою никто стоять пе можеть; и про тебя Князя Лавкая Ему Царю нашему Государю и Великому Князю Алексью Михайло-внчу Всея Русіи было напередъ сего невъдомо, и пынъ Государь изволилъ послать небольшихъ людей и оказать къ вамъ Свою Государеву милость и жалованное слово сказать. а не для бою, а буде ты Кпязь Лавкай не учнешь быть подъ Его Государевою Царевою и Великаго Киязя Алексвя Михайловича Всея Руссіи высокою рукою въ въчномъ холопствъ, и Воевода Дмитрій Андреевичь Францбековъ, да Аьякъ Осипъ Степановъ, учнуть писать на тебя Князя Лавкая Великому Государю пашему Царю и Великому Киязю Алексъю Михайловичу Всея Русіи къ Москвъ, чтобъ опъ Государь велълъ быть свонмъ Государевымъ ратнымъ многныть людямъ, и тебя Киязя Лавкая за твое непослушание велить Государь разорить и городъ твой взять па Него Государя, и тебя Киязя Лавкая и ипыхъ Киязей, и всъхъ васъ, и женъ вашихъ и дътей побить безъ остатка, чтобъ смотря на тебя Кпязя Лавкая и на твое непослушание и ниые Даурскія зсмли Киязи, которые не подъ твоимъ княженіемъ, видя грозу Государя нашего Царя и Великаго Киязя Алексъя Михайловича Всея Русіи, и смертную казиь и разоренье, были покорны и послушны безъ бою; а Государь нашъ Царь и Великій Киязь Алексий Михайловичь Всея Русіи милостивъ и праведенъ, и кровей ни чьихъ не искатель, которые Ему Государю добьють челомъ и учнуть не противны быть, тъхъ ихъ кровей неискатель и ихъ помилуетъ; да и то тебя Князю въдомо буди, что и до большихъ Государевыхъ людей на тебя Князя Лавкая, я Воевода Дмитрій Апдръевниь Францбековъ да Дьякъ Осипъ Степановъ, пойдемъ съ шестью тысячи, съпушками и съ огненнымъ многимъ боемъ, за твое Князь Лавкаево пенослушание; а здъсь въ Его Государя нашего Царя и Великаго Кпязя Алекскя Михайловича Всея Русіи въ одпомъ Сибирскомъ государстве ратныхъ Рускихъ людей многое множество; да у Государя жъ нашего Царя и Великаго Князя Алексия Михайловича Всея Русіи въ Якутскомъ острогѣ въ верхъ и въ пизъ по Ленѣ, и по инымъ стороннимъ ръкамъ, въ Его Государевѣ въ въчномъ въ ясачномъ холопствъ Якуты и Тунгусы и Юклгири мпогіе

105

людп и ратному бою навычны, и Государю пашему Царю и Великому Кпязю Алексью Михайловичу Всел Русіи на измъппиковъ и на непослуницыхъ людей бъ походы ходятъ, и быются пещадя головъ своихъ, и самому тебъ Кпязю Лавкаю въдомо, потому что Государя нашего Царя и Великаго Князя Алексъя Михайловича Всея Руссии ясачные Тунгусы съ тобою вмъстъ въ сосъдяхъ живутъ безбоязнепно, съ твоими Киязъ Лавкаевыми съ улусными людьми сходилиев съ Олекмы на Шильскихъ и на Амурскихъ вершинахъ.

Подпись у ераматы:

По Государеву Цареву и Великаго Кпязя Алексъя Михайлогича Всея Руси указу грамота Кпязю Лавкаю припять, любительный отвътъ учищить противъ Его Государева милостиваго прикязу.

VII.

Лъта 7158 года, Іюля въ 9 день, по Государеву Цареву н Великаго Киязя Алексъя Михайловича Всея Русии указу и по приказу Воеводы Дмитрія Андреевича Францбекова, да Дляка Осипа Степанова, вхать приказному человъку Яросю Павловичу Хабарову, да съ нимъ Якутскаго острога служилымъ людямь двадцати одпому человъку, да промышлепнымъ охочимъ сту семпадцати человъкамъ, въ повую Даурскую землю, для того, что въ прошломъ во 157 году Марта въ 9 числъ, что посыланъ онъ Ярофей Хабаровъ по наказу изъ Илимскаго острога, служилыми съ охочнии людьми безъ Государева жалованья, да въ подмогу онъ Ярофей свои жлъбпые запасы и суды и судовыл спасти и порохъ и свинецъ и пищали, на повую Даурскую землю по Олекиъ ръкъ на Киязя Лавкая, да на его улуспыхъ людей, да на Гильдягу, а вельно ему Ярофею показать тъмъ Князя Лавкая, да Гильдягу и съ ихъ улуспыми людьми призывать не боемъ, а ласкою, подъ Государеву Царскую высокую руку, чтобъ сни были въ государствъ въ въчномъ ясачномъ холопствъ во выки неподвижны, и Государевь бы, ясакъ соболи и лисицы съ себя и улусныхъ людей своихъ давали Государю по вся годы безпереводно; и въ пынъшнемъ 158-мъ году, въ великое заговелье, передъ маслепицею, Ярофей Хабаровъ съ служилыми и промышленными охочным людьми прихавь въ ту Даурскую

Digitized by Google

104

новую землю, и Божісю милостію, а Государскимъ счастьемъ нападе на нихъ страхъ Божій, и покажися имъ многіе Государевы дюди идуть, и тоть Князь Лавкай съ братьями своими и съ улусными людьми, покиня свой городъ, побъжалъ ко князамъ Шильгипъю и Гильдегъ, а живетъ де онъ Киязь Лавкай цынь, со всеми своими улусными людеми, у техъ князей у Шильгиная да у Гильдиги, и Ярофей Хабаровъ съ тъми своями служилыми и промышленными охочими людьми заселиль туть Князь Лавкаевь одинь городь, и нынь въ немь сидять Ярофеева полку Хабарова семьдесять человъкъ, и нише города заселить было пекъмъ; и Ярофею Хабарову Якутскаго острога со служилыми и промышленными охочими, людьми следуя дорогою, учпуть прибывать охочие промышленные люди сверхъ Якутскаго сбора, и ему Ярофею тъхъ людей къ себъ въ полкъ принимать, да съ тъми охочими людьми на Князя Лавкая, да Киязя Шильгинвя, да на Кпязя Гильдигу, и на улусныхъ ихъ людей, и на ипыхъ захребетныхъ ихъ ясачныхъ же людей, для Государсва Царева н Великаго Князя Алексъя Михайловича всея Русін ясачнаво сбора и для пріиму новыя земли итти бережно и остерегательно, и на стапъхъ ставится съ карауломъ, чтобъ пришедъ ратиыми людьми дурна не учипили и домедъ Олекмою ръкою и по Тугиру ръкъ до Волоку до острожку, что ныць идучи дорогою поставиль ты Ярофей съ своими ратными людьми, на усть Укача ръки, и отъ усть Укача ръки на Урпу ръку, а съ Урпи ръки на великую Амуръ ръку прибыть тебъ Ярофею со служными и охочими, промышленными людьми въ Кпязь Лавкаево княженье въ городъ, и въ томъ городъ въ Киязь Лавкаевъ въ княжение огненной бой пущки на башпяхъ поставить, и житъ съ великимъ береженьемъ, чтобъ въ томъ городъ будучи для Государева ясачнаго сбора отъ прихода пемирныхъ пеясачныхъ людей безъ страстно и безбоязпепно, и посылать ему Ярсфею ко Киязю Лавкаю, да ко кпязю Шильгипъю, да ко киязю Гильдигъ, и велъть имъ говорить Лакаю, чтобъ они Князь Лавкай, да Князь Шильгинъй, да Киязь Гильдига были подъ Государевою Царевою и Великаго Киязя Алекевя Михайловича всея Русіи высокою рукою въ въчномъ ясачномъ холопствъ на въки неотступны, и ясаку бы опи Князь Лавкай и Кпязь Шильгиный и Князь Гильдига съ себя и ихъ улусныхъ людей давалп еже-

годно безпереводно, а которые будуть изъ пихъ непослупины и непокорны, Государева ясака платить не учнуть, и для техъ непослушныхъ неясачныхъ людей, и которыхъ захребетпыхъ людей имать выбирая, и Тунгускихъ ясачныхъ иноземцовъ зпачущихъ людей добрыхъ, сколько человъкъ пригоже, чтобъ кто зналъ провожать и указывать Рускимъ ратнымъ людямъ не па ясачные мъста, гдъ кто живетъ по кочевьямъ; а будетъ они иноземцы Киязъ Лавкай, да Киязъ Шильгинъй, да кпязь Гильдига, и ихъ улуспые люди и ихъ всъ пеясачные захребетпые люди подъ Государевою Царерою и Великаго Киязя Алексъя Михайловича Всея Руси высокою рукою будуть послушны и покорны, и ясакъ съ себя п своихъ улусныхъ людей по вся годы платити учнуть, и имъ Князю Лавкаю и Князю Шильгипъю и Кпязю Гильдигъ своими улусными людьми жить на прежинхъ своихъ кочевьяхъ безбоязно, и вслитъ Государь ихъ оберегать своимъ Царевымъ ратнымъ людямъ; и того Кпязя Лавкая и Кпязя Шильгинъя и Килзя Гильдигу и иныхъ улусныхъ лодей и съ ихъ улусными людьми по ихъ въръ привесть къ шерта, на томъ, что имъ быть со всъмъ родомъ и съ улусными людьми подъ Государевою Царевою и Великою рукою Князя Алексъя Михайловича всея Русіи высокою рукою на въки неотступпо въ прямомъ вѣчномъ ясачномъ холопствъ, и ясакъ Государевъ съ себя и со всъхъ своихъ родовъ давать по ихъ мочн, по вся годы безпереводно, а котораго города тъхъ повыхъ неясачныхъ людей и кого имянемъ къ шерти приведуть, и тъхъ лутчихъ людей имяна у себя записывать въ кингь, а приведши ихъ къ шерти и взяти въ амашаты у нихъ лутчихъ людей, чтобъ впередъ съ тъхъ родовъ Государевъ ясакъ ласкою имать по вся годы, а имъ Килзю Лавкаю и Киязю Шильгипью, да Киязю Гильдигь и ихъ улуспымъ людямъ и инымъ захребетнымъ пеясачнымъ людямъ заказывати па кръпко, устрашивая Государевою грозною и смертною казиью, чтобъ они торговыхъ и промышленныхъ людей грабить и побивать и ин чемъ тъспить и изобижать имъ не велъть, а будет тъ новые неясачные люди учинятся непослушны, Государева ясака и амапатовъ давать не учнуть, и ему Яровею со служилыми и промышленными людьми, прося у Бога милости, надъ ними промышлять войною, встми служилыми и съ промышленными людьми, чтобъ ихъ немирныхъ не ч

Digitized by Google

106

ясачныхъ людей ратнымъ обычаемъ войною смирить, и аманатовъ у ихъ взять лутчихъ людей, подъ кого бъ можно впредь ясакъ па Государя взять, и смотря но тамошней мъръ всякими мърами промышляти надъ иноземцы вадъ Киязь Лавкаемъ, да на 45 Князь Шильгинъемъ, да Княземъ Гильдигою. и падъ ипыми неясачными людьми, съ великимъ радънемъ цеоплошпо, чтобъ Государевъ ясачной казнъ учинить цемалой прибыли, которая бъ Государю впредь прочна была и стоятельна, за ту службу видъть въ государствъ жалованье, а одно. личнобъ тебъ Ярофею Государевымъ дъломъ радъть, подъ Государеву Царскую высокую руку Князя Лавкая, да Киязя Шильгипъя, да Киязя Гильдигу и ипыхъ неясачныхъ непослушныхъ людей, которые Государю ясака не платятъ, приводить и смирять ихъ, прося у Бога милости, приходить на нихъ безвъстнымъ тайнымъ обычаемъ и смирять ихъ ратпынъ боемъ; а будетъ Богъ помощи подасть, в будуть подъ Государевою высокою рукою, то съ пихъ имать собольн нубы, соболи и ожерелья, и пластины соболи и наполники собольн. и лиснцы черныя и чернобурыя и бурыя и черпочеревыя и красныя, и шубы горностальн, и бобры и выдры, а у которыхъ булетъ неясачныхъ людей степныя мъста, а не лъсныл, а въ тъхъ степныхъ мъстахъ соболей и лисицъ, и бобровъ и выдровъ пътъ, и съ тъхъ людей имать иными какими сборми, или узорочными товары, что у нихъ въ землв есть, золото или серебро, или камии, или каменье дорогое, по ихъ изможенью, а тъмъ бы они пе раздумали, что для своей ясачиой звърнпой скудости имъ не быть подъ Государевою высокою рукою, и имъ бы однолично ни въ томъ пе опасаться, и впередъ бы Государю прочно было и стоятельно, а имъ бы новымъ людямъ не тягость и не въ налогъ, чтобъ темъ оть Дарскія руки не отгопить, да есть де ниъ всъмъ Князь Богдай, и Ерофею и ко Князю Богдаю посылать послапниковъ, а велъть имъ говорить, чтобъ Килзь Богдай съ родомъ своямъ и съ племенсмъ и со всъми улуспыми людьми былъ подъ Государевою пашего Царя и Великаго Князя Алексъя Мяхайловича всея Русін высокою рукою въ холопствъ, потому что Государь пашъ страшепъ и великъ, и многимъ Государствамъ Государь и обладатель, и отъ Его Государскаго ратнаго бою инкто не могь стоять, а про ихъ землю Государю нашему было неизвъстно, а пынъ Ему Государю въ-

107

доно учинилось, вельль послать своихъ Государевыхъ ратпыкъ люден не для бою, для того, что вельлъ имъ говорить. чтобъ опъ себя не разорялъ и бою бы съ Его Государнии людьми не чинили, потому что миогихъ государствъ Государи живуть при Его Государевъ милости въ холопствъ, въ тишинъ и благоденствъ, и Ему Государю служать и дань дають, и онъ бы Богдай по томужъ съ себя и своихъ людей Государю дань даваль златомъ и серебромъ и драгимъ каменьемъ и узорочнымъ; и будеть Киязь Богдай съ родомъ своимъ и со встами оными улусными людьми подъ Его Государевою Царевою и Великаго Кпязя Алексъя Михайловича всея Русін высокою рукою будуть послушны и покорны, дань и ясакъ съ себя и рода своего и со встами улусными людьми по воя годы учпуть платить, и имъ Киязь Богдаю со всъми своими улусными людьми жить на прежнихъ своихъ городахъ безъ боязни, и велить Государь ихъ оберегать Своимъ Государевымъ ратпымъ людямъ, и того Киязя Богдая съ родомъ своимъ н съ племянемъ и съ его улусными людьми по ихъ въръ привесть къ шерти, па томъ, чтобъ быти со всемъ своимъ родомъ н улусными людьми подъ Государевою Царевою и Великого Князя Алексвя Михайловича всея Русін высокою рукою на въки пеотступно въ прямомъ холопствъ, а будетъ Князь Богдай съ родомъ своимъ и племяцемъ и улусными своими людьми учинятся да пепослушны и непокорпы и Государева ясака и аманатовъ давать пе учнутъ, и сму Ярофею съ товарищи служилыми и промышленными людьми безвастнымъ и тайнымъ обычаемъ смирять ихъ ратпымъ боемъ, и какъ Богъ помощи подасть, и будеть подь Государевою высокою рукою, н съ него Богдая имать дань или ясакъ собольн шубы, соболи и ожерелья и пластины собольи и наполники собольн, и лисицы черныя и чернобурыя и бурыя и черно-черевые и красныя и шубы горностальн, и бобры и выдры, а у которыхъ будеть неясачныхъ людей степныя мъста, а не лъсныя, а въ техъ степныхъ местахъ соболей и лисицъ, и бобровъ и выдръ пътъ и съ тъхъ людей имать иными какими сборми или узорочными товарами, что у нихъ въ ихъ землъ есть, золото или серебро, или кампи или каменье дорогое, по ихъ изможенью, а за темъ бы онъ не раздумывалъ, что для своей ясачной звъряной скудости имъ небыть подъ Государевою высокою, рукою и имъ бы ин въ чемъ одно лично въ томъ не

опасаться и впредь бы Государю прочно было и стоятельпо, а имъ бы новымъ людямъ не въ тягость и не въ палогь, чтобъ ниъ тъчъ отъ Царскія высокія руки не отгонить, а имать у шихъ, что имъ въ мочь платить; а будеть ови Килэн Давкай, Шильгиней и Гильдигий и Киязь Богдай съ родомъ своимъ и улуспыми людьми платить не учнуть, и подъ Государевою и Великаго Киязя Алексъя Микайловича всея Руси высокою рукою въ въчномь холопстве быть не захотять, и на пихъ на Князей на Лавкая и на Шильгипея и на Гильдига и па Киязь Богдая и па ипыхъ нелсачныхъ людей. ирося у Бога милости, Воевода Дмитрій Андреевичь Францбековь, да Дьякъ Оснпъ Степановь, будуть они собравъ вся со мпогими ратлыми большими людьми, и велять ихъ всъхъ нобнвать и вышать и разорять, а повоевавъ до основанья женъ ихъ и дътей въ полонъ возмуть, а будеть опи неясацные люди Государю покорны и послушны во всемъ будуть, и иныхъ людей потомужъ приводить по ихъ въръ къ шерти, что они однолично бывъ подъ Государевою Царскою Высокою рукою въ въчномъ ясачномъ холопствъ во въки неподвижно быть, п ясакъ бы съ себя и улуспыхъ своихъ людей но вся годы безпереводно платить; и межъ служными промыпиленныйн людьми, которые съ пимъ Ярофесмъ охочіе люди и тъхъ людей судить и расправа чишить, смотря по вниъ, ото всякого дуряа унимать, и за непослушание и за воровство чипить имъ паказание, а будеть которые служилые и промышленные люди учнуть тебь Ярофею челобитныя подавать о судъ по кабаламъ, то судить ихъ, а въ большихъ дълать срочить въ Якутской Острогь, имать по ихъ поручныя записки, и поручныя записи и челобитныя изаписки присылать въ Якутской острогь, въ свъзжую избу къ Воеводь Дмитрио Андреевнчу Фрапцбекову, да Дьяку осниу Степанову; да емужъ Ярофею бередчи смотръть накръпко, чтобъ сторонніе торговые и промышленные люди у ясачныхъ иноземцовъ млгкія рухляди никакой пе покупали, а будеть стапуть съ иноземцами торговати и мягкую рухлядь нокупать, и ему Ярофею у тахъ людей та иноземная мягкая рухлядь имать на Государя, п присылать въ Якутской остроть, и техъ людей, у кого будеть взята, присылать вь Якутской острогъ за приставы или за порукою, а въ Якутскомъ острогъ велъть явиться въ свъзжей избъ Воеводъ Динтрію Андрдевичу Францбекову, да Дьяку Осипу Сте-

напову; въ другіе Божіею милостію а Государевымъ счастьемъ, па Шилку ръкую перейдете и на Велику ръку Амуръ въ Киязь Лавкаево княженье въ городъ пріздете, и тъмъ новыхъ людей Князя Лавкая, и Князя Шильгинъя и Кпязя Гильдигу и Князя Богдая съ родомъ и со встми ихъ людьми, или инымъ какихъ неясачныхъ людей, идучи дорогою по Олекмв и по Тугирю подъ Государеву Царскую высокую руку приведете вновь и ясаку съ нихъ впередь на 159 годъ возмете и аманатовъ поймаете, и Ярофею съ тою Государевою ясачною и поминочного казною послать въ Якутской острогъ сколько человъкъ пригоже и той Государевъ ясачной соболиной казпъ ясачныя именныя книги, и ръкамъ чертежи, и много ли по тъмъ ръкамъ людей живетъ и каковы люди и о томъ отписать въ Якутской острогъ въ съъзжую избу, къ Воегодъ Дмитрію Андреевниу Францбекову, да къ Дьяку Осипу Сте-папову. А какъ онъ Ярофей учнеть посылать ко Князю Богдаю служныхъ людей въ послы, и ему Ярофею паписать Государева титла слово въ слово, и приказать говорить въ посольствъ про Государево Царево и Великаго Князя Алексъя Михайловича Всея Русіи многольтное здоровье въ Его Государеву повышенью съ большимь опасеньемъ, и никакою простотою въ посольствъ не оказаться, а титла писаны ниже сего.

Бога въ Тронцъ славныаго милостію, Мы Великій Государь Царь и Великій Киязь Алексьй Михайловичь всел Русіи Самодержецъ, Владимірскій и Московскій и Новгородскій, Царь Казанскій, Царь Астраханскій, Царь Сибирскій, Государь Псковскій, Великій Князь Иверскій, Югорскій, Пермскій, Вятскій, Болгарскій и иныхъ, Государь и Великій Киязь Ниживго Новагорода, Низовскія Земли, Рязанскій, Ростовскій и Ярославскій, Бълозерскій и Удорскій и Обдорскій, Кондійскій и всея Съверныя страны, Повелитель Иверскія земли Карталинскихъ и Грузинскихъ Царей, Кабардинскія земли Черкасскихъ и Горскихъ Киязей, и иныхъ многихъ Государствъ Государъ и Обладатель.

«Вельли говорить по Государеву Цареву и Великаго Киязя Алексъл Михайловича Всея Русіи указу Воевода Дмитрій Апдреевичь Францбсковъ, да Дьякъ Осипъ Степановъ, тебъ Киязю Богдаю, чтобы ты былъ подъ Государя нашего Царя и Великаго Киязя Алексъя Михайловича Всея Русіи Само-

держца высокою рукою, а Государь нашъ Царь и Великій Киязь Алексъй Михайловичь Всея Русіп силепъ, великъ н страшенъ многимъ Царямъ и Государямъ, и Великимъ Киязьямъ Повелитель и Государь, и служать Ему Государю Цари и Великіе Княлья со всеми своими государствы, которые всь выше въ Государевъ титлъ написаны, и отъ Его Государскаго ратпато боя никто стоять не можеть, а про тебя Килзя Богдая Ему Государю было певъдомо, п нынъ Государь изволнать памъ приказать послать небольшихъ людей, и оказать къ вамъ Государеву милость, послапы пе для бою, что бы ты Богдай быль подъ Его Государевою высокою рукою, а будеть ты Богдай не будешь подъ Его Государевою высокою рукою въ въчномъ холопствъ, и мы будемъ па тебя писать къ Великому Государю своему Царю п Великому Кпязю Алексью Ми-хайловичу Всея Русіи къ Москвъ, чтобъ Опъ Государь всльль быть Своимъ Государевымъ рагнымъ мпогимъ людямъ, и тебя Богдая за твое непослушание вельль Государь разорить и городъ твой волть на Себл Государл, и всъхъ васъ, н жепъ и дътей вашихъ побить безъ остатка, чтобъ смотря на тебя Килзя Богдая и на твое непослушание и иные Даурския земля Князи, которые не подъ твоимъ кляженьсмъ живуть. видя Государя нашего Царя н Великаго Князя Алексвл Михайловича всея Русін и смертную казнь и разореніе, были бы покорны и послушны безъ бою, а Государь пашъ Царь и Великій Кпязь Алекеви Михайловичь всея Руссін милостивъ, кровямъ пе чымъ ненскатель, которые Ему Государдо добьють челомъ въ холопстве и учнуть непротивны быть. тъхъ ихъ кровей и не искатель и ихъ пожалуеть, да и тебъ Киязю Богдаю въдомобъ было, что и до большяхъ Государевыхъ людей на тебя Киязя Богдал Воевода Дмитрій Андресвниь Францбековь и Дьякъ Осипъ Степановъ пойдутъ шестью тысячи съ пушками и съ огнеппымъ многимъ боемъ, за твое Богдаево непослушание. Люди посланы были для провадыванія Лавкаева князенія; а пынъ посланы небольшіе люди для посольства и въдомости: будеть ли твое Богдаево послу-. шание? А здъсь въ Его Государевъ Царевъ и Великаго Князя Алексъя Михайловича всея Русіи въ одномъ Сибирскомъ государствъ и вверхъ и винзъ по Лепъ и по инымъ сторонпимъ ръкамъ въ Его Государевъ въ въчномъ ходопствъ въ одномъ городъ Якуты, Тунгусы и Юкагиры многіе люди

111 .

ратному бою павычны, и Государю пашему Царю и Велнкому Киязю Алексью Михайловичу всея Русіи на изменинковъ и на непослушныхъ людей въ походы ходять и бьются, не щадя головъ своихъ въ смерти, и самому тебк Киязю Богдаю въдомо, потому что Государя нашего Царл и Великаго Киязя Алексъя Михайловича всея Русіи ясачныя Тупгусы съ Киязь Лавкаевыми съ улусными людьми сходятся и живутъ съ Олекмы на Шильскихъ и на Амурскихъ вершинахъ.

VIII.

159 года Марта въ .. день, я въ новой Даурской земль Князя Лавкаевъ, во Албазнив городъ, приказной человъкъ Ярофей Хабаровъ Даурскихъ языковъ, которые взяты на бояхъ, Киязъковыхъ Шилиниковыкъ дътей Араула Дамазигу, да егожъ Шилинизива сына Агантимураулана, Киязя Шурина Тычигся распрашивалъ, какіе люди живутъ на Амуръ и по инымъ постороннимъ ръклиъ, какіе у нихъ городы п тъми городами кто у нихъ владъетъ, и какія у инхъ узорочья живутъ ?

И въ распросъ Даурские языки, Князевские дъти Шилгинъевы Араулъ Дамазева Дагапъ Тимра, Киязя шуринъ Тычигей сказали: сверхъ до Шилки ръки и по Амуру впизъ живуть городами Даурскіе Князья, Князь Лавкай, да Князь Шилгиней, да Кпязь Албаза, да Кпязь Ату, да Киязь Десаулъ, да Киязь Балбулай, да Киязь Гогуданъ, да Киязь Якорей, да Киязь Шочкапы, и ть де всв Даурские Князья съ себя и своихъ улуспыхъ людей влатить ясакъ по всъ годы Богдайскому своему Царю Шамшакану; Царь же Шамшаканъ посаженикъ Царя Алакабатуракана, а тотъ де у нихъ Царь Алакабатураканъ Царю Шамшакану и Даурскимъ Киязьямъ Даурской области великъ и грозенъ, а когорой де ясакъ Царь Шамшаканъ емлеть съ Даурскихъ Киязей, и съ ихъ улусныхъ людей, и тотъ де ясакъ отсылаеть опъ, Царь Шамшаканъ къ Царю Алакабатуракану, а Шамшаканъ де Царь живеть на Нонь ръкъ, а Нопа ръка пала въ море, а которые де Дауры и Жулеры и Натки ходять къ нему, Шамшакану, съ ясакомъ черезъ хребеть копемъ съ Амура напрямо дъв педъли, а водянымъ путемъ съ Амура ръки по ръкамъ

же, которые пали въ Амуръ, по Наупу и Посилпму, и по Илиму водяпымъ путемъ въ судахъ четыре педъли, а съ Илиму ръки черезъ хребеть па Кону ръку волоку пъшего хода черъки черезъ хредеть на кону ръку волоку пъшего хода че-тыре дин, а по твиъ де ръкамъ стоять у нихъ городы, де-ревянные и каменные, и у Царя де Шамшакапа на городахъ нушки есть, а какъ де на вкъздв случится на бояхъ, и онъ де бъется на бояхъ лучнымъ боемъ и саблями и копьями, да у нихъ де на Шулимъ ръкъ гора, а въ той горъ руда серебрепная, и съ той де руды они плавять серебро, и стоять де у той горы, для обережения оныхъ земель, на карауль Богу той горы, для обереженія оныхъ земель, на карауль Бог-дяйскіе люди же по пяти соть человѣмъ днемъ и почью, всѣ въ куякахъ по перемѣнамъ безпрестапно, а которые де люди приходятъ къ той горъ свъдома Шамшаканова по серебрен-ную руду, и тъ де люди копаютъ изъ той горы серебрянную руду къ мъру, а на Шамшакана де Царя выдълаютъ мъру; а ходу де до той горы отъ Албазина города сухимъ путемъ черезъ гору конемъ ѣхать двъ недѣли, а выше де того го-рода, съ Шилки ръки, есть де другой прямой путь до той серебренной горы, ѣхать конемъ семь дней, и про тоть де у инхъ путь заказъ всякимъ людямъ положенъ жестокой, чтобъ тъмъ путемъ никакъ люди не ѣзляли, а кто де булетъ тъмъ твиъ путемъ никакъ люди не вздяли аколоненъ местокон, чтооъ путемъ потдетъ, Царь Шамшаканъ твхъ людей поймавъ и велить казнить смертною казпью; да туть же де на Шилимъ жняуть люди Арары, и тв де люди двлають золото и сере-бро, да у инхъ же родится жемчугъ и каменье драгое, иныя всякія краски и шелки, твми красками крашены всякими разновитыми цваты и всякіе дорогіе товары, атласы и барразповитыми цвъты и всякие дороге товары, атласы и сар-хаты, и каемъ, и тафты, и кивдяки, и кумачи, а иные де люди у инхъ слывуть чивные, и тъ до люди у инхъ мудры гораздо, дълають де они на своего Царя Алакабатуракана и на Багдацкаго Царя Шамшакана, всякія дорогія узорочья; да иныхъ де всякихъ людей подъ ихъ областью, и всякихъ Да иныхъ де всякихъ людей подъ ихъ областью, и всякихъ дорогихъ узорочныхъ товаровъ многое множество, да и па Великой де ръкъ Амуръ, и по инымъ сторопнимъ ръкамъ, живутъ иноѓе люди Дауры и Жюгеры городами и улусами, и пашин пашутъ большія, и родится де у пихъ желъзо, и мъдъ, и олово, и свищецъ, а всъ де тъ люди платятъ съ себя ясакъ Багдадскому Царю Шамшакану собольми. Того съ инхъ ясаку идетъ Шамшакану Царю противъ Государевы казны, почему посълается па годъ къ Государю къ Москвъ Т. I. – Къ I. T. I. - Ku. I.

Исторические матеріялы.

нзъ Ленскаго Якутскаго острога; а пяже къ морю, по Амуру, и на море по губамъ, и по островамъ, живутъ люди, лсаку де съ себя шикому не платять, и съ натками приззжають и торгують, и на устье де Нопы и Надна раки оть Багдатскаго Царя Шамшакана Князя во место, и тоть де Киязь Гипа водить на Царя своего Шамшакава гуси и лебеди и куры, и ловить вслкую добрую рыбу па пегожь; Шилки ръки есть неясачной Киязь Гаутимуръ Уланъ, и про того Князя шурнит его Тычилей, въ роспрост сказаль : подъ тъмъ де Княземъ Гантимуромъ живуть люди Шараду-. вы и Шлюды и Ночега многіе и большіе, и тоть де Кпязь Гантимуръ Улапъ съ Рускими людьми дратися пе станетъ, и ясакъ де съ ссбя и съ улусныхъ людей платитъ. Да въ верхужь по Амуру ръкъ живуть люди Таргачины, и противъ ихъ иноземцы, и Государскимъ счастиемъ тою вовою Даурскою землею обовладъть будеть можно и подъ Государскую Царскую Высокую руку привести, и та повая Даурская земля будеть Государю второе Сибирское царство, и впередъ будеть та Даурская земля прочна и ностоянственна; да оннжь Даурскіе языки въ приспрось сказали, что де Даурскіе Киязья сверхъ Амуры бъжать всь на низъ къ большимъ людямъ и близко де Рускихъ людей жить не смъютъ, а ждутъ къ себъ оборони отъ Багдатскаго Царя Шамшакана и Алакабатуракана Царя.

IX.

Роспись Государевъ Царевъ и Великаго Кпязя Алексъя Михайловича всея Русіи Его Государевъ соболицой казиъ новой Даурской земли пынъщияго 159 года.

Сорокъ соболей съ полухвосты и у всякаго соболя по одпой лапъ. Цъпа 100 рублей.

Сорокъ соболей съ полухосты и у всякаго соболя по одной ланъ. Цъпа 60 рублей.

Сорокъ соболей съ подухвосты и у всякаго соболя по, одной лапъ. Цъпа 47 рублей.

Сорокъ соболей съ полухвосты и у всякаго соболя по одной лапъ. Цъна 35 рублей.

6 соболей съ полухвосты и у всякаго соболя по одной лапѣ, въ томъ числѣ одниъ соболь битъ. Цъца 5 рублей.

Да поъ тъхъ же изъ Государевыхъ изъ ясачныхъ соболей 4 сорока, 6 пупковъ собольняъ. Цъна 21 рубль.

Шуба соболья, а въ ней 28 пластинъ собольнхъ, по швамъ покрыто кумачемъ лазоревымъ. Цвна 30 рублей.

А розбирали и цёнили ту Государеву ясачную мягкую рухладь Рускихъ и поморскихъ городовь торговые люди, госта Василья Запин прикащикъ.

Гостя Василья Шерина, прикащикъ Ивашко Власовъ, да Сергушка Васильевъ гостя Кирила.

Гостя Даннла Панкратьева, прикащикъ Андрюшка Косыдыпъ.

Гостиной Сотин Никифора Ревкипа, прикащикъ Иванка. Нифантьевъ.

Гостиной Сотин Павла Девякова, прикащикъ Лука Володимировъ.

Гостивой Сотин Александра Баева, прикащикъ Андрюшка Балакшинъ.

Суконной Сотин Дементья Кирилова, прикащикъ Федотко Боршовъ.

Торговые люди:

Ивашка Пеуновъ.

Васныевъ сынь Колупаевъ.

Прокопьевъ сыпъ Хабаровъ

Бориско Игпатьевъ Кошкодаевъ.

Оптошко Ссменовъ.

Федька Ивановъ Лаптевъ.

Ивашко Семеновъ сынъ Самойловъ.

Стольника и Князя Семена Ивановниа Прозоровскаго, крестьяникъ Матюшка Юрьевъ Конкниъ.

Ивашко Семеновъ Коровнить Устюжанниз.

Степка Васильевъ Вятчаницъ.

Ивашко Ивановъ Залетниъ Юрдавский.

Назарко Ефремовъ сынъ Ярославецъ.

Васька Емельяновъ сынъ Бъломосвъ Устюжанивъ.

Артемьевъ Оцепковъ Федоровъ.

Иваника Ярофъевъ Замарадской Москвичь.

Оленика Мартыновъ.

Гришка Сергьевъ Мянконовъ.

Иваннка Яковлевъ. Степка Евдокимовъ Журливой.

Государно Царно и Великому Князю Алексью Михайловичу Всея Русін, холопн Твон Митька Францбековь, Оська Степановь человь быоть : въ нынашнемъ Государь во 159 году Мая въ 29-й день, писаль Государь въ намъ холонамъ Твониь изъ повой Даурской земли приказной человъкъ Яроеси Хабаровь, что въ прошломъ Государь 158 году по Твоену Цареву указу послами из холопи Твон его Яровея съ служнаыми и съ охочнии промышлевпыми людьми, на твою Государеву службу, въ новую Даурскую землю, на Твонхъ Государевыхъ непослушниковъ, на Даурскихъ людей, на Кияэя Лавкая сь товаршин, для приводу подь Твою Государеву Царскую высокую руку, и для твоего царства ясачнаго сбора, и для Государь провидывания серебрянныя руды, и опъ ле Ярозей съ служилыми и охочным, съ промышленными людыни, въ прошломъ во 158 году, на ту Твою Государеву службу шель и пришель въ повую Даурскую землю, на великую на Амуръ ръку, въ Князя Лавкаево княженіе, и къ Даурскому городу, и они де Государь Даурскіе люди подсмотря ихъ и не допустя до того ихъ Даурскаго города вышли на вылазку, и въ томъ мъсть съ ними бой поставный, и билися де съ инми съ половина дии до вечера, н на томъ де Государь бою ихъ Даурскихъ людей многихъ побили, а у пего де Государь Ярофея въ полку пи одного человъка до смерти не убили, только де Государь перерапили дваднать человыкь, и ть де Государь Даурские Каязья, и съ своные улусными людыми, противь того ехъ бою стоять ве могли, и покиля тоть свой городь, и съ хлебными запасы; пометався на копн, всв побъжали въ незъ по Амуру ръкъ, къ коннымъ большимъ людямъ, и онъ де Яросей, съ темъ войскомъ, тотъ Албазинъ Даурской городь и засълъ, и того жь Государь дни онь же де Ярочей послаль служнымахь людей, Дунай Трофимова, Тренку Ермолниа, да съ инин охочихъ промышленныхъ людей сто тридцать пять человыть въ легкихъ стругахъ, за тъми за Даурскими людеми въ погоню и подъ городъ Киязя Атуя, и тъ де Государь служа-

116

лые люди до того города Киязя Атуя плыли ночь, и на утро де, Государь, ть Даурские Князья съ своими людьми, увидя тоть ихъ служилыхъ людей приплавъ и полчасы страхомъ одержными, и тотъ свой городъ зажгли, и зажетщи на кони пометались, и оть того города все побежали на низъ но Амуру рака, и служилые де, Государь, люди, увидя надъ собою Божно помощь, что тв Даурские люди оть пихъ побъжали, и бою съ ними не поставили, и они де Государь за темя Даурскими людьни оть того места гналися, съ утра до половники дин, и въ половниу дин техт Даурскихъ людей постигля, и съ вими де Государь, бой учинили, и Божіею де инлостію, и твониъ Государскимъ счастіємъ, ва томъ бою иногнать Даурскихъ людей побили, и рогатаго скога у нихъ отбили сто семнадцать скотниъ, а у нихъ де у служилыхъ людей на томъ бою перерапили девять человъкъ, и съ тыть де Государь, скотомъ служнаще люди пришын всв въ Албазинъ городъ 11 Ноября; да Государь, въ 29 день онъ же де Ярочей, съ служильни людьми, въ походъ ходилъ на партахъ, съ Твониъ Государевыиъ большниъ ружьенъ, съ двумя пушками, а въ городъ де Государь, оставлялъ не съ большихъ людей, и шли де они, Государь, отъ своего, отъ Албазниа города, внизъ по Амуру ръкъ, девять дией, а въ десятой де Государь день встрвтнан де ихъ конпые Даурскіе Князья съ большимъ де своямъ войскомъ, и въ томъ де Государь, мъсть съ ними бой поставили и билися де Государь, съ ними день весь, съ утра и до вечера, и многижь де Государь, Даурскихъ людей побыли и ть де Государь, Даурскіе люди противъ того ихъ бою и пушекъ стоять не могли и оть вихъ все побежали, и онъ де Яроней на усть Швыки ръки, на великой ръкъ Амуръ, для Государь поселенья пашенново, и для приходу Русскихъ людей новый поставных острогь, въ угожемъ, въ крънкомъ мъстъ подъ волокомъ, гдъ Государь переходить будеть Рускимъ людямъ пвшею ногою, сухных путемъ только въ два дин, и въ томъ де Государь, острогь для папини оставиль онь, Ярочей, на своихъ проторяхъ и съ своими подьемы двадцять человъкъ. А для Государь службы в для приводу подъ Твою Государеву Царскую высокую руку Князя Гаптимураулаха и Таргачина для ясачнаго сбора служныму людей трищать человых ; и будеть де тебь Государю въ произволь послать

на великую па Амуръ ръку ссыльныхъ или ипыхъ какихъ людей для пашеппова поселенья, п на Амуръ де, Государь, рвкъ пашенныхъ угожнять мвсть, и свиныхъ покосовъ, и рыбныхъ ловель и всякихъ угодей гораздо много. Да Божіею де милостію и Твоимъ Царевымъ счастьемъ, поймали де они на бояхъ Даурскихъ языковъ, Князевыхъ Шилинитевыхъ дътей, Араулядама, да Гартиму Раулана, Киязя шурнпа, его тыгипя, и техъ де Государь языковъ онъ, Яроеей, распрашиваль, какіе люди живуть на Амурь и по стороннымъ ръкамъ, и какие у нихъ городы, и тъми городами кто у пихъ владъетъ, и какія у нихъ узорочья живуть, н что Государь ть Даурские языки въ распросъ сказывали, и тв Государь ихъ распросныя ръчн опъ, Ярофей, подъ отпискою прислаль въ Якутской острогъ къ намъ холопамъ твоямъ въ сътажую избу. Да въ прошломъ же де Государь, во 158 году, Іюня въ 8 день, прислалъ де Князь Шилгипай Тебь, Государю, ясяку тридцать соболей въ казкахъ по одпой задпей лапъ, съ полухвостами; да съ тогожь Государь ас Князя Шилгиная взято на Тебя Государя ясаку, на тоть же на 158 годъ, девяносто одинь соболь, и у тъхъ, Государь, соболей по одной лапъ съ полухвосты; да тебъ же де, Государю, прислаль въ ясакъ Киязь Лавкай, съ зятемъ своимъ, съ Тунгусомъ Ганькащою шубу соболью пластинную, на двенятцать соболей, въ казкахъ, по одной же задией лапъ съ полухвосты, да соболь битой; да тебъ де, Государю, прислаль въ ясакъ Килзь Албазагнит, Дегипа сынъ, тридцать два соболя, спупки поротые, и у тъхъ соболей по одпой же задней лань съ полухвосты, а въ передъ де онъ, Ярофей, приказаль имъ, Даурскимъ Князьямъ, чтобъ, Государь, они у соболей лапы прочь не отнимали и хвостовъ не пороли, а привознан бы соболи тебь, Государю, въ ясакъ пълыми соболями, а прочь бы у нихъ пичего не отнимали и всего, Государь, того ясаку, съ Даурскихъ Князей, взято на Тебя, Государя, четыре сорока, шесть соболей, въ томъ числъ соболь битой, да шуба соболья пластиниая, и ту же, Государь, всю мягкую рухлядь опт, Ярофей, изъ новой Даурской земли, изъ Албазина города прислалъ въ Якутской острогъ къ памъ холонамъ Твонмъ въ сьъзжую избу служилымъ человъкомъ, съ Трепкою Ермолинымъ, да съ охочими служилыми людьми съ Дружинкою Васильевымъ, да Септюшкою

Филиповыять Петриловскихъ, и мы, Государь, холопи Твои ту Твою Государеву ясачную мягкую рухлядь вельли въ Якутскомъ острогъ торговымъ людямъ разобрать, и споря оценить врознь сороками Лепскою прямою ценою, и оценя, Государь, ту Твою Государеву ясачную мягкую рухлядь, соболи и пупки, и шубу соболью пластипную, и Даурскихъ языковь допросныя рачи, и той Твой Государевь ясачной мягкой рухляди ценовпую роспись за оценщиховыми руками подъ сею отпискою послали мы, холони Твон, изъ Якутскаго острога къ Тебъ, Государю, Царю и Великому Киязью Алекстю Михайловичу всел Руссін къ Москвь, съ Амурскимъ съ охочныт, съ служилымъ челокъкомъ, съ Дружникою Васныевымъ Поповымъ, а которые де, Государь, Даурскіе Кпязья, Кпязь Лавкай, и Киязь Шингалей, и Князь Албаза Тебъ, Государю, ясакъ дали, и тъ де, Государь, Киязья и впередь подъ Твоею Государевою, Царскою высокою рукою быть въ вѣчпомъ холопствѣ, и ясакъ съ себя, и съ улуспыми людьми Тебь, Государю, платить хотять, а что, Государь, въ прошломъ во 158 году писали, Государь, мы холопи Тион, къ Тебв, Государю, къ Москвъ про Киязя Богдая, и въ тепоры, Государь, у Ярофея Хабарова, на великой ръкъ Амуръ, изымана была на погромъ только одна Даурская баба, и въ распросъ разсказать про то, про все подлинно не умъза, а по пынъщимъ по подлиннымъ, Государь, Даурскимъ распроснымъ ръчамъ, Килзя Богдая у нихъ нътъ, а словетъ де у нихъ земля Богдайская, а Царь де въ той землъ имянемъ Шамшакапъ, а посаженикъ де онъ Царя Алакабатуракана, и нынъ де, Государь, Даурские Князья живуть вскоиъ на ппзу Амура ръки, а ждуть де, Государь, оборони къ себь оть Царя своего, Шамшакана, Котисака, Батуракана Царя, а Ярофей де Хабаровъ служилыми, и съ охочими, съ промышленными людьми въ ихъ Даурской землъ на великой ръкъ Амуръ живуть въ Албазинъ городъ, въ самомъ кръпкомъ мъсть, и за помощію де, Государь, Божіею чають милости Божіей, что имъ, Даурскимъ людямъ, изъ того мъста выжнть будеть инчемъ не можпо; а хлъба де, Государь, у пихъ служилыхъ людей, хотя па пять лътъ, и то будеть запаснагс, что взято въ городъ у Даурскихъ людей, а будетъ Тебь, Государю, въ произволь тою повою Даурскою зсмлею, и тыми Царями Шамшаканомъ и Алакабатурушканомъ

и серебренною горою обовладать, и послать въ ту Даурскую землю большихъ ратныхъ людей, и твиъ, Государь, ратнымъ людямъ изъ Лкутскаго острога только надобно хлъбпыхъ запасовъ до Волоку, па человъка по семи пудъ, а за Волокомь де, Государь, на воликой ръкъ Амуръ, по сказкъ Амурскихъ служилыхъ людей можпо хлъба взять у Даурскихъ людей, хотя на дватцать тысячь человъкъ, или побольше, а которые де, Государь, люди во 158 году, прежняго его Ярофея, на великой ръкъ Амуръ, безъ него, Ярофея, теловали пятьдесять человекъ въ городъ, и Даурские де люди съ ними, по миогія времена бывали подъ вхъ городомъ, а города де, Государь, они взять пе могли, и ихъ де, Даурскихъ людей, на тъхъ бояхъ они служные люди многихъ побили, а ниыхъ перерапили, а сами де они служилые всъ прожили до пего Ярофея здоровыми, а ныниче, Государь, мы холопи Твои, послали на прибавку въ повую Даурскую землю, для той Твсей, Государь, службы изъ Якутскаго острога служилыхъ людей дватцать семь человъкъ, да охочняъ, Государь, промышленныхъ людей сто десять человъкъ, а которымъ, Государь, промышленнымъ людямъ за скудостию, н въ ныпешнемъ 159 годе, па ту Твою Государеву службу въ новую Даурскую землю своимъ подняться было нечъмъ, и я холопъ твой, Митька, тъхъ промышленныхъ людей, для той Твоей Государевой службы своими хлъбшыми запасы, и ружьемъ, и порохомъ, и свинцомъ, и на платье деньгами, а впередъ, Государь, намъ, холонамъ Твонмъ, о той Даурской службъ, что Ты, Государь, Царь и Великій Киязь Алексъй Михайловичь, всея Русія, прикажешь.

XI.

Бога въ Тронцъ славимаго милостью, мы Великій Государь Царь и Великій Князь Алексъй Михайловичь Всея Русіи Самодержецъ, и проч. и проч. Въ прошломъ во 157 году въдомо Государю учиннось: Даурская земля на Амуръ ръки Киязь Лавкаево княженье, и по Государеву Цареву и Великаго Кпязя Алексъя Михайловича всея Русіи указу Воевода Дмитрій Андреевичь Фраццбековъ, да Дьякъ Оснпъ Степановъ, въ прошломъ во 157 году послали Киязю Лавкаю для провъдыванія приказнаго человъка Ерофея Хабарова пе

490

съ большими людми; и какъ Ерофей Хабаровъ на Амуръ поншель, и Князь Лавкай съ братьями и съ улусными людьмя пять городовь свонхъ покничать пусты и нобежаль къ тебъ Царю Шамшакану. Въ прошломъ во 158 году, ны Воевода Дмитрій Андреевичь Францбековъ, да Дьякъ Оснить Стенановъ, тогожъ приказнаго Ерофея Хабарова къ тебъ Царю Шамшакаву съ невеликнии же людьми посылали, а велели тебе Царю Шамшакану сказать Государя нашего Царя в Великаго Киязя Алексая Михайловича всея Русін милостивое жалованное слово, чтобы ты Царь Шамшакань быль подъ Его Государя нашего и Великаго Киязя Алексъл Михайловича всея Русін Самодержца высокою рукою, со встми живущими подъ твоею областью. А Государь нашть Царь и Великій Кпязь Алексъй Михайловичь веся Русін великъ во встахъ окрестныхъ государствахъ, н служатъ Ему Государю нашему Царю и Великону Князю Алексью Михайловниу всея Русін Самодержцу Царн и Великіе Князи, со всеми своими государствы, которые писаны выше сего въ титлахъ государскихъ, и оть его государскаго ратнаго бою никто стоять не можеть, а про тебя Царя Шамшакана Ему Государю пашему Царю и Великому Киязю Алексью Михайловичу всея Русіи было пе выдомо, и какъ тебя въ титлахъ пишуть, и ихъ Воеводъ Динтрію Апдреевнчу Францбекову, да Дьяку Осипу Степанову было неведомо. Въ прошломъ во 158 году Государь изволилъ послать небольшихъ людей и сказать вамъ Свою Государеву мелость и жалованное слово сказать и ве для бою, а буде ты Царь Шамшаканъ не учнешь быть нодъ Его Государевою Царевою и Великаго Князя Алексва Михайловича всея Русів высокою рукою, и мы Восвода Дмитрій Андреевичь Францбековъ да Дълкъ Осниъ Степановъ учисмъ писать на тебя Царя Шамшакава къ Великому Государю пашему Царю н Великому Квязю Алексвю Михайловичу всея Русін къ Москвь, чтобъ Опъ Государь вельль быть Своимъ Государевымъ ратнымъ многимъ людямъ, и тебя Царя Шамшакана за твое непослушанье велять Государь смирить своимъ государевымъ ратнымъ боемъ, а города твон взять на Себя Государя, чтобъ смотря на тебя Царя Шаминакана и на твое непослушанье н иные Даурскія земли Князи, которые не нодь твоею областью, видя грозу Царя вашего в Великаго Киязя Алексвя Михайловича всея Русіи и смертную казиь къ вамъ и разо-

репье, былибъ покорпы и послушны впередъ безъ бою, а Государь нашъ Царь и Великій Киязь Алексей Михайловичь всел Русси милостивъ и праведенъ, и кровямъ ни чънмъ не иматель, которые Ему Государю добыоть челонь и учнуть не . противны быть, тъмъ нхъ кровямъ не иматель и ихъ жалуеть; и въ импъшиемъ во 159 году твон Царя Шамшакаповы Князя Князь Лавкай, да Князь Шильской, да Князь Албаза, да Князь Отый, да Князь Фихулъ, да Князь Балтулай, да киязь Гоударь, да киязь Екоре, Государя нашего Царя н Великаго Кпязя Алексвя Михайловича всея Русіп ратвыхъ людей побить хотали, и бои многие ставили, и оть Государя нашето ратнаго бою ваши людя стоять не могли, и тебъ Царю Шамшакану противъ Государя нашего Царя и Великаго Киязя Алексъя Михайловича всея Русія ратиаго бою не стоять, и съ Его Государя нашего людьми пе биться, и Государя нашего темъ не прогнъвить, а велеть дань давать серебромъ и золотомъ, и самоцвътными каменьями и узорочныин товарами, и мягкою рухлядью, что въ вашемъ государствъ родится, по вашей силь, какъ бы вамъ въ мочь, а здъсь въ Его Государя Царя и Великаго Князя Алексъя Михайловича всея Русін въ одномъ Сибирскомъ государствъ ратныхъ Русскихъ людей многое множество; да у Государя жь нашего Царя и Великаго Князя Алексъл Михайловича всея Русін въ Якутскомъ острогь, въ всрхъ и внизъ на Ленъ, и по инымъ сторонных ракамъ въ Его Государевъ въ вачномъ ясачномъ холопствъ, Якуты и Тунгусы, Юкагири многие люди и ратпому бою навычны, и Государю нашему Царю и Великому Клязю Алексью Михайловичу всея Русін на намышниковь и на непослушныхъ людей въ походы готовы, и рады биться • за Государя нашего честь, пе щадя головъ своихъ, и самому тебъ Царю Шамшакану, чаемъ, въдомо, потому что Государя нашего Царя и Великаго Киязя, Алексъя Михайловича всея Русін ясачные Тунгусы съ вами въ сосъдствъ живуть безъ боязин, и съ Кпязь Лавкаевыми съ улуспыми людми сходились сами на Шильскихъ и Амурскихъ вершипахъ.

А подписка грамоты, какова послапа въ Даурскую землю: По Государеву Цареву и Великаго Князя Алексъя Мяхайловича Всея Русін указу грамота Царю Шамшакапу принять, и вычетчи, любительски отвъть учинить, противъ Его Государева милостиваго приказа.

XII.

Лъта 7159 года Іюля въ 27 депь, по Государеву Цареву н Великаго Киязя Алексъя Михайловича Всея Русіи Указу, и по приказу Воеводы Дмитрія Андреевича Францбекова, да Дьяка Осипа Степанова вхать Трипку Чечнгину, да Онаньв Русланову съ товарищи въ Богдайскую землю къ Царю Шамшакапу, съ любительною грамотою, и говорить по росписи, какая вамъ дана подъ снмъ наказомъ; и какъ грамоту примуть и ответь учинять и въ ответе учнуть говорить, что онъ Государю пашему дань давать учнеть, и его Царл Шамшакановыхъ людей пе воевать Воеводъ безъ указу; а будетъ Царь Шамшакапъ подъ Государя нашего Царя и Великаго Киязя Алексъя Михайловича всея Русін подъ Его высокою рукою быть пе похочеть, и то въ отвъть стануть говорить, и тъ ръчи писать въ статейный списокъ, и вхать съ отвътными ръчами и статейнымъ спискомъ къ Воеводъ Дмитрію Андреевичу Францбекову, да къ Дьяку Осипу Степанову, а приъхавъ въ Якутский острогъ явиться въ сьъзжей избъ Воеводъ Дмитрію Апдреевнчу Францбекову, да къ Дьяку Осипу Степанову.

По Государеву Цареву и Великаго Князя Алексъя Михайловича Всея Русін Указу, и по приказу Воеводы Дмитрія Апдреевича Францбекова, да Дьяка Осипа Степанова, послапные въ послапникахъ Трипка Чечигниъ, да Онанья Руслановъ подъячій Ананья Жедаевъ съ товарищи, стать Государю Царю Шамшакапу съ любительною грамотою, и тебъ Царю Шамшакану принявъ велъть любительную грамоту вычетчи любительпо отвътъ учинить, и въ Якутской острогъ къ Государеву Воеводъ Дмитрію Андреевичу Францбекову, да къ дъяку къ Осипу Степанову, письмомъ въдомо учинить, какъ ты въ титлахъ пишешъсл, и противъ твоего письма Воевода Дмитрій Андреевичъ Францбековъ, да Дьякъ Осипъ Степановъ учвутъ къ Великому Государю нашему Царю и Великому Князю Алексъю Михайловичу Всея Русіи Самодержцу къ Москвъ писать.

XIII.

Лъта 7159, Іюля въ 27 день, по Государеву Цареву и Великаго Килзя Алексъя Михайловича Всея Русіи Указу, и

по приказу Воеводы Дмитрія Андреевича Францбекова, да Осипа Степанова, память Якутскаго острога служилымъ людямъ Трепкъ Ермолипу Чечигипу, да Артюшкъ Филипову Петриловскихъ: ъхать имъ изъ Якутскаго острога въ новую Даурскую землю, на великую ръку Амуръ, къ приказиому человъку Ярофею Павловичу Хабарову, а съ инми послапо къ нему Ярофею Хабарову Якутскаго острога служилыхъ людей 26 человъкъ, да Воеводы Дмитрія Андреевича Францбекова человъкъ Ананья Руслановъ, да Дьяка Осипа Степанова человъкъ Афонька Михайловъ сыпъ Частиковъ, да охочихъ служилыхъ промышленныхъ людей 107 человъкъ, в всего нхъ 137 человъкъ, всв съ ружьями, а кто имяпно служилыхъ, охочихъ и промышлениыхъ людей, и тому подъ сею наказною памятью роспись за дьячью приписью; а нтти имъ Трепкѣ и Артюшкѣ съ тѣми съ ратными людьми на спѣхъ днемъ п почью, чтобъ имъ поспъть пынъшнимъ лътомъ въ Даурскую землю; а какъ они Трепка п Артюшка придутъ въ Даурскую землю, и имъ Трепкъ и Артюпикъ быть въ полку по прежнему и служилымъ и охочимъ, служилыхъ же промышленныхъ людей отдать по росписи приказному человъку Ерофею Павловниу Хабарову всъхъ на лицо съ ружьями; да съ ними же Трепкою и Артюшкою послапо къ Еросею Павловичу Хабарову для ратнаго бою 30 пудовъ зелья, да 30 свинцу, и то зелье и свинецъ отдать ему же Ерофею; а самымъ имъ Трепкъ и Артюшкъ и служилымъ никакою проигрышною игрою не играть, чтобъ никакого межъ нин другь оть друга Государеву дълу убытка не было, а кого гдъ поймають, и ихъ отъ зерни и воровства унимать, бить батоги, имянно которые служилые люди объявятся на Олекмъ ръкъ, и на Тугуръ и на Ленскихъ и на Шильскихъ вершипахъ на соболнныхъ промыслахъ, или будетъ въ Даурскую землю для ратпаго бою отпущены они будуть оть Ленскаго Волока, и изъ нныхъ городовъ, или изъ города безъ отпуска, и нить Трепкт и Артюнкт служилыми зюльми техъ служилыхъ и промышленныхъ людей за поруки и за приставы прислать въ Якутской острогъ къ Воеводъ Дмитрию Андреевниу Францбекову, да Дьяку Осипу Степанову; да имъ же Тренкъ и Ар-тюшкъ служными людьми идучи Алекмою и Тугиремъ ръками, и буде которые объявятся Тунгусы прежше былые аманаты, сколько ихъ роду, или вновь иныхъ родовъ Тунгусы, и

194

яхъ Тренкъ и Артюшкъ служидыми людьми техъ Тунгусовъ въ аманатън поймать, и отдатъ на руки служидымъ людямъ, кто въ нынъшнемъ во 159 году въ Якутской острогъ для ясачнаго взносу, и въ томъ съ имми росинсаться, потомъ отписать въ Якутской острогъ къ Воеводъ Дмитрію Андреевнчу Францбекову, да къ Дъяку Осниу Степанову, кто имлам и которыхъ родовъ въ аманаты посланы.

XIV.

Лата 7159 года, Іюля въ 27 день, по Государеву Цареву н Великато Киязя Алексън Михайловича Всея Русін Указу. намять въ новую Даурскую землю Якутскаго острога при-казному человъку Ерофею Павловичу Хабарову. Въ нынъщнень во 159 году посланы къ тебе служилые люди Трепка Ермолнить сынъ Чечничить, да Артюшка Филиповъ сынъ Петризовскихъ, да съ ними 26 человаяъ; изъ тахъ служилыхъ людей одному служному человьку Богдашкь Забышеву быть съ тобою Ерочесиъ въ подьячихъ до весны впередь 160 году, н весною выслать въ Якутской острогъ; да Воеводы Амитрія Андреевича, Францбекова человака, Ерусланова, да Дьяка Осния Степанова человекъ Афонька Михайловъ сынь Частаковь, да охочние служнымие промышленныхъ людей 107 человакь, п всего ихъ 137 человань, все съ ружьями, а кто имяны служялыхъ и охочихъ промышлен-ныхъ людей, и тому роспись подъ сею наказнов, памятью, да дълчьею принисью; и какъ къ тебв сія память придеть, и тебъ бъ Ерофею Павловичу твхъ служилыхъ людей Трепку Чечигина, да Артюшку Филипова съ товарищи, 27 человъкъ, въ рядовую службу, да охочихъ служилыхъ людей 107 человъкъ принять, да одниъ служилой человъкъ Богданика Забышевъ: да къ тебъ жъ Ерофею послано для ратнаго бою 30 пудъ зелья, да 30 пудъ свинцу, да стопа бумаги писчей; да тебъ же Ерофею послать въ послапникахъ Царю Шамшакану служн-лаго человъка Трепку Чечнгина, а въ товарищахъ Воеводы Дмитрія Андръевича Францбекова человъка Ананью Русланова, да въ подъячихъ служилаго человъка Богдана Забышева. А какъ имъ говорить Царю Шамшакапу и имъ дана память; да ныть же дать служилыхъ людей пять человъкъ, которыхъ они Трепка и Анашья и Богдашка съ собою въ по-

126

слапинки у тебя Ероося учнуть просять, и тебь бъ техъ служылыхъ людой имъ дать, для того, чтобъ которымъ людямъ ратное двло было за обычай и въ тв поры покаместа въ посланинкахъ Трепка съ товарници вздятъ, или Царь Шаминаканъ своихъ людей въ послахъ въ тебъ Ерофею принаеть; и тебъ Ерофею его Шампакановыхъ людей не воевать; а будеть онъ Царь Шамшаканъ подъ Государевою Царскою высокою рукою быть не похочеть, и дань съ себя брать не велить, и тебъ бъ Ерофею по Государеву указу падъ ними Царемъ Шамшананомъ поискъ чинить. сколько милосердый Богь помощи подасть; да ему же Ерофею принять къ себа въ полкъ служилыхъ людей, которые съ Олекмы, въ прошломъ во 158 году, съ тобою въ Лауръсощын, Максимка Михайлова, да Лучка Иванова; да ему же Ероссю Павловичу Хабарову въ вовой Даурской земль, которые служилые и охочіе служилые же люди упромышляють по досугу промышленцыя мягкія рухляди соболей, и у техъ людей съ промысла имать Государева 10 понілива, отъ 9 соболей десятымъ лутчимъ соболемъ, да тъ соболи записывать въ канги именно, да тв десятивные соболи присызать въ Якутской острогь къ Воеводъ Дмитрію Андреевичу Францбекову, да въ Дьяку въ Оснпу Стенапову за своею нечатью; а которые будуть служные люди напередь тебя Ерофея повдуть съ промышленною рухлядью въ Якутской острогь, н тебъ Ерочею о той мягкой рухляди писать къ Воеводъ, къ Дмитрію Андреевнчу Францбекову, да къ Дляку къ Осилу Степанову.

VII.

обозръніе береговъ

CBBEPHOŇ AMEPURN,

ОТЪ МЫСА ВАРРОВА,

совершенное русскою экспедиціею въ 1838 году .

Въ 1836 году, по возвращенія изъ Америки, бывшаго Главнымъ Правителемъ Россійскихъ колоній въ Америкъ, Барона Ф. П. Врангеля, предположено было Главнымъ Правленіемъ Россійско – Американской Компаніи снарядитъ въ нашихъ колоніяхъ экспеди-

*Въ предпрошедшемъ и прошломъ годакъ, мы сообщали читателямъ нашимъ (С. О. 1838 г. Августъ, и 1839 г. Февраль) извъстія объ открытін и окончательномъ обозръніи берега Съв. Америки г-ми Дизомъ и Симпсономъ. Въ Англійскомъ извъстіи упомянуто было о приготовленія для сего же предмета Русской экспедиціи, которая, дъйствительно, была предпринята и совершена лътомъ 1838 года. Просвъщенные г-да Директоры Россійско-Американской Компаніи, при благосклоннонъ внимания Е. П. Контръ-Адмирала Барона Ф. П. Врангеля, позволиля намъ заимствовать краткій очеркъ изъ присланнаго изъ Америки въ нынъшнемъ году отчета. Спъшимъ передать любопытное описаніе вниманно соотечественниковъ, какъ повое доказательство того, что польза и честь науки всегда высоко оценяются нашею Американскою Компаніею, руководствовавшеюся при сей экспедиціи безкорыстнымъ желаніень дополнить отдаленныя географическія открытія, и того, что Рускіе такъ же смъло совершають опасныя и трудныя морскія предпріятія, какъ и опытные на моряхъ Британцы. Р. С. О.

цію, для окончательнаго обозрѣнія, лежащаго въ нашихъ границахъ, небольшаго пространства Американскаго материка, остававшагося неосмотрѣннымъ между мысомъ Баррова и мысомъ Бичея. Сіе предположеніе доведено было, черезъ г-на Начальника Главнаго Морскаго Штаба, до свѣдѣнія Е. И. В. Государя Императора.

Годовая почта доставила изъ Россія въ Ситху пред-писанія Главнаго Правленія не ранъе осени 1837 го-да. Главный Правитель колоній, капитанъ 1-го ранга Купрелновъ, оказалъ все пламенное усердіе патрі-ота, желавшаго усвоить Россіи честь достопамятнаго открытія. Съ началовъ наввгація 1838 года, экспе-диція спаряжена была въ Ново-Архангельскъ, подъ командою креола, воспитанника Компаніи, Корпуса командою креола, воспитанника Компаніи, Корпуса Штурмановъ прапорщика Кашеварова. Она состояла изъ одной 6-ти-весельной байдары, 4-хъ трехъ-лючныхъ байдарокъ и 18-ти человъкъ Алеутовъ и креоловъ. Кашеваровъ отправился въ море на Ком-панейскомъ бригъ Полифемъ, состоявшенъ подъ командою Корпуса Штурмановъ прапорщика Черно-ва. По предначертанному плану, бригъ Полифемъ долженъ былъ процикнуть съвернъе Берингова про-лива, такъ далеко, какъ только льды допустятъ, и мрибанансь въ Американскому берегу спистить въ приблизясь къ Американскому берегу спустить въ море байдару и байдарки Кашеварова, которому слъдовало продолжать путь вдоль берега между льдовъ, а по совершения описи береговъ до мыса Би-чея, возвратиться въ заливъ Коцебу, гдъ бригъ По-лифемъ долженъ былъ опять принять эксиедицію, для обратнаго перевоза ел въ Ситху. Сей планъ, въ существъ своемъ, одинаковъ былъ съ тъпъ, по которому предпачертано было въ 1821 и 1822-иъ годахъ капитану Васильеву, на военновъ шлюнъ Открытie, а въ 1826 и въ 1827 годахъ, Англійскому капитану Бичею, на военновъ налонъ Блоссомъ, вро-

должать гидрографическія работы знаменитаго Кука. Такимъ образомъ Кашеваровъ долженъ былъ вступить въ состязаніе съ Кукомъ, Васильевымъ и Бичеемъ, который, какъ извъстно, простеръ опись берега, на палубномъ гребномъ суднъ, до мыса Баррова, 120 миль далъе капитана Васильева, когда г-нъ Васильевъ, въ свою очередь, прошелъ 35 миль далъе Кука. Кукъ, Васильевъ, Бичей и Кашеваровъ имъли въ виду одну цъль: отъ запада на востокъ простирать опись съвернаго берега Америки на возможно дальнъйшее разстояніе.

Между тъмъ, нашей экспедиціи было неизвъстно; что за годъ до времени отправленія ея, Англійская экспедиція, снаряженная Гудзонскою Компаніею, бы-ла уже отправлена изъ озерныхъ факторій по ръкъ Маккензія. Начальники ея, г-да Дизъ и Симпсонъ, совершили плаваніе до устья означенной ръки, и въ Августъ 1837 года достигли мыса Баррова, на бай-дарахъ, обозръвъ такимъ образомъ неизвъстное дотолъ пространство берега, предназначенное для из-слъдованій нашей экспедиціи. Полный успъхъ Гг. Симпсона и Диза лишилъ насъ чести довершить обо-зръніе свверныхъ береговъ Американскихъ; но онъ не долженъ лишать г-на Кашеварова славы состязанія и чести побъды въ трудномъ подвигь, всегда сопряженномъ съ самоотверженіемъ истиннаго моряка. Преодолѣвая величайшіе труды и опасности отъ льдовъ и враждебнаго дъйствія туземцовъ, г-нъ Ка-шеваровъ, высаженный въ море, съ Полифема, у мыса Лизбурна, миновавъ мысъ Ледяной, долженъ былъ разлучнться съ большою байдарою и частью команды, и продолжать путь на однъхъ малыхъ бай-даркахъ, на которыхъ и достигъ мыса Баррова, крайней точки изслъдованій капитана Бичея. Но здъсь не остановился онъ; слъдуя далъе сего мыса, прошелъ и описалъ подробно берегъ на 30 миль.

T. I. - Kn. I.

Обозраніе свиер.

почнтавшійся дотоль неизвъстнымъ, и только за десять мъсяцовъ, въ 1юнъ IS37 года, въ первый разъ осмотръвный Европейцами, именно экспедиціею Гг. Диза и Симпсона. Здъсь нашелся онъ вынужденнымъ скрыться во льдахъ моря отъ преслъдованій туземцовъ; не видя никакой возможности спасти ввъренную ему команду отъ многочисленныхъ дикарей, озлобленныхъ противъ бълыхъ, за появившуюся здъсь оспенную заразу, г-нъ Кашеваровъ, скръпя сердце, ръшился обратиться назадъ. Совершивъ на своихъ байдаркахъ до 850 Итал. миль, экспедиція достигла опять острова Шамиссо, въ заливъ Коцебу, гдъ и соединилась она съ Полифемомъ, на которомъ возвратилась благополучно въ портъ Ново-Архангельскъ. По осенней почтъ Главное Правленіе Росс. Амер.

По осенней почтѣ Главное Правленіе Росс. Амер. Компаніи надъется получить подробные журналы изложенной нами любопытной экспедиціи. Здъсь предварительно сообщается выписка изъ рапорта г-на Кашеварова, поданнаго имъ, 11-го Октября 1838 года, Главному Правителю Россійскихъ колоній въ Америкъ, капитану 1-го ранга Купреянову, и изъ нея можно видъть главныя подробности экспедиціи, ознаменованной, сколько усердіемъ къ порученному дълу, столько и отважностью его исполненія.

Іюня 23-го находились на суднъ байдара собранная и байдарки со всъми принадлежностями и съ полными запасами экспедиціи, все въ томъ самомъ видъ, какъ бы имъ въ кратчайшее время оставлять бригъ и начинать порученное дъло. Сего же числа бригъ оставилъ редутъ св. Михаила. Противные вътры имъли мы до острова Азіяна; 1-го числа Іюля прошли Беринговъ проливъ, и въ полночь 3-го Іюля, въ шир. 69° N, 168° долг. W, встрътили первые льды; съ утра былъ густой туманъ, продолжавшійся до 5 числа, а по прочищеніи туманъ бригъ по-

130

берсга Анерики.

дошелъ къ мысу Лизбурну, около котораго было мало льда. Усмотря людей на берегу, я отправился на байдаръ съ своимъ толмачемъ, и узналъ отъ нихъ, что они прівхали съ зимняго своего жила на мысь Гопз (Норе), и поъдутъ къ О, до мъста, гдъ опи обыкновенно проводятъ лъто въ промыслъ оленей; что берегъ къ О свободенъ отъ льда и возможенъ для плаванія въ байдаръ, въ чемъ можно убъдиться и самому; съ высокости, сколько только можно было видъть, не было видно льда къ О. При семъ случаъ съ особеннымъ удовольствіемъ замъчено, сколь свободно и върно объясненіе наше съ туземцами впредь имъетъ быть черезъ такого толмача, какъ взятый нами нъ Михайловскаго редута, Американецъ Тунтокъ. Возвратясь на бригъ, я предложилъ командиру брита

Возвратясь на бригъ, я предложилъ командиру брига высадить экспедицію на мыст Лизбурнъ, разсчитывая, что по видънному состоянію льда, усиленною ъздою въ байдаръ можно надъяться упредить то время, въ которое берегъ до мыса Ледянаго очистится отъ льда, и возможно будетъ приближеніе къ нему брига Полифема, и такимъ образомъ экспедиція можетъ достигнуть Ледянаго мыса скоръе, что и ръшено было исполнить для необходимаго выигрыша времени.

Того же 5-го числа, вечеромъ, вся экспедиція, на 1-й байдаръ и 5-ти байдаркахъ, со всъмъ ей принадлежащимъ, благополучно высажена на мысъ Лизбурнъ, и бригъ отошелъ отъ берега.

7-го числа, въ 5 часовъ, отправились. Противныя обстоятельотва замедляли путь, какъ кръпкій вътеръ, такъ и встръченные льды, и пройдя 12 миль, задержаны оными на мъстъ до 9-го, а сего числа при тихомъ евтръ отправились въ путь. Іюля 10-го числа, по утру. при свъжемъ вътръ отъ SW, пристала байдара къ берегу, но, не имъя обыкновенной при семъ случав помощи, неудачно. Двъ волны влились въ байдару, и только проворство людейсохранило многое отъ подмочки.

Прибрежныя озера́, означенныя на картъ капитана Бичея, не доставили ожидаемыхъ удобностей для плаванія байдары; они мъстами такъ мълководпы, что даже для байдарокъ проъздъ труденъ, и потому должно было тащить байдару по мълямъ, и по частямъ перевозить грузъ,

Обозръніе съвер. `

нли вытезжая въ море, искать провзда между льдами. Іюля 13-го въ вечеру, вынуждены пристать къ берегу, имъя къ N Ледяной мыст въ виду.

Въ широтъ 70° 00' N, миновали расположенный у моря на низменной кошкъ лътникъ У*тукагмютовъ*, въ три дни спустившихся отъ своего зимняго жила по ръкъ Утукакъ, устье которой близь той же широты впадаетъ въ длинное озеро. Противъ лътника море было довольно чисто ото льда, и всъ мужчины были на промыслъ маклаковъ; встръчены же мы были однъми женщинами, числомъ до 50, и при нихъ мужчинъ только 6. Одаривъ ихъ всъхъ табакомъ, мы скоро познакомились съ ними, но тщетно терялъ я время, стараясь вывъдать что нибудь отъ нихъ; на вопросъ мой вдругъ отвъчали 10-ть и болъе женщинъ; шумъ и разногласіе ихъ въ отвътахъ заставили меня прекратить мое любопытство. Языкъ ихъ на слухъ имъетъ сходство съ Аглегмютскимъ.

У Ледянаго мыса встръченъ былъ густой ледъ, такъ, что для проъзда на байдаръ нужно было ожидать случайнаго отдаленія отъ берега льдовъ, которыми онъ былъ заваленъ. Ледяныя закраины, еще неотдълившіяся отъ берега, имъли на себъ горки, вышиною до 14 сутовъ; на нихъ отъ таянія образовались небольшіе ручьи хорошей воды.

До встръчи густаго льда, мы получали воду изъ ручьевъ, текущихъ по топкой тундръ; въроятно, эта вода была причиной, что всъ включительно до одного человъка страдали въ то время болью живота, болъе или менъе сильною. Я приказалъ предпочтительно доставать воду изо льда и приправлять пищу лимоннымъ сокомъ, или уксусомъ.

Ночью на 14-е число вътеръ дулъ отъ N. Я ожидалъ что при семъ вътръ тронется ледъ, и, дъйствительно, къ S отъ насъ льдины стали отходить отъ береговъ, но къ съверу оставались онъ неподвижны. Осмотръвъ въ ту сторону берегъ на разстояния 5 верстъ, мы нашли возможнымъ путь для байдарокъ, и полагали его таковымъ на значительное разстояние, но для байдары онъ былъ извидистъ и опасенъ. Здъсь я ръшился, оставя большую байдару, продолжать путь, сколько будетъ возможно, на од-

439

нъхъ малыхъ байдаркахъ, а ръшился я на то по слъдующимъ причинамъ:

1) Пользуясь въ полномъ смысла отличною ревностію бодрыхъ и здоровыхъ людей монхъ, въ 7-й день едва могъ я достигнуть Ледянаго мыса, совершивъ около 160 инль плаванія, большею частію вдоль такого берега, у котораго препятстве отъ льдовъ еще не было значительно. Слъдственно, продолжая плыть далзе съ байдарой между густымъ льдомъ, путемъ часто извилистымъ, необходимо было потерять времени вдвое болзе на перезздъ разстоявія. 2) Между густымъ льдомъ необходимо провзжать случится и между такихъ льдинъ (взгроможденныхъ одна на другую, въроятно, кръпкими вътрами моря), у которыхъ трудно предвидать величайшую для байдары опасность: разумъю здъсь внезаиное разрушение льдовъ. Масса такой льдины, составленная изъ разныхъ обложковъ, имъющихъ собственную свою толщину незначительную, отъ дъйствія солнечныхъ лучей, въ это время года быстро разрушающихъ ледъ, изиъняя постепенно свою тяжесть, вдругъ наклоняется и скатываетъ съ себя верхнія льдины, отъ чего вся масса, теряя прежнее свое равновъльдины, отъ чего вся васса, терия прежнее свое равновъ-сіе, начинаетъ колебаться, разрушаться и вдругъ повора-чивается основаніемъ своимъ еверхъ. Въ тъснотъ между льдинами, такое разрушеніе льдовъ легко можетъ быть гибельно для байдары, ибо легко прорвать можно на ней лафтакъ, и тогда тяжело нагруженная байдара, не имъя вблизи удобной пристани, неминуемо должна потонуть. Подобная опасность, которая далье къ N естественно должна была встръчаться чаще, заставила бы меня терять много времени въ ожиданіи удаленія льдовъ отъ берега, да и приставать ото льдовъ къ такимъ берегамъ, при многихъ обстоятельствахъ, опасно и сопражено съ неминуемымъ пожертвованіемъ времени.

Изъ изъясненныхъ, неожиданныхъ обстоятельствъ ясно видно было, что я съ байдарой достигну мыса Баррова не прежде начала Августа, и, слъдственно, заранъе должно было отказаться отъ надежды и на малъйшій успъхъ экспедицін. Притомъ же вышеупомянутая болъзнь, слъдствія которой я не могъ знать, усилилась между креолами, находящимися на байдаръ, и необходимо было, сбе-

Обозрание сваер.

регая ихъ здоровье, уменьщить для нихъ труды. Находясь въ сихъ обстоятельствахъ, дълавшихъ успъхъ экспедиціи десьма сомнительнымъ, я почелъ должнымъ послъдовать дозволенному въ инструкціи распоряженію, и вынужденнымъ нашелся разлучиться съ лучшею частью моей команды, поручивъ ихъ прикащику Кулишову, которому сдълалъ подробное наставленіе, какъ проживать безъ меня. Байдарной же командъ приказомъ моимъ объяснилъ причину моего распоряженія, постановивъ ей въ обязанность сберегать сколько можно провизію, и быть въ полной зависимости у прикащика. Я счелъ необходимымъ оставить здъсь и лекарскаго ученика. Съ собою на 5-ти байдарахъ взялъ я помощника Малахова, толмача Утуктака и 10 человъкъ изъ Алеутовъ, а провизіи, по числу 13-ти человъкъ, на 6 недъль.

Іюня 14-го отправиль я байдару къ S, приказавъ Кулишову безостановочно плыть, уже извъстнымъ путемъ, до устья ръчки, находящейся въ широтъ 69° 25' N, у которой замътилъ достаточное количество выкиднаго лъса, и множество оленей, гусей и утокъ. Въ то же время на байдаркахъ сталъ я пробираться къ N.

Въ полночь на 15-е число провхали жило Каякшивиглеють, находящееся на N сторонъ Ледянаго мыса. Многочисленные его жители встратили насъ дружелюбно и охотно показали намъ разнообразную свою пляску, но изъ провизіи ничего не продали. Послъ, толпа ихъ, человъкъ до 40, провожала насъ берегомъ версты двъ, и съ величайшимъ крикомъ предупреждала насъ остерегаться Каклигмютовъ, жителей дальнихъ мъстъ. 16-го числа, въ 5 часовъ утра, въ шир. 70° 33' N, мы пристали къ жилу Киламытакагмють; жителей туть до 25 человъкъ; они, принявъ насъ за Каглигмютовъ, своихъ враговъ, встрътили насъ со стрвлами и копьями, но объяснившись потомъ, подружились съ нами и проводили насъ до залива Тутагенкъ (Wainnright, по картъ капитана Бичея); жители сего залива многочисленны и дерзки; называя себя добрыми людьми, они предупреждали насъ также о Каглигиютахъ, а сами открытымъ образомъ покушались взять у насъ топоръ, и съ оружиемъ въ рукахъ старались дълать намъ непріятности. 17-го числа, въ 6 часовъ, провхали

Digitized by Google .

434 -

первое Каглигмотское жило, называемое Атаныка, находящееся на мысъ Бельшера. Жители вышли на берегъ со стрълами, и долго не знакомились съ нами, но табакъ помогъ. Число людей тутъ незначительно. Въ 8 часовъ вечера, для отдыха людямъ монмъ, присталъ я на первый отъ S Сивучий островока, называемый Пани Шигирю. Къ намъ прівзжали сюда 4 человъка дикихъ, наъ селенія Атаныкъ. Въ полночь на 19-е число перевхали въ заливъ Пеарда, гдъ мълкій ледъ уже не позволилъ намъ продолжать отъ сего залива путь далъе къ N; онъ такъ былъ густъ, что никакой возможности не было отыскать провздъ. Все видимое съ 30-ти сут. вышины пространство моря было плотно покрыто имъ.

Осматривая берегъ къ N, мы видъли, верстъ за 10 отъ насъ, ледъ ръже, но берегъ былъ неудобенъ для переноса байдарокъ. Замътивъ на тундръ озера, для осмотра ихъ посылалъ я помощника Малахова, въ томъ предположеніи, что если озера значительны, и будутъ направлены вдоль берега, то воспользоваться ими; но ожиданіе не удовлетворилось. Ночью на 20-е Іюля, мы имъли въ первый разъ морозъ, простиравшійся по Реомюру до 2°.

За 6 миль къ N отъ нашихъ палатокъ, мы встрътили Каглигмютовъ, до 25 человъкъ, съ женщинами и дътъми, также за густымъ льдомъ принужденныхъ здъсь остановиться. Они плыли на 2-хъ байдарахъ къ мысу Бельшеръ. Между ними былъ старикъ, тоенъ селенія Атаньекъ, по имени Тукакъ. Отъ него узналъ я, что онъ, со своими родственниками, весной, еще по льду, имъя свою байдару, на санкахъ отправился съ мыса Бельшеръ на жило Нуатагмютъ, по словамъ его, находящееся къ О отъ мыса Баррова (Кибаллю), въ 8 или 9 дияхъ ъзды на байдаръ. Онъ ъздилъ туда торговать, и по первому пути водой теперь возвращается въ свое жило, имъя на пути частую остановку за густымъ льдомъ.

Всъ дикари два раза были у нашихъ палатокъ, и каждый разъ явно покушались на воровство, но были принуждаемы мною возвращать покражу. На дълъ оказывалась болъе и болъе дерзость обитателей, чъмъ далъе подвига-

Digitized by GOOGLE

Обозръніе сввер.

лись мы къ N, и наконецъ заставляла опасаться всего болве, чтобы не сдълалась она главною помъхою въ путеслъдования.

Тоёнъ Тукакъ, по желанію моему, начертивъ на пескъ направленіе здъшняхъ береговъ, сколько она ему извъстны, объяснилъ мнъ, что отъ мыса Кибаллю (Баррова) берегъ, вдругъ поворачиваясь къ О, идетъ сперва прямо, на одинъ день ъзды байдарой, а потомъ чрезвычайными извилинами продолжается по тому же направленію до устья ръки Большой (Квихпакъ), впадающей въ Ледовитое море. На той ръкъ онъ не бывалъ самъ, но слышалъ отъ бывалыхъ, что по берегамъ ея живетъ многочисленный народъ. Выдавалъ онъ за правду и то, что въ той ръкъ водится такая рыба, которая длиною будетъ съ нашу 3-хъ-лючную байдарку. За мысомъ Баррова есть тоже жители, только въ лътнее время, а зимою уходятъ они въ тундру къ своимъ зимнякамъ. Вообще отъ мыса Баррова къ О, люди, чъмъ далъе, тъмъ хуже; по выраженію Тукака: «они дики и на всъхъ нападають.»

Между другими любопытными свъдъніями, Тукакъ сообщилъ мнъ, что прошлаго лъта пріъзжали на мысъ Баррова отъ восточной стороны люди, подобно намъ одътые въ суконное платье, и называвшие себя Каликагмютами. Они торговались съ туземцами, и на память пребыванія своего у нихъ оставили имъ много исписанной бумаги. Къ счастію, тутъ же одинъ изъ нихъ имвлъ лоскутокъ этой бумаги, купленный имъ отъ жителей мыса Баррова. Лоскутокъ оказался клочкомъ изъ нашего рукописнаго Морскаго Календаря 1836 года, и на немъ была назначена величина полу-діаметра солнца. Полагаю, что этоть ·лоскутокъ бумаги иначе не могъ къ дикарямъ попасть, какъ чрезъ Нушагакскаго толмоча Лукина; онъ, какъ я слышаль, въ прошломъ году, отъ Колмакова, выъзжалъ въ 1836 году въ Ледовитое море. Всъ дикіе согласно утверждали, что нынъшнее льто началось необыкновенно поздно; они говорили: «много дней, какъ солнце уже не уходило въ воду, но морозы у насъ все еще были сильные.» По словамъ ихъ. латомъ ледъ всегда былъ виданъ въ мора. но возлъ берега вздить на байдаръ можно, пока ночи бы-

Digitized by Google

136

берега Америки.

вають еще не очень темныя. За мысомъ Баррова радае прекращается навигація.

Наконецъ, 22-го Іюля, въ З часа утра, при S вытра, тронулся ледъ, и мы могли продолжать путь нашъ. Пробравшись между густымъ льдомъ 20 миль, стали встрачать малыя ледяныя поля, между коими и берегонъ каналь до полумили шириной быль довольно чисть. Оть парадлели 71° 10/ шир. до мыса Баррова простиралось вдоль берега одно ледяное поле, имъвшее горки до 18-ти одтовъ; каналъ между симъ полемъ и берегомъ, въ одну милю шириною, былъ свободенъ отъ мълкаго льда. Я приставалъ къ мысу Смить, на которомъ находится большое селеніе Уткіагвигмють; жители почти всь были въ разъвздв. Остававшійся туть старикъ, въроятно, шаманъ, сказалъ мнъ, что онъ знаетъ, что мы вдемъ на Квихпакъ, но теперь намъ туда не довхать; онъ бывалъ тамъ, когда еще быль молодъ; отправился туда съ своего жила, какъ только тропулся ледъ, а довхалъ до Квихпака, когда море стало замерзать, хотя очень мало останавливался на пути. Старикъ болъе не распространялся въ своихъ разсказахъ, но тъмъ не менъе подалъ мнъ мысль заключить о Квихцакъ: не есть ли это ръка Маккензія? И если мое инъніе справедливо, слъдственно, путь водой туда возможень.

Іюля 23-го, въ 4-е часа утра, ны объвхали мысь Баррова, и я несказанно былъ обрадованъ, увидъвши къ О море, свободное отъ льдовъ. Но, къ сожалънію моему, я туть же убъдился, что непріязненность здъшнихъ жителей, многочисленныхъ и дерзкихъ, можетъ противопоставить намъ гораздо болве препятствий, нежели всъ опасности, неизбъжныя въ плавании между льдами. Всъ сін опасности, при бдительномъ вниманіи, могуть быть избъгнуты, но остановить дерзость дикихъ можно только силою, ибо я убъдился, что малочисленность наша, не смотря на всегдашнюю готовность нашу къ оборонъ, вселяла въ нихъ большую смълость, и если мы избъгали по сіе время непріязненностей съ дикими, то единственно быстрою перемъною мъстъ. Теперь же и такой надежды я лишался. Къ намъ вывхали съ большаго жила Нугмють, находящагося на О сторонъ мыса Баррова, 2 байдары, на которыхъ было 32 человъка мужчинъ; объ байдары были нагружены стръ-

Обозръніе сввер.

438

152

лани и копьящи. Отъ нихъ узналъ я, что всъ прочіе жители разътхались по лътникамъ, и что очень скоро стануть они собираться на жило для китоваго промысла, къ которому времени стекаются еще къ нимъ тундренные жители. Казалось, мы хорошо познакомились съ дикими, вытехавшими къ намъ на байдарахъ, но после натей ласки и подарковъ, они отстали отъ насъ съ твиъ только, чтобы сговориться, какъ на насъ напасть, Утуктакъ, эхавши возлъ нихъ, хорошо слышалъ, что они условились дъйствовать такимъ образомъ, что одна байдара нападеть на насъ съ морской стороны, а другая сзади. Они сперва звали къ себъ на байдары Утуктака, и когда онъ отказался, то смъло стали приготовлять свои стрвлы, что уже всъ мы видъли. Я приказалъ, поворотясь всъмъ къ байдарамъ, увеличить интервалы между байдарками и приготовиться отразить нападеніє. Переговоры наши не имъли успъха, и чтобы показать дикимъ готовность нашу къ оборонъ, я принужденъ былъ приказать выпалить изъ пистолета, мимо ихъ байдаръ, а ружья навести прямо на байдары. Дикіе долго смотръли на насъ, и потомъ погребли къ своему селенію. Думая, что симъ кончилось все, я продолжалъ нашъ путь.

Отъ восточной стороны мыса Баррова тянется на О рядъ небольшихъ, низменныхъ, узкихъ островковъ, образовавшихся изъ наноснаго мълкаго камия. Сіи островки, или, лучше сказать, банки, возвышаются надъ поверхностью морл отъ 2-хъ до 4-хъ футовъ. Мы вхали вдоль банокъ, и проплывъ отъ О-й стороны мыса Баррова 31/2 иили, принуждены были пристать на 4-й островокъ, имъющій въ длину 60, а въ ширину 20 сажень, въ виду жи-ла Нугмютъ. Съ сего островка, къ N, къ S и къ O, за пасмурностью, мы не видали ни берега, ни льдовъ. Вътръ отъ W очень засвъжалъ и неблагоразумно было съ у-сталыми гребцами отважиться на неизвъстный путь. Но вскорв, къ удивленію нашему, мы увидали прежніл байдары, эхавшія къ намъ подъ парусами. Байдары пристали на ближайшій къ намъ W-й островокъ; люди вышли съ копьями на берегъ, пъли пъсни и плясали съ бубнами. Мы не поняли ихъ намърения. Послъ утреннихъ высотъ солнца, я решился эхать съ островка прямо къ S; черезъ

полчаса былъ я обрадованъ, увидавши берегъ материка, къ которому пристали чрезъ 2/1/2 часа. Байдары не погнались за нами, въроятно, потому, что волнение съ боку было велико; еслибы дикие ръшились за нами гнаться, то им были бы въ обстоятельствахъ самыхъ критическихъ, потому, что при волнении необходимо нужно было бы затянуть обтяжки на байдаркахъ, чъмъ затруднидась бы водможность дъйствовать огнестръльнымъ оружиемъ. Небольшой мысъ, на который мы вышли, опредъленъ иною въ широтъ 71° 15/ 13// N; здъсь въ полдень замъчено солнце по компасу на SO 41° 30/.

Посль отдыха, въ полночь, на 24-е Іюля, я повхаль далее къ О, вдоль низменнаго берега, и въ счислимой широть 71. 13' N, долготъ 155° 40' W, отъ Гринича, инновалъ устье мълководнаго небольшаго залива, шириною до двухъ миль, углубившагося въ материкъ къ SW на значительное протяженіе. Сей заливъ, какъ первов обрътеніе экспедиція, которою и имвлъ честь начальствовать, наименовалъ и заливоми Прокофьева, по имени Директора Главнаго Правленія Россійско-Американской Компаніи, И. В. Прокофьева, которому я столь много обязанъ за мое воспитание. Полагаю возможнымъ перейдти берегомъ изъ залива Прокофьева въ заливъ Refuge, хотя о томъ не могли мнъ хорощо растолковать Каглигмюты. Въ счислимой шир, 71° 9 и долг. 155° 15' W, берегъ вдругъ поворачивается къ S, образуя низменное прибрежье, которое назваль я мысомь Степоваго, въ честь генералъ-лейтенанта и Инспектора Кориуса Штурмановъ, М. С. Степоваго. Чрезвычавиая низменность здъщнихъ береговъ и туманъ заставили меня объвхать кругомъ значительнаго залива, устье котораго сь W стороны ограничивается мысомъ Степоваго, а съ О-й, въ шир. 719 08' N и долг. 154° 53' W, низменнымъ, узкимъ мысомз Врангеля, такъ названнаго мною по имени бывшаго Главнаго Правителя Колоній, контръ-адмирала барона Ф. Д. Врангеля, подъ лестнымъ начальствомъ коего прослужилъ я три первые года колоніяльной моей службы, въ качествъ командира судна. Заливъ сей, вдавшийся къ S до 7 миль, при вершинъ коего замътилъ я довольно значительное устье ръки, имъетъ глубины неболъе двухъ саженъ, и мъстами обсохшія банки, и я наименоваль заливомь Купрелнова,

044

Обозраніе свиер.

по имени нынъшняго Правителя Колоній, важнъйшее обрътеніе въъренной мнъ экспедиціи. Отъ мыса Врангеля, по компасу, на W около 1¹/₂ мили разстоянія лежитъ небольшой островокъ, послъдній изъ ряда идущихъ отъ мыса Баррова. Такимъ образомъ опредълилось ихъ протяженіе отъ мыса Баррова по правому компасу къ SO 51°, на 29 мидь Итальянскихъ. Отъ сего островка къ О видно было много ледяныхъ острововъ, или горъ значительной высоты. Отъ мыса Врангеля берегъ вдругъ опять поворачивается къ S, образуя еще больщій заливъ, восточнаго берега коего я не могъ усмотръть, по причинъ густаго гумана. По словамъ дикихъ, отсюда берегъ становится извилистъ; многіе заливы такъ общирны, что если перевяжать ихъ близъ устья, то нельзя видъть, ни ихъ вершинъ, ин О-хъ береговъ. Общее направленіе берега отъ мыса Баррова до ръки Квихпакъ идетъ одинаково къ О.

Подъъзжая къ мысу Врангеля, миновали мы довольно большой льтникъ, откуда тотчасъ выъхали къ намъ 3 байдары. Зная уже по опыту, въ какомъ затруднении можно находиться на байдаркахъ, когда непріязненныя обстоятельства заставятъ взяться за оружіе, я ръпился пристать къ мысу, чему и дикіе безъ нашего приглашенія послъдовали. Отв нихъ купилъ я оленьяго мяса до 4-хъ пудовъ, и сиговъ, 20 штукъ. Это было первая рыба, которую мы видълн отъ мыса Лизбурна.

Дикіе разсказали мнъ о путешественникахь, прівъжавшихъ въ прошломъ лътъ на мысъ Баррова. Разсказы ихъ были согласны съ тъмъ, что я уже зналъ отъ Тукака. О пути этихъ путешественниковъ я узналъ только то, что онн отправились изъ озера по ръкъ, внадающей въ Ледовитое море, и въ 3-й день своего плаванія отъ озера достигли мыса Баррова. Туземцы признавали Малахова, что онт, или похожій на него, былъ въ числъ Каликагмютовъ. Малаховъ имъетъ одинаковый ростъ съ Лукинымъ, почему я съ увъренностію думаю, что именно Лукинъ былъ у нихъ, и самое названіе: Каликагмюты, бъроятно, выдуманное Лукинымъ, происходитъ отъ Алеутска: о слова Калига, означающее бумагу, книги, письмо, и вообще все то, что только относиться до письменъ; слъдовательно, Каликагмютъ, говоря буквально, есть грамотный

40

человъкз. Дикіе, вслушиваясь въ разговоръ монхъ гребцовъ, увъряли меня, что Каликагмюты говорили между собою языкомъ похожимъ на Кадьякский.

Во всю ночь дикіе не отходили отъ нашихъ палатокъ; и число ихъ безпрестанно прибывало, а съ тъмъ визств возрастала постепенно и дерзость ихъ. Въ то время, когга я занятъ былъ съ ними, нъсколько туземцовъ, мальчич ковъ, непримътно подкрались къ моей палаткъ, и вынувъ задніе колья, вытащили изъ палатки хронометръ, термометръ и мой журналъ, единственныя вещи, хранившіяся въ ней, какъ драгоцвиность. У палатки моей стоялъ часоч вой, впрочемъ обязанный наблюдать также и за байдарками; проче же наши люди были въ своей палаткъ при ружьяхъ, потому, что самъ я находился тогда въ тойнъ дикихъ, состоявшей человъкъ изъ 20-ти. Оставивъ ихъ, тотч часъ замътилъ я такую важную для насъ покражу, и хлопоты въ отысканіи вещей едва не довели меня до рышишительныхъ мъръ. Дикіе возвратили мнъ въ цълости всъ вещи, но никто изъ нихъ не обращалъ вниманія на виноввыхъ, а напротивъ многіе приготовили свои ножи (всегдащняя принадлежность дикаго).

Уже по утру, Утухтакъ едва могъ уговорить дикить оставить насъ; они звали его къ себъ, и съ своей стороны уговаривали оставить насъ, объявивъ ему прямо, что скоро много людей соберется на мысъ Варрова, и тамъ, въ числъ 20 байдаръ, они нападутъ на насъ непремънно. Мы ни сколько не сомнъвались въ томъ, что многочисленность дикихъ, дъйствительно, придастъ имъ еще болъе дерзости и намъ не избъжать тогда большихъ хлопотъ. Тълесная сила этихъ дикарей, ловкость и привычка ихъ къ опасностямъ, еще болъе убъждали меня не пренебрегать опасеніемъ; дерзость, видимая на анцъ каждаго туземца, замътно отличала ихъ отъ смиреннаго вида моихъ гребцовъ, столь усердныхъ въ работъ, терпъливыхъ въ высшей степени въ перенесеніи нуждъ и трудовъ, но, къ сожалънію, убъжденцыхъ въ томъ, что многочисленность непобъдима. Положеніе наше сдълалось болъе, нежели сомнительнымъ, съ того времени, когда дикіе стали смоло гнаться за нами на своихъ байдарахъ, не скрывая своихъ непріязненныхъ намъреній (чего до мыса Баррова мы

121

Обезраніе савер.-

испытали), а объяздъ селеній сдълался невозможнымъ по естественнымъ препатствіямъ, и мня должно было уступить необходимости въ таковыхъ обстоятельствахъ.

Іюля 25-го, въ половинъ 5-го часа, по полудии, когда мы собранись въ дорогу, съ объихъ сторонъ мыса въ одно время подъвхали къ намъ 4 байдары. Я отвалилъ отъ берега, единственно для того, чтобы намъ перемънить только изсто. Дикіе послъдовали за нами, и когда мы проээжали лэтникъ, то замэтили тамъ необычайное движеніе: дније снимали свои палатки, безпорядочно и съ поспъпностію грузили свои вещи на байдары; другіс, имъя на себъ свои легкія байдарки, бъжали по берегу, а двъ байдары слъдили за нами. Къ счастію, сдълался въ то вреня густвёшій тучань, и я могь обнануть дикихъ твиъ, что сталъ грести въ море, и такимъ образомъ удалился отъ берега на 3 мили; здъсь встрътили мы свъжій вътеръ отъ О, принудившій насъ пристать на банкъ. Одна байдара, которой прежде мы не видали, и не знали откуда она взялась, также пристала съ нами. При такихъ обстоятельствахъ мнъ осталось одно --- возвратиться къ нашей байдара. Съ неизъяснимо прискорбнымъ чувствомъ, которое не изгладится во мнъ во всю жизнь мою, я приказаль грести къ мысу Баррова, располагая по компасу и волнению курсовъ. Необходимостью принужденъ я былъ набажать явной, а, можетъ быть, и общей гибели людей наренной мнъ экспедиции.

26-го числа, въ 6 часовъ утра, мы объъхали мысъ Баррова, и за густотою льдовъ принуждены были приближаться къ берегу. Отъ селенія у мыса Смитъ, дикіе шли за нами по берегу, стращая насъ своими стрълами и копьями, но однакожь они скоро насъ оставили. Въ 3 часа по полудии, послв 22¹/₂ часовъ взды, за густымъ льдомъ, мы принуждены были пристать къ берегу, отъ мыса Смитъ къ S въ 10 миляхъ. Съ высокости видно было, что мили за 2 отъ берега ледъ дзвольно ръдокъ; но пробраться туда не было никакой возможности. Іюня 27-го послъ полуночи, чтобы избавиться явнаго и злаго намъренія жителей, съ величайшею опасностію между льдовъ, при довольно значительномъ прибов съ моря, мы отдалились отъ береговъ на милю, и къ счастію нашли себъ просторный

берега Америки.

путь. 27-го числа пристали въ заливъ Пеардъ, отъ котораго къ S, мы болве не встръчали льдовъ, и море отъ нихъ было совершенно чисто. Съ большою поспъшностію сталъ д продолжать отсюда наше обратное слъдованіе, и на пути затэжалъ въ Каглигмютское жило Атаныкъ, обдарить его жителей, бывшихъ къ намъ столь довърчивыми, и ненохожихъ на встръченныхъ послъ, а особенно хотълъ отдичить тоёна Тукака зпакомъ: Союзные России, даннымъ на сей предметъ, каковой награды я считалъ его достойнымъ, поручивъ ему сказать дальнимъ народамъ все то, что онъ узналъ отъ насъ. Августа 4-го числа, я соединидся съ байдарою у назначеннаго ей мъста, и нашелъ байдарную команду въ благополучномъ состояніи и совершенно здоровою. Всъ мы, бывшіе на байдаркахъ, чувствовали большую нужду въ отдыхъ, и потому провелъ я здъсь два дни на мъстъ.

Байдарная команда прибыла на это мъсто 16-го Іюня. По приказанію моему, она выстроила здъсь изъ колотыхъ лъсинъ избу, въ двъ сажени длиною, обложивъ ее снаружи дерномъ, и небольшую байдару для домашняго употребленія. Во все время своего здъсь пребыванія, она промыслила стрялами 1 нерпу, 8 оленей и довольно дичи. Вся провизія, взятая изъ Ново-Архангельска, сохранена была, какъ нельзя лучше, и вообще дъятельность, направленная для обезпеченія нашей прозимовки, пріятно меня удивила. Кулишовъ свидътельствовалъ о своей командъ во всяхъ отношеніяхъ съ похвалою.

Августа 6-го, со всею командою отправился я къ S. 11-го числа объъхали мысъ Лизбурнъ, и на W сторонь его прожили 8 дней на мъстъ, по причинъ кръпкаго вътра отъ S. 19-го числа выъхали въ залиез Маррьетз. Промърнвая устье его, я нашелъ глубины только ⁵/₄ сажени. Отъ здъшнихъ жителей узналъ я, что у острова Шамиссо стонтъ на якоръ судно; я положилъ, что это долженъ быть Полисемъ, и потому перепеся байдару, байдарки и всъ вещи на S берегъ мыса Гопъ, сталъ слъдовать въ заливъ Коцебу. Въ широтъ 67° 37′ N, мы проъхали многолюдное жило Кавалнагмютъ; жители его непріязненнаго расположенія. За мысомъ Крузенштерна, мы миновали до 10-ти отдъльныхъ барабаръ съ жителями, у которыхъ ку-

143

Обозряніе сввер. берега Америки.

пили иного превосходной рыбы. Августа 29-го, я благополучно присталъ къ острову Шамиссо, гдъ мы нашли несомнънные признаки недавнаго пребыванія здъсь команды брига Полифема; но брига не застали, и не могли отыскать бутылки, оставленной съ Полифема на полуостровъ Хориса.

Проживая на островъ Шамиссо, я принужденъ былъ доволъствовать команду единственно изъ своего запаса, и для поддержки ел перевхалъ 3-го Сентября на материкъ, къ О отъ острова Шамиссо. Сентября 5-го, мы были обрадованы прибытіемъ брига Полифема къ острову Шамиссо.

6-го числа, имъя полной провизіи на 4 недъли, прибылъ я на Полнеенъ, и имълъ честь сдать г-ну командиру брига исю мою команду въ полномъ числъ и совершенно здоровою.

Я счелъ справедливымъ отличить знакомъ отличія: Союзные Россіи, дикаря, спутника моего Утухтака, за его похвальное поведеніе, всегдашнюю готовность къ трудамъ и примърное терпъніе во все продолженіе экспедиціи. Преданность же свою Рускимъ онъ доказалъ намъ не разъ, самымъ убъдительнъйшимъ образомъ, и въ этомъ отношевін услуги его ввъренной мнъ экспедиціи были неоцъвенны.

Въ заключепіе обязываюсь донести, что полагая себя въ правъ наименовать по произволу вновь осмотрънный берега, я ознаменовалъ оный именемъ Его Свътлости Килзя Меньшикова, какъ и означено мною на картв.

Digitized by Google

144



ANGTEN N OVEREN

изъ записной книжки.

I.

И Природа, какъ произведения Искуства, какъ все въ мірв, какъ Человвкъ, требуетъ также своихъ прекрасныхъ игновений, своего художническаго освъщения, своихъ минуть изящнаго бытия, и тогда только можно вполна понять и оценить ся красоту и предесть. Такія минуты тайны художника, но и всъ ихъ постигаютъ. Красавица больная и въ запачканныхъ лоскутьяхъ можетъ возбудить жалость, а ни въ комъ не зажжетъ восторга. Ландшафтъ осенью, въ грязи, съ стрыми тучами и мълкимъ, туманистымъ дождемъ, не произведетъ ни на кого сердечнаго впечатланія. Если хотите разсматривать картину, станьте на надлежащую точку зрънія. Если хотите видъть городъ какой нибудь, выберите для того мигь его изящнаго бытія, или минуту его свътлой жизни. -- Почти двадцать лать живши въ Москвъ, я зналъ ее во всъ мгновенія — видвлъ ее въ дымящихся развалинахъ 1812 года; видалъ въ торжественные часы Царскихъ прівздовъ, въ ся великолъпныхъ церковныхъ праздникахъ, въ скорбную годину смертоносной болъзни-глядълъ на нее со всъхъ сторонъ: въ панорамахъ Ивана Великаго и Сухаревой башни, въ діорамахъ отъ Симонова монастыря, Воробьевской и Поклонной горы, съ Тульской дороги, и — какъ она хороша всегда являлась инв, старая, добрая Москва, колыбель Русской земли, царственная столица Русская! Но и въ ней есть однакожь особенныя, прекрасныя минуты, которыя надобно ловить поэту и художнику. Мнъ вепомнилось теперь одно изъ самыхъ прекрасныхъ мгновеній жизни Мо-

Т. І. – Кн. І.

сквы, когда она является въ своей Русской, чудной характеристикъ. Хотите ли иногое понять въ Руси-Матушкъ и въ Москев-Бълокаметной? Въ прекрасную весеннюю полночь, на Севътдый праздникъ Пасхи, подите въ Московскій Кремль.

Три раза, по три года, когда ноздняя Пасха и прекрасная погода благонріятствовали прогулкамъ, посъщалъ я Кремль въ полночь на Великъ День. Мнъ хотълось бы указать на общія черты впечатлъній, оставшихся въ памяти моей отъ всъхъ трехъ, незабвенныхъ для меня полуночей...

Одиннадцать часовъ. Отправляемся въ Креиль. Ночь и мракъ — безмолвна Москва, но она не заснула, не спить; улицы ел не пусты, хоть и не гремять по нимъ экипажи. Все въ какомъ-то молчаливомъ, сустливомъ ожидании; около домовь ходять люди, разстанавливал плошки; въ окнахъ каждаго дома свътятся кое-гдъ уединенные огоньки; на колокольняхъ зажигають огни; тамъ и здъсь слышится взда, и народъ идетъ куда-то, какъ вы видите, приближаясь къ Кремлю. Чтыъ ближе туда, твиъ болве толпы его, и когда вы вошли въ Кремль — онъ кипитъ народомъ. Но народъ не бродитъ, не ходитъ по площадямъ Кремлевскимъ – онъ весь идетъ въ Соборы, въ церкви; они уже отворены, набиты народомъ; тысячи свъчь пылають уже тамъ передъ иконами. Тогда въ Кремлв не увндите вы свптскиха людей, не истрътите карета и колясокъ - Кремль, и съборы и церкви его наполняются простолюдинами, Русскими бородами. Во мракъ ночи скрывается весь Кремль; все новое въ немъ, какъ будто исчезло; только полуссттанию отблескомъ огней осввщается Царская площадь въ растворенныя двери Соборовъ и съ колокольни Ивана Великаго, уставленной между колоколовъ плошками. Какъ великаны прошедшаго, мелькають съ полумракъ Грановитая Палата, Печерская церковь, станы Соборовь, съ ихъ старинными, огромными образами, написанными надъ входомъ, и сквозь двери Соборовъ видны яркія золотыя ризы и темные лики иконостасовъ, да Царскія гробпицы, да раки Святыхъ, и Царское и Патріаршія мъста. Вы забываетесь - ванъ кажется, что вы перенесены во времена Михаила и Алек-сія, что васъ окружають предки ваши; вы ждете- что на

Красномъ Крыльцъ появится Царь среди Бояръ... Но обойдите сюда, мимо Архангельскаго Собора, мимо пушекъ, которыя уже-прикатились въ Кремль, и ждутъ игновенія, когда велять имъ огласить Москву. Взгляните отсюда, съ. Кремлевской горы, и на зубщы ствиъ Кремля и бащин его, и на Москву ръку, и на все обширное Замоскворвчье, лежащее во мракъ, и только, какъ звъздочками, освъщаемое огнями на колокольняхъ, безмолвное, но живое, дышащее ожиданіемъ. И вотъ - слышите-ли? Толпы зашевелились живъе; на Спасской башит раздались колокольчики - быотъ часы: разъ, два, три — депнадцать!... О, эта минута бываеть чудная! Потому ли, что сердце невольно наполняется тогда благоговъніемъ, потому ли, что съ нею сливается память вашей жизни, дотства, техъ временъ, когда Селтлый Праздника такъ радовалъ, такъ безпечно веселилъ насъ... И еще не замеръ гулъ депнадцатаго удара - серебряный колокольчикъ соборный даетъ высть, и - заревълъ Царь-Колоколз; гулъ четырехъ тыслиь пудовъ мъди оглашаетъ Кремль, и въ одно мгновение - тамъ, здъсь, туть, вонъ гдв – раздается звонъ: Симоново отзывается на привътъ Кремля; Новоспасское поздравляетъ съ праздникомъ Донскую обитель — тысячи колоколовъ благовъстять въсть спасенія. И вотъ — изъ Соборовъ посыпалъ народъ, несутъ древнія, святыя иконы, идуть священники, свъчи пылаютъ тысячами, возносятся хоругви, при умилительномъ пъніи, среди ночнаго мрака: «Воскресеніе Твое, Христе Спасе, Ангели поють на небесахъ»... Все остановилось у затворенныхъ дверей древняго, великаго, священнаго Русскому человъку Собора Успенскаго... Еще мгновеніе, и голосъ Архипастыря раздается среди глубо-чайшаго благоговънія и безмолвія народнаго: Христосъ Воскресс! возглашаетъ онъ, и съ симъ словомъ – разверзаются двери; гулъ молитвы летитъ шопотомъ между народомъ; всъ колокола Ивана Великаго разомъ колеблются и начинають трезвонь; ракета взлетаеть, лопается на воздухъ, и пушечные выстрълы, сверкая огнемъ, грохочуть перекатами по Москвъ ръкв. А Москва въ то время уже не отзывается отдельными голосами колоколовь --нътъ! на всъхъ церквахъ ея гремятъ, ревутъ, гудятъ всъ колокода — звонъ и гулъ потрясаетъ аеръ небесный; во

ABCTER

мракъ отъ зажженныхъ мгновенно повсюду плошекъ встаетъ надъ Москвою какое-то мрачное зарево...

Три раза былъ я въ Кремлъ, въ полночь на великій день Пасхи, и – три раза плакалъ въ умиленіи сердца...

Эккартегаузенъ написалъ Науку числъ. Я читалъ ее́ и не понялъ; но почему не предположить и здъсь чего-то неизъяснимаго для насъ? Миоъ человъчества, Востокъ върилъ числамъ, и хотълъ разгадать ихъ въ своей Кабалистикв. По крайней мврв, поэту позволено иногда вврить въ числа, какъ върили имъ наши старики; по крайней мврв, сближение чисель иногда невольно покажется любопытнымъ, и признаюсь — я люблю иногда задумываться надъ странностью чиселъ. Вспомните сближение ихъ въ 1612 и 1812 годахъ: ровно двумя сотнями лътъ надобно было разграничиться эпохв спасенія Россіи Мининымъ ц великому началу новой для Россіи эпохи. Еще болье: 26-го Августа 1395 г., когда Москва встрътила знамение спасенія своего, икону Владимірской Богоматери, отъ предъловъ Россія бъжалъ, никъмъ же гонимый, Тимуръ, грозный воевода полчищъ, хромоногій Тамерланъ; 26-го Августа 1612 г. побъда Пожарскаго рышила участь Руси на пепелищи Москвы; 26-го Августа 1812 года быль бой Бородинскій. А 1796-й годъ, когда родился нашь Царь, какими великими событіями ознаменованъ этотъ памятный годъ: явлениемъ Наполеона на поляхъ Италии, кончиною Екатерины. Какими послъдствіями не запечатлълись потомъ всв сій событія! — Прошедшій 1839-й годъ, по числамъ, былъ особенно любопытенъ для нашей литтературы: ровно за сто лътв, въ 1739 г., Ломоносовъ написалъ первую свою Оду, на взятіе Хотина; ровно за 75 льта, умеръ Ломоносовъ, и въ одина и тота же годъ родился Карамзинъ; ровно sa 50 лътъ, Карамзинъ писалъ свои Письма Русскаго Путешественника-начало новой Русской прозы, и ровно за 25 льть, Пушкинъ началъ писать и цечатать свои стихи — эпоха въ нашей поэзіи! Не вывожу никакого кабалистическаго гаданья изъ того, что такъ сошлись числа, но для чего же они такъ сошлись? Еслибы не сдълалось уже слишкомъ истертымъ повторение словъ Гамлета, я по-

148

цэз записной книжки.

вторилъ бы ихъ здъсь: «Есть иногое»... Да, кто ихъ не знаеть?...

Говорили объ одномъ, теперь ужь покойномъ, стихотворцэ. Какъ обыкновенно, приводили въ примъръ нелъпости стихи его, сивялись, что у него боть моргаеть глазами, - однажды идеть дождикъ дважды, корова льзеть на дерево, голуби являются съ зубами, и проч. и проч. -- Одинъ изъ собесъдниковъ съ удивлениемъ спращивалъ наконецъ: Для чего пишеть этоть бъдный стихотворець? Ни славы, ни денегъ, ни похвалъ не получаетъ онъ за свое маранье! - «Господа! я вижу въ немъ чистую, безкорыстную любовь къ дълу прекраснаго, » отвъчалъ Пушкинъ, бывшій въ нашей бесъдъ. «Таланты отъ Бога, и бъдный N. N. не виноватъ, что Богъ ему не далъ таланта. Но, посмотрите, какая сила воли! Какая чистая страсть къ искуству! Ну, всв мы — вы, я, А., Б., В., пишемъ, кто изъ золота, кто изъ лавровъ, кто угождая какой нибудь Армидъ своей, а онъ? Его бранятъ, надъ нимъ смъются; онъ раззоряется на печатанье, и все таки пишеть, подлинно изъ чистой, безкорыстной, святой любви къ Поэзін!» Пушкинъ говорилъ съ такою лукавою важностью свой остроужный парадоксь, что всъ мы расхохотались невольно.

У Сумарокова было какое-то дъло. Извъстно, что онъ терпъть не могъ приказныхъ, бранился съ ними, сердился на нихъ. И вотъ, дъло его — ни взадъ, ни впередъ! Наконепъ, самымъ забавнымъ образомъ разсказалъ онъ объ дълъ своемъ начальнику-вельможъ, подъ въдвніемъ котораго было производство его дъла. Тотъ смъялся равсказу, и при первомъ случав вспомнилъ и велълъ рышить поскоръе дъло Сумарокова. Къ нашему трагику является приказный человъкъ. «Что угодно?» — Его Сіятельство изволили приказать, касательно дъльца Вашего Превосходительства..... «Такъ что же, батюшка?» — А вотъ изволите... и приказный пустился объяснять, пояснять, дополнять. Сумароковъ слушалъ, слушалъ, кръпился, кръпился — наконепъ, едва удерживая гнъвъ, спрашиваетъ онъ: «Такъ, что же надобно, батюшка, что такое надобно, го-

149

Листки

ворите!»-Да, изъ всего вышеизложеннаго явствуетъ, что недостаетъ справочки. — «Такъ, справку ванъ надобно, справку? А?» — Точно такъ, В. П. — отвъчаетъ приказный, начиная пугаться сердитаго взгляда, наханья рукъ и горящихъ глазъ, чъмъ сопровождались вопросы взбъшеннаго поэта. Вдругъ Сумароковъ утихаеть, смвется. — «Справку я сей чась вамъ напишу,» говорить онъ, садится писать и нишеть. Бумага сложена, отдана. Приказный радъ, беретъ ее и уходитъ. Но идуть дни, и какъ прежде, дъло, тянется. Сумароковъ опять къ вельножъ. «Я велълъ, Александръ Петровичъ, велълъ, братецъ, и сегодня же нагоняю ихъ всъхъ, что не ръшають!» Въ самомъ дълъ, вельможа спрашиваеть грозно у подчиненнаго: «Чтожь дело Сумарокова?»-В. С., надобно было взять у него справку, но онъ...-«Что онъ? Далъ эту справку.»-Далъ, но я не смълъ пріобщить ее къ двлу.-«Почему же?»-Не угодно ли вамъ самимъ прочесть?-«Подайте!» Приносять бумагу Сумарокова. Вельможа развертываеть и читаеть слъдующее:

Требованіе справки:

Потребна въ протоколъ порядочная справка, Понеже выпала казенная булавка: Какой по описи булавки оной въсъ? Жельзо, или мъдь, въ булавкъ той пропало? Въ которомъ именно году она упала, Въ которомъ именно году она упала, Которымъ и часомъ, котораго числа, Которымъ и часомъ, которой и минутой? Казенный былъ ущербъ булавки помянутой.

, Отвътъ.

Я внаю только то, что ты глупъй осла!

Вельможа расхохотался такой справкв, и вельль безь справокь рышить дело Русскаго Расина. Кажется, и все дело-то состояло въ вычете у него чего-то изъжалованья, которое получаль онъ за что-то.

Какъ часто то, что кажется намъ ново, было сказано давно, да только забыто нами. Недавно гдъ-то прочиталъ я, что «каждый изъ насъ такъ долженъ жить, какъ будто

HIT COMPANY AND XVENKE.

еку каждое измосние умереть должно.» Прекрасная имсль, святал истина, но мнв пришло въ голову, какъ давно сія истина сказана людямъ: вы найдете ее у Залевка, ученика Пивагорова, законодателя Локрійскаго, жившаго за 500 дътъ до Р. Х.—Ему же приписывала Древность еще прекрасную мысль, что тотъ, кто разсмотритъ красоту и гармонію вселенной, непремянно увърится, что есть Богъ, и что міръ не могъ создаться самъ собою.

«Знаеть грудь, да подоплека,» гонорить Русская пословица. Что такое подоплека? Я никакъ не могъ понять. Недавно узналъ я случайно, что подоплекой называется нижняя холщевая подшивка, которая дълается у Русской рубашки, подъ плечами, къ верху ворота.

Пословицу: «Провалился, какъ въ Камскій можк,» нельзя ли изъяснить походами и отъвздами Русскаго народа въ Сибирскія, свверныя тундры и мхи, за ръку Каму, бывшую прежде предъломъ Руси?

Слова въ языкъ измъняютъ свое значение, старъютъ и умираютъ, какъ люди. Сколько у насъ словъ, значение воторыхъ совершенно измънилось, и прежний смыслъ которыхъ доступенъ только археографія! Слово: труда, зна-чило прежде печаль, грусть. Такъ въ Псальмахъ читаете: «Жизнь человъческая сендесять, а много что восемдесять лътъ, а далъе трудъ и болъзнь.» Такъ у Пъгца Игорева: трудная повъсть, значить печальная повъсть. Плечо значило прежде руку, то, что по Изменки: der Arm, по Французски: le bras; нынвшнее плечо называли прежде рамо; слово: рамена, значило плечи. Отсюда слова: заплечный настерь, плечистый человъкъ. Въ Псалтири находимъ: «Плещма своима осънитъ тя,» то есть, руками. Забавно, что нъкоторые изъяснители Слова о полку Игоревонъ, переводятъ: «Тяжко ти головы, кромъ плечу,» словани: «тяжко тебв головь безь плечь. Пввець Игоря хочеть сказать: «Тяжко тебь голова безь рукь,» и смыслъ тутъ простъ и понятенъ. --- Какое странное измънение приняли у насъ слова: задница и порты! У нашихъ стариковъ, первое значило наслидство, а второе

всякую одежду. Отсюда слово: портной, какъ отъ забытаго слова: скора, значившаго мълс, произошло название: скорняка. -- Если принимать слово: милость, въ нынашнемъ сныслв, какъ понять слова: «милости хощу, а не жертвы?» Но милость въ старину значила: любовь, и въ таковъ свысла это слово произвело сладующія выраженія: «Милость Господня; изъ милости прошу васъ; милостивый государь.» У Поляковъ, слово: milosc, coxpaнилось донынъ въ прежнемъ значении, и milowac значить у нихъ любить. Польскинъ языконъ поясняются нанъ многія старинныя значенія словъ нашихъ, какъ-то, напримъръ: рокь, годь, чась, недњяя, которыя значили прежде: годь, чась, судьба, воскресенье. Теперь у насъ годь заступнаъ мъсто рока, слово чась смъннао рокь. (хоть и осталось несчастный), а недпля значить прежнюю свджицу (хоть и осталось слово: недплиный, въ смыслъ праздничнаго, воскреснаго).

Для чего не соберемъ мы двойственныхъ словъ, означающихъ одинъ и тотъ же предметъ, безъ всякой синонимики: съкира, топоръ, чело, лобъ, око, глазъ, и т. п.? Тутъ мы увидъли бы, можетъ быть, вліяніе Нордманской стихіи на Славянскій языкъ.

Гриболдова и его Горе ота ума, кажется ина, показывають Русскій духь, который просыпается, чувствуеть, что ему что-то неловко, чего-то недостаеть, но еще самь онь не знаеть: чего именно и почему именно? И воть, какъ всегда Русскій человакь, онь начинаеть извъстнымь Русскимь привътствіемь, безь котораго Русскій разговоръ—словно кушанье безъ соли....

Безмыслица—это слово надобно ввести въ Русскій языкъ. Безсмыслица, значить—нъть смысла. Въ безмыслицв есть смысль, да мыслей нъть. Въ наше время такое различіе необходимо.....

н. полевой.

IX.

ВЗГІЯДЪ НА РУССКУЮ ЈИТТЕРАТУРУ 1838 и 1839 годовъ.

(Письма къ С. Д. П-иг, въ Москву).

I.

Что это такое, мой добрый другъ? Ты непремѣнпо требуешь исполненія моего объщанія, которое такъ опрометчиво успѣлъ я тебѣ дать, въ проѣздъ твой черезъ Петербургъ въ Москву? Какая неосторожность, въ самомъ дѣлѣ! Отчеть о Литтературъ! Какъ будто шутка дѣло: отдать отчеть объ умственной дъятельности цѣлаго народа, и еще въ теченіе двухъ лѣтъ! А если притомъ узнають, что мнѣ что нибудъ кажется не такъ, что я несогласенъ съ мнѣніемъ того, либо другаго корифея нашей литтературы-бѣда! И безъ того не оберешься литтературнаго шума, только тронь чье нибудъ мнѣніе нли самолюбіе! Но ты напоминаешь мнѣ, что нѣкогда писывалъ я къ тебѣ объ Русской литтературѣ, ког-

да ты странствоваль далече, за морями далекими. Да, помню то время, но тогда было время, а теперь другое. Оба мы постарьли—можеть быть, и устаръли. Боюсь не надъла ли уже, въ самомъ дълъ, мнъ старость своихъ темныхъ очковъ, о чемъ недавно, печатно, увърялъ публику одинъ изъ нашихъ журналистовъ. Если разрушеніе многаго, что прежде такъ обольщало, если недовърчивость къ собственнымъ своимъ силамъ, и усиленіе требованій отъ другихъ, суть признаки старости—согласенъ. Но все же еще сердце мое не потеряло чувства добра; душа моя дълитъ все, что вижу я прекраснаго, особливо юнаго, которое оцвъчивается надеждою. Полнаго, систематическато, ты не требуень отъ меня, а хочешь только общихъ очерковъ и пъсколькихъ главныхъ подробностей. Ты не совътусшь мнъ смотръть и на журнальный шумъ. Давши тебъ слово, довольствуюсь твоими причинами и доводами, и ръшаюсь писать.

Не подунай однакожь, чтобы я хотьль изречь неумоличый, грозный приговорь Русской литтературь двухъ послѣднихъ льтъ, и сперва осудилъ ее оптомъ, а потомъ разбранилъ въ подробностяхъ. Совсѣмъ пѣтъ, хоть нынъ какъ-то въ модѣ подобныя осужденія. Не хочу обозрѣнія иоего дѣлать и такимъ кпижнымъ смотрояъ, гдѣ дѣлятъ все на двѣ части — пріятельскую .и непріятельскую, хвалятъ первую, осуждаютъ вторую. Мнѣ хотѣлось бы п лказать тебѣ главныя, отличительныя черты характеристики современной Русской литтературы, сообразить съ ними прежнее, и не столько заниматься частными явленіями, судъ надъ которыми отдѣльно, болѣе или менѣе, но всегда будетъ сбиваться въ иѣкоторую произвольность, а потомъ указать на нѣсколько общихъ выводовъ, изъ которыхъ частныя лвленія поясняются сами собою. Далѣе мнѣ хотѣ-

литтер. 1838, 1839 *г*г.

лось бы также сличить и сообразить настоящее съ прошедшимъ, что весьма важно: только тъмъ можно повърять настоящее. Начнемъ съ такихъ соображеній, и прежде всего съ матеріяльной ихъ части.

За пятнадцать лъть, въ 1825 году, по върнымъ вычетань, всяхь книгы напечатано было въ Россіи, на всякихъ языкахъ, до 600, изъ которыхъ только половина на Русскоиъ языкъ-300. Въ 1836 году напечатано въ Россіи книгъ болбе 800, въ 1837 г. до 850, въ 1838 г. до 900. Нельзя определительно сказать, сколько въ семъ числа было книгъ на Русскомъ языкъ. Положимъ, по прежнему, на половину. Постепенное увеличение числа книгъ съ каждымъ изъ последнихъ годовъ показываетъ усиленіе печатанія, и сличая итоги 1825 и 1838 годовъ, находимъ, что печатанье усилилось въ Россіи на половину—300 и 450. Не приступан къ выводанъ, замътимъ еще любопытный фактъ: въ 1837 году, число повременныхъ изданій, отдъльно отъ книгъ, простиралось до 48-мп, въ 1838 г. до 51; но важепъ объемъ ихъ: они составляли почти половину листовъ противъ числа листовъ въ книгахъ. Въ 1837 г. число листовъ въ книгахъ составляло 9,677, въ жур-налахъ и газетахъ 4,354 листа; въ 1838 году, въ книгахъ 10,918, въ журналахъ и газетахъ 4,447 листовъ.

Прежде всего приходить въ голову мысль: какъ еще мало у насъ дълается! По счету твоего любезнаго Бёщо, онъ насчиталъ вышедшихъ во Франціи, въ нынъшнемъ году, до 21-го Декабря, книгъ и журналовъ болъе 6000; по Брангаузовой Нъмецкой библіографіи, по 26-е Декабря, находимъ число Нъмецкихъ кцигъ и журналовъ нынъшняго года болъе 6500. Итоги Англійскіе едва ли менъс Французскихъ и Нъмецкихъ. И такъ, нашъ итогъ не составляетъ и десятой части ихъ птоговъ. А если вспомнить, что

155

во Францін и Англін число жителей только 32 и 25-ть милльоновъ? Въ Германіи хоть и 60 милльоновъ, но въдь и у насъ въ Россіи 60!

Не смотря на твою любовь къ числамъ статистическимъ и библіографическимъ, по моему мнънію, они могуть однакожь вводить въ ужасныя ошибки. Недавно одинъ какой-то статистикъ числами доказывалъ, что просвъщеніе вредно, ибо съ числомъ учащихся увеличивается число преступленій. Мысль нелъпая; да и давно ли Дюпенъ, также числами, доказалъ совсъмъ противное? Дъло въ томъ, что кромъ чисель надобно смотръть на отношенія мъстныя и числа моральныя. Какъ не подумать, взглянувши па вышеприведенное мною число Русскихъ газетъ и журналовъ, что Русская журналистика находится теперь въ огромной дъятельности: пятдеслть журналовъ и газетъ! Но много ли журналовъ собственно литтературныхъ издается въ Россіи, въ нышъшнемъ году? Въ Петербургъ четыре журнала и деъ газетъ, въ Москвъ одинъ журналъ, а всего на все семь счетомъ. Въ Германіи однихъ юридическихъ журналовъ выходить пятнадцать.

И такъ—числа въ сторону. Изъ нихъ извлечемъ мы только одинъ выводъ, тотъ, что хотя несоразмърно съ другими, хотя понемногу, мы движемся однакожь въ печатании нашемъ впередъ, и я не стану спорить, если скажутъ мнъ, что въ 1850 году выйдетъ въ Россіи книгъ ровно вдвое противъ 1825 года. Слъдственно, печатно и книжно дъятельность наша удвоится.

Для меня гораздо важнёе другой вопросъ: если принять, что литтература есть выражение общественной дъятельности, Русская литтература можеть ли быть почитаема такимъ выражениемъ? Хочу знать: соотвётствуеть ли ходъ Русской литтературы тому сильному движению, какое замѣтно нынѣ въ России,

по ученію, образованію, торговль, промышленности, наукь, искуству? Такое движеніе неоспоримо. Взглянаукъ, искуству! Гакое движение неоспоримо. Взгля-ни на промышленность, на улучшение общественна-го быта, на наши Выставки, Академіи наукъ и ху-дожествъ, учебныя заведенія. Мы сильно идемъ впе-редъ, да и нельзя же намъ пятиться — это «не въ натуръ вещей», по присловью одного моего знако-маго. Мнъ кажется однакожь, что если и въ литтературъ замътенъ ходъ впередъ, то все таки она не тературѣ замѣтенъ ходъ впередъ, то все таки она не поспѣваетъ за общимъ ходомъ и общество наше ее опереживаетъ. Говоря вообще, литтература наша ней-детъ впереди нашего общественнаго быта, а едва только успѣваетъ бѣжать за нимъ. Безспорно, что въ послѣдніе годы, охота къ Русскому чтенію уси-лилась, книгопечатаніе улучшилось, книгъ Русскихъ расходится больше; но отъ чего повсюдныя жалобы на нашу книжную торговлю? отъ чего наше усилен-ное стремленіе къ чтенію на иностранныхъ языкахъ? Итоги въ послѣдиемъ отношеніи могуть научнить те-Итоги въ послъднемъ отношении могуть изумить те-бя: въ 1834 году привезли въ Россію иностранныхъ книгъ до 300 тысячь томовъ, въ 1838 г. до 500,000, книгъ до 300 тысячь томовъ, въ 1038 г. до 300,000, а въ нынѣшнемъ году число ихъ, вѣроятно, взой-детъ до 600 т.; слѣдственно, находясь въ огромномъ размѣрѣ противъ Русскихъ книгъ, привозъ иностран-ныхъ книгъ удвоится въ шесть льтъ, когда ма-ленькій итогъ Русскихъ книгъ, какъ мы выше ви-дѣли, едва можетъ удвоиться въ двадцать пять лѣтъ! Явно, что масса свѣдѣній льется въ Россію не че-Явно, что масса свъдъній льется въ Россію не че-резъ ручеекъ Русской литтературы, но по особому водопроводу надъ нею; что паровозъ ученія и знанія летитъ по особой желъзной дорогъ, подъ которою пролегастъ избитая дорожка нашей литтературы, и по ней тяпется обозъ литтературы Русской; лошад-ки затягиваются; извощики вокругъ нихъ хлопочутъ, кричатъ, а иные изъ нихъ взглядываютъ на паро-возъ, дивятся его силъ и быстротъ, называютъ его

Обозръніе Русской

опаснымъ для взды и перевоза, и почитаютъ даже чънъ-то бусурманскимъ и демонскимъ. Извини шутку, но что общество наше живеть болье литтературою иностранною, туть для меня нътъ сомнънія: доказательство — мы сами, все, что насъ окружасть, и то, что въ послъднее время изучение иностранныхъ языковъ проникло во всъ званія, не оставаясь удбловъ только высшихъ званий. И не только черезъ училища и книги процикло оно — нътъ! просто, усиление промышленности и торговыхъ сношеній нашихъ съ иностранцами требуетъ отъ насъ внанія ихъ языковъ, и языкамъ учатся ради нужды, а потомъ уже переходятъ къ чтению на нихъ, отъ чего и происходить, что иной купецъ лучше узпаеть по Французски, или по Нъмецки, отъ своего подмастерья, нежели ученый, отъ котораго еще при вступления въ училищъ требовалась бездълка: свободно переводить съ Русскаго на Французскій лзыкъ! — Но пе о томъ ръчь, а о томъ, что по моему мпѣнію, литтература Русская отстала отъ успъховъ Русской общественности, и слова мон берусь я всячески доказать тебъ.

Теперь третій вопросъ, также немаловажный: литтература наша, въ настоящее время, составляеть ли выражепіе пашего пароднаго, то есть, національнаго, духа й образованія? Безспорно то, что литтература тогда только укръпляется и усиливается, когда она составляеть необходимую часть бытія народнаго, и изъ него развивается. Можно доказать, что развитіе всъхъ другихъ частей нашей общественности есть слъдствіе необходимости, и что развиваясь, своими улучшеніями и успъхами они сливаются съ бытомъ народнымъ и съ жизнью его. Посмотри на промышленность нашу, и ты увидишь, что она передълываетъ и перевариваетъ по своему все, что беретъ у иностранцовъ. Станокъ Жаккарда мы упростили,

Digitized by Google .

158

обрусили, и на посятдней Выставкъ меня радовало, что пеобходимость употребленія машипъ возбудила уже у насъ самобытный духъ изобрътательности и усвоенія по части Мехапики. Вообрази себъ, что обзоръ литтературныхъ произведеній за годъ, за два года, Выставка Литтературная, и едва ли на предложенный нами вопросъ не дадимъ мы отвъта отрицательнаго. Да, мой другъ! принадлежа самъ къ литтературному цеху, я однакожь изреку строгій приговоръ себъ и монмъ собратіямъ, Русскимъ литтературь, товоръ себъ и монмъ собратіямъ, Русскимъ литтература, тотъ именно приговоръ, что Русская литтература, тотъ именно приговоръ, что Русская литтература народности и общественности нашей не выражаеть; что до сихъ поръ она не срослась существенно съ Русскою жизнью, и что Русскій народъ умнъе Русской литтературы — по крайней мъръ, въ настоящее время.

Оть чего все это? Какія причины? — Ихъ нелегко обнять въ небольшой журнальной статьъ, и хотя, по мосму мнънію, всего върнъе поясняють дъло историческія и этнографическія причины, но въдь я обязанъ представить тебъ краткій отчетъ за новъйшую литтературу, а не писать ея исторіи, и тъмъ болъе литтературной географіи и статистики. Ты можешь возразить, что я объщалъ тебъ однакожь характеристику и сличеціе съ прежнимъ, а не таксй обзоръ, гдъ исчисляются названія книгъ, съ прибавкою словъ: «хороша,» или «дурна,» или «и хороша и дурна», а сверхъ того должно оправдать, что уже ны здъсь сказали предварительно, изъ общихъ выводовъ преднолагая пояснять частныя явленія.

Начнемъ съ того, что какъ для нашей общественности, такъ и для нашей литтературы, стихіи, или элементы, у насъ превосходныя, удивительныя. Часто смотрю и думаю: что это за народъ такой, нашъ

славный, умный, терпъливый, дъльный народь Русский! Что за языкъ такой, богатый, звучный, гибкій, пріничивый! Ты знаешь, что я оптимисть вь Исторіи, н свято върю въ Гердерову историческую ересь, ту именно, что Человъчество совершенствуется во исполнение великихъ законовъ Провидъния. Для меня Исторія не есть хаосъ нестройный, не шахматы, которыя разстанавливають для игры, одну производя въ цари, другую въ ферязи, третью въ піоны, а потомъ, доигравши, или даже и не донгравши игры, складывають въ мъшокъ, и опать разставляють, когда понадобится. Исторія для меня велнкій и вврный рядъ силлогизмовъ, и какимъ силлогизмомъ въ Исторіи представляется мна Россія, ты можень видъть изъ краткаго очерка Русской Исто-рін, который напечаталъ я года полтора тому (С. О. 1838 г. кн. ГГ. Я върю въ великую будущность Россін, върю головою и сердцемъ. Обращаясь къ Русской литтературъ, не могу пе увлекаться даже и иъкоторымъ эгоизмомъ: я Рускій душею и тъломъ, люблю мою родпую Русь — нельзя мнѣ не любить и Русской литтературы, не быть пристрастнымъ къ тому предмету, которому посвятилъ я двадцать лътъ жизни, трудъ, здоровье, юность, увлеченія свъта. Нельзя же считать мечтою и вэдоромъ того, чему принесли мы такія жертвы! И такъ, элементы для Русской литтературы есть, и превосходныя; будущпость ея должна быть великая и прекрасная, но что была она донынъ?

Начиная собственно-Русскую исторію съ XV-го въка, собственно-Русскую литтературу начинаю я еще позднъе, именно, только съ Петра Великаго и съ Ломоносова. Все прежде того бывшсе — только матеріялы, а не начало литтературнаго зданія. И притомъ въ матеріялахъ является намъ уже много нероднаго, несвойственнаго, чуждаго: странный

книжный языкт, Западная схоластика, Классическая оерула, обломки чуждой образованности, которые цъликомъ начали употреблять при постройкъ зданія Русской литтературы, какъ на Востокъ цъликомъ берутъ, безъ разбора, обломки стараго для созиданія новаго. По неизбъжному закону, образуя обществен-ность нашу по образцу другихъ, перегнавшихъ насъ народовъ, мы забывали о своихъ родныхъ стихіяхъ, и какъ учились мы строить корабли и кръпости, принимали практическія свъдънія у иностранцовъ, перенимали ихъ промышленность и одежду, такъ образовывалось и общество наше по ихъ обществен-нымъ формамъ. Французское общежитіе, Французскій Классицизмъ владъли тогда всею Европою лит-тературно; Нъмецкая и Англійская литтературы сатературно; пъмецкая и Англиская литтературы са-мобытно не существовали, и мы приняли для об-щества нашего Классическое Западное образованіе, которое перешло и въ нашу литтературу, смъшав-шись въ ней съ приготовленными прежде матеріяла-ии — учепою схоластикою, превратнымъ понятіенъ объ Русскомъ языкъ и презръніемъ къ родному, на-ніональному, Русскому. Отъ того вся литтература ніональному, Русскому. Отъ того вся литтература Русская сдълалась удвломъ немногихъ, образован-ныхъ по чужому, и была понятна для пихъ, а для массы Русской была она чужеъднымъ растеніемъ; растущимъ на величественномъ деревъ Русскаго духа, Русской національности. Народъ пълъ пъсни, сказы-валъ сказки, берегъ память роднаго, прошедшаго, отдъльно отъ Русской современной литтературы. И такъ прошелъ весь періодъ литтературы Русской до XIX въкл, весь Ломоносовскій и Карамзинскій въкъ. Тутъ два новые толчка: литтературное возстановле-ніе, самобытность Германіи и Англіи, и паденіе Французскаго Классицизма и владычества, а потомъ, когда пролетълъ періодъ бурь начала XIX въка, общій космополитнаюъ Европейскихъ литтературъ,

T. I. - Ku. I.

41

споръ Классицизма съ Романтизмомъ, раздвижение литтературъ на всъ званія каждаго народа, разрушеніе монополіц немногихъ избранныхъ литтературщиковъ, и немпнуемое отсюда обращение къ національности каждаго народа отдъльно. Какъ изъ континентальной системы Наполеона начали развиваться народныя Ев-ропейскія промышленности, такъ изъ Романтизма. было начало новыхъ народныхъ литтературъ, и онъ ръзко обозначаются уже теперь у Англичанъ, Германцовь и Французовъ; въ нисшей категоріи литтературъ стоять теперь Итальянцы, Голландцы, Шведы-здъсь цаходнися въ цаше время и мы. И насъ коснулся переворотъ литтературный, начатый Гёте и Байрономъ Романтиками и Озеристами Англійскиин, изученісиъ Востока и Скандинавін, обобщенісиъ знаній и литтературь, всемь, чего начала къ наит, поренесены Жуковскими, Батюшковыми, Грибовдовыми, Пущкниыми и ихъ современниками; и у насъ дол-женъ онъ былъ наконецъ обратиться къ народности, посль жестокихъ битвъ Классицизма и Романтизма, усиленія литтературнаго словопренія, неудачныхъ опытовъ, странныхъ теорій, частныхъ мономаній къ тому или другому предмету, когда притомъ такъ сильно зашевелились общественное образование, промышленность, значе, и когда, въ послъднее время, просвъщенное и мудрое Правительство наше монцною рукою указало намъ на родныя стихи нашего образованія.

Спрашивается, что же такое ныньщиная Русская литтература? Какъ высщая потребность общества, она не можеть еще быть у насъ существенною потребностью настоящаго времени, подобно тому, какъ потребны нынъ хронометръ, пушка, паровая машина; какъ юное и слабое еще движение, она не можетъ проникать во всъ слои нашего общества; какъ сто лътъ двигавшееся по невърному пути направление,

она не можеть лвиться нынь народною, самобытною. Русская литтература стоить на распутія, слышить со вськы сторонь інумъ, крикъ, споръ, совѣты, увлекается всвий порывами, и бывши прежде, хотя и линючею, но одноцьтною, она сдълалась теперь пестрою. Ей хочется и схватить хорошее чужое, и добывать хорошее свое, и творить, и обработывать готовое. Она боится труда и сбивается въ извлечение вещественныхъ пользъ оть работы, забывая, что онъ слидують за пользами только духовными (spirituel). Для однихъ она важное дъло, для другихъ игрушка, для третвихъ мебсль, для четвертыхъ филатурный станокъ. А между тъмъ, съ обобщениемъ ся, втерлись въ нее и шарлатаны, и чудаки, и фанатики, и — вотъ тебъ мое миъние объ умственномъ базаръ, который называется Русскою литтературою въ наше время.

Нътъ сомнънія, что въ числъ современныхъ дълателей есть безкорыстные, умные, мыслящіе дълатели; нътъ сомнънія, что какъ прежде находились у насъ геніяльные самородки, Ломоносовы, Державины, Пушкины, Хемницеры, Крыловы, такъ могутъ они находиться и нынъ; не поспорю даже, если опровергая библіографическій вычетъ мой, вышеприведенный, объ удвоеніи литтературныхъ произведеній въ 25-ть лътъ, мнъ скажутъ, что они утроятся до 1850 года, и пойдутъ въ геометрической пропорцій: богатырскіе шаги намъ не диво. Правда, что литтераторъ, какъ гражданинъ, принимается теперь у насъ и въ свътъ и въ обществъ, и такъ же смъло можетъ отвъчать на вопросъ: «Кто вы?» — «Я литтераторъ», какъ другой отвъчаеть: «Я чиновникъ, я фабрикантъ.» Правда, что съ одной стороны проникаетъ литтературное образование въ Русскую коренную почву, а съ другой Русскій элементъ въодить въ литтературу, и съ нею внъдряетси въ выс-

163

шіе ряды общества. Все это такъ, и правда, но все еще, въ настоящее время, Русская литтература и бъдна; и отстада, и далеко не составляетъ собою полнаго народнаго выраженія. Съ одной стороны видимь несоразмърность просвъщенія и образованности столицъ и провинцій и одного званія. противъ другаго. Съ другой превозмогающее увлеченіе иностраннаго литтературнаго и, что ни говори наши германофилы, все таки Французскаго образованія — полки съ Французскими книгами и уголки кое съ чъмъ Русскимъ, Нъмецкимъ и Англійскимъ. Наконецъ, съ третьей стороны, все таки литтература у насъ еще дъло мимоходомъ, какъ ученье средство для друггихъ цълей, для службы, для промыциленности, для чего угодно, только не для ученья-собственно.

Отсюда естественно выводится и излагается сущность современной литтературы, частные успъхи одного при упадка другаго, выманъ однахъ ощибокъ на другія, и недостатокъ великихъ дарованій, и сбивчивость понятій литтературныхъ, и недостатокъ критики, и все, все другое. Можетъ быть, ты почтешь парадоксомъ, если не совершеннымъ софизмомъ, если я скажу, что положивши начало новаго литтературнаго переворота съ 1815-го, или съ 1820 года, (ибо и у Французовъ начался онъ не ранъе, а отъ нихъ уже отразился къ намъ), я нахожу; что Русская литтература сь того времени въ одну сторону подвинулась, а въ другую отодвинулась; что въ нъкоторыхъ отношенияхъ была она выше тогда, а въ другихъ выше теперь. Но я берусь доќазать мои слова фактами, и обозрвниемъ всего, что явилось въ литтературъ нашей въ послъдние два года.

Вотъ, что я здъсь разумъю: нынъ Русская литтература болъе обобщена, болъе раздвинута, болъе читательна, такъ сказать, болъе разнообразна. Но *тогда*, при концъ Карамзинской и началъ Пушкин-

Digitized by Google

164

ской опохи, она была болве систематическа, болве художественна, болве стройна и правильна, и юпые дълатели, роспитанники прежней, Карамзинской энохн. дълали и сдълали болъе въ послъдния 20-тъ леть, нежели наши воспитанники, во всякойъ отношении. Особенно жалуюсь я на нашу ныньшнюю мелодежь. Пусть она умные, ученые нась стариковы, но гдъ же доказательства того и другаго въ ен трудахь, въ ея направления? Ныть, юные сподвижники современной Русской литтературы! не ослапляясь горделивою памятью прежняго, скажу, что относительно и сравнительно, иы пламените, безкорыстите, трудолюбивње васъ приступали къ дълу литтературы и работали на литтературномъ поприщъ. Помню юнотей и дълателей 1820 года, вижу юношей и дълателей 1840 года. Среди первыхъ я самъ былъ³ ро-весниковъ и по силавъ моныъ сподвижникомъ; среди последнихъ, я становлюсь и могу назваться уже болье зрителень и наблюдателень; они старше насъ 20-ю годами, по старше ли они насъ успъхами, и въ нихъ, накъ представителяхъ нынъшней литтературы, старње ли литтература Русская на 20-ть льтъ?-Заставши послъдние отблески Державина и Карамзина; слядуя за Жуковскимъ и Батюшковымъ, наше вреч мянережило бурный перевороть паденія Классическаго я вторженія Романтическаго, стремилась къ знаком² ству съ Германіею и Англіею, понимало новый свята лыя Германскія иден Философін и Исторін, прислушивалось къ поэзіи. Гёте и Байроновъ, принялосв за романъ В. Скотта, начало разработку отечествено, ныхъ матеріяловъ Исторія, обратилось ть роди симы Русскимъ элементамъ языка народнаго и пъсни язи родной, расковало идеи отъ Классическихъ кандадъ, гнало со сцены чучелъ на ходуляхъ, и на старости не покинуло труда. Я не мечтаю, и исчислю тебъ име-на сподвижниковъ, оказавшихъ заслуги на поприщъ

Русской литтературы въ носледния 20-ть летъ. Слушай и оцровергии. Въ сін 20-ть льть, Востоковь и Гречь начали пересоздавать охоластическую Русскую Граниатику. и опредвлять законы Русскаго языка; Пушкинь пълъ, съ своими спутниками: Баратынскимь, Дельвигомь, Языковымь, Плетневымь; Русскую сцену ожналяла и изизняли Грибопдовь, Князь Шаховской, Жандрь, Хмъльницкій; легкая сатира игриво проявлялась Княземь Вяземскимь; лихая бявачная пъсня сверкала стихами Дасыдова; трогательно пълъ слъпецъ Козловъ, трудился Гильдичь, и прекрасныя дарованія нелькали въ Веневилиновъ. А. Писаревъ, Мансуровъ, Норовъ, Родзянкъ, Полежае-въ, Шишковъ Л., и другихъ. Теплою прозою писалъ Ө. Глинка; ронанъ начали Булгаринъ и Загоскинъ, повъсть Марлинскій, Военную Исторію приготовился писать Данилевский; натеріялы Русской Исторін стали обработывать Калайдовичь, Квппень и Строевь; съ Философіею знакомили Веланскій и Галичь; умбли передавать ев другимъ Давыдовь и Павловъ, и среди Московскихъ юношей показывали прокрасныя начала дарованія, науки и труда: Княвь Одоевский, Шевыревъ, Титовъ, Тютчевъ, А. Муравьевь, Ранчь, Хомяковь, Киревеский, Розбергь, Камашевь, Погодинь, Рожалинь, и другіе. Конечно, иногіе не оправдали потомъ свонять началь, другихъ увлекли суста и жизнь, но все исинсленное мною принадлежало періоду Пушкинскому, трудилось, работало, увлекалось къ идеянъ, хотвло ныслить, сражалось за мысль. Делателей было тогда меньше нынъшняго, но, истинно, болъе систены, безкорыстія и правоты было въ ихъ работь.

Что же нынь, или теперь? Непремвиное условіе: ныньщиему надобно быть лучше и совершенные прежилго, но таково ли оно? Каковы нынышияя Русская философія, поэзія, исторія, историческая кри-

тика, филологія, троза, журналистика, нынышній ромайв, иницания поввсть? — Не думаю, чтобы — говоря сравнительно и относительно, повторяю, ибо здъсь пенрензиное условіе всъхъ хронологическихь сравнений — не думато, чтобы 1840-й годъ могъ похвастать лучнийс и большинь чань нибудь противъ 1820 года. Старыхъ двлателей не считайте, а гдл новые и чіто они далають? — Уровень посредственности въ дарованіяхъ и въ идеяхъ; безмыслица и часто понилость въ стихахъ; уродливое искажение прозы; страсть кв излочнымь, сизнинымь, крошечнымь река и словесности; отсутстве труда, лёность уиствен-ная, ири нёсносной хвастлибости; сбивчивость въ идеяхъ исторій, и только желаніе отличаться во всемь какою нибудь носостью и странностью, забывая объ истинъ и цвли науки и знанія... Пусть, какъ угодно сердятся на меня, пусть бранятъ меня, на-зывають отсталникъ, устальнъ, педантомъ, староввромъ, но таковы отличительныя черты телере-шней (иддиое словцо!) литтературы нашей, а въ дока-зательство словъ моихъ, приступниъ къ обозрънно того, что она показала намъ въ 1838 и 1839 го-Лахъ.

Но, покамъстъ, оканчиваю мое *первое* къ тебъ письмо, добрый другъ. Исчисленіе новъйшихъ литтературныхъ явленій Русскихъ будетъ предметомъ втораго. Осуждатъ я никого не буду и не хочу, н еслибы можно было, я не говорилъ бы даже именъ, ибо личности автора, какъ человъка и гражданина, никогда не смъшиваю я съ его твореніемъ, съ его трудомъ; знаю, что самый добрый человъкъ можетъ бытъ плохимъ художнкомъ и литтераторомъ, хоть и върю, что «въ злохудожную душу не снидетъ премудростъ»; знаю, что и съ самымъ добрымъ намъреніемъ можно увлечься и увлечь другихъ въ ошиб-

ку и заблуждение. Мы необходимо должны однакожь пересмотръть рядъ нашихъ литтературныхъ двятелей, а потомъ перебрать плоды дъланія ихъ, литтературныя произведенія. Потонъ върные выведенъ ны нъсколько главныхъ результатовъ, и, по мъръ силъ и возможности, предложных наше мнъніе о томъ: по какому направлению надобно идти Русской Литтературъ, дабы она могла полнъе, правильнъе, върнъе и плодородные развиться? Намъ необходимо надобно будеть коснуться здась современной журналистики Русской, взглянуть и на современныя литтературы. Европейскія, показать цынышнія отношенія наши къ нимъ, и то, каковы должны быть наши къ нимъ отношенія. Можеть быть, мы во многомъ онибемся, но сибю увърить, какъ въ искренности желанія добра, и литтературъ и литтераторанъ нашинъ, такъ и въ томъ, что я всегда готовъ сознать ошибку мою, и что ни личность, ни самолюбіе не руководствують и никогда не будуть руководствовать монить инаниень. Но тебя нътъ надобности въ томъ увърять: ты меня знаещь лучше другихъ, и дружба наша считаеть уже пятую олимпіаду. Твой, и проч.

4....

· · · · ·

н. полевой.

• • • • • • • • •

Digitized by Google

168

СОВРЕМЕННАЯ РУССКАЯ БИБЛЮГРАФІЯ

. . .

года

1. Мъсяцосдовъ на (высокосный) 1840 годз. Спб., въ гнп. Академін Наукъ, 1840 г., въ 8, 218 стр., съ портретамн.

Члить лучше начать библіографію, если не книгою, самою необходимою, саною многогитавмою, настольною у всъхъ книгою, въ которой, по словамъ Ривароля, «всегда сказапо правды болбе, нежели во всякой другой книгь?» Какихъ восполинаний не приведеть вамъ па память календарь? О чемъ не заставить васъ подумать? И намъ кажстся, взглядъ на него, переборъ его и печатныхъ и бълыхъ листочковъ, всегда поучительны для всякаго. Воть туть 1-е Январятерений годовой праздпикъ, понедъльникъ: солпце взойдеть въ 8 ч. 55 м., зайдеть въ 3 ч. 23 м.; лупа взойдеть въ 2 ч., 14 м. А воть и послъдний день года, 31-е Декабря: вторикъ, память Мелании Римлянки; солнце взойдеть въ 8 ч., 56 м., зайдеть въ 3 ч. 22 м.; луна взойдеть въ 11 ч. 10 L; свътать начлеть въ 6 ч. 11 м. -И все, какъ прежде, и все воныть порядкомъ! И какъ они бынаки тутъ однить къ друому, первый и послюдний день... И все вы нихъ, какъ всегда! Тогущая мать природа не. думаеты, что между твмъ мы, черазчки, хлоночемъ, шумимъ, гремимъ, споримъ, плачемъ, идуемоя, умираемъ, родниоя, и то хотимъ ускорить, то остарвить часовую стрълку. А она ндеть себь, да идеть, и что

Новыя

взмахъ маятника-то король, то пищій, то великій, то малый уходять изъ міра, а календарь опять является и говоригь свое... Да, календарь для человъка урокъ, и пикогда пе привыкиу я равподушию смотръть на календарь-кингу, которую зналъ я еще не умъя читать книгъ, паравпъ съ «Московскими Въдомостями». И какъ я завидовалъ тогда тъмъ, кто могт читать и календарь и Въдомоспи!.... Однакожь, что им расфилософствовались, какъ будто и забыли премудрую аксия Фамусова: «Поонлосооствуй-уяз вскружачея!» Не мусяе ли изъ новаго календаря извлечь ту утъщительную мысль, что являясь пыпь важдый годь съ новыми успериченствовшиями, опъ доказываеть, что все въ мірк временемъ совершенствуется. Въ календаръ па 1840-й годъ, издатели собрали мюго новыхъ, любопытныхъ, или необходимыхъ въ житейскомъ быту приложений, какъ-то: о цвиности инострапныхь монеть, объ уравнения ассигнаций на серебро, о числь жителей въ Россін; роспись городовъ дополнена, и проч., и проч. Дай Богь, чтобы всв Русскія княги такъ пый впередв, какь ндеть календарь.

9. ПАМИТНАЯ КНИЖКА ЖИ 1840-й едде. Спб., въ Воени. тип., 1840 г., въ 16, 441 стр., съ картинками.

Читатели знають уже по прежнимъ годайъ, и содержаще, и красивую наружность этой прелестной типографической игрушки, впрочемъ необходимой и полезной по своему содержанию. Картинки при ней выбраны на сей годъ особенно интересныя по предметамъ (Кремль, Фюрстепштейнъ, Крейтъ, Камеронова галлерея, и проч.) и выгравированы, какъ прежде, превосходно.

3. Подарокъ на Новый Годъ. Двъ сказки Гофмана для большихъ и маленькихъ дътей. Спб. въ тип. А. Сычева 1840 г., въ 16, 320 стр., съ картинками.

Обв Гознаповы сказочин не новость не Русскомъ пере воды Неказавстное даная и Грызума органово, давно уже была нереведены; но дати могын давно уже почановов президе им реводы; созоблогить ихъу папечатавния въ одной княжече, было весьма пе худо. Дяйте поскоръе ихъ двузов: они ри ды будуть спова ихъ читать и перечизывать, а ны астан

обратнися из сочнинослянь сказокъ для детей, и окаленъ, «Прочитайте и въз Мм. Ге., и поучитесь у Гоомана — вотъ какъ надобио яйсать для дошей! Подражайте ему, какъ подражалъ ему Погоръмский из своей Курожк Чернумию, и вы напаниете точно заявизательныя, увлекательныя повъсти для маленькихъ читателей!» Какое искуство! Какое умънье, не провышая дътскаго попятія, увести за собою дътей въ міръ одитастический, и перать съ иням такъ, какъ со парослыми игралъ Гооманъ своимъ Котелиъ-Муролев, Принцессою Бралбиллою, Мейстролев Флезолъ!--Новый Русский переводъ Гоомановыхъ сказочекъ очень хороняъ.

4. Дътская Бивлютека. Соч. дъвнцы Тремадюрь. Пер. съ Французскаго Алекс. Зражевской, Четыре части. Спб., въ тип. Рос. Академии, 1840 г., въ 12, 153, 108, 115 и 119 стр.

Найъ кажется, что это едва ли Дитския Библіотека. По прайней мъръ, она не для жалеминия дътей: четыре повести, где онисана выныниленная жизнь четырехъ художинковъ и художниять (Просперъ скульпторъ, Эммелина музыканчина, Леонъ граверъ и Валерия живописица), и описана мастерски и увленательно. Нажныя чувства любен, детской и родительской, маленький мірь юныхъ страстей, дружба, даже немножко любовь, все туть есть, и все разсказапо очень миво и съ чувствомъ добра, а пользуясь разсказани, сочнинтельянца передаеть читателямъ и тахническия подробности набранныхъ ею художествъ. Мы ставныть Дляскую Библютеку г-ин Зраженской подля Пустычника Чимбораскаго, нереводомъ котораго мы были ей обязацы. Объ книги, переданныя г-жею З., можно назвать истино полезными и прекрасно выбранными для перевода, который немного поспъшно сдълавъ, и требовалъ бы пересмотра.

5. Утренняя Заря. Альманахъ на 1840 годъ, изданный В. Владиславлевымъ. *Второй годъ*. Спб. въ тип. А. Плюшара, 1840 г. въ бол. 16, 442 и III стр., съ картинками.

Съ особеннымъ умиленіенъ сердца смотрнить мы па мило видную клижку у тремней Зары выплиняго года, и первое слово наше объ вей будеть — благодарность почтенному издателю, за то, что изъ литтерахурной игрумки умълъ онъ сдълать

богатый подарокъ бъдной бряния. Скольно олевъ будетъ отерво, сколько молитвъ вознесется па небо отъ чълъ, кио получитъ богалую, щедрую мялоствано отъ краснвой клиженя, изданной г-мъ Владиславлевымъ! И можете судить, накъ воъ умъли оценить его благодътельное предприятие: тысячи экземпляровъ разобраны были яъ самое короткое время. Накоторые изъ благодътельныхъ особъ брали по 500 экземиляровъ альмапаха, и только второе издание моло постунить въ обыкновешную кинжную торговлю.

Намъ кажетоя, что г-нъ В. вводить у насъ своивъ альмапахомъ особенный родъ ихъ, извъстныхъ подъ именемъ живсековъ: такъ называются Англійскіе альманахи, отличіе которыхъ составляють щегольскія картинки. Заказайныя въ Англін, замъчательныя по своимъ предметамъ, картинки Утреппей Зари превосходны въ томъ родъ, какой искуство гравированія изобрѣло въ Апглін, особенно для кипсековъ. Главное достоинство сего рода.--оффекниз; художникъ останется педоволенъ, но картинки прелестны, своею свъто-тънью, нъжностью штриха, своею неопредъленностью очерка, такъ сказать. Онъ тоже, что тапецъ Тальони въ мимикъ, что стикъ Ламартина въ поззіи, что игра Оле-Буля въ музыкъ. Особливо ландшаюты въ кипсековой гравировкъ выходятъ очаровательны. Посмотрите для убъжденія въ Утреняей Заръ на Мертвое море, съ картины Воробьева.

Содержание кинсековъ всегда уже вторая статья послъ картинокъ. Но'и въ семъ отношении Утренияя Заря - восходъ солица противъ ся иностранной собрати. Съ удовольствиемъ прочли мы туть назидательную поввоть Г. О. Основьяненка; Божія Дети. Не съ меньшимъ наслаждениемъ прогулялись въ старомъ знакомця Московскомъ, Нескутнолиз, и заслушались притомъ веселаго, живаго разсказа М. Н. Загоскива-----Князь В. Ө. Одоевский разсказаль" намъ, что будетъ Перербургь черезь 2500 явть (4338-й года. Петербуреския письма), и мы полумали, что хоть О. В. Булгаринъ давно уже истощилъ сей предметь, и идея его прежде была уже высказана въ Европейскихт письмахъ г-на К., но истипное даровапіе всегда пайдеть пъкоторыя новыя стороны, даже и въ старомъ предметъ. За Антоніо, мы готовы в хваянть и бранить Н. В. Куконьнина: хвалить за то, что его разсказв лин. вой и препрасный, а бранния, что опь набрасываеть на имя. Корреджио такую темпую и оснорбительную тынь. Намъ на-

Digitized by Google

479

жется, что подобные поэтические вымыслы — злоупотребление фацтазия !. Впрочемъ , въдь и Щампанское злоупотребление жажды, по, право, оно прекрасно. Въ стихахъ лучшая пьеса принадлежитъ, кажется, Е. А. Баратынскому: его Прилияны мысль истипно поэтическая и напоминаетъ его прежия, бывалыя стихотворения. Прекрасны также стихи В. А. Жуковскаго: Поэту Лененсу. Давыдовъ изъ могилы отозвался лихою писсимого, которой нельзя прочитать не улыбиувникъ. Самосаръ, одна изъ лучникъ пьесъкнязя П. А. Вяземскаго, въ томъ родъ, въ которомъ онъ такой мастеръ писать стихи, въ родъ прежней Французской поэзи салоновъ, о которой пользя иногда, не вздохнуть, видя, чъмъ славника се пынънные Французы. Стихи, подобные слъднощимъ:

Дня странняка лястамь разрозненнымъ подобны... Въ насъ умъ космополитъ, а сердце домосвдъ.... И лишній гость у васъ не лишній за столомъ.... Кипучій самоваръ домашній запъвало, и проч.

такіе эпиграфигоскіе стяхи напомипають Шолье и Делиля, и, признаться, одною такого стиха не промѣняемъ мы па цълый романся, въ родь Сулье и Ж. Запдв, накимъ подчиваетъ насъ въ Утрепней Заръ Н. Ф. Павловъ, или на друлой романся, тамъ же помѣщенный (Въ гораха я естрътила Черкеса). Согласитесь, что при очаровательныхъ картинкахъ Утреппей Зари, и исчислепнаго нами уже слишкомъ довольно въ литтературномъ отношении, и если не все туть одипаковаго достоинства, по крайней мъръ, замѣчательно въ томъ или другомъ отношении.

6. Полный курсъ Чистой Математики. Соч. Франкера. Перес. съ Франц. 4-го изданія, исправлениаео и значительно дополненнаго. Часть вторая. Спб. вътип. Копр. Вингебера, 1840 г. въ 8, VII и 827 стр., съ чертежами.

Намъ объщали подробный разборз сей превосходной учебной кпиги, и мы довольствуемся на сей разъ только изятещеніемз объ окончаніи ся въ новомъ переводъ, сдъланномъ искусною рукою одного изъ практическихъ нашихъ математиковъ, когорый, самъ запимаясь преподаваніемъ Математики, умълъ передать ясно и отчетисто общирный трудъ Франкера. Во 2-й части помъщены: Высшая Алеебра, Приложение

Homus

Анализа, Дифференияльное и Интеральное иссисление п посисление разностией. Нельзя не замътнить росконни издания: немного романы изданотся у насъ такъ, какъ изданъ А. Ф. Смирдинымъ Курсъ Математиян, когди притомъ цвия сму ноложена изумительно двшевая, а можду тъмъ, во 2-иъ томъ — плидеслять два листа петаниясть, огропинато сормать?

7. Три оригиялляные водевиля. Новички въ любии. Его Превосходительство, или средства принитеся. Такъ, да но такъ! Сов. Н. А. Корошина: Сиб. из типъ И: Греча; 1840 г. въ 32, 238 стр.

Съ лочной рунн И. П. Песонкаго, по примъру его наданія, въ крошечномъ оормать, являются три очень милые водевильчика г-па Коровкица, пашего неистопцимаго водевилиста. Г-нъ Песоцкій должепъ быть по драматической части пемпожко колдупъ: началъ опъ издавать свой *Репертуар*я, и уже ему строять *Памтеон*з, какъ доказательство, что преднріятіе его было обдумано и исполнепо удачно. Прежде того, опъ издалъ *три водевиля* въ одной маленькой кцижечкъ, п водевили въ книжечкъ его разлетънись мигонъ, какъ мотыльки весноко, и сдълались такими любинцами читателей, что ихъ нанечатали теперь въ трети разъ въ Могъзв, въ трехъ раздвльныхъ книжкахъ. Вотъ оми:

KHMFM-1839-TOJA

1. Три водевиля. Хороша и дурна, и глупа и умпа. Д. Ленскаго. — Крестный отець, служащий продолжениемъ водевиля: «Хороша и дурпа, и глупа и умпа.» П. С. Осдорова. — Съряпчий подъ столомъ Д. Ленскаго. Третве издание. Москва, въ тип. Н. Степанова, 1839 г. въ 12, 128, 92 и 134 стр.

Глядя па эти водевили, и на слова въ заглавін ихъ: третье изданіе, мы вспомнили поговорку: «не родись, ни хорошъ, ни пригожъ; а родись счастливъ.» — Кстати, намъ прислали изъ Москвы еще разныя тоссияни, изъ которыхъ самую любопытную отмътнить мы исмедленно здъсь.

2. Путеводитель от Москии до С. Петербуреа и обранно, сообщающий историческия, статистическия и други сведания о замъчательныхъ городахъ, мъстахъ и предметахъ, па-

174

ходящихся и дорогь между объями столицами. Соотасаль и издаль И. Д. Москал, въ Унив. тип. 1839 г. въ 16, 612. стр.

Воть чего давно у насъ педоставало! У насъ завели тоссе отъ Москвы до Петербурга, устронан дилижансы, сеть уже такія по дорогь гостиянцы, гдв вы не подавитесь бифштексомь, ная какъ зовуть его тамъ, блинтикомъ, н гдъ подаютъ вамъ тольно втерящий суять, а не сваренную за педълю одлупотриду; къ Петербургу подъвзжаете вы черезъ жельзную дорогу, къ Мюсквъ Блете около нарка и воксали, а не было у насъ такой книжечки, которая зачяла бы дорогою ваше любопытство, пменорала вамъ станцін, пересказывала достопамятности на пути, была вашимъ сиссроне въ Клину, Твери. Торжкъ, Волочкъ, Валдаяхъ, Крестцахъ, Новгоролъ, папониные о древностяхъ Бронницъ и Городин, о Валдайскихъ горахъ Зимокорскихъ бубликахъ, Торжковскихъ башиекахъ, н И о прочемь, потому что мало ли еще чего не встратите по Московской, или Питерской дорогь, начиная съ Лизаестия. Исановны, прославившей Померанье вафлями, до Торжковскало котланов Пожарскаго, съ Бронинцкой горы до Вышневолоцинхъ шлюзовъ, и съ проч. и проч. до проч. и проч. И прибавьте-скуку въ дорогь, любопытство, проважаго, который глядить, видить - по понимаеть, хочеть знать - пе узнаеть ни оть, кого пичего. Едва вывхали вы ноъ Петербурга, до самой Москвы весь дорожный лексиковъ вашъ можеть ограничнися десятками двумя словь: «Сколько до будущей станция? Много ли еще осталось? Ступай!- На водочку барнат!-Везъ худо-Славно пробхали!-Чаю волъ-порцияобъдать-водин-огия!-сдачу возьмите-Чорть возыни, за такую дрявь и такъ драть!-Пошелъ!-Стой!-И молчить Новгородь, молчать. Тверь и Торжокъ! И какъ было до сихъ поръ пе догадаться и не издать дорожнаго Путеводателя? Хоть перенечатать бы старинный, изданный льть за 40 Рузной Дорожника, очень порядочно составленный, и теперь еще годный, за исключениемъ сорока мыть перемънъ! Велите продавать его по станціямъ — у вась раскупять въ годъ цълое изданіе... Но теперь всв нации возгласы, и удивления, н вопросы не нужны; Москва дарить пась Путеводителели; теперь солось и жизнь получнан Новгородь и Бронницы, обезсперанинсь печатнымы инстомы, и Помераниеския вабли

173

Новыя

н Торжсковския котлеть: есть теперь у насъ такая книжецка, которую читайте только, и вы узнаете то, чего и живущіе по дорогь пе зпають и вамь пе разскажуть! Честь и слава И. А. Дмитріеву! Онъ сдълать для Московской дороги то, чего не сдълали еще мы для Петербурга и Московской споминте, Мм. Гг., что не смотра на Пенербурга и Московс вспоминте, Мм. Гг., что не смотра на Пенербурга и Московской издания и Петербурга г-на Пушкарева, кивги Гг. Свизьниа, Аттенговера, Богданова, Заблоцкаго, и другихъ, у насъ нъть еще ругной книжения. Аріадивной пити для дабиринтовъ Петербургскаго и Московскаго быта и Петербургокихъ и Московскихъ достопамятностей!

Шутки въ сторону – мы благодарны собирателю Путеводителя оть Москвы до Петербурга: онъ занимался имъ прилежно, добросовъстно собрала всв возможные матеріялы, н въ его книжечкв помещено множество и книжных и мистных свъдълій; части историческая и географическая особенпо хороши. Прочитайте описание Новгорода (оно запи-маеть почти 200 стр.), или Вышие-Волоцкихъ сообщений (на 45 стр.). Гуморъ его разсказа, и описание обычаевъ и мъстностей, имъютъ также свою цену. Жаль, что пътъ дорожпой, маленькой карточки, и особливо такого плана дороги, какие при подобныхъ дорожникахъ прилагаются въ пностранныхъ Путеводителяхъ. Впрочемъ, не будемъ требовать многаго при первомъ опыть, какъ равно не будемъ сътовать на изкоторыя, вкравшияся въ исто ошибки; все можеть дополниться и исправиться при второмь издании. Книжечка напечатана уютно и опрятно. Запаситесь ею, когда поъдете въ Москву. Путеводитель г-иа Динтриева цапоминат намъ, что въ прошлома году вышель еще ----

3. Питеводитель по Резелю и его окрестиюстиямо. Издаль съ Французскаго, съ дополнениемъ и измънениями, Н. Р. Сиб. въ тип. Деп. Ви. Торг. 1839, въ 12, XIII, 261 и IV стр.

Впрочемъ, трудъ г-на Р. былъ тутъ весьма пебольшой. Прибавки его, большею частью, непужныя и пустыя, а *персеодз* Французскаго подлинника весьма плохой. Такъ, напрямъръ, при описании Фаля, главной достопамятности Ревельскихъ окрестностей, г-нъ Р. удовольетвовался простою перепсчаткою легонькой статьи г-па Владиславлева. Къ чему еще въ Путеводитель по Ревелю роспись указовъ, прибавлениая г-мъ Р.? —

176

Самое любоявляное прибавление его, безепорно, есть предасловіе, о ногоромъ мы, и всё другіе журналы, давно сказали свое внівніе, ибо предисловіе это предаврительно было поміщено г-мъ Р. въ пропилогодненъ Одеослолаз Альнаналога. Впрочемъ, если вы повдете въ Ревель, лечиться или гулять, возъмите въ запасъ квижечку г-на Р. --- Вы посмветесь дорогою надъ его предисловіелия, а самая книжечка вое таки можетъ замънить вамъ Французскій ся подливникъ, если вы ни энлете по Французски.

4. Поварвиная хозлёственная книен, составленная славпою Шведскою поварихою и экономкою Христиною Варег, и треесденная похии на ест Есропейские ямики, а равно и па языки, которыли говорять въ Ость-Зейскихъ провицияхъ: Латешиский, Эстэлидский и Финллидский. Пересседена съ Измецкаго Ф. К. Р. оз прибавлениеми отъ пересодчики разныхъ испытатихъ, полезныхъ въ домашиемъ хозяйство, средствъ. Москва въ типи Лавар. Иното, 1839 г. въ 8, 384 стр.

Въкъ живи, въкъ учись, и если Лафонтеновъ мудрецъ учихся у муравьевъ, червячковъ, кротовъ, овечекъ, барашковъ, букащекъ и таракашекъ, почему намъ не поучиться у поейренной книги, и не только стрянать, печь и жаритъ, но даже чему инбудь побольше? Вотъ изъ одного заглавія можемъ мы научиться тому:

1-е, что н повариати бывають славны, и въ кухит можно сварить себъ алаву., и исцечь, себъ извъстпостъ, какъ слоеный нирогъ.

2-е, тому, что Швеція славится не только рожденіемъ Тек« неровъ, Тальони и Оле-Булей, по и рожденіемъ славной Христины Варгъ.

3-е, тому, что языки, которыми говорять ек нашихь Ость-Зейскихь областяль, отдъльны отъ Европейскихь, и что тамъ говорять, не по Нъмецки, какъ мы думали, но по Латышски, Эстляндски и Фимляндски, и накопецъ.

4-е, тому, что... Но довольно и твхъ трехъ новостей, какіл мы исчислили! Оть иной философской книги не добьетесь трехъ новостей, а повариху можно поблагодарить, если она, кромъ уроковъ въ пирогахъ, супахъ и котлетахъ, подаритъ хоть од-Т. І. – Кн. І.

ново еще новостью из части Философін, Исторія, нан Геогрисін. — Впрочемъ, трудъ г-жи Христины Варть и самъ по себь очень занъчнателена. По Русски являетол опъ на сврой бумать, не безграмотновть переводъ, и содержить въ себа 788 уроковъ, изъ конъъ многіе допынь были оскретали, а другіе хоть и не секреты, но весьма важны. Знаете ди сы «какъ тоторить для полодиаго употребленых свинухо годову?» Извъетенть ли ванъ одудинет изъ селодей съ окращински не тиснолиз?» Умбете ли вы длялать сино, изъ красной, или бълой смородины, которое мало уступаеть Шалпанскому?» или смородины, которое мало уступаеть Шалпанскому?» нан «вино съ памеранцами, подъ названіемъ: бищово?» Все это узнаете вы отъ г-жи Христины, или переводчика, сена Ф. К. Р. — Выписываемъ для обращика одинъ весьма важный скретя, или аспособъ, чтобы куры весною рано занеслися и выводили ципалть.» Безъ Египетскихъ печей, можете умножить число цыпаять вашихъ слад. образомъ:

«Куръ держать зимою въ отолленделоми раза три въ не-«дълю палов, и ихъ съ первыхъ чисель Гепваря кормить ланясищо от серновокъ шелулою, съ толчошин канопляными и «крапиаными съмянами, отъ чего начпуть рапо класть яйцы, «по чтобы также рапо вывели циплять, тогда нанесуть до-«вольно янцъ, кормить ихъ уже мочоною гречихою и ов-«сомъ, но и то только въ полсыто, примъшивая къ корму па «каждую курицу въ сутки по щепоти толчоной селитры, отъ «чего охолодятся и будуть садиться на лицы.»

Мы выписаля бы камъ еще средство: «Какъ лечить ипдвекъ отъ головной опуходи.» Но лучше прочтите его въ самой книгъ. Тамъ найдете вы его въ самомъ концъ, подъ NG 788, мъ.

Digitized by GOOGLC

111

A DECEMBER OF LA

COBPENENNAN NGTOPIN,

обозрание событий 1839 года.

Постоянно, як каждой книжки журнала нашего, излагали мы читателями нашими и въ прошедшеми году Литопись современных сонытый, где, въ пепрерывной цёпи краткихъ известій, они могли видъть связь и ходъ всёхъ историческихъ происшествій нашего времени. Полагаемъ посль сего необходимымъ, и на нынащній годъ прододжая дётопись нашу, начать ее такимъ же обозраніемъ, какимъ начали мы въ пропидомъ году.

Утъщительно подобное обозръние, если среди настиыхъ бъдствій и неизбъжныхъ заблужденій человъчества, оно не поражаетъ однакожь насъ тъми гибельными переворотами, тъми кровавыми ужасами, конми прежде, такъ долго и такъ стрэшцо, пенатлъмсь странцы новъйшей исторіи, Еще утъщительнъе, если годъ отъ году бодве видимъ мы притомъ укръпденіе союза общественнаго, усиленіе

Digitized by GOOGLC

мъръ здравой и мудрой политики, болъе и болъе дъятельную передачу пособій и средствъ науки, знанія и промышленности между народами, и то, что обозръваемый нами краткій періодъ времени не измъняетъ идеъ о совершенствованіи человъка, могущественномъ знаменіи Провидънія Божія на землъ.

Все это представляеть намъ прошедшій, 7347-й оть С. М., 1839-й отъ Р. Х., 39-й отъ начала XIX-го стольтія, годъ. Не съ чувствомъ гордости и не съ чувствомъ эгонзма, но съ благодареніемъ къ Богу, замвтимъ, что и въ семъ году, спасаемое имъ, любезное Отечество наше, первое среди всъхъ царствъ въ мірѣ, подавало всъмъ другимъ народамъ и примвръ счастія и благоденствія такого царства, гдѣ на православіи, единодержавіи и народности зиждутся сила и богатство, трудъ и знаніе. Не касались Русской земли впутреннія бури и смятенія другикъ государствъ, и только мирными торжествами и гражданскими подвигами знаменовалось ея государственное бытіе.

Обозръвая всъ другіе народы и царства, съ прискорбіемъ находимъ въ нъкоторыхъ мъстахъ темныя стороны бытія, утъшаясь только тъмъ, что всюду однакожь мудрость правителей успъвала истреблять зло, и общее усиліе Государей и подданныхъ споспъшествовало миру и спокойствію общественному.

Главныя историческія черты прошедшаго года составляють слядующія событія: на свверв Европы окончаніе распрей между Нидерландами и Бельгією, утвержденіе самобытности Бельгійскаго королевства и кончина добродвтельнаго Монарха Даніи; на западв — быстрое окончаніе военныхь двйствій претендента на Испанскій престоль, быство и плявнь его во Франціи; на востокв — начадо новой

войны между Турцією и Египтомъ, прекращеніе ся посредничествомъ другихъ державъ и кончина преобразователя Турціи, султана Махмута, Частныя событія во Франціи, Англіи, Португаліи и другихъ государствахъ дополняютъ сін главные черты. Другія части свъта зависять нынь въ исторіи своей оть исторія Европы, хотя Мегеметь-Али въ Египть и Абдъ-Эль-Кадеръ въ Алжиръ являются самобытными дъятелями на сценъ событий Африканскихъ. Усиление Апглійской власти въ Аравіи и Индіи-занятіе Кандагара, смерть Кабульскаго царя, ссора Англичанъ съ Китайцами, суть главныя событія Азійскія. Такъ прекращение войны Франции съ Мексикою, утишеніе смятеній въ Канадъ, отношенія Англія къ Соединеннымъ Штатамъ, блокада Буэносъ-Айреса Французами-суть главныя событія Америки, которыя дополняются внутренними раздорами Перу и Чили, республикъ Мексиванскихъ, Гватимальскихъ, Аргентинскихъ и междоусобіями въ Бразидіи. Послъ политическихъ происшествій, при цынашнемъ образовании обществъ, важны и особенныя дела, хотя собственно и не политическія: финансовый кризись Америки, Англіи и Бельгін; вопросъ о выгодахъ колоніяльной и метропольной промышленности во Франціи, и столкновеніе выгодъ и интересовъ ПO торговдѣ и промышлевности разныхъ государствъ.

Таковы славныя черты истори прошедшаго года. Переходимъ къ отдъльнымъ взглядамъ на событія въ каждомъ государствъ, начиная Европою, а въ Европъ утъшительнымъ созерцаніемъ событій въ нашемъ любезномъ отечествъ, православной России.

Ангель-хранитель мира, тизиины и спокойствія охраняль въ минувшемъ году православное царство Русское, въ лицъ возлюбленнаго нашего, мудраго

Монарха. Никакія 'тяжкія' бъдствія і физическія не касались предъловь Русскихъ, и мы всюду видълп только преуспъяние силъ государственныхъ, въ наукъ, искуствъ, промышленности и щедротахъ, изляваемыхъ отъ престола Царскаго. Повторяемъ: только мирными и радостными торжествами могли мы исчислять наше время. Они начались освящениемъ церкви въ великолъпномъ жилищъ Царя (Февраля 3-го), истребленномъ пламенемъ за 13-ть мъсяцовъ, и въ одинъ годъ возникшемъ изъ пепла и развалинь волею Царскою, съ такимъ величіемъ, что блескъ и изящество новаго феникса невольно поражають каждаго изумленіемь. Въ день Свътлаго праздника, Царь Русскій праздноваль новоселье въ жиляще предковъ Своихъ, и угощаль въ немъ Своихъ обрадованныхъ подданныхъ. Въ концъ Марта открылось новое гражданское торжество, праздникъ Русскаго труда-Выставка промышленности, на которую свезены были со всяхъ концовъ Россія предметы искуства и работы. Взглядъ на нихъ показаль, какіе быстрые успьхи оказываеть Россія и на семъ поприщъ гражданской дъятельности. Іюня 12-го, когда Государь Императоръ перебхалъ въ загородную резиденцію Свою, въ Петергофъ, мы увидали утъшительное зрълище: всъ, участвовавшие въ Выставкъ, даже простые ремесленники, раздълили хлъбъ-соль сь Царсиь, своинь въ Его чертогахъ, и были угощены Августвищимъ Хозянномъ съ Русскимъ радушіемъ. Іюпя 23-го, сердца Августъйшихъ Родителей были обрадованы возвращениемъ первороднаго Сына Ихъ и Наслъдника. Встрътивъ новый годъ въ Италіи, Е. И. В. Государь Цесаревичъ Наслъдникъ посътилъ Неаполь, и въ Февраль быль уже въ Генуь и Туринћ; Февраля 19-го прибылъ Онъ въ Въну, и черезъ Баварію и Перинейскія земли достигь Нидер-

Digitized by Google

ландовь. Эдесь, посля свидания съродственными Ему семействомъ властителя Голландін, осмотра смнреннаго домика, гдв жилъ велики Предокъ Его. п нисколькихъ дней отдыха, Цесл ревичь отправился въ Англію. Великобританія и Королева си встрачили высокаго Гостя съ поъявлениями радости, и мвсяцъ былъ проведенъ въ праздникахъ, гдъ Англія хотьла показать все достойное уважение и дружбу свою Русскому Царевнчу. Мал 20-го, Цеслревичь снова быль уже въ Голландія; посвтиль на возвратномъ пути Эмсъ и Франкфуртъ; ноня 10-го быль еще разъ въ гостяхъ у Августвинато Дъда Своего, въ Берлинв, и спътиль обрадовать родителей и родину Своимъ возвращениемъ, собравъ въ продолжительномъ путешествія Своемь в плоды опыта, н свидвтельства общаго уважения къ России и Царю ея, и подтверждение нашихъ надеждъ на Него, юнаго и прекраснаго, всюду возбуждавшаго чувства любви и почтенія. Между гемъ Россія жлала уже новой Царской радости: за мъсяцъ до возвращения Цисаревича (Мал 19-го) прибыль въ Царское Село женихъ старшей Дщеря Царской, а 2-го Іюля, въ Петербургв, великольпно праздновано было бракосочетание Е. И. В. ГЕРЦОГА МАКСИМИЛІАНА ЛЕЙХтенбергскаго съ Е. И. В. Великою Княжною Маріею Николлевною. Въ то же время уже со всъхъ сторонъ шля Русские полки на велякое поле Бородинское. Не для браней, не для битвы за царство, но почтить намять незабвенныхъ собратій, освятить тризною мъсто событія великаго собирались они. Августа 15-го, Государь Императоръ отправился съ Насавдникомъ въ Бородино, и гамъ, послъ блестящихъ воинскихъ маневровъ, среди собранія 120,000 войска, высокихъ гостей, прибывшихъ изъ Европы, героевъ отечественной войны 1812 г., и безчи-

сленнаго множества зрителей, открыть быль Бородинский памятника. Сентября 3-го, древняя Москва увидела своего Монарха, и еще торжество-исполнение объта, даннаго Благословеннымъ въ годану спасенія, совершилось 10-го Сентября: заложенъ Храмъ Спасителя, на твердомъ, уже сооруженномъ подножін его, вблизи царственнаго Кремля. Въ числѣ праздниковъ по сему случаю, нельзя не вспомнить объ угощении гвардии Царской хлебоньсолью отъ Московскаго Купечества, причемъ удостонль присутствовать и Самъ Царь Русскій. Сентября 15-го, Монлрхъ возвратился въ Царское Село, гдъ пребывало уже тогда Его Августъйшее Семейство.-Въ Петербургъ отврыта была потомъ Выставка Академии Художестов, порадовавшая насъ многимъ, а всего болъе надеждами, и совершилось свътлое торжество науки – открытие Пулковской Обсерватории, первой въ цъломъ свъть по ея величію и устройству. Октября 17-го, возвратился въ Царское Село Цеслревичъ Наслъдникъ изъ Москвы, совершавшій путешествіе въ Варшаву, н З-го Ноября Государь Императоръ перетхадъ въ Петербургъ, гдъ съ восторгомъ узнали мы, что здоровье Государыни Императрицы, наводившее горестное сомнание на сердца приверженныхъ къ Ней любовью и благодарностью поддапныхъ, не возбуждаеть болье опасенія.

Въ такихъ событіяхъ прошель для насъ минувшій годъ. Только по наградамъ, какія даны были Русскому охранному войску за Кавказомъ, узнали мы, что буйные Горскіе народы возмущали тамъ спокойствіе, но мгновенно покорились грозному Русскому оружію. — Ноября 19-го выступили изъ Оренбурга Русскіе полки — смирить дерэкую непріязнь

Digitized by Google

Хивинцовъ, и расплатиться съ ними, за неотмијенную еще гибель Бековича. — Мудрыя поцечения Монарка обращались между тъмъ безпрерывно на устройство внутреннее. Изъ числа разнообразныхъ государственныхъ постановлений и частныхъ событий вь Россіи, вспомнимъ здъсь немногое : учрежденіе реальныхъ классовъ при Гимназіяхъ и высшаго купеческаго училища въ Петербургь; прекращение бродяжничества Цыганъ; усиленное поцечение объ нстребленіи нищенства и заведеніе объдовъ для бъд-ныхь; труды ученыхъ обществъ (изданіе древняхъ Археографическою Коммиссиею; открытія актовъ Якоби и Гесса въ водородъ и электро-магнетизмъ); разработки золотоносныхъ песковъ въ Спбири; сооруженіе всликольппыхь зданій (Исакіевскій Соборь, Зимній Дворець, Дворець В. К. Марти Николаквны, домъ Благороднаго Собранія въ Петербургъ, Храмъ Спасителя, Дворецъ Кремлевский и Виржа въ Москвъ); усиление флота (спускъ огромнаго корабля Россія, въ Петербургъ); Сводъ Военныхъ Узаконеній; награды и прибавки жалованья воспнослужащимъ и воинамъ Бородинскимъ; цвътущее состояние нацияхъ колоній въ Америкъ и усиленіе различныхъ вътвей промышленности въ Россіи. — Іюля 1-го прекращено было возникшее въ денежныхъ оборотахъ затруднение лажа, или неравенства монеты во внутреннемъ обращения. — Но, съ чувствомъ христіанскаго умиления, особенно вспомнимъ о достопамятномъ событіи въ льтописяхъ Русской православной Церкви: въ 1839 г. прекращенъ раздоръ въ нъдрахъ ся, начатой за три съ половиною стольтія хитрою политикою враждебнаго честолюбія. Уніяты, родные намъ по отечеству, стали родными и по Въръ, добровольно подчинялсь уставамъ нашей Апостольской Церкви, принимал благословение пашего Сунода, и

радуя обращеніемъ своимъ Царя Православнаго. Необыкновенная зниа, потомъ жестокіе жары-бедствія, общія всей Европь, коснулись и насъ. Невзбежнымъ слъдствіемъ ихъ были пожары и посредственный урожай хлъба и другихъ земледвльческихъ произведений. Но всюду спъпнили утъщить постра-Азвшихъ и щедрота Правительства и участие общественное. --- Россія понесла еще горестную утрату вт несколькихъ доблестныхъ государственныхъ мужахъ, и иъсколькихъ воинахъ, имена которыхъ па-Мятны подвигами: скончались — Киязь Х. А. Ливень, намятный заслугами дипломатическими; Графь М. М. Сперанский, памятный трудами по части Законода. тельства, и заступившій мъсто его, Д. В. Дашковь; кромъ того: сенаторъ А. М. Бороздина, графа Ю. П. Антта, С. С. Кушниково; генералы: С. А. Тугкова, основатель города Тучкова; М. К. Крыжановскій; старецть Л. Я. Неклюдовь — первый восшедній на ствны Изманла, за 50 льть прежде; адмираль П. М. Рожновь, 60 льть прослуживший отечеству; Д. В. Длондове — удалый партизанъ и пъвецъ браней; почтенный по службь и занятіямъ агрономическимъ, С. С. Джунковский. Не забудемъ еще, дочеры героя Смоленскаго, Е. М. Хитровой, п памят--ныхь заслугами по воспитанию общественному: Ю. **9**. Адлербергъ н А. Я. Крелинину. — Но въ 1839 г., мы опять имъли наслажление вильть 50-ти-льтний юбилей заслуга, праздникъ нашего почтеннаго мореходца, совершившаго первое подъ Русскимъ флаголь путешестве круголь Свъта, адмирала И. О. Крузенштерна, какъ въ 1838 г. праздновали мы юбилен поэта Крылова, педагога Клингенберга и благо-Автельнаго врача Буша.

Анчии и Франція, два могущественнымиля

Digitized by Google

rocy-

дарства Европы посль России, въ ивкоторомъ отношении были тревожимы вы прошедшены году одинакими саваствіями того, что испыталя они съ начала нашего въка : Франція, двинутая на великую сцену дъйствій рукою Наполеона, и Англія, истощавшая себя въ боръбъ противе него; почому. Франція, вошедшая въ облисть миря и гражданскаго порядка, подъ скипетромъ прежней династи Королей, и Англія, увидъвшая несоразмърность распространснія силь съ средствами, должны были необходимо приняться за размеры внутренняго быта своего съ жнонию внъшнею, за примирение настоящаго съ прошедшиниъ. Отсюда явились необходимыл изывнения ирежниго. давныя тому и другому государству, при волнения неутнавшихъ еще страстей, общирныя и трудныя задачи впутренней политики. Въ Англіи уравненіе Католиковъ, реформа Парламента, уничтожение прежнихъ партій Виговь и Торіевъ, уравненіе правь Ость-Индской Компавін, породний новыя партін н рядъ вопросовъ. Сшибка мизній, страстей, вытодъ, нри разнообразии идей и плановъ разныхъ Министровъ, управлявшихъ кормиломъ правленія (Ливерпуль, Каннингъ, Веллингтонъ, Грей, Шиль, Мельбурнъ), должны были произвесть то, что видимъ нынв въ Англін. Политика нын вшинкъ Министровъ Англійскихъ состонтъ въ примирении всъхъ партий, усмиренія дерзкихъ покушеній, смятченій разкихъ требованій, показанін силы Правительства, гдв следуеть противопоставить ее буйному норыву ославилен-ныхъ. Но трудность дъла велика, и ее умножають нынь: различие въ нъкоторыхъ частяхъ илана бывшихъ Министровъ Пиля и Герцога Веллингтона; радикализмъ красноръчиваго Бругама (Brougham); смълость О'Коннелл, всего требующаго для роданы своей Ирландін; споры Католиковъ, которые, получивъ

часть правъ, требують и дальнъйщихъ льготъ, особенно по духовному и педагогическому управлению. лему снаьно противятся Протестанты и Протестантское Духовенство; наконець, требованія уравненій въ правахъ колоній съ метрополією, и споры между клаосами промыцленнымъ и земледъльческимъ. Здъсь скрываются причины колебанія Министерствъ; затруднения вопросовъ объ общественномъ воспитания, - привидлестиять банковъ, учреждения городскиять полицій, Ямайкь, Канадь, свободной торговль хльбомт, правахъ Ирланди, и наконецъ самыхъ смятений хартистовъ, требующихъ окончательной и полной пардаментской реформы. Все это производило и пронавело въ прошедшемъ году шумныл пренія Парламантовь; отставку министра Гленельга (Февраля 8-го) и замжиу его Лордомъ Норманби; просьбу объ увольненіи министра. Мельбурна; предложеніе Пилю составить новое Министерство; препятствія къ тому въ его требованіяхъ; принятіе Министерства снова Мельбурномъ; увольнение оратора Парламентскаго Аберкромби; отставку министра Спринъ-Рейса и замъну его Барингомъ. Парламенты открылись Февраля 9-го, и послъ временнаго закрытия съ 27-го Марта по 8-е Апръля, продолжали засъдания, до 27-го Августа. Требованія свободной торговли хлібомъ были снова отвергнуты, и кромь немногихъ частныхъ мъръ, ни одинъ важный государственный вопросъ не былъ ръшенъ Парламентами. Между тъмъ, смятенія и голодъ въ Ирландіи; волненія хартистовъ въ Бирмингамъ (въ Іюль), и особенно въ Нью-Порть (въ Ноябръ); протестъ Канады противъ предподоженной для нея организація; несогласія съ Губернаторами изстныхъ управлений въ Ямайкъ и на Іоническихъ островахъ, тревожили Англію. Смѣна правителей въ Ямайкъ, на Іопическихъ островахъ и Digitized by GOOgle

въ Канадв, показала, что Правительство не было ими довольно, хотя не согласилось одвакожь и на произвольныя требованія ихъ противниковъ. Кисательно внышией политики, Англія приняла двитель. ное участие въ дълахъ Бельгин, Мексики, Турцин/и уклонилась отъ ришения диль между Франціено н Буэносъ-Айресомъ. Ел движение въ Азин породило несогласія съ Персіею, которыхъ не могъ ръшить Персидскій Посоль, прівзжавшій въ Лондонь, а стараніе прекратить торгь Неграми произвело несогласіе съ Португалісю. Нейтралитеть удержала Англія вы двлахъ Испанскихъ и въ ссорв подданныхъ своихъ съ Китаемъ, а прісмъ нашего Царевича въ Анулій вполнъ доказалъ, какъ дорожитъ Англія дружбою Россіи. — Ноября 23-го, объявлено о предположен-номъ супружествъ Королевы Викторіи съ Прин-цомъ Албертомъ Саксенъ-Кобургъ - Готскимъ, племянникомъ вдовствующей Королевы Англійской и Бельгійскаго Короля, и кузиномъ супруга Королевьі Португальской. Юный Принцъ родился въ 1819 году. Среди всъхъ исчисленныхъ нами событій, ручательствомъ добра въбудущемъ для Англіи являют ся любовь народа къ Королевъ и общее отврище! ніе Англичанъ отъ буйства несчастныхъ варушите! лей общественнаго спокойствія, увлекаемыхъ, или невъжествомъ, или коварными злоумьшилснийками. Политика Англи не упускаетъ притомъ нигдв' ма. лвишихъ выгодъ для своей торговли и промыцијенности, двятельно двйствуя въ Азін, "Америкв," Ав-страліи : Аденъ, Роатанъ, Новая Зеландія, и самый Буширъ въ Персидскомъ заливъ едва ли не сдължот. ся. колоніами Англія, которыя учреждаются въ то же время и на берегахъ Абиссинскихъ. Науки, искуства, ученыя предпріятія, торговыя в промышленный двла, движутся между твмъ въ Англин съ удивительною авительностью. — Въ проніломъ году нѣсколько знатньйшихъАнглійскихъ аристократовъ сдълались добынию смерии: графъ Кларендонъ, гериоги Бедфорть, Бужникалиъ, Ардайлъ, графъ Эссексъ. Умерли еще: аругъ Фокса, лордъ Лаудердаль, и извъстные адмирамы и генвралы Англійскіе: Педжеть, Повигъ, Бентинксъ, Гоуденъ, Стюартъ, Троллопъ, Бересфордъ. Важныя обстоятельства претеривваемаго Англіею торковаго и винансоваго кризиса покажемъ мы далье, ибо онъ принадлежитъ къ дъламъ не одной Ангмін, но увлекаетъ нользы и интересы, не только Бороцейскихъ государствъ, но и заатлантическихъ иародовъ.

Франція, какъ мы сказали, въ прошедшемъ году сближалась въ нъкоторомъ отношения внутреннихъ событий ея съ твмъ, что увлекало и занимало Англію: и тамъ и здъсь были перемъны и колебанія Министерствъ, и пренія о внутреннихъ реформахъ, хота мвстность и различіе действователей придавали различіє событіямь. Главное туть составляеть, конечно, самый характерь жителей, а не меньще и разность всторіи, недавность великихъ переворотовъ, испытанныхь Франціею, отъ которыхъ остались различные элементы въ ся обществъ - Легитимисты, Роядисты, Наполеонисты, Радикалы, Умъренные - даже Республи. қанцы! И должно ли тому удивляться? Только 90 атть прошло посль 1789-го, 25-ть посль 1815-го и 10-та после 1830 года. Можно сказать, что и внутренняя додитика Франціи нынъ походить на Англійскую, твмъ, что стремится умягчить дерзкій радикализмъ, цримирить партіи, не отказываясь отъ благоразумной реформы, но прекращая властію и сндою всякое буйнос покушение на перемъны. Ho здась разница та, что не въ рукахъ Министерства, Digitized by GOOg

но- въ рукахъ самого опытнаго старца Кородя заключается ръщеніе, и цритомъ Францію движуть еще накоторые вопросы, которые уже давно рашены временемъ для Англия. Такъ въ началь года оппознція устремилась прежде всего низдожить министерство Графа Моле и успъла заставить его просить увольшения. Но Король, не принявъ, просъбы, возвратиль ее и распустиль Палаты (Февраля 2-го). Тщетно однакожь старались посля того, примириться Тьерь, Сульть, Одилонъ-Барро и Гизо. Временное Ми нистерство смвныло Моле при открыти новой Палаты (4-го Апреля), и шумные споры партій, послъдовавщие посль того, не привели къ мару. Тъмъ хотвли воспользоваться элонамъренные люди, и хотя Король назначиль новое Министерство, подъ. предсвдательствомъ уважаемаго всвын партінин маршала Сульта (Мая 13-го), но уже съ начала, Ман, буй; ныя толпы возмутителей двигались въ Парижв, и не смотря на предосторожности Правительства, произвели 12-го Мая волнение. Ни войско, на жителя Парижа не приняли въ немъ участія; бунтъ, былъ уту-, шень; заговорщики преданы суду Падаты Перовто и номилованы. Королемъ, презръвшимъ ихъ нич. тожное покушение. Казалось, однакожь, что какъ. будто несчастное событие это пояснило партіямь всю. опасность и неприличіе ихъ споровь; онь умолкан, не съ твмъ вмъсть оставлены были безъ ръщения. и всв зажитыщие вопросы государственные, такъ, что, Палаты, кромв бюджета и немногихъ частныхъ маръ, ничего не рашили во все время застланий, Она был ли закрыты Августа 6-го. Враменное рашение дакот торыхъ дъль последовало потомъ отъ чиени Корот ля, который, уравнивая вст партін, нозвель вь прошелшемъ году въ звание Перопъ 28 мъ че довакъ, сое, диняя въ никъ людей всехъ мизний. Такъ Же какъ.

494

Digitized by GOOGLE

соединиль онь вы Министерств в Сульта Пасси, Вилльмена и Дюшателя. Явное отвращение всъхъ добрыхъ гражданъ отъ буйныхъ волнений не останавливало однакожь дальнъйшихъ покушений злонамъренныхъ людей, и бдительная поляція открывала безпрестанно разныя тайныя общества и приготовленія къ нарушенію спокойствія въ Парижь и другихъ мвстахъ. Но участники въ томъ и другомъ всюду принадлежали къ самымъ ничтожнымъ искателлиь приключений и висшимъ званіямъ. Палаты вновь открыты 23-го Декабря. Спокойствіе Франція нарушалось еще въ нъкоторыхъ городахъ сопротивленісмь 'жителей огнуска за границу хльба, но здысь не было никакихъ политическихъ отношений. Лвтомъ, терцогъ Орлеанский съ супругою путешествовали по южной Франція и всюду встръчаля любовь и приветь. Онъ посвтилъ потомъ Алжирскую колонію и совершилъ небольпіую военную экспедицію противъ непокорныхъ Арабовъ. Полагаютъ, что многие важные проэкты законовъ будуть теперь подвергнуты суждению Палать, въ ныньшнемъ году, когда въ прошломъ засъдания реформы по военному штабу и по статуту ордена Почетнаго Астона едва ли не ограничили собою всъхъ новыхъ законодательныхъ дъйствій. Во внъшней политикъ Франція участвовала въ решенін дела о Бельгіи, посредпичествв между Турцією и Египтомъ, и соблюдия нейтралитеть въ двлахъ Испанін, тымъ не менъе споспинествовала Испанскому Правительству прекратить покушенія Испанскаго претендента Донъ Карлоса. При посредничестве Англін, решена была выгоднымъ для Франціи миром'в война съ Мексикою. Но блокада Дела Платы и несогласие съ Буэносъ-Айресомъ не кончились въ прошедшемъ году. Споры св самото Англісто начинались по Афринанскимв колоніямв

102

Digitized by GOOGLE

Франціи на Сенегаль; встръчались также разныя недоумънія и по мореплаванію, но съ объихъ сторонъ видно было стараніе поддержать миръ и дружбу, чему особенное свидътельство видно было въ Мексиканскихъ дъдахъ, пособіи, оказанномъ Французскимъ Банкомъ Англійскому, конвенціи о рыбныхъ ловлихъ близъ береговъ Франціи и Англін, и Бельгійскихъ конференціяхъ. Третій сынъ Короля, Принцъ Жуанвильскій, по возвращенім изъ Мексики, совершилъ путешествіе въ Царьградь, а второй, Герцогь Намурскій, въ Португалію. Оппознція съ жаромъ возопила противъ безпечности Министровъ, когда въ Ноябръ Абдъ-Эль-Кадеръ возобновилъ непріязненныя дъйствія въ Алжирскихъ земляхъ; не менъе шума ' возбудили: временное ръшение Министровъ о сбавкъ пошлинъ съ колоніядьнаго сахара, проэкть о прекращении продажи мъстъ, и предподагаемый проэкть о сбавкъ процентовъ государственнаго додга. Финансовый кризисъ отчасти коснулся и Францін, гдъ безумный ажіодажь и усиленцыя предпріятія промышленности произвели много замвшательствъ въ дълахъ и банкрутствъ. Но Выставка промышленности въ Паряжь была однакожь блестящая, и торговля и каниталы Францін усиливаются, вибсть съ множествомъ полезныхъ учреждений, открытій и изобрътеній, заботливостью Правительства о путяхъ сообщенія, особливо желъзныхъ дорогахъ, устройствя флота и войска, обезпечени общественнаго благоденствія законами и строгою внутреннею полиціею. — Нъсколько лицъ, нъкогда значительныхъ и важныхъ во времена Наполеона — сестра его, вдова Мюрата, Графиня Липона; племянница, Принцесса Шарлотта, дочь Іосифа Бонапарте, дядя его кардиналь Фешь, министръ его Маре (Герцогъ Бассано) сощля

T. I. - Ra. I.

Digitized by 4300gle

Историч. обозрание

со сцены міра, и кром'в того, старые генералы Шоберъ, Сенъ-Женьесъ, Лаллеманъ. Другіе замѣчательные люди, скончавшіеся во Францін, были потомки старинныхъ родовъ: Герцогъ Шеврезъ, Герцогъ Тремуйль, Герцогъ де-Крои, и скончавшійся въ изгнаніи, вѣрный приверженецъ старшей Бурбонской линіи, Герцогъ Блакасъ, а также бывшіе министры: Графъ Де-Ко, Лабурдонне, Бернаръ; Маркизъ Семонвилъ, адмиралъ Гамеленъ, баронъ Жиро (Де л'Энъ), кардиналы Изоаръ и Латиль, депутатъ Сальвертъ, генералъ Алларъ, преобразователь войскъ Ренджитъ-Синга, умершій въ Индіи.

Двла на Пиринейскомъ иолуостровъ испытали въ прошедшемъ году важное измвнение изгнаніемъ претендента Донъ Карлоса изъ Испанін. Хитрал политика Эспартеро и излишияя довърчивость Донъ Карлоса къ Марото, успъвшему уничтожить вліяніе всвхъ другихъ совътниковъ претендента, а также и утомление жителей тахъ областей, гда свирыствовала шести-лытияя междоусобная война, когда притомъ имъ объщали подтвердить всъ ихъ древнія привиллегін (фуэросы) ускорили развязку. Обезопасивъ себя со стороны министровъ, владъя полномочіемъ на дъла, уничтоживъ вліяніе Кордовы и другихъ соперниковъ, и предоставляя Кортесамъ спорить и шумъть, Эспартеро умълъ увлечь съ одной стороны Марото въ переговоры о мирѣ и взаимныхъ уступкахъ, и въ то же время усиленно двинулся на главныя войска Донъ Карлоса. Между тъмъ, какъ въ тылу его вели партизанскую, наъздническую войну, Кабрера, отделившійся отъ Марото, послъ начала переговоровъ его съ Христиносами, и старикъ Эспанья, Эспартеро быстро отнималь области, занятыя Карлистами. Неудача подъ Эстельею

1839 года.

не попрспятствовала тому, что въ три мислца Донъ Карлосъ увидълъ себя стъсненнымъ на краю Испани, отръзаннымъ отъ крвпостей, отъ Кабреры, и только тогда возстаніе и бунть противъ Марото другихъ Карлистовъ показали Донъ Карлосу, что главный министръ его и полководецъ вовсе не думаетъ объ его пользахъ. Въ Августъ послъдовала роковая развязка: Марото подписалъ логоворъ, по которому Донъ Карлосъ обязывался удалиться, изъ Испанія, получая за то пенсію, предоставлял дальныйшія рас. поряжения о наслъдствъ престола переговорамъ, утверждая власть Королевы, обезоруживая свое войско и прекращая войну. Поздно было противиться превосходнымъ силамъ Христиносовъ, поправлять ошибку довърія къ Марото, и среди смятенія, кровавыхъ сценъ возмездія и безсильной ярости людей, оставшихся ему върными (причемъ погибъ извъстный Морено), Донъ Карлосъ принужденъ былъ уда. литься во Францію. Прежде и посль него, въ безпорядкъ бъжали туда его генералы, министры, придворные, остальные солдаты. Донъ Карлосъ былъ немедленно отвезенъ въ Буржъ; всъ Испанскіе эмигранты, по вступлении ихъ во Францию, обезоружены, и главныя силы Карлистовь исчезли мгновенно, ибо Эспартеро спъшилъ обезоружить жителей покорившихся областей и отнять у нихъ средства къ новому возстанию, чему особенно споспъшествовало подтверждение Королевою встахъ ихъ привиллегій, объявленное всепрощеніе и щедрыя награды твмъ, кто переходилъ на сторону Королевы: Вся Испанія раздълила радость о прекращеніи междоусобій и награды необыкновенныя назначены были Эспартеро и его товарищамъ. Марото и даже Мунья-. горри, ненавистные Карлистамъ, скрылись отъ нихъ,

195

и, явась въ Мадритъ, были приняты съ особенною ласкою и щедро награждены. Но и тогда уже можно было предвидъть, что усмирение и KOнець бъдствій Испаніи еще далеки оть полной развязки. Съ одной стороны, Кабрера и Эспанья не признали договора съ Эспартеро, соединили свои войска, укрѣпились въ горахъ Каталоніи, Аррагоніи и Кастилін, поклялись побъдить или умереть, собрали юнты, повели отчаянную войну, и хотя Эспартеро немедленно двинулся противъ нихъ, хотя несогласія терзають остальныя силы Карлистовь, такъ, что Эспанья едвали уже не погибъ въ смятенін, и хотя предпріятія Кабреры кажутся болье двломъ отчаяния, по тъмъ не менъе храбрость, ръшительность, мъстное положение и звачительное число войскъ Кабреры возбуждають опасенія, такъ, что всв дъйствія противъ него ограничились донынъ только стараніемъ Эспартеро не дать ему распространиться, стъснять его, истреблять отдельныя его партіи и заслонять столицу. Решительный походь отложенъ до весны, какъ равно и осады нъсколькихъ котпостей, занятыхъ непокорными Карлистами. Карлисты имбли даже удачу въ нъсколькихъ кровавыхъ сшибкахъ съ Христиносами. Съ другой стороны, еслибы и удалось Эспартеро истребить рышительно Кабреру и уничтожить Карлистовъ и вооруженное возстаніе ихъ, если Испанія и желаетъ мира и тишины, и если нигдъ нътъ явныхъ возмущений, долго еще будуть раздирать Испанію вражды партій, смвшеніе и сбивчивость неопределительныхъ требованій и недостатокъ средствъ для действій Правительства, при упадкъ земледълія, промышленности, совершенномъ истощении финансовъ, чрезмърномъ дол. гв государственномъ, разности мъстныхъ областныхъ учрежденій, въковыхъ монополіяхъ, спорахъ духо-

венства, упрямомъ, безпечномъ и пламенномъ характеръ жителей, малой образованности народа, и личныхъ, своекорыстныхъ выгодахъ многихъ лъйствователей, враждь ихъ между собою, съ чъмъ соединяется почти всегда непримиримая ненависть и пылкость страстей жителей юга. Что составилось въ следствіе исторія четырехъ столетій, было потомъ приведено въ безпорядокъ событіями сорока лътъ, того недьзя поправить скоро и безъ сильныхъ средствъ. Здъсь видимъ объяснение неръшительныхъ мъръ Испанскаго Правительства, буйства Кортесовъ, колебанія Министерствъ. Между темъ, какъ рѣшалась участь Дона Карлоса, въ Мадрить происходили шумныя пренія и споры партій. Напрасно Перезъ де-Кастро и Але перемънили своихъ товарищей (Мая 10-го); напрасно распустили Кортесовъ и произвели новые выборы ихъ; вновь собравшіеся Кортесы, открытые 1-го Сентября, оказали прежнее неповиновение, хотъли всъмъ жертвовать личнымъ страстямъ своимъ, и не хотвли даже утвердить договоровъ Эспартеро съ Карлистами; они опять были распущены (18-го Ноября), но съ тъмъ вмъстъ и Министерство перемънплось снова. - При изложенныхъ нами происшествіяхъ, частныя подробности уже не могли представлять большаго интереса. Таковы были переговоры Испанскаго Правительства съ Папою, Турціею, Сардиніею; требованія вознаграждений Англіею; распоряжения объ управленін колопій; возмущеніе Африканскихъ президій, вскорь потушенное; волнение въ нъкоторыхъ областяхъ (Валевція, Каталонія, Андалузіи).

Для Португали прошедшій годъ протекъ одинаково съ 1838-мъ годомъ, такъ, что мы могли бы теперь повторить здъсь все то, что говорили въ

обозрѣнія нашемъ при началѣ прошлаго года. Шайки Мигуэлистовъ продолжали возмущать спокойствіе Португалін, особенно въ гористой, полудикой Алгарбін, хотя, преслъдуемые войсками Правительства, погибли отчаянные гверильясы Кодессо, Ришадо и сынъ Ремешидо. Писали еще, что важный Мигуэлистский заговоръ открытъ былъ въ Лиссабонь, и особенно въ Брагь, но подробности остались донынь неизвъстными. Недостатокъ финансовъ, упадокъ торговли и промышленности, споры партій, ръшительная перемъна Министерства, составившагося въ Апрълъ, подъ предсъдательствомъ Барона Рибенры Сабраса, и учреждение новаго кабинета, подъ предсвлательствомъ Графа Бомфина (27 Нолбря), наконець, несогласіе съ Англіею по торгу Неграми, составляли событія Португальской исторіи въ прошедшемъ году.

Рвшеніе девяти лътняго спора между Нидерландами и Бельгіею было важнейшимъ событіемъ для сихъ обоихъ государствь. Спорная статья — уступка Луксембурга придавала въ началѣ года вопросу весьма грозный видъ. И во Французской и въ Бельгійской Палатахъ Депутатовъ оппозиція сильно вопіяла противъ отдачи небольшой, но прекрасной и составляющей ключь къ Бельгіч упомянутой области. Буйныя головы волновали народъ въ Бельгіи; доходило даже до вол-неній въ разныхъ мъстахъ, и Правительство принуждено было захватить и предать суду дерзкаго журналиста Каттса. Народь и Палаты требовали войны; Министры смънялись; Король Леопольдъ былъ въ большомъ затруднении, при невозможности воевать. Но приготовления къ войнъ были сдъланы; Бельгія вооружилась; войска ея стали на

198.

границу; Голландскія войска двинулись съ своей стороны. Строго однакожь вельно было не начипать воснныхъ дъйствій, и тогда же можно было предвидать необходимую развязку, ибо еще въ Январь Франція подписала, вмъсть съ четырьмя другими, посредствовавшими державами, актъ конференців въ Лондонъ. Прусскій и Австрійскій Послы оставили Брюссель, и сопротивление являлось нелепостью. Марта 19-го последовало согласие Бельгійской Палаты Депутатовъ. Апръля 19-го подписаны Бельгіею, Нидерландами и ихъ посредниками договоры; военныя приготовленія съ обънкъ сторонъ прекращены и дружественныя сношения немедленно возобновились. Уступленная область мирно занята была Голландцами. Но стъснительное положение, въ какомъ столько времени находплась Бельгія, и военное положеніе ея, при сильныхъ потрясеніяхъ финансоваго кризиса, панесли между темъ сильный ударъ капиталанъ, торговлъ и промышленпости Бельгійцовъ. Огромныя и многочисленныя банкрутства (между прочимъ знаменитаго машиниста Кокерналя) и разстройка двлъ Бельгійскаго Банка были ихъ слъдствіемъ.-Бывшій въ 1830 г. регентомъ Бельгін, Баронь Сторлье де-Шокье, умеръ въ прошедшемъ году, въ удаления отъ двлъ.

Нидерландія, въ полной уввренности на счастливое окончаніе важнаго дла нея дѣла, хотя и выставляла свои войска на границу, но ея финансовыя средства не претерпѣли отъ того, и торговля в промышленность ея находились въ положеніи цвѣтущемъ, особливо усилились ея колоніяльные обороты на Суматрѣ и Явѣ. Іюля 22-го закрыты были засѣданія Штатовъ и вновь открылись въ Октябрѣ. Попеченія Правительства во все время постоянно

199

обращались на внутреннее благоустройство: пересмотръ кодекса законовъ, осущение болотъ и озеръ Зюйдеръ-Плаца и Гарлемскаго, устройство дорогъ и каваловъ, колоніи бъдныхъ, общественное воспитаніе, а послъ окончанія Бельгійскаго спора, переводъ встать военныхъ силъ государства въ мирное положение, были непрерывными предметами его заботливости. Возобновление сношений съ Бельгиею придало новую дъятельность Голландской торговль, и Нидерландія, подъ скипетромъ мудраго в кроткаго Короля, при полномъ повиновении подданныхъ законной власти, двятельности, трудолюбіи, экономіи и основательномъ характерѣ жителей, представляла Европъ примъръ благоденствующаго государства. Сельдяная ловля, какъ равно китовый промысель и ловъ трески, въ прошедшемъ году не принесли выгодъ Голландін и другимъ государствамъ, ибо жестокая, продолжительная зима и свиръцыя бури на Океанъ во время промысловъ были причиною весьма малой добычи.

Алнія понесла горестную потерю кончиною своего добраго Государя, Фридриха VI-го., Онъ тихо спончался, Декабря 17-го, сопровождаемый благословеніями подданныхъ, которые любили и чтили его, за кроткое, благотворное; тридцати-лътнсе правленіе. Въ самое бурное время, еще юный, онъ сдѣлался уже соправителемъ своего родителя, въ 1784 году, тикъ, что собственно полъ-столътія обязана была ему Данія счастіемъ въ миръ, спасеніемъ въ тяжкія времена Революціи, Наполеона и послѣ его паденія, когда такъ твердо и благородно умѣлъ онъ согласить требованія совѣсти съ благомъ государственнымъ, показавъ и личное мужество при двукратномъ нападеніи Англичанъ на Копенгагснъ, въ 1801

900

и въ 1808 гг. Законы, общественное спокойствіе, промышленность, знанія укрѣплялись его скинетромъ. Съ радостию услышали Датчане обѣщаніе новаго Короля, Христіана VIII-го (род. въ 1786 г.), продолжить царствованіе его предмѣстника, и не измѣнять ни порядка, ни устройства, имъ введеннаго.

Въ Швеці и мирно продолжалъ царствовать любимый подданными Король, приложившій въ прошедшемъ году особенное стараніе еще тѣснѣе соединить отношенія Норвегіи къ Швеціи. Въ Февралѣ открылъ онъ засѣданія стортинга въ Христіаніи, гдѣ спокойно и тихо обсуживаемы были взаимпыя пользы Шведовъ и Норвежцовъ, и возвратился въ Стокгольмъ уже 15-го Іюня. Послъдний потомокъ знаменитаго дома Ферзеновъ, племянникъ умерщвленнаго въ 1810 г. графа Акселя Ферзена, скончался въ Стокгольмѣ.

И ГЕРМАНІЯ АВЛЯЛА НАбЛЮДАТЕЛЮ ТАКЖЕ ЭРІЛНЩЕ мирнаго благоденствія и тишины въ прошедшемь году. Могущими храпителями ихъ были на свверь Германіи Пруссія, на югъ Австрія. Объ сін великія державы принимали участіе въ дълахъ Бельгін и Турціи, вмъсть съ Россіею, Англіею и Франціею. Различныя религіею и мъстною характеристякою, объ онъ стремились къ одной цъли — спокойствю Европы, сохраненію мира и благу своихъ поднатстныхъ. Окрестъ ихъ, разнообразною купою собранныя, другія государства Германскія слъдовали ихъ примъру, когда притомъ власть Австріи благотворила и Итальянскимъ ея подданнымъ. Усиленіе промышленности, пароходства и сообщеній, посредствомъ жельз́ныхъ дорогъ, было общею характери-

стическою чертою Германін. Пруссія и составившія съ нею, такъ называемый, Таможенный Союзъ, государства, прилагали попечения усилить и упрочить его единообразіемъ монетной системы, договорами съ Голландіею, и дъйствія Союза оказываются уже такъ успѣшны, что возбуждаютъ опасенія производителей Франція и Англіи. Боурингъ нарочно прівзжалъ въ Германію узнать всъ подробности дълъ Союза, по поручению Английскихъ купцовъ. Ученая двятельность и движение излщныхъ художествъ были особенно замъчательны въ Пруссіи и Баваріи. Въ Берлинь враздновали трехъ-сотъ-лътній юбилей Протестантской Церкви, 69-й годъ отъ рожденія возлюбленнаго Монарха Пруссіи и 41-й отъ начала его. обильнаго событіями, царствованія. — Ганноверь занять быль новымъ устройствомъ государственныхъ постановлений, только второй годъ начавши свое самобытное существование. — Въ Виртембергъ праздновали бракосочетание Нидерландскаго Принца съ Виртембергскою Принцессою. — Саксенъ-Веймаръ быль онечалень кончиною юнаго Принца Вильгельма, племянника владътельнаго Герцога. --- Скончаметь еще: Ландграфь Гессень-Гомбургский Людовикь Вильгельми (на 69 году) и Герцого Нассау-Вейльбурганій. Вильгельмо Георго (на 47 году). — Въ Австрін потревожила всяхь бользнь Князя Меттерниха; въ Венгріи открытъ былъ Сеймъ; на южной Австрійской границь продолжались иссогласія съ безпокойными Черногорцами.

Швейцария представляла, папротивъ, странное эрълище взаимныхъ несогласій между кантонами, и между жителями одного и того же кантона, движимыми различіемъ выгодъ и неопредъленностію уставовъ. Особенно замъчательны были волненія канто-

. Digitized by Google

на Валезскаго и религіозно - политическое движеніє въ Цирихѣ, когда притомъ во всѣхъ случаяхъ Сейиъ Швейцарскій удалялъ отъ себя ръшеніе всякихъ, частныхъ вопросовъ по внутреннимъ институціямъ каждаго кантона.

1830 roza.

-

Австрійскій Императоръ оказываль всс великоду шіе къ обладаемой имъ Съверной Италін. Прощеніе прежнихъ политическихъ преступниковъ, и учрежденія ученыя и учебныя, доказывали Итальянцамъ и кротость и попечения объ нихъ ихъ Государя. ---Такими же попеченіями о Сицилін ознаменоваль себя Король Неаполитанский. — Властитель Рима быль огорчаемъ положениемъ Католическаго Духовенства въ Испаніи и Португаліи, пѣкоторыми спорами въ Германии, гонениемъ на Христіанъ въ Китав и Кохинхинъ. Пребывание въ Римъ Герцога Бордосскаго произвело жаркіе переговоры съ Франціею. Но его могло утешить распространение Католицизма въ Свверной Америкъ, учреждение епископства въ Гамбургѣ, заведеніе, перваго со временъ Генриха VIII-го, Католическаго монастыря въ Англіи, и учреждение епархій въ Алжиръ. Кромъ Французскихъ кардиналовъ Феща, Изоара и Латиля, скончались еще въ Римъ кардиналы Тибери и Грегоріо. Въ Римъ умеръ сще одинъ изъ Князей Боргезе, а въ Неаполь извъстный дипломать Баронь Лудольфь. Донъ Себастіанъ, инфантъ Испанскій, посль удаленія Донъ Карлоса во Францию, отправился въ Италію, н прибылъ въ Неаполь. — Донъ Мигуэль живеть въ Римъ. — Мы говорили уже о пребывании въ Италии нашего Русскаго Царевича, которому всюду оказанъ былъ тамъ пріемъ, достойный Его высокаго рода. Въ Римъ скончался сопутствовавший ему Князь Х. А. Ливенъ. — Французское Правительство обращало

Историч. обозряніе 1839 года.

свое особенное внимание на родину Наполеона, Корсилу, гдв предполагаются многія общественныя улучшенія.

Оканчивая вэглядъ нашъ на Европу въ прошедшемъ году, обращаемся къ остальному отдъленію сей части свъта, востоку Европейскому — Эллинскому полуострову, гдъ вниманіе наше обращаютъ юное королевство Грегеское и дряхлая имперія Оттоманская. Но дъла Турціи связываются уже съ дълами Востока и Азін вообще, что вмъстъ съ обоэръніемъ событій Африки, Америки и Океаніи, и нъсколькими общими выводами, составитъ предметъ второй статьи нашего обозрънія.

Digitized by Google

904

A standard (Standard)
A standard)
A standard (Standard)
A standard)
A standard)</l

XII.

ИСТОРИЧЕСКІЕ МАТЕРІЯЛЫ.

письма лютера въ ревель "

1.

Gnad und fried von Christo ersamen, weisen lieben Hernn. Aufs ewr. Beger hab'ich mit Magister Henriop Hamel handeln lassen. Aber er wegert sich solchs ampls seer höchlich und meinen auch ettliche, er sey zu solchem Amt noch nicht genugsam erwachsen noch geübt, noch versucht. Derohalben er E. W. freundlich dankt. So habe ich mich auch umb einen andern umbsehen, aber jetzt bey uns keinen funden dazu tüchtig, versehn mich aber es sollen ettliche anherkommen. Wo es dann E. W. gefällt, wil ich meinen vleis gerne dazu thun. Es were aber wol not und gut, das eure Stadt ettliche gesellen zum Studio hielten, And sonderlich hab ich diesen Ioachim

* Подлинники сихъ любойытныхъ актовъ хранятся въ архива Ревельской Ратуши. Всв они писаны рукою Лютера. Долгонъ почитаенъ изъявить благодарность нащу почтенной особя, свобщившей намъ сін памятинки старины, относящіеся въ столь замъчательному медорическому лицу. Р. С. О.

Историческіе

dazu vermahnet, damit yhr selber eigene Priestern hettet. Also hat er mich gebeten ich wollte E. W. damit schreiben und verbitten, das E. W. wollen ihn hier drei Jar sum Studio halten und verlegen, weil an seiner stat wol ein ander forhanden. Demnach bitt ich Ewr W. wollen anscheu dieser Zeit gelegenheit, wie der priestern allenthalben wenig sind, die man doch nicht gerathen kann, und helfen Gottes reich und lob mehren, als ich mich zu E. W. tröstlich versehe. Ich dank auch für das marderegeschenk freundlich, hiemit Gott befohlen der sein Werk in euch angefangen, würdiglich erhalte und reichlich stärke. Ameu.

> III. Majs 1531. Martinus Luthér.

Ein beiliegendes P. S.

Es ist auch einer hier Matthäus Röske, war ewr stad Prediger gewest, der were auch gut vor euer Land, begert aber ewr. Hülfe zum Studio. Das befehle ich euch.

Adresse.

Den Ersamen und weisen Bürgermeistern und Rat der Stadt Reval in Estland, meinen günstigen Herrn und Freunden.

Remerkt ist auf der Adresse.

empfangen Anno 31 am 12 Junius von Doctore Martino des geforderten Superintendenten halven.

Der Brief ist mit Lutters Pettschaft gesiegelt.

Gnade und Friede von Christo Ersame, weise lieben Herrn und Freunde. Es kempt hier Herr, M. Herrman-

матеріялы.

nus Gronau, so durch Ewr. Schrift zum Schulmeister berüfen ist, der hat begerd von mir diesen Brief an E. W. derhalber befehle ich denselben E. W. und bitte wollet trewlich die Schule fördern und genugsam versorgen. Denn yhr sehet. das es allenthalben grosser mangel au gelehrten Leuten ist, und hohe zeit und not, das man Kinder mit vleis aufziehe. Zu welchem ampt dieser M. Hermannus gelehrt und geschickt ist, und ohne zwievel des wol und Krewlich warten wird, wo er seine bequeme Anterhaltung bey euch haben kann, als ich denn mich versehe, dasser an euch keinen Fehl haben soll. Christus unser Herr gebe seine Gnade dazu und zu alle ewrem thun, dass es reichlich fruchtbar sey zu seinen Lob und Ehren. Amen.

Wittenberg VIII Augusti 1532.

DOCTOR MARTINUS LUTHER.

'Adresse.

Den Ersamen und weisen Herrn Bürgermeistern und Rath der Stadt Reval zu Liflandt, meinen günstigen Herrn und Freunden.

3.

Gnad und Fried ein Christo Ersame und weisen lieben Herrn. Wir haben allhier zu Wittenberg Er Nicolaus Glossen ewren beruffenen Supperatlendenten promovirt und zum Licentiaten theologia gemacht, dabey unser gnädigster Herr der Curfürst samt andern Hertzorgen gewest, und das aus vielen beweglichen Arsachen zu dieser Zeit leuften nötig. Derselbe kompt nun her und wird des alles Kundschaft zeigen. Befehle denselben E. W. ynn aller trewen, und Gott verleyhe yhm und ewr gantzen

Историческіе

christlichen Gemeine, dass yhr nicht allein fest bleibet und rein an seinem heiligen Wort, sondern auch ymmer bas zunemet und vielen andern nutz seyn mögt. Amen.

So nemet yhn nun an ewren Brief anch, und wie yhr euch gegen ihn und er sich gegen euch halten sollet, werdet yhr durch Gottes Gnaden wol wissen. Hiemit Gott trewlich befohlen. Amen.

> Zu Wittenberg IX Julii 1533. MARTINUS LUTHER D, THEOL.

Die Adresse lautet:

Den Ersamen und weisen Herrn Burgermaistern und Rat zu Reval meinen günstigen Herrn und gulen Freunden.

Bemerkt ist auf der Adresse:

empfangen am 25 August von Dr. Martino Luthero pro Colosseno.

I.

Мяръ вамъ во имя Господа Інсуса Христа, достоночтенные, велемудрые мужи! По желанію вашему, обратнася я къ магистру Геприху Гамелю, но онъ, со всею въжливостію, отрекся отъ сей должности; также нъкоторые полагають, что опъ для нея еще недовольно свъдущъ и опытецъ, а посему онъ благодарятъ васъ, М. Г., за сдълавное ему предложеніе. Посять сего старался я сыскать другаго, по теперь еще не нашлось у насъ никого для сего способнаго; однакожь мы ожидаемъ прибытія цъкоторыхъ учениковъ. Если вамъ, М. Г., благоугодно будеть, то я приложу о томъ всевозможное стараніе. Впроченъ необходимо, чтобы городъ вашъ имълъ пъсколько лицъ учениковъ, которые занимались бы изучениемъ Бого-

натеріяли.

словія; пренмущественно говорнать а о томъ Іоахниу, дабы вы имѣли собственно свопхъ священшиковъ, а посему онъ меня убъждалъ отписать къ вамъ, М. Г., и васъ просить, чтобы вы его оставная здъсь на три года для изученія Богословія, особенно и потому, что на его мъстъ имъется еще другой, на что я и прошу васъ, М. Г., обратить виммане, ибо, по обстоятельствамъ времени, повсюду чувствителенъ недостатовъ въ сващенинкахъ, которые были бы способны къ распространенню слова Божія и славы Его. Покорно благодарю васъ за подарокъ, состоящій изъ куньаго мъха. Засниъ, да благословить васъ Господь, и да подкрънить васъ въ дъль, во славу Его начатомъ. Аминь. III-го Мая 1531 г.

Мартенусь Лютеръ.

Приложенная припись :

Здесь еще находится некто Маттеусь Реске, бывшій у вась городскимъ проповедникомъ, и онъ былъ бы годиымъ для вавашей страны, но требуеть вашего вспоможения для изучения Богословія, исполнение чего я вамъ советую.

Адресъ.

Достопочтепныть и велемудрымъ Бургонистранъ и Советинкамъ города Ревеля въ Эстляндін, благосклоннымъ друзьянъ мониъ.

Отмътка на адресть:

Получено въ лето 1531, 12 Іюпя, отъ Доктора Мартына, относительно требованнаго суперъ-интендента.»

Письмо съ печатью Дютера. Т. І. – Ки. І. 900

Moropusconie

9.

Миръ вамъ во имя Господа Інсуса Христа, велемудрые мужи и друзья! Сюда прибылъ г. магистръ Германъ Гронау, приглашенный письмомъ вашимъ въ званіе учительское. Онъ просилъ меня о письмъ къ вамъ, почему, рекомендуя его, прошу васъ споспъществовать благосостоянію школы, ибо вы сами видите; какъ вездв селикъ педостатокъ въ учепыхъ, и что пора пеннсь о воспитаніи дътей. Магистръ Германъ ученъ и способенъ къ должности, п безъ сомивнія, приложитъ все свое стараніе, если ему будетъ назначено хоронісе содержаніе, о чемъ и я прощу, чтобы онъ пе терпълъ педостатка. Інсусъ Христосъ, Госнодь пашъ, да блогословитъ всъ предпріятія ващи, во славу Его творимыя. Аминь.

Виттенбергъ, VII-го Августа, 1532 г.

Докторъ Мартинусь Лютерь.

Digitized by Google

3.

Миръ вамъ во имя Господа Інсуса Христа, велемудрые мужи! Мы здъсь въ Виттенбергъ произвели приглашеннаго вами Суперъ-Иптендента Николая Глоссена въ званіе лиценціята Богословія, ири чемъ присутствовали нашъ воемилостивъйшій Курфирстъ и другіе Герцоги, что весьма нужно по обстоятельствамъ пынъшняго времени. Онъ, Глоссенъ, прибудетъ къ вамъ и обо всемъ увъдомитъ. Поручаю его вамъ, М. Г., и да инспошлетъ Господъ ему и всему вашему христіанскому обществу благодать, дабы вы не токмо пребывали тверды въ исповъдани святаго слова Его, но и распространяя его, были бы полезны другимъ. Амицъ. И такъ прінынію его по вашему требованію, а какъ вамъ съ нимъ обходиться надаематеріялы.

жить, и какъ ему поступать, вамъ, конечно, изръстно. Да благословить васъ Господь! Аминь.

Витенбергь, ІХ-то Іюля 1533 в.

Мартинусь Лютерь, Донт. Богословія.

Отанна:

Получено 25-го Августа отъ Др. Мартына Лютера, черезъ Глоссена.

Π.

АРЕВНІЕ ЮРИДИЧЕСКІЕ АКТЫ *.

1. –

Псковская Межевая Запись.

Се розапсащь сября вастечким ободь вастечьской, земля съ старыхъ. грамотъ а заводъ тон земли. подереванын, мостекъ. да по верхунскую. мѣжю. да по дувъскую. мѣжю. да по твердислали. кројевъ, да второшниу ръку. да вбълую, реку. и за ръкя по вязовникъ. по ручей а поручіеви вмохъ, а съ другой сторонъ от деревяного мостька влюбтову. реку. да но вериуйскую мѣжю. да по шестакови кројевъ, да по иромъскый. путь. да в каменку. реку. изръка по любови-

• Почтенная особа, сообщиншая намь сін любопытные намятинки, нишеть, что первый изъ пяхъ списанъ съ пергаментнаго подлинияка, находившагося у Митрополита Евгенія, и можно полагать, что онъ относится къ XIV. въку. Второй инсанъ также на пергаментъ, и есть знакъ, что при немъ была печать. Онъ не находится въ Юридакескихъ Актахъ, нзд. Археограф. Коммиссиею; три другія Новгородскія купчія, присланныя къ намъ вмъстъ съ сею, помъщены въ упомянутыхъ Актахъ. Р. С. О.

Историческіе жатеріялы.

же. ожеро. да покодедкину изжю. да по остричнтоје. ожерце. а отъ ожерцъ. по речке. промъжн. вастечкинъ поженъ и по дедькипе позин. втолъву. реку. отъ реки по вастъ. отъ въста. в толовъчено. исталовечьна. по десиловице. кропвъ. да поречьковіскую мъжю. а отъ мъжа по великын. олсячь. а на то послуши. артемън осниовищь. остапья пасаковиць. павича братъ јего. дмитръ домашиницъ. захарья забановичь. губа тарасыевъ сынъ.

2.

Новогородская данная.

Се купи Есноъ село у брата у своего у Итната Станишкизопеское па Лукина береги по Игнатови купной грамоти д рной ц то село далъ Еснпъ къ Светому Николи въ въкъ и нумпу отцу моему духовпому Кузми до его живота а хкто у цетъ отымати у саятаго Николи то село судуся съ нимъ 4 гредъ Богомъ.

The second second

1.11

الوروم والالالة العارام

Digitized by Google

.

XIII.

ИЗЪЯСНЕНІЕ КАРТИНКИ.

Мы извъщали уже читателей С. О., что съ Новаго Года будуть прилагаемы къ сему журналу очерки замъчательнъйшихъ отечественныхъ произведений Живописи, Ваяния и Зодчества. Надзоръ за твиъ, чтобы очерки были достойны вниманія читателей, и сязланы были съ художническою отчетливостью, принялъ на себя извъстный художникъ нашъ, Я. Ө. Яненко. Осмъливаемся думать, что знакомя публику съ изображеніями лучшихъ произведеній нашихъ Русскихъ художниковъ, мы предприни-маемъ не безполезное дъло. Рисунокъ лучше всякаго описанія знакомить съ работою художественною, и мы радуемся, что посредствомъ нашего журнала отечественная публика самыхъ отдаленныхъ мъстъ быстро будетъ знакомиться съ лучшими современными новостями художественными, съ видами новыхъ зданій, со всъмъ тъмъ, что обращаетъ современное внимание знатоковъ. Споспъшествуя распространеню вкуса къ Изящнымъ Художествамъ (почему такъ не думать?), можетъ быть, иной очеркъ нашъ возбудить чей нибудь самородный геній, непостигавшій дотоль своего назначенія. — При сей книжкъ приложенъ очерка ста-туи, которая пріобръла общую похвалу на Выставкъ нашей Академии Художествъ, въ прошедшемъ году: Рыбакъ, или юноша, удлщій рыбу. Она первое произведеніе юнаго ученика Гальбергова, г-на Ставассера, и прекрасна, какъ изящное произведение, а еще прекрасние, какъ надежда, что въ Ставассеръ увидимъ мы достойнаго наслъдника его знаменитому учителю, столь рано похищенному смертью. Художникъ выбралъ то мгновеніе, когда рыба клюеть, какъ говорится; заботливость, внимательность, ожидание, выражаемыя физіогноміею, естественность положенія, прелесть формъ статуи, простота, при вниматель-

Digitized by Google

1.13

Изъяснейся вартники.

ноиз наблюдения природы, воть что составляеть достоянство произведения г-на Ставассера, которое сделало бы честь даже и опытному художнику.

XIV.

nsberna n cmbcb.

Отвчественныя извъстия. Чэмъ другимъ можемъ ны начать извъстія, въ которыхъ стараемся собирать всъ современныя свъязнія о новыхъ благотворныхъ мърахъ и постановленіяхъ Правительства, полезныхъ открытіять и учрежденияхъ, подвигахъ гражданской добродътели въ нашемъ Отечествв, успъхахъ промышленности и торговли, замвчательныхъ случалхъ въ Россіи, чвиъ, если не молнтвою за Царя нашего и Его Августвищее Семейство, не желаніемъ, да продолжится для насъ то счастіе, какимъ наслаждается подъ свнію священнаго Царскаго престола Русская земля, и да преуспъваетъ она въ добръ и знаніи, въръ и просвъщеніи, и нынъшній, и многіе еще годы ---- « долго, долго, если на земль ньтъ ничего въчнаго, кромъ души человъческой!» какъ говорилъ нашъ незабвенный Исторіографъ. Въ день Новаго Года, когда кольнопреклоненная Россія возносить моленія, да «благословить вънецъ лъта Господь благостію Своею!» повторимъ молнтву нашу. Предки наши учили насъ, дали намъ завътъ, молитвою начинать новое льто. И когда по всей Россіи, на празднествахъ Новаго Года, провозглашается теперь народный гимнъ нашъ, повторимъ и мы его, съ сердечною радостью, восклицая: «Боже! Царя храни!»

Если обратимся къ прошедшему, съ умиленіемъ вспомнимъ мы, что нынъ сто лътъ ровно совершилось, съ того времени, какъ насталъ для Россіи годъ великій и достопамятный: въ 1740 году, смертью Императрицы Анны прекратился родъ Царя Іоанна, и скипетръ Русскій, на

время несправедливо переданный Ел преемнику, усердіемъ и любовью Русской земли врученъ былъ истинпой преемница Русскаго престола, Дочери ПЕТРА ВЕЛИКАГО. Сто лать совершится въ нынашнемъ году, съ того незабвеннаго года, когда Божіе Провиденіе благословило Россію въ Наслъдникахъ Петровыхъ, и шесть царствованій. въ течение истекшаго столътия, осчастливили, прославили, вознесли Россію! Русскіе люди! пройдите мыслью ведикое стольтие: какими событіями, какою честью, какою славою не было оно ознаменовано? Дщерь Петра и преемники Ея, какъ далеко раздвинули Они предълы Русской земли въ сін сто лътъ: вспомните предвлы Россіи въ 1740 году, и перенеситесь потомъ на скалы Торнео, на предълы царства Польскаго, на берега Дуная, льды Арарата, въ глубь Киргизскихъ степей и къ предъланъ Калифорніи, во всъ сія мъста, гдъ нынъ стоять грани Русскія. А побъды нашихъ Суворовыхъ и Задунайскихъ, нашихъ Барклаевъ и Кутузовыхъ, нашихъ Дибичей и Паскевичей - Рускіе въ Берлинъ, Варшавъ, Мантуъ, Дрезденъ, Аистерданъ, Парижъ, Адріанополъ, Арзерунъ, Тавризъ; и мудрые законы, и плоды просвъщения, и грозный флотъ, и побъдоносное войско, и богатая промышленность, все, что свядъ ПЕТРЪ, все что возрасло въ сін сто лътъ-какія воспоминанія!-Да, будетъ же новое стольтие, начинаемое 1840 годомъ, еще славнъе, и да продлить въ немъ Богъ для Россіи Свое благословение въ потомствъ тъхъ Царей Русскихъ, рядъ Которыхъ за сто дътъ иачала кроткая Дщерь ПЕТРА ВЕЛИКАГО!

Трудолюбивый ученый нашъ, г-нъ Кеппенъ, составилъ подробныя таблицы о числъ жителей въ Россіи. Выходитъ, что въ 53-хъ нашихъ губерніяхъ и областяхъ жителей муж. пола находится нынъ 25,460,645 (самыя многолюдныя губерніи— Полтавская, 809,309, и Оренбургская, 865,374; самыя малолюдныя—Олонецкая, 112,567, и Енисейская, 102,843). Прилагая сюда женскій полъ, да болъе 4-хъ мильоновъ жителей въ Царствъ Польскомъ, болъе мильона въ Финляндіи, два мильона за Кавка-

зомъ и въ Америкъ, слипкомъ милльонъ войска, и полтора милльона Горцовъ Кавказскихъ, получаемъ итог въ 62 милльона. Если сложить числа жителей въ Англіи и Францін, еще недостанетъ милльона три. А между тъмъ приращеніе народа въ Россіи истинно изумительное: въ 1837 году, умерло 1⁴/₂ милльона, а родилось до деухъ милльоновъ четырехъ сотъ тысячъ; слъдовательно, число родившихся превосходило число умершихъ — почти дееятью стами тысячъ.

Ученыя извъстия. Декабря 29-го, Императорская С.-Петербургская Академія Наукъ имъла свое торжественное собраніе, которымъ ежегодно празднуетъ она день своего основанія, нынъ 113-й, съ того времени, когда Преемница Петра Великаго осуществила Его великую мысль основаніемъ Академіи.

Два любопытныя событія должны совершиться у насъ въ нынъшнемъ году: въ Пекинъ отправляется миссія, на смъну находящейся тамъ, и уже прожившей въ Китаъ предположенное для нея время, и изъ Кронштадта отправляется кругомъ свъта нашъ Русскій военный корабль, для отвоза разныхъ запасовъ въ Камчатку и Америку; съ отправленіемъ его соединена будетъ практическая и ученая польза. Мы слышали, что наши мореходпы обогнутъ мысъ Доброй Надежды, посътятъ Австралію и другія земли Океанійскія, а возвратятся мимо мыса Горна.

Извъстный путешественникъ, начальникъ Французской экспедиціи къ Шпицбергену, на корабль Изысканіе, г-нъ Гемаръ, находится теперь въ Петербургъ, и намъренъ отсюда посътить Москву. Онъ предполагаетъ потомъ объъхать съверный край Россіи — Съверъ сдълался ему чъмъто роднымъ, знакомымъ. Извъстно, что г-нъ Гемаръ совершилъ путешестіе въ Исландію и Гренландію, и два раза начальствовалъ экспедицілми къ Шпицбергену.

Художественныя извъстия. Въ Парижъ готовятся къ новой Выставка Художественныхъ произведений, и говорять, что она будеть блестящве прошлогодней. Воть исчисление трудовъ главнъйшихъ художниковъ Французскихъ, приготовленныхъ на Выставку: Л. Буланже-картина, гдъ изображены Беатриса Данта, Лаура Петрарки и Елеонора Тасса; Жагу _ портретъ Маршала Монсея и Св. Женевьева; Евг. Дела-Круа, тріумоъ Траяна и Колумбъ (по заказу А. Н. Демидова); Пав. Деларошъ, переходъ Альповъ Карломаномъ и крещение Кловиса; Кам. Рокеплана, бъгство въ Египетъ, Дилижансъ, Цыганы, сражение Фонтенуаское; Ари Шефферъ-Страшный Судъ; Изабей — видъ Марсели; Пико — Інсусъ въ Эммаусъ; Винтергалтеръ - сцена изъ Декамерона Боккачиева; Жакандъ – Іоаняа Даркъ; Шассеріо – Г. Х. на Элонской горъ; Декенъ — четыре Евангелиста; Корню — сцена изъ Агасферуса; Алекс. Дебакъ — Крестоносцы и рыбаки, вытащившіе трупъ изъ моря; Жиро — четыре сцены Итальянской жизни; Куреркъ — открытіе Генеральныхъ Штатовъ; Де-Венз – Інсусъ, исцъляющій слупаго; Діазъ _ сцена изъ Телемака; Тиссье — Нимфа и Сатиръ; Фландреня — Інсусъ, благословляющий дътей. Ландшафты будуть: Марилья, Коро, Л. Флери, Изабел, Каба, Вителе, Левассера, Годфруа, Нуво, Лепуатвена, Тено, Люпрессуара, Руссо, Ю. Дюпре, Браскасса и Калама. Портреты выставляютъ Шанмартенъ, Шарпантье, Амори-Дюваль, Леполль, Альфредъ де-Дре, Ю. Варнье, Шлезингеръ, г-жа Мирбель, Жун, Редуте. — Статун будуть: Прадье – Центавръ съ урною; Дюре – нъсколько святыхъ для церкви Магдалины; Муана-барельевы; Преопоклонение волхвовъ; Артура Гилло-Психея; Гурделя-Св. Ириней; Удине — Милосердіе. Бріаръ, только что возвратившійся изъ Лапландіи, ничего не выставляеть. О Штейбенъ и Декампъ ничего неизвъстно. Ингресъ разсердился, и поклялся ничего не выставлять. — Бартолини, Флорентійскій ваятель, присылаеть модель надгробнаго памятника, который, по заказу А. Н. Демидова, будетъ имъ изваянъ изъ мрамора, и поставленъ въ память родителя г-на Демидова, въ его великольпной вилль, близъ Флоренціи. Говорять, что онь чудо искуства, и Француз-

918

crie журналисты называють ero — une oraison funèbre durable et éloquente.

Промышакиность и торговая. Число кораблей, въ теченіе навигаціи прошлаго года, продолжавшейся въ Кронштадтъ съ 3-го Мая по 16-е Ноября, было: пришедшихъ 1333 и 45 пароходовъ, а съ зимовавшими 1447 (въ томъ числъ Русскихъ 112, Американскихъ 53, Англійскихъ 785, Французскихъ 75, Сардинскій 1, Неаполитанскихъ 51, Прусскихъ 67, Тосканскій 1), а отплывшихъ 1412; въ томъ числъ въ Англію 620, Америку 51, Францію 86, Португалію 4; осталось зимовать 34.

Колнчества сала, оставшагося отъ 1838 года на Петербургской биржъ, составляло 1121 бочку, а вновь въ привозъ его было въ 1839 г. 163,360 бочекъ (всего 164,481 6). Главные оптовые торговцы саломъ были: Немиловъ — 10,283 бочъки, Чумичевъ — 10,189, Харичковы — 9725, и Черновъ — 9,033. Болъе 5000 бочекъ было у 3-хъ торговцовъ; болъе 4-хъ у 3-хъ; около 4-хъ у 1-го; болъе 2-хъ у 14-ти; болъе 1000 у 29-ти, и менъе 1000 у 44-хъ. Пеньки представлено было для пробраковки и отпуска до 2,295,689⁴, пудовъ. Главные торговцы: Немиловъ около 538,000 пудовъ; Харичковы 538,000; Мерцаловъ 250 т. п. и Турковъ 216,226. Всъхъ торговцовъ пенькою 20. — Льна предъявлено было 354,425 пудовъ.

Географія и Статистика. Въ прошломъ году Географія вписала въ свои таблицы деа новыл государства: одно въ Европъ, Бельгио, признанную всъми Европейскими державами, по утверждении Лондонской конференции; другое въ Америкъ — Texacs, независимость коего признана Англіею и Франціею. — Бельгія составилась въ 1830 году, изъ областей прежней Фландріи и Брабанта, съ 1815 года принадлежавшихъ Нидерландамъ; пространство ея до 450 кв. миль; жителей до 4-хъ милльоновъ; въ столицъ

Hanteria

Бриссель, жителей до 100,000. — Техасъ, прежде бывшая Мексиканская область, на с. з. берегу Мексиканскаго залива, граничащая съ Луизіаною. Мы представить въ одной изъ слъд. книжекъ С. О. любопытную исторію сей области въ новъйшее время.

Въ нынъшнемъ году будутъ: малое затмъніе луны (Февраля 5-го), прекрасное кольцеобразное солнца (Февраля 21-го), малое луны (Іюля 31-го) и полное солнечное (15-го Августа). Мы въ Петербургъ ни одного изъ нихъ не увидимъ.

Зрълнща и Музыка. На вызовъ Филармоническаго Общества: написать музыку на Свътлану Жуковскаго, нашлось нъсколько соискателей: Лучшее изъ присланныхъ сочиненій написано было не-природнымъ Рускимъ, и потому не получило награды. Вторымъ послъ него признано сочиненіе, имени автора котораго Общество не могло объявить, не имъя его согласія. Но ръшена ли задача? Вотъ что, кажется, обълвить было бы можно. Нельзя не удивляться, какъ холодно принято предложение Филармоническаго Общества нашими композиторами и дидеттантами!

Въ Парижъ съ шумомъ упала лирическая трагедія: Инеса де-Кастро, слова Камморано, музыка Персіани, мужа извъстной пъвицы. Напрасно, она сама, Рубини, Лаблашъ, Албертацци, старались поддержать пьесу. Парижане, не смотря на успъхъ сей оперы въ Венеціи, Миланъ и Неаполъ, объявили, что работа г-на Персіани имъетъ три важные недостатка, а именно, что она — trop triste, trop long et trop monotone.

Услышимъ ли мы хоть въ нынъшнемъ году оперу нащего любимца, М. И. Глинки, его Руслана и Людмилу? Что-то дълаетъ еще нашъ А. Н. Верстовский? Что опера г-на Алябьева, и другія, о которыхъ мы давно сдышали? — Но наши композиторы могутъ, въ свой чередъ, спро-

220

снть: «А что, Ми. Гг., ваши трагеди и комедии?» Вопросъ деликатный! - Мы слышали, будто Н. В. Кукольникъ написалъ прологъ къ новой трагедіи, Князья Холискіе; знаемъ, что трагедія Барона Е. О. Розена, Дочь Іоанна Ш-го, совсемъ готова; что П. Г. Ободовский перевель еще трагедію съ Нъмецкаго; что Н. А. Полевой кончилъ свою драму: Елена Глинская, и что г-нъ Гоголь привезъ изъ-за границы новую большую комедію; но, кажется, ничего изъ исчисленнаго здъсь мы не увидимъ на сцень, по крайней мъръ, въ нынъшнемъ году. Впрочемъ, Мм. Гг., смотръть будеть что. Во первыхъ, у насъ богатый запась стараго репертуара; во вторыхъ, балеты Таліони; въ третьихъ, каждый бенефисъ даритъ насъ новостями, а въ четвертыхъ, можетъ быть, и неожиданно упадеть на голову что нибудь геніяльнов и прекрасное! Годъ дъло вслико, Мм. Гг. — Знаете ли, что у насъ будетъ въ нынъшнемъ году два издания для драматическихъ сочинений, и издатель одного изъ нихъ предварительно объявляетъ, что «много превосходныхъ сочинений сохраняется въ портфеляхъ Русскихъ драматурговъ, » и онъ берется знакомить публику «съ тъми Русскими писателями, которые могуть развить вкусъ и движение въ оте-чественной драматурги,» о чемъ подробнъе можете увидъть далье, вытесть съ извъстіями о разныхъ диковинкахъ и новостяхъ Русской литтературы.

Литтературныя извъстия. Нынъшній 1840-й годъ, кажется, будетъ ознаженованъ большими новостями въ области Русской литтературы. Замътимъ здъсь нъкоторыя изъ нихъ.

Выпуски книга тетрадами и книги са политипажными рисунками, кажется, у наоъ усилятся. Въ Москвв, г-пъ Семенъ, своимъ Живописныма Обозръніема, въ Петербургв, г-нъ Плюшаръ своими Дона Кихотома и Дюмонъ-Дюрвилемъ показали тому и другому примъръ. По примъру втораго, въ нынъшнемъ году г-нъ Фариковъ предполагаетъ издавать извъстную Исторію Наполеона, съ превосходными политипажами Горація Вернета; явятся и другія editions illustres. По.примъру перваго, хоть и безъ

Hasseria

рисунковъ, но сыпусками, предположено издавать въ Петербургъ: Маякъ современнаго просвъщения и образованности; Полезное чтеніе для вспьхь сословій; Пантеонь Русскаго и вспль Европейскихь театровь; Календарикъ внаменитыхъ отечественныхъ воспоминаний н Русские Синонимы. Объявление о Млякъ могло зацъпить за живое самолюбіе Русскихъ литтераторовъ, особливо журналистовъ. Издатель (книгопродавецъ В. П. Поляковъ). объявилъ, что допынъ въ Россіи не было складочнаго мъста трудовъ учености популярной и глубокой; что за неимъніемъ средствъ къ изданію, въ портфеляхо нашихъ ученыхъ лежитъ множество матеріяловъ, ожидающихъ только средствъ изданія, а съ другой стороны, все что дълается и печатается въ чужихъ краяхъ по части наукъ, извъстно только читающимъ иностранные журналы, а до публики доходять, и то изръдка, одни невнятные отголоски, а потому онъ, г-нъ Поляковъ, предлагаеть капиталь и услуги, и двлаеть первую попытку извлечь изъ портфелей матеріялы и знакомить Русскую публику съ Европейскимъ міромъ наукъ. Намврение прекрасное, но что же дълали до сихъ поръ всъ наши газеты, журналы, литтераторы, книгопродавцы, и неужели первую поцытку увидныть мы только теперь въ Маякъ? Нътъ, г-нъ Издатель! подумавши хорошенько, вы сами согласитесь, что объявление ваше было - немного сгоряча и поспъшно написано. Но мы нисколько не серднися, и напередъ увърены и надъемся, что Малкь будеть собраниемъ статей дэльныхъ и занимательныхъ, ибо редакцію его приняли на себя два почтенные и опытные литтератора наши, П. А. Корсаковъ и С. О. Бурачекъ. Также довольно... поспъшно, такъ сказать, было написано и другзе объявление г-на Полякова, объ издаваемомъ имъ-же г-иъ Поляковынъ Пантеонъ. Опять Издатель увъряетъ, что во какихо-то портфеляхо Русскихо драматургово лежать превосходныя сочинения, а Русской публикь нензвъстны произведения лучшихъ Европейскихъ писателей и Пантеона береть на себя носредничество въ томъ и другомъ отношении. Посмотримъ, увидимъ, хоть, право, не знаемъ: гдв видълъ и подивтилъ всв эти блалодатные портфели нашихъ ученыхъ людей и драма-

222

турговь Издатель Маяка и Пантеона. Полезное Чтеніе издается книгопродавцомъ Бородинымъ. И этотъ издатель уввряеть, что до снив поръ мы не импена еще ни одной книги, ни одного изданія для общаго чтенія, и онъ ръшается пополнить недостающее звъно ез цъпи общественной образованности. Бъдные Русскіе журналы и книги! да, что же такое были вы донынъ? Неужели ни одного, и ни одну изъ васъ нельзя было назвать общима чтеніема? Г-да Издатели! смотрите: объщавши, надобно и исполнять, а не испытавши саминь дъла, судить, конечно, легко. Да посмотримъ, что-то черезъ годъ вы скажете. Календарика издается третьниъ книгопродавцоиъ, г-мъ Теряевымъ, и будетъ нъчто такое миніатюрное, историческое, крошечное, въ 32-ю долю диста. — Русские Синонимы издаетъ рочтенный переводчикъ «Часовъ Благоговънія», г-нъ Крыловъ, и объщаетъ что-то полезное. Искренно желаемъ успъха, хоть и не понимаемъ, что такое значить: синонима, и хоть увърены, что синонимы не существують въ мірь, и что это названіе была ошибка прежнихъ грамматиковъ. Но если синонимовъ и нътъ вовсе, на свътъ, издание г-на Крылова все таки можеть быть и полезнымъ, и занимательнымъ, а что ва дъло до навванъя!

Новыхъ журналовъ не является, но за то въ новомъ ви дъ является: Литтературнал Газета, ci-devant «Литтературныя Прибавленія къ Русскому Инвалиду», съ модными куклами, съ науками, критикою и проч. и проч... Русскій Инвалиде преобразуется въ политическую и литтературную газету огромнаго формата. Измъненіе къ лучшему испытываетъ и Художественнал Газета...Если не журналовъ, то чъмъ-то среднимъ между журналами и альманахами полагая Репертуаръ Русскаго Театра, издав. И. П. Песоцкимъ, нельзя не обратить вниманія читателей на улучшенія и прибаеки, какія предполагаетъ издатель «Репертуара.»...На альманахи ръннительный неурожай. Кромъ Утренней Зари и Одеоскаго Альманаха, которые уже вышли въ ныцъпнемъ году, изтъ ничего альманачиаго!

Не заматять зи еще, какъ новость по литтературной части, объявление Московскаго книгопродарца П. И. Гла-

Известія

зунова: онъ напечаталъ роспись разныхъ книгъ, до 900 названий, за которыя готовъ взять по 25 прод. за 100. такъ, что вывсто 7062 р. по каталожной и газетной цвня, теперь можете заплатить только 1765 руб. 50 коп., и надобно прибавить, что въ девяти-стахъ названий найдете десятка два книгь весьма хорошихъ и полезныхъ. Разумвется, что остальныя восемь соть восемьдесять названій съ лихвою вознаградять книгопродавца за уступку съ хорошаго. Да, впрочемъ, въ книжной нашей торговль было до сихъ поръ нъчто похожее на то, что называлось у насъ лажени на ассигнации. У насъ существовали двв цвпы: одна по каталогу, другая настоящая, и всю тайну книжнаго лажа скоро пояснитъ намъ каталогъ книгъ, который печатается А. Ф. Смирдинымъ, и гдъ будутъ всвиъ Русскимъ книгамъ назначены настоящія ихъ цины. Онъ скоро долженъ выйдти, и составитъ одну изъ заслугъ наmero почтеннаго Книгопродавца, который никогда не употреблялъ въ дълахъ своихъ средствъ побочныхъ, а дъйствоваль и действуеть, какъ говорится по Русски-на чиcmomy.

Разныя извъстия и смъсь. Старикъ Мишо, извъстный литтераторъ Французский, недавно умерший, считался однимъ изъ знайенитыхъ говоруновь (causeurs) Франпузскихъ, число которыхъ уменьшается безпрерывно во Франціи: on we cause plus dans les salons; въ однихъ on discute, BE APYFREE-on dispute, et voilà la seule différence qui existe aujourd'hui entre la bonne et la mauvaise compagnie, et la conversation est perdu. Teneps BB журналахъ повторяютъ иногія остроты Мишо. Когда, за подачу голоса противъ проэкта иннистра Нейроне, у него отняли илсто Королевскаго чтена, приносившее сму 3000 фр. жалованья, и когда потомъ опять потребовали его мнинін по какому-то дилу-«Извините, Ми. Гг.,» отвычаль Мишо, «три слова уже стоили мнь три тысячи, а я не такой богачь, чтобы говорить за такую дорогую цвну!»-Какой-то пріятель говорилъ ему однажды: «Мишо! ты академикъ, почему миъ не быть Французскимъ академикойъ?» ----«И отень!» отвычаль Мино. «Во-первыхь, ты вь чинахь, а '

во-вторыхъ, ничего не дълаешь.»--- Парсеваль-Граниезонъ принесъ Мищо свою новую поэму. «Ну, милый, вотъ тебъ моя поэма-22,000 стиховъ!-- Ахъ, Боже мой! такъ въдь надобно 11,000 читателей, чтобъ прочитать ee!» воскликнулъ Мишо.-«Быть больнымъ-искуство,» говаривалъ онъ, «и я большой мастеръ въ этомъ искуствъ: вотъ ужь сорокъ лэтъ я изучаю его.»

Жюль-Жаненъ весь прошедшій годъ быль пресердитый; не за то ли, что всв смвялись надъ его статьями о Тацитв, гдв вздумаль онь разсуждать о Философіи, Исторіи, и проч. Онъ жестоко сражался послъ того съ Бальзакомъ, о твивая его новый романъ; на смерть бился за художественную и промышленную Выставки въ Парижа; раскритиковалъ новую комедію г-жи Дельфины Ге, и недавно еще написалъ статью о Сорбоннъ и Французскомъ Коллегіумъ-одну изъ самыхъ остроумныхъ статей, какія ка-нули съ ъдкаго пера его. Туть досталось Кузеню, Гизо, Вилльмену, и всъмъ сестрамъ по серьгамъ. Что за непости-жимое искуство-говорить вздоръ такъ умно, и заставлять смъяться, когда читатель знаетъ и увъренъ, что читаетъ вздоръ! «Думали,» говоритъ Жаненъ между прочимъ, «что наши три красноръчивые профессора будутъ великими ораторами и въ Палатъ Депутатовъ-и вотъ посадили ихъ въ Палату, и они такъ заораторствовали, что поскорве произвели ихъ въ Перы и просили замолчать!»

Вотъ еще новость: почтенный литтераторъ нашъ, извъстный своими прекрасными сонетами, г-нъ Бутырскій, хочетъ читать публичныя лекціи объ искуствъ критико-вать. Программа его превосходная. Почтенный г-нъ Бутырскій опредълаеть ученую критику разсмотрвніемъ въ каждой книгь трехъ пунктовь: критика должна разсмотръть, что сдълалъ авторъ въ своей книгъ? Если онъ не слъдовалъ за успъхами науки-посредственный авторя! Если владъетъ наукою въ томъ состоянии, въ какомъ находится она въ ученомъ свътъ-очень хорошій авторъ! Т. І. – Кн. І. 45¹/.

Если наполняетъ пустыя мъста въ наукъ, разръшаетъ неразрышиныя задачи, опереживаеть свой выкь-геніяльный авторь! Намъ кажется, что все это сказано и прекрасно и умно. Не менње удовлетворителенъ также въ програм-мъ раздълъ прозы и поэзи на одиннадцать родовъ: прозы-на разговорную, письмовную, описательную, историческую, поучительную и ораторскую; поэзіи-на лирическую, дидактическую, эпическую, драматическую и сившанную. Прочитавъ теорію, г-нъ Бутырскій приступить къ практикъ – прочитаетъ готовые разборы своего сочиненія, а потомъ сличитъ свою оцвику съ разборами другихъ критиковъ. «Для сего призовутся на помощь,» говорить г-нъ Бутырскій, «даже періодическія изданія наши, старыя и новыя; послъднія, конечно, большею частію, какъ примъры ошибочной критики.» — Признаемся, что уже и даже почтеннаго г-на Бутырскаго заставило насъ затрепетать, какъ трепетало море отъ Виргиліева: vos ego. Но послъдняя фраза его программы показала намъ, чето должны мы ожидать отъ приговора нашего неумолимаго судьи! Его Цицероновское: Quousque tandem... приговоръ новъйшей Русской критикъ! И по двломъ ей. Не шали, умъй опереживать выкъ, наполнять пустыя мыста въ наукь, разръшать неразръшимыя задачи; знай, что есть проза поучительная и письмовная! Одна отрада, что не всю сплошь, а большею частию, новъйшую критику отнесетъ г-нъ Б. къ примърамъ ошибочной критики. Кто-то будеть такой счастливець, что попадеть въ меньшую часты... Впрочежь, если насъ запишуть въ большую часть, мы утвшимся, что нашего полку больше, а на людяхъ, по пословицъ, и смерть красна.

Петербургская всячина. Что новаго въ Петербургв? — Очень много: сильные морозы и оттепели, новый годъ, маскерады и балы, радость однихъ, горе другихъ, новыя надежды, новые календари. Если вы увхали уже мъслца съ два изъ Петербурга, то вы не видали прекрасной, свътлой новости на улицахъ — осељщения газомъ, которое и дешево и удивительно красиво. Потомъ новость у насъ была микроскопъ, который въ мильонъ разъ увеличивалъ

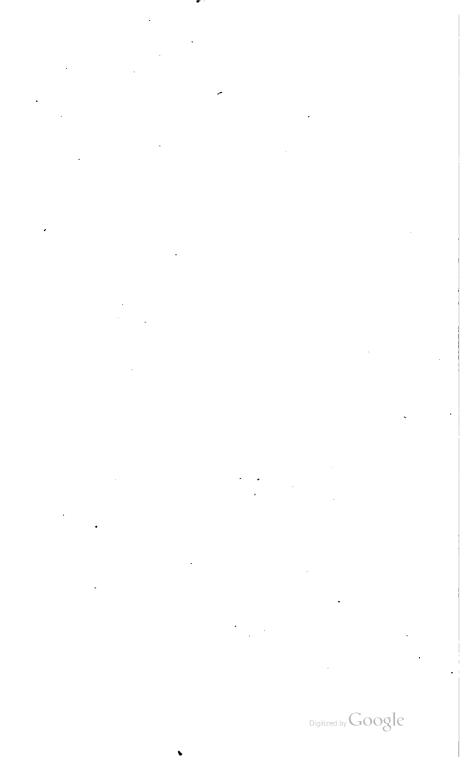
Digitized by Google

226

капаю воды, и показываль въ ней милльоны чудовищь, которыхъ мы ежедневно глотаемъ, какъ устрицъ. Есть у насъ и зепринецъ, съ своимъ Амбургеромъ. По крайней мъръ, на аффишкъ напечатанъ человъкъ, который ухватилъ за хвость гіенну, и тянеть ее изъ всяхъ силъ, на манеръ Амбургеровскій. — Вообще Петербургъ началъ зиму очень весело. На театральной сценъ явилось много любопытнаго: Гънз, гаъ Таліони блеснула ослъпительнымъ свътиломъ своего чуднаго дарованія. Потомъ видели им Велизарія, где Каратыгинъ предсталъ побъдителемъ въ своемъ родъ, и былъ осыпанъ рукоплесканіями. Потомъ уморительный Моръ, въ свой бенерисъ, плясалъ намъ Качучу, и уморилъ со смъху. Наконецъ, любопытныя явленія были: Фаусть Гёте, и старый знаконый нашь: Водовозь, Херубини. — Благородное здъшнее Собраніе открыло уже блестящіе балы въ новомъ, великольпномъ домв своемъ. - Въ Павловскомъ Воксалъ разливается соловьемъ и говорить косточками Илья съ своими Цыганами. - Но не дунайте, чтобы Петербургъ только забавлялся: никогда не бывало у насъ столько публичныхъ ученыхъ лекцій: Математика, Химія, Грузинскій языкъ, Англійскій языкъ, Русский языкъ, Географія, Политическая Экономія, не пугають слушателей, и они сходятся сотнями елушать и учиться. — Къ святкамъ кандитерскія, лавки и магазины испестрились сюрпризами и этренами, гдв истощается все воображеніе человвческое, в на которые нельзя не заснотръться, которыхъ нельзя не купить. Кандитерскія у насъ особенно цватуть и становятся годъ отъ году великолапвъе: Вольфъ и Беранжеръ должны были уступить Доминику, а его побъдняъ теперь преемникъ сладкаго Амбіеля. Замъгно, что вкусъ къ живописнымъ вывъскамъ распространяется въ Петербургъ, а это не доказываетъ ли увеличивающейся любви къ изящнымъ художествамъ? Сначала явилась живописная картина на какой-то кандитерской, гдъ изображены были Султанъ, съ газетами и съ трубкою, и Султанша, съ чашкой кофе; потомъ надъ перчаточнымъ магазиномъ явились олень и премилая мамзель, которая присъдаетъ и предлагаетъ вамъ перчатки. Наконецъ и шляпный магазинъ какой-то украсился живописною вывъскою, гдъ какой-то мусье показываетъ вамъ шляпы. Не

смотря на 25 градусовъ мороза, безъ шляны, во фракъ, въ бълыхъ пантолонахъ, онъ неутонимо стоитъ у дверей, мерзнеть, а все таки приглашаеть покупать у вего шляпы, самыя лучшія и самыя дешевыя. — Видите, что новости въ Петербургъ не переводятся, да и какъ прожить полумилльону людей безъ чего нибудь новаго? По счету къ 1839 году, въ Петербургъ было до 470,000 человъкъ жителей. Знаете ли, что изъ 53-хъ губерній и областей Русскихъ, только 25-ть превосходять Петербургъ числовъ варода, и въ вной общирной губернии, каковы: Ярославская, Псковская, Новгородская, Могилевская, Калужская, жителей меньше, чънъ въ одномъ Петербургв. Только Лондонъ, Парижъ, да Царьградъ, изъ всяхъ столицъ Европейскихъ, превосходятъ его народонаседениемъ. Впрочемъ, мы не знаемъ еще: кто считалъ жителей въ Царьградъ, и почему говорять, будто въ немъ 580,000 жителей? Да, за 90,000-ин намъ не долго ждать : Петербургъ растетъ громадно. Кто не быль въ немъ десять лать, тоть изумится, какъ онъ теперь раздвигается во всв стороны, и тянется вверхъ, потому, что безпрестанно надстроиваются этажи надъ донами, и гдъ былъ донъ, тамъ является донище. Литойт по улицамъ прохода нить: везди загородки, везди строять. И не только на Морской, на Невскоиъ Проспектв - даже въ отдаленныя линіи Васильевскаго острова, на Выборгскую сторону, подъ Невское-громады выдвигаются отвсюду, и молодецъ Питеръ, по Русской поговоркъ, выростаеть не по годамь, а по часамь. Пожелаемъ ему въ новый годъ добраго здоровья, долгаго впку, счастья и талану. Онъ стоитъ того, крестникъ Петра Великаго и красивъ, и уменъ, и довокъ, такъ что, говорятъ люди, которые бывали за моремъ, будто ему подобнаго ови вигда тамъ не встратили.





I.

ораторское красноръчіе

H

нынъшніе ораторы во франціи.

Въ Англійсковъ журналь: The Quarterly Review нашан мы любопытный разборъ Французской книги: Etudes sur les orateurs parlementaires, par Timon. Huitième édition. 2 tomes. Paris, 1839. Книга содержить въ себъ общія разсужденія объ ораторсковъ красморьнію его во Франціи, и характеристику замьчательнъйшихъ Французскихъ ораторовъ послъдняго времени. Любопытите всего характеристику замьчательнъйшихъ Французскихъ ораторовъ послъдняго времени. Любопытите всего характеристика, которая анакомить читателей съ этими лицами, съ родомъ и направленіемъ ихъ галанта. Англійский журналъ, разбирая книгу г-на Тимона, или г-на Корменена, и извлекая изъ нел важнъйшія мъста, вспоминаетъ объ Англійскихъ ораторахъ и приводитъ также ихъ характеристическія черты, отъ чего разборъ становится давое занимательнъе. Вотъ онъ для читателей С. О., съ нъкоторыми необходимыми перемѣнами и сокращеніями.

Тимонь (Timon) — хорошо извъстное прозвище или nom de guerre г-на виконта де Корменена (Cormenin), человъка замъчательнаго во многихъ отношеніяхъ. Мы Т. І. – Ки. II.

Ораторское

считаемъ необходимымъ сказать нъсколько словъ о его жизни и характеръ, чтобы читатели могли видъть, сколько его сужденія о людяхъ зависятъ отъ личныхъ его предубъжденій и обстоятельствъ.

Г-нъ де Кормененъ является дъятелемъ въ трехъ замъчательныхъ эпохахъ, измънявщихъ государственную систему Франціи: въ эпоху Имперіи, Возстано-вленія Бурбоновъ и Іюльской Революціи. Во время Имперіи онъ занималъ мъсто аудитора въ государ-ственномъ совъть, и былъ возведенъ въ баронское достоинство Наполеономъ, котораго побъды онъ воспълъ въ нъсколькихъ одахъ, еще въ ранней юности. Въ продолжение Ста Дней онъ оставилъ Парижъ, для занятия иъста въ гарнизонъ одного пограничнато города, находившагося прямо на томъ пути, по которояу ожидали приближения союзныхъ войскъ. Къ счастію, этоть порывь доблести не быль пи кемь замьчемь, видя, что храбрость туть ничему не поможеть; онь рышился совсымь удалиться оть политическихы бурь, и снова принялся за изучение администратия-ныхъ правъ, которыми онъ занимался прежде съ бли-стательнымъ успъхомъ. Кормененъ не моладилъ съ Правительствомъ; являясь въ Палатахъ какъ адвокатъ коронът, онъ сильно ходатайствовалъ о пожертвовайй одного милліарда ливровъ въ роди вознаграждения вы пользу эмигрантовъ, и зашелъ такъ далеко, что даже ръмился назвать требуемую имъ мъру «un acte ро-pulaire». Онъ не пренебрегалъ также милостями изъ легитимистикаго источника: ему очень хотелось, во время Виллелева министерства, выхлопотать себъ титуль виконта и мајорать. Потому-то, въ утро Іюльской Революціи, когда онъ требоваль конституціоннаго собранія и всеобщаго подаванія голосовъ, многіе явно называли его замаскированнымъ Карли-, стомъ. Въроятно, онъ былъ въ то время не въ наи-

лучиних ладахъ съ господствовавшею нартіей, и посль клоноть о мајорать, ему весьма естественно было желать продолженія порядка вещей, при которомъ онъ могъ бы съ наибольшею выгодою имъ пользоваться. Во всякочъ случав, преданность его къ монаркизму не мвишаеть ему напрягать всъхъ силъ къ досажденію нынвшиему правительству. Преднолагавшееся учрежденіе особыкъ помъстьевъ для наслъдимка престола, занимало его наиболье; разсужденія о семъ были предметонъ споровъ, въ которыхъ болъе всего отличался «Тітооп». Письма его насчеть «Liste civile» были смертельнымъ ударомъ для этого дъла. Прявда, что его доказательства и ариометическія витуры встрътили сильмый отпоръ въ памолетв г-на Дингюзй (Linguaiy), извъстномъ подъ заглавісить «La Liste Civile Dévoilée,» которато коніи стоили и о пяти су; но риторическія фигуры Тимона были лучше, и онъ ръшительно вышгралъ побъду своимъ слогомъ.

Т-нъ де Кормененъ былъ много лъть членомъ Палаты Депутатовъ; но онъ едва ли когда нибудь говорилъ въ ней, — обстоятельство, достойное замъчанія, если мы разсмотримъ со вниманіемъ его очерки о современникахъ, болье смълыхъ. Однажды— впрочемъ, когда онъ былъ вызванъ г-номъ Монталиве отвъчать на одинъ вопросъ, касавшійся «La Liste Civile», и когда друзья его почти насильно притащили его къ трибунъ онъ началъ говорить, и такъ хороню прибиралъ свои риторическія фигуры, что, дъйствительно, заставилъ молчать противниковъ. Онъ объякновенно отвъчаетъ печатно на всъ нападки, дълемыте на него въ Палатъ; его статей, разнаго достоинства, являлось, какъ товорять, безчисленное иножество въ журналъ «Le National», когда редакціею то зме, что Джонсонъ товорилъ о Батурсть (Bathurst):

Ораторское

«что онъ честно ненавидить»; но онзіономисны рішнтельно лгуть, если Тинонъ съ своинь ливкниь лбомъ и острымъ носомъ способень ненавидать великодушно. Однажды, Монталиве сормально отрекся огъ титла «почтенный» honorable, даннаго виъ гану Корменену, какъ онъ говорилъ, по ошибкъ, въ жару пренія. Подобный случай былъ въ Англіи, въ Палатъ Перовъ, когда лордъ Бруггамъ ясно обозначиль равличіе между знаменитостию, которая созначиль равличіе между знаменитостию, которая дается въжливостію другяхъ. Довольно о самомъ авторъ: обратимся терерь къ его книгъ.

Воть заглавіе перваго отделенія, нли étuder de причинахь, составляющихь въ каждомь народв особый родь парламентскаго краснорьчія». Нискоявко огрывковь мокажуть лено, что Французь мога написать въ этомъ родь.

«Въ парламентскомъ красноръчій должно принімать въ разсчетъ четыре обстоятельства: характеръ націи, геній языка, политическія и общественныя потребности эпохи, и характеръ слушателей.

«Если характеръ націи холоденъ и молчаливъ, какъ папримъръ у Англичанъ или у Американцевъ, то оратору трудно воспламенитъ своихъ слущатев лей. Чрезвычайно терпъливые, они съ одинаковою неутомимостию могутъ слущать или говорить. Они сядуть за столь, чтобъ въ продолжение цълихъ часовъ слушать какого нибудь оратора, точно такъ же, какъ бы они садились для того, чтобъ куритъ или питъ.

«Если же, напротивъ того, національный зарактеръ раздражителенъ и живъ (mobile), накъ у Аранцузовъ, то сто́итъ только какъ нибудь задъдь егои они тотчасъ сочтутъ себя обиженными; сто́иты только дотронуться до ихъ плеча- и они обернутся жь ванъ. Длянцыя ръчи утоиляютъ насъ; а когда Франт

прасноричіе.

цузь усталь, онь уходить прочь. Если ему нельзя уйта, биъ остается и начинаеть равговаривать; еся ан жели этого нельзя, онъ начинаеть зваль и зач сыпасть.» (Ч. 1, стр. 8.) -...Гану Корменену, очевидно, хотвлось основать свои выволы, и опредъления на сравнении трехъ великихв правительственныхъ собраний. Намъ кожется, однакожь, что, наблюдая пренія Англійскаго Парланента, онь не ногъ доотаточно изучить этого преднева, по несовершенному знанию Английскато языка. Принужденный судить о ходъ прений только но однинь панточниамь ораторовь, онь должень бы быль самь усомниться въ справедливости своихъ замвчаний. Какоръ бы ни былъ Американский Конгрессъ, Английская Палата Депутатовъ есть, безъ сомнинія, одно ибъ собраний самыхъ истерпъливыхъ и наиболъе расположенныхъ къ критикв. Г-ну Тимону стоило обратить только небольное внимание на новъйшую историю Англін, и онъ убъдился бы, что ата увеличившаяся и, уделичивающаяся терпъливость Палаты нимало не зависить отъ національнаго характера въ тояъ смыл сят, какъ онъ попимаеть его. Въ дин Питта, Фокса, Шеридана, Тьорнея (Tierney), Грея, Плункетта (Plun-kett), Канинцга, Коплея (Copley) и Брусгама, каждый, кто по-своему характеру и положению въ свътъ имълъ право говорить въ Палать, или котелъ сообшить ей что нибудь важное и полезное, иогъ, быть увъренъ, что его выслушають со вниманіемъ; но компилаторы и прозансты, какого бы они рода ни были, всегда оставались нетерпимыми. Причиною свго было то, что члены- це говоря уже, что они составляли законодательное собрание болье просивщеннаго и возвышеннаго рода — не были, подобно другимъ, связаны какими либо опасениями отвътственности, и могли свободно слъдить за существенными предметами дренія. Тогда считалось неосновательнымъ заботиться только о тонъ, что объ васъ подумаютъ ваши слуша-

255

Орахарская

тели; им очень хорошо помнимъ проническія востели; иы очень хорошо поннимъ пронически вос-клицанія и сивхъ, возбужденные лордонъ Мельбур-нонъ (тогда г-нонъ Лембонъ, Mr. Lamb) во время пре-нія о парламентской реформъ 1826 года, когда, въ продолженіе исполненнаго горечи и личности отвъ-та своего Сиръ Джону Гобгоузу, онъ упрекнулъ высокочестнаго собрата твиъ, что онъ болье жинмается мистомъ избранія, нежели самою Палатой. Пока нападки на терпини, полони споют налитон. Пока нападки на терпиние Палаты не превышають необходные нужнаго, до тихъ поръ почти каждый членъ имъетъ право требовать должнаго выслушанія, хотя ны едва ли поручимся, чтобъ слушатели садились за столь съ такинъ же хладнокровіень, какъ будто они приничались «курить или пить». Этой сенаторской добродвтели требуется только отъ представителей въ точномъ, буквальномъ смыслв слова, то есть, отъ депутатовъ, связанныхъ но рукамъ и но поганъ обязательствани, или инструкціяни, гдъ предписывается, чтобъ они держались порядка какъ школьники, и были готовы отвъчать за всякое слово, котораго бы они не должны были сказать, или за всякое умолченное слово, которое бы надлежало сказать. Посему, ны совершенно одобряемъ обычай Конгресса Соединенныхъ Штатовъ, гдъ (какъ говорить капитанъ Галлъ) каждый членъ имъетъ передъ со-бою маленькій столикъ, на который онъ облокачивается, наи на которомъ пишетъ свои письма; и гдв (какъ замъчаетъ еще новъйшій путешественникъ), по-ловина ръчи обращается къ избирателямъ, ваходящимся за тысячу миль, другая половина къ дамамъ, сидящимъ въ галлерев, а остатокъ – къ самому Конгрессу. Что касается до Французскихъ Палать, то иы охотно върниъ, что весьма трудно заставить ихъ слушать что инбудь, исключая того, что щекотить ихъ самолюбіе, или возбуждаетъ ихъ страсти. Впро-чемъ, пока тамъ все еще будутъ читать съ трибуны заранъе написанныя ръчи, можно и не приписывать имъ

954

rheendarie:

бинтороднаго начества совершенной нетеризанности: Однимъ словомъ, замвчанія г-на де Корменена неосискательны, и онъ весьма бы могъ избавить насъ отв овоей очлософій до техъ норъ, пока она не будеть основана на сантахъ. Приписывая теритние Англичанъ холодности ихъ національнаго характера, онъ впадаеть въ такую же ошибку, какъ и тв., которые привисывають этой же причикъ нашу инимую наклонность къ самоубійству. Статистическія сведенія показывають, что другіе народы Европы не уступають вамъ въ семъ отношеніи.

Сладующее правило Корменена болае основательно:

«Во-вторыхь,» говорить онъ, «мы должны обратять вниманіе на геній языка. Если языкъ шипящъ, твердъ и ипреи dédaigneux, какъ Англійскій, очевидно, что болье вниманія будеть обращено на самое дело, нежели на слогь, которымъ опо будеть изложено. Слушатели будуть нало заботиться о фигурности и расположения словь. Если свойства языка дозволяють прервать носполько рычь, и помпьстить главный глаголь съ концть фразы, то будеть еще легче поддержать вниманю слушателей. Простые обороты, пословицы, сдвлавшіяся правилами, грубыя и простонародныя выраженія погуть быть допущены, если они только епльны и выразительны. Пусть ръчь потеряетъ со стороны щеголеватости и вкуса : она выиграетъ въ отпошения къ истинъ и убъдительности. Если языкъ вышенъ и нъженъ, какъ Испанскій или Итальянскій, ораторъ долженъ обращать вниманіе на звучность и гармонію періодовъ. Въ націн, отличающейся музынальными способностями, должно льстить слуху и стараться чрезъ то угождать душть Но если языкъ парода благороденъ, возвышенъ, обработанъ и исполнень достоинствь философическихь и риторическихь, какь Французский, то необходимы тщательное приготовление и долговременный навыкъ, чтобъ хорошо говорить публично. Если ръчь оратора будеть растянута,

Оразорское

она покажется монотонною и вялою; если слишкомъ сжата, она произведеть недоумъніе и темноту. Ораторъ долженъ избъгать громозвучныхъ словъ и тяжелыхъ эпитетовъ, затрудняющихъ мысль и останавливающихъ ходъ ръчи. Онъ долженъ помнить, что природное качество Французскаго политическаго собранія состоитъ въ томъ, чтобы схватывать смыслъ оразы, прежде нежели она окончена, и отгадывать намъреніе оратора, прежде яежели онъ его вполнъ выразитъ. Вкусъ собранія такъ утонченъ, что оно не терпитъ повтореній, и такъ чистъ, что его можетъ оскорбить самый легкій неологизиъ, исключая развъ, если онъ блистателенъ, или отъ силы обстоятельствъ дълается неизбъжнымъ.»

Когда кто-то началъ распространяться, въ присутствіи Каннинга, о достоинствахъ Французскаго языка, онъ воскликнулъ : -- Помилуйте! да чего же можно ожидать отъ языка, который ставить на одну доску прелестную женщину и ногу баранины, *Jaine* Julie — j'aime un gigot? — Врядъ ли это замъчание справедливо, ибо, нътъ языка, который бы лучше обозначалъ различные оттънки общественныхъ отношеній, или былъ удобнъе для разговора свътскихъ людей. Но изъ всъхъ языковъ, древнихъ и новыхъ, на которыхъ произведенія человъческаго генія сохранились для потомства, Французскій, безъ сомнѣнья, наименѣе способенъ для высокой поэзіи или красноръчія. Мы не можемъ себъ припомнить, въ нынъшнее время, ни одного первокласснаго Французскаго поэта или оратора, который не олицетворялъ бы собою трудностей, происходящихъ отъ недостаточности языка.

Что касается до мысли, выраженной авторомъ въ предъидущемъ параграфъ «если языкъ дозволяетъ переставлятъ главный глаголъ наконецъ фразы», и проч., то Нъмцы въ эточъ отношении оперелили всъ прочіе народы, и надобно имъ отдать справедливость, что они

930

краскорфијс.

вполнѣ пользуются преимуществами своего ядыка (какъ напримъръ въ Баденской Палатъ Представителей). Впрочемъ, мы сомнъваемся въ выгодахъ, какія приписываетъ авторъ сему риторическому обороту; тогъ, кому случалось разбирать устройство періодовъ лорда Бруггама, согласится съ нами, что и въ Англійскомъ языкъ есть возможность прерывать теченіе мысли, чтобы отодвинуть управляющій глаголъ отъ обыкновеннаго его мъста къ концу ръчи. Можно привести здъсь хорошо извъстный случай, когда лорађа Бруггамъ наговорилъ такъ много между именемъ существительнымъ и глаголомъ, что невозможно было отыскать между ними никакой видимой связи; и какъ, по несчастію, глаголъ былъ idem sonans съ другимъ словомъ, то настоящій смыслъ ръчи, можетъ быть, и донынъ остался неразръшенною загадкой.

Эпоха есть третій предметь, заслуживающій вниманіе оратора. Г-нъ Тимонъ въ особенности совътуетъ беречь порывы воображенія и ситлыя восклицанія для случаевъ, которыя бы вполнѣ ихъ оправдывали, и для тъхъ монентовъ, когда слушатели приготовлены къ ихъ принятію. Какъ ня ясно сіе правило, однакожь имъ часто пренебрегали даже первоклассные ораторы. Вспышка Граттана: «Духъ Свифта! духъ Молинё (Molyneux)! Вашъ геній побъдилъ! Ирландія теперь уже нація!!» была на четвертомъ періодъ ръчи, и произнесена прежде, нежели члены уситли хорошенько усъсться на свои мъста.

чъста. Четвертое правило: «необходимость принимать въ соображение качество слушателей,» даетъ г-ну Корменену случай сказать нелъпость, что первостепенные ораторы были ораторами черни, и что г-нъ Даниялъ О'Коннель между ними facile princeps. Второй урокъ, названный «Сравнение Ораторовъ

Второй урокъ, названный «Сравненіе Ораторовъ п Писателей», мы откладываемъ до того времени, пока дойдетъ очередь до изображенія тъхъ членовъ

Olasshared.

Налать, въ лицъ которыхъ сін два характера сос-

Третій, «О различныхъ родахъ преній», изображаетъ три рода ораторовъ или, лучше сказать, людей, планенно желающихъ считаться такими, именно: тъхъ, которые импровизируютъ, тъхъ, которые говорятъ выученное ими наизустъ, и наконецъ тъхъ, которые читаютъ то, что они написали.

Руссо предлагаетъ важное правило для сочиненія любовныхъ писемъ: «Начинайте», говорить онъ, «письио, не зная, о чемъ вы будете говорить, и оканчявайте, не зная, что вы сказали.» По инънію г-на де Корменена, импровизирующіе ораторы точь въ точь слъдуютъ этому правилу въ произнесеніи своихъ ръчей: «Они отдаютъ себя на произности теченія въ томъ моръ, которое намъреваются преплыть; посъщають на своемъ пути луга, лъса, города и горы, но сами не знаютъ, гдъ имъ бросить якорь, или куда пристать.»

> And-where the Subject-theme may gauge Let time and chance determine;
> Perhaps it may turn out a sang, Perhaps turn out a sermon.

Выучившій свою ръчь, весьна часто говорить ее совершенно не кстати, и прибъгасть къ ухищреніямъ всякаго рода, чтобъ заставить васъ върить, что онъ ее импровизируетъ. «Онъ никогда не сходится съ своими слушателями; онъ не чувствуетъ внутри себя бога Питониссы, который волнуетъ души и преодолъваетъ ихъ; красноръчіе его приноминастъ только, а не изобрътаетъ; онъ человъкъ вчерашняго дня, тогда, какъ истинный ораторъ весь принадле-

• Пусть время и случай опредълять, куда должна направиться главная мысль; можеть быть, что изъ нея выйдеть пъсня, а можеть быть и диссертація.

9358

жить настоящему моненту; его создало искуство, а по природа. Это родъ актёра, который не желаеть казаться имъ, но въ сущности все таки актёрь.» (Стр. 28). Правило, слъдующее изо всего этого (хотя г-нъ Тинонъ его и не выводить), состоить въ томъ, что самое болыщое дъйствте будетъ имъть на слушателей тоть орвторъ, который, обдумавъ хорошенько предметъ и сообразивъ свои доводы, въ тонъ и языкъ своей ръчи предается впечатлъндямъ настоящей иннуты. Точныя выраженія ipsissima vérba, счастливо придуманныя для какого нибудь ръзкаго мъста въ ръчи, могутъ, дъйствительно, съ выгодою быть напередъ записаны и заучены. Лордъ Бруг-гамъ сознался, что важнъйшія части его рычи насчеть суда Королевы, были перечеркнуты и передъ-ланы семь разъ, прежде чъмъ онъ могъ удовлетворить саного себя. Никто также, слышавший Каннинговы ръчи о Португальскихъ дълахъ въ 1826 году. или его защиту торговой политики г-на Гускиссона (Huskisson), во время преній о торговлъ шелконъ, не сомизвается, чтобъ онъ въ нъкоторыхъ случаяхъ но былъ иногимъ обязанъ своей намяти. Подобныя обстоятельства, однакожь, нимало пе номрачають славы сихъ двухъ великихъ ораторовъ. Своевременное употреб-ление заранъе приготовленныхъ мыслей и оборотовъ принадлежнть къ высочайшниъ торжествань искуства. По сей причини, мы всегда сомитвались въ справедливости показанія Горанія Вальполя насчеть импровизаціи Гамильтоновой единственной рачи : «Молодой Гамильтонъ началъ въ первый разъ говорить о трактатахъ, и былъ блистательно хорошъ. Ръчь его была исполнена противуположностей; но въ этихъ противуположностяхъ были доказательства. Онъ прорывался сквозъ правильно сложенныя ча-сти своего собственнаго сочиненія, отвъчалъ на замъчанія и недоумънія сочленовъ свояхъ и снова попадаль на свой первоначальный путь съ величайшею

Ореторское .

легкостью.» Мы убъждены, ито г-нъ Гамильтонъ заранъе предвидълъ главныя возражения, и что отвъты на нихъ были такъ же заучены, какъ и самад ръчь. Намъ случалось слышать, что одинъ новъйшій парламентскій импроцизаторъ, выдвинутщійся изъ толпы во время преній о реформъ, обманулъ иногихъ опытныхъ судей точно такимъ же образомъ и далъ докладчикамъ полную копію своей ръчи. Фактъ, въ которомъ можно убъдиться изъ единогласныхъ извъстій, напечатанныхъ о ией въ главныхъ газетахъ.

О третьемъ классъ ораторовъ читающихъ (liseurs), авторъ говоритъ, что «эти господа собираются, про-, кашливаются, высморкаются, чихнуть, положать очки свои на казедръ и спокойно протирають стекла ихъ угломъ носоваго илатка. У нихъ также есть свои продълки. Они нарочно пишутъ какъ можно, тъл снье, чтобы, взглянувъ на бумагу, вы увърились, что ръчь будеть не долга. Обманщики! Слущатели скоро убъдятся, что ораторъ перевернетъ листокъ не прежде, какъ истративъ и заставивъ другихъ потратить норя, дочный запась времени. Манускриптъ, который держить онь въ рукахъ, неподвиженъ, какъ указатель солцечныхъ часовъ.» Главный недостатокъ предій, подобнаго рода хорошо выставленъ г-овъ Тимононъ. «Когда л вижу предводителей министерства и однозици, подходящихъ къ ступенямъ трибуны съ правой или лъвой стороны, съ томами красноръчія въ рукахъ, то мнъ всегда кажется, что передо иною дия арми, которыя везуть свою артиллерію въ параллельныхъ диніяхъ вдоль днухъ береговъ ръки, и которыя никогда не въ состоянии будуть добраться другъ до друга. у ...

Читать ръчь противно постановленіямъ нашего Нижняго Парламента; но хотя этоть обычай и уменьшается во Французскихъ Палатахъ, оцъ все таки еще существуетъ. Иъсколько лътъ спустя посяр перваго собранія Генеральныхъ Штатовъ (эпоха, съ

торой начижается эра Французскаго народнаго краскорычія), вдаа ли употреблялся какой нибудь другой образь прецій. Даже самъ Мирабо былъ не ощень силенъ, какъ состизатель, или спорщикъ (debaler) — въ Англійскомъ смыслъ сего слова. Почти вов сильные поривы его красноръчія, электризоваввов сильные поривы его красноръчія, электризоваввою собране, были зарание подготовления; и когда ему приходилось выводить окончат льный доводъ, онъ прачитывалъ его, какъ и всъ его собратія. Г-нъ Донболь (Dumont) равскавываеть объ одночь забавночъ замбишательствъ, Мирабо, въ которое онъ нирочемъ, насло: вподаль отъ спози лъни и излишией довърчивости: къ своимъ faisèurs. Это случилось во время премя насочеть veto:

- лайна тоть денье; говорять Дюмонъ, «было произнеосно такое вноже это самыхъ несносныхъ рвчей, что попрасніе: Мирабо на: трибунъ порадовало всяхъ; но сава онъпуситать начать, какъ и тотчасъ въ каждой аразъ умитать ущение и слогъ Казо (Caseaux). Пруч бясть: франсовогія, отравность выраженій, течныя в абиачавыя разсужденія; вскорв утонили слушатеч лей. Наконець увильля, что онь поддерживаеть безпрекословное vota, и въ толпъ слушаченей раз-дался ронопъ. Мирабо едва успълъ пробъжать глааами митаемый имъ вэдорь, п важитивъ свою ошиб ку ударился възотетупленія, въ общія выста, и три почощи паколькихь: блестлинять выходокъ, возврапилт себь побычную дамь рукоплесковий от таллерей ;; но, какъ скоро, оцъ всавращался : къ гибельной тетради, ропотъ возникалъ снова, и ену стоило неличайнияго труда кончить свою речь, не смотря на присутствіе духа, не оставлявшее его ни въ какихи критинескихъ случаяхъ. Накогда, не видалъ я его до такой степени разстрояннымъ. Онъ признавался намъ-что, по мъръ продолжения, чтения, до немъ выступалъ, хододный потъ, и что онъ пропустилъ пвизио: позовину рачи, не зная, чамъ се заманить, потому,

944

что отъ налишней самоувъренности, отъ не толумаль изучить предметь, о которонъ сбирался говорить.» (Souvenirs, etc. p. 106). Всъ ръзд Шатобріана были читаны, а не говоре-

Всъ ръ и Шатобріана были читаны, а не голорены, что, какъ кажется, лишило его ивста между портредами ораторовъ въ сочинении г-на Кориенена.

Въ урокъ «О разридахъ мюдей, наиболъе способ-ныхъ къ парланентокому красноръчию», авторъ говорять много и занимательно о разнообразныхъ н противудоложныхъ алементакъ, составляющихъ Французскія и Англійскія законодательныя собранія. Гнъ Тимонъ говоритъ, что депутаты, которыхъ языки «звучать съ нанбольшею быт юстью в неутонни мостью», бывають всегда или адвокаты, или профессоры, ная военные. Къ адвокатанъ онъ совершенно безжалостенъ. Забывая Могена (Mauguin), Одн-лона Барро (Odilan-Barrot), Дюненя (Dupin), Беррье (Berryer), и проч., онъ не признаетъ въ адвокатанъ никакого достоянства. «Богатые на словахъ и бъдще доказательствами, они всегда готовы геворить за кого вамъ угодно, что вамъ угодно, и сколько вамъ утодно; говоря съ жаровъ, въ то время, когда жиз сердце совершенно колодно, они будуть, сели ны хотите, нападать съ ожескочениемъ на какото нибудь министра, и нерезь чась (къ соблавну добрыткъ превинціяловъ, навостравниять уши въ ташлереъ), чы увидите, «акъ они дружески ножимнотъ руку тому сачому неловъку, кого они за пъсколько иннутъ провозглящали величайциих изь неповышенныхъ неподлявъ зеннаго шара.»

На провессоровь онь жалуется, что они управляюгь Палатою какъ классовь. Они начинають съ того, что кладуть свою квадратную шанку на трибуйу, и ссиретари звинчали, какъ нъкоторые изъ тихъ (въ числь прочихъ, Гизо), сытаскисали ферулу изъ подъ магистерской своей жинти. «Они тщеславны, утемченны, сущи, элистолюбивы и догматики йлиро-

налуно. Они не стараются убъдить васы, но покорить. Они круты въ своихъ методахъ, и деспоты въ своихъ аксіонахъ.» (Стр. 33).

«Воемные», продолжаеть г-нь Тимонь, «приближаются ка трибуна съ сиклостью, нетерпъливостно и огненъ, какъ на приступъ баттарен; они высоко подививають голову, и съ повелительными жестами прямо смотрять людямъ въ глаза; они одинаково неукротимы въ тклодвиженіякъ, какъ и въ ръчахъ. Такъ, генералъ Фуа (Foy) ме жалкаъ кулаковъ и ногъ, стучалъ изо всей силы по трибунъ, и казался одрржимымъ змымъ духомъ: Онъ весь кипълъ и нама выступала: у мего на губахъ. Дайте ему тольно просторъ, и онъ ингомъ уничтожить обладастелей квадратныкъ шамокъ. Что масяется до авня, прибавляетъ г-нъ Тимонъ, «пусть порицанотъ мой акусъ, по я предночитаю этикъ суровыхъ вонновъ, обнажающихъ мечъ и идущиять на засъ будавкамъ.» (Стр. 35.)

Мы готовы одобрить вкусь г-на Тимона, котя и не можень согласниься съ вных безусловно; наши юевные оставляють свои мечи дона в ревуть, — котда инъ случается ревъть, такъ протко, какъ не воркують голубицы. Профессоровъ подой въ родь Прайна, чтемъ къ числу профессоровъ подой въ родь Прайна, Ваклея и т. п.) у насъ въ Парламентъ нътъ; что же касастея до засвдающинъ у насъ законниковъ, то, за исключениемъ одного лорда Бругтама (которъй уже самъ по себъ составляетъ исключение изъ чего бы то ни было), право, ихъ нельзя винить за тъ, что они беруть себъ львиную долю въ нанияхъ прентятъ.

¹ Перейденъ жъ «Классионкаціи ораторовъ, по якъ Расположенію и Особенностямъ». Г. Тимонъ спочада исчножнеть ораторовъ логическихъ, начетическихъ и колкихъ, что, какъ кажется, разумветь онъ подъ

Ораторовое

«Классификаціей по Расположенію;» а потонъ экономистовъ, юристовъ, снеціалистовъ (или людей практическихъ), теористовъ, формалистовъ, генералистовъ, фразеологистовъ и прерывателей, что должно составлять «Классификацію по Особенностямъ.» Соответствующіе симъ разрядамъ, или блиакіе къ никъ люди, ногутъ встръчаться во всъхъ многочисленныхъ политическихъ собраніяхъ; но, не имъя адъсь мъста для подробныхъ разсужденій, мы пока ограничимся описаніемъ прерывателей:

-«Прерывателя бывають двухъ родовь: есть прерыватели говорящіс, и прорыватели неговорящіе. Пре-рывателя неговорящіе шумять въ Палатахъ гораздо болье гонорящихъ, пбо они съ удивительнымъ оо+ вершенствомъ и върностью подражаютъ крикамъ всвхъ дворовыхъ и дакихъ животщихъ, разсбянныхъ Творцемъ по Земному Шару. Этя господа ревуть, анотъ, инукають, каркають, блеють, хрюкають и насбечуть точь въ точь какъ они. Прерыватели годо-рящіе съ больщою пользою употребляють междоме-тія и восклицанія: ге! о! ги! уфъ! а! что? какъ? небо!: сиъ! и пр. Это значить: — быть не въ состо-янін удержать порывовъ своякъ ощущеній. Они по-магають, что истинное краспорьчіе не нуждается въ даниныкъ рънавъ, и что достаточно одного сдова, одного врука, чтобъ убъдять и тронуть. Они требують чтобы газетчики приноснии имъ на коррек-туру описанія засъданій, и лишь только отнечитается въ столбцахь офонціяльнаго журнала исчисленіе ихъ; о! и а! и т. п., они лишуть къ своимъ набиратезянъ: «Вы увнаите въ сегоднишненъ Монитеръ, что я достойно выполнилъ свою законодалельную обязанность, и что не пропустилъ послъдняго премія бодъ того, чтобы чего вибудь не сказать.» (Ч. І. стр. 48).

"Даже наша Англійская преобразованная Палата Депутановъ, — мы сивло это утверждаемъ — имъстъ

244

красноръчіс.

вножество отличныхъ ораторовъ этого рода. Наши каркальщики и мяукальщики могутъ гордиться, что ничъмъ не уступаютъ, не только Французскимъ, но м какимъ угодно соперникамъ.

Поговоримъ о лучшихъ временахъ. Питтъ привелъ въ смущение Эрскина (Erskine), одпимъ изъ тъхъ способовъ, которые можно назвать пантомицою пренія. Извъстно, что тщеславіе или чувствительность Эрскина были до такой степени раздражительны, что малъйшій признакъ равнодушія могъ заставить его потеряться. Въ Вестиннстеръ-Галлъ и теперь из-въстенъ по преданію анекдоть, что одинъ изъ его противниковъ пріобръль надъ нимъ ръщительный успъхъ, посадивъ прямо передъ нимъ какого-то адво-ката, знаменитаго своимъ зъваньемъ. Однажды, когда онъ всталъ, чтобы говорить въ Палать, Питть усълся противъ него, въ позиціи внимательнаго слушателя, и взялъ перо, какъ будто для того, чтобы записывать замѣчательнѣйшія мѣста рѣчи; но, по мърѣ ея продолженія, онъ постепенно принималъ на себя видъ совершеннаго равнодушія, и наконецъ, въ ту самую иинуту, когда Эрскинъ обратился лично къ нему, н взоры ихъ встратились. Питтъ наклонился впередъ съ выразительнымъ жестомъ петерпъния и презрительно отбросилъ въ сторону перо. Эрскипъ за-шатался и, заикаясь, кончилъ свою ръчь. Питтъ сталъ продолжать и довершилъ его поражение мимоход-нымъ замъчаниемъ: «Я встаю, чтобъ отвъчать высокопочтенному (Right Honourable) члену, открывшему сегоднишнее застдание (Фоксу). Что же касается до говорившаго сейчасъ господина, опъ сдълалъ не болње, какътолько повторяль съболышамъ успъхомъвсе сказанное передъ нимъ, и еще успѣшнѣе ослаблялъ то, что онъ повторялъ.» Съ того времени Эрскинъ считался погпбшимъ, хотя мы и совершенно согласны съ превосходнымъ судьею сего дъла, лордомъ Бруг-гамомъ, что причиною сего не былъ недостатокъ въ Т. І. – Књ. II. Digitized by Coogle

245

потребныхъ для того талантахъ. Доказательствоиъ этого, между прочимъ, служитъ знаменитая его ръчь на счетъ Билля о Іезуитахъ (the Jesuits Bark Bill). Замътимъ, однакожь, что прерывание есть продълка

не всегда успъшная, и въ нъкоторыхъ случаяхъ можетъ служить въ пользу противника. Мы приведемъ примъръ, случившійся съ г-номъ Гротомъ (Mr. Grote), который, по словамъ друга своего, г-на Сидней Смита, былъ бы великимъ политикомъ, если бы нашъ міръ былъ шашешницей. Онъ говорилъ цълую проповъдь противъ какихъ-то неизвъстныхъ, обвиняемыхъ въ продажности, какъ вдругъ раздался крикъ: «Имя ихъ!» — «Имя?» былъ отвътъ; «имя ихъ легіонъ.» Сь техъ поръ начали считать г-на Грота чудомъ на-ходчивости и остроумія, хотя намъ изъ достовѣрныхъ источниковъ извъстно, что ему обыкновенно надобенъ цълый часъ времени для разгаданія какой нибудь шутки своего пріятеля, и цълый мъсяцъ, для составленія своей ръчи. Лорду Норту (North) опять не съ чъмъ было поздравить себя, когда онъ отва-жился прервать Борка (Burke). Во время пренія о какомъ-то экономическомъ вопросъ, Боркъ сдъладъ Фальшивос удареніе «Magnum vectigal est parsi-monia.» — «Vectigal,» сказалъ министръ довольно внятно въ полголоса. «Я весьма благодаренъ благородному лорду за его поправку,» возразилъ ораторъ, «ибо она даетъ миъ случай повторить неоцъненное правило — Magnum vectigal est parsimonia.»

Многія изъ самыхъ характернстическихъ выходокъ лорда Чатама имъли тотъ же источникъ. «Однажды (это говоритъ Граттанъ) онъ сказалъ: «Я предвижу, что какое нибудь ужасное бъдствіе постигнетъ мое отечество и откроетъ глаза королю;» и потомъ онъ сдълалъ примъненіе къ фигуръ, задергивающей занавъсъ Пріама, и привелъ выраженіе древняго писателя. Въ Палатъ раздался крикъ: «Въ порядокъ!» Онъ пріостановился и сказалъ: «То, что вы слы-

красноръчіе.

шали теперь, было сказано мною относительно; но теперь я откидываю всякую относительность въ сторону. Я говорю прямо и увъренъ, что какое нибудь большое несчастіе постигнетъ мое отечество,» и онъ снова повторилъ приведенное имъ выраженіе. Потомъ онъ воспламенился и говорилъ чрезвычайно красноръчиво и увлекательно. Министры, видя, что имъ трудно съ нимъ справиться, разочли, что лучше всего оставить его продолжать на свободъ.» Всякій хорошо помнитъ удачное употребленіе лордомъ Бруггамомъ одного мъста изъ Мильтона (приведеннаго не менъе удачно Бурке):

> «What seemed its head, The likeness of a kingly crown had on» *.

лордъ Бруггамъ подхватилъ это мъсто отъ одного изъ находившихся подлъ него слушателей, передававшаго его шопотомъ своему пріятелю.

Потомъ г-нъ Тимонъ разбираеть общую тактику министерствъ и оппозицій, и подробно распространяется о времени и способъ употребленія различнаго рода оружія, начиная съ тяжелой артиллеріи дълателей ръчей, до быстраго и неправильнаго ружейнаго огня вопрошателей. Но какъ онъ не предписываетъ рецепта для превращенія большинства двухъ голосовъ въ двадцать, или для вдохновенія въ Герцога Веллингтона и Сиръ Роберта Пиля отвлеченнаго желанія мъста, то мы боимся, что ни Виги-Радикалы, ни консервативная партія, не пріобрътуть многаго отъ благоразумныхъ поученій г-на Тимона, исключая развъ слъдующаго:

«Красноръчіе напияхъ министровъ есть почти всегда красноръчіе ложное-общія мъста насчетъ нравственности и общественнаго порядка, оразеологія,

* «То, что казалось его головою, имало на себа подобіе царской короны.»

декламація и изношенныя правила, одъваемыя въ разнохарактерныя оболочки.

«Могущество страсти, вдохновеніе, бурные порывы души и спла обстоятельствъ, пораждаютъ истинное красноръчіе. Но что же для государственнаго человъка можетъ быть опаснъе сихъ порывовъ? Онъ долженъ предвидъть и предугадывать все; онъ болъе долженъ заботиться о томъ, что у него останется въ запасъ, нежели о томъ, что онъ намъренъ расходовать; совершенно владъть страстями слушателей и своими собственными, остерегаться энтузіазма; если понадобится, умъть остановиться на шагъ отъ побъды, дабы сдълать ее върнъе, и никогда не щеголять прославленными выраженіями, которыя съ такою жадностію подхватываются и передаются журналами.» (Стр. 58).

Полную власть надъ своимъ темпераментомъ г-нъ Тимонъ предписываетъ министрамъ сще и по другимъ причинамъ:

«Сердитые министры возбуждають страсти оппозиціи, подобно тому, какъ порывистые вътры разводятъ сильное волненіе. Добродушные же укрощаютъ страсти, такъ, какъ легкіе вътерки укрощають бъшенство морскихъ валовъ.» (Стр. 57).

Лордъ Нортъ дъйствовалъ по симъ правиламъ, н, можетъ быть, весь секретъ составленія его знаменитой коалиціи состоитъ въ томъ, что онъ постоянно противуставлядъ дерзости Фокса кротость. Такимъ образомъ, когда Фоксъ намекнулъ на него, говоря: «Вещь, которую называютъ министромъ»---онъ отвъчалъ: «Почтенный джентльменъ назвалъ меня еещью, и (поглаживая свое огромное брюхо) я, дъйствительно, довольно некрасивая вещь; но когда онъ прибавилъ--вещь, которую называютъ министромъ, то назвалъ меня тъмъ, чего онъ самъ сильно добивается, и потому я принимаю это за комплиментъ.»

Самая ръзкая изъ всъхъ истинъ, сказанныхъ Тимономъ министрамъ отдъльныхъ департаментовъ, есть: «Le Ministre de l'Instruction Publique doit savoir parler Français.» (Стр. 63).

Въ главъ о «Декламации и Наружности Оратора», Бъ главв о «деклавации и паружности Оратора», Тимонъ распространяется о желтыхъ перчаткахъ ге-нерала Себастіани, которыя, какъ говорятъ, надълали шуму въ Палатъ болъе, нежели его диссертаціи. Впро-чемъ, достойно замъчанія, что Граттанъ, въ свой пер-вый дебютъ въ Британскомъ Парламентъ, впалъ въ вым деоють въ пританскомъ парламентъ, впалъ въ тоть же солецизмъ; его ръзкое произношеніе, стран-ные жесты и желтыя перчатки удивляли и заба-вляли Палату въ продолженіе первыхъ десяти ми-нуть; послъ чего Циттъ, слушавшій его съ глубо-кимъ вниманіемъ, сильно ударилъ кулакомъ по сто-лу и воскликнулъ: «Это будетъ ладно!» Но если перчатки едва не помрачили славы нъкоторыхъ ора-торовъ, то другимъ приходилось страдать отъ неи-мънія ихъ. Лордъ Бруггамъ, въ продолженіе неуто-иимаго набиранія голосовъ въ Йоркширъ, долженъ былъ обращаться въ теченіе дня къ десяти или двънадцати различнаго рода сборищамъ; между прочимъ ему понадобилось говорить избирателямъ Лидса (Le-eds) тотчасъ послѣ своего пріѣзда; пропутешество-вавъ цѣлую ночь и не имѣвъ даже времени умыться, «Руки эти чисты!» воскликнулъ онъ, при окончаніи разглагольствованія противъ продажности. Къ несчастію его, они на тотъ разъ были какъ нарочно очень грязны, и это очевидное противуръчие возбудило общій смъхъ.

оощии смяхь. Г-нъ Корменень не допускаеть кокетства въ одеждъ, хотя никакая petite maitresse, приготовляясь къ балу, не была въ этомъ отношении прихотливъе лорда Чатама, собиравшагося ъхать на парламентское преніе. Въ преклонныхъ уже лътахъ, и страдая притомъ подагрою, онъ любилъ, чтобъ даже складки его Фланели были расположены наподобіе

Римской тоги. Мирабо также посвящаль своему любимому слугь Тейчу большую часть каждаго утра. Туалеть его, по словамъ Дюмона (Dumont), былъ чрезвычайно изысканъ: онъ посилъ огромные волосы, причесанные съ большимъ искуствомъ, что увеличивало объемъ его головы. «Когда я потрясаю своими ужасными кудрями,» говаривалъ онъ: «никто не осмъливается меня прерывать.» Однажды, когда Тейчъ по неосторожности укоротилъ ихъ слишкомъ много, Мирабо вскочилъ и воскликнулъ: «*Au diable, coquin, vous m'avez gaté pour une quinzaine.*» Глава, заключающая въ себъ: «Правила Парламентскаго Красноръчія», не содержитъ ничего особенно новаго и замъчательнаго; мъсто не позволяетъ намъ сравнить ее съ «Парламентскою Логикой» г-на Га-

мильтона. Посему мы прямо переходимъ къ «Портре-тамъ Ораторовъ» — предмету, въ отношении котораго весь остатокъ книги можно считать только предисловіемъ. Здъсь первыми являются на сцену ораторы эпохи Возстановленія. По нашему мньшію, портретамъ ихъ припадлежитъ также первенство и въ отношении къ ихъ отдълкъ, ибо когда г-нъ Тимонъ приближается ко времени, болъе близкому къ намъ, и начинаетъ говорить о своихъ собственныхъ сопер-никахъ или друзъяхъ, то чувства его неръдко беруть верхъ надъ наблюдательностью, рука его уже не такъ тверда, взглядъ дълается менъе върнымъ, и передаваемыя полотну черты ясно свидътельству-ютъ, что художникъ смотритъ на изображаемыя имъ лица уже не столь безпристрастными глазами. Словомъ, онъ льститъ лицамъ своей партіи и выставляеть въ каррикатуръ своихъ противниковъ. Однако же, не смотря на все сіе, портреты его не теря-ють сходства, что для насъ весьма важно. Посему, разсматривая остатокъ его книги, мы скоръе готовы сокращать, чъмъ выписывать изъ нея; мы ограничимся почти исключительно теми частями, которыя

мы имѣли случай повѣрить и постараемся оживить нъсколько наше извлеченіе анекдотами и характерическими чертами, выбранными изъ другихъ источниковъ.

Главными ораторами Возстановленія были гг. Манюэль (Manuel), де Серръ (de Serre), де Виллель, (Villèle), Мартиньякъ, Ройе-Колларъ, Бенжаменъ Констанъ и Генералъ Фуа (Foy).

Манюэль былъ человъкъ нъсколько выше средияго роста, съ блъднымъ, меланхолическимъ лицомъ, провинціальнымъ выговоромъ и большою простотою въ пріемахъ. Подобно Эрскину, онъ сначала служилъ въ арміи и потомъ былъ адвокатомъ. Онъ родился въ 1775 году, и вступилъ волонтеромъ въ армію въ 1793 году. Храбростью и хорошимъ поведеніемъ онъ скоро дослужился до капитана, но здоровье его столь сильно пострадало оть полученныхъ имъ жестокихъ ранъ, что онъ послъ Кампо - Формійскаго трактата принужденъ былъ оставить военную службу и предался законовъдънію, которымъ занимался съ большимъ успѣхомъ въ Провансѣ. Репутація его съ болышимъ успѣхомъ въ Провансѣ. Репутація его была такъ блистательна, что когда во время Ста Дней созвали Представительную Палату, то отъ его собственнаго выбора зависъло быть депутатомъ Э (Aix) или Барселонетты. Манюэль оставался спокойнымъ наблюдателемъ дълъ до окончанія Ватерлооскаго сра-женія. Но когда, послѣ этого, раздоры Собранія го-товы были предать Францію на произволъ союзни-ковъ, онъ выступилъ впередъ и произнесъ рѣчь не-обычайно сильную, требуя признанія Наполеона Втораго и убъждая противныя партія соединиться Втораго, и убъждая противныя партіи соединиться на освобожденіе отечества. Ръчь его была привътствована громкими восклицаніями и рукоплёсканіемъ. Камбонъ (Cambon) подбъжалъ къ нему и вскричалъ въ восторгъ : «Этотъ молодой человъкъ начинаетъ такъ, какъ Барнавъ кончилъ!» Съ тъхъ поръ онъ сдълался предводителенъ Собранія, и подъ его руководствомъ оно начертало проектъ Конституціи. Онъ былъ докладчикомъ коммиссіи и неустрашимо продолжалъ исполнять свою обязанность до самаго вступленія Пруссаковъ въ Парижъ.

Въ продолжение слъдующихъ двухъ лъть онъ началъ удаляться отъ политики, и хотълъ приняться за прежнее ремесло законовъдца; но Совътъ Дисциплины отказалъ ему въ иъстъ адвоката столицы, почему онъ и не могъ уже быть дъйствующимъ лицомъ въ судахъ, хотя мнънія его цънились весьма высоко и считались авторитетами. Его личныя достоинства были столь уважаемы—если только можно върить біографіямъ — что когда уполномоченные собирались для общаго учрежденія дълъ, одна изъ тварей Фуще была введена туда подъ именемъ Манюэля, и продълка эта обнаружилась уже долгое время спустя послъ того, какъ она была удачно выполнена.

послѣ того, какъ она была удачно выполнена. Въ 1818 году онъ былъ избранъ въ представители въ одно время Вандеею и Ле Финистерромъ (Le Finisterre). Онъ отдалъ предпочтение Вандеъ, и такимъ образомъ провинція, наиболъе привязанная къ старому правлению или ancien régime, по странному случаю, имъла своимъ представителемъ самаго пламеннаго защитника новаго. Съ сего періода дъятельность Манюэля не ослабъвала ни на одну минуту.

Друзья господствовавшаго порядка находили въ немъ непримиримаго и страшнаго врага; и какъ говорятъ, они часто употребляли для его низложенія средства, которыя бы не легко было оправдать. Въ особенности онъ отличался искуствонъ сдълать кстати ловкій вопросъ или поразить доказательствомъ. Онъ былъ одаренъ огромною памятью, что давало ему средства перебирать по произволу все сказанное передъ нимъ его друзьями или противниками для подкръпленія однихъ и опроверженія другихъ. Чувствуя свои преимущества, онъ всегда выжидалъ заключенія преній, или ръчи предводителя министер-

ской партія — въ родъ того, какъ лордъ Бругганъ выжидалъ Каннинга или Шериданъ Питта. Приве-денные въ отчаяніе тактикою Манюэля, противники его часто пытались принудить его къ молчанію ропотомъ, и не могли успѣть въ этомъ. Чтобъ составить себъ полное понятіе о его находчивости и довить сеов полнос понятю о сто палод посто-блестной сиблости, должно помнить, что онъ посто-янно страдалъ мучительною болъзнію, и что Англій-ское законодательное собраніе, въ самомъ сильномъ своемъ волненіи, даетъ только слабое понятіе о пылкомъ и яромъ бъшенствъ, которымъ кипить иногда Французское. Въ одной своей ръчи, Мирабо былъ прерываемъ на всякомъ словъ обидными восклицаніями; на него со встать сторонъ сыпались эпитеты: «лжецъ», «убійца», «негодяй», «нзывиникъ», и тому подобное; онъ съ величайшимъ хладнокровіемъ и въжливостію обратился къ самымъ бъшенымъ изъ своихъ противниковъ и сказалъ имъ: — «J'attends, mes-sieurs, que ces aménités soient épuisées.» Преслъдуемый такимъ же образомъ и подобными эпитетами, Манюэль обыкновенно складывалъ руки на груди и выжидалъ спокойно водворенія порядка; по од-нажды, когда достигъ его слуха какой-то необыкновенно грубый упрекъ, онъ хладнокровно навелъ лор-нетъ на скамьи, занимаемыя противною партіею, и сказаль : «Я приглашаю члена, только что сдълавшаго это неблагопристойное восклицание, сказать свое имя; но у него не достанетъ на это духу.» Послъдовавшая засимъ глубокая тишина, не прерывалась уже до окончанія ръчи. Въ другомъ подобномъ же случаѣ онъ пріостановился и сказалъ:

«Прежде нежели я буду продолжать, я считаю обязанностью повторить то, что я уже однажды объявилъ съ этой трибуны: «что никакая человъческая сила не удержить меня сказать Палатъ Франціи тъхъ истинъ, которыя я считаю полезными для блага моего отечества, безопасности трона, и для ва-

шего собственнаго достоинства. Я исполню этоть священный долгь, не смотря ни на какой ропоть, такъ же твердо, какъ среди глубокаго молчанія слушателей. Опытъ долженъ былъ научить пашихъ противниковъ, что не легко заставить меня сдълать пожертвованія подобнаго рода.»

Наконець представился случай избавиться отъ него или, лучше сказать, противники его изыскали къ тому случай. Онъ отвъчалъ на знаменитую ръчь Шатобріаца, въ которой тотъ оправдывалъ вторженіе Французовъ въ Испанію; когда Манюэль началъ порицать правленіе Фердинанда VII, раздались вокругъ него восклицанія: «à l'ordre!» онъ возразилъ:

«Я имълъ причины нападать на правленіе Фердинанда VII отъ 1815 до 1819 года; каково же оно должно быть, когда имъетъ причины преслъдовать за оскорбленія? Въ сплахъ ли оно оградиться отъ своихъ собственныхъ страстей, когда дъла ввърены людямъ, которые еще не отмстили за свое изгнаніе и униженное честолюбіе?»

Намект на эмигрантовъ былъ съ величайшимъ трудомъ перенесенъ тъми, кого онъ задъвалъ за живое; но когда онъ сдълалъ вопросъ :

«Могли ль вы забыть, что съ того самаго времени, когда иностранныя державы вторгнулись въ предълы Франціи, она, чувствуя необходимость защищаться новыми формами и новыми усиліями»....

Ръчь его была прервана какъ будто внезапнымъ взрывомъ, и только можно было разслушать: «Долой, долой!» — «Вонъ его!» Тщетно Манюэль убъждалъ, чтобъ ему дозволили кончить, сто голосовъ ревъли — «нътъ, нътъ! мы не слушаемъ ничего больше!» И тотчасъ приступлено было къ его удаленію. Въ послъдующихъ затъмъ преніяхъ онъ снова выказалъ отличавшую его твердость.

«Призванный на трибуну защищать выгоды моего отечества, я исполниль этоть священный долгь, и

говорю вамъ прямо, что еслибъ я и на будущее время долженъ былъ на ней явиться, то показалъ бы ту же откровекность и преданность; но вы хотите изгнать меня отсюда; вотъ вся ваша цёль. Хорошо же, произносите вашъ приговоръ; я не сдёлаю ин малъйшаго усилія избёгнуть его. Я знаю, что страсти должны взять свое; вы подражаете только вашимъ предшественникамъ и образцамъ * Все, что они дълали, будете дълать и вы; тъ же причины производятъ тъ же послъдствія. Я буду вашею первою жертвою; дай Богъ, чтобъ и послъднею! Я не уношу съ собою вражды противъ васъ; но еслибъ я могъ предаться жаждъ мщенія, то я бы совершенно предоставилъ вашему собственному сумазбродству заботу отмстить за меня»....

Онъ не хотълъ выдти изъ Палаты до тъхъ поръ, пока не приблизился къ нему жандариъ, которому велъно было схватить его. Тогда, чувствуя, что онъ уже достаточно показалъ, что покоряется одному только пасилію, онъ всталъ и вышелъ. За нимъ послъдовали всъ депутаты его партіи, косклицая— «Выведите и насъ вмъстъ съ нимъ, мы всъ Манюэли!»-Народъ встрътилъ его съ восклицаніями, и поздравленія сыпались со всъхъ сторонъ; но энтузіасмъ народа не раздълили избирательныл коллегія, и изгнаніе его сдълалось постояннымъ. Онъ страдалъ съ достоинствомъ, но страдалъ сильно. «Вы писатель,» говорилъ онъ Бенжаменъ Констапу: «у васъ есть перо; но что-остается мнъ?» Ему оставалась, говоритъ г-нъ Тимонъ, погребальная процессія и мъсто въ Пантеонъ! Послъднія слова его были обращены къ поэту Беранже, не оставлявшему его предсмертнаго одра въ продолженіе нъсколькихъ днсй: «Беранже́, подумай о своемъ здоровьъ; я требую, чтобъ ты легъ спать; не откажи мнъ въ этомъ послъднемъ

* Напоминацие о Grégoire, изгланномъ изъ Палаты въ 1820 году.

знакъ дружбы; отказъ́твой огорчилъ бы меня слишкомъ жестоко.» Нъсколько минутъ спустя, онъ скончался 20-го Августа 1827 года.

Г-нъ де Серръ (de Serre) (второй въ нашемъ спискъ), родился въ 1777 году, рано покинулъ свое отечество вмъстъ съ эмигрантами, и служилъ простымъ солдатомъ въ арміи Конде. Возвратясь во Францію въ 1802 году, онъ изучалъ законовъдъніе и пріобрълъ себъ по сей части значительную репутацію, занимая въ царствованіе Наполеона нъкоторыл важныя судебныя мъста. Онъ былъ избранъ въ депутаты Верхне-Рейнскаго департамента въ 1815 году, и присоединился къ конституціонной или умъренной партіи, что доставляло ему въ нъкоторыхъ случаяхъ покровительство министровъ. Въ засъданіяхъ 1816 и 1817 годахъ онъ былъ из-

Въ засъданіяхъ 1816 и 1817 годахъ онъ былъ избранъ въ Президенты Палаты, и въ 1818 году, его сдълали Хранителемъ печати во время министерства г-на Деказа (Decazes), котораго онъ отказался покинуть въ періодъ (въ Ноябръ 1819 году), когда три его товарища отказались отъ него на томъ основаніи, что предложенный имъ законъ объ избраніяхъ казался имъ вреднымъ благу Франціи. Поведеніе де Серра въ семъ кризисъ и въ трехъ послъдующихъ годахъ навлекло ему со стороны либеральной партіи титу.пъ ренегата.

Г-нъ де Серръ, очевидно, въ большой милости у г-на Тимона, хотя мы и весьма далеки отъ того, чтобъ считать преувеличенными похвалы, которыми онъ осыпаетъ его.

Г-нъ де Серръ былъ большаго роста и сухощавъ, съ возвышеннымъ челомъ, торчащими волосами, быстрыми глазами, и вообще съ безпокойною физіономіею человъка, волнуемаго сильными страстями. «Подобно большей части пылкихъ ораторовъ,» говоритъ г-нъ Тимонъ, «онъ задумывался, когда начиналъ говорить, и по движенію его бровей можно было видъть, что мысли собираются и обработываются въ его умв медленно: но мало по малу онв возбуждались, принимали настоящее направление и выходили тъсными рядами и съ удивительною стройностию; освобождаясь отъ бремени своихъ идей, онъ разсыпалъ ихъ въ великолъпныхъ фигурахъ и жикописныхъ выраженияхъ.

Г-нъ де Серръ излагалъ предметь свой всегда съ чрезвычайною тонкостью; мы предлагаемъ слъдующій образецъ его слога. Дъло состояло въ томъ, чтобъ показать невозможность введенія во Францію Англійскихъ и Американскихъ законовъ о книгопечатаніи:

«Вообразите себѣ народонаселеніе, отъ природы спокойное и хладнокровное, разсѣянное на большомъ протяженіи, ограниченномъ Океаномъ и степями, погруженное въ земледѣльческія промышленныя работы, и не чувствующее ни потребности въ умственной пищѣ, ни мученій честолюбія. Раздѣлите это народонаселеніе на небольшіе удѣлы, слабо соеднненные между собою, и не знающіе различій въ чинахъ или породѣ, и вамъ легко будетъ понять, что между ними можно смѣю допустить полную свободу печатать въ журналахъ кому что угодно; ясно, что такіе журналы даже полезны въ демократіяхъ, ибо они отрываютъ уединенныхъ гражданъ отъ домашнихъ работъ къ помышленію объ общественныхъ дѣлахъ, въ которыхъ каждый изъ нихъ призванъ участвовать.

«Вообразите себъ, опять, государство обширное, сосредоточенное, составляющее одно цълое, гдъ единая нераздъльная власть посредствомъ стройной іерархіи подчиненныхъ властей, приводитъ въ движеніе весь общественный механизмъ, гдъ все зависитъ отъ безпрепятственной и успъшной дъятельности этихъ властей, а безпрепятственная ихъ дъятельность зависитъ отъ степени уваженія, какое сопрягается съ ихъ зна-

ченіемъ, отъ ихъ пеприкосновенности; вообразите себъ, говорю, такое государство — и вы согласитесь, что оно непремънио должно имъть и право и силу, противиться своевольству періодическихъ изданій.»

Въ присутствіи духа и въ искуствъ давать силу простой, не подготовленной ръчи какимъ нибудь ловкимъ оборотомъ, г-нъ де Серръ не уступалъ Манюэлю. «При мнъ», говорить г-нъ Тимонъ, «и мнъ кажется, что я его и теперь еще вижу,»— онъ обратился къ членамъ оппозиціи, и пристально глядя имъ въ глаза, сказалъ: «Я наблюдалъ васъ. Я проникъ васъ насквозь; я сиялъ съ васъ личину.» Члены оппозиціи кипъли бъшенстволъ. Онъ однажды сказалъ депутатамъ крайней лъвой стороны, (extreme gauche) — «Что бы вы ни сдълали для новаго порядка вещей, вы никакъ не сдълаете болъе меня»; и они оставались въ глубокомъ молчаніи, убъжденные въ справедливости его словъ.»

Или партія, которую онъ защищалъ, оказалась неблагодарною, или съ г-номъ де Серромъ нельзя было сладить, только въ 1822 году онъ былъ приговоренъ къ блистательному изгнанію — его сдълали посланникомъ; но подобно Манюэлю, онъ тщетно старался отвлечь свои мысли отъ прежняго поприща своей славы, и постепенно увядалъ въ остальное время своей жизни. Говорятъ, что онъ совершенно помъшался за нъсколько времени до своей кончины въ Неаполъ въ 1827.

«S'il m'était permis de tenir mon pinceau lévé, et d'oublier que je ne trace ici qu'un portrait oratoire, je dirais que M. de Serre était homme de bien, courageux, sincère, intègre, orné de vértus doméstiques, trop sensible peut-être! La tribune use rapidement ces organisations nerveuses. Le Général Foy était malade du coeur, C. Périer du foie, et de Serre du cerveau. Les surexcitations de la sensibilité perfectionnent l'orateur, mais tuent l'homme.

красноръчіе.

«M. de Serre conçut un violent chagrin de sa répuduiation électorale. Sa tête se troubla, et les yeux tournés vers cette tribune de France encore rétentissante des'echos de son éloquence et tant regrettée, il mourut.

mourut. «Vanité des réputations! Qui se souvient aujourd' hui de M. de Serre? Vanité de son peintre! Qui saurait sans moi, si je n'avais réproduit ses traits, sa physionomie, sa forte et mâle éloquence, si je ne l'avais je-té sur la toile et rendu à la lumière, qui saurait, dans notre âge oublieux, que M. de Serre a vécu, qu'il a comprimé la guerre civile, qu'il a sauvé la monarchie, qu'il a été grand orateur, si grand que, parmi les princes de la tribune moderne, on ne pourrait le comparer qu'à Berryer, si Berryer etait comparable à quelque autre!»—(Vali. pp. 118—119.) Г-нъ де Виллель (M. de Villèle) скоръе занимаетъ

Г-нъ де Виллель (М. de Villèle) скоръе занимаетъ мъсто между государственными мужами, нежели между ораторами. Еслибъ мы сравнивали общественныя лица Франціи и Англіи по методъ Плутарха, то избрали бы для параллели г-на де Виллеля и Сиръ Роберта Вальполя. Оба они одинаково отличались способностью къ финансовымъ дъламъ, оба имъли одинокое искуство пріобрътать себъ милость короля или поддержку какой нибудь партіи; тотъ же практическій здравый разсудокъ, то же отсутствіе всякаго энтузіазма, то же неуваженіе къ громозвучнымъ фразамъ о національной чести и патріотизмъ, ту же нелюбовь къ войнъ, ту же привязанность къ положительнымъ мърамъ, и почти ту же неразборчивую поспѣшность въ ихъ выборъ. Каждый изъ нихъ, сходя со сцены, оставилъ ввъренное его управленію королевство въ наружномъ благосостояніи, и обоихъ обвиняютъ въ томъ, что они посъяли съмяна зла, долженствовавшія созръть въ послѣдующія министерства. Но здъсь прекращается все сходство между ними.

Вальполь происходиль изъ древней фамиліи, и быль статный, красивый и пріятнаго вида мужчина. Г-нь де Виллель, можеть быть, не обладаль ни однимь изъ сихъ преимуществъ. Онъ быль человѣкъ маленькаго роста, съ простыми, хотя и не безвыразительными чертами лица *; началомъ его поприща была женитьба на дочери одного сахарнаго плантера на островѣ Бурбонѣ; здѣсь онъ управлялъ помѣстъями своего тестя. Прежде сего, впрочемъ, онъ служилъ во флотѣ; но революція принудила его искать убѣжища въ Колоніяхъ. Отличивши себя въ колоніяльномъ собраніи, онъ поселился въ Тулузѣ (1807), и былъ тамъ избранъ въ депутаты въ 1815, имѣя уже около пятидесяти лѣтъ оть роду. Вступивъ въ Палату, онъ немедленно присоединился къ роялистамъ и даже напалъ на статью хартіи, признававшую дѣйствительность договоровъ, заключенныхъ революціоннымъ правительствомъ.

«Помѣшали ли эти уступки 20-му Марту? сдѣлали ли онѣ революціонистовь болѣе покорными и вѣрными? Если на мой вопросъ нѣтъ отвѣта, я долженъ сказать: «Господа, построимте мѣдную стѣну между прошедшимъ и будущимъ, и постараемся выпутаться изъ революціонныхъ помочей, чтобы никогда ихъ уже не падѣвать.»

Онъ сдъланъ Президентомъ Совъта въ 1821, и удержался на своемъ мъстъ около семи лътъ, время, слишкомъ продолжительное для существованія Французскаго министерства. Замъчательнъйшимъ событіемъ его правленія было занятіе Испаніи, противъ которой онъ былъ лично вооруженъ. Важною итрою его было также уменьшеніе капиталовъ и дарованіе вознагражденія эмигрантамъ. Защита послъднихъ достав-

^{*} C'était un homme d'un port assez vulgaire, grèle, de petite stature, avec des yeux perçants, une voix nazillarde, mais accentuéc, etc. (*Timon*. vol. 1. p. 120.)

красноричіе.

ляеть характеристическій образчикь его системы парламентской тактики, состоящей болье въ томъ, чтобъ предупредить, нежели отразить нападеніе:

«Тысяча милльоновъ!» воскликнуль генералъ Фуа: «тысяча милльоновъ, господа! Да это ровно въ двадцать разъ болѣе недоимки 1789, произведшей революцію; въ трое болѣе выкупа, наложеннаго на насъ побъдами союзниковъ въ 1815 году! Тутъ болѣе, нежели сколько требуется для возстановленія всѣхъ дорогъ, окончанія всѣхъ каналовъ, возобновленія всѣхъ нашихъ тюремъ, и постройки всѣхъ укрѣнленій, необходимыхъ для защиты нашего отечества! И тѣ, которые хотятъ поглотить эту тысячу милльоновъ, уже и теперь люди богатѣйшіе и какъ нельзя лучше награждены! Эту огромную сумму денегъ раздѣлятъ между собою не тѣ, коихъ поту и трудамъ обязана Франція процвѣтаніемъ своихъ полей; нѣтъ! то будутъ люди, которые носили на себѣ нѣкогда имя Французовъ, но которыхъ жребій эмиграціи бросилъ въ чуждыя страны и сдѣлалъ гражданами народовъ, недавно еще враждовавшихъ съ нами; то будувъ Австрійскіе и Прусскіе генералы, получившіе уже свою долю изъ добычи, выжатой побѣдами враговъ нашихъ изъ Французской крови.»

Г-нъ де Виллель всходитъ на трибуну съ меланхолическимъ и поникшимъ взоромъ:

«Если бъ нашъ августъйшій Монархъ, основатель хартіи,» говорить онъ: «еслибъ Король, нынѣ надъ нами царствующій, не покидалъ Франціи во время грозившихъ ему ужасовъ революціи».... Тутъ онъ пріостановился, оставя воображенію слушателей дополнить участь, долженствовавшую постигнуть двухъ братьевъ Людовика XVI, на что правая сторона отвъчала стономъ. «Но мы сами, что бы изъ насъ было безъ эмиграціи нашихъ принцевъ? Безъ эмигра-Т. I. – Ки. II.

цін нашихъ Королей, что бы ны могли противуставить въ 1814 году и послъ Ста Дней побъдоноснымъ войскамъ Европы, занявшимъ нашу столицу? Освобожденіемъ отъ чужеземнаго ига, общественною нашею свободою, благосостояніемъ, всъмъ, чъмъ мы теперь наслаждаемся, мы обязаны единственно эмиграціи, сохранившей для насъ нашихъ Королей. Пусть же перестанутъ превращать въ преступленіе върность и преданность твхъ, которые лишились всего, чтобъ за ними слъдовать.»

На такой доводъ, разумвется, не было возражения въ собрания, гдв приверженность къ законному Королю была въ то время на высшей степени.

Посль Виллеля вступиль въ Министерство Мартиньякъ, настоятельно требовавшій возвышенія Видлеля съ нъкоторыми другими изъ его предшественниковъ въ званіе Перовъ, съ тъмъ намбреніемъ, чтобъ сдълать безвредною оппозицію, которой онъ отъ иего ожидалъ. Характеръ Виллеля хорошо очерченъ г-омъ Тимономъ:

«Слогь его не быль цвътисть; онъ не отличался ни блесковь и роскошью картинъ, ни жаркимъ воодушевленіемъ, ни увлекательною логикою: но онъ былъ ясенъ, полонъ, твердъ и разсудителенъ. Никогда, въ величайшемъ жару пренія, не вырывались у Виллеля тъ гибельныя выраженія, которыя съ жадностью подхватываются комментаторами, и составляютъ добычу газетъ. Если природа отказала ему въ дарахъ, болѣе блестящихъ, чъмъ существенныхъ, въ воображеніи и красноръчіи, то она дала ему въ высокой степени тотъ върный вэглядъ государстреннаго человъка, который обозръваетъ вещи быстро и безошибочно..... Нътъ, тотъ не могъ быть обыкновеннымъ человъкомъ, кто боролся такъ постоянно и небезуспъшно, во все время своего дол-

262

храснорщийе.

гаго министерства съ Маню́элемъ, Фуа, Ласшттомъ, Дюпономъ-де л'Эра, Шовеленемъ, Биньономъ, Бенжаменъ-Констаномъ и, что также не менѣе трудно, съ требованіями друзей своей собственной партіи.» (Т. І, стр. 121.)

Генераль Фуа (Foy) быль представителень анти-легитимистскимъ наклонностей Франціи. Успьки его на трибунъ отчасти справедлиео приписывають твиъ же національныма чувотвамъ, которыя отличають Беранже между поэтами. Званіе и карактеръ воина быля также для него выгодны, ибо располагали въ его пользу всвхъ воинственныхъ соотечественниковъ его. Фуа родился въ 1775 году, и вступилъ въ военную службу, какъ только возрастъ и силы довволили ему носить оружіе. Онъ служилъ, по очереди, нодъ вачальствомъ почти всъхъ ревнубликанскихъ генераловъ, получившихъ себъ мъсто на страницахъ Исторіи, и успълъ снискать вниманіе большей части язъ вняхъ подвигани личной храбрости и знаніемъ военнаго дъла, какого нельзя было даже ожидать оть подчиненнаго офицера. Великодушіе и откровен-ность его зарактера также достойны примъчанія. Когда отъ него требовали, чтобъ корпусъ его подин-, салъ повдравительный адрессъ Бонапарту, онъ отвъчаль: «Я буду поздравлять Перваго Консула, сколько ему угодно, съ избавлениемъ отъ заговора противъ его жизни: но никогда не подпишу, и никогда не заставлю своихъ офицеровъ водплонвать адрессъ, который обвиняеть кого бы то ни было вь заговорь, нотому что я солдать, а не судья.» Если человъкъ, пользующійся подобною репутаціей, начинаеть свое ораторское поприще восклицаніемь:

«Во Франціи есть еще кому отзываться на голосъ, въ которомъ слышны священныя имена отечества и мародной чести»; онъ р'ядко встратить недоста-Digitized by GOZIE

токъ въ слушателяхъ. Въ слъдующемъ отрывкъ есть сила, независимая отъ риторики:

«Девятнадцать двадцатыхъ изъ техъ, которые извлекли мечъ въ продолжение Ста Дней для защиты своей родины, нисколько не содействовали успёху 20-го Марта; они шли такъ, какъ шли отцы ихъ за двадцать три года передъ темъ, когда вся Европа ополчилась противъ Франціи. Неужели лучше было бы, еслибъ мы впервые остановились передъ полчищами своихъ непріятелей, и стали спрашивать объ ихъ числь? Мы все бежали къ Ватерлоо, такъ, какъ Греки къ Өермопиламъ — безъ страха, и почти безъ надежды. Тогда совершилось великодущное жертвоприношеніе; и вотъ причина, почему воспоминаніе о немъ, какъ оно ни горестно, осталось для насъ столь же драгоценнымъ, какъ самыя славныя изъ нашихъ победъ.»

Въ то же время — если върить преданію и г-ну Тимону — нътъ надобности разыскивать второстепенныхъ причинъ успъховъ генерала Фуа. Онъ имълъ наружность, осанку и жесты оратора, обширную память, могущественный голосъ, глаза, блиставшіе умомъ, и рыцарскую tournure. «Когда» говоритъ Тимонъ, «высокое чело его воспламенялось энтузіасмомъ или пылало гнъвомъ, онъ поражалъ мраморъ трибуны и походилъ на Сивиллу, на ея треножникъ. Часто видали, какъ, по внезапному внутреннему движенію, онъ вскакивалъ съ своего мъста и взобъгалъ на трибуну, какъ будто бы шелъ на бой и върную побъду. Тамъ говорилъ онъ съ надменнымъ видомъ, металъ слова, подобно маршальскому жезлу, брошенному Конде черезъ непріятельскій редутъ» (стр. 129). Въ послъдующемъ параграфъ г-нъ Тимонъ не отдаетъ генералъ не импровизировалъ своихъ

264

краснорвчіе.

ръчей, и основываеть это на томъ, что онъ осторожно обдумывалъ ихъ и раздѣлялъ на части; это значить, онъ дѣлалъ то, что должны были бы дѣлать всв первостепенные ораторы. Говорять также, что онъ проложилъ путь драматическому эффекту, ловкимъ фигурамъ, счастливымъ выраженіямъ, съ замѣчательною легкостью,—еще доказательство его изобрѣтательности въ самыхъ затруднительныхъ частяхъ искуства. Какъ бы то ни было, бо́льшая часть доиедщихъ до насъ выраженій его похожа на экспромты. Когда ему посовѣтовали отправиться на биржу съ своими промышленными новостями, онъ возразилъ:

«Я нало думаю о биржевыхъ курсахъ и толкахъ, и спекулирую только на одно-на воввышение народной чести.»

Весьма замѣчателенъ отвѣть его г-ну дс Серру:

«Единственное мое отмщеніе, и единственное наказаніе, къ которому я васъ присуживаю, состоитъ въ томъ, чтобъ, выходя отсюда, вы обратили ваши взоры на статуи Л'Опиталя и Дагессо (L'Hôpital et Daguesseau).»

Трудолюбіе его было неутомимо, и едва ли былъ какой нибудь предметъ, касавшійся общественныхъ выгодъ, котораго онъ не разобралъ бы до самыхъ мълочныхъ подробностей. Когда доктора присовътовали ему отдыхъ, онъ воскликнулъ: «Перестать трудиться?—я бы умеръ отъ этого!» Онъ скончался въ 1825 г., по мнънію г-на Тимона, въ самое лучшее время для его славы.

«Combien de fois Napoléon n'a-t-il pas regretté d'avoir vécu trop d'un jour? Oh, comme il enviait, sur le rocher de Sainte-Hélène, le destin du soldat, qui

Ораторсное.

fut tué par le premier boulet de Waterloo? La fortune, au contraire, en l'ensevelissant dans le sein de ses triomphes oratoires, n'a pas voulu que le Général Foy perdit rien de sa noble et pure renommée. S'il eùt vécu, il eut été Ministre de la guerre, Maréchal de France, Connétable peut-être. Il a mieux fait de mourir.» (Vol. I, pp. 142-143.)

Г-нь де Мартиньякъ родился въ 1770 году, отъ древней фамиліи, въ Бордо. Въ раннихъ лътахъ онъ отличился въ званіи адвоката и написалъ для театра нъсколько удачныхъ піэсъ. Говорили, что онъ былъ секретаремъ у Сіэйеса (Sièyes), во время его посольства въ Берлинъ въ 1798, и что въ 1811 онъ издалъ оду на рожденіе Римскаго Короля. Какъ бы то ни было, онъ былъ, въ эпоху Возстановленія, въ числъ самыхъ жаркихъ Бурбонистовъ, и когда его избрали въ члены Палаты (въ 1821), онъ отличился своими конституціонными мнъніями столько же, сколько своимъ красноръчіемъ. Исполняя нъкоторыя другія значительныя должности, онъ былъ наконецъ сдъланъ Министромъ, по распущеніи Виллелева Кабинета; но вскоръ впалъ въ немилость у Карла Х, и былъ лишенъ портфеля. Онъ умеръ въ 1832 г.

Г-нъ де Мартиньякъ принадлежитъ къ числу немногихъ роялистскихъ, раціональныхъ, государственныхъ мужей, которыхъ хвалить партія «Движенія» (le parti du Mouvement). Онъ обязанъ симъ отличіемъ отчасти искусному и тонкому адрессу, которымъ онъ польстилъ самолюбію всъхъ партій и пріобрълъ себъ ихъ доброжелательство. Онъ имълъ, по описаніямъ, голосъ Сирены; изложеніе его соединяло въ себъ сладость и гармонію лиры; занимаясь прилежно словесностью, онъ усовершенствовалъ свой слогъ, а привычка къ хорошему обществу сообщила особенную прелесть его наружности и мимикъ. Но съ такими достоинствами онъ скоръе соблазнялъ

преснорячіе.

сердиа своихъ слушателей, чънъ повелввалъ ими. Ръчн г-на Мартиньяка можно считать образцами щеголеватости, остроумія, утонченныхъ оборотовъ и ловкаго изложенія; не смотря на то, ихъ можно упрекнуть въ недостаткъ силы, и едва ли сыщете вы въ нихъ сжатую и строгую логику. Лучшимъ дъйствіемъ его была добровольная защита г-на де Полинъяка.

Репутація г-на Ройе-Коллара болве литтературная, моральная и политическая, нежели ораторская. Онъ ръдко говорить безъ приготовленія; слъдственно, онъ инветь болъе вліянія какъ мыслитель, нежели какъ ораторъ, и дъйствія его были всегда столько же сильны, какъ и слова. Посему, въ изланныхъ объ немъ описаніяхъ мы не находимъ ничего о его наружности, пріемахъ и голосъ: описанія эти болъе говорятъ о глубокости его мыслей, общирности его видовъ, прямодущій и неуклонной твердости его правилъ.

«Г-нъ Ройе-Колларъ,» говоритъ г-нъ Тимонъ, и въ этомъ изложении нечего ни прибавить ни убавить: «есть натріархъ роялистовъ Возстановленія. Онъ былъ красноръчивъйшій изъ всъхъ нашихъ парламентскихъ писателей. Онъ отличался сильнымъ и великолъпнымъ слогомъ. Одно слово или одна истина, оплодотворенная размышленіемъ его могучаго ума, возрастала, расширилась, подобно тому, какъ изъ жолудя выростаеть и развивается дубъ, и, оживленный одною жизнію, вскормленный одними соками, составляеть одно цълое, не смотря на безконечное множество его листьевъ и разнообразіе его вътвей. Таковы были ръчи г-на Ройе-Коллара, удивительныя по единству основной идеи, по силь сло-га и красоть своихъ формъ. Это была философія, приложенная къ политическимъ потребностянъ, съ ея отвлеченными и насколько темными формулами. Болъе глубокій, нежели пылкій, болье оригинальный

261

въ выраженіяхъ, нежели увлекательный, г-нъ Ройе-Колларъ былъ (да извинятъ мнъ это выраженіе) копатель идей: онъ былъ говорящая мысль.» (Т. I, стр. 180.)

Онъ родился въ 1763 году, отъ почтенной фамилін, и въ началъ Революціи былъ членомъ Главнаго Суда (a member of the metropolitan bar). Онъ присоединился къ партіи роялистовъ, и нъсколько времени игралъ на политическомъ поприщъ дъятельную роль; но, сдълавшись подозрительнымъ владычествующей партіи, счелъ нужнымъ удалиться (*). Въ 1811, возраставшая его слава, какъ писателя и метафизика, обратила на него внимание Наполеона, назначившаго его деканомъ факультета Словесности и профессоронъ Исторіи Новъйшей Философін. Посль втораго Возстановленія онъ былъ избранъ въ президенты Комитета Народнаго Просвъщенія, и въ 1815 въ члены Палаты, гдъ онъ неизмънно держался настоящей середины, juste milieu. Слава его достигла высшей степени въ 1827 г., когда въ одно время избрали его въ представители семи департаментовъ, и когда онъ былъ сдъланъ президентомъ Палаты и членомъ Академіи. Преклонность лътъ не дозволяла ему, въ послъднее время, являться часто въ публичныхъ собраніяхъ. Разсказывали, за нъсколько мъсяцовъ передъ симъ, забавное происшествіе, могущее дать понятіе о его характерь и нынъшнемъ образъ жизни. Когда Викторъ Гюго добивался академическихъ почестей, и прівхаль къ Ройе-Коллару просить его голоса, угрюмый ветерань притворился совершенно незнающимъ его имени. «Я авторъ Notre Dame de Paris, Les Derniers Jours d'un Condamné, Bugjargal,

* Онъ былъ однимъ изъ немпогнять избранныхъ, поддерживавшихъ сношение съ Бурбонами, и ему была поручена забота о ихъ выгодахъ въ то время, когда революціонное правленіе находилось въ полной силъ и двятельности.

краснорвчіе.

Marion Delorme, etc.»—«Я никогда не слыхалъ объ нихъ.»—«Сдълаете ли вы мнъ честь принять экземпляръ моихъ сочиненій?»—«Я никогда не читаю новыхъ книгъ.»

Иня Бенжаменъ-Констана сдълалось более извъстнымъ по сношеніямъ его съ госпожею де Сталь. которую, какъ говорятъ, изобразилъ онъ въ одной повъсти (*); но онъ имъетъ лучшія и болье высокія притязанія на наше сочувствіе, потому что онъ много занимался изучениемъ Английскихъ постановлений. Франція не была настоящимъ отечествомъ Бенжаменъ-Констана: она только усыновила его. Онъ родился въ Лозаннъ, и изучалъ науки въ Эдинбургскоиъ и Геттингенскомъ университетахъ. Онъ прибылъ въ Парижъ въ 1795 г., п скоро возбудилъ общее къ себъ внимание памфлетами, которые сочинялъ обыкновенно съ удивительною легкостью. Но главнымъ поприщемъ его первоначальныхъ подвивовъ былъ Трибунатъ, гдъ онъ сильно вооружилъ противъ себя Наполеона, сопротивлениемъ самымъ любимымъ его предположеніямъ. «Тамъ, въ Трибунать, » говорилъ Первый Консулъ, «засъдаетъ дюжина или человъкъ пятнадцать метафизиковъ, которыхъ давно бы слъдовало утопить. Это репейникъ, при-. цъпившійся къ моему платью; но я стряхну его съ себя.» Вскоръ послъ сего, онъ выполнилъ свою угрозу, исключениемъ Констана, Шенье, Гинжене (Guingenè) и другихъ. «Nous vous avons epurés,» было

* Таллейранъ говорилъ, что не слишкомъ мудрено привлечь къ себя менщину, но весьма трудно впослядствіи отъ нел отдалаться. Это служитъ темою повясти Бенжаменъ-Копстана Мольфа; въ немъ выставленъ человякъ, пресладуемый женщиною, которал дасятью годами старъс его, и которая ему смертельно надозла. Всв говорили, что герония повъсти была не иная кто, какъ мадамъ де Сталь, а герой ел.–Констанъ, (котораго природиыя качества худо согласовались съ именемъ). Повъсть эта переведена на Русскій языкъ и нацечатана въ Московскомъ Телеграфъ, и отдальною книжкою 1831 г.

Орегорское

его извиненіе, обращеннос къ оставинися членанъ. «Скажите: écrémés,» ѣдко замѣтила госпожа де Сталь. Съ сего періода, Констанъ и госпожа де Сталь, новидимому, поклялись общею ненавистью къ Наполеону, и взаимною привязанностью другъ къ другу; но при началъ Ста Дней, одного свиданія съ Наполеономъ было достаточно для произведенія замѣчательной перемѣны въ мнѣніяхъ Бенжаменъ-Констана. Опъ сдълался совершенцымъ Наполеонистомѣ и государственнымъ совѣтникомъ. Это темное пятно его жизни. Вотъ какъ онъ старается стереть его съ себя:

«Я не отрицаюсь отъ всего того, что я писалъ; движимый чувствами, коими могу гордиться, я былъ жаркимъ противникомъ того, что мнъ казалось несогласнымъ съ благомъ Франціи, во время Наполеонова владычества; но когда увидълъ, что Франціи угрожаютъ чужеземцы, когда я увидълъ Пруссаковъ, Англичанъ, Австрійцевъ и Русскихъ, переходящихъ черезъ наши границы въ другой разъ, я считалъ справедливымъ — уступая убъжденію и благороднъйшаго чувства — забыть все, и летъть на помощь человъку, который, въ предстоящей крайности, одинъ могъ спасти мое отечество.»

Ораторское его поприще началось въ 1819 году, когда онъ былъ избранъ въ депутаты департаментомъ La Sarthe, и ръчи его служили постояннымъ отголоскомъ его политическихъ убъжденій. «Мы поколѣніе преходящее», возглашалъ онъ, «мы сражаемся для торжества другихъ»; и при всякомъ удобномъ случаъ онъ взывалъ къ Правительству, желая, чтобъ оно болѣе и болѣе развертывало свои и народныя силы. Характеристическія его качества, какъ писателя и какъ оратора, были умъ, изобрѣтательность и плодовитость. Нога его была постоянно въ стремени, фантазія его работала неутомимо-сегодня яв-

370

zpacappinde.

лялась у него статья, завтра памолеть, а на слъдующій день рвчь. Онъ такъ хорошо владълъ языкомъ, что если ему иногда невзначай случалось не понравиться своямъ слушателямъ какимъ нибудь выраженіемъ, онъ дополнялъ его синонимами до тъхъ поръ, пока оно не придется по ихъ вкусу. Его експромтныя замъчанія, опроверженія или возраженія, ноказываютъ не только находчивость, но и остроуміе. О денутатахъ, сильно защищавшихъ пенсіи (sinecures), онъ сказалъ: «Они не жальютъ ни денегъ, ни словъ.» Когда нъкоторые жаловались, въ Палатъ, что по причинъ нападокъ на административныя власти, скоро нельзя будетъ найдти чиновниковъ — «Не бойтесь» сказалъ онъ, «отбить охоту у искателей мъстъ; усердіе ихъ неистощимо. Когда открывалась вакансія на какую нибудь префектуру, развѣ люди бъгали изъ страха, чтобъ ихъ не приговорили къ ся занятію?»

Онъ обыкновенно сочинялъ свои ръчи и статьи по частицамъ, на лоскуткахъ, связываемыхъ между 'собою, и заключающихъ въ себъ по одному параграфу. Въроятно, эта привычка имъла вліяніе на его слогъ, которому не достаетъ единства.

Законы, относительно книгопечатанія, были любимымъ нредметомъ Бенжаменъ - Констана. Онъ наговорилъ и исписалъ о нихъ цълые томы, и кому довелось бы говорить или писать объ этомъ, тотъ можетъ сиъло рыться въ его сочиненіяхъ или ръчахъ, какъ въ арсеналъ, гдъ онъ навърно сыщетъ нужное для себя оружіе. Бенжаменъ - Констанъ былъ выше средняго роста, сутуловатъ, слабаго тълосложенія, съ тонкими ногами и длинными руками. Волосы (сперва бълые, но потомъ посъдъвшіе) носилъ онъ весьма длинные, такъ что они разсыпались по плечамъ, по обычаю Германскихъ студентовъ. Въ мо-

271

Ореторское

лодости онъ былъ весьма хорошъ собою. Его манера говорить была монотонна, а иногда онъ какъ будто занкался. Когда онъ импровизировалъ, то обыкновенно опирался объими руками на трибуну, и не употреблялъ никакихъ жестовъ. Личная храбрость его замъчательно выказалась въ дуели его съ г-мъ Иссартомъ (M-r des Issarts). Когда оба противника уже были не въ состояни сражаться стоя, ихъ посадили другъ противъ друга на стулья, и они обиънялись двумя выстрълами — къ счастію, не имъвщими послъдствій. Бенжаменъ-Констанъ умеръ въ 1830 году.

Констановъ заключается рядъ ораторовъ Возстановленія. Портреты живущихъ ораторовъ такъ многочисленны, что намъ нельзя ихъ разсматривать иначе, какъ въ картинной галлереъ, — взглядывать на всъкъ, но разсматривать критически только немногихъ.

Беррье (Berryer), предводитель легитимистовъ, по общему мнѣнію всѣхъ партій, первый изъ нынѣшнихъ Французскихъ ораторовъ. Къ концу его перваго засѣданія въ Палатѣ (1830), одинъ изъ его собратій воскликнулъ, обратясь къ Ройе-Коллару: «Voilà un beau talent!»—«Dites don — une puissance», былъ отвѣтъ.

Нътъ сомнънія, что Беррье многому въ своихъ успъхахъ обязанъ физическимъ преимуществамъ: лицу, наружности и—болъе всего —голосу, необыкновенно сильному, которымъ онъ управляетъ съ несравненною легкостью и искуствомъ. Но онъ, какъ свидътельствуетъ г-нъ Тимонъ, также великій риторъ; ничто не можетъ быть утонченнъе его методы подбирать аргументы, управлять своими переходами, кстати блеснуть эффектомъ, или приводить слушателя издалека къ своему главному предмету. Ничто также ничего нътъ поразительнъе, какъ эти мимоходныя

краспорачіе.

примъненія, которыми онъ оживляеть вниманіе Палаты, или внезапныя вспынки и порывы горячности, которыми онъ поддерживаеть утомленный энтузіасмъ Роялистовъ. Для него все равно — говорить приготовленную ръчь или импровизировать; ибо онъ умъетъ придать послъдней всю правильность строгой логики, и оживить первую всею силою внезапности, живости и удачныхъ примъненій.

Въ искуствъ очищать вопросъ отъ всякой посторонней примъси и попадать прямо на главную мысль онъ похожъ на лорда Линдгурста; въ способъ перебирать Факты, числа и отрывки изъ прошедшихъ пренійна сиръ Роберта Пиля. Лордъ Станлей можетъ дать нъкоторое понятіе о его средствахъ отражать нападеніе и преслъдовать своихъ противниковъ, чтобы исторгнуть изъ ихъ рукъ уже захваченную добычу; а сиръ Вилльямъ Фоллеттъ можетъ служить примъромъ логики, употребляемой г-номъ Беррье въ его доказательствахъ. Пересматривая страницы Монитера (этой лътописи Французскаго красноръчія, менъе другихъ опшбочной) для свъдъній о Беррье, мы невольно припоминаемъ одно мъсто въ письмъ Эрскина къ издателю Фоксовыхъ ръчей, которое припечатано къ нимъ въ видъ предисловія:

«Краснорвчіе, состоящее въ ловкомъ построеніи періодовъ и силѣ, или гармоніи языка болѣе нежели въ глубинѣ мысли и могущества цѣлаго состава рѣчи, можно сравнить съ тѣломъ какого нибудь человѣка, которое бы отличалось не столько превосходствомъ своего объема и своихъ размѣровъ передъ другими, сколько симетріею и изяществомъ своихъ частей. Если парламентскій стенографъ такого рода рѣчамъ не успѣлъ, подобно ваятелю, придать стройной общности и могучей организаціи, то для ихъ славы немного останется. Однакожь въ обломкахъ

Оратерское

Фоксовыхъ ръчей, наименъе поразительныхъ, можно все таки видъть кости великана.»

Кости великана можно также открыть въ самыхъ несовершенныхъ отрывкахъ ръчей Беррье; но эти кости къ сожалънію до такой степени изломаны, исковерканы, перемъшаны со всякимъ соромъ и покрыты такою корою, что потребно все искуство возобновителей древнихъ статуй, чтобъ сдълать изъ нихъ что нибудь образцовое. Мы удовольствуемся только однимъ отрывкомъ, заключеніемъ его мастерской ръчи, противъ Французскаго министерства, произнесенной въ Январъ 1838 года:

«Я обозръваю» говорить онъ, «карту Франціи, и спрашиваю всъхъ нашихъ сосъдей, что они къ намъ чувствуютъ? На югъ я вижу Испанію, раздираемую двумя партіями, которыя, помирившись, будуть вашими врагами; на съверъ, Бельгію, непод-держанную, обманутую вами, въ ея Іюльскомъ движенія — Бельгію, которую мы уже неспособны подкръплять въ ея стремленіяхъ. Швейцарія! — вы ее отвергли. Италія! — если въ нъдрахъ ея еще найдутся друзья вашей системы, вашихъ правилъ, вашей политики, то неужели вы думаете, что они сдълають для вась хоть одинь шагь? Нать! Вы покинуты со всъхъ сторонъ, вы одиноки, и вотъ до чего (обращалсь къ Министерству) вы довели Францію! Рука моя скорње отсохнетъ, нежели броситъ въ эту урну шаръ, который означалъ бы, что подобная политика полезна для нашихъ внъшнихъ связей, что подобное министерство ревностно поддерживаетъ наше національное достопнство — никогда, никогда!...»

Мы готовы поставить этоть отрывокъ не ниже подобнаго же мъста въ ръчи лорда Чатана: «Еслибъ я былъ Американцомъ,» сказалъ онъ, «такъ

Digitized by Google

274

праснорвчіе.

какъ я Англичананъ, когда чужеземныя войска расноложены въ моемъ отечествъ, я никогда не положилъ бы оружія — никогда, никогда!» Министръ насмъщливо замътилъ г-ну Беррье, что его голосъ никого не убъдитъ, потому что на него никто не полагается. Ораторъ возразилъ:

«Какое бы разстояніе насъ ни раздъляло, сдълайте только для Франціи что нибудь полезное, достойное ея, великое, и я буду вамъ Рукоплескать, — потому что, какъ бы то ни было, я родился во Франціи и желаю умереть Французомъ.»

Беррье сынъ знаменитаго адвоката того же имени, автора недавно издачнаго творенія, подъ заглавіемы «Souvenirs de Mr. Berryer Doyen des Avocats de Paris, de 1774 à 1838. Онъ самъ отличился въ нъсколькихъ важныхъ судебныхъ дълахъ, и еслибъ политика не отвлекла его отъ обыкновеннаго его рода занятій, онъ мепремънно пользовался бы большою славою и довъренностью на семъ поприщъ, столь выгоднемъ для людей съ дарованіями. Безкорыстіе его было вполить оцънено его друзьями; незадолго предъ симъ, узнавъ о его тъсныхъ денежныхъ обстоятельствахъ, партія легитимистовъ присудила ему даръ, мъ родъ того, какимъ Ирландскій парламентъ почтилъ Граттана. Они поднесли ему сумму денегъ, приведшую его въ возможность выкупить свой замокъ Ожервилль (château d'Augerville), которъй онъ вынужденъ былъ продать, не смотря на то, что онъ доставилъ ему званіе депутата. Беррье около пятидесяти лѣтъ.

Г-нъ Дюленъ (Dupin), едва ли уступающій Беррье въ парламентской знаменитости — Эрскинъ Франціи, и лаже нѣчто болѣе, потому, что онъ не только защищалъ Нея и сиръ Роберта Вильсона, но имълъ въ своихъ рукахъ судьбу мннистерствъ. Беранже говорилъ объ немъ: «Il monte quelquefois aux cieux, mais toujours bien crotté.» Дюпенъ говорилъ о самомъ

Operopende.

себъ: «Je ne saurois jamais entrer dans le cabinet d'un roi avec mes souliers de paysan.» Приведенныя нами выраженія върно обозначають слогь оратора и характеръ человъка, хотя въ нихъ и не все справедливо, потому что г-нъ Дюпенъ происходить оть старинной фамиліи. Онъ суровъ, смѣлъ, вспыльчивъ, фигуренъ, анекдотисть, язвителенъ, увлекается пылкостію своего воображенія и любить примѣненія. Лучшій комплименть, сдѣланный ему г-номъ Тимономъ, повидимому нечаянно, есть тоть, что онъ бываеть лучше всего въ лучшихъ дѣлахъ. Пусть черта благородства, или попытка на притѣсненіе, дойдеть до его слуха, когда онъ въ самомъ беззаботномъ или дурномъ расположеніи духа, она навърно найдетъ отзывъ въ его сердцъ. Такъ, защищая сиръ Роберта Вильсона, г-на Брюса и г-на Гютчшнсона (Hutchinson), судимыхъ за споспѣшествованіе побѣгу Лавалетта, онъ говорилъ:

«Несчастный плодъ нашихъ раздоровъ! Зло сдълалось до такой степени обыкновеннымъ, что люди уже неохотно върятъ добродътели, и уже не въ состояніи себя увърить, что могутъ сыскаться три человъка, нъсколько великодушные, для спасенія своего ближняго, единственно изъ чувства человъколюбія! Какъ время перемъняетъ обычаи ! Въ Авинахъ — у народа, славившагося своею вътренностью, котораго Ареопагъ былъ образцемъ правосудія — молодаго человъка приговорили къ смерти за то, что онъ убнаъ голубя, который, будучи преслъдуемъ коршуномъ, искалъ спасенія на его груди. Они думали, что чеговъкъ безжалостный никогда не можетъ быть хорошимъ гражданиномъ. А у насъ, въ девятнадцатомъ столътіи, собираются наказать людей за спасеніе человъка, ввърившаго имъ свою участь!»

Во время суда, производившагося надъ Неемъ, генералъ-прокуроръ предложилъ исключить изъ судеб-

ныхъ актовъ все, что относилось къ событіямъ, предшествовавшимъ его преступленію. Дюпенъ сказалъ на это:

«Вы желаете подставить его голову подъ громовой ударъ; мы желаемъ показать, какимъ образомъ скоплялась гроза.»

Горацій Вернеть изобразиль Дюпена въ тоть самый моменть, когда онъ произносиль эти слова. Картина сія превосходно подходить подъ лару извъстному портрету лорда Бруггама, когда онъ съ поднятыми къ верху руками восклицаеть: «Неужели я пахожусь въ судилищъ?»

Собственныя замъчанія Дюпена о выгодахъ и невыгодахъ импровизацій не будутъ здъсь излишними. Мы приведемъ одно мъсто изъ его вступительной ръчи, которою онъ произнесъ во Французской Академіи, въ 1834 году, бывъ избранъ въ ся члены:

«Призовемъ на помощь великія событія и великіе примъры. Наши знаменитъйшіе ораторы — Мирабо, Барнавъ, де Серръ, генералъ Фуа, доказали, что тотъ, кто даже, посреди бурныхъ и чрезвычайныхъ событій, ввъряется случайностямъ импровизаціи, находитъ неръдко, въ самомъ затруднительномъ положеніи, неожиданное пособіе.

«Пускай у оратора не будетъ заготовленныхъ выраженій; но если онъ хорошо понимаетъ дъло, если проникнутъ глубокимъ чувствомъ и ревностію къ добру, — вы увидите, что онъ въ своемъ одиночествъ, посреди безпрерывныхъ потрясеній и перерывовъ, какія принужденъ испытывать въ развитіи своей идеи отъ разныхъ помъхъ и ропота самаго безразсуднаго, что въ этомъ-то подстрекаемомъ движеніи своихъ способностей онъ будетъ находить обороты, краски, силу, какіе никогда не дадутся человъку, менъе возбуждевному.

Т. І. – Кн. П.

«Что ораторъ потеряеть въ обработкъ слога и расположеніи рѣчи, то выиграеть онъ въ возбужденіивъ этомъ ораторскомъ возбужденіи, которому Древніе. давали такую высокую цѣну. У него въ рукахъ не будеть рукописи; его глаза не будуть безжизненно устремлены на нее — онъ вооружить ихъ огнемъ и стрълами, предвъстниками побъды. Свободный въ своей поступи, подобно Нумидійскимъ всадникамъ, которые въздили безъ съдла и узды, онъ будетъ бороться лицемъ къ лицу и одинъ на одинъ со своими слушателями. Полный властелинъ своей рѣчи, онъ пускаетъ ее впередъ, или удерживаетъ, ловя на лету счастливое мгновеніе и посылая съ нимъ, этимъ вѣрнѣйшимъ союзникомъ, свой громоносный ударъ. Онъ пробъгаетъ быстро то, что начинаетъ охлаждать слушателей, и опирастся на томъ, что можетъ потрясти ихъ—и если онъ воодушевленъ, то успѣхъ его превзойдетъ дѣйствіе всѣхъ, наилучше приготовленныхъ рѣчей. Тогда глубокое сочувствіе собранія возвѣстить ему о побѣдѣ и склоненіи большинства голосовъ на его сторону.»

Мы присутствовали при сей рѣчи. Когда Дюпенъ вошелъ въ залу, застегнутый въ некрасивомъ академическомъ мундирѣ, казалось, что ему было очень неловко; также и предметь его рѣчи: «похвала Кювье», былъ не совсѣмъ по его вкусу. Онъ читалъ довольно равнодушно, пока не дощелъ до приведеннаго нами мѣста; тогда онъ вдругъ совершенно измѣнился: глаза его начали сверкать, всѣ черты его лица прояснились, весь его составъ пришелъ въ движеніе и когда «sa main ne tiendra pas un cahier», звонко раздалось по залѣ, мы начали думать, что онъ подтвердитъ свои слова дѣломъ и швырнетъ тетрадь въ розовое лицо Президенту (М. Jouy). Дѣйствіе было электрическое; природа восторжествовала надъ искуствомъ или, лучше сказать, тутъ было торжество

278

краспорачіе.

того совершеннаго искуства, которое производить сильнайшие эффекты твых, что оно скрывается подъ покровомъ естественности. Саные хладнокровные въ эту миниту вышли изъ своей апатии, и громкия, продолжительныя рукоплескания загремали при окончании параграфа. Надобно часто слушать Дюпена, чтобъ быть въ состоянии оцанить его вполна.

Политическое его поприще началось въ Палатъ Представителей, въ 1815 году. Его избрали въ Депутаты въ 1828 г., и съ того времени онъ началъ играть важную роль на политической сценъ, на которой во Франціи не являлся еще никто, не бывъ заклейменъ клеветою и преслъдуемъ недоброжелательствоиъ, особенно, если онъ держится унъренныхъ правилъ и при случав осаживаеть немножко назадъ воителей другихъ партій, горячихъ и выбившихся слишковъ далеко впередъ. Дюпенъ даже постоянно отдълывался отъ тъхъ. которые призывали его быть своимъ главою. Когда его назвали полководценъ du tiers-parti, онъ сказалъ: «Вы меня обяжете, если доставите мнъ списокъ членовъ, составляющихъ tiers parti: я ихъ не знаю.» Самыя сильныя обвиненія противъ него состоятъ въ томъ, будто бы онъ имълъ тайныя сношенія съ Іезунтами, и не оказалъ достаточной твердости въ Іюльскую Революцію. Ничто не можетъ быть несправедливъе того и другаго обвинения. Жаркими выходками противъ Іезуитовъ, г-нъ Дюпенъ, кажется, достаточно доказалъ, что онъ не очень любитъ ихъ. Два его выраженія о нихъ превратились даже въ аксіоны: «C'est une épée, dont la poignée est à Rome, et la pointe partout»; и «Protée n'est qu'une fable, le Jésuitisme est la réalité». Его никто не въ состояния укорить, чтобы онъ, какъ государственный человъкъ. говорилъ или дълалъ что либо противное симъ мнъніямъ; но въ продолженіе его явной непріязни къ

Іезунтамъ, онъ не остерегся посътить заведение ихъ въ Ст. Ашёлъ (St. Acheul), по причинамъ, о которыхъ онъ самъ говоритъ слъдующимъ образомъ: «Еслибъ я зналь, когда Эней спускался въ адъ, я пошелъ бы туда виъств съ нимъ, чтобъ присутствовать при одномъ изъ засъданий Миноса.» Изъ этого посъщенія не преминули заключить, что оно было сдълано съ какою нибудь предосудительною цълью. Другое нарекание столь же неосновательно. Въ минуты истинной опасности, г-нъ Дюпенъ никогда не думалъ о себъ. Въ продолжение Іюльскихъ безпокойствъ, г-нъ Могенъ (Mauguin) пришелъ къ нему однажды утроиъ и сказаль: «Мнъ достовърно навъстно, что на васъ хотятъ сегодня напасть; благоразучнъе будетъ удалиться, не подвергаясь безполезной опасности.» Вотъ отвътъ Дюпена: «У меня сегодня пропасть нетерпящихъ отлагательства дълъ: въ двънадцать часовъ я пойду въ Совътъ Министровъ; въ два часа мнъ надобно быть въ Палать; въ пять я возвращусь домой, и буду ожидать этихъ господъ.» Г-нъ Дюпенъ человъкъ средняго роста, обыкновенной наружности, съ простыми манерами, brusque въ обращении и имъстъ около шестидесяти лътъ отъ роду. Баронъ Карлъ Дюпенъ, знаменитый статистическій писатель, и г-нъ Филиппъ Дюпенъ, адвокать, пользующійся высокимъ уваженіемъ, его родные братья. Брать Мирабо, Vicomte, говориль о себь, что онъ могъ бы считаться чудомъ остроунія во всякой другой фамиліи, кромъ своей собственной. Тоже можно сказать и о Дюпенахъ *; надобно признаться, что г-нъ Тимонъ говоритъ не совсъжъ благосклонно о баронъ Карлъ Дюпенъ: «На фабрикъ С. Гобена отлито зеркало чрезвычайной величины: оно состоить изъ одного куска и заключаеть въ себъ 135 дюйм. вышины и 138 дюйм. ширины. Г-иъ

• Вотъ падпись на могнят ихъ матери: «La mère des trois Dupins».

280

Дюпенъ не болъе какъ на одномъ листъ бумаги напишетъ вамъ какое хотите донесение или объявление самымъ мълкимъ и сжатымъ почеркомъ, безъ пробъловъ. Онъ-то, говорятъ, доставилъ первые образцы перьевъ изъ желъза и чистой, хорощо закаленной стали, которые ненадобно никогда чинить и котостали, которые ненадооно накогда чинить и кото-рыми можно писать съ утра до вечера, не терля ни минуты времени. Увъряють также, что обыкновен-ныя типографіи не могли поспъвать печатаніемъ за быстрымъ ходомъ его мыслей и что принуждены были прибъгнуть къ паровымъ машинамъ. Г-нъ Дюпенъ накопляетъ множество словъ безъ всякой пользы для насъ; но онъ употребляетъ ихъ въ поль-зу для себя. Онъ во Франціи почти все, чъмъ тользу для себя. Онъ во Франціи почти все, чъмъ толь-ко можно въ ней быть: онъ инженеръ, членъ ад-миралтейства, академикъ, профессоръ консерваторіи, государственный совътникъ, перъ, непремънный до-кладчикъ по морскому бюджету, баронъ, имъющій въ петлицъ крестикъ. Въ колоніяхъ онъ депутатъ безъ занятій, хотя и не безъ жалованья, въ Швеціи кавалеръ Королевскаго ордена; говорятъ даже, что Папа готовится возложитъ на него кардинальскую шапку, за проповъдь, такъ умно имъ сказанную, о епископахъ.

«Кромѣ этого великолѣпнаго собранія почестей, каоедръ, должностей, дипломовъ, мантій, галуновъ, шпагъ, желѣзныхъ перьевъ, банковыхъ билетовъ, мѣшковъ съ деньгами и всякой всячины, которыми г-въ Дюпенъ обремененъ, заваленъ, которые болтаются на немъ со всѣхъ сторонъ, у него есть свои книги, книжечки, карты, планы, рукописи, свои проэкты: какъ свести Парижъ съ моремъ и свои разсужденія о Демосоенъ, который, однакожь, не былъ изъ числа болтливыхъ ораторовъ.

«Впрочемъ, мнѣ не хотълось бы говорить много дурнаго о г-нѣ Дюпенъ, во-первыхъ, потому, что

не принадлежа къ ученымъ, я не долженъ сибятьсл надъ учеными; а во-вторыхъ потому, что люди съ такими достоинствами, какъ г-нъ Дюпенъ, ръдки во всъхъ государствахъ. Между нами сказать, инъ хотълось бы соединить въ себъ столько разнородныхъ познаній, хотя не столько должностей, какъ у него; я охотно проявнялъ бы имя Тимона на имя К. Дюпена. Но желанія мои простираются еще далъе: я хотълъ бы быть его брадомъ.»

У г-на Тьера (Thiers), если върить г-ну Тимону и Парижскимъ журналамъ, нътъ ръшительно никакихъ качествъ, которыми обыкновенно достигается нарламентская или политическая значительность; у него нътъ ни богатства, ни связей, ни замъчательной наружности, ни голоса, ни характера, ни правилъ. А между тъмъ, такъ или иначе, онъ былъ болъе трехъ мъсяцовъ созидателемъ и разрушителемъ министерствъ.

Г-нъ Тьеръ родился въ 1798 г. Нача ю его біографія похоже нъсколько на біографію Минье (Mignet). Оба они были двти бъдныхъ родителей въ Э (Aix), и росли виъстъ; изучали законовъдъніе и получили звание адвокатовъ въ одно время; прибыли виъстъ въ Парижъ, чтобъ искать счастья; оба писали Исторію Революція, и показывали, какъ говорять, другъ другу каждую повую страницу своихъ сочиненій. Пути ихъ разошлись не прежде, какъ когда г-нъ Тьеръ сдълался членомъ Палаты. Они въ одно время были представлены Манюэлю, также уроженцу Провансальскому который познакомиль ихъ съ Лафиттомъ. У него обыкновенно собирались всъ главные члены и писатели ливой стороны. «Здъсь,» замъчаетъ одинъ остроумный, но элой наблюдатель, «малый рость Тьера, простое выражение его лица, въ половину закрытаго огромными очками, странное ударение, дълавшее

Digitized by Google

ръчь его похожею на чтеніе псалтиря, судорожные жесты, совершенное отсутствіе привычекъ общества, замъчательное даже въ смъшной когорть, наполнявшей залы г-на Лафитта, -- словомъ, все двнаполнявшей залы г-на Лафитта, — словомъ, все дв-лало г-на Тьера какимъ-то страннымъ существомъ, которое возбуждало особеннос впечатлъніе при пер-вомъ на него взглядъ. Впрочемъ, вниманіе, которое пріобрвталъ г-нъ Тьеръ, онъ умълъ и поддерживать: для него ничто не было ново, пи финансы, ни воен-ное искуство, ни администрація; обо всемъ онъ раз-суждалъ съ такою тонкостью, что увлекалъ банки-ровъ, старыхъ государственныхъ людей и опытныхъ генераловъ: онъ и обращался зато со встми ими безъ малъйшей церемоніи. Потому-то вскорть послъ своего прітада въ Парижъ, г-нъ Тьеръ сдълался постояннымъ гостемъ у г-на Лафитта и барона Луи, (Louis), а также постояннымъ сотрудникомъ газе-ты Le Constitutionnel, которую однакожь онъ бросилъ, какъ скоро образовались у него свои политическія мнѣнія; онъ промѣнялъ ее на National. * Мы не намърены вести читателей по всъмъ ступенямъ, по которымъ *г-нъ Тьеръ взобрался на вершину* поли-тической значительности. Исторія Революціи расши-рила и упрочила его славу ^{**}; но въ то же время это занятіе сообщило его идеямъ такія оттънки и формы, какимъ онъ, повидимому, самъ былъ не радъ въ послъдующіе періоды своей политической жизни. Онъ былъ избранъ въ Депутаты городомъ Э, вскоръ послъ les Barricades,—событіе, которому онъ обязанъ однимъ изъ множества своихъ орденовъ, хотя злые языки и увъряютъ, будто бы онъ оставался невидим-кою до самаго окончанія рукопашной части дъла.

* Revue des Deux Mondes. dob. W. 4-ro Séries.

** Ему недавно предлатели 500,000 оранковъ за продолжение Истории Революции.

Замъчательный дебють его на ораторскомъ поприщъ начался ръчью о наслъдственномъ достоинствъ Перовъ.

Сцена эта хорошо описана въ одномъ Французскомъ журналъ: «Ръчь г-на Тьера была возвъщена за восемь дней. Онъ прибылъ въ Палату раньше противъ своего обыкновения, что заставило ожидать длинной ръчи. Туалеть его былъ изыскань; онъ надълъ даже перчатки. Г-нъ Тьеръ взошелъ по ступенямъ трибуны съ видомъ притворной небреж 7, ности, какъ будто шелъ на самое обыкновенное дъло, и нъсколько времени хранилъ молчание, какъ будто для того, чтобъ своею осанкою заставить молчать слушателей; но послъдняго онъ достигь только стараніями своихъ друзей. Наконецъ ораторъ началъ, и съ разу можно было видъть, что онъ покусился на новый родъ ораторства; вмъсто классическаго и правильнаго слога, уже не правившагося слушателямъ, онъ на тотъ разъ былъ натураленъ, свободенъ, ловокъ, разнообразенъ, откровененъ, фамиліяренъ и разговорчивъ. Для пріобрътенія благосклонности Палаты къ новому опыту, онъ добольно кстати замътилъ, что еъ томъ случав, по которому онъ обращается къ собранію, передъ нимъ уже не Форумъ древнихъ, а просто комната, гдъ совъщаются честные люди. Кромъ того, онъ старался поддержать внимание слущателей въ продолжение цълыхъ четырехъ часовъ кстати приводимыми острыми словцами. Такъ, напримъръ, чтобъ ръзче выставить качество наслъдственнаго величія, онъ разсказалъ, какимъ образомъ младшаго Питта, когда ему было только шесть лъть отъ роду, ставили на столъ и заставляли говорить выученныя наизусть ръчи; но, по словамъ насмъщливаго разскащика, самъ Тьеръ, съ своимъ маленькимъ ростомъ и тоненькимъ голоскомъ, такъ живо напоминалъ видъ стоящаго на столь отрока-государственнаго человъка, что слушатели

Digitized by Google

чуть не стали смъяться надъ нимъ самимъ. Какъ бы то ни было, ръчь произвела свое дъйствіе; г-ну Тьеру начали съ тъхъ поръ поручать составлять ръчи для министерства, хотя по недостатку скромности, онъ едва ли можетъ быть надежнымъ дъльцомъ какой бы то ни было партіи, а слъдовательно и министерской. Когда Могенъ назвалъ его органомъ правительства, Казимиръ Перрье презрительно воскликнулъ: «Ça un organe du gouvernement! М. Mauguin se moque de vous.» Вотъ какъ г-нъ Тимонъ описываетъ манеру говорить, составившую славу г-на Тьера:

«Это не ораторство, а болтовня, но болтовня живая, блестящая, легкая, одушевленная, пересыпанная историческими чертами, и озаренная блескомъ мысли; и все это говорится, прерывается, отръзывается, связывается, развязывается, и снова склеивается, съ изворотливостью языка, ръшительно необычайною. Мысли такъ скоро родятся въ его головъ, что подумаешь, будто онъ явились прежде, нежели успъли ихъ сообразить. Гигантскихълёгкихъ было бы недостаточно для повторенія того, что наговоритъ этоть spirituel карликъ. Природа, всегда осторожная и предусмотрительная въ своихъ дарахъ, хотъла, кажется, сосредоточить всъ силы мужества въ слабыхъ органахъ его гортани.»

Обожатели г-на Шиля (Shiel) любятъ сравнивать его съ г-мъ Тьеромъ; но сходство ихъ, по нашему мнънію, только кажущееся. Итогъ характера г-на Тьера хорошо сведенъ г-мъ Тихономъ:

«Г-нъ Тьеръ вступилъ въ свътъ Божій, не бывъ взлелъянъ. Родившись бъднякомъ, онъ алкалъ богатства; родясь незнатнымъ, онъ хотълъ блестящаго имени. Не успъвъ въ своихъ видахъ какъ адвокатъ, онъ сдълался писателемъ и бросился въ 'либеральную партію, болъе по необхо-

диности, нежели по внутреннему убъжденію. Тог-да онъ нринялся удивляться Дантону и Монда онъ принился удивляться Дантону и Мон-таньярамъ, и доводилъ до восторга расчетливый фа-натисмъ своихъ гиперболъ. Пожираемый желаніями, какъ всѣ люди съ живымъ воображеніемъ, онъ былъ обязанъ началомъ своего богатства г-ну Лафитту, а славой своему собственному таланту. Впрочемъ, безъ переворота 1830, г-ну Тьеру не бывать бы теперь ни избирателемъ, ни избираемымъ, ни депутатомъ, ни иминистромъ, ни даже академикомъ; онъ соста-рълся бы въ литтературномъ уважении какой нибудь coterie. Съ той эпохи (1830) г-нъ Тьеръ оставилъ сосегие. Об том эпохи (1050) 1-нь тверь оставиль прежнюю партію и сдълался, изъ личныхъ выгодъ, поборникомъ привиллегій. Имя его неразрывно съ état de siège Парижа, mitraillades Ліона, съ великолъпными строеніями на Rue Transnonain, съ изгнанными Монтъ Сенъ-Мишеля, съ законами относительно политиче-Сенъ-Мишеля, съ законами относительно политиче-скихъ союзовъ, налоговъ, публичныхъ глашатаевъ, уголовныхъ судей и газетъ, со всъмъ, что осквернило книгопечатаніе, унизило присяжныхъ, разъединило натріотовъ, со всъмъ, что послужило къ растлънію народной нравственности. «Когда человъкъ безъ характера и безъ добродъ-тели получитъ воспитаніе, болъе литтературное не-

«Когда человѣкъ безъ характера и безъ добродѣтели получитъ воспитаніе, болѣе литтературное нежели нравственное, и если на рукахъ Фортуны онъ вэберется на верхъ лѣстницы могущества, то возвышеніе непремѣнно вскружитъ ему голову. Видя себя одинокимъ на высоть, и не зная на что опереться, не возбуждая самостоятельнаго уваженія къ себъ и не имѣя сподвижниковъ, принадлежа и не желая принадлежать къ народу, и неспособный, что бы онъ ни дѣлалъ, сдѣлаться настоящимъ аристократомъ и вельможею, онъ соеднияетъ въ себъ смѣсь низости съ высокомъріемъ, смиряется передъ силою для того' чтобъ во зло употребить силу, какую успѣетъ захватить въ свои руки. Люди такого рода похожи на завербованныхъ жертвъ геэнны, заключившихъ до-

286 `

краснорвчіе.

говоръ съ дъяволовъ. На нихъ лежитъ замътка, сдълапная его когтями, и если они осиълятся обернуть голову, сломать хоть одно звено своей цъпи, сдълать хоть одинъ шагъ, ихъ адскій владыка, которому тъло ихъ предано и душа ихъ продана, взываетъ къ нимъ: Ты мой!» (Ч. II, стр. 21.)

Г-нъ Тьеръ служить наилучшимъ доказательствомъ, что человъкъ съ разсудкомъ, имъвшій несчастіе начать политическую жизнь либеральнымъ энтузіастомъ, достигши власти, непремънно увидить, что ученіе и понятіе его молодости были совершенно нелъпы и несообразны не только съ началомъ хорошаго правительства, но даже съ существованіемъ какого бы то ни было рода общества.

Передъ нами два нортрета г-на Гизо, которые любопытно сравнить между собою:

«Г-нъ Гизо,» говорить Тимонъ, «малаго роста и сухощавъ, но имъетъ выразительное лицо; особенно замъчательны глаза его, полные огня. Но въ его взоръ и пріемахъ есть что-то жесткое и педантское, какъ у всъхъ доктринеровъ. Голосъ его полонъ, звонокъ, твердъ; онъ не всегда повинуется гибкимъ движеніямъ души, но ръдко бываетъ глухъ или безжизненъ. Наружность его изысканно сурова, и всякое движеніе важно, не исключая даже и улыбки.» (Ч. П, стр. 1.)

Другой портретъ начертанъ въ началъ одной статьи въ Revue des Deux Mondes. Онъ заключаетъ въ себъ также фактъ для насъ новый, касающійся одного примъчательнаго государственнаго человъка въ Англіи:

«Еслибъ вы вздумали оставить Парламентъ и перенестись въ засъданіе вашей Палаты Депутатовъ, вы увидъли бы на мицистерской скамьъ (если бы

вы только поторопились) человѣка съ лицомъ блѣднымъ и изрытымъ глубокими морщинами, котораго впалые глаза кажутся огнями, скрытыми въ глубинѣ пещеры. Одна рука у него всегда за пазухой, и по ея судорожнымъ движеніямъ, вы подумаете, что это игрокъ, терзающій свою грудь въ страшномъ самозабвеніи отъ роковаго проигрыша. Лордъ Джонъ Руссель, столь маленькій, блъдный и слабый, что его надобно положить на софу послъ его ръчи о «Парламентской Реформъ,» можетъ вамъ дать понятіе о его особѣ; но тотъ, о которомъ я говорю, не допуститъ, какъ лордъ Джонъ, чтобъ полуоконченные его періоды терялись въ воздухѣ. Его ѣдкая фраза рѣжетъ и раздираетъ въ одно и то же время; его глубокій и почти могильный голосъ усиливаетъ мрачное выраженіе его физіогноміи, и если онъ иногда вздумаетъ пустить сарказмъ — что впрочемъ бываетъ весьма рѣдко — то эта насильственная насмѣшливость имѣетъ что-то ужасное.»

Оба портретиста согласны въ одновъ пунктв: что когда Гизо всходитъ на трибуну, онъ живо напоминаетъ Кальвинистскаго проповъдника, и что ръчи его часто походятъ на проповъди, по своему составу и изложенію. Единственное основаніе такого сходства есть, какъ кажется, нъкоторая суровость взгляда и пріемовъ, и привычка увлекаться предметами въ родъ тъхъ, которые иногда превращали Борка и Мекинтоша въ грубіяновъ — замътимъ мимоходомъ, болѣе не къ чести слушателей, чъмъ самихъ ораторовъ.

Г-нъ Тимонъ очень не любитъ Гизо. Вотъ какъ говоритъ онъ о школъ, которую образовалъ Гизо вмъстъ съ нъкоторыми другими:

«Уже двадцать лътъ, какъ эта злополучная школа управляетъ понятіями юношей, употребляя во зло ихъ благородныя побужденія и затмъвая ихъ свъжій,

чистый разумъ. Изъ нея выходять умы ложные, сердца, не согръваемыя никакимъ высокимъ энтузіасмомъ, жаждущія только удовольствій позорныхъ и эгоистическихъ, мучимыя духомъ сомнанія, сердца гаснущія и умирающія прежде, чъмъ они жили истинною человаческою жизнію.

«Да, главы новыхъ ученій испортили юношество, оплософію и языкъ. Если когда нибудь красивый Французскій языкъ сдълается мертвымъ, мы предупреждаемъ потоиство, что г-да Гизо, Ройе-Колларъ и Кузенъ, эти двигатели современнаго просвъщенія, эти три философа и профессора неисповидимой метафизики, будутъ для него недоступны; ихъ нельзя будетъ перевесть ни накакой языкъ, потому что мы, современники, ровно ничего въ нихъ не понимаемъ.

«Г-нъ Гизо составилъ себъ какой-то странный языкъ для выраженія понятій также странныхъ, языкъ надутый, испещренный неправильными оборотами и тощею, безплодною терминологіею, — языкъ пустой, котораго въ то же время никто не понимаетъ, — метафизическій, безъ всякой логики, догматическій, безъ выводовъ и доказательствъ, медленный, тяжелый въ оборотахъ, — языкъ, похожій на какую-то густую смолу, которою нельзя даже смочить горящихъ и изсохшихъ устъ. Трудолюбивые коментаторы напрасно истощаютъ свои силы, чтобы разгадать его. И это представители Французскаго ума? Геній есть свътъ; что не ясно, то не по-Французски.» (Ч. ІІ, стр. 6, 7.)

Теоріи правительства и законодательства г-на Гизо извъстны всей Европъ; посему безполезно выставлять, въ чемъ именно онъ пришелся не по вкусу партіи, къ которой г-нъ Тимонъ нынъ принадлежитъ. Впрочемъ, г-нъ Тимонъ откровенно признается, что когда г-нъ Гизо отложитъ свои философическія спекуляціи и снизойдетъ къ суще-

ственнымъ дбламъ, онъ умбетъ не хуже всякаго другаго идти къ своей цъли, не сказать ничего лишняго, и говорить хорошо. Его изложение также, какъ увъряють, чаще и тверже, нежели всякаго другаго импровизирующаго оратора Палаты. Любямый способъ разсуждения Гизо тотъ же, что и друга и, въ пъкоторомъ отношении, учителя его, Ройе-Коллара. Онъ одну какую нибудь важную идею дълаетъ осью своей ръчи. «Его ораторство не иное что, какъ развитие предположенной темы. Если идея върна, то вся его ръчь справедлива; если идея ложная, то и вся ръчь ложь.» Онъ никогда не увлекается внезапными движеніями и ръдко прибъгаетъ къ личностямъ.

«Оппозиція считаеть г-на Гизо жестокимъ. Его влажные глаза, блёдное лицо, сжатыя губы, даютъ ему видъ человёка, осужденнаго въ ссылку. Ему приписываютъ знаменитую фразу: «soyez impitoyables» — ужасную, если только она въ самомъ дълъ произнесена. Правда, нёсколько времени онъ былъ опасно боленъ пламеннымъ фанатизмомъ: но это было отъ жаркой погоды, которая всегда имбетъ вліяніе на нъкоторые умы. Нельзя также не видъть, что между проповъдываемою имъ теоріею ужаса, какъ бы она ни была хороша, и между его практикою существуетъ большое разстояніе.

«Почему инъ не сказать, какъ не велико мое желаніе быть безпристрастнымъ, что г-нъ Гизо отличается строгою и чистою нравственностію, и что, по высокимъ правиламъ его жизни и чувствамъ, онъ достоинъ уваженія честныхъ людей? Я былъ свидътелемъ его родительской горести, и суровости его стоицизма. Душа его одарена великою твердостью.»

Трудно согласять одинъ хорошо извъстный анекдотъ изъ его юности съ понятіемъ о мнимомъ его

200

Digitized by GOOGLE

жестокосердіи. Полина де Меланъ, женщина весьма образованная, поддерживала свое существованіе статьями, которыя писала для журнала «Publiciste». Она занемогла и, бывъ не въ силахъ, безъ большаго вреда своему здоровью, продолжать своихъ занятій, должна была переносить величайшія лишенія. Та́кимъ образомъ она страдала долго. Однажды приносять ей пакетъ, съ весьма хорошо написанною статьею, и записку, въ которой сочинитель изъявлялъ желаиіе остаться неизвъстнымъ, по объщалъ писать для нея всъ требуемыя отъ нея статьи до тъхъ поръ, пока она сама не будетъ въ состояніи приняться за работу. Онъ сдержалъ свое слово; и уже по совершенномъ ея выздоровленіи, одинъ блъдный, молчаливый молодой человъкъ, котораго она видала у г-на Сюарда, попросилъ позволенія видъть ее, и сознался, что онъ ея благодътель. Это былъ Гизо; черезъ нъсколько времени Полина де Меланъ вышла за него замужъ.

Что говорили о Флудъ (Flood), соперникъ Граттана, и о Дундасъ, другъ Питта, то же самое можно сказать и о г-нъ Могенъ (Mauguin). Его надобно цънить не по ръчамъ и отдъльнымъ выходкамъ, а по его готовности дъйствовать всегда, какова бы ни была погода, по смълости, съ какою онъ встръчаетъ всъ трудности и постоянному противудъйствію всякаго рода политикъ, несообразной съ его понятіями о патріотизмъ. Пересматривая ръчи г-на Могена, мы находимъ немного поразительнаго или достойнаго выписки, именно потому, что ни одна изъ нихъ не была обработана для подобной цъли; но мы невольно удивляемся мужеству, гибкости, находчивости, ясности и плодовитости оратора, и вполнъ понимаемъ силу, какую человъкъ такого рода можетъ придать своей партіи. Когда сиръ Эдвардъ Сугденъ (Sugden) въ послъдній разъ возвратился въ Парламентъ, то, говорять, что *attorney-ge*-

neral признался, что онъ охотно бы заплатилъ тысячу Фунтовъ стерлинговъ, лишь бы только онъ оставался за дверьми. Мы не сомнъваемся, что каждое изъ Французскихъ Правительствъ послъднихъ десяти лътъ готово было бы удесятерить эту сумму, чтобъ только изба-виться отъ Могепа. Они напрасно старались бы подкупать его. Не говоря уже о его доказанномъ безкорыстіи, онъ недавно получилъ имъніе въ три или четыре милльона франковъ. Г-нъ Могенъ имъетъ повелительнилльона франковъ. 1 чль могенъ имъетъ повелитель-ную осанку, (похожую по массивности на О'Конелеву), открытое, выразительное лицо, прекрасный голосъ, привлекательный своими меланхолическими тонами, благородство въ обращении и пріемахъ и обладаетъ большимъ разговорнымъ талантомъ. Онъ наиболъе оольшимъ разговорнымъ талантомъ. Спъ намослыс превосходенъ въ ироническихъ примъненіяхъ или въ возраженіяхъ. Г-нъ Тимонъ, ксторый его не лю-битъ, хоть и увъряетъ въ противномъ, бранитъ его безжалостно за его ръчь объ иностранныхъ дълахъ, въ которой, дъйствительно, онъ показываетъ нъкоторымъ образомъ слишкомъ сильную наклонность къ войнъ. Въ добавокъ къ своей парламентской знаменитости, г-нъ Могенъ слыветъ отличнымъ адвокатомъ. Онъ родился въ 1785, а г-нъ Гизо въ 1787.

катомъ. Онъ родился въ 1785, а г-нъ Гизо въ 1787. Г-нъ Одилонъ-Барро (Odilon-Barrot) имъетъ, можетъ быть, болъе непосредственнаго вліянія на дъла Франціи, нежели кто либо изъ упомянутыхъ нами ораторовъ. Онъ достигъ сего долгимъ путемъ политическаго благоразумія и честности. Его ръчи носятъ на себъ также оттънокъ глубокомыслія и нравственнаго достоинства, въ особенности тъ, которыя онъ назначаетъ для печати. Онъ говоритъ ръже чъмъ г-нъ Могенъ, и потому многіе предпочтительно желаютъ имъть его своимъ главою, ибо вообще думаютъ, что человъкъ, ръшающійся судить о всъхъ возможныхъ вопросахъ, непремънно долженъ споткнуться на нъкоторыхъ. Но хотя г-нъ Одилонъ-Барро разсудительный и достойный ораторъ, онъ далекъ одна-

292

краснорвчіе.

кожь отъ холодности и формальности; напротивъ того, онъ одушевляется по мърѣ продолженія рвчи, и при случаѣ у него являются вспышки чувства, которыя г-нъ Тимонъ хорошо назвалъ красноръчіемъ сердца. Болѣе пылкіе члены его партіи обвиняютъ его въ томъ же, въ чемъ недавно обвиняли герцога Веллингтона и сиръ Роберта Шиля: они говорятъ, что онъ не довольно смѣлъ:

«Владѣя своими страстями и словами, онъ укрощаеть вокругъ себя досаду центровъ и бурные взрывы лѣвой стороны. Онъ въ трудныхъ мѣстахъ приготовля́етъ и прикрываетъ отступленіе, съ искуствомъ хорошаго стратегика: это Фабій Кунктаторъ оппозиціи. Къ несчастію, эта медлительная тактика, когда къ ней прибѣгаютъ слишкомъ часто, охлаждаетъ парламентскую смѣлость, которая и безъ того не слишкомъ велика. Дѣло наступающей или противуборствующей партіи состоитъ не въ тожъ, чтобъ скрываться за обозомъ: она должна отважно сражаться въ самомъ жаркомъ пылу битвы. Когда слушатели не видятъ этихъ бойцовъ первыми на приступѣ и въ боевомъ огнѣ, то они утомляются, зѣваютъ, отворачиваются и обращаются къ другимъ предметамъ.» (Ч. II, стр. 139.)

Можетъ быть, это замѣчаніе отчасти и справедливо, но мы полагаемь, что Одилонъ-Барро знаетъ (чего г-нъ Тимонъ не замѣчаетъ, а если и видитъ, то не кочетъ видѣть), въ какую пропасть можетъ низвергнуть монархію одинъ неосторожный шагъ. Г. Одилонъ-Барро одинъ изъ самыхъ достойныхъ Французскихъ законовѣдцовъ; онъ по временамъ посылаетъ свои статьи въ періодическія изданія, выходящія по сей части на материкъ. Ему отъ роду сорокъ четыре или сорокъ пять лѣтъ; онъ средняго роста, имѣетъ хорошій голосъ, и замѣчательно красивое и возвышенное чело.

T. I. - Kn. II.

Мы пе разсматривали главу, подъ названіемъ. «Сравненіе Ораторовъ и Писателей» до твхъ поръ, пока не дошли до г-на Ламартина, потому что онъ представитель Литтературы болъе, нежели кто либо изъ уномянутыхъ нами знаменитыхъ писателей. Гг. Гизо и Тьеръ, напримъръ, болъе извъстны политическою своею дъятельностію, чъмъ литтературными произведеніями; но слава г-на Ламартина, что бы онъ ни говорилъ, все таки будетъ заключаться въ его поэзіи. То же самое случилось бы и съ Байрономъ, еслибъ его первыя парламентскія попытки были удачны: Да и въ самомъ дълъ, можетъ ли сердиться на неудачу тотъ, кто иногда, не только противуръчитъ себъ, но даже при случаѣ самъ себя опровергаетъ? Главный вопросъ сей главы состоитъ бъ томъ: отъ

Главныц вопрось сеи главы состоить въ томъ: отъ чего Франція, имъющая такъ много парламентскихъ ораторовъ, имъеть такъ мало политическихъ писате-лей, хотя требуется много условій (какъ, напримъръ, быть избирателемъ и избираемымъ) для того, чтобъ сдълаться ораторомъ, а всякій, кто только хочетъ, можетъ сдълаться писателемъ? Г-нъ Тимонъ ръщаетъ эту задачу, говоря, что легче хорошо говорить, нежели хорошо писать. Но прежде нежели мы примемся раз-суждать объ этомъ, мы желали бы съ достовърностью знать: что онъ разумъетъ подъ тъмъ и другимъ? Насъ поражаетъ такое небрежное сравнение двухъ степеней превосходства, весьма далекихъ другъ отъ друга. Когда говоритъ онъ о политическихъ писателяхъ, то у него передъ глазами Ла Менне и Шатобріанъ, тогда какъ подъ названіемъ «Парламентпатооріань, тогда какъ подъ названіемъ «парламент-скихъ Ораторовъ» онъ разумѣетъ всѣхъ, кто только въ состояніи заставить себя выслушать въ Палатъ, или чьи рѣчи помѣщаются въ Монитеръ. Во всякомъ другомъ смыслѣ несправедливо мнѣнie, что хорошie писатели рѣже хорошихъ ораторовъ. Въ то же время мы убѣждены, что хорошо соображенная и хорошо написанная рѣчь требуетъ большаго таланта, нежели

краснорвчіе.

обыкновенная импровизація, гдѣ составъ рѣчи и глав-ные предметы являются во время самаго пренія; и что гораздо легче члену Парламента заставить себя слушать, нежели частному человѣку заставить себя читать. Но вотъ болѣе важный вопросъ: часто ли литераторы имѣють успѣхъ въ Парламентѣ? Отвѣтъ будетъ состоять въ анализированіи сего вопроса: ибо Литтература заключаетъ въ себъ всѣ роды сочиненій, изъ коихъ нѣкоторыя сходны ст ораторствомъ, другія не сходны, а нѣкоторыя даже діаметраль-но противуположны ораторству. Напримѣръ, читая Аддисона, мы чувствуемъ съ перваго раза, что, не смотря на свой литтературный талаштъ, онъ былъ бы плохимъ членомъ Парламента; но читая Болинг-брока, мы воображаемъ его декламирующимъ. Дайте намъ сочиненія какого нибудь писателя, дайте намъ взглянуть на него и — если возможно— слышать его разговоръ о какомъ нибудь занимательномъ предме-тъ, и мы можемъ еще попытаться опредълить стеобыкновенная импровизація, гдъ составъ ръчи и главть, — и мы можемъ еще попытаться опредълить сте-пень его успъха на ораторской казедръ. Но уста-новлять общія правила о семъ предметъ — съ цълью извлекать изъ нихъ частныя опредѣленія, будеть по-хоже на дъйствія Лапутановъ (the Laputans), иърившихъ людей для платьевъ.

Лордъ Бруггамъ въ своей вступительной рѣчи въ Гласговъ, совътуетъ чаще сочинять на бумагъ; онъ утверждаетъ, что человъкъ, привыкшій выражать свои идеи на бумагъ, долженъ имѣть рѣшительный перевъсъ надъ тѣмъ, кто никогда этого не дѣлалъ. На это можно было бы отвѣчать, что тотъ, кто занимается исключительно сочиценіемъ рѣчей, вѣроятно, привыкнетъ къ слогу, худо приспособленному для пренія. Здѣсь кстати вспомнить извѣстное замъчаніе Фокса: «Хорошо ли рѣчь читалась? Если да, то вы можете быть увѣрены, что рѣчь была нехороша.» Посему, мы готовы вѣрить, что молодымъ писателямъ литтературныя привычки могутъ быть еще

полезны; но писатели съ упроченною уже славою, въ парламентскихъ успъхахъ, будутъ наиболъе зависъть отъ своего слога.

Г-нъ Ламартинъ, по словакъ Г-нъ Тимона, хорошо доказываеть собою нашу теорію; ръчи его имбють точно тоть характерь, какого должно оть нихъ ожидать по его сочиненіямъ. Но г-нъ Тимонъ не слишкомъ высоко ставитъ его стихотворенія; а посему, въроятно, онъ не довольно основательно оцѣняетъ его ора-торскія достоинства. Опъ откровенно признается, что Ламартинъ имъетъ прекрасную наружность, правильныя черты лица, твердую и благородную осанку, доброе сердце, возвышенныя чувства и неукоризненную правдивость; что онъ отлично владбетъ языкомъ, и отвъчаеть на возражения съ блистательною легкостью. За то, говорять, у него нътъ страсти и вдохновенія во взглядъ, жестахъ и голосъ; что онъ свътить, а не согръваетъ; что онъ религіозенъ, но безъ истинной въры, и что тотъ же недостатокъ логики, который такъ ощутителенъ въ его поэзіи, еще болѣе вре-дитъ ему въ парламентскихъ преніяхъ. Похвалы Ламартину ны можемъ подтвердить собственнымъ свидътельствомъ; что же касается до остатка Тимонова изображенія, мы согласны, что г-нъ Ламартинъ показываетъ менъе огня, нежели слъдовало бы ожидать оть поэта -- можеть быть по тому самому, что этого ожидають, онъ растягиваетъ свои мысли, много-словить-и обращаетъ слишкомъ много вниманія на слогъ и манерность, пока не разогръется. За то онъ всегда говорить не иначе, какъ по внутреннему убъжденію, и въ мицуты сильнаго возбужденія, дълается самымъ одушевленнымъ и пылкимъ ораторомъ Палаты.

Послъ такого вниманія, оказаннаго нами Литтературъ, наука имъла бы право жаловаться, еслибъ мы не сказали ничего о ней, особенно, когда представителемъ ся является г-нъ Араго, занимающій пер-

Digitized by Google.

краснорвчіе.

вое мѣсто между ныңѣшними Европейскими знаменитостями. Разсказывать и разбирать, какими изслѣдованіями или открытіями онъ достигъ своей славы, было бы не наше дѣло; г-нъ Тимонъ сжалъ все, что только можно хорошо сказать о его ораторскомъ поприщѣ, въ одинъ параграфъ, и мы этимъ параграфомъ поспѣшаемъ кончить наше изложеніе:

«Когда г-нъ Араго всходитъ на трибуну, депутаты, любопытные и внимательные, наклоняются впередъ любопытные и внимательные, наклоняются впередъ и ждутъ въ безмолвіи. Зрители придвигаются ближе и смотрятъ на него съ жадностью. Онъ высокъ ро-стомъ, волосы его взбиты, и красивая голова юж-наго жителя какъ будто повелъваетъ собраніемъ. Об-разованіе его висковъ показываетъ силу воли и раз-мышленія, и обнаруживаетъ высокій умъ. Г-нъ Араго не походитъ на тъхъ ораторовъ, которые легко раз-глагольствуютъ о всъхъ предметахъ, и сами не но-нимаютъ ни того, что они.говорятъ, ни того, о чемъ идетъ дъло; онъ говоритъ только о вопросахъ, глубоко имъ изученныхъ, --- вопросахъ, соединяющихъ въ себѣ занимательность настоящаго обстоятельства съ привлекательностью науки. Ръчи его отличаются воз-вышенностію общихъ идей глубокими истинами опы-та; онѣ въ одно время дъйствуютъ на умъ слу-шателей и возбуждаютъ всѣ страсти; посему, онъ легко преклоняетъ ихъ на свою сторону. Лишь толь-ко онъ начинаетъ разсуждать о чемъ нибудь, всѣ взоры сосредоточиваются на немъ. Вамъ кажется, что онъ держитъ науку въ своихъ рукахъ; онъ очи-щаетъ ее отъ техники и жесткости, и дълаетъ ее столь простою и понятною, что самые невѣжествен-ные изъ служителей удивляются, что они такъ яс-но постигаютъ предметы, казавіпіеся имъ недосяга-емыми. Его одушевленная и выразительная физіог-номія дѣлаетъ его ораторское обаяніе еще болѣе мо-гущественнымъ. Въ его доказательствахъ такъ много себъ занимательность настоящаго обстоятельства съ

ясности, что кажется, будто изъ его глазъ, пальцевъ и рта исходятъ лучи свъта. Онъ пересыпаетъ свои ръчи ъдкими примъненіями, вызывающими на бой, или остроумными анекдотами, украшающими предметъ, безъ обремененія его. Когда онъ ограничивается простымъ изложеніемъ фактовъ, — красноръчіе его имъетъ всю естественную прелесть простоты: но когда, ставъ предъ наукою лицемъ къ лицу, онъ взираетъ на нее съ важностью и готовится открывать ея таинства или возвъщать ея чудеса, тогда, проникнутый священнымъ благоговъніемъ, онъ говоритъ языкомъ великолъпнымъ; голосъ его возвышается, слогъ дълается богаче и богаче — и красноръчіе его становится столь же высокимъ, какъ и самый предметъ.» (Ч. П, стр. 184.)

Digitized by Google .

H.

стихи въ альбомъ

П. И. РПКОРДА,

писанные Кардиналомъ Меццофанти*.

Счастье міра что? Мечта. Слава что? Ттнь, суета. Блаженъ, кто право Бога знасть И искренно Его желаетъ!

Римъ, 1838.

* Читателямъ, консчно, извъстно, что почтенный Мещфованти представляетъ собою удивительное явленіе умственнаго міра: онъ знаетъ сороже языковъ, древнихъ и новыхъ, Восточныхъ и Европейскихъ, я на множествъ изъ нихъ пишете и говорите, между прочимъ и на Руссколиз. Знаменитый мореходецъ нашъ, П. И. Рикордъ, въ бытность свою въ Римъ, обласкапный добрымъ и привътливымъ Итальянскимъ лингвистомъ, просилъ его нашксать что нибудь на память. Русские стихи Мещфованти можно почесть такою ръдкостью, что мы просили П. И. Рикорда позволить памъ папечатать ихъ и приложить скимовъ оригинала ихъ при нашемъ Журналъ, Р. С. О.

III.

БЕЗЦЪННЫЙ ДАРЪ.

БАЛЛАДА.

(Подражание Уланду).

Кщо шамъ, при блѣдномъ звѣздъ сіяньи, Чрезъ паркъ задумчиво идещъ? Бышь можешъ, сшрасшное свиданье Избранника младаго ждешъ?.. Ахъ, шо скишалецъ злополучный! Онъ подъ окномъ у за̀мка сѣль... Чу !... голосъ лиры среброзвучной ! Пѣвецъ вздохнулъ — пѣвецъ запѣлъ:

> «Эльвина, о мой ангель нъжный! Твой сладокь, мирень сонь, иль нашь?... Пусшь кръпокь онь — пусшь безнадежно Забышый другь любовь поешь!... Въ изгнаньи, въ шягосшной неволь, И жизнь, и мірь я проклиналь — А злобный демонъ мна шепшаль: «Эльвины не увидишь боль!»

> •О! помню, какъ явился я
> Въ шомъ чудномъ, пиршесшвенномъ залѣ, Гдѣ послѣ бишвы ликовали
> Бароны, графы и князья!
> Ты красошою побѣдила
> Побѣдоносцевъ и вождей;
> Привѣшъ — героямъ подарила,
> А мнѣ — небесный взглядъ очей!

Стихотворенія.

«Какъ пресшарѣлый швой ошецъ Невѣсшой-дочерью гордился.... При немъ, Эльвина, совершился Союзъ двухъ счасшливыхъ сердецъ! Умчался годъ — супругъ швой милый Давно въ землѣ сырой лежишъ.... Гдѣжь швой пѣвецъ? Въ слезахъ, сшоишъ Онъ подъ окномъ вдовы унылой!»...

Замолкъ. Бьетъ полночь; все шемно.... Луна сквозь облакъ просіяла, И расшворилося окно,

И чшо-то звонкое упало:

«Какъ чувспвамъ пѣснь швоя волшебно говоришъ! «Ахъ, не забудь меня, скишалецъ вдохновенный ! «Возьми кольцо — на цемъ брильяншъ неоцѣненный: «Невольная слеза — слеза любви блесшишъ!»

траумъ.

IV.

МОЯ ЗВЪЗДОЧКА.

Въ былое время свътлыхъ думъ, На небъ звъздочку видалъ я золотую: Она неопытный мой умъ Вела въ обитель не земную. Привътливо сіяла мнъ Она въ воздупной выпинъ! Потокъ лучей ся огнистый Меня таинственно прельщалъ, И мой восторгъ, какъ небо чистый, На небесахъ ее встръчалъ.

Стихотворенія.

Какъ помню я ея сіянье И препешъ свъша, блескъ лучей, И въ наслажденьяхъ созерцанья Минувшихъ сполько милыхъ дней! Но шучи нісмныя, волнами, Какъ море, въ небъ разлились, Между землей и небесами Онъ шуманами свились.... И ясно было вновь, но гдъ же Моей звъзды привъшный свътъ? Ея подруги шамъ, все шѣ же ---Одной моей на небъ нъшъ !... И інщешно грусшный взоръ кочуешъ По шверди шемно-голубой, И сердце ноешъ и шоскуешъ По милой звъздочкъ моей.... Въ таинственной глуби небесной Напрасно жадный взоръ шоплю.... Тамъ нѣшъ звѣзды моей прелесшной, Тамъ пѣшъ звѣзды, чшо я люблю!

В. ПАРШИНЪ.

Digitized by Google

Нериинскъ.

* И — прибавимъ для читателей — поэтъ самоучка Забайкальской стороны. Р. С. О.

ПРЕДЧУВСТВІЕ.

(Повъсть Жюль-Жанена).

I.

Графъ Воклеръ, значительный военный чиновникъ, жилъ въ уединении съ своею единственною дочерью. Онъ представлялъ собою странную смъсь простоты и гордости; удалился изъ Франціи во время ужасовъ Революціи, но не имълъ ничего общаго съ другими эмигрантами; возвратился при первомъ всепрощения, и не показывалъ особеннаго уважения къ перерожденной Франціи. Наполеонъ, иногда любившій независимость характера, почти искалъ графа Воклера, и какъ истинная аристократія извиняетъ неподдальное величіе, вниманіе Императора обратилось къ чести и славъ того и другаго. Воклеръ получилъ обратно свое имъніе и удвоилъ свою почетность. Во время паденія Наполеона, онъ былъ уже артиллерійскимъ генераломъ и, при покровительствъ Императора, успълъ жениться на богатой девушкъ.

Черезъ годъ потомъ, съ прискорбіемъ, но рѣшительно, онъ отказался участвовать въ повомъ предпріятіи Императора: онъ далъ уже присягу новому правительству, и что бы ни говорила его признательность, разумъ отвѣчалъ ему: присяга всегда присяга.

Въ первыя минуты восторга, товарищи, восхищенные возвращеніемъ Наполеона съ Эльбы, не щадили Воклера. Но Императоръ понималъ людей. Опъ замолчалъ и задумался, когда ему передали Воклеровъ отзывъ на предложеніе вступить въ службу. Никто не смълъ ничего совътовать Наполеону. По мрачному и въ то же время печальному выраженію, какое на мгновеніе мелькнуло по его лицу, можно было угадать, что въ поступкъ Воклера онъ провидить участь своего дъла.

При такой прямоть, при такомъ понятіи о чести, недоступномъ понятію другихъ, Воклеръ долженъ былъ уклопиться отъ дълъ. Перемънчивости преда-тельства того времени онъ не умълъ понимать. Дви-женіе Франціи въ 1815 г. не увлекло его; онъ върилъ, что судьба ръшаетъ однажды и ръшаетъ на-всегда; что было, тому не воротиться, какъ оно ни называйся. Призраки прошедшаго Воклеръ предо-ставлялъ ихъ жребію. Но онъ оставилъ свътъ такъ, какъ другіе съ нимъ энакомятся; онъ дрался на дуели. Одинъ изъ жаркихъ защитниковъ возвращенія съ Эльбы колко намъкнулъ Воклеру о странной пре-данности его новому владычеству. Хладнокровно потребовалъ объясненія Воклеръ, и оно воспрепят-ствовало его сопернику сражаться при Ватерлоо. Потомъ, когда раненый излечившись отъ раны и отъ бонапартизма, появился въ переднихъ Лудовика потокъ, когда раненый излечившись отъ раны и отъ бонапартизма, появился въ переднихъ Лудовика XVIII, Воклеръ не думалъ объ немъ; онъ вспомнилъ о немъ гораздо позже, и съ нъкоторымъ уча-стіемъ, узнавъ объ его смерти, послъдовавшей, какъ говорили, отъ неосторожностей въ жизни, рас-крывшихъ его рану.

Эта простота ума такъ его возвышала, что вторичное возвращение Бурбоновъ, измънившее направление всъхъ политическихъ видовъ, несдълало на него ни-

304

Предчувствіе.

какого вліянія. Въ его здоровой и сильной душъ не было мъста для горькихъ ощущеній.

Жестокая потеря спасла его оть обыкновенныхъ заботь: его жена, молодая и любимая, умерла родами. Она принадлежала къ числу тѣх., женщинъ, коихъ не должно хвалить: простая, любящая, съ ангельскою душою, она не была замѣчена въ свѣтѣ, какъ и все, что выше свѣта. Хотя Воклеръ былъ солдать, однакожь превосходно понялъ ее. Другіе, судя о ней, рѣшили, что она то и то; онъ одинъ понялъ, что нѣтъ названій для ея качествъ. Онъ такъ ее любилъ, что не хотѣлъ ее разгадывать. Какое-то чувство шептало ему, что сердце не должно искать опредѣленій; онъ принялъ счастіе такимъ, какимъ оно ему досталось, неожиданнымъ, разнообразнымъ и постоянно измѣнчивымъ. Такому положенію души находятъ имя, когда все потеряютъ.

Послъ смерти жены, вся любовь графа обратилась на дочь. — Бланка будетъ похожа на мать, у ней будетъ такой же голось, тъ же пріемы, тотъ же взглядъ. Воклеръ имълъ нужду върить этому. Кто не хочетъ слить прошедшаго съ будущимъ? Какая отцовская душа не живетъ вдвойнъ, неопредъленно, и тъмъ, что она потеряла, и тъмъ, чего ищетъ?

Такія мысли воскресили Воклера. Бланка выростала, а онъ узнавалъ въ ней именно то, чего не успълъ замътить въ женъ. Онъ видълъ дочь свою, и въ нъжности его было менъе смущенія, не было ничего земнаго. Онъ могъ думать, сколько угодно, чего не было при графинъ. Бланка походила на мать болъе сердцемъ и умомъ, чъмъ наружностію.

Воклеръ былъ богатъ, независимъ, любилъ уединеніе; онъ могъ жить, сколько хотълъ, въ деревнъ, куда онъ удалился послъ смерти жены своей. Есть

Предчувствіе.

тайное сочувствіе между солдатомъ и деревенскимъ жителемъ. Оба живутъ поэзіею, да притомъ истинною, т. е. сами того не зная; одинъ живетъ шумными впечатлѣніями, другой — величественнымъ спокойствіемъ; съ одной стороны, человѣкъ и адская часть его могущества, искуство разрушать; съ другой, духъ жизни, величавый покой души, созданіе, пріятно исчезающее въ безпредѣльности созданнаго.

Воклеръ любилъ дочь для нея самой; онъ ошибся, вообразивъ, что будетъ дурнымъ воспитателемъ. Добрякъ не смълъ думать, что Бланка будетъ такою, какою ей слъдовало быть. Онъ былъ неученъ; такимъ преимуществомъ онъ обязанъ старинному воспитанію; военная жизнь, избранная имъ по инстинкту, усилила въ немъ отвращеніе къ книгамъ и свъту, но отцовское сердце превозмогло въ немъ философію.

Бланка покорилась отрицательному воспитанію. Когда генералъ говорилъ, что ее надобно везти въ Парижъ, для окончанія воспитанія, она улыбалась, потому что онъ смбялся; и мечтала, потому что онъ задумывался; вотъ и все!

Воклеръ принималъ нѣкоторыхъ сосѣдей, но не для себя, а для Бланки; онъ не хотѣлъ занимать дочь единственно собою, и благодарилъ, когда доставляли ей развлеченіе. Такой разсчетъ, очень великодушный, вмѣщалъ въ себѣ и родительскій эгоизмъ; Бланка возвращалась къ нему съ большею нѣжностію, съ большею любовью. Минутное пожертвованіе влекло за собою удвоенныя наслажденія. Чтобы понять эти ребячества, надобно уѣхать за сто миль отъ Парижа. Счастливая дочь, счастливый отецъ содѣйствовали имъ всею душею, и ребячества становились дѣломъ великимъ и истиннымъ.

Между лицами, пріъзжавшими въ замокъ по дружбъ или отъ скуки, Бланка могла замътить, еслибъ

захотъла, Альфреда Мармьё. Это былъ молодой человъкъ, двадцати восьми лътъ, занятый собою; онъ зналъ, когда улыбался, видълъ свой собственный взглядъ, и думалъ, что все знаетъ.

Альфредъ заботился только о тѣхъ, которые имъ не занимались; онъ цѣнилъ ласки генерала, только потому, что Бланка оказывала къ нему глубочайшую невнимательность. Она такъ искренно презирала г-на Альфреда, что сама о томъ не думала. Ей даже казалось, что она хорошо съ нимъ обходится; она видѣла, что отецъ ея принимаетъ его ласково, разговариваетъ съ нимъ про редуты, парапеты и баттареи, (такое отличіе не всѣмъ оказывалось), и добрая и неумолимая Бланка терпѣла при себѣ Альфреда, играла съ нимъ и шутила по-деревенски, но такъ, что приводила его въ отчаяніе. Онъ смотрѣлъ на нее, разбиралъ, разглядывалъ ее, а она не смущалась: она не смѣла быть застѣнчивою съ г-номъ Альфредомъ.

Что можетъ быть для васъ непріятнъе женщины, которая васъ не боится?

Альфредъ утъшился. Сначала онъ удивлялся, потомъ убъдился, что Бланка уже побъждена. Бланка не бъжитъ отъ него: стало быть, онъ ее немного привлекаетъ? Такъ разсуждалъ г-нъ Альфредъ!

Бланка продолжала обходиться съ нимъ по прежнему, не давая себъ ни въ чемъ отчета. Дозволяется г-ну Альфреду поздравлять себя съ побъдою: ему нечего бояться противоръчій.

Однакожь наружный видъ тъсной дружбы пробудилъ сосъдей: дамы поздравлялн Альфреда, смъялись надъ нимъ, или сердились на него. Альфредъ молчалъ, и териъніе его было не совсъмъ глупое. Роль счастливаго рыцаря очень истерта, однако же

Прелчувствіе.

все еще въ чести; до новаго порядка вещей, преслъдовать женщинъ и мстить за нихъ — вотъ дъло тъхъ, которые за ними гоняются. . Узнавъ про выборъ Альфреда, соперницы Бланки заключили между собою оборонительный и наступательный союзъ; дотъхъ поръ, онъ признавали ее сносною: чъмъ меньше ее замѣчали, тъмъ больше хвалили. Теиеньше ее замвчали, твыв солыше хвалили. те-перь все измѣнилось; бъдная Бланка уже не то, что была. Ея очаровательная блъдность, первое у-словіе красоты въ свѣтъ, теперь стало неблагопріят-нымъ признакомъ; блъдность неумъстна въ деревнѣ, гдъ воздухъ, движеніе, должны давать лицу яркую краску и удалять сомнънія о здоровьи. Обращеніе ея тоже не нравилось уже дамамъ; что принималось за благородство, то стали называть чванствомъ. Стыдились, что называли прежде пріятными ся движенія, ея спокойствіе, голосъ и молчаливость; теперь все это стало однообразіемъ. Когда она бѣгала, иг-рала, шутила съ Альфредомъ, не смѣли сказать, что все это значитъ. Самъ Альфредъ, покорясь злобнымъ коментаріямъ, чувствовалъ необходимость понравиться Бланкъ и заставить ее любить. Онъ сталъ преданнымъ изъ эгоизма, и влюбленнымъ изъ гордости.

Безпрерывная война принесла Альфреду пользу. Бланка не обращала еще на нее вниманія, она не думала, что хотять похитить у ней г-на Альфреда, потому что вовсе не думала о немъ. Ея хладнокровіе никого не обезоружило, и не остудило горячности г-на Альфреда. Онъ защищаль Бланку, не публично, какъ дълають хвастуны, но съ кромностію; онъ возвысился даже до скромности, ибо минутная его прихоть перешла въ страсть, а страсть доходила до добродътели.

Видите ли, какъ онъ облагораживается, сбрасываетъ старую кожу, и изъ свътскаго человъка обращается просто въ человъка, каковы всъ другіе? Опъ былъ

Digitized by Google

полонъ собою, дерзко покоренъ съ женщинами; теперь онъ правдивъ, силенъ, остороженъ; онъ самъ себя награждаетъ за все, что дълаетъ для Бланки, но и боится, потому что много ее любитъ. Вмъстъ съ преданностію приходитъ и сомнъніе: Альфредъ предался Бланкъ на жизнь и на смерть; но она знаетъ ли объ этомъ? принимаетъ ли отъ него преданность? Высокое сомнъніе, открывающее душъ человъческой всъ радости и всъ горести сверхъ-человъческія!

Останавливаюсь.... Развъ Бланка не женщина, скажете вы? Если Альфредъ ее любитъ и, въ виду двадцати провинціяльныхъ франтихъ, неужели она этого не знаетъ?

Я вась понимаю. У Бланки есть умъ, и, что еще хуже, есть сердце: изъ чего слъдуетъ, что она хорошо понимаетъ вещи. Но Альфредъ, не забудьте, былъ признаваемъ за хвастуна, и былъ похожъ на него разгово́ромъ и походкою. Кто прожилъ хвастуномъ двадцать лѣтъ, тому не легко передълать себя совершенно.

Альфредъ перемънился, но только въ душъ; и переиъна шла своимъ порядкомъ, т. е. все исказила. какъ бываетъ со всъми перемънами. Онъ не былъ уже Альфредонъ, но не былъ еще ничъмъ другимъ. Современень, само собою разумьется, новый человькъ выростеть. Альфредъ, жертва непритворной страсти, представлялъ собою странную смъсь природы и искуства. Спокойствіе Бланки удерживало его: онъ пе смълъ показывать своихъ чувствований, и дерзко сбросить заимствованную кору, которая скрывала его отъ другихъ и отъ него самого. Бланка не любитъ его; но, можеть быть, стансть любить! Это сомнаніе приводило его поперемънно къ отчаянію и къ восторгу, чаще къ отчаянію, ибо онъ не давалъ сердцу простора, не хотълъ сбросить съ него коры. Т. І. – Кв. П. 21 · Digitized by Google

Прелтувствіе.

Видали ль вы человъка, обыкновенно смъшнаго, когда къ нему придетъ внезапная мысль, и когда онъ не можеть передать ее ни красками, ни жестаии? Несчастный смущается, проклинаеть свою глупость, которой онъ прежде не подозръвалъ, или пробуждение своего ума, чрезвычайно утомительное. Богъ знаетъ, что съ нимъ дълается; чъмъ болъе онъ старается вырваться, тъмъ кръпче стягиваются узы. Такому мучению нътъ подобнаго.

Такъ было и съ Альфредомъ. Едва приходилъ онъ въ волненіе, какъ присутствіе Бланки полагало конецъ его восторгу. Онъ принужденъ былъ оставаться прежнимъ данди; иначе онъ насмъщилъ бы всъхъ дамъ истиною своего обращенія, и удивилъ бы самую Бланку, еслибъ показался достойнымъ ея.

«Удивить ту, которую любишь, сказавъ ей, что любишь ее, значить не возбуждать въ ней ничего, кромъ равнодушія.» Вотъ что говорилъ себъ Альфредъ. Онъ видълъ свътъ и извлекъ изъ него нъкоторые уроки. Послъ долгихъ размышленій, онъ ръшилъ, что Бланка еще совершенно свободна.

Такія размышленія не смутили его. Онъ зналь, что Бланка великодушна; холодность первыхъ сношеній не ослъпила его насчетъ достоинства Бланки, и нъшая сила, съ которою онъ призывалъ ее, не имъла ничего общаго съ ненавистію, идущею по стопамъ истинной любви.

У Альфреда въ самомъ дълъ было сердце. Почему же это открылось такъ поздно? По какому несчастному случаю, сердце его уничтожилось, похоронило себя въ такъ называемой свътской жизни?

Альфредъ самъ́ этого не знаетъ, такъ же какъ и вы. Онъ былъ, какъ были и всъ мы, ребенкомъ выученымъ и вылощенымъ, воспитаннымъ такъ, какъ

310

Предчувствіе.

будто бы онъ родился за тысячу миль, за тысячу лъть, отъ той страны и отъ той эпохи, въ конхъ изданъ Эмиль. Потомъ изъ него сдълалп (для продолженія вашей и моей исторіи) совершеннаго молодаго человъка, математика, прекраснаго танцовщика, даже артиста, и бросили его въ гостиныя съ этими иолезными средствами. Потомъ изъ примърнаго юноши онъ сталъ свътскимъ человъкомъ, принялся дъйствоватъ въ обществъ девятнадцатаго въка, дъйствовалъ положительно въ любви, положительно въ дълахъ, и даже въ мечтаніяхъ. Нуль на нулъ, таково современное сложеніе въ міръ нравственномъ. Тутъ вся біографія Альфреда.

Но теперь онъ вышелъ изъ апатіи; дышеть не однъми губами, волнуется не одними только чувствами. Франтъ Альфредъ, глупо не подвигавшійся впередъ, теперь бьетъ ногою, поднимаетъ голову, какъ конь Іова, чуетъ, что у него въ груди бьется сердце, — наконецъ въ немъ есть страсть!

Однакожь Бланка мало заботится о перемънъ Альореда. Она ведетъ его, преневинно, и туда, и сюда, смотря по тому, весела она или скучна. Альфредъ очень любилъ современную поэзію. Какъ и всъ слабыя души, онъ искалъ сильныхъ ощущеній въ искуствъ, потому что не зналъ другихъ. Преданность, преступленіе, великія движенія заставляли его смъяться, могда походили на правду; онъ върилъ имъ, читая Виктора Гюго. Такіе созерцательныя наслажденія прекратились. Думая о Бланкъ, онъ чувствовалъ, что можетъ занять мъсто въ свътъ, можетъ увърить всъхъ, что и онъ кого инбудь любитъ.

До сихъ поръ все шло порядочно; но съ новою страстію ничего не пріобрътаешь, ничего, кромъ новой потребности. Въ наше время, самая искренняя любовь носитъ на себъ отпечатокъ характера нашей

Предчувствіе.

эпохи, требуеть гораздо болье чвиъ даеть. Альоредъ хотвлъ побъдить Бланку. Хвастовство не доставило ему побъды; страшная застънчивость Альореда не говорила ея душъ въ его пользу. Какъ же быть?

Оставалось послѣднее средство, къ которому прибъгаетъ всякій честный человъкъ. Альфреду оставалась одна дорога. Безнадежность была его надеждою. Любить, какъ случится; быть любимымъ, во что бы то ни стало! Великолѣпна горесть души, параженной нравственно. Душа видитъ свое безсиліе, слышитъ борьбу голосовъ, которые въ ней раздаются: она боится и любитъ себя; по окончаніи перелома, о которомъ она не хочетъ и вспомнить, вы страшитесь за дъйствіе ся силъ, если она пойдетъ по пути добродътели; если опа пойдетъ въ противную сторону, то есть еще нъкоторое величіе въ шагахъ, на которые она отваживается.

Поведеніе Альфреда вдругъ измѣпилось. Онъ понялъ свое положеніе. Онъ отличилъ Бланку, поссорился со всѣми прочими дамами, и потому не хотѣлъ кончить дѣла явнымъ разрывомъ: онъ хотѣлъ разыгривать ту же роль до отъѣзда графа Воклера въ Парижъ, гдѣ надѣялся съ нимъ встрѣтиться. Онъ презиралъ соперницъ Бланки, почиталъ ихъ болѣе завистливыми, чѣмъ ревнивыми, способными забыть о немъ для подсматриванія за нею, и надѣялся, что двойная роль франта и любовника, имъ разыгранная, не была никѣмъ разгадана. Потому онъ принялъ на себя прежній видъ франта, какъ для отдыха, такъ и для того, чтобы истощить послѣднія сплетин дамъ.

Притомъ же Бланка бывала такъ часто вибстъ съ нимъ, видъла его ежедневно, привыкла къ нему; неловко было бы ему удалиться внезапно. Это было

Digitized by Google

Прелчувствіе.

бы необыкновенно; а онъ, по своимъ видамъ, хотълъ походить на всъхъ другихъ людей.

Воклеръ догадался о происходившемъ, и думалъ объ Альфредъ болъе дочери. Кто насъ любитъ, тотъ узнаетъ любящихъ насъ, прежде насъ самихъ. Воклеръ выжидалъ окончанія. Бланка — его жизнь, слава, лучшая часть его самого. Мысль о разлукъ, о счастіи ея съ другимъ, никогда еще не закрадывалась въ отцовскую душу. Замътивъ любовь Альфреда, онъ былъ пораженъ ужаснымъ ударомъ, получилъ одну изъ тъхъ ранъ, какими страдаютъ самыя сильныя души. Тутъ только съ ужасомъ подумалъ старикъ, что онъ ничего не предвидълъ. Любить дочь какъ душу своей души и не совсъмъ забыть себя для пея, значитъ уничтожить всю свою нъжность; нельзя смотръть на прошедшее и утъшаться имъ за будущее.

По счастію для отца Бланки, великодушная его горесть происходила не отъ усилій разума; она происходила изъ того источника, который доставляетъ человѣку блага и горести, отъ него независящія; за то Богъ или природа доставляли ему утъшеніе. Пожертвуетъ ли Бланка собою для отца? или оставитъ его, и соединится съ избраннымъ человѣкомъ?

Обвинивъ самого себя, обыкновенно обвиняють и другихъ; сравнивая себя съ любимыми особами, почитаешь себя сноснымъ, видя ихъ несовершенными. Воклеръ очень подозръвалъ дочернюю любовь Бланки.

Онъ принялся изучать Альфрсда, понялъ его, но не разгадалъ намъреній Бланки. Сомнъніе, котораго сначала онъ не желалъ разръшать, скоро превратилось въ тягость. Оставляя мирное убъжище, гдъ Бланка любила, знала, слушала только отца, она не могла скрывать отъ него тайны. Позже, когда она

Прелчувствіе.

понадеть въ свътъ, въ число модныхъ дамъ, ей будетъ, можетъ бытъ, трудно довбрить сму свои печали.

Такое инъніе было оскорбительно для Бланки; но часто добрыл сердца подозръвають васъ изъ уваженія къ вамъ.

Генераль старался вынграть время: съ пылкостію и скромностію любовника, ждалъ онъ дня, часа, когда Бланка будетъ въ волненіи и, въ то же время, спокойною. — Если она будетъ совершенно спокойна, думалъ онъ, то я потеряю храбрость и желаніе узнать про будущее; если же, напротивъ, она будетъ въ сильномъ волненіи, то какъ можетъ она успокоить меня, говорить со мною разсудительно? Между тъмъ готовились къ отъъзду. Надобно бы-

Между тыть готовились къ отъбзду. Надобно было кончить счеты, проститься, устроить множество дълъ. Бланка быгала, суетилась, раздавала приказанія. Это путешествіе, первое событіе въ ея жизни, дъйствовало на ея воображеніе. Никогда не была она такъ прелестна! Съ удовольствіемъ можно было следить за нею по дворамъ, комнатамъ и парку, какъ прощалась она съ деревенскою жизнію! Надобно выъхать изъ деревни: только тогда узнаешь, что имълъ въ ней. Бланкъ казалось, что она ничего не видала до сей минуты: зелень, пруды, домашнія птицы, люди, все казалось ей новымъ, все приводило ее къ сладкому умиленію.

Воклеръ не пропустилъ этого безъ вниманія. Наканунъ отътэда, онъ совершенно простился со всъми сосъдями, и ждалъ, пока Бланка набъгается и насмотрится на все, что оставляетъ и о чемъ будетъ жалъть.

Онъ зналъ, что кълюбимому своему мъсту она пойдетъ послъ всъхъ другихъ; еслибъ она не указывала никогда на это мъсто, то и тогда отцовская прозорливость открыла бы его. Выборъ мъстъ относится къ душъ, какъ взглядъ къ уму; хотите ли вър-

Предчувствіе.

но судить о человъкъ? Спросите, гдъ чувствуетъ онъ себя хорошо, въ гостиной, или на берегу моря, или на веселыхъ лугахъ?

До сихъ поръ ванъ кажется труднымъ объяснить Бланку. Есть ли въ ней душа, или изтъ? Дочерняя нъжность достойна всякой похвалы; но молодая дъвушка, отличающаяся только дочернею нъжностію, еще не вполнъ раскрылась. Когда у этой красавнцы будетъ характеръ?

На это она сама скоро вамъ отвътитъ.

Не забудьте, что отецъ ее ждетъ, и не торопитесь болъе его.

Воклеръ уже сердится, но не отъ того, отъ чего вы сердитесь. Онъ представляетъ себв разговоръ, который вы хотите слышать; онъ спрашиваетъ и самъ себъ отвъчаетъ; если это продолжится, Бланкъ нечего будетъ дълать. Вотъ ужъ онъ не понимаетъ, что говоритъ, ни что слышитъ; онъ не знаетъ, почему Бланка зарыдала, бросилась передъ нимъ на колъни, испугалась его опасеній. Что онъ сказалъ? Что онъ сдълалъ? Почему его дочь, его любимая дочь, такъ перемънилась?

Воклеръ бродилъ по парку, сложивъ на груди руки, съ растрепанными волосами, и просилъ о пощадъ. Въ продолжение нъсколькихъ часовъ, бъгалъ онъ безъ цъли; отъ усталости упалъ къ дереву и, какъ всегда бываетъ послъ тяжкаго сна, спрашивалъ себя: Неужели во всемъ этомъ есть что нибудъ, кромъ усталости?

Ничтожное происшествіе привело его въ себя и напомнило ему, что разговоръ, казавшійся конченнымъ, вовсе не начинался съ дочерью.

Воклеръ внезапно перешелъ отъ смущенія къ радости, и перемъна была такъ замъчательна, что онъ самъ не замътилъ ся причины.

Онъ всталь и, благодаря движенії», собраль мысли; онъ могъ слышать лай и видеть шалости своей собаки, которая тихимъ визгомъ и ласками, казалось, просила прощенія за свое шумное появленіе.

просила прощенія за свое шумное появленіе. «Хорошо, хорошо, Касторъ! Кто тебя прислалъ? Она? Не правда ли? Иду. Бъдное дитя! Богъ знаетъ, сколько времени я оставилъ ее тамъ одну; но я думалъ, что я и такъ близко къ ней; зачъмъ было мнъ искать ее?

Старикъ желалъ бы опередить Кастора, онъ былъ далеко отъ Бланки; ежели она тамъ, куда онъ шелъ за ней, ему оставалось пройдти весь паркъ.

Собака возвращалась четыре или пять разъ, объявляя дочери объ отцъ, а отцу о дочери; но ни тотъ, ни другая не могли слъдовать за ней черезъ пролъски, пруды и рвы.

Бланка понимала, что отецъ идетъ за ней, но аллеи были извилисты, до безконечности запутаны; она могла сбиться съ пути, еслибъ отправилась его искать.

Она ръшилась ожидать.

Генералъ приближался, проклиная старость, кустарники, свои глупыя мечтанія, безполезно отнявщія у него нъсколько часовъ.

Послъ все болъе и болъе уменьшавышихся разстояній времени, и послъ ласкъ, все болъе увеличивавшихся, Касторъ не являлся къ своему господину.

«Наконецъ конченъ путь,» сказалъ генералъ, отирая нотъ: «Касторъ остался съ Бланкой. Я зналъ, что Бланка здъсь; тутъ ей такъ хорошо! Между ею и этими състами столько сочувствія, что если она пе-

рестанеть любить меня такъ, какъя хочу, если свътъ, куда она скоро явится, отниметъ что нибудь у моей дочери, или придастъ ей,—я приведу ее сюда, я скажу ей: «Смотри, отдохни, узнай себя, и Бланка будетъ опять Бланкой, и дитя будетъ снова принадлежать отцу своему.»

Этотъ монологъ навелъ опять генерала на то, что онъ котелъ оставить; онъ противъ воли впадалъ опять въ то непріятное состояніе, которое прежде такъ далеко завело его.

«Ръшительно,» сказалъ онъ, «я схожу съ ума; какъ будто я живу романами, какъ будто Бланка не дочь моя!... Да! я попрошу, чтобъ она смъялась надо мной; я увъренъ, что она снокойна занята отрадными мыслями, и въ духъ.»

Это могло быть; но почему онъ зналъ? Душа Бланки была извъстна отцу ея; у Бланки былъ здравый смыслъ, веселость, животрепещущее сердце; а безъ этого она могла бы поквитаться со встыи любившими ее. Воклеръ держался того же мнтнія, и онъ отвергалъ, какъ мы видъли, таинственную, печальную мысль о будущности своей дочери. Неужели въ ней были двъ женщины? Простота, разсудокъ, стыдливость, и въ то же время, избытокъ поэзіи, заблужденіе? Нътъ, это невозможно!

Воклеръ былъ въ десяти шагахъ отъ Бланки; онъ стоялъ и содрогался, не смотря на усилія смъяться надъ самимъ собой.

«Да, это невозможно! Да, Бланка прелестное созданіе! Нътъ, ни она ни я, мы не сошли еще съ ума,» говорилъ онъ себъ.

Это смѣшеніе мыслей совершенно изгладило воспоминаніе объ Альфредъ.

«Но, неужели,» подумалъ генералъ, «неужели онъ вскружилъ мнъ голову? Чортъ знаетъ, отъ чего я страдалъ; мнъ казалось, что какой-то злой духъ гло-

далъ мнѣ сердце; но если этоть молодой человѣкъ любить мою дочь, изъ чего же я мучу себя? Я знаю ихъ обоихъ; я знаю, что случится.

Когда генераль уже разгадаль первую причину безпокойства своего, онь скоро победиль свою слабость; онь более не оставался въ неизвъстности; онъ владъль собою.

Онъ уже дивился, что могъ забыться, но ему стало стыдио, когда Касторъ, обезпокоенный его отсутствиемъ, напомнилъ ему, что онъ теряетъ время.

отсутствіемъ, напомнилъ ему, что онъ теряеть время. Бланка немного смутилась, увидъвъ отца; но это смущеніе было такъ незначительно, что она тотчасъ оправилась.

«Что ты туть дъязда, душа моя? Ты прощалась, не правда ли? Ты любишь эти мыста, ты провела въ нихъ три четверти своей жизни; это женскій капризъ, признайся? Потому что одна только ты находишь въ нихъ прелесть. Я цълый день ходилъ по парку съ гостями; мужчины любовались имъ, а женщины находили его превосходнымъ; женщины похвалили нъсколько видовъ, и мужчины были съ ними согласны; но никто, совершенно никто не замътилъ твоего уединенія.

«Что же? Неужели это тебя сердитъ? Помиримся, поцблуемся. Здвсь мой родительскій поцблуй будетъ тебв пріятнье, — ты все любишь, что дблаешь здвсь.»

Бланка повиновалась.

«Что же это, дочь моя, неужели ты ждала моего позволенія на поцълуй? Какъ будто ты любишь меня по должности; довольно, сударыня, перестаньте думать, мыслить; я запрещаю вамъ, на нынъшній вечеръ, здравый смыслъ.

«Вы говорите правду, папенька,» сказала Бланка, «теперь это будеть лициее, мы стоимъ между двухъ жизней; многое оставляемъ здъсь; многаго ъдемъ искать тамъ; кто увърить насъ, что мы возвратимся къ

Digitized by Google

318

нашимъ милымъ шалостямъ? Мнѣ кажется, что чеперь кончается наше дътство...

«Наше дътство...» повторилъ генералъ.

Одно это слово выражало ихъ понятія о счастіи. Бланка замодчала, и отенъ ся не замътилъ этого:

Бланка замолчала, и отецъ ея не замѣтилъ этого; онъ сроднился съ мыслію своей дочери; она обратила душу старика къ воспоминаніямъ, полнымъ наслажденія. Тихое счастіе, размѣнъ существованій, неуловимая поэзія, украшавшія ихъ долгіе, блажевные дни, представлялись съ большею живостью, не теряя овоей привлекательности; слово, которымъ такъ точно выразилась Бланка, сосредоточивало всъ черты этой жизни единой и двойственной.

Они были дътьми? Это просто, върно, это высоко --пстинно. Выражение Бланки такъ хорошо, что она сама его пе замътила; она видъла только самое дъло, притомъ она гораздо лучше выражала его собою, нежели звуками. Въ это время въ Бланкъ соединялисъ всъ отпечатки дътства, положенные на жизнь ея разными случаями; она гдругъ выражала всъ степени, черезъ которыя прошла; ея обращение показывало ребенка и молодую дъвушку; голосъ ея при малъйшемъ переливъ звучалъ чъмъ-то инстинктивнымъ съ совершенно откровеннымъ чувствомъ; ежели она смотръла на отца, въ ней видна была и шалунья, и разсудительная женщина, и мать и дочь!

А Воклеръ не похожъ самъ на себя; онъ былъ въ восхищении, не зналъ, что говорилъ Бланкв; онъ также начиналъ жить своею прошлою жизнію, говорилъ пустаки, потомъ разсуждалъ, потомъ радостно шалилъ.

Но все доводить до истины, даже безуние.

Посль долгаго розговора, отъ котораго избавляю васъ, не изъ уваженія къ вамъ, а къ нимъ, Воклеръ принялъ важный видъ.

«Прежде, нежели мы отсюда уйдемъ,» сказаль онъ дочери, «я желалъ бы знать, для чего ты такъ часто

приходишь сюда? У твоей матери вкусъ былъ лучше, она любила мои любимые виды; то же, что она, говорили мнъ про нихъ живописцы, люди съ воображеніемъ, не слыхавъ ея. Сколько ни смотрю около себя, а все ничего, ръшитсльно ничего не вижу замъчательнаго; не знаю, почему я дорожу своимъ вопросомъ, но дъло въ томъ, что я имъ дорожу....»

Бланка не смутилась: она даже могла разсуждать о любопытстве отца своего.

Воклеръ уже готовъ былъ отказаться отъ своего вопроса; онъ искалъ въ привычкахъ Бланки причины такото предпочтенія; дочь его избъгала шума страстей, всего замътнаго; можетъ быть, въ этомъ кроется вся тайна; однако ему что-то шептало, что не въ этомъ.

Бланка думала; вопросы отца не затрудняли ея; она могла отвъчать очень откровенно; впрочемъ, не знаю.

Только, разсматривая пристальные, она замытила съ удивлениемъ, что не больше его любила то, что онъ любилъ такъ мало; она сознавала въ себъ воображение, какое-то внутреннее движение, со всъмъ несогласное съ мълочными склонностями.

«Но, право,» сказала она, «я не вижу, почему бы я могла любить это мъсто больше другаго; это слишкомъ отдълано, ничего не говорить душъ; кіоскъ чистый, полосатый, хорошенькій и жалкій, какъ все хорошенькое; дернъ, выръзанный звъздами, лентами, косоугольниками, глупо обсаженный привозными цвътами; никакихъ видовъ, кромъ одного, на новый за́мокъ, на прямую дорогу, на чистыя и почти выметенныя поля г-на Мармьё.»

Это имя заставило генерала вздрогнуть; но онъ увидълъ, что Бланка говоритъ это очень обыкновенно.

И въ самомъ дълъ, называя г-на Мармьё, она и не думала объ его сынъ, объ Альфредъ.

«У меня, дочь моя, загадка на загадкъ; я не стану больше распрашивать тебя.»

Они начали толковать о перспективь, садоводствь, сельской жизни, но съ разнымъ расположениемъ духа.

Бланка не любила Альфреда; генералъ былъ убъжденъ, и не стоило начинать объ этомъ разговора. Эта мысль была для него такимъ счастіемъ, что онъ не ръшилъ бы самъ, что тутъ такое — родительскій ли эгоизмъ, или чувство покровительства?

Если бы онъ смблъ, то сказалъ бы Бланкъ: «Повтори инь, что ты его не любишь!» Но видя ее спокойною, онъ самъ начиналъ успоконваться. Пока она говорила отъ избытка сердца, онъ могъ еще искать при-. чипы своихъ опасеній. Не смотря на фамильярность ея съ Альфредонъ, онъ виделъ въ немъ только сосъда, молодаго человъка съ достоинствомъ. Какъ старикъ снисходительный, онъ желалъ бы скрыть всъ его глупости; онъ даже могъ поступать такъ до тъхъ поръ, когда Альфредъ, переставъ волочиться, началъ бы говорить о любви. Воклеръ угадалъ, что это можетъ завлечь далеко; онъ одинъ хотблъ опасаться Альфреда, онъ не доискивался отъ чего; почувствовалъ, что опасенія его основательны, и равнодушіе Бланки избавляло его отъ тягостнаго отказа или, что еще хуже, отъ согласія.

По мъръ того, какъ онъ оживлялся, Бланка становилась задумчивъе; она смотръла на бесъдку, на цвътники, на строепіе замка г-на Мармьё, и все болъе и болъе увърялась, что все это ничего не значитъ; она знала даже, что никогда не обращала вниманія на всъ эти предметы.

Трудно молодой дъвушкъ изучать свою душу; только въ послъдствіи начинаеть она вглядываться въ свои истинныя чувствованія. Ея опасенія, надежды, тайны до того не зависять оть нея, что она не знаеть, какъ онъ смъняются; онъ живуть съ ней, онъ ся ды-

ханіе, ся двяженіе, онъ все, что есть дъйствительнаго, слъдовательно незамътнаго.

Нужны особенный случай, опредъленную радость, страдание извнъ, что нибудь неожиданное, чтобъ извлечь сердце изъ этого самозабвения.

Бланка чувствовала свою руку въ рукъ отца. Въ то самое время, когда бъдная дъвушка понимала себя менъе, чъмъ когда нибудь, онъ доходилъ до другаго результата, думая по своему за разговоромъ, который продолжался по прежнему; онъ былъ готовъ плакатъ отъ радости: его дочь, его милая Бланка будетъ спокойна, какъ была ея мать; онъ найдетъ мужа честнаго и достойнаго ея, ежели ей непремънно нуженъ мужъ; онъ будетъ храбръ, но не бъшенъ; онъ согласится, чтобы она составила его счастіе добродътелью, миромъ и простодушіемъ; это будутъ двъ мудрыя, разсудительныя души, столько же далекія отъ пошлости свътскихъ современныхъ нравовъ, сколько отъ нелъпости нравовъ, описываемыхъ въ нашихъ книгахъ.

«Послушай, дочь моя, знаешь ли ты, что я понимаю тебя превосходно? Мнъ кажется, гораздо лучше не слишкомъ вдаваться въ поэзію; женіцины, видишь ли, ищущія сильныхъ впечатлъній, женщины, какъ Сталь, Сафо, суть самыя несчастныя женщины. Ты удивляешься, я вижу; но я жилъ съ твоею матерью, и долженъ презирать все, что не похоже на нее: это самая меньшая хвала ей; еще сегодня я узнавалъ ее во всемъ, передъ чъмъ останавливались наши сосъдки; да, мы восхищались видомъ, дъйствіями свъта, чистотою эха; но твоя мать молчала бы, потому, что она что нибудь почувствовала. Она поболлась бы насмъшить разговоромъ о великихъ предметахъ; если у нея вырывалось движение, слово, которому бы могъ позавидовать художникъ, увъряю те-бя, что она забывала его прежде всъхъ; она думала, что заимствуеть у другихъ мысли, возбуждаемыя

322

ею въ нихъ. И теперь, милая дочь моя, я нахожу ее въ тебъ; ты, какъ она, даже больше, нежели она: ты бъжишь отъ величественнаго, высокопарнаго, эксцентрическаго: это гораздо умнъе, дитя мое; женщины не созданы для созерцательной жизни. Твоя мать была велика во всъхъ случаяхъ жизни; она была върна себъ въ самыхъ мълкихъ вещахъ; она кръпко върила въ домашнее достоинство, и я увъренъ, что мужъ ея, со всею своею прозой, занималъ въ ея воображеніи гораздо почтеннъйшее мъсто, нежели всъ красоты ея парка.»

Бланка внимательно слушала, оставляя отца развивать ту мысль, что она принимаеть впечатления гораздо менее своей матери.

Не разъ хотъла она остановить его, но для того ли, чтобъ подтвердить его суждение? Это была бы ложь, или чтобъ разувърить его, у нея недоставало силы.

Генералъ продолжалъ, и похвалы его, внутренно отвергаемыя Бланкою, давали ей возможность углубиться въ себя.

Нать, она не была похожа на свою мать; нать, она не забывала всего для своего долга; нать, она не была властительницею души своей; ошибка отца ея, ею порожденная и раздаленная ею, становилась слишкомъ ясною и пробудила истину; по возобновлявщемуся и въчно побаждаемому волненію, смущавшему ея юпую душу, она угадала всю свою жизнь, угадала свои опасенія, когда начала понимать мысли отца своего объ условіяхъ счастія. Слушая объ отътзав, о Парижскихъ нравахъ, о появленіи въ свътъ, она понимала впервые, какую пустоту произведетъ это пополненіе? Страхи, еще неопредъленные, но умноженные этою неопредъленностью, обнаруживали передъ ней различіе предметовъ оставляемыхъ съ предметами, которые она бдетъ узнавать.

Бланка едва удержалась, едва не упала къ ногамъ отца, желая просить объ отменъ отъезда.

Ее остановила мысль: не повиновалась ли она ему до сихъ поръ? Не ея ли вина, что онъ и въ этотъ разъ надъется на ея повиновеніе. Дъятельныя, обыкновенныя, полезныя привычки, данныя ей, не образовали ль ее такъ, какъ онъ себъ воображаетъ? Развъ борьба между воображеніемъ и здравымъ смысломъ, столь давняя для Бланки, что она долго могла не знать ея силы, не приготовила ее къ тому, чего теперь отецъ ожидалъ отъ нея?

Она ръшилась повиноваться. Въ послъдній разъ взглянула она на бестдку и на все окружавшее ее: прелесть этихъ предметовъ разногласила съ состояніемъ ея души; она не безъ самодовольствія замътила это; съ благородною грустью осуждала такое чувство. Какая-то торжественность была въ этомъ разговоръ, гдъ отецъ и дочь предавэлись другъ другу, прежде нежели разлучатъ ихъ всъ обстоятельства, всъ ощущенія свътской жизни.

Мысли Бланки были важны, почти священны; въ нихъ она почерпала нужное ей великодушіе.

Она одобрила отца, въ душъ созналась, что поъздка въ Парижъ прекрасно придумана, и что поъздка вполнъ введеть ее въ жизпь дъйствительную, отъ которой мы не имъемъ права отказываться.

Сначала генералъ былъ доволенъ; но странный голосъ дочери, видъ ея почти царственный, заставили его задуматься.

До сихъ поръ Бланка всегда повиновалась отцу; онъ хотълъ, чтобъ она занималась шитьемъ — она занималась шитьемъ; онъ выбралъ ей чтенье успоконтельное — она отказалась отъ книгъ, раздражающихъ воображеніе. Въ первый разъ, какъ онъ говорилъ противъ жизни созерцательной, и это было давно, когда онъ снова повторялъ ей, и это случалось часто, Бланка обязанностію поставила себъ избъгать великаго зрълища небесъ, великолъпной таинственности пустынь. Она упрекнула бы себя, еслибъ пошла плакать при захождении солнца, если бы стала наслаждаться видомъ пропастей, блуждать между древ-ними деревьями, случайно населявшими или оставляв-

ними деревьями, случанно населявшими или оставляв-шими, какъ бы для требованій пейзажа, виды вся-каго рода, служившіе украшеніемъ парка. Въ то время, какъ Бланка говорила объ отъѣздѣ точно такъ же, какъ говорилъ отецъ ся, между ними былъ двойственный разговоръ. Казалось, они говорили объ одномъ предметь и почти одними словами; на дбять они говорили совстмъ иначе своимъ серд-цемъ. Бланка изибняла себъ; она была слишкомъ восторжена и церемъна мъста не могла быть истинною причиною этой восторженности, а генералъ, отъ ду-ши ей удивлявшійся, видълъ въ своей дочери, безъ сомнънія, что-то болъе повиновенія.

Притворство отягощало обоихъ; генералъ прекратилъ его.

«Бланка!» сказалъ онъ важнымъ голосомъ.

Потомъ замолчалъ и искалъ вопроса.

«Дочь моя?.....»

Бланка уже оправилась, отерла наскоро слезинку, придала болъе твердости голосу и имъла столько си-лы, что развеселила отца своими шалостями. Генералъ вдался въ обманъ; опъ забылъ то, что ду-

малъ видъть въ душь Бланки; онъ не сталъ даже помнить своихъ вопросовъ, оставшихся безъ отвъта.

«До завтра, дитя мое; мы увдемъ безъ дальнихъ прощаній, надъюсь; они тебя опечалятъ; экипажъ готовъ, лошади будутъ здъсь черезъ два часа— остает-ся только състь въ карету. Во время путешествія я скажу тебъ кое-что; тамъ будетъ лучше нежели здъсь. Когда карета двинется, когда мы выъдемъ за ръшет-ку, роль твоя измънится, дочь моя! Ты уже будешь не маленькою дъвочкой, а наперсницей отца твоего, его подругой.

Было поздно, когда генералъ и дочь его оставили бесваку. Вечеръ былъ тихъ, но теменъ, и мрачность

Т. І. – Кн. II.

больше еще увеличивала темноту ночи. Бланка шла молча, радуясь, что могла скрыть свое волнение и ръшилась ожидать отъ времени объяснения того, что она чувствовала.

III.

Нъсколько мъсяцовъ прошло, какъ Воклеръ снова вступилъ въ свътъ; онъ нашелъ доиъ въ улицъ С. Оноре, и тройная его аристократія — военная, геиеалогическая и денежная, превратила его гостиную въ мъсто соединенія дворянства древняго, дворянства новаго и дворянства денежнаго; въ ней было все лучшее общество — финансовое, судебное и военное; артисты, образцовые молодые люди, прелестныя женщины и даже женщины любезныя.

Генералъ и дочь его, не смотря на свой провинціализмъ, прекрасно исполняли свое дъло; Воклеръ пимало не утратилъ твердости и любезности; привычка къ опасностямъ и управленію, гордость происхожденія и чистая совъсть, въ особенности, всегда придавали ему нравственную физіогномію, и благодаря прекрасному лицу, онъ долженъ былъ казаться нимало неизмънившимся послъ зрълаго возраста, а прежде достиженія этого возраста, онъ казался совершеннымъ человъкомъ; возрасты не существуютъ для нъкоторыхъ душъ.

Бланка имъла чрезвычайный успъхъ; но что удивительно, женщины прощали ей больше нежели мужчины; кромъ нъкотораго вниманія, слишкомъ похожаго на въжливости и неважнаго, молодые люди и даже заслуженные волокиты, отзывались объ ней очень сухо. Ее хвалили, потому что это было въ модъ, но похвалы никого не оскорбляли, даже и женщинъ.

Бланка все это знала; но она могла все перенесть, даже дружбу женщинъ; лучше нежели отецъ, поняла она свою роль въ свъть; въ двъ недъли она со-

вершенно оглядълась. Всъ современныя маски прошли передъ ней; она видъла, обсудила, ръшила. Если отецъ прикажетъ ей оставаться на этомъ театръ, она останется, потому что благоразумная дъвушка въритъ только своему отцу; но она избъжитъ всъхъ заблужденій, она останется по возможности спокойною.

Альфредъявился опять. Страсть его не была уже застънчива или дерзка. Изучая Бланку, онъ нашелъ, что можно успъть, и планъ его развивался съ каждымъ днемъ. Онъ былъ увъренъ, что Бланка не любитъ никого; она никого не могла выбрать въ толпъ, ее окружавшей; въ этой толпъ были только хорошенькіе мальчики, хорошенькіе умы, хорошенькія состоянія; для женщины, любившей прекрасное, это было менъе чъмъ ничто. Альфредъ все это видълъ, и если онъ не надъялся скоро овладъть сердцемъ Бланки, то ободрялъ себя презръніемъ къ своимъ соперникамъ.

Воклеръ болѣе не опасался Альфреда; онъ начиналъ удивляться, за что прежде почиталъ его опаснымъ; онъ не могъ понять спокойствія, послѣдовавшаго за страстію, и страсти, предшествовавшей спокойствію; какимъ образомъ пустой человѣкъ могъ бы полюбить Бланку? какимъ образомъ человѣкъ съ душой могъ бы когда нибудь ее оставить?

Бланка видъла истину; Альфредъ для нея не былъ незначительнымъ; его стараніе скрыться уже отличало его отъ толпы. Не принимая сторону Бланки, онъ, напротивъ, казался менъе всъхъ тронутымъ, когда о ней говорили съ неуваженіемъ. Такой образъ дъйствія имълъ свой эффектъ; его равнодушіе было на что нибудь похоже; оно было поддержано, оно было авторитетомъ, оно ставило его главою оппозиціи. Стараться забыть женщину значитъ очень ею заниматься; и Бланка съ улыбкою замъчала, какъ Альфредъ старался забыть ее.

Альфреду хотёлось разсердить ее; разсудивъ основательно, онъ сталъ ждать этой чести; онъ любилъ слишкомъ истинно и потому радовался малъйшей удачб. Когда онъ увёрился, что удивилъ Бланку, что, какъ бы то ни было, призлекъ вниманіе ея, онъ увидълъ цълую будущность, и началъ считать шаги свои.

Въ качествъ друга Воклера, Альфредъ имълъ у Бланки нъкоторыя преимущества; онъ былъ почти освобожденъ отъ всъхъ церемоній; Бланка танцовала съ нимъ, пъла съ нимъ, ъздила верхомъ съ нимъ, когда онъ просилъ ее, такъ, что онъ имълъ тысячу средствъ разыгрывать равнодушиаго.

средствъ разыгрывать равнодушнаго. Особенно такіе случая представлялись во время прогулокъ. У Бланки была прекрасная лошадь; она оживлялась вмъстъ съ лошадью; она становилась опрометчивою, откровенною, деревенскою, и горе ея кавалеру, если онъ былъ уменъ, когда она шалила; если онъ сидълъ безукоризненно, когда она дурно держалась. Бланка, по лошади, предавалась своей природъ; она была увлекательна; тогда, освободившись отъ приличій своего салона, не терпя ничего ложнаго, она понимала свою силу, и равнодушіе, извипительное въ ея глазахъ при постороннихъ, въ это время глубоко бы оскорбило ее.

Альфредъ былъ въ этомъ увъренъ; подсматривая мысли Бланки, ея тоску, ея радости, онъ нашелъ слабую сторону, и на нея станетъ нападать.

Въ одну изъ прогулокъ по Булонскому Лъсу, Бланка была очень печальна; прежде отъъзда, отецъ сказалъ нъсколько словъ о бракъ, пугавшихъ своею снисходительностію; онъ хотълъ, чтобъ дочь подумала о своемъ счастіи; чтобъ вмъсто мужа, выбраннаго имъ, она представила ему своего избранника; Бланка видъла, что старый отецъ ея не ръшаетъ уже ея судьбы, какъ бывало прежде, но умолястъ приказать что нибудь. Да, она ошиблась; ему, этому

человъку гордому и своевольному, нужна была власть раждаемая благородною уступчивостію, послъ власти, которой онъ былъ обязанъ одному только разсудку; Бланка поцъловала его, улыбнулась сквозь слезы, потомъ поъхала верхомъ, желая на минуту забыться этою жизнію внезапностей, куда она умъла переноситься.

Сердце Альфреда было также полно; онъ видълъ, то Бланка была живъе обыкновеннаго, обнаруживала въ каждомъ движени какое-то тайное волнение; но онъ показывалъ, что не понимаетъ ея, принужденный къ молчанио; онъ сравнивалъ свои старания съ пыткою Бланки, и находилъ, что она счастлива. Иногда любитъ значитъ ненавидъть, и Альфредъ мстилъ за себя; чъмъ болъе она была трогательна, тъмъ болъе онъ былъ вътренъ; всякій џредметъ, звуки, движения, всевозможные случан производили на Блашку впечатлъние, и, казалось, похищали у нея ея мысли и возвращали ихъ ей менъе опредъленными и болъе грустными. Альфредъ, напротивъ, рисовалъ все это, и могъ бы дать Белланже вдохновения по крайней мъръ мъсяцовъ на шесть. Бланка позволяла ему быть злымъ, сколько ему

Бланка позволяла ему быть злымъ, сколько ему хотълось; не желая открыться ему, она хотъла заставить его раздълить съ нею какое нибудь чувство, даже чувство, пораждаемое видомъ поля, ржаніемъ лошади, встръчею нищаго на пути; всегда дума ея была полна; ей все было тягостно — и радость и страданіе, и бездълицы и вещи важныя; отнять у нея этотъ излишекъ, значило оказать благодъяніе; но Альфредъ былъ твердъ.

Это ему стоило дорого; находясь въ одномъ положеніи съ Бланкой, онъ боялся въ свою очередь измънить себъ. Поговорите довольно горячо съ женщиною, какой бы ни былъ предметъ вашего разговора, вы выскажете ей свою любовь или ненависть.

Альфредъ былъ благоразумнъе и до того, что Блан-

ка наконецъ замътила это; она медленно, незамътно, перемънила разговоръ, такъ что Альфредъ догадался, какъ она приняла его дерзость.

Но такъ какъ этотъ случай продолжался только нъсколько минутъ, то изъ него ничего не должно было заключить, и она, возвратившись домой, могла оставить свой дружественный видъ передъ Альфредомъ. Чтобъ увъриться, онъ хотълъ разными околичностями выразить надежду на свиданіе вечеромъ, когда Бланка пригласила его объдать и ъхать съ нею въ Итальянскій Театръ, гдъ г-жа Малибранъ играла въ бенефисъ свой.

Генералъ былъ задумчивъ, когда дочь его прівхала; онъ обдумывалъ новую ръчь, болѣе ловкую, нежели первая, чтобъ дать ей понять свои отцовскія намъренія. Онъ боялся, чтобъ дочь не испугалась его; онъ могъ мѣшать ей въ выборѣ, или слишкомъ показать, что она нужна ему; мужское сердце его начинало женоподобиться.

Онъ просіялъ радостью, и слеза блеснула на глазахъ, когда Бланка взошла съ хитрымъ личикомъ, и вдругъ стала разсказывать, не какъ вещь, о которой она вспомнила, но которую угадала, — все умничанье Альфреда во время прогулки.

Альфредъ былъ уничтоженъ.

Генералъ смѣялся остротамъ своей дочери, Альоредъ не могъ поступать иначе; смѣялась ли надъ нимъ Бланка или умничала его умомъ? онъ не могъ разгадать. Эта неизвѣстность была мученіемъ; для него она была вопросомъ—быть или не быть. Ежели Бланка, пересказывая его слова, употребляла ихъ простодушно, это было началомъ сочувствія, и Альоредъ могъ надѣяться; еслижь это была только одна шутка и, что еще хуже, невинная шутка, то Альоредъ, по ея мнѣнію, не стоилъ ни любви, ни ненависти.

А нужно было смъяться этимъ шалостямъ.

Альфредъ не разъ чувствовалъ головокруженіе, и если бы веселость генерала и непринужденность Бланки не защитили его противъ него самого, онъ бы върно сдълалъ какую нибудь глупость.

Онъ умълъ владъть собою.

Притомъ, Бланка отомстила; сердце ея не было такъ пусто, чтобъ продолжать эту забаву. Нападая на Альфреда, она въ особенности хотъла похитить у него его мысли, и заставить его болъе не заниматься ею. Онъ не хотълъ понять, когда она была готова дълиться съ нимъ чувствами; въ свою очередь, она хотъла показать свою беззаботность, когда онъ бълъ въ затруднении.

Эта маленькая война не была замъчена генераломъ; онъ еще смъялся шуткамъ Бланки, когда разговоръ принялъ уже совершенно противуположный оборотъ.

Однако Бланка снова задумывалась, разговаривая съ генераломъ и Альфредомъ; она говорила съ собою и говорила съ ними. Мало по малу задумчивость ея увеличилась; генералъ увлекся ея примъромъ, и Альфредъ не зналъ бы что дълать, если бы Бланка, болѣе способная, нежели отецъ, заниматься всъмъ вмъстъ, не напомнила отцу и Альфреду, что надобно ъхать слушать Сороку-Воровку.

IY.

Театръ былъ нолонъ; ложи блистали красивыми нарядами, хорошенькими женщинами и невыразимымъ блескомъ, происходящимъ отъ ожиданія удовольствія. Бланка, сидъвшая между отцомъ и Альоредовъ, не слушала ихъ толкованія объ одной статьъ военнаго права, въ ожиданіи поднятія занавъса.

Альфредъ не обращалъ вниманія на женщинъ; онъ едва посмотрълъ на Бланку, на которую уже смотръли нъсколько десятковъ лорнетовъ; онъ былъ въ самомъ неловкомъ положеніи — не смълъ не по-

казаться ни страстнымъ, ни холоднымъ. Бланка его сбила съ толку; онъ разговаривалъ съ генераломъ, чтобъ скрыть свое смущеніе: это было тъмъ легче, что Бланка забыла и того, и другаго; она разсматривала туалеты: это было для нея изящнымъ удовольствіемъ, однимъ изъ припадковъ утонченной гордости, спасающихъ скромность отъ глупости. Въ этотъ разъ, какъ и всегда, женщины ей улыбались, а франты, давъ ей какое-то принужденное одобреніе, занялись нарядами болѣе блистательными, и лицами болѣе завлекательными. Привыкнувъ къ этому страпному торжеству, Бланка и на этотъ разъ рѣшилась все видѣть, чувствуя свое достоинство, или, видя невозможность обращать вниманіе на все это; а сказать по правдѣ, она ни объ чемъ не думала, и поэтому была задумчива, не слыхала разговора генерала съ Альфредомъ, не видала того, на что смотрѣла въ залѣ, и почти оправдывала равнодушіе молодыхъ людей.

Капельмейстеръ явился, музыканты садились, и опоздавшіе дилетанты рисковали прогулять увертюру. Одна ложа была пуста; она была прямо противъ Блашки, и Бланка безсознательно смотръла на нея. Эта ложа, безъ сомнѣнія, была взята, потому что многимъ отказывали; лица, долженствовавшія занять ее, были какъ будто ожидаемы публикой; удивлялись ихъ медленности. Это обстоятельство подстрекало любопытство; всякій говорилъ свое: одни рѣшили, что это должна быть какая нибудь знатная дама, напыщенная, восточная, которая нарядомъ своимъ закроетъ двъ трети ложи; другіе помѣщали тутъ ежедневнаго посѣтителя, знатока, авторитетъ, рѣшающій успѣхъ представленія; знали даже его физіогномію, его манеру бить тактъ, и любимыя его восклицанія.

Уже нъсколько разъ, за хохотомъ, раздавалось шикапье партера, и капельмейстеръ готовъ былъ под-

339

нять смычокъ, когда двери ложи отворились для молодаго человъка и молодой дамы. Они уже сидъли, неподвижцы, внимательны, прежде нежели замътили ихъ.

Бланка вздрогнула, внезапно вышедши изъ задумчивости.

«Евгеній!» сказалъ Альфредъ, «сынъ генерала *** и г-жа Монбрёль.

«Генерала ***?» сказалъ Воклеръ, немного смутив-. шись.

Бланка посмотръла на своего отца.

Альфредъ прибавилъ нъсколько словъ, неразслышанныхъ Бланкою.

«Онъ одинъ изъ моихъ товарищей; онъ прівхаль изъ Испаніи, и Богъ знаетъ зачьмъ туда вздилъ! Но, извините, М. Г., я бы не долженъ при васъ называть сына генерала ***. Ваша дуель.....

«Полно-те,» сказала Воклеръ, смъшавшись, «дъло давно забытое; и генералъ меня, безъ сомнънія, прощаетъ такъ же, какъ я его простилъ. Мнъ даже хотълось бы увидъться съ нимъ.

«Да, онъ умеръ, неизвъстно гдъ, прежде отъбзда Евгенія въ Испанію. Говорять, что его рана не была залъчена; она открылась отъ неосторожности, и Евгеній бздилъ скрыть, гдъ могъ, память отца.»

Разговоръ прекратился. Воклеръ, казалось, слушалъ увертюру; но онъ думалъ объ Евгеніи, который съ своей стороны пристально смотрълъ на него. Генералу было неловко. Ему было неизвъстно, знастъ ли его Евгеній; и это долгое вниманіе, далекое отъ любопытства и отъ гнъва, ничего не обнаруживало.

Дама, бывшая съ Евгеніемъ, казалось, хотбла и не хотбла съ нимъ говорить. Но видя, что онъ не думаетъ о Бланкъ, она ръшилась молчать, и не хотбла его смущать именемъ генерала.

И въ самомъ дблъ, это было бы досадно. Евгений,

зная всю Сороку наизусть, съ наслажденіемъ слуха могъ соединять изученіе прекрасной головы старика головы, которую художникъ встрътилъ бы съ радостью. Притомъ волненіе генерала, не объяснимое для Евгенія, было по этому самому таинственно и привлекательно.

Бланка сидъла въ самомъ темномъ углу ложи; одинъ Альфредъ былъ видънъ подлъ Воклера, и противуположность этихъ двухъ лицъ столько же возвышала одного, сколько вредила другому. Евгеній мало обращалъ вниманія на Альфреда; онъ видълъ только самую главную часть его особы, его одежду, положеніе, однимъ словомъ, однъ общія черты. Такимъ образомъ, онъ не узналъ бы его въ фойе или на лъстницъ.

Этотъ быстрый, невинный, почти безсознательный обзоръ не могъ удовлетворить Альфреда. Онъ покраснълъ съ досады. Онъ посмотрълъ на Евгенія самымъ дерзкимъ взоромъ, но не получилъ того же. Онъ долженъ былъ ожидать антракта, когда можно будетъ встрътиться въ фойе.

Занавъсъ опустился; Евгеній не вышелъ изъложи.

Бланка ничего не говорила объ Евгеніи; ей нечего было сказать объ немъ, когда генералъ и Альоредъ говорили про него. Но голосъ отца поразилъ ее; и презрѣніе, съ которымъ Альфредъ назвалъ Евгенія ***, заставило ее теряться въ догадкахъ; она сама находила ихъ смѣшными, но не могла удержаться.

Генералъ и Альфредъ говорили еще живъе, но еще тише, нежели въ первый разъ. Альфредъ, казалось, острилъ, а Воклеръ печально слушалъ его.

Бланка угадала, что дбло идеть объ Евгеніи. Ихъ разговоръ до нея не касался, потому что не хотъли, чтобъ она его слышала. Чтобъ успѣшнѣе побѣдить свое любопытство, она начала заниматься темъ, что дѣлалось въ залѣ. Евгеній оставлялъ ей полную сво-

боду разсматривать себя. Онъ ее увидълъ, но и только. Внимательно оглядъвъ генерала, онъ вспомнилъ о г-жъ Монбрёль; они мирно разговаривали, но съ совершенно различнымъ спокойствіемъ.

Г-жа Монбрёль старалась не замъчать, что многія женщины смотръли на Евгенія и что ея появленіе съ нимъ казалось неприличнымъ.

Что же касается до Евгенія, онъ нимало не заботился о томъ: смотръли ли на нея, бранили ли ее, ему было все равно. Его видъ однакожь не имълъ ничего дерзкаго. Въ немъ былъ видънъ человъкъ, увъренный въ себъ, позволяющій другимъ имъть свое мнъніе.

Сколько Бланка могла понять, этотъ молодой человъкъ носилъ запятнапное имя, или имълъ какое нибудь странное приключеніе. Словомъ, тутъ была тайна, и Бланка не была бы женщиною, если бы не старалась объяснить се.

Воклеръ слушалъ Альфреда, и хотя не совсъмъ былъ доволенъ его шутками на Евгенія, но просилъ его продолжать.

«Неужеди онъ ничтоженъ до такой степени? Удивительно! Смотря на него, я сказалъ бы, что онъ что нибудь значитъ.».

Альфредъ еще посмотрълъ на Евгенія, какъ будто для того, чтобъ объяснить себъ различіе впечатлъній, производимыхъ этимъ молодымъ человъкомъ.

«Признаюсь,» сказаль генераль, «онъ тенерь довольно развязенъ. Не знаю, отъ чего это; потому что онъ прежде былъ очень не ловокъ, дикъ; его Физическая сторона соотвътствовала нравственной.

«И вы говорите, что въ школъ онъ получалъ только нули? Не вы ли работали за него?»

Альфредъ покраснълъ. Онъ уже жалълъ о своемъ злословіи, и гордость его не была такъ велика, чтобъ продолжать до с сравнивать себя съ Евгеніемъ. Великодушіе у занимало мъсто досады; онъ готовъ

былъ раздълить участіе генерала къ своему товарищу.

«Что,» сказалъ Воклеръ, «вы не сознаетесь въ своихъ преимуществахъ? Хорошо, молодой человъкъ, очень хорошо. Я вижу, что у бъдняжки есть друзья. Да они ему и нужны, правду сказать. Память отца есть уже довольно тяжкое бремя. Надобно помочь Евгенію нести его; съ запятнаннымъ именемъ и небольшимъ личнымъ достоинствомъ, очень трудно устоять.»

личнымъ достоинствомъ, очень трудно устоять.» Альфредъ молчалъ. Онъ старался понять Евгенія. Не смотря на свое вниманіе, совершенно полагаясь на свой вкусъ и на память, онъ не могъ сохранить прежняго своего мнѣнія объ Евгеніи. Это Евгеній и не Евгеній. Альфредъ чувствовалъ, что уничтожается передъ нимъ, но не понималъ, какимъ образомъ? Въ Евгеніи была какая-то важность, даже когда онъ обращался безъ цемероній съ г-жею Монбрёль. Если онъ начиналъ говорить съ ней серьёзно, какъ будто издали, эта гордость, показавшаяся бы смѣшною во всякомъ другомъ, придавала ему особенную прелесть.

Словомъ, Евгеній былъ въ самомъ лучшемъ и въ самомъ трудномъ положеніи. Онъ долженъ былъ устоять противъ всеобщаго вниманія. Г-жа Монбрёль, извъстная своимъ кокетствомъ и строгостью, совершенно измъняла себъ, являясь въ театръ съ нимъ, ничтожнымъ молодымъ человъкомъ, заклейменнымъ пороками отца. Она одна гордилась; она одна вызывала на бой правосудіе и несправедливость свъта. Она была уже не простая модница, обижавшаяся взглядами, и умъвшая быть какъ никто и какъ всъ.

На этотъ разъ она дъйствовала открыто. Очевидно было, что она приняла Евгенія подъ свое покровительство, что было столько же удивительно для женщинъ, столько для молодежи.

Одна Бланка находила это совершенно естествен-

нымъ. Въ томъ, какъ Евгеній разыгрывалъ свою роль, была какая-то непринужденность, не пріобрътаемая въ свытъ. Никто не могъ понять, откуда набрался онъ ее, и какимъ образомъ согласовалась она съ его обыкновеннымъ обращеніемъ. Бланка прекрасно видъла, какъ судили объ Евгеніи; никогда не зная его, не слыхавъ того, что объ немъ говорили отецъ ея и Альфредъ, она бы поклялась, что знаетъ кое-что про него. Какая-то таинственная занимательность окружала этого молодаго человъка. Всеобщее вниманіе, выбравъ его предметомъ своимъ, выражало вмъстъ и отвращеніе, и любопытство. Онъ былъ человъкъ особенный, загадка, лишній въ обществъ, словомъ, нъчто не похожее на прочихъ.

А Бланка еще видъла только людей, стоившихъ одинъ другаго, пороки, — сгиъздившіеся воедино, оизіогноміи, созданныя одна для другой.

Поразительная особенность — появленіе человъка, не могла быть для Бланки бездълицей.

Прежде нежели начала она судить характеръ Евгенія, она собрала всъ свои воспоминанія о молодыхъ людяхъ, съ тою увъренностію, что по сравненіи его съ прочими, онъ будетъ еще одинъ въ тысячи прежде забытыхъ.

Въ этомъ быстромъ обзоръ все проявилось въ образъ Альфреда; его ничтожность всегда объясняла ей ничтожность прочихъ молодыхъ людей.

Потомъ ей стало совъстно. Въ этотъ самый день, еще недавно, Альфредъ былъ человъкомъ.

Бланка вспомнила прогулку, объдъ, и оттънки физіогноміи, голоса, вида, обнаруживавшіе въ немъ какое-то чувство.

Въ то самое время, какъ она объ этомъ думала, Альфредъ заплатилъ ей взоромъ за взоръ, безпокойствомъ за безпокойство.

Онъ также былъ любопытенъ. Бланка казалось ему не такою, какъ всегда, и, чтобъ узнать причи-

ну перемѣны, онъ едва не послалъ къ чорту генерала съ его вопросами объ Евгеніи.

Но онъ не смълъ отдаться на произволъ Бланки. Его гордость не допускала его быть смъшнымъ, не подавляя однако силы его волненія. Въ этой ужасной борьбъ, первобытная природа и личина, человъкъ и деньги поперемънно смънялись въ немъ, или странно соединялись, такъ что не позволяли дать ему никакого названія.

И Бланка не знала, какъ его назвать. Впрочемъ, ей было все равно, точно ли Альфредъ былъ Альфредомъ, отличенъ отъ другихъ, одаренъ чъмъ нибудь такимъ, чего ў другихъ нътъ. Она хотъла только увъриться, что изъ молодыхъ людей, знакомыхъ ей, онъ одинъ не былъ навсегда и невозвратно обреченъ толпъ. Очень можетъ случиться, думала она, что странное состояніе, въ которомъ она его видъла, наконецъ выкажетъ его душу.

Отъ чего переходила она къ Евгенію, не имъвшему ни одного изъ преимуществъ Альфреда?

Альфредь былъ статенъ. Черты лица его были нъжны, болъе увлекательны, нежели правильны. Онъ былъ развязенъ, взоръ быстрый, и смъшеніе изысканности съ естественностью въ его манерахъ, показывали, что онъ не тщеславіемъ достигъ до плънительнаго обращенія, но что, напротивъ, эта плънительность довела его до тщеславія.

Его наружность была такъ совершенна, что согласившись съ этимъ, не оставалось болъе ничего говорить.

Евгеній ни въ чемъ не былъ похожъ на него. Это былъ высокій мужчина, на котораго вы взглянули бы двадцать разъ, не увидя его. Хорошъ ли онъ былъ? дуренъ ли? вы бы не отвътили. Провинціялъ ли онъ? Посвященный ли въ таинства Парижской гостиной? та же неизвъстность!

Но такіе люди имъютъ два преимущества: первое

Digitized by Google

338

а можеть быть и второе, то, что ихъ не замъчаеть толпа. Они могуть ходить, бъгать, говорить, молчать: никто на нихъ не обращаетъ вниманія. По крайней мъръ, никто не хочетъ первый замътить; но когда разъ они замъчены, всякій приписываетъ это себъ.

Второе или, если хотите, первое преимущество этихъ людей то, что забвение толпы помогаетъ умнымъ людямъ помнить объ нихъ. Между ними составляется какой-то инстинктивный союзъ, взаимность мыслей, совершенно пророчественный договоръ, такъ что они наканунъ знакомства уже старые друзья.

Евгеній быль замьчателень, потому что не быль замьтень. Вь немь не было ничего характеристическаго. Его физіогномія, обыкновенно спокойная, какь мысль его, показалась бы простою, если бы она могла чымь нибудь казаться, въ сравненіи съ волненіемь, или съ важностью, или съ благородствомъ или съ пошлостью, обыкновенно выражающимися на лиць мужчины. Но человъкъ, умьющій замьчать, тотчасъ бы замьтилъ забвеніе самого [себя, которое помогало ему не чувствовать забвенія другихъ. Таковъ до сихъ поръ былъ Евгеній. Посль г-жи

Таковъ до сихъ поръ былъ Евгеній. Послѣ г-жи Монбрёль, Бланка первая немного разгадала его. Даже Альфредъ начиналъ думать, что въ Евгеніи было что-то необыкновенное. Но онъ возвращался къ первому своему понятію объ Евгеніи, и въ самомъ дълъ, перемъна, замъченная въ немъ могла быть ошибкою, дъйствіемъ удивленія или присутствія г-жи Монбрёль.

Г-жа Монбрёль, взволнованная, но твердая въ томъ, на что дерзнула, мало по малу собрала свое хладнокровіе, по примъру Евгенія. Эго было даже не по разсчету. Сердце даетъ довольно ума женщинамъ, когда онъ хотятъ показать свое самоотверженіе. Евгеній не върилъ увъреніямъ г-жи Монбрёль; онъ

сталъ бы смъяться надъ ея величіемъ, еслибъ она стала отвъчать безпрестаннымъ важничаньемъ на безпрестанныя насибшки, летбвшія въ нея. Онъ зналь. что она для него дълаетъ; онъ зналъ ея осторож-ность и могъ думать, что этотъ самый вечеръ, гдъ ность и могъ думать, что этоть самыи вечерь, гдъ она была такъ великодушна, былъ великолъпною жертвой. Но Евгеній былъ благороденъ; онъ не хо-тълъ, чтобъ его объ этомъ просили. Когда г-жа Мон-брёль жертвовала ему всъмъ, душою, мыслью, име-немъ, достоинствомъ и недостатками, это конечно значило что нибудь; но когда она всю эту жертву считала ничъмъ, тутъ было все.

Бланка издали читала въ сердцъ этой женщины. Бланку восхищала ея сила, ея надежды, ея скром-ность. Она не могла понять, чтобъ Евгеній могь дуность. Она не могла понять, чтооъ Евгении могь ду-мать о комъ нибудь другомъ, кромѣ этой женщины. Ей было досадно, что онъ слушалъ Россини, въ то время, какъ гармонія души звучала возль него. Она старалась разсердиться на него, чтобъ въ сердцѣ своемъ отомстить за эту женщину, столь высокую, страждущую, безропотную, любившую, казалось, даже его равнодушие.

Но, неужели Евгеній быль не болье какь фать? Согласно ли это было съ тыть, что въ немъ было видно? Бланка ничего не могла понять. Любопытство ея увеличивалось, хоть она сознавалась, что все это до нея не касается. Но особенно удивляла ее съ одной стороны разница между Евгеніемъ и встыть тъмъ, что она знала прежде; съ другой, невозмож-ность представить его себъ, какъ скоро не смотришь на пего. Это было неуловимое лицо; смотря на него, она говорила себъ: «Я ничего не видала по-добнаго». Думая о немъ, она, казалось, ничего не видала.

И Бланка безпрестанно возвращалась къ нему. Между тъмъ Евгеній слушалъ оперу. Но въ этой глубокой душъ были различныя ощущенія. Опъ не

терялъ ни одного музыкальнаго выраженія; онъ принадлежалъ оркестру, входилъ въ хоры; онъ былъ Лаблашъ, онъ былъ Малибранъ; а съ этимъ разнообразіемъ художниковъ, онъ умълъ еще присутство-вать въ другомъ кругъ вещей. Хоть онъ не сказалъ пи одного слова, ни бросилъ ни одного взгляда г-жъ Монбрёль, онъ не потерялъ ничего однакожь изъ того, что она дълала, казалось, совершенно напрасно. Въ то время, какъ музыка увлекала его и обнаруживала въ немъ всего человъка, другой человъкъ — и это былъ опъ самъ — проявлялся еще съ бо́льшимъ величіемъ. Немногнии жестами, движеніями физіогноміи, одо-Немногими жестами, движеніями физіогноміи, одо-брительными восклицаніями, онъ выразилъ то, что, говорятъ, чувствовалъ Паганини къ Бетговену. Безъ наружныхъ знаковъ, безъ понятнаго вида, онъ те-перь свидътельствовалъ свою признательность къ г-жѣ Монбрёль, и Бланка, прежде нежели успѣла понять самое дѣло, всматриваясь внимательно, совершенно увѣрилась въ этомъ. Она видѣла, что г-жа Монбрёль не была уже безпокойна и взволнована, но увѣрена въ своемъ счастіи. Между Евгеніемъ и этою женщи-ной были какія-то необъяснимыя сношенія; они понои обли какил-то неооваснияти спошения, они по-нимали другъ друга какимъ-то неизвъстнымъ спосо-бомъ, но могущественнымъ, но лучшимъ всякаго дру-гаго, потому что Евгеній, съ перваго взгляда ка-завшійся одинокимъ, превосходно понималъ мысль г-жи Монбрёль. Болъе и болъе всматриваясь въ Евгенія, Бланка болъе и болъе находила въ немъ свои чувства; она объяснила его наружное равнодушіе са-мосознаніемъ, благоразуміемъ, великодушнымъ отверженіемъ. — Евгеній, думала она, сомпьвается въ сво-емъ сердцъ, а г-жа Монбрёль въ своемъ увърена; одинъ ожидалъ любви, другая любила болъе нежели могла.

Если бы г-жа Монбрёль была менѣе занята, она встрътила бы и сыскала взоръ Бланки; но съ самаго прівзда, она была спокойна на ея счеть, потому что Т. І. — Кн. II. 23

Евгеній замътилъ одного генерала, говорилъ только объ этомъ благородномъ старикъ и жалълъ, что не зналъ его имени. Г-жа Монбрёль знала Евгенія; опъ хвалилъ женщину всегда, когда она того стоила, не заботясь о дъйствіи этой похвалы на г-жу Монбрёль. Онъ даже хотълъ пріучить се къ этому; и когда онъ о Бланкъ не сказалъ ничего, — видно, сказать было нечего.

Безъ этого обстоятельства, г-жа Монбрёль не забыла бы Бланку. Она, можетъ быть, поняла бы ее такъ же, какъ Блаика понимала Евгенія; но какое ей дъло? Ей довольно было изучать Евгенія, слъдить за переходами удивленія и ръшимости, презрънія и почтенія, съ которыми этотъ молодой человъкъ принииалъ любовь молодой женщины — женщины, способной быть женщиною.

Разговоръ генерала и Альфреда объ Евгеніи, шутки одного и строгое лицо другаго, показывали Бланкъ, что этотъ молодой человъкъ губитъ эту женщиву, и что, въ свою очередь, она губитъ его. Эта мысль удвоила въ ея глазахъ занимательность ихъ положенія; эта женщина будетъ смъшна, если Евгеній не поквитается съ ней; Евгеній будетъ неблагородный человъкъ, если будетъ поступать съ ней неуважительно.

Для Бланки, для г-жи Монбрёль, весь вопросъ заключался въ этомъ; эти двъ женщины испугались бы одна другой, если бы онъ сравнили свои мысли; но Бланка слишкомъ думала о дъйствіи, чтобъ мстить на лица; а г-жа Монбрёль, совершенно углубленная вь душу Евгенія, не думала, чтобъ кто нибудь въ толпъ сталъ жить ея жизнію.

Чъмъ больше Евгеній былъ тронуть, тъмъ лицо его становилось таинствешнъе. Когда онъ явился съ г-жею Монбрёль, онъ былъ живымъ, юнымъ, развязнымъ и только; этого было довольно, чтобъ удивить Альфреда; вскоръ потомъ сознаніе искуства, съ его свя-

щенною и живою свободой, возвысило его видъ, при-

<page-header><page-header><text><text><text>

валь это дъйствію его имени. Тягостное чувство, испытанное имъ — этоть неопредъленный страхь, котораго не могь онъ пересилить — показались ему слъдствіями одной причины. Человъкь отомщенный, являющійся вамъ потомъ подъ другимъ видомъ, ста-рая, возобновленная обида, дътская любовь, руга-ющаяся надъ съдинами, воть какія были мысли Воклера, когда Алфредъ назвалъ Евгеніева отца. Теперь на душъ его лежало другое бремя; Евге-ній смотрълъ на него съ уваженіемъ, слъдовательно прошедшее было уже забыто. Воклеръ во второй разъ почувствовалъ то ужасное, невыразимое страда-ніе, которое такъ испугало его наканунъ отъъзла

разъ почувствовалъ то ужасное, невыразимое страда-ніе, которое такъ испугало его наканунѣ отъѣзда въ Парижъ; онъ вспомнилъ этотъ безумный сонъ; онъ опять увидѣлъ Бланку въ ужасѣ, хохотавшую отъ страха, молившую его непонятными мольбами. Въ испугѣ своемъ, онъ схватилъ Бланку за ру-ку, но въ ея лицѣ и глазахъ онъ увидѣлъ такое спокойствіе, что страхъ его еще увеличился. Спо-койствіе Бланки, не разсѣвая его мрачныхъ мы-слей, еще болѣе отуманило ихъ; генералу хотѣлось видѣть ее въ волненіи; тогда онъ сталъ бы угова-ривать ее, онъ самъ бы устъдился своего страха, но онъ долженъ былъ молчать. Что подумаетъ Бланка, ежели онъ станетъ объяснять ей то, чего самъ себѣ объяснить не можеть ? Пристыженный, почти разгнѣванный возбужденнымъ вниманіемъ, онъ старался подражать спокойствію дочери. Онъ увѣрялъ себя, что между нимъ и Евгеніемъ нѣтъ ничего общаго, что Бланка неспособна къ несо-образностямъ, но воспоминаніе о сценѣ съ отцомъ внеобразностямъ, но воспоминание о сценъ съ отцомъ вне-

запно возобновлялось, и Евгеній сидълъ передъ нимъ. Альфредъ уже не смъялся надъ своимъ товари-щемъ; какое-то неопредъленное чувство зависти, въ которомъ онъ не хотълъ признаться, заставило его задуматься. Бланка смотръла только на Евгенія; она отдыхала только тогда, когда сомнъвалась въ

344

согласіи какого нибудь движенія г-жи Монбрёль съ какимъ нибудь движеніемъ Евгенія. Альфредъ все видълъ; онъ слишкомъ любилъ Бланку, и върилъ въ ея скромность, чистоту, незнаніе собственныхъ мыслей; онъ зналъ, что Евгеній не тронулъ ея, но удивилъ, и Альфредъ, никогда не удивлявшій женщинъ, понималъ теперь, съ помощію своей любви, что это было прекрасное средство, чтобъ заставить себя любить.

Различно занятые, Воклеръ, Бланка и Альфредъ не думали о спектаклъ, Когда занавъсъ въ послъдній разъ опустился, генералъ и Альфредъвдругъ вышли изъ ложи; едва дали Бланкъ взять шляпку и шаль; это движение, совершенно выказавъ ее, дало случай Евгенію, еще не вышедшему изъ ложи, замътить ее; нъсколько любезныхъ словъ, предназначенныхъ г-жъ Монбрёль, остановились на устахъ его; Бланка отворотилась, покрасньла и поблъднъла, и это замъщательство такъ возвышало ея пролести, что Евгеній не могъ уже помнить о г-жь Монбрёль; онъ даже не замътилъ, что рука ея дрожала, опираясь на его руку. Когда Бланка ушла, Евгеній стоялъ неподвиженъ, смотря на то, чего уже не видалъ. Г-жа Монбрёль не смъла напомнить ему: это сдълала ouvreuse *. По удивленію этой женщины, онъ увидълъ, что простоялъ туть нъсколько минуть; г-жа Монбрёль плакала; Евгеній увлекъ ее изъ ложи, не зная, что говорить, и побъжалъ по корри-дорамъ и на крыльцъ отыскивать свою незнакомку.

Толпа медленно расходилась; одни спъшили, другіе ждали; отъ этого происходилъ безпорядокъ.

Бланка держалась за руку отца, Альфредъ шелъ сзади ея, совершенно закрывая ея талью, такъ что Евгений, быстро проходя мимо ея, не узналъ и за-

* Такъ называются въ Парижъ женщины, замвияющія въ театръ нашихъ капельдинеровъ.

дълъ ее; ея шаль упала, она вскрикнула. Евгеній остановился, безсимсленно взглянулъ на нее, въ то время, какъ г-жа Монбрёль старалась увлечь его впередъ. Альфредъ уже нагибался, хотълъ поднять шаль; но его движение было предупреждено Евге-ніемъ, и такъ непринужденно, что его не замътили бы, еслибъ меньше занимались Евгеніемъ въ про-долженіе вечера. Генералъ съ безпокойствомъ посмотрълъ на Бланку; застънчивость и въжливость Евгенія обнаруживали не простой стыдъ неловкости. Бланка съумъла бы отвъчать на его извиненія, еслибъ они были такъ же незначительны, какъ казались. Ея молчаніе что-то выражало и Воклеръ сно-ва почувствовалъ, и еще ужаснъйшимъ образовъ, непонятное страдание, уже дважды его посъщавшее.

Эта сцена была такъ непродолжительна, что Аль-оредъ не успълъ ръшить: подойдти ли къ Евгенію и назвать себя, хоть ему хотълось избъгать его, или оставить его полнымъ обладателемъ вниманія Бланки?

Альфредъ еще разсуждалъ, когда Евгеній и г-жа Монбрёль были уже далеко. Тогда Бланка замътила смущение Воклера.

Тотъ и другая потупили глаза, и Альфредъ не зналъ что дълать.

Всъ трое вышли въ безмолвіи, не смъл ни подслу-шать своихъ мыслей, ни отвергнуть ихъ; Альфредъ думалъ объ Евгеніи, Бланка и генералъ думали о немъ же.

Воклеръ страдалъ болъе всъхъ; онъ по крайней мъръ понималъ, что происходило въ душъ его; предчувствія, его тровожившія, хотя были ложныя, но тъмъ не менъе ужасны; между тъмъ какъ Альфредъ и Бланка чувствовали что-то непріятное, какое-то не-опредъленное волненіе, сопровождающее обыкновен-но начало ненависти или любви.

Преслъдуемый собственною мыслію, генераль по-

чувствоваль одну изъ этихъ потребностей, которыя зараждаются въ самыхъ прекрасныхъ душахъ, потребность быть несправедливымъ, заранъй мстить Евгению за то, что онъ сдълаетъ въ послъдствии. «Знаете ли, Альфредъ, что этотъ молодой человъкъ

«Знаете ли, Альфредъ, что этотъ молодой человъкъ довольно смъшонъ? Я думалъ, что онъ возьметъ мою дочь за руку. Эта г-жа Монбрёль мнъ была, право, жалка; вашъ Евгеній человъкъ сумазбродный, ежели не глупый.»

Альфредъ отвёчалъ невпопадъ; его ненависть къ Евгенію, тёснимая присутствіемъ Бланки, но ободряемал генераломъ, мъшала понимать его слова. Ему хотелось разстаться съ ними, потому что онъ не могъ раздълять мнёнія ни той, ни другаго.

Бланка была счастлива и горда, не зная сама отъ чего: ей казалось, что это была награда совъсти; она своею логическою приницательностію уничтожила всъ предубъжденія противъ Евгенія; будетъ ли онъ благодаренъ или нътъ, этого въ виду еще не было; ея дъвическому сердпу нужна была только увъренность, что она поступила великодушно. Она уже упивалась этимъ сладострастіемъ души,

Она уже упивалась этимъ сладострастіемъ души, когда вышла на улицу. Двъ кареты подъъхали въ одно время; въ одной уже сидъла молодая женщина; къ ней входилъ кавалеръ; онъ случайно обратился къ Бланкъ; она узнала Евгенія, и забыла, такъ же какъ и онъ, принять на себя видъ равнодушія. Г-жа Монбрёль не видала Бланки; генералъ и Альфредъ не замътили Евгенія. Этотъ взоръ, быстрый какъ молнія, таинственный самою этою быстротой, былъ мгновеніемъ, заключавшимъ цълые годы; отъъздъ и разлука двухъ каретъ не могли разъъдинить Евгенія и Бланку.

٧.

Хотя Евгеній уже сильно влюбленъ въ Бланку, но нужно было только одно слово, чтобъ заставить его

347

раскаяться; г-жа Монбрёль могла бы произнести это слово, она могла бы сказать: «Евгеній, отецъ этой женщины убилъ твоего отца!»

Бланка не знала этого происшествія; для нея вст препятствія къ любви Евгенія заключались въ его связи съ г-жею Монбрёль.

Но, кроив того, неужели этоть молодой человъкъ, котораго она больше не видала, былъ единственною мыслію ея? Воклеръ не любилъ его; онъ былъ печаленъ, когда Альфредъ говорилъ объ Евгеніи. Бланка хотъла уважать ихъ нерасположеніе. Притомъ, кто сказалъ ей, что Евгеній что-то необыкновенное? И зачъмъ помнить того, кто объ ней не помнитъ?

Бланка, во всъхъ помыслахъ преслъдуемая Альфредомъ, узнала отъ него, въ какихъ домахъ можно было встръчать г-жу Монбрёль и Евгенія. Бланка не встръчала ихъ тамъ; они перестали являться туда, послъ сцены въ оперъ, и Альфредъ опять все это пересказалъ ей.

При такомъ неудовлетворенномъ любопытствъ, принимаемомъ Бланкою не болѣе какъ за любопытство, Бланка, менѣе и менѣе смущаемая мыслью о Евгеніи, безпокоилась только о Воклеръ. Суевърный ужасъ, казалось, овладѣлъ душею генерала: вмѣсто того, чтобы дѣйствовать рѣшительно, какъ слѣдуетъ служакѣ, надзиравшему за своимъ дѣтищемъ или командующему своею дивизіей, Воклеръ всего пугался, привыкалъ разсуждать по-женски, и всякій поступокъ дочери казался ему началомъ несчастій.

Бланка не знала, что думать о новыхъ горестяхъ отца своего; принужденная совътоваться съ самой собою, она видъла, что власть отца ослабъваетъ; душа ея, долго не свободная, нросила независимости; здравое, но простое воспитаніе ея мало по малу теряло силу. Бланка уже не была дочь покорная, непричудливая, счастливая отъ незнанія этихъ кризисовъ души, которые всегда были описываемы ей смъшными или

Digitized by Google

348

неприличными, она безсознательно становилась задумчивою, капризною, привязывалась къ мелочамъ, прежде ею незамъченнымъ; она просиживала по цълымъ часамъ за своимъ піано; играла или ве играла, погруженная въ неуловимыя мечты; всъ ся поступки, всъ слова имъли опредъленность; ея роль въ свътъ также измънилась. Сначала она была хорошо принята, но не имъла успъховъ; ее хвалили вообще и однажды навсегда: полодые люди изъ снисходительности, а женщины изъ особеннаго доброжелательства. Бланка слыла неукоризненною, чистою, совершенною; не заботились, откуда это происходило - отъ воспитанія, или отъ природы? Это ничтожное совершенство теперь исчезло. Бланка пріобръла наконецъ то, чего ей всъ желали — что-то невыразимое; въ ея взсръ была поэзія; она смущалась; не знали, отъ чего она стала такъ раздражительна, какъ этого хотвли?

Альфредъ слъдилъ за успъхами этой перемъны; сперва она подтвердила его опасенія, но потомъ онъ перемънилъ мысли; двадцать разъ называлъ онъ Евгенія, и Бланка не вздрогнула; только она чувствовала удивленіе, ежели чувствовала что нибудь. Она не показывала ни желанія, ни неръшимости, когда нужно было явиться въ домъ, гдъ она могла встрътить Евгенія. Альфредъ все это замъчалъ.

Другая странность его успокоивала. Бланка менъе оказывала къ нему презрънія въ минуты гордости; она была менъе дитя въ минуты фамильярности; Бланка все дълала не такъ, какъ прежде. Теперь Альфредъ могъ дать цъну тому, что она говорила ему любезнаго. Проницательностью ли, или вдохновеніемъ благорасположенія, Бланка угадывала это лучше его: то, чего онъ хотълъ самъ не зная, было согласно съ ея поступками; онъ приходилъ къ ней печальный, безсмысленный, стыдившійся самого себя; уходилъ утъшенцый, но не въ силахъ ръшить — удовлетворенная ли это, или излеченцая любовь?

Бланка, подобну генералу, все искала одиночества; она не подозръвала мысли своего отца, но согласовала съ нею свою жизнь посредствомъ той предусмотрительности сердца, которая гораздо лучше разсудка. Она готовилась къ счастію тихому, истинному отдаленному, гдѣ дружба Альфреда, отцовская нѣжность, наслажденія искуства казались ей чѣмъ-то неограниченнымъ. Въ каждомъ ея удовольствіи было предчувствіе наслажденій, болѣе изницныхъ; все въ ней было положительно и неопредѣленно, просто и необъяснимо, совершенно въ настоящемъ и рѣшительно въ будущемъ. Это было двойственное существованіе, соединенное съ одной стороны съ существованіемъ генерала и Альфреда, такъ что они были совершенно довольцы; съ другой, простиравшесся за границу того, что они могли видѣть и чувствовать.

Воклеръ еще разъ освободился отъ своего страха; онъ упрекалъ себя за пожертвованія дочери; видя въ ней перемѣну, онъ радовался, но не видѣлъ въ этой перемѣнѣ признака измѣненія болѣе тайнаго, неподозрѣваемаго даже ею самою; онъ начиналъ понимать, что высокое въ женщинѣ простирается далѣе обладанія однимъ здравомъ смысломъ; онъ никогда не думалъ сдѣлать изъ Бланки артистку; то, что она знала въ музыкѣ, рисованьи и литтературѣ, было не болѣе какъ долгъ, заплаченный общежитію, и Воклеръ, столь же мало одобрявшій древнее невѣжество женщинъ и воспитаніе ихъ въ новѣйшее время, показалъ уваженіе къ предкамъ и къ современникамъ, давъ ей воспитаніе среднее; притомъ, онъ отнялъ у него сторону опасную, отнявъ все идеальное, пріучивъ Бланку къ жизни обыкновенной. Гораздо прежде возраста мечтаній, онъ обращалъ ея сердце къ наслажденіямъ семейственнымъ; въ продолженіи многихъ лѣтъ она находила удовольствіе въ хозяйствѣ, во всемъ что радовало отца; всѣ мѣлочи искуства на-

довли ей такъ же, какъ онв надовдають учителямъ; она стала столько прозаическою, сколько генералъ могъ желать. Иногда, какъ мы видвли, онъ боялся даже, что слишкомъ успълъ; онъ не понялъ, что Бланка, сперва изъ повиновенія, а потомъ съ удовольствіемъ, избъгала всего, что могло отвлечь ее отъ ея привычекъ. Теперь, когда вліяніе, не извъстное, но положительное, избавляло Бланку отъ строгихъ законовъ, она могла, не огорчая отца, быть върною самой себъ. Она ускользала отъ него, но чтобъ принадлежать ему гораздо благороднъйшимъ образомъ. Воклеръ не думалъ давать ей совътовъ; онъ даже очень радовался этому освобожденію.

Еще приводило его въ восторгъ обращение Альфреда; этотъ молодой человъкъ не былъ уже ни фатомъ, ни страннымъ; ничто не мъшало генералу думать о Бланкъ при мысли объ Альфредъ; но онъ поклялся повиноваться дочери, хоть для того, чтобы наградить за долгое ее повиновеніе, и потому лучшимъ дъломъ было — немного говорить объ Альфредъ. Короткость Бланки съ Альфредомъ не имъла ничего

Короткость Бланки съ Альфредомъ не имъла ничего эгоистическаго; раскрывая ихъ другъ передъ другомъ, она побуждала ихъ къ взаимнымъ пожертвованіямъ. Бланка не считала часовъ, проведенныхъ съ Альфредомъ, но она старалась держать его подалъе отъ свъта. Она желала бы, чтобъ его лучше понимали: Альфредъ былъ не менъе великодушенъ. Кромъ того, съ его намъреніями соединялась какая-то гордость: онъ нетерпъливо желалъ, чтобъ Бланку оцънили и признали се достойною его; и онъ падъялся, показавъ ее такою, какая она тогда была, не удивитъ никого ся превосходствомъ.

Воклеръ все видълъ; онъ самъ упросилъ Альфреда и Бланку снова явиться въ свътъ. Испанскій посланникъ давалъ балъ; Воклеръ, пъкогда служившій вмъстъ съ нимъ, не смотря на различіе званій, былъ приглашенъ: онъ не могъ пропустить случая блес-

нуть дочерью и посм'яться надъ завистниками Альфреда.

Посланникъ защищалъ свободу своей страны противъ Наполеона; онъ часто встръчался съ Воклеромъ и даже былъ его противникомъ; словомъ, они дълали другъ другу всевозможное зло, и это служило вмъсто услугъ. Воклеръ напередъ былъ увъренъ въ успѣхѣ Блавки. Отцовская гордость думала, что ее не поняли въ Парижѣ. Не смотря на старую свою оплософію, Воклеръ желалъ бы, чтобъ за его дочерью бъгали; онъ не хотѣлъ, чтобъ она безумствовала въ любви, но очень былъ бы доволенъ отчаяніемъ нѣкоторыхъ искателей.

Хотя генералъ почувствовалъ припадокъ подагры въ самый день бала, но ничто пе могло остановить его отъ зрълища торжества Бланки.

Бланка явилась среди прелестныхъ женщинъ, и имъла счастіе понравиться всъмъ. Никто не могъ обълснить ея перемъны; она ускользала отъ похвалъ и критики, а критики и похвалы безпрестанно возвращались къ ней.

Первое вниманіе посланника, и слъдовтельно всъхъ занимавшихся имъ, было посвящено Бланкъ.

Въ душъ Испанца есть что-то мужественное и утонченное, такъ что и женщины и мужчины скоро свыкаются съ нею.

Посланникъ былъ радъ генералу, простъ и милъ съ Бланкою; даже Альфредъ тронулся его обращеніемъ.

Праздникъ былъ такой, какова можетъ быть Испанія внъ Испаніи; печальныя, строгія, украшенія; тамъ и сямъ прекрасныя лица, запечатлънныя чувствами, которыя соединяются только за Пиренеями, лица, отлича отъ остальныхъ гостей, какъ лучъ ихъ Севильскаго солнца на сомнительномъ Парижскомъ небъ, какъ поэзія и величіе Ис-

панскаго върованія отъ сомнѣній нашего мнимаго общества.

Эта противоположность всъмъ понравилась, какъ противоположность. На Бланку она произвела другое впечатлъніе: душа ел, еще прежде пробужденная какимъ-то невъдомымъ чувствомъ, не пропустила ни одного ощущенія; подъ защитою старой дружбы отца своего съ посланникомъ, она была ръзва, важна, глупа, какъ будто на той сторонъ Пиренеевъ. Альфредъ ходилъ за ней, оставлялъ ее и снова къ

ней возвращался во время бала; онъ таинственно раз-говаривалъ съ ней всякій разъ, какъ у нихъ обоихъ сердце было переполнено. Бланка, казалось, была счастлива, видя его подлъ себя; когда она чувствовала волненіе или была торжественно спокойна, тогда она жила всѣми своими силами: она уже не боялась слишкомъ многочисленныхъ впечатлъній: ей было съ къмъ раздълить ихъ. Эта Испанія, эта Фран-ція, стоявшія передъ ней, совершенно обнаружива-лись одна подлъ другой. Иногда Бланка сравнивала ихъ, и инстинктъ ея, еще болбе развитый народными предубъжденіями, показываль ейто, что посланникъ едва бы замътилъ. Иногда Альфредъ начиналъ говорить то же, что она думала; потомъ за увлекательностью разума слъдовало другое наслаждение: онъ молчалъ, не слушалъ ся замъчаний, но внималъ ея Французскому голосу; онъ смотрълъ не на то, какъ согласовалось ея лицо и обращеніе съ харак-теромъ праздника, а на то, что характезировало соб-ственно ее: это нѣчто утонченное и умѣренное, это изящное совершенство, только у Француженокъ со-единяющееся съ истиною чувствъ.

И когда онъ насмотрълся, онъ, казалось, просилъ прощенія; онъ уходилъ подальше мечтать о ней и о себь, и въ сотый разъ повторялъ, что Бланка вся его будущность; онъ воспоминалъ нъкоторыя слова ея, особенно самыя обыкновенныя, имъющія смыслъ

только для посвященныхъ въ таинства; онъ старался угадать въ ся голосв, въ ся взоръ, признакъ раждающейся страсти; онъ думалъ о фамильярности Бланки, и она не была уже тою дъвочкою, которая прежде приводила его въ отчаяние. Бланка для него была тъмъ, чъмъ она ни была еще ни для кого. Перемъна была таинственна, но тъмъ не менъе то была перемвна; трудно было решить: любовь ли это, пли первый шагъ внъ дружбы; но самое это сомнъніе имъло свою прелесть, а притомъ, благодаря этой неизвъстности, Альфредъ не былъ тщеславнымъ.

Въ одну изъ тъхъ минутъ, когда онъ удалился оть толпы, чтобъ снова разсмотръть свое положение, онъ вошелъ въ теплицу, передъланную въ гостиную и благоухавшую привозными растеніями; полъ былъ устланъ дерномъ, волканическими веществами, такъ что ящики съ деревьями были совершенно закрыты, отъ чего произошли неровности на землъ, но все это было довольно просто и производило полный обманъ.

Альфредъ сидблъ подъ сбнью померанцовыхъ деревъ съ полчаса, углубленный въ свои мысли, какъ передъ нимъ остановился молодой человъкъ, съ улыбкою подавая ему руку. Альфредъ, казалось, смотрълъ на него, не замъчая его, и молодой человъкъ начиналъ уже отъ короткости переходить къ учтивости, когда нъсколько голосовъ изъ разныхъ мъстъ спросили Евгенія ***, гдъ онъ и нашелъ ли Альфреда? «Евгеній ***» сказалъ Альфредъ, съ живостью вста-

вая.

«Да, конечно; кто же еще?» отвъчалъ Евгеній. «Я тебя ищу цълый часъ. Я встрътилъ здъсь дюжину школьныхъ друзей; они меня навели на твои слъды. Чтожь? Ты все еще смотришь на меня? Мое путешествіе меня очень перемѣнило?»

Альфредъ удивился, что ему было такъ легко подль Евгенія. Онъ вспомнилъ о Бланкъ, объ оперъ, о

прежнихъ своихъ опасеніяхъ, какъ будто для того, чтобъ предостеречь себя, но не могъ. Но Евгеній былъ такъ спокоенъ и открытъ, что совершенно уничтожилъ подозрѣнія Альфреда.

Оба друга соединились съ товарищами, и разговоръ, сдълавшись общимъ, завязался, разумъется, о томъ, что наиболъе интересуетъ молодыхъ людей. Дъло шло о женщинахъ.

На этотъ разъ Альфредъ былъ въ затрудненіи. Онъ боялся, что ему будутъ говорить о Бланкъ. Но г-жа Монбрёль была предметомъ всъхъ ръчей. Ея красота, умъ, ръшительный характеръ занимали всъхъ друзей Евгенія. Ея при немъ не называли, но хотъли, чтобъ онъ заговорилъ; всъ желали знать, для чего она съ нимъ явилась на балъ?

Евгеній, казалось, не понималъ. Однако не принимая на себя таинственнаго вида, онъ шелъ во время разговора, къ отдаленному кружку, гдъ была г-жа Монбрёль.

Одинъ Алфредъ пошелъ за нимъ. Какъ скоро Евгеній остался съ нимъ одинъ, то предупредилъ его, что хочетъ его представить.

«Ты знаешь г-жу Монбрёль,» сказалъ Евгеній: «или по крайней мъръ, ты върно говорилъ, или тебъ говорили о ней? Эта женщина меня поняла, Альфредъ; ты можешь судить, что она для меня. Всъ мои товарищи ей жалки; ты долженъ поднять честь школы.»

Евгеній остановился, посмотрълъ на Альфреда, и, кръпко пожавъ ему руку, продолжалъ: «Она поняла меня Альфредъ! Знаешь ли, что это

«Она поняла меня Альфредъ! Знаешь ли, что это значить?

«Да, Евгеній, да... теперь.... потому что, надобно признаться, ты долго быль непонять. И оть чего не признаться, что я быль какъ всъ. Ты никогда не имълъ нашихъ маленькихъ успъховъ, нашихъ маленькихъ восторговъ, нашихъ маленькихъ превосходствъ. Въ школъ о тебъ никто не думалъ, въ

свътъ также. Теперь въ тебъ что-то необыкновенное, чего мы не подозръвали, и съ этимъ, обращение болъе, нежели совершенное, не сердись, и успъхи твои вещь не маловажная. Въ тебъ все удивительно, но нътъ ничего страннаго. Что же касается до г-жи Монбрёль, знаешь ли ты, что ея выборъ говоритъ гораздо болъе, нежели мои слова!»

Евгеній сдълалъ скромный знакъ и отвъчалъ невнятными словами, въ которыхъ Альфредъ замътилъ немного смущенія; но г-жа Монбрёль была такъ близко, что ея присутствіе могло это объяснить.

Г-жа Монбрёль была хорошенькая брюнетка, немного изысканная, не отъ себя, а по милости свъта, но довольно умная, чтобъ все остальное скрыть передъ тъми, которые были только умны. По липу Альфреда, она угадала, что Евгеній уже говорилъ; она была прелестна простотой, непринужденностью, скромностью. Альфредъ видалъ ее въ свътъ, но окруженную вздыхателями. Онъ теперь находилъ ее въ связи съ Евгеніемъ, молодымъ человъкомъ, не выходившимъ изъ толпы. И она сыскала этого неизвъстнаго; она гордилась тъмъ, что возвысилась до него.

Альфредъ любилъ; онъ зналъ, что не говоря, онъ это сказывалъ Бланкъ безпрестанно, и слушалъ, ќакъ эхо, голосъ г-жи Монбрёль. Ея любовь была также любовь сокровенная, прозрачная, которая выражается всякому потупленнымъ взоромъ, ласкою птичкъ, привѣтомъ человѣку равнодушному.

Онъ не замъчалъ, что Евгеній удалился по знаку посланника, повидимому, очень хорошо его знавшаго.

Г-жа Монбрёль видъла, проникала Альфреда. Она была печальна и довольна, какъ онъ. Сначала Альфредъ думалъ только о ней. Онъ узналъ всю ея любовь, и вспоминая голосъ и лицо Евгенія, когда онъ говорилъ о г-жъ Монбрёль, онъ спросилъ самого себя: это ли страсть?—Евгеній, думалъ онъ, толь-

ко благороденъ, полонъ уваженія, и ежели онъ пред-почитаеть г-жу Монбрёль, это изъ благодарности.

Потомъ Альфредъ, сравнивая свою любовь съ любовью г-жи Монбрёль, думалъ, что Бланка была волнуема не болъе Евгенія.

Эта иысль, какъ кинжалъ, вонзилась въ его сердце; онъ взглянулъ на г-жу Монбрёль, и этимъ взглядомъ, казалось, говорилъ ей: «Пожалъйте обо мнъ, какъ я объ васъ жалью!»

Съ минуту продолжалось молчание. Г-жа Монбрёль искала Евгенія; она скоро увидъла его, и поблъдньла какъ мертвая. Онъ разговаривалъ съ Бланкою, и Альфредъ, въ это время ихъ замътившій, затрепеталь всъми членами.

Посланникъ былъ подлъ Вланки. Онъ слушалъ ее съ восхищениемъ и часто поручалъ Евгению отвъчать за себя. Евгеній исполняль его желаніе, то ситло, то застънчиво. Глаза его оживлялись, движения становились красноръчивыми; и по восторгу посланника и по глубокому благоговънію Бланки, видно было, что для одного туть были живыя восноминанія, для другой — совершенно новыя ошущенія. Посланникъ и Евгеній находили Испанію около

себя. Они созидали ее изъ малъйшихъ обстоятельствъ. Выговоръ, одъяніе, походка крестьянки выражали имъ всю націю. При сихъ разсказахъ, Бланка, не имъвшая ни романтизма провинціялки, ни положи-тельности Парижанки, — Бланка неукротимая и владъвшая собою, вступала въ другой міръ. Евгеній былъ для нея вся Испанія. Ей казалось, что она должна была бы родиться подъ этинъ небомъ, видъть этихъ благородныхъ людей, принадлежать этому народу, неизмъняемому въ своей физіогноміи. Эти разговоры вполнъ обнаружили душу Бланки

и Евгенія. Евгеній никогда не быль такимъ Испанцемъ. Молодая дъвушка, вдохновлявшая его, не инъла нужды, какъ г-жа Монбрёль, спорить съ об-Т. І. – Кн. II.

ществомъ, чтобъ возвысить его въ собственныхъ глазахъ. Онъ былъ счастливъ, что его почитали такимъ, каковъ онъ есть. Во всемъ этомъ, онъ не хотълъ ни принять, нн отвергнуть сердца Бланки. Эта быва одна изъ тъхъ ръдкихъ минутъ жизни, когда бываешь въренъ самому себъ, во всей возможной полнотъ, не разсматривая ни по чему, ни какъ? Слушая его, Бланка сдълала ему гораздо больше добра, нежели г-жа Монбрёль, со всъмъ своимъ самоотверженіемъ: она помогла ему все забыть; она слилась съ нимъ воедино.

Посланникъ замътилъ это, и улыбка, съ какою передалъ онъ Бланку Евгенію при началъ танца, обнаруживала мысль, которая должиа была бы придти имъ первымъ.

Когда разговоръ кончился, затрудненіе было такъ же велико, какъ внезапно. Въ своемъ разговоръ они забыли все; они начали думать обо всѣхъ, когда больше нечего было говорить. Но больше всего, Евгеній вездѣ думалъ видѣть г-жу Монбрёль; Бланка думала объ Альфредѣ; г-жа Монбрёль и Альфредъ оставались на одномъ мѣстѣ; ихъ закрывали танцовавшіе, и Бланка и Евгеній сначала не видали ихъ; перемѣщеніе въ танцахъ позволило замѣтить ихъ. Бланка чувствовала, какъ рука Евгенія трепеталась въ ея рукѣ. Они, казалось, болѣе страдали, нежели г-жа Монбрёль и Альфредъ. Евгеній понималъ, по угрызеніямъ своей совѣсти, что онъ любитъ Бланку. Онъ чувствовалъ на себъ взоръ г-жи Монбрёлъ, любимой имъ пѣкогда. До сихъ поръ онъ могъ опшбаться н распоряжаться своею будущностью. Послѣ борьбы великодушной, онъ все отдалъ, все принялъ, и время, въ которое они перестали показываться въ свѣтъ, давало ихъ возвращенію видъ помолвки. Теперь, когда онъ увидѣлъ Бланку, когда онъ слышалъ ея молчаніе, ловилъ взоры ея, — теперь, когда эта невинная и могущественная душа сообщала ему

Digitized by Google

338

свой полеть, онъ поняль, что можеть сдълать изъ своей жизни— поняль, что любовь не есть дъйствіе доброты: онъ не постигаль своихь объщаній т-жъ Монбрёль.

Однако разсудокъ возвратился къ нему черезъ сердце. Горькая мысль легла ему на душу: г-жа Монбрёль погибнетъ въ глазахъ свъта, если она возвратится въ свътъ безъ него, съ ненавистнымъ или смъшнымъ клеймомъ непризнаннаго пожертвованія; и ежели она первая узнала все возвышенное въ Евгеніи, это не значило ли, что ихъ участь была соединена?

Такое разсужденіе облегчило Евгенія, и онъ бросиль г-жь Монбрёль очень сносный взглядъ; нотщетно! Альфредъ одинъ понялъ его. Въ то время, какъ г-жа Монбрёль отворачивалась, чтобъ скрыть свое страданіе, онъ былъ внимателенъ, наблюдалъ, смъялся отъ боли, и ему казалось, что взглядъ Евгенія былъ дерзостью.

--Такъ онъ ее любитъ, подумалъ Евгеній, видя, что Бланка потупила глаза и покраснъла такъ же замътно, какъ Альфредъ поблъднълъ. — Она боится его, продолжалъ онъ; такъ чтожь? Я буду защищать се. Я буду ее любить. Да, она для меня больше чъмъ г-жа Монбрёль.

Ионъ продолжалъ танцовать съ Бланкою, ни о чемъ не думая, и зная уже, что, понятый или пътъ, онъ любимъ.

Бланка также ръшилась; ей не было иужды, что Альфредъ до сихъ поръ жилъ ею, въровалъ въ нея; она могла сказать, что Евгеній сдълалъ для нея вдесятеро больше Альфреда; и чъмъ менъе это было понлтно, тъмъ болъе она была увърена въ томъ. Она чувствовала, что начала жить только съ часъ, и въ продолженіе многихъ лътъ, она какъ будто не существовала. А цълыя столътія безъ пользы стоютъ ли одной минуты, употребленной съ пользою?

И такъ Бланка и Евгеній предавались другъ другу, безъ всякой жалости, жадные насладиться сими первыми удовольствіями, которыхъ свътъ не можетъ еще запретить, потому что они ловятся прежде нежели замътится желаніе. Все это происходило такъ обыкновенно, такъ тихо, что Альфредъ и г-жа Монбрёль только одни замътили. Не смотря на первое угрызеніе, предшествующее любви, Евгеній и Бланка не были нимало затруднены съ самаго начала; они были какъ будто давно знакомы.

Посланникъ, бывшій всему причиною, не могъ не улыбнуться своему произведенію; не зная ничего про дъло Воклера и генерала ***, онъ хотълъ, чтобъ отецъ Бланки видълъ происходившее. Онъ скоро нашелъ его, среди нъсколькихъ Испанцовъ, бывшихъ виъстъ съ ними въ войну Испанскую; генералъ спорилъ со всъиъ упорствомъ, допускаемыиъ подагрою, о военной славъ объихъ націй, и приписывалъ своей логикъ преимущество, данное ему учтивостью слушателей. «Право,» сказалъ Воклеръ, уходя съ посланникомъ:

«Право,» сказалъ Воклеръ, уходя съ посланникомъ: «Испанія много выигрываетъ, сблизясь съ Франціею; эти господа безъ предразсудковъ. Повърите ли, что они позволяли мнъ хвалить Бонапарта и даже Іосифа? Повърите ли, что они не хвастали своимъ народомъ, своими доблестными монахами, своими женщинами, своими...., они ничего не сказали даже о себъ?

«Я вамъ говорилъ, генералъ, надобно узнать ихъ; каждый изъ говорнешихъ съ вами отличился чъмъ нибудь; всъ это знаютъ, исключая ихъ.

«Мну извъстно; я исправлю свою ошибку, если мнъ помогутъ, разумъется. Пойдемте, отведите меня къ кому нибудь, кто хорошо ихъ знаетъ; я хочу знать отъ него, что такое Испанія, которою гашн умники такъ занимаются. Мы не искали въ ней поэзіи, вы знаете; мнъ хотълось бы узнать, что въ Испаніи по этой части, какое впечатлъніе она остав-

360

ляетъ въ дущъ, и какого рода люди восхищаются ею? Между нами, старыми служаками, не нужно, я думаю, украшать свою мысль, и еслибъ это со мною случилось въ разговоръ о вашемъ отечествъ, мон прежнія жалобы, върно, заставили бы васъ смъяться надъ моими похвалами! Съ этою преклятою подагрой, куда мнъ хвалить кого нибудь и что нибудъ?» Говоря эти слова, генералъ остановился, посмотрълъ на Бланку, удалявшуюся послъ послъднихъ звуковъ оркестра съ молодымъ человъкомъ, котораго лица еще не было видно.

Опъ начиналъ снова шутить, когда Евгеній, садясь, оборотился.

«Что съ вами?» сказалъ посланникъ, видя, что лицо его измѣнилось.

«Ничего, ничего; это подагра, это.... не знаю, что такое, но.....»

Посланникъ увлекъ его къ Бланкъ и Евгенію, не слушая его, но генералъ уже успълъ оправиться и надъялся на свою твердость. Когда посланникъ на-звалъ Воклера Евгенію*** и Евгенія*** Воклеру, послъдовала торжественная минута. Бланка смотръла на нихъ, объясняя, какъ могла, мысли одного мыслями другаго, но не понимая ничего, кромъ того, что между ними была внезапная притягательность и отвращеніе. Въ Евгенія, то сыновняя любовь уничтожала всякое другое чувство, и обращала въ насмъшку раждавшуюся любовь и священное почтение ко всему, что нринадлежить любимой особь; то человькъ становился на мъсто сына, и тогда его физіогномія, немного фантастическая, снова сіяла блескомъ и свободою души его; горестное воспоминание, безпрестанно возвращавшееся, обнаруживало достоинство болъе новыхъ склонностей; кромъ его благороднаго и довърчиваго вида, въ немъ былъ видънъ еще этотъ избытокъ выраженія, происходящій отъ внутренней борьбы и обнаруживающій душу, которая выростаеть; онъ чувствоваль, что онъ выше самого себя, и это было истинно. А когда человъкъ великодушно побъдилъ себл, и когда онъ созпаетъ свою силу, ему противустоять невозможно : тогда нътъ болъе предубъжденій, воздержности, страха; если страхъ былъ, тогда надобно показаться въ свою очередь великимъ.

Воклеръ былъ побъжденъ.

Онъ, конечно, нъсколько разъ заглядывалъ въ свою душу; онъ вспомнилъ свои предчувствія, или то, что принималъ за предчувствіе; но скоро увърился, что объ нихъ не думаетъ.

Евгеній овладблъ имъ.

И потомъ, этотъ молодой человъкъ уменъ, твердъ, умъренъ; какъ можно представить его ужаснымъ? Генералъ постепенно находилъ всъ печальныя мысли, волновавшія, его при первой ихъ встръчъ, и снова оставлялъ ихъ.

Во-первыхъ, онъ вообразилъ Евгенія человъкомъ вспыльчивымъ, увлекающимся первымъ порывомъ и полюбившимъ Бланку со всею силою и непродолжительностью прихоти.

«Да, нътъ,» говорилъ онъ, слушая Евгенія, смотря на его спокойный, но не холодный видъ, одушевленный какою-то восторженностью: «онъ не романтикъ, онъ не располагаетъ своими чувствами.»

Исправляя эту ошибку, генералъ упрекалъ себя въ другой.

Онъ думалъ, что Евгеній былъ страненъ, загадоченъ, что онъ изъ разсчета возбуждалъ любонытство Альфреда и всбхъ; онъ видблъ въ этой системъ исполненіе того, чего онъ наиболъе боялся—этой маніи, которая довела до обыкновеннаго г-жу Сталь и Байрона тбмъ, что слишкомъ возвысила ихъ надъ прочими, и отъ которой онъ хотблъ спасти дочь свою; однимъ словомъ, Евгеній показался ему человъкомъ внъ обыкновеннаго, характеромъ одинокимъ,

имъвшимъ свои собственные законы и ситявшимся надъ общественнымъ мнъніемъ.

— Да изъ чегожь я это взяль? думалъ онъ, слушая разговоръ Евгенія: ясно, что онъ человѣкъ съ здравымъ смысломъ; онъ имѣетъ умъ возвышенный; видно, что онъ всегда думалъ то, что теперь думаетъ, и былъ что теперь есть; отъ этого его не поняли, это его избавило отъ маленькихъ успѣховъ въ пколъ и въ гостиной; разсудокъ заставилъ его пренебрегать этими удовольствіями.

Евгеній продолжалъ, и генералъ отказывался отъ послъдней несправедливости, столь же тайной, какъ и первал.

Вы помните, что генераль *** человѣкъ не дальній, былъ смѣшонъ своею дуелью съ Воклеромъ; еслибъ Евгеній наслѣдовалъ мнѣнія отца своего, онъ остался бы врагомъ Воклера, и любовь его къ Бланкѣ была бы отступничествомъ. А такая перемѣна, по мнѣнію Воклера, повлекла бы за собою всѣ преступленія виновной любви, дерзость, бѣшенство, упорство въ преслѣдованіи, и Бланка была бы погублена, безъ всякаго сомнѣнія, потому что эта гибельная мысль овладѣла умомъ ея отца.

Но, можеть быть, Евгеній станеть выше сыновняго предразсудка; онъ увидить въ Бланкв не дочь отца ненавидимаго, но одну изъ тьхъ женщинъ, которыхъ ни съ чъмъ связать невозможно, даже съ ихъ семействомъ; душу, совершенно одинокую въ толпъ, но преслъдуемую другою подобною душею, еще не знавшсю ея, но уже не оставляющею, когда разъ найдетъ.

И такъ, по недостатку чести или по избытку величія, Евгеній, по мнънію Воклера, былъ предвъстіемъ гибельной будущности Бланки; онъ былъ назначенъ унизить ее до самого себя или, что было не лучше, углубиться съ ней въ возвышенной добро-

дътели, въ лабиринтъ нравственности, гдъ никто не могъ бы узнать другъ друга.

«Я съ ума сошелъ,» продолжалъ Воклеръ, «онъ то, чъмъ я былъ бы на его мъстъ—спокоенъ, безпристрастенъ, безъ всякихъ усилій; если онъ любитъ Бланку, такъ не въ тихомолку, потому что, исключая той минуты, когда посолъ назвалъ меня по имени, онъ ни разу не измънялъ себя передъ нею; кажется, что онъ не хочетъ казаться скромнымъ. Если онъ и любитъ дочь мою, такъ не съ отчаяніемъ; онъ скроменъ, онъ слушаетъ насъ наравнъ съ посланникомъ, и намъ при немъ какъ-то свободно. Въ самомъ дълъ, я думаю, по всему, что вижу въ немъ и слышу о немъ, что этотъ молодой человъкъ можетъ спасти дочь мою отъ того, чего я боюсь за нее.

Пока Евгеній овладъвалъ сердцемъ Воклера, г-жа Монбрёль и Альфредъ находились въ странномъ положеніи. Альфредъ думалъ, что Евгеній надъ нимъ смъется. Наединъ съ г-жею Монбрёль, сначала ему было хорошо; онъ страдалъ, и г-жа Монбрёль страдала; онъ злословилъ Евгенія незамътно, но ъдко; г-жа Монбрёль также поступала въ отношеніи къ Бланкъ; но такая взаимность, такое сообщеніе скрытаго гнѣва показались имъ тяжелыми. Такими утъщеніями немного можно помочь другъ другу; Альфредъ уже сердился на г-жу Монбрёль, не прощалъ ей согласія съ его мыслями; ему трудно было оставаться возлѣ нея, а г-жа Монбрёль, устыдившись своего гнѣва, и огорченная тѣмъ, что выказала его, начала говорить съ Альфредомъ такъ холодно, какъ прежде говорила откровенно.

Такъ хотъла она загладить ошибку; пора! Евгеній и Бланка разстались такъ охотно, такъ просто, что всякое подозръніе о взаимности ихъ чувствованій было разсъяно.

Пока Бланка и генералъ шли къ столу, ища глазами Альфреда, котораго отсутствіе начинало казать-

ся страннымъ, Евгеній разговаривалъ и смвяжя съ посланникомъ, а посланникъ отвъчалъ ему таинствен-но и весело. Вдругъ Евгеній показался занятымъ и разсвяннымъ, погруженнымъ въ думу, и болѣе и бо-лѣе углублялся въ себя, по мѣрв того, какъ послап-никъ разговаривалъ шутливѣе. Г-жа Монбрёль старалась найдти въ чертахъ его лица что нибудь похожее на угрызение совъсти.

Но совъсть не мучила Евгенія: онъ только повторялъ въ сердцъ своемъ, передълывалъ по своему давнопрошедшее и прошедшее, которое только что совершилось; онъ ясно видълъ, въ какихъ находится отношеніяхъ къ Бланкъ, и перемъну въ отношеніяхъ своихъ къ г-жъ Монбрёль. Онъ представлялъ себъ эту женщину, довольно старою, изысканною, безъ будущности, и признавался самъ себъ, что страсть къ ней, какова бы она ни была, не польстить его даже неожиданностію. Сътбхъ поръ, какъ онъ увидалъ Бланку, услыхалъ ее, какъ подълился съ нею всею полною своею жизнію; съ тъхъ поръ, какъ онъ успокоился въ ней, подобно душъ, откры-вающейся другой душъ, — онъ созналъ все безсиліе своей воли; любовь не казалась уже ему ни преступленіечь, оть котораго должно краснъть, ни добро-дътелью, которою можно было бы похвалиться. Это, просто, была тайна, вещь безъ имени, безконечная дъйствительность, безконечная мечта.

И онъ самъ смъялся надъ собою.

И онъ самъ смъялся надъ сосою. Посланникъ, хорошо его знавшій, съ радостію при-готовилъ ему такое испытаніе. Онъ былъ Испанецъ, и увидъвъ Евгенія въ первый разъ, понялъ, что та-кая душа нуждается въ страсти. Слъдуя за мыслію Евгенія и за распространеніемъ новыхъ его впеча-тлъній, посланникъ поглядывалъ на г-жу Монбрёль и, выхваляя ее, не упрекалъ себя за то, что она страдаетъ.—Рано или поздно, думалъ онъ, это непре-мънно должно было случиться. Г-жа Монбрёль бы-

ла кокетлива, капризна, премило сыбшна: женщина съ такимъ характеромъ, не могла бы наполнить всей жизни Евгенія; перемѣна ея была бы слишкомъ велика, и пожертвованіе всѣми своими недостатками не могло бы долго продолжаться.—Можетъ быть, думалъ онъ еще: и самое равнодушіе Евгенія много сдѣлало; г-жа Монбрёль оставила бы Евгенія въ толпѣ, еслибъ онъ удивлялся ей, какъ толпа.

Бланка была первая женщина, не показавшаяся посланнику Француженкою вполнѣ; онъ выхвалялъ ее Евгенію, по гордости знатока и немного по дру-жбѣ. Присутствіе г-жи Монбрёль на балѣ, показывавшее, что Евгеній совершиль уже выборь; приго-товленія къ свадьбъ, важный шагъ послъ слуховъ, распущенныхъ насчетъ Евгенія и г-жи Монбрёль, успокоивали посланника. То, что онъ сказалъ Блан-къ про молодаго человъка, и разговоръ, бывшій между ними, еще болъе утвердили посланника въ его мысляхъ. Бланка была молода, но не глупа; восторженна, но не странна; мужъ ея долженъ быть правдивъ, твердъ, другъ всего великаго, другъ всего простаго. Притомъ, не привыкла ли Бланка, подобно Евгенію, жить сама съ собою? Развъ забвеніе, въ которомъ они были оставлены, ничего не значило? Евгеній выиграль этимъ много: онъ избавился отъ скуки быть любимымъ въ обществъ, отъ необходимости исправляться отъ какихъ нибудь недостатковъ. Бланка развилась еще въ большемъ уединении; жизнь ея души образовалась медленно, недовърчиво, тайно, и готова была разразиться при первомъ случаъ.

Какъ скоро они встрътились, все было ръшено.

Посланникъ пожалъ руку Евгенію, который въ продолженіе нъсколькихъ минуть ничего не отвъчалъ, и отпустилъ его къ г-жъ Монбрёль.

Альфредъ принялъ его сурово, говорилъ о томъ, о сёмъ, желая скрыть свое волненіе, и только тогда

Digitized by Google

366

пошелъ къ дъвицъ Воклеръ, когда Евгеній сказалъ ему, что она его ищетъ.

Евгеній былъ такъ честенъ, что не могъ обманывать женщинъ. Онъ печально стоялъ передъ г-жею Монбрёль; во весь вечеръ они не сказали между собою двухъ словъ.

Посланникъ замѣтилъ это, и жалѣлъ, что не можетъ раскаяваться; онъ даже привыкъ къ тоскѣ Альфреда, хоть этотъ человѣкъ возбуждалъ въ немъ жалость. Г-жа Монбрёль показывала по крайней мѣрѣ чувство достоинства, гордое утѣшеніе, слѣдующее за дурно вознагражденнымъ пожертвованіемъ; горесть украшала ее и возвышала надъ Евгеніемъ; она наказывала его страшнымъ спокойствіемъ своего взгляда; тутъ было отчаяніе, рѣшимость, стыдъ, гордость, все, что бываетъ въ душѣ женщины, оскорбленной неблагодарнымъ. А Альфредъ ничего не сдѣлалъ для Бланки: онъ любилъ ее очень осторожно; Бланка привыкла къ его любви и, посредствомъ ея, перешла къ любви Евгенія. Посланникъ, которому Воклеръ говорилъ про Альфреда, сравнивалъ его съ Евгеніемъ, и радовался, что Бланка судила ихъ, какъ онъ самъ.

Бланка сидъла молча съ Альфредомъ, какъ Евгеній съ г-жею Монбрёль; оба казались усталыми, истомленными; желали нетерпъливо избавиться отъ шума и толпы.

Они встрѣтились еще разъ, при окончаніи бала; сквозь тѣсную толпу, съ двухъ противоположныхъ концовъ залы, онп подошли къ выходу, какъ будто бы вычисливъ напередъ шаги, чтобы подойдти въ одно время. Въ эту минуту г-жа Монбрёль говорила съ Евгеніемъ; она сжалилась надъ нимъ, не хотъла молчать до конца, не хотъла обвинять Евгенія слишкомъ продолжительнымъ своимъ молчаніемъ. Тронувшись такою снисходительностію, Евгеній готовился отвѣчать, какъ вдругъ очутился передъ Блан-

367

кою; онъ забылъ, что г-жа Монбрёль говорила съ нимъ, не видалъ, какъ она съ досады одна бросилась въ карету; только стукъ экипажа напомнилъ ему объ этой разлукъ.

Онъ остался съ Бланкою; смъшно было бы ему смутиться; онъ даже не опасался, что надъ нимъ станутъ смъяться, хотя генералъ, Альфредъ и Бланка видъли все, что случилось; онъ разговаривалъ, какъ будто ужь часъ стонтъ съ ними, и согласился състь въ карету генерала. Альфредъ не могъ этому удивляться; онъ видълъ въ этомъ необходимое послъдствіе собственныхъ своихъ ошибокъ.

YI.

Въ продолженіи нъсколькихъ дней, Альфредъ ничего не думалъ, ничего не чувствовалъ, ни на что не глядълъ. Онъ былъ уничтоженъ. Стало быть, Евгеній не встрътилъ соперника; онъ видълъ Бланку, проводилъ съ нею цълые дни, и любовь его казалась давно начавшеюся. Все это совершилось такъ скоро, такъ необыкновенно, что Воклеръ и Евгеній не успъли раскаяться. Теперь невозможно- остановиться. Притомъ же, сказать правду, Евгеній уже не думалъ объ отцъ; онъ полюбилъ Бланку, и съ этой минуты у него не было ничего другаго, ни въ прошедшемъ, ни въ будущемъ. Что же касается до-Воклера, то его неопредъленныя опасенія смъщили его самого; и если они приходили ему на умъ, то самъ онъ вызывалъ ихъ, по своей охотъ.

Альфредъ сперва снисходительно смотрълъ на такую перемъну. Никто не подумалъ бы, что это дъло касается до него; Евгеній, въ присутствіи его, не скрывалъ своей души; сама Бланка не жалъла его. Не сдълавшись трагическою, роль Альфреда должна была стать комическою; едва опъ не попалъ въ наперсники Евгенія.

Когда эта мысль запала въ сго душу, онъ стрях-

Digitized by Google

368

нулъ съ себя оковы сна, и передъ его глазами открылась будущность, въ которой вовсе не было будущности. Шаги его будуть безъ цъли; какъ истратить онъ жизнь свою? Чъмъ возобновить онъ свое бытіе — онъ, сынъ XIX-го въка? Вмъстъ съ Бланкою утратилъ онъ послъднюю свою мечту. Зачъмъ узналъ онъ ее? Зачъмъ принялъ любовь не за шутку? Прежде, онъ могъ быть вътренымъ, скептикомъ, положительнымъ; онъ сталъ человъкомъ, не зная, что въ сердцъ его въчность; онъ бросился въ ложныя разсужденія, истощая безполезно разумъ свой, уничтожая нравственное цачало тъмъ, что вовсе не унотреблялъ его.

Позже, эта поддъльная жизнь спряталасъ за чтото лучшее; она уступила мъсто глубокой любви, и Альфредъ сталъ человъкомъ. По окончании сна, объ его жизни, первая—юность, ничтожная, и вторая—нолодость, полная дъйствительности, возбуждали въ немъ разнообразныя сожалънія. Зачъмъ не можетъ онъ жить безъ сердца, какъ прежде, если сердцу его не къ чему прилъпиться?

Альфредъ вдругъ отсталъ отъ дому Воклера. Въ головъ его вертвлись двадцать намъреній. Сначала, онъ хотълъ вызвать Евгенія на дуель, и храбро упрекалъ себя въ этой мысли. Честность намъреній Евгенія была очевидна. Альфредъ самъ въ этомъ соглашался. Альфредъ объщалъ самъ себъ, за Бланку, все, чего ему самому хотълось, но Евгенію п Бланкъ не было до этого нужды?

Альфредъ пришелъ въ ярость, увидъвъ, что онъ и жертва и палачъ. Ему казалось, что на него показываютъ пальцами. Уъхатъ, уъхатъ далеко, очень далеко, вотъ все, что ему оставалось. Боязнь, стать смъшнымъ, взяла верхъ надъ отчаяніемъ. Альфредъ взялъ уже почтовыхъ лошадей и хотълъ ъхать въ Германію; потомъ послалъ другаго лакея взятъ мъсто въ дилижансъ, отправляющемся въ Кале, и, не до-

ждавшись его, санъ побъжаль за позволеніемъ ъхать въ Италію.

На слъдующій день, даже въ тоть же день, онъ приняль новое намъреніе, и воображаль, что прежде не ръшался на другое. Виъсто мести, виъсто изгнанія, онъ, отвергнутый, презрънный, задумываль что нибудь блестящее, что доставило бы ему силою уваженіе Евгенія и Бланки, и заставило бы ихъ сознаться въ непростительномъ ихъ деойномъ эгоизмп.

Г-жа Монбрёль служила ему примъромъ. Ихъ сближало одинаковое несчастіз. Они плакали виъстъ. Альфредъ могъ все разсказать ей про Бланку, и разсказалъ. Г-жа Монбрёль говорила про Евгенія, разсказбівала его жизнь, разсказывала ее всегда въ первый разъ. Она не обвиняла его.

«Пожалуй,» говорилъ Альфредъ, «простите ему, если можете, но однакожь вы не скажете, что Евгеній поступилъ благородно. Такой внезапный разрывъ не приноситъ ему чести, и даже не показываетъ ума, по тому, что онъ мнъ говорилъ, по тому, что зналъ Парижъ, Евгеній долженъ былъ кончить другимъ образомъ, болъе достойнымъ и васъ, и его.

«Онъ такъ и кончилъ. Евгеній зналъ мое сердце; онъ не надъялся и не хотълъ обмануть меня. Я знала, что онъ любитъ дъвицу Воклеръ, что будетъ любить ее противъ воли; я знала это; все было кончено!

«Ну, такъ и я буду великодушенъ. Я опять увижу Евгенія, опять узнаю его; надобно признаться, что я давно о немъ не думаю. Повърите ли, что я почиталъ себя чъмъ нибудь и сталъ бы отъ души смъяться, еслибъ миъ сказали, что онъ затмитъ меня совершенно въ хорошемъ обществъ. Не знаю, върю ли этому? но знаю, что это случилось. Тутъ есть какая-то тайна. Не хочу, чтобы думали, что я убитъ. Я самъ пойду на встръчу къ Евгенію. Не измъню самъ себъ отъъздомъ или перемъною образа жизни. Теперь вспоминаю, что Бланка была дружна со мною;

и этого не было бы, еслибъ она угадала любовь мою. Она увидитъ меня такимъ, каковъ я былъ прежде. Надобно попробывать — это будетъ усиліе; стало быть, будетъ энергія, жизпь, что нибудь; а въ моемъ отчаяніи, и въ вашемъ, знать что можешь сдълать, есть уже утъшеніе.

«Я объ этомъ думала. Клянусь вамъ, я объ этомъ думала,» отвъчала г-жа Монбрёль. «Женщина умъетъ судитъ о женщинъ; Бланка внушаетъ мнъ почтеніе; вы любили ее; Евгеній и теперь ее любитъ; стало быть, она меня занимаетъ. Притомъ же, дъвица Воклеръ скоро поъдетъ съ отцемъ въ деревню, а Евгеній радъ удалиться изъ Парижа. За сто миль отсюда, они перестанутъ думать о насъ. Въ ихъ сосъдствъ живстъ старая моя родственница, которая воображаетъ, что я объщала пріъхать къ ней; вы видите, что все идеть по наннему желанію.

Хотл г-жа Монбрёль много говорила о своей рышимости, однакожь Альфредь не посмѣлъ сказать ей, что Евгеній уѣдетъ съ Бланкою черезъ нѣсколько дней. Генералъ спѣшилъ въ деревню. Онъ чувствовалъ себя нездоровымъ и приписывалъ свою болѣзнь Парижской температурѣ, хотя доктора видѣли въ ней иравственную причину. Сначала, онъ хотѣлъ сыграть сватьбу Бланки въ Парижѣ; онъ сказалъ объ этомъ Испанскому посланнику и всѣмъ друзьямъ своимъ, и каждый изъ нихъ считалъ себя приглашеннымъ. Заказы были сдѣланы мебельщикамъ, каретникамъ и разнымъ мастерамъ. Вдругъ генералъ перемънилъ намѣреніе; приказалъ укладывать вещи и заготовить почтовыхъ лошадей. Онъ понукалъ Бланку и Евгенія, а они понукали лакеевъ. Онъ хотѣлъ праздновать свадьбу въ деревнъ и прежде срока, назначеннаго въ Парижѣ. Нетерпѣніе его было мрачно, и составляло противоположность съ его отцовскою радостію. Евгеній и Бланка замѣтили это, но

не смъли говорить, и даже слуги посматривали одинъ на другаго съ безпокойствомъ.

Альфредъ зналъ о приготовленіяхъ къ отъѣзду, но не зналъ, что они почти кончены. Онъ прівхалъ къ Воклеру, не думая о прощаньи, п съ удивленіемъ узналъ, что ѣдутъ завтра.

Такая новость была очень проста, однакожь она его поразила. Не смотря на всю его ръшимость, отъъздъ Бланки пробудилъ въ немъ отчаяніе. Еслибъ разлука случилась въ назначенный срокъ, Альфредъ успълъ бы воспользоваться каждою минутою; онъ насладнлся бы горечью послъдней радости, и надъялся на нее; но Бланка ничего не хотъла видъть; какое ей дъло: влюбленъ въ нее Альфредъ, или нътъ?

кое ей дъло: влюбленъ въ нее Альфредъ, нли нътъ? Альфредъ вышелъ; глаза его горъли, сердце не билось; опъ не зналъ, живетъ ли онъ.

Такое состояніе испугало его самого: онъ боялся, чтобы Бланка и Евгеній не замътили его. Гордость взяла верхъ надъ горестью; Альфредъ снова явился къ Воклеру, подъ какимъ-то предлогомъ, желая показать свое спокойствіе и безпечность.

Во всякое другое время, Бланка и Евгеній пожалъли бы объ Альфредъ; увидъвъ его, они едва вспомнили, что онъ пришелъ во второй разъ. Одна мысль занимала ихъ, и малъйшія обстоятельства служили ей переводчиками. Раздаваемыя приказанія, распоряженія и отмъны распоряженій знакомили любовниковъ еще короче. Между ними да́рствовала очаровательная короткость.

При входъ Альфреда, Евгеній сидълъ на сундукъ и старался запереть его, но остался нидвижимъ, уставивъ глаза на Бланку, которая до сихъ поръ шутила, шалила, болтала, такъ что даже принуждена была извиниться. Евгеній не могъ понять, отъ чего она вдругъ стала нечальною, и голосъ ея задрожалъ. Она смотръла въ окно и видъла Воклера на дворъ. Евгеній слышалъ, какъ генералъ говорилъ

372

громко и весело, а она остановилась на половинѣ начатой шутки.

Евгеній сидълъ неподвижно, все смотрълъ на нее и прислушивался къ хохоту Воклера; казалось, генералъ говорилъ не своимъ обыкновеннымъ, но страннымъ голосомъ; какъ будто онъ хотълъ плакать, а дълалъ противное по ошибкъ. Евгеній и Бланка оставались въ раздумьъ; Воклеръ продолжалъ, а люди, говорившіе съ нимъ, такъ понижали голосъ, что, не видя ихъ, можно было предполагать въ нихъ какое нибудь тяжелое чувство.

Евгеній погрузился въ глубокую думу; когда онъ опомнился, Бланка плакала и смотръла на него съ ужасомъ.

Совершенно забытый, Альфредъ чувствовалъ, что мысли его становились еще мрачнъе. Кровь его бросалась къ сердцу; онъ желалъ быть причиною ужаса Евгенія и Бланки; душа его коршуномъ парила надъ ихъ душами и, не спускаясь на нихъ, любовалась своею добычею.

Потомъ, угрызеніе, невъроятная мука, оледънила Альфреда съ головы до ногъ; онъ выбъжалъ изъ комнаты, защищаясь объими руками отъ тысячи невидимыхъ рукъ.

Алфредъ не зналъ, куда идетъ, бъгалъ въ продолжении нъсколькихъ часовъ безъ цъли, и вошелъ къ г-жъ Монбрёль, ду́мая, что пришелъ къ Воклеру; говорилъ съ Евгениемъ, котораго тутъ не было. Его растерзанное лицо, его ужасные крики заставляли молчать г-жу Монбрёль; она упала въ кресло, закрыла лицо объими руками, и когда хотъла говорить, слезы не допустили ея выговорить слова.

Смерклось. Г-жа Монбрёль была уже одъта и готовилась ъхать съ необходимыми визитами; карета стояла у крыльца, и она не смъла сказать объ этомъ Альфреду.

Она молчала и предавалась вполнъ не только чув-Т. І. – Ки. II. 28

ству состраданія къ нему, но и собственной своей печали.

Эта сцена истощила бы ихъ обоихъ, еслибъ скоро не выразилась словами.

Г-жа Монбрёль старалась утъщить Альфреда; онъ успокоился, посмотрълъ на нее, провелъ рукою по лбу; она надъялась, что онъ услышитъ ее.

Но Альфредъ былъ пораженъ удивленіемъ: онъ хотълъ знать, зачъмъ пришелъ къ г-жъ Монбрёль, и убъдиться, точно ли онъ у ней?

Потомъ, прогнавъ всъ печальныя мысли, онъ подошелъ къ ней дружески и ловко, остановился, посмотрълъ на нее, далъ ей посмотръть на себя, поцъловалъ ей руку, чтобъ еще болве успокоить се, и предложилъ довести ее до кареты.

Все это было еще страшнъе; г-жа Монбрёль хотъла удержать Альфреда у себя, но онъ исчезъ. Въ этотъ разъ у него была опредъленная цъль:

Въ этотъ разъ у него была опредъленная цъль: онъ хотълъ еще разъ видъть Бланку, хотябъ она стала надъ нимъ насмъхаться.

При домъ Воклера былъ садъ, выходившій къ Елисейскимъ Полямъ; съ этой стороны подходилъ Альфредъ и шелъ къ улицъ Сентъ-Оноре, какъ вдругъ за заборомъ раздались голоса; бълое платье свътлълось между деревьями, а черная тънь, сливавшая всъ свои движенія съ его движеніями, показывала присутствіе мужчины.

Альфредъ притаилъ дыханіе, весь обратился въ слухъ, и выслушалъ бы весь разговоръ, еслибъ стукъ постепенно приближавшейся кареты не мъшалъ ему. Имя Евгенія, произносимое Бланкою, имя Бланки, произносимое Евгеніемъ, съ красноръчивыми разстановками, заставили бы Альфреда закричать крикомъ умирающаго, еслибъ только умирающіе могли кричать,

Скоро между Евгеніемъ и Бланкою начался разговоръ живъе. Дъло шло объ Альфредъ; они сами не

Digitized by Google

374

знали, что говорили. Въ такую минуту, каковъ бъл ни былъ предметъ разговора, каковы бы ни были выражения, понимаютъ, могутъ пониматъ только одво слово: Люблю тебя!

Онн разговаривали весело. Альэредъ, дополнявтій разговоръ кое-какъ по изръ приближенія кареты, вообразилъ, что Евгеній надъ нимъ смъется. Нъсколько словъ о балъ посланника, соединенныхъ съ шутками, которыя Альфредъ принялъ на свой счетъ, вывели его изъ терпънія.

—Такъ я былъ осмъянъ і — подумалъ Альфредъ. Онъ избавлялся отъ меня посредствомъ г-жи Монбрель, а Бланкъ понравилась такая мутка.

Послв этого, ему осталось только или носмѣяться надъ своими комментаріями, или совершить то, что опъ сделаль.

Онъ зарядилъ два пистолета, тихо, не спъща и душевно наслаждаясь твиъ, что должно было случиться.

Опъ стоялъ за деревомъ, когда дверь отворилась; видълъ, какъ Бланка ушла по призыву Воклера, который, въ замвшательстве и безпокойстве, не смалъ разстаться съ нею на четверть часа.

Евгеній затворяль дверь, когда почувствоваль, что чья-то рука легла ему на плечо.

Евгеній посмотрълъ на Альфреда проницательно, задрожалъ отъ страха, болве религіознаго, чемъ человъческаго, не отварачивая глаэъ, не сказавъ еще ни слова; быстрая, но спокойная мысль все сказала ему; онъ даже увиделъ, что Альфредъ уже не человъкъ, что ему нужно крови, и тотчасъ! Не принимая еще пистолета, Евгеній скрестилъ на груди руки, посмотрълъ въ землю, на небо, чтобы доказать себъ самому, что можетъ безъ замъшательства, безъ притворной поспъшности, отсъчать на страшное приглашеніе друга своего.

Раздались два выстръла. Въ слъдъ за ними раз-

дались два крика, одинъ изъ саду, другой изъ кареты, проъзжавшей по Елисейскимъ Полямъ.... Еще соперники, оба раненые, не успъли подняться, какъ двъ женщины стояли передъ ними на колъняхъ, Бланка не плакала и стояла неподвижно; казалось будто она замышляетъ что-то ръшительное. Г-жа Монбрёль останавливала кровь, текшую изъ раны Евгенія, у котораго было прострълено горло.

Альфредъ былъ раненъ въ плечо, и по странности, которую прежде не замъчали, Бланка наклопилась къ нему, забывая Евгенія.

Она встала, собрала всъ силы души, хотъла говорить, но не могла, и упала безъ чувствъ.

Генералъ прибъжалъ съ служителями. Раненыхъ пронесли на рукахъ, черезъ садъ, молча.

Бланка пришла въ себя, но взоры ея были необыкновенны: она не могла ни плакать, ни говорить; угрызенія совъсти терзали ее. По ея обращенію и тълодвиженіямъ, можно было догадаться, что она воображала себя передъ умирающимъ Евгеніемъ, и что неполная мысль о выказанномъ ею равнодушіи. тяжелъла надъ нею, какъ преступленіе. Она могла видъть только одну г-жу Монбрёль, которая заступила ея мъсто и ухаживала за Евгеніемъ.

Генералъ выбхалъ изъ Парижа, не смъя спрашивать себя о прошедшемъ. Г-жа Монбрёль, оставшись одна въ міръ, посвятила себя Бланкъ, и стала ея жизнію и спокойствіемъ.

Альфредъ, столь несчастный, что выздоровълъ, имълъ мужество осудить себя на жизнь и оставилъ отечество, не довъривъ своей тайны ни одному другу, ибо не желалъ имъть ни съ къмъ ничего общаго.

VI.

ОПИСАНІЕ ОБРЯДОВЪ И ЦЕРЕМОНІЙ, УСТА-НОВЛЕННЫХЪ ДЛЯ ГОЛЛАНДСКАГО ПОСОЛЬ-СТВА, ОТПРАВЛЯЕМАГО ИЗЪ НАНГАЗАКИ ВЪ ІЕДДО.

Послѣ Кемпфера и Тунберга, конечно, первое мъсто занимаетъ, для познанія Япопіи, Путешествіе Зибольда, даже п потому, что послъ педостаточныхъ и краткихъ извъстій нашего почтепнаго соотечественника, В. М. Головница, опо есть единственное современное описание Янония, недоступной Европейцамъ. Зпбольдъ жилъ въ Нашгазаки семь лътъ, съ 1823-го по 1830 годъ, находился при посольствъ въ lеддо, успълъ собрать богатый музей ръдкостей и произведений Японскихъ, н теперь издаетъ свое Путешестсе па Голландскомъ и Французскомъ языкахъ. Жа.њ, что, по роскоши изданія, оно пе многныть будеть доступно, составляя пять толово, съ великольшнымъ атласомъ, изъ 120 листовъ. Цъпа его, па подниску, не менье 300 франковъ. До сихъ поръ выданъ только одина томъ. Переводимъ для пашихъ читателей самую нитересную статью изъ сего тома, гдъ видна вся характеристика Японін и спошеній съ ними Голландцовъ.

Когда въ 1609 году, первое Голландское посольство было отправлено къ Сейгуну (Sjôgun), или гражданскому государю Японскаго царства, Минамото Ижежась, родоначальникъ новой царской ди-

настін передаль уже сыну своему бразды правленія, упрочивая ему законность наслъдія, и онъ учредиль мъстопребываніе свое въ Іеддо, гдъ построилъ кръпость въ 1605—1606 гг. Потому посланники, Іаковъ Спексъ и Петръ Загертзоонъ, посътивъ Футзіу, мъстопребываніе Ижежаса, отправились въ восточную столицу, Іеддо, изъявить свое почтеніе сыну и наслъднику его, Минамото Гидетаду.

Слъдовавщие затъмъ посольства Индинской Голландской Компании, посланныя къ Сейгуну Минамото Ижемидсу, всъ были принимаемы въ Іеддо. Укажемъ между другими на посольства Франциска Катана и Гендриха Гагенлара въ 1634 и 1636 гг., а также на посольство Андрел Фризіуса и Антонія Фанъ-Бронкгорста въ 1560 г. Несл богатые подарки, они нисствовали во всемъ величи къ резиденцін государя, благосклонности коего искали первыя морскія державы Европы. По роскоши и великольпію, упоминаемоє пами посольство было, конечно, самое замѣчательное отъ посыланныхъ Голландскою Компаніею. Между последовавшими затемъ особенно замъчательны посольства Захаріи Вагенкара въ 1657 г., и Гендриха Индейка въ 1661 г., хотя щедрость Компанія уменьшалась, по мъръ уменьшенія, какое производили въ барышахъ Компанія затрудненія, наложенныя на торговлю Японскимъ правительствомь. Черезъ тридцать лать потомъ, видимъ представителя сего сильнаго общества, Генриха Фань-Буйтенгейма, котораго сопровождалъ Энгельберть Кемпферъ, надзираемаго, будто опъ былъ государственный преступникъ, и совершающаго путешестве въ Ісддо совсъмъ не въ почетномъ видъ.

Со времени сей эпохи, президенть Голландской Факторін въ Дезимѣ (титуль сго: «Начальникъ Гол-

378

ландской торговли въ Японіи», а во время посольства именуется онъ «Старшимъ Посломъ») ежегодно отправлялся въ Іеддо, сопровождаемый многими изъ своихъ чиновниковъ, относя подарки Сейгуну и главнымъ государственнымъ чиновникамъ. Около 1790 г. торговля Японская уменьшилась вполовину, и было ръшено, чтобы впредь посольства были черезъ четыре года, а по три другіе года подарки были доставляемы толмачами, для того уполномоченными. Экономический разсчетъ заставилъ Японцовъ принять такую мъру. Когда, въ недавнее время, кавалеръ Янъ Кокъ Бломгофъ, оживившій торговлю Факторія, требоваль, чтобы прежній обычай быль возстановлень, или, по крайней мърь, чтобы посольства являлись ко Двору каждые два года, то правительство отказало. Каковы бы ни были предлоги отговорокъ его, достовърно, что отказъ должно приписать денежнымъ разсчетамъ. Посъщеніе президента Факторіи было утверждено черезъ четыре года. Съ приближениемъ времени отбытия, президентъ, согласно установленному порядку, увъдомаяеть о томъ письменно правителя Наегазаки, который отвѣчаетъ, что онъ приметъ мѣры для изходатайствованія отъ Іеддскаго Двора необходимаго позволенія, но въ самомъ дълъ извъщаетъ онъ только о будущемъ прівздъ посланника Голландскаго, посылая ко Двору роснись особъ, составляющихъ его свиту. Вторымъ отношеніемъ, сей Японскій чиновникъ извъщаетъ о согласіи Царя, и предлагаеть ему самымъ настоятельнымъ образомъ о поддержании въ Фактории порядка на время его отсутствія. *

Прежде, когда Голландцы имбли еще свою Фак-

Ва нъсколько дией до отъзъзда, президентъ представляетъ правитслю чиновника, который долженъ временно замъпить его въ Факторіи.

торію въ Фирато, и даже послъ перенесенія ся въ Дециму до 1657 года, посольства отправлялись по съверо-западному берегу Кіузіу, въ портъ Симонозеки, а оттуда въ Огозаку, черезъ архипелагъ, лежащій между Ниппономъ и Сикокомъ. Позже, и при Гендрихъ Индейкъ, въ 1661 году, посольства отправились сухопутно оть Нагазаки въ Токитсъ, плыли до Соноги, переправляясь черезъ заливъ Огомура; потомъ следовали по большой дорогъ, черезъ провинція Фиценъ и Теикуценъ до Кокуры; туть переплывали они море, потомъ доъзжали до Симонозеки, откуда въ третій разъ отправлялись моремъ до Огозаки. Съ 1776 года, запрещено имъ переплывать задивь Огомура, и съ тъхъ поръ караванъ, везущій подарки, идеть сухимъ путемъ отъ Нагазаки въ Кокуру.

Только нъкоторая часть багажа перевозится моремъ въ Симонозеки. Кемпферъ, во время путешествія своего въ 1692 году, отправился изъ Изафажи въ Янагаву, въ провинціи Тенкуго, черезъ заливъ Орима, а оттуда черезъ Курумъ въ Ямай-же. откуда ѣхалъ обыкновеннымъ путемъ. Нынѣ посольство садится на суда въ Симонозеки, входить въ порть Муро, и вдеть, черезъ Фіого, сухимъ путемъ, до Огозаки. Позволение на остаповку въ Муро и на продолжение остальной дороги сухимъ путемъ, дано только со временъ Кока Бломгофа, который выпроснать его подъ предлогомъ болъзни. До него, посольство тхало моремъ нъсколько дней лишнихъ, до Фіого, въ провинція Сетсъ. Изъ Огозаки, оно вдетъ обыкновенно по большой дорогъ, до Іеддо, за исключеніемъ малаго переъзда черезъ ръку Іодо, и черезъ устье Кизогавъ, между Куваною и Мижаю.

Свита посланниковъ, въ прежнее время, бывала довольно многочисленная. При Фризусъ и Бронкгор-

сть, она состояла изъ двадцати человъкъ; потомъ постепенно уменьшалась; Кемпферъ имълъ уже при себъ четырехъ, а Тунбергъ только трехъ человъкъ: это число и опредълено для посольства съ 1790 года. Начальникъ -Факторіи, секретарь и мсдикъ, суть нынъ три особы, отправляющияся въ Іелдо; паходятся ли они дъйствительно въ сихъдолжностяхъ, или носятъ только титла ихъ, все равно; однако же имена ихъ должны быть предварительно сообщены правителю. Японская свита, ихъ сопровождающая, состоить изъ тридцати пяти особъ. назначаемыхъ оффиціяльно правителемъ. Вотъ наэванія ихъ: полицейскій коммисаръ (kuinin или gobansjosi), и при немъ три помощника, изъ коихъ первый называется funaban (у Голландцовъ-onderbanjoost), a два другіе именуются tjósi, banjoosten; псреводчикъ и помощникъ его (oho-tsúzi и ko-tsúzi); четыре писца (fi-sja); вагенмейстеръ и его помощникъ (sai-sio), и смотритель носилыциковъ; двое первостепенныхъ и пять второстепенныхъ слугъ; два повара для Голландцевъ и одннъ для Японцевъ. Наконецъ, тридцать два лакея, изъ коихъ шесть называются разсыльными и предназначаются для служенія посольству. Прочіе лакен принадлежать различпымъ Японскимъ чиновникамъ, о коихъ мы говорили, и кои имѣютъ столько слугъ, сколько имъ сльдуеть по чипу. Разсыльных обыкновенно почитають за шпіоновъ, но мы не думаемь, чтобъ такое инѣніе было справедливо. Впрочемъ, посолъ можетъ взять къ себъ въ услужение, на свой счетъ, еще переводчика, медика и слугъ изъ Японцевъ. Такимъ же позволениемъ пользуются и оба его товарища, но правитель обо всемъ долженъ быть подробно предваренъ. Въ 1826 году, мы взяля съ собою, для физическихъ наблюдений, медика, живописца и ше-

Путень. Зибольда

стерыхъ туземцовъ. Часто свита чиновныхъ Японцевъ, сопровождающихъ посольство, бываетъ вдвое более назначеннаго числа, ибо, какъ послъ увидимъ, во многихъ случалхъ имъ нужны люди, совершенно имъ преданные. Каждый знатный путешественникъ имъстъ при себъ опредъленное число носилыциковъ, и народъ можетъ, по тяжести багажа, узнавать чинъ его хозяина. Обыкновенно, когда счеты представляются жителями для уплаты издержекъ изъ финансоваго правленія Нагазаки, назначается въсъ багажа, какой можетъ имъть при себъ путешественникъ, смотря по его чину, а Голландцы могутъ взять и болье, принявъ на свой счетъ происходящия отъ излишка издержки. Президенть имъетъ два большихъ носимыхъ сундука (nagamotsi), двъ пары такихъ же, поменье и продолговатье (riogake) и четыре квадратныхъ ящика (dani); секретарь и медикъ пользуются вмъстъ тремя nagamotsi, двумя парамп riogake и четырьмя dani. Кромъ сего, беруть съ собою нъсколько корзинъ (называемыхъ kappokago), въ кои кладутся плащи, фонари и соломенныя шляпы. Въ продолжение всего переъзда, подарки остаются при посольствъ; только большіе тюки отправляются моремъ изъ Нагазаки въ Симонозеки, для облегченія носильщиковь въ перевздъ черезъ Кіузіу. Изъ Огазаки въ Іеддо, когда каждый имъетъ своихъ собственныхъ носильщиковъ паланкина, свита умножается до того, что на дорогь, называемой Tokaido, караванъ, въ коемъ находятся три Голландца, состоитъ цочти изъ двухъ сотъ человъкъ. Понятно, что съ такою свитою издержки становятся значительными. Бросимъ на нихъ взглядъ, по одному изъ послъднихъ путешествій, умалчивая о торжественныхъ шествіяхъ, чрезвычайно великольпныхъ, прежнихъ пословъ.

382

Когда Голландскій посоль отправляется ко Двору. департаментъ финансовъ, пазываемый въ Японіи Денежною Палатою (kwai sjô), получаеть оть факторіи, въ вознаграждение за его издержки, 13,533 комланейскихъ тейла (tails) или 33,956 франковъ, товарами, кои ценятся весьма дешево, такъ что палата получаетъ на нихъ чистаго барыша 1261/, на сто. Въ число полученной суммы, палата выдаетъ начальнику факторіи, во время путешествія, 2,207 тейловъ камбангскихъ * (7,446 фр.) монетою, и кредитуеть Компанію на 1,326 тейловь Компанейскихъ (3,722 фр.), на слъдующий годъ. Когда одни переводчики везутъ подарки въ Іеддо, то выдается только 7,866 тейловъ (23,123 фр.). Внеся въ счетъ чистую прибыль, о коей мы сейчасв говорили, находимъ, что Палатъ остается на издержки путешествія, 74,882 фр., когда тдуть сами Голландцы, или 49,975 ор. когда подарки отвозятся Японцами. Изъ сей суммы палата должна уплатить цэдержки по савдующимъ статьямъ:

1. Путевыя издержки Японскихъ чиновниковъ;

2. сухопутную перевозку, квартиры, столь, и пр.;

3. переъздъ черезъ море и разныя ръки;

4. вознагражденія домохозяевамъ въ Кокурћ, Симонозеки, Огозакъ, Мижако и Іеддо, гдъ путешественники живутъ довольно долго.

* Въ счетахъ Голландской факторіи употребляются тейлы Компанейскіе и тейлы Калибангскіе. Въ Японіи, пъкоторыя статьи торговли привозятся и вывозятся исключительно Голландскимъ правительствомъ (прежде бывшено Остъ-Индскою Компаніею Соединенныхъ Штатовъ); другими статьями дозволено торговать чиновникамъ въ Децимъ и корабельнымъ капитанамъ. Первый родъ торговли называется Торговлето Компанейскою, а вторый — Торговлю Калибангскою. Компанейскій тейлъ стонтъ 2 фр. 81 септ., а Камбангскій 3 ср. 36 сент. Есть еще Апонскій тейлъ (Sjumonine), монста, выбитая изъ золота или серебра, схоющая около 4 сраиковъ.

Суммы, назначаемыл на издержки Японскимъ чиновшикамъ, весьма малы въ сравнени съ великолъпіемъ, какое отъ нихъ требуется; зато они получаютъ особое вознаграждение, которое выплачивается обыкновенио Факторіею, съ помощію 500 пиколовъ дерева сапанъ; сей товаръ доставляетъ казшъ значительныя выгоды, безъ всякаго ущерба Компаніи. Все - таки правительство находитъ важный дефицитъ въ издержкахъ, когда посолъ самъ отправляется въ Іеддо и, безъ сомнъція, по сей-то причинъ не дозволены ежегодныя посольства.

Съ другой стороны, и Голландские чиновники получають также недостаточную сумму (президенть 2000, а товарищи его по 400 ор.), и принуждены вознаграждать себя за певольное великольние торговыми спекуляціями, которыя, въ такомъ случав, весьма неприличны. Самъ президентъ пользуется тъми же средствами; по чипъ принуждаетъ его къ осторожности, и онъ поручаетъ дъла свои каммердинеру. Не слъдовало бы, въ такомъ путешествін, искать случая продавать товары, и особенно со стороны Галландцевъ. Приличнъе было бы имъ, въ качествъ пословъ, брать съ собою только драгоценности, предметы роскоши, дельныя Голландскія книги, -- словомъ, вещи, конми можно дарить; такимъ образомъ, они могли бы благодарить за учтивость и подарки, получаемые ими, по обычаю страны, при поздравлении ихъ съ прітэдомъ, нли когда они посъщаютъ тузсмцовъ. Незначащие подарки, полученные отъ иностранцевъ, имъли бы бо́льшую цепу въ глазахъ жителей и доставили бы посольству многихъ друзей. Такимъ средствомъ можно было бы распространить внутри имперіи любовь ко многимъ предметамъ; выгоды, такимъ об-

разомъ доставлепныя торговлъ, вполнъ вознаградили бы за малое увеличение издержекъ посольства.

Подарки, поднесепные Сейгуну и членамъ его правительства, стоили, во время нашего путешествія въ 1826 году 13,862 Компанейскихъ тейла (38,910 ор.), и были распредълены слъдующимъ образомъ: въ Іеддо, Сейгуну и наслъднику престола, государственнымъ совътникамъ Сейгуна (gord tsiu), пятн духовнымъ совътникамъ (zi sja go bugio), двумъ пра-вителямъ Iеддо (matsi go bugio) и совътнику Финансовъ (gokansio bugio); въ Мижако, представителю Сейгуна при Дворъ Микадо (Sjósidai), и двумъ правителямъ; въ Огозакъ, двумъ правителямъ города. Въ Іеддо, когда мъсто одного изъ сихъ сановниковъ • пе занято, подарки, ему предназначенные, остаются въ пользу хозянна дома посольскаго. Сін подарки принимаются Японскимъ правительствомъ не за добровольное приношение, а за подать, за повинность или фассакь *; родъ ихъ и количество опредъляются предварительно. Они состоять изъ суконъ, шерстяпыхъ матерій, изъ матерій пислковыхъ и пестрыхъ бумажныхъ, изъ парчи золотой и серебряной, и пр. Обыкновенно везуть съ собою шерстяныхъ матерій и другихъ мануфактурныхъ издълій болье чъмъ сколько слъдуетъ, ибо излишекъ всегда выгодно сбывается. Дъла такого рода вносятся въ книги подъ именемъ продажъ въ Іеддо. Въ 1826 году, они простирались до 2,564 тейловъ Камбангскихъ (8,637 фр.). Производство продажъ поручастся переводчикамъ; когда они ъздятъ один, то привозятъ съ собою обратно даже обръзки, въ дюймъ шириною, въ доказательство своей честности.

^{*} Фассият, по-Китайски ра зо, значить первый день восьмаго месяца, то время, когда чиновники въ Нагазаки выплачивають собираемую подать.

Въ чрезвычайныхъ случаяхъ, Сейгуну подносятъ въ подарокъ еще предметъ роскоши, произведенія искуствъ или ръдкости. Такой обычай принятъ, за нъсколько летъ передъ симъ, по предложению президента Гендрика Дефа (Doeff). По Японскимъ обычаямъ, посольство получаеть въ подарокъ тридпать шелковыхъ одеждъ отъ имени Сейгуна, двадпать отъ наслъдника престола, и сто сорокъ семь отъ вельможъ. Последнія остаются у президента Факторія, а первыя отсылаются въ Батавію, Голландскому правительству. Иногда, при большомь торжествь, президенть получаеть деньси, за придаточные подарки. Въ 1822 году, онъ получиль стодвадцать три серебряныя монеты, называемыя itakane, а въ 1826 восемнесятъ, изъ коихъ каждая стоила 6 фр. 95 сент. *

Подобно Японскимъ вельможамъ, Голландцы совершаютъ путешествіе въ паланкинахъ, похожихъ на перевосные домики и называемыхъ norimóno, а начальникъ имъетъ при себъ всъ знаки своего достоинства, въ числъ коихъ находится богато украшеннъй налой, на коемъ выръзаны буквы V.N.O. С. (Vereenigde-Nederlandsche Oost-Indische Compagnie: Соединенная Нидерландская Остъ-Индская Компанія).

* Сей подарокъ долженъ бытъ пропзводимъ деньгами, но вывозъ золотой и серебряной монетъ строго запрещенъ а потому послу доставляютъ, на блюдъ, пустые свертки бумаги, въ конхъ находились монеты, и кредитуютъ его на всю сумму. Въ 1826 году, г-нъ Шторлеръ отказался отъ подобнаго подарка, сказавъ, чго въ качествъ посла, опъ не можетъ сравнить переводъ денетъ по счетамъ съ честію получить подарокъ изъ рукъ Сейгуна. Закопъ о невывозъ монетъ нсмомняется съ такою удивительного точностью, что во время путетествія ко двору, намъ даютъ денетъ не прежде первой станція, а на возвратномъ пути отбираютъ всъ остающіяся монеты. Законъ исполнается такъ строго твын самыми чиповниками и переводчиками правителя Нагазаки, которые платили, въ послъднее время, тысячами кобанговъ за контрабалду. Эта Японская золотая моцета очень извъстна на Амстердамской биржъ.

386

На семъ налов, въ прежнее время, лежаль Императорскій паспорть. При начальникв есть еще таблица, съ словами: pai-li Olandazin, т. е. Голландцы, гъдущіе для изъясленія поттенія. Вездъ пропускають его свободно, и даже при въвздъ въ Дециму освобождають его оть таможеннаго досмотра. Японцы, состоящіе въ свить, кромв kuinin и главнаго переводчика, отправляются въ обыкновенныхъ паланкинахъ, сдъланныхъ изъ досокъ и крытыхъ переплетомъ изъ бамбука, называемымъ kago или kemon kago. Нынъ только чиновники ъздятъ верхомъ; иногда, ихъ несутъ въ корзинахъ (sjug.kago), передъ караваномъ, или за нимъ.

Вообще, повздъ похожъ на повзды туземныхъ принцовъ, и посолъ пользуется отличіями и преимуществами наравить съ ними, не въ качествъ представителя чужеземной націй, а потому, что имбеть честь вхать ко двору Сейгуна, куда допускаются только вельможи имперіи. Нельзя однако не признать, что все это частію происходить оть почтенія и привязанности жителей къ имени Голландцевъ. Во время сухопутнаго переъзда, соблюдается порядокъ княжескихъ повздовъ. Впереди везутъ подарки и багажъ, а за ними, въ значительномъ разстоянін, вдуть tsjó si, составляющіе авангардь. За ними следують: помощникъ переводчика, медикъ, секретарь и посолъ. Главный переводчикъ, funaban и kuinin, заключають шествіе. Каждое norinómo или kago сопровождается служителями и знаками отличія своего хозлина; такимъ образомъ онъ становится центромъ особаго отделенія. Въ противность существующаго въ Европъ обычая, младшіе предшествують старшимь, и левая сторова считается почетною. Отъъздъ назначается въ половинъ пер-

ваго Японскаго мъсяца *; только важныя событія при дворъ Ссйгуна могутъ его замедлить. Обыкновепно посолъ вытъзжаетъ 7 или 9 числа, а переводчнки, если вдуть одни, отправляются въ путь 15 числа. Когда подарки и другія необходимыя для пути вещи уложены и часть багажа отправлена моремъ въ Симонозеки, наканунъ вътзда, въ Дециму является главный banjos. — Tsjo-si, таущие съ тремя Голландцами, досматриваютъ, только для формы, ихъ частный багажъ, и отправляютъ его тоже моремъ. На другой день, всъ Японцы, составляющие свиту, должны явиться лично за послами и подарками. Во время Кемпфера, оба правителя Нагазаки лично прітажали съ прощальнымъ визитомъ къ послу; нынѣ они ограничиваются холодными поздравленіями. Голландцы, служащіе при Факторіи, провожаютъ своихъ соотечественниковъ шаговъ за сто далъе Децимы, на улицъ Іеддо (Jedo màtsi), до мъста Огогато, гдв и прощаются; потомъ путепиествешники провожають черезъ Нагазаки и останавливаются у храма Тенцинъ. Тутъ прощаются они съ Японскими чиновниками, служащими при Факторіи, выпивая съними чашу sake, и потомъ тдутъ черезъ Сакурабаба до горы Нагазакитожъ, где ихъ ждутъ и привътствуютъ власти окружныхъ городовъ. Сей день становится праздничнымъ для Нагазаки. Любопытство и благосклонность выводять на улицу жителей, которые, по обычаю, называемому mi-jage, исполняемому въ эгой странъ всъми классами народа, толпами несуть путепественникамъ сахарныя издълія и лакомства, для развлеченія отъ скуки во время путешествія. Возвращаясь изъ Іеддо, посольство отдариваеть ихъ, изъ благодариости, незначительными подарками.

• * Онъ соотвътствуетъ нашему Февралю.

Давно уже назначено семь дней на перевздъ изъ Нагазаки въ Кокуру. Правда, что до отъвзда подаютъ послу маршрутъ, но онъ ничего въ немъ пе измъняетъ. Можно измънять мъста, пазначенныя для ночлега или для объда и часъ выъзда, но для сего требуются сильныя причины.

Такимъ образомъ путешествіе продолжается до Кокуры по однообразному маршруту, который ежедневно вечеромъ подносится послу однимъ изъ переводчиковъ, болтливымъ говоруномъ, и подаетъ поводъ къ важному прешю, результаты коего нашередь извъстны. Безпечный эритель могъ бы насладиться сдинственнымъ эрълищемъ, симъ путешествіемь, въ коемъ каждое дъйствіе, каждое обстоятельство, относящіяся до посольства, опредълены, ограничены старою рутиною, родившеюся изъ обычаевъ страны или изъ законовъ, а часто изъ злоупотребленій, нами же произведенныхъ. Когда обычай утвердился, то продолжается безконечно, не можеть быть уничтожень и принимаеть оффиціяльное имя обряда (chapitre). Не приступая къ описанію старинныхъ обычаевъ, обрядовъ, которые мучатъ пословъ въ течепіе семидневнаго переъзда изъ Нагазаки въ Кокуру, огдадимъ справедливость отличному порядку потзда, учтивости владътельныхъ князей, дружескому пріему въ гостиницахъ, кои предназначены для Голландцевь, усердію и точности . Японскихъ трактирныхъ слугъ, словомъ, характеру жителей. На границъ каждой провинции или каждаго увзда, чиновники, высланные княземъ, встръчаютъ посольство, а солдаты сопровождають его отъ одной границы до другой, какъ почетная стража. Хозяева гостнинцъ, гдъ посольство останавливается для объда или ночлега, выходлтъ къ нему на встрвчу въ праздничной одеждъ, и поздравляютъ съ счаст-Т. І. - Кн. II.

Digitized by GOOSIC

Путеш. Зибольда

ливымъ прітэдомъ, низко кланялсь. Даже въ домахъ принимають пословъ радушно, и обходятся съ ними, какъ съ вельможами, съ тою только разницею, что пословъ принимаютъ въ комнатахъ простыхъ, но чрезвычайно чистыхъ и угощають по-Европейски. Для этого, посольство беретъ съ собою два стола, со встми необходимыми предметами; поваръ, помощники его и одинъ столъ отправляются впереди каравана. Также берутъ съ собою кровати и всъ необходимыя мебели, и за тысячу миль отъ Европы. пользуются встми Европейскими удобствами, среди чуждой намъ образованности. Жители никогда пе оказывають презрания или неучтивости; напротивъ того, ихъ любопытство и учтивость надоъдаютъ иногда путешественнику.

Гостиницы, назначаемыл для ночлега послу и обоимъ его товарищамъ, суть тв самыя, въ коихъ останавливаются путешествующіе принцы, правители Нагазаки и другіе вельможи. Онъ украшєны сообразно съ чиномъ обычныхъ своихъ посттителей. Главное лицо помъщается въ общирныхъ комнатахъ, а слуги занимаютъ небольшіл каморки, или ищутъ убъжища на дворахъ. У входа въ домъ, гдъ помъщается посольство, выставляютъ pavesades, украшенныя Голландскими флагами и начальными буквами Компаніи, болѣе или менѣс изуродованными. Таковъ Японскій обычай. Вотъ обыкновенный маршрутъ изъ Нагазаки въ Кокуру, и разстояніе разстаховъ:

Nagasaki, 3 pu *; Zagami, 4; Zsafaja, 3; Oho-

* Въ системъ Японскихъ мъръ, единица есть sjak' или sasi, равный 0,503 метра. Онъ раздъляется на 10 sun, 100 bun или 1000 rin.

6 sjak² 3 sun (1,909 метра) составляють ken; 60 ken (114,540 метровь) составляють tsjoo или matsi; 36 tsjoo или matsi составляють ri или ¹³/₁₄ Французской обыкновенной льё, которая не много менье почтовой.

390

BL HIOMIN.

mũra, 6; Sonogi, 3; Uresino, 3; Siwoda, 2; Naruse, 2; Woda, 2; Usits, 2; Saga, 1¹/₂; Sakai Bara, 1¹/₃; Kansaki, 2; Nakabara, 1¹/₃; Todoroki, 1; Dasiro, 2; Faruda, 1¹/₄; Jamaije, 3; Utsino, 3; Jidsuka, 5; Ko Janose, 3; Kurosdki, 3; Kokŭra, 3; Simonoséki.

Мъста для объда и ночлега суть слъдующія:

Объдъ.	Ночлегь.
Jagami.	Jsafaja.
Ohomŭra.	Sonógi.
Uresino.	Tsuka Saki.
Usits.	Kan Saki.
Todoroki.	Jamaije.
Jidsuka.	Koja Nose.
Kokŭra.	Kokŭra.
	Jagami. Ohomŭra. Uresino. Usits. Todoroki. Jidsuka.

Японцы, сопровождающіе Голландскихъ посланниковъ, охотно показываютъ имъ, тоже по старинному обычаю, ръдкости (miserasi) различныхъ мъсть, черезъ кон посольство протзжаетъ. Такая учтивость соединена съ большимъ неудобствомъ: она заставляеть иностранцевь восхищаться и удивляться, иногда противъ воли. Вотъ любопытнъйшія изъ показываемыхъ ръдкостей: въ селв Огомура, славномъ ловлею жемчужинъ, путешественнякамъ подаютъ за объдомъ жареныя жемчужныя раковины; въ Нинозъ, ныть показываютъ огронное камфарное дерево, внутри совершенно пустое. Въ Урезино, они посъщають источники кипящихь водь, и кушають яйца. въ нихъ сваренныя и превосходный чай изъ сосвднихъ плантацій. Вечеромъ, они купаются въ минеральномъ источникъ въ Тсуказаки, въ домѣ Финенскаго князя. Посоль, посль многократныхъ просъбъ. получаеть дозволение покупаться въ купальнь самого князя. Въ Водть, имъ показываютъ грубо выстченное въ деревъ изображение бога Bato Kwanwon, по-

391

кровителя однокопытныхъ животныхъ. Потомъ послы провзжають чрезъ Сагу, столицу провинции Фицень: въ Какено, имъ подносятъ знаменитое sobakiri, кушанье изъ сарачинскаго пшена, и онн ъдуть до Жамайже, гдъ посъщають минералогический музеумъ одного Японскаго любителя. На вершинъ горы Fijamidstoge, посольство отдыхаеть оть усталости въ домѣ, построенномъ для чал, гдѣ оно устроиваетъ, по обычаю, пиръ съ начальниками Японской свиты; этимъ случаемъ пользуются для взаимныхъ привътствій, о коихъ Японцы такъ много заботятся. Та же церемонія повторяется у подошвы горы, гдв посольство останавливается посль тяжкаго схода съ горы, и принимаетъ отъ жителей фазановъ, утокъ и яйца. Потомъ протожаютъ черезъ долины Кожанозъ и вытезжають на ближайшую возвышенность Tsjano Bara, съ которой, въ ясную погоду видны море и желанный берегъ острова Ниппонъ. Въ Изизакъ, любуются красотою женщинъ; близъ. села Кіомидсъ замвчаютъ границу межау провинціями Tsikйzen и Buzen, и наконецъ вступають въ предмъстіе Кокуры. Туть, на встръчу посольству, выходять хозяннь гостиницы съ семействомъ, и хозлинъ и капитанъ корабля, на коемъ послы будуть перевезены изъ Симонозеки въ Огозаку. Вечеромъ, посолъ принимаетъ посланнаго отъ князя (въ 1826 году это быль швейцаръ дворца), который, отъ имени своего господина, привътствуетъ иностранцевъ горшкомъ амы. Посольство пользуется плохою квартирою въ Кокуръ, хотя тутъ столица провинціи Буцень. На другой день, по утру, дозволено прогуливаться по городу, но запрещено близко подходить ко дворцу принца. Изъ Кокуры есть случай писать къ соотечественникамъ въ Дециму, посылая имъ нъсколько бутылокъ амы

(груднаго сыропа изъ пшеницы). Носильщики получаютъ въ семъ городъ небольшое награждение, которое записывается въ путевомъ диевникъ подъ именемъ обрлдныхъ денегъ.

Изъ Кокуры отправляются моремъ до Симонозеки, садясь на суда въ устьъ рѣчки Фалимото, или доѣзжал по берегу до Даири, гдъ посъщаютъ дачу князя и потомъ плывутъ въ Муро. Послѣдній переѣздъ, кратчайшій и менѣе трудный, предпочитаютъ первому, особенно въ бурную погоду. Паланкины остаются на островъ, ибо неудобно возить ихъ на судахъ, тѣмъ болѣе, что есть другіе въ Муро, откуда опять начинается сухопутное путешествіе.

Въ Симонозеки, одинъ изъ градоначальниковъ гостепріимно принимаетъ пословъ въ своемъ домъ. Въ 1691 году, при Кемпферъ, тутъ не останавливались, а тотчасъ отправлялись въ Муро, а оттуда въ Фіого. Нынь остаются они по три дня, а иногда и долье, смотря по обстоятельствамъ, въ просторныхъ жилищахъ градоначальниковъ, которые за удовольствіе почитаютъ принимать поочередно посланныхъ Факторін. Во время переъзда въ Кіузіу, издержки за носильщиковъ, лошадей и даже за дневную пищу всего потэда, большею частію выплачиваются, какъ мы уже сказали, тъми принцами, чрезъ провинции которыхъ посольство провзжаетъ. То же бываетъ въ провинціяхъ Нагато и Алима, на островъ Ниппонъ. Но издержки выплачиваются такимъ образомъ, что ничего не стоятъ принцамъ. Жители доставляютъ носильщиковъ, лошадей и жизненные припасы; а изъ небольшихъ суммъ, платимыхъ правительствомъ отъ имени Голландцевъ, содержателямъ почтъ, имъ почти ничего не достается. Въ Симонозеки, посланные факторіи живуть на счеть принца въ теченіе трехъ дней, а потомъ всв издержки падаютъ на жи-

телей; такое распоряженіе, въ случав долгаго пребыванія пословъ, производить въ народв неудовольствіе. Репутація Голландцевъ, хорошо принимаемыхъ въ семъ красивомъ городъ, еще болве увеличилась бы, еслибъ жителямъ назначалось приличное вознагражденіе; ибо часто, по прихоти посла, желавшаго имъть удобивйшую барку для перевозки свиты, отплытіе замедлялось болве, иежели недълею. Сін барки слишкомъ узки, и Голландцы и Японцы не могутъ прилично въ нихъ размъститься. Такое неудобство всегда повторяется, хотя можно легко отъ него избавиться, уговоривъ начальниковъ свиты заиять вторую барку, идущую вслъдъ за первой, и въ которой имъ было бы просторно.

Симонозеки весьма пріятное мъсто для Голландцевъ. Имъ показываютъ всв достопримвчательности города и стараются доставить тысячу увеселеній. Они осматривають славный храмъ Амида, прогуливаются по улицамъ города и предмъстія Такезаки, и находять всегда пріятное общество у градоначальниковъ. Они принимаютъ визиты отъ чиновниковъ князя, живущаго въ Тојоби, между конми бывають знатные люди. Какъ скоро въ баркъ все готово для принятія путешественниковъ, и поларки на нее свезены, посольство отплываеть. По Японскому обычаю, на моръ доставляютъ удобства только знатнымъ лицамъ, которыя должны были бы доставить облегчение своимъ подчиненнымъ, еслибъ о нихъ заботнансь.

Изъ Симонозеки, послы вдутъ обыкновснио къ Каминозеки, гдв бросаютъ якорь. При самой благопріятной погодъ, благоразуміе не дозволяетъ Японцамъ оставаться на ночь подъ парусами, и къ вечеру капитанъ ищетъ порта или другаго мъста, гдъ можно было бы бросить якорь, и когда вътеръ ему не по-

въ Японію.

могаеть, то онь призываеть на помощь веслы. Главныя такія міста, между Симонозски и Огозакою и разстоянія между ними, суть слідующія: Simonoséki, 18 ри, (ri);—мысь Мико, 17;—Kaminoséki, 12; Tsuwa, 8;—Kamigari Sima, 10;—Tadaumi, 10;—Tomo, 10; —мысь Simotsui, 10;—Usimato, 10;—Muro, 13;—Akasi, 5;—Fiógo, 10;—Ohosáka. Слідственно, между Симонозеки и Огозакою считается 133 ри.

Ежедневно, утромъ и вечеромъ, Японцы спрашивають посла, какою дорогою тхать. Обыкновенный результать сихъ прений есть то, что капитанъ, опытный морякъ, отвѣчающій головою за цѣлость гостей, долженъ распоряжаться, какъ заблагоразсудить. Когда посольство останавливается въ Каминозеки, жрецы храма Abtono Kwanwon, бога — покровителя моряковъ, приносятъ разныя яства, и приглашають пословь войти во храмь, гдъ ждуть ихъ объдъ и народное празднество. Пребывание въ Каминозеки весьма пріятно, ибо дозволено прогуливаться по горамь, у подоплвы конхъ лежить порть, и посъщать домы какъ въ самомъ городъ, такъ и въ сосъднемъ селении Муротсъ. Тамъ можно провести нъсколько дней съ удовольствіемъ; но въ городъ скучно, если провести тамъ пъсколько недъль, какъ случилось съ Тунбергомъ.

При неблагопріятной погодѣ, черезъ проливъ переправляются выше Каминозеки и пристаютъ къ юго-восточному берегу острова Язирозима, гдѣ можно безопасно бросить якорь въ заливѣ Дсинокамуро, и въ противолежащемъ заливѣ Окинокамуро. Тутъ запасаются прѣсною водою. Селеніе Окинокамуро должно быть очень привлекательно для путешественника, ибо отцы наши проводили въ немъ время самымъ пріятнымъ образомъ.

Въ этихъ мъстахъ есть ненадежный порть Mita-

395

rai, въ который иногда заходятъ суда, везущія посольство, протожая проливъ Окамуро и приближалсь къ берегу Аки, чтобы бросить лкорь въ заливъ Мибара, во время отлива, вечеромъ, когда плавание становится весьма опаснымъ среди острововъ и безчисленныхъ утесовъ. Отсюда посольство отправляется, между островами Юкезима и Тазима, къ мысу Факозаки, въ провинции Сануки, и объъзжаетъ гору Комбира, разстояніемъ на три ри. Прітхавъ вечеромъ въ Тамо, небольшой портъ на оконечности мыса провинціи Бинго, посольство могло бы бросить якорь въ Mitarai, и такимъ образомъ видъть сей городь, довольно замъчательный. Вообще, слъдовало бы болѣе искать случая узнавать города и важнѣйшіе порты сего превосходнаго архипелага; объ этомъ можно просить самого Kuinin и главнаго переводчика, предоставляя капитану ръшать, какой путь сладуеть выбрать въ этомъ лабаринть. Напрасно думаютъ, что путешествіе шло бы медленнъе, еслибъ не погоняли безпрерывно моряковъ. Чѣмъ быстръе совершается переъздъ, тъмъ болъе выгоды людямъ, завъдывающимъ доставкою посольства къмъсту назначения; это самая лучшая причина, служащая къ ускорению путешествія. Пробъгая въ Децимъ морскіе дневники посольствъ, удивалемсл нескончаемымъ спорамъ о направлеени пути, объ остановкахъ, и проч. Такія плачевныя исторіи происходять не отъ нерадивости или эгоизма Японцовъ, а отъ недоразумъній, отъ совершеннаго незнанія пословъ въ географіи сихъ острововъ. Напримёрь, желая посътить важнейшие порты, посоль долженъ требовать сего отъ начальниковъ свиты, но не долженъ просить того, что противно даннымъ инструкціямъ или законамъ государства. Какъ Японцы, во встхъ своихъ ръшеніяхъ, основываются

на томъ, что отвѣчаютъ за нашу безопасность, такъ и мы, во встахъ своихъ требованіяхъ, должны основываться на той же причинь, столь важной для нихъ. Просьба, не превышающая власти ничальника свиты и принесенная посломъ подъ предлогомъ болѣзни, даже невѣроятной для Японцовъ, никогда не будеть отринута. Въ Японіи, на такой предлогь смотрять иначе, чъмъ въ Европъ. Тамъ хотять приличнымъ образомъ избаваться отъ строгости закона, и дать особую и достаточную причину для оправданія въ случаѣ удаленія отъ колен, прорѣзанной обычаемъ, имъющимъ силу закопа; ибо каждый Японецъ носитъ съ собою журналъ своихъ предшественниковъ, и тщательно справляется съ нимъ и вносить въ собственный дневникъ, для своего оправданія, всѣ событія путешествія.

Томо --- превосходный портъ, въ который посольство заѣзжаетъ обыкновенно на возвратномъ пути, ибо Японцы, составляющие свиту пословъ и соединлющіе съ симъ путешествіемъ важныя торговыя предпріятія, покупають въ семъ мъсть разныя произведенія провинціи Бинго. Мъста, въ коихъ потомъ останавливается посольство, суть: островокъ Siraisi, мысъ Simotsui, или нъсколько далъе, портъ Fibi, на островъ Kosima. Въ два сін мъста заходятъ только въ такомъ случат, когда идутъ весьма близко къ берегамъ острова Ниппона. Если не заъзжали въ Томо, а шли прямо на мысъ Факозаки и на берегь Сануки, то оставляють въ лѣвой сторонѣ всѣ семь острововъ Сіаку-сима, добзжаютъ почти до Фиби, потомъ, ночью, идутъ къ съверу и бросаютъ якорь близъ берега Битсіу, откуда можно ъхать смотръть селенія Фиби и Мукофиби, близлежащія саловарни и гдъ можно запастись водою и свъжими припасами.

Довольно большой островъ Sjodo Sima служить указателемъ пути, по коему должно слъдовать до порта Муро. Достигнувъ до его западной оконечности, поднимаютъ всъ паруса, и такимъ образомъ идутъ до мысовъ Оготабъ и Акафо, и потомъ входятъ въ портъ Муро, находящийся близъ нихъ. Тутъ кончается морское путешествіе; но частъ людей, прянадлежащихъ къ свитъ, и весь багажъ перевозятся моремъ черезъ Фіого, въ портъ Огозаку. Послы проводятъ въ Муро день или два, очень пріятно, гуляютъ по городу, посъщаютъ чайные домы и публичныя мъста, устроенныя оригинально; осматриваютъ отличныя кожевенные заводы, производятъ покупки и заказы.

Кавалерь Кокъ Бломгофъ, какъ мы уже сказали, первый получилъ позволение на сухопутный пере**т**здъ изъ Муро въ Фіого. По просьбѣ его, правитель Нагазаки согласился исполнить его желаніс и произвель столь важную перемѣну въ маршрутѣ Голландцевъ, не спросясь у правительства. Посему видно, какъ велика власть сихъ важныхъ чиновниковъ, въ дълахъ, касающихся до факторіи. Такимъ образомъ, можно было бы смягчить многія постановленія, многіе обычан, на кон жалуются, какъ въ Децимъ, такъ и во время путешествія въ Іеддо, только бы предлагаемыя перемвны не были противны законамъ иди выгодъ правительства, которая предпочитается всемъ прочимъ соображениямъ по устройству нашихъ дълъ. Мы думаемъ, касательно путешествія въ Іеддо, что вынѣ пора сдълать шагъ впередъ и доставить поболъе свободы намъ самимъ, и болъе общирное поле для ученыхъ розысканий. Для сей цъли, надлежало бы выпросить слъдующия уступки:

1. Присоединить къ посольству четвертую особу,

нодъ именемъ медицинскаго помощника, какъ то было при Кемпферъ;

2. Укоротить пребывание въ странъ Кіузіу, и останавливаться на нъсколько дней въ Кокуръ и Симонозеки;

5. Посъщать во время перевзда важнъйшие порты;

4. На возвратномъ пути, оставаться долће въ Мижако и Огозакъ;

5. Посвятить болће времени путешествио по большой дорогь въ Іеддо, чтобы возможно было посътить всв любопытныя мъста, встрвчающіяся на пути; и

6. На возвратномъ пути въ Мижако, вхать по дорогв черезъ Кизодси.

Мы знаемъ, что такіл нововведенія покажутся, съ перваго взгляда, невозможными; мы знаемъ, что всъ Японскіе чиновники, отъ послъдняго досмотрщика до правителей областныхъ, почитаютъ ихъ неисполнимыми; однако же смѣемъ увърить, что всъ они будутъ приняты, если употребить надлежащія средства в не упустить изъ вида, что въ денежныхъ дълахъ всякаго рода, мы имтемъ дъло не съ правитсльствомъ, а съ толпою важныхъ и мълкихъ чиновниковъ; въ ихъ рукахъ находится монополія внѣшней торговли, и они избъгаютъ продолжительнаго путешествія, единственно потому, что при этомъ случаѣ увеличиваются ихъ издержки *. Можно назначить правительству вознагражденіе за четвертую особу посольства и за каждый день, проведенный

* Уже Кемпферъ и Тунбергъ превосходно понимали это. Последній пишетъ въ своемъ путешествія, Т. III, стр. 62: «Главному переводчику, человеку въ летахъ, поручено было вести расходъ во время путешествія и заботиться обо всемъ. Нельзя довольно похвалить его предусмотрительность и экономію; правда, въ экомъ была его выгода. в

300

посольствомъ, сверхъ положеннаго срока, на дорогахъ, въ большихъ городахъ и портахъ; присоединить къ сему денежную награду Японцамъ и новые подарки для обоихъ правителей Нагазаки. При такой щедростн, Японскіе чиновники употребятъ всѣ свои усилія и усердіе па удаленіе препятствій. Всѣ милости, полученныя Кокъ Бламгофомъ отъ Японскаго правительства, добыты подобными средствами, — не говоримъ уже о милостяхь, нами полученныхъ, въ продолженіе нашего семи-лътняго пребыванія въ Японіп.

Дорога изъ Муро въ Фіого идетъ по замвчательнъйшей и самой веселой части острова Ниппона. Вотъ раздълсніе дней: въ первый день, объдъ въ Siso, ночлегъ въ Fimedsi; во второй, объдъ въ Sone, ночлегъ въ Kagogawa; въ третій, объдъ въ Akasi, ночлегъ въ Fiógo.

Быстрымъ и тяжелымъ спускомъ съѣзжаютъ съ Муро въ плодоносную равнину, посреди коей возвышается Сизо. Тутъ посольство обѣдаетъ въ гостиницѣ, гдѣ его принимаютъ съ особенною ласкою; нотомъ оно переправляется на лодкѣ черезъ неглубокую рѣку Сизогава, коей берега представляютъ повсюду живописные виды, а вечеромъ оно пріѣзжаетъ въ большой и красивый городъ Фимедси. Второй депь занятъ осмотромъ новыхъ любопытныхъ и замѣчательныхъ предметовъ. Послѣ обѣда, оно идетъ къ извѣстнымъ храмамъ Сонъ, Изинокура и Таказаго, гдѣ жрецы принимаютъ его учтиво и радушно; и наконецъ прибываетъ въ долипу Инамино и приказываетъ нести себя, по песчаной дорогѣ, на ночлегъ въ Кагогаву.

Въ третій день, вдутъ чрезъ Низитани въ Фудсижаму и останавливаются въ гостиницъ, на берегу Машконофамы, откуда очаровательный видъ на море.

Digitized by Google

400

Потомъ, отобъдавъ въ Акази, вдутъ вдоль по берегу, противъ острова Авадеи; кушаютъ въ Итсинотани, гат иностранцы обыкновснио лакомятся лапшею, и потомъ, довольно поздно вечеромъ, въбзжають въ Фіого. Барка изъ Муро уже здъсь, о чемъ хозяпнъ докладываетъ послу съ низкими поклонами, тотчасъ по прибыти его въ гостиницу. Обыкновенно, караванъ выступаетъ въ путь, на другой же день, въ Огозаку. Весь багажъ, за исключениемъ подарковъ, и часть лицъ, принадлежащихъ къ свить, отправляются моремъ, а Голландские послы ъдутъ сухимъ путемъ, и на другой день, послъ педолгой остановки въ Sumijosi, прітэжаютъ въ Низиномижу. Между ръдкостями, встръчаемыми въ этотъ день, слъдуетъ замътить надгробный намятникъ воина Kutsnosi Masasige и храмъ Sinto-Ikuda Miozin. Улаляясь отъ храма, видишь съ восторгомъ очаровательную картину залива Огазаки. Посолъ пользуется свободнымъ временемъ, которое у него бываетъ во время переъзда черезъ Низиномижу, и напередъ вознаграждаетъ себя за этикетъ, возлагаемый на него въ Огазакъ. Этикетъ требуетъ, чтобы знатные путешественники вътэжали въ большие города утромъ; посему-то они проводять ночи въ Низиномижь близь Огозаки, въ Фузими близъ Мижако. и въ Кавазаки, который отстоитъ отъ Іеддо на четыре съ половиною ри.

Главный переводчикъ отправляется вперсдъ съ поспъпиностию и объявляетъ обоимъ правителямъ Огозаки о пріъздъ иностранцевъ. Потомъ, слъдуютъ за нимъ вскоръ, и проъзжаютъ мимо Амагазаки, резиденціи принца Matsdaira Tohodomino Kami; переправляются черезъ ръки Кансакигава и Сжурогава, и останавливаются въ Сжуро, въроятно, для того, чтобы угостить рюмкою анисовой водки содержа-

телей гостиницъ въ Огозаки и Фузими, которые являются сюда, встратить гостей своихъ. Скоро показывается, на западной сторонъ обширной равнипы, городъ Огозака. Послв довожають до предместія, перевзжають черезь мость Нанивабась и черезъ несколько минутъ остававливаются у гостиинцы, которая отличается отъ всвхъ прежде визънныхъ своею чрезвычайною бъдностію. Сіе зданіе принадлежить Финансовому Управлению Нагазаки, которое закупаетъ здесь медь для внешней торговли. Управление содержить здъсь на свой счеть всъхъ особъ, вдущихъ въ теченін года ко Двору. также и обоихъ правителей Нагазаки, которые вздять ко Двору ежегодно по очереди. Пока послы не представлены Сейгуну въ Іеддо, никто изъ нихъ не можеть прогуливаться въ Огозакъ или въ Мижако, ни вздить къ правителямъ. Стало быть, въ сихъ городахъ, обходятся съ Голландцами, какъ съ пленниками, помещають ихъ въ дурныхъ гостинницахъ, что еще болъе наводитъ на нихъ скуку. По прівздв въ Огозаку, главный переводчикъ увъдомляетъ посла, что подарки, назначенные правителямъ, останутся въ семъ городъ до его возвра+ щенія, когда ему можно будетъ посътить сихъ вельможъ. Послы могутъ однакожь принимать друзей и любопытныхъ, являющихся съ визитомъ, между коими, по визитному журналу, значится обыкновсино одинъ управитель Сейгуна (oho dai kwan). Наибольшая часть посътителей является для медика; онъ окруженъ слъпыми, параличными и прокаженными, и можеть показать свое искуство и терпъніе.

Огозаку оставляють безь сожальнія, выгрузивь багажь изь барки, на которой онь привезень, для перевозки его сухимь путемь. Дорога идеть по

402

превосходной долипѣ, по берегу рѣки Іодогава, п ведетъ въ Фиракату, гдѣ посольство обѣдаетъ, и откуда отправляется къ знаменитой крѣпости Іодо. Ночлегъ имѣютъ въ Фузими, гдѣ посодьство встрѣчаетъ ласковый пріемъ, но не находитъ покоя, ибо въ теченіе цѣлой ночи его преслѣдуютъ продавцы галантерейныхъ вещей, которыя выставляютъ передъ путешественниками свои красивые товары и безпокоятъ ихъ просьбами о покупкѣ.

Вытхавъ ноъ Фузими, вътожаютъ въ предмъстія Мижако, которыя идуть по объимъ сторонамъ дороги. Караванъ проъзжаетъ мимо храмовъ Inarinojasiro, Tofukusi и Daibutsin, и въвэжаетъ въ Мижако по мосту Gosio по Basi. Пребывание въ семъ городъ походитъ на пребывание въ Огозакъ; только домъ, занимаемый Голландцами, нъсколько веселъе, и быль бы веселье для всъхъ, еслибъ имъ давали нижній этажъ; по переводчики оставляютъ его себъ, и помъщаютъ секретаря и доктора въ комнату, назначенную для куренія табаку, находящуюся воэлѣ квартиры посла, которая состоятъ изъ спальни, кабинета и пріемной комнаты. Главный переводчикъ извъщаетъ правителя и sjósidai о при-бытіи иностранцовъ, п выпрашиваетъ скорую выдачу паспортовъ въ Іеддо. Исполнивъ сію обязанность, онъ увъдомляетъ посла, что подарки, назначенные симъ двумъ сановникамъ, останутся, какъ было въ прежніе годы, въ городъ, и что онъ увидить ихъ только на возвратномъ пути. Вскоръ засимъ, приносятъ послу паспортъ, писанный по Китайски, какъ и всъ бумаги, выдаваемыя правительствомъ; Посолъ просматриваетъ его и прикладываетъ свою печать. Это есть дозволение на провздъ мимо постовъ Fakone и Araï, и приказъ всъмъ другимъ постамъ, находящимся на дорогъ Tókaido, у

перевозовъ на большихъ дорогахъ, объ оказании путешественникамъ покровительства и пособія.

Въ Мижако находится нъсколько друзей Голландцевъ, изъ коихъ, въ 1826 году, мы замътили Коmuli Hikonoske, придворнаго доктора Микадо, просвъщеннъйшаго и честнъйшаго изъ Японцевъ. Часто эти друзья, съ своими семействами, ъздятъ къ посланнымъ Факторіи, которые проводятъ съ ними вечера очень пріятно. Часто и важивйшія особы Dairi тайно прівзжають съ ними повидаться. Когда нѣтъ препятствій, стараются поскорве отправить Голландцевъ изъ Мижако, такъ, какъ и изъ Огозаки *. Однако же не худо помнить, что часто случались обстоятельства, задерживавшія пословъ въ Мижако болъе недъли. Живя довольно долго въ семъ городъ, Голландцы могли бы собрать, съ помощію друзей, самыя любопытныл мъстныя свъдънія; н еслибъ не успъли обогатить науки новыми матеріялами, то могли бы легко купить или заказать разные предметы искуствь или торговли, чрезвычайно замѣчательные.

Заплативъ тяжкую подать, палагаемую обрядами, посольство выбзжаетъ изъ Мижако. Съ сего города начипается быстрое путеществіе по дорогѣ *Tókaï* dò и посольство пробзжаётъ, не останавливаясь, по 125 ри въ день. Правдя, что на многихъ станціяхъ трудно найти домъ, въ которомъ можно было бы провести одипъ или пъсколько дней. Это было бы даже невозможно въ такомъ случаѣ, ко-

* По весьма странной причнив стараются удалить Голландцевъ изъ сего города. Отъвздъ ихъ избавляетъ Sjosidai и правителя отъ опасеній насчетъ короткихъ связей между ппостранцами и прекраснымъ поломъ, и особенно насчетъ двиствія, какое было бы произведено симъ извъстіемъ при Дворв Микадо, который страшится при мысли о первомъ бракъ въ своемъ семействв, ибо родъ Микадо считается божествешнымъ.

гла свита какого нибудь вельможи, вдущаго ко Двору, встратилась бы съ многочисленною свитою посольства; но это не всегда бываеть. Послы часто останавливаются въ бъднъйшихъ селахъ, на бере. гахъ ръкъ, разливающихся отъ дождей; почему же не могуть они, по собственной воль, провести день въ замечательномъ месте, или вхать не такъ быстро какъ для отдохновения, такъ и для ученыхъ наблюденій? Решеніе этого вопроса, со стороны Год. ландцевъ или Японцевъ, зависитъ отъ денежнаго пожертвованія, и потому-то правители Факторіи до сихъ поръ не занялись имъ, Дворъ въ Іеддо, повторяемъ, нимало не заботится о медленности путешествія, ни о томъ, какимъ образомъ посольство достигаеть до столицы; это дело исключительно относится до правителя Нагазаки, Финансоваго У. правленія и главнаго переводчика, завъдывающаго путевымя издержками. Квартира и столъ, въ каждый лишній день, стоять пятьсоть франковь (прочіл издержки не увеличиваются); и всв предложения клонящіяся къ замедленію путешествія, отвергаются по сей причинъ. Въ 1826 году, мы не могли жаловаться на поспъшность нашихъ проводниковъ; самъ посолъ сившилъ, зная, что важныя дъла ожидали его при Дворъ; а можетъ быть, у него была еще и другая причина. Если сей визить Сейгуну нетягостень для пословь, то онн въ этомъ случав обязаны превосходному устройству гостиницъ, носильщикамъ и перевощикамъ, которые привыкли исрелозить и переносить черезъ линрокие потоки и черезъ высовія горы значительныя тяжести безъ нотрясения. Притомъ же, почти во всъхъ гостинецахъ столъ превосходный, и все приготовлено для ночлога; страна безопасна; но нужно заниматься дорожными хлопотами, и можно провести время прі-T. I. - Ka. II.

Digitized by 200gle

Путен. Зибољда

ятно въ обществахъ городовъ, черезъ которые провжкаешь.

Различныя места для объда и ночлега назначены предварительно на сей дорогъ, какъ и на предъндущихъ, и перемъняются только въ случав крайней нужды. Вотъ обыкновенный маршрутъ, по коему вхалъ Бломгофъ въ 1822 году, ибо быстрота, съ моторою мы тахали въ 1826 году, не можстъ быть принята за постоянное правило.

Дорога изъ Мижако въ Івддо.

	• ·	Объды.	Ночлеть.
	1-й день	Ohots —	Kusats.
	2-й —	Isibe —	Minaguts.
· · .	З-й —	Tsutsijama	Seki.
· : (4- й. —	Isijakúsi —	Kúwana.
·· .:	. 5-й .—	Saja —	Mija.
	6-й —	m · · · c	Okasaki.
	7-й —	Goju —	Josida.
	8-й —	Araï —	Famamatsu.
	9-й —	Fukurowi—	Nitsusaka.
· ·	10-й —	Kanaja 🗕	Simada.
1	11-й —	Okabe —	Futsiu.
	12-fr —	Okits —	Juwi.
• • • • • •	13-й —	' Josiwara —	Jeziri.
J., E. (-) (-)	14-й ′—	Fakone —	Wodawara.
-'):	15-й —	Oho iso 📥	Fudsisawa.
• • • •	16-й —	Kanagawa	Kawasaki.
-e :	17-й —	Sinagawa	Jedo.
	• •		·····

Посольство обыкновенно вытвяжаеть изъ Мижако посль полудня, и достигаеть, по гористому пути, до береговь озера Бивако, которое кажется чрезвычайно живописнымъ, если смотръть на него изъ красивыхъ дощиковъ въ Ohots. Пообъдавъ въ одномъ изъ сикъ домовъ, посельство пускается онять въ

Digitized by Google

308

путь, проважаеть мимо дворца Цезъ по двойжену мосту Сета (который быль прежде вв числе трехь главныхъ постовъ пограничной стражи), и ночью прівзжаєть въ Кузатеь, куда часть багажа достан-ляется изъ Оготса на баркв. На основани путевыхъ журналовъ, шарлатанъ Мулисноки зовитъ на завтракъ къ себъ пословъ, которые принимаютъ приглашение, знал, что онъ имъетъ въ виду не то. степримство, а желание увършть народь, что продаваемыя имь лекарства получены отв Голландцевь. Изъ: Кузатса ; посольство направляется къ Изибъ. перевзжаеть черозь рвку Iacodu-zawa; объдаеть въ Минагутсь, и ночуеть въ Tsutsijama. На слъдующее утро, оно провожаеть по замечательной изпи горъ; но удовольствие отравлено быстротою, съ которою провожають по этой странь. Съ ранняю утра до полночи, тащуть посольство ио трудной дороге, и едва останавливаются на несколько мннуть вь Sakandsita, Seki, Kamejama, Sjóno и Isijakasi, и наскоро объдають. Ночь похищаеть потомы у путешественниковъ лучшіе виды на пути, и они прівожають очень поздно ночью въ Jokaitsi, провхавъ въ день одиннадцать ри. Караванъ трогается съ мвста до св'яту, съ факелами, объдаеть въ Куваяв, переправляется черезъ пвирокое устье Кизоравы и останавливается въ Saja вли въ Міја, черезъ которую идеть кратчайшій путь. Перевідь черезь Кизогаву въ хорошую погоду гораздо пріятиве сухаго пути, а во время бури опасенъ и даже невозможенъ. Этотъ переводъ часто подавалъ поводъ кв жаркимъ преніямъ. Начальникъ стражи принца этой страны, по приказу его, снабжаетъ посожотво кораблемъ и выбираеть безопаснъйшій и легчайний путь, и потому можно избъжать сихъ прений , отдавшись во власть Японцамъ, которые столько разъ

207

возвли уже посольство. Когда продажаютъ черезъ Saja, тоема изъ сего, города вдуть сухимъ путемъ до Міја. Вивсто пребыванія въ Jokaitsi и Saja, путещественникамь гораздо было бы пріятите провести день въ Кишапа и другой въ Мија. Занимаюмиеся спекуляциями нашли бы въ Кубанъ превосходвыя малочныя жельзныя нодыля, а занимающиеся .касными трудами, и особенно натураляеты, встрвтили бы тамъ двятельное п умное содъйствие док-TOPOBL Midzutani, Sakerok, Ito Keiske n Okutsi Son-наукамь, стоять, чтобы имена ихъ, славныя въ Япони, перенын къ потомству. Изъ Миа отправлятотся въ Оказаки, где стоить посмотреть цитадель н большой мость на Жафаки гавь. Потомъ проважають черезь гористую страну, гдв паходятся Фудэн гава, Аказака и Гожу; останавливаются въ Жолидь, гдв проводять ночь, и потомъ но окату горы Сноомизака спускаются къ берегу, п берегомъ продояжають путь до поста Arai, мнмо котораго доджно жать посольство. Посоль идеть къ дежурному офицеру; благодарить за привать принца, который дасть сму яхту для перевода черезь заливь Фамануко. Kuinin и главный переводчикъ сопровождають его во время сего внанта; но онъ произвоанать бы болте впечатляния, селибъ бралъ съ собоно своикъ товарищей, а не заскавляль ихъ ждать у дверей, посреди лакеевъ. Сей обывай, по несчастись, подражающий Японскому, не даеть ан этому народу можное понятіе о нравахь Европейскихъ?.

. Подарние офицеру, из знакъ благодарности, дът бутьлян ликера и изсколько гланяныхъ трубонъ, посолъ возвращается на яхту, построенную изящио, но немогущую удобно вмъстить въ себъ всвхъ Японцовъ, принадлежащихъ въ свитъ. Такое неу-

408

Digitized by Google

въ Янонію.

добство превращаеть учтивость принца въ тягость Голландцамъ, и разрушаетъ всв удовольствія, накія можно было бы имвть во время этого перевода. Искусно сооруженная плотива обезопасиваетъ плаваніе между Araï и Maïsaki; иль сего послъдияго порта вдутъ на Фамамьтсу, послъ легкаго объда.

На другое утро, посольство переправляется черезь Тенріугаву, находящуюся на равномъ разстоянін отъ Мижако и отъ Іеддо, и прівзжаетъ черсоъ Mitske въ Какогаву, гдъ отправляется къ гробняцъ капитана Гемми, умершаго тамъ въ 1798 году. Скоро возвращаются курьеры, высланные впередъ, для узнашія о высотъ быстраго потока Ohoi gawa, который иногда отъ сибговъ, таящихъ и текущихъ съ горъ, и отъ сильныхъ дождей, такъ возвышается, что лодочники не рышаются перевозить черезъ него. Дорога, ведушая къ сему потоку, идетъ по достойной замъчзнія горъ Nisi taka toge. Эта часть путешествія весьма разнообразна; вездв восхитительные виды, чайные домы, конхъ хозяйки очень внимательны, монахи, пилигримы и вищіе, которые сохраняють въ своихъ молитвахъ, пъсняхъ и разсказахъ воспоминание о чудесномъ кодоколв, называемомъ Mukenokane, н о камнъ, имъвшемъ въ прежнее время силу Медуэнной головы.

Близь Канажи, гдв виды безподобны, какъ по всему Токаидо, спускаются къ ръкъ Оголчава, и перевзжаютъ черезъ нея, съ приготовленіями, которъл стряшнѣе самаго перевзда. Долговременная опытность и сяла лодочныковъ, переносящихъ людей и багажъ на плечахъ своихъ, и особенно строгое распроряженіе закона, который заставляетъ каждаго изъ нихъ отвъчать за безопасность его иоши, должны успокоявать трусливаго путника, тъмъ болѣе, что высота потока тщательно измеряется, в

если она превосходить извъстную мъру, то не псребожають черезь рвку, а ждуть уменьшени воды. на близлежащей станціи. Не разъ случалось, что Голландцы были остановлены такими случаями и принуждены вхать назадъ, на дальнее разстояние, гдъ прежде останавливались. Цвны за въ мъсто перепоску людей и багажа помъняются ПО ВЫсоть потока; обыкновенно платать оть 80 до 98 сень каждому носплыцику; въ 1826 году, мы платили по 94 сень. За перевозку всей свиты платится, среднимъ числомъ, 28 кобановъ (707 франковъ). Когда вода низка, лошади переправляются съ багажемъ; вогда высова, багажъ переносится особо. На другой сторонь рыки, близь берега, лежить селение Симада, газ обыкновешю объдають и откуда влуть въ Futsi eta, передъ которымъ переправляются черезъ раку Сетогава, въ такомъ же порядкъ, какъ черезъ Огойгаву, Футси-Эта небольшой городь, растянутый, бъдный, хотя извъстный по приготовленію кожъ акуль, камбалы и другихъ рыбь. Отсюжа тауть по высотамъ Utsuno jama въ Мариго, гдъ переправляются черезъ Абегаву, и ночью прітьзжають въ Футсіу. Важнъйшая промышленность сего объднъвшаго города, въ коемъ трудно узнать старинную и великольшную столицу Сейгуна, состоять въ издъліяхъ изъ тростника и въ столярной работъ. Сіи издълія превосходны; но цъпы, за нихъ требуеныя, такъ велики, что смъло можно предлагать за нихъ половину или даже четверть. Дозволяютъ Голландцамъ, въ семъ городъ, какъ и во всъхъ другихъ, посъщать купеческие магазины, въ сопровожденія Японскихъ офицеровъ и переводчика.

Изъ Футсіу, дорога идетъ черезъ Жезири въ Окитсъ, небольшое селепіе, лежащее на берегу, близъ коего Окитсъ гава впадаетъ въ море; переъдъ черезъ

440:

эту ръку незатруднителенъ. Путешествіе бэлье за-медляется переъздомъ черезъ Фузи гаву, которая течеть между Камбарою и Жозиварою, вбо караванъ долженъ остапавляваться изсколько разъ, въ Окитсь, въ Юви и въ Камбарь, а между твиъ другіе путешественники ждуть поняженія воды на аввомъ берегъ, въ Жозиваръ, или близъ этого мъста, въ селеніяхъ Теута Матси, Мотоитсиба или Фейга. ки. Несправедливо обвинять Японцевъ въ медленной переправа черезъ Физигаву, и вообще черезъ всв иврокія ръки, пересвкающія путь, хотя видно наъ журналовъ правителей факторіи, что эта медленность была причнною безпрерывныхъ споровъ между ними и ихъ проводниками. Сін послъдніе въ этомъ случав такъ же виновны, какъ при нерезадъ нэъ Симонозеки въ Муро, а отъ принисываемой. Имъ медленности страждетъ собственный ихъ карманъ. Переводъ черезъ ръку Фузигава производитоя наъ зерчайщихъ лодочкахъ, почти эластическиять, съ: высокими бортами. Прибывъ на противоположный берегь, посольство направляется, не терял величествен. наго волкана Фузи изъ вида, въ селение Мотоитсиба, гдъ селянинъ ждетъ путешественниковъ съ мегл кимъ объдомъ, съ приправою sdke, и со льдомъ, взятымь съ выщеупомянутой горы и приготовлен. нымъ по-Европейски. За гостепріимство его награч ждають обыкновенио кобаномь (25 фр., 25 сант.), который сдва вознаграждаеть его за издержки. Если не вдять рыбы, составляющей сей обвать, то платять пол-кобана, а если сидять въ посилканъ, какъ мы сдълали въ 1826 году, и наслаждаются красотою мъстоположения, то ничего не платять, Гладкая дорога ведеть оть подошвы горы Фузи, черезъ Жозивару, въ Фару, гдв посъщають замвчательный цвътникъ одного селянина, и потомъ вдутъ

иъ горъ факоне. Тутъ начинается самый трудный переваль черезъ спо гору, не по причинѣ дурпой дороги, а отъ быстроты, съ которою проважаютъ въ однить день значительное пространство земли. Этотъ перевадъ кажется еще болѣе долгимъ, если, персночевавъ въ Нуматсѣ, находишся въ дорогѣ съ четырехъ часовъ утра до десяти часовъ вечера, (какъ было съ нами въ 1826 году) и долженъ большую часть пути пройдти пѣшкомъ. Легко удалить такое патрудненіе, проводя ночь въ Мизимѣ и даже въ селеніи Факоне. Только слъдовало бы дъльно объясинться съ Яповидми, до отъѣзда изъ Нагазаки, и ототъ трудный перевадъ исчезъ бы изъ марирута, составлениаго скупостію и выполияемаго слъпыть духомъ рутинъ.

Начиная съ Мизимы, дорога становится трудпъе и труднье; но часто встръчаются пріятныя мъста для отдыха, гдв могуть и восильщики поправлять снаы свои. Всегда объдають въ Факоне, потомъ провзжають мимо караула, стоящаго на границь Императорской резиденція, высылаемаго Принцемъ Водавары. Никто не имъетъ права сидъть въ паланкнив, кромв трехъ особъ, составляющихъ посольство; они приказывають открыть дверцы своего погітопо, обращенныя къ караулу. Такимъ пренмуществомъ пользуются только принцы - правители и первые ихъ министры, первые вельможи при дворъ Сейгуни, вапримъръ Gobugio и О-taikwan, словомъ, анца, принимаемыя Императоромъ на аудіенціяхъ или опредъленныя имъ къ высшимъ должносталъ. Голландцы знають, что жители сихъ горъ производять превосходныя, отлично отдъланныя издълія изъ дерева и лака, доставляемаго мистомъ ихъ жительства. При оставовкъ, Голландцы ндуть смотръть сін нэделія къ какому нибудь богатому торговцу въ

селеніяхъ Фата и Жумото, гдъ осматривають также и теплыя бани. Они любуются живописною красотою садовъ, и посъщають, у подошвы горы, домъ одного туземца, который всегда принимаеть ихъ радушно; потомъ караванъ отправляется въ путь, не гористою лорогою, по однако же трудною, до Водовары, куда прибываетъ ночью. Изъ Водовары оно вдеть берегомъ ръки Сакавагавы, до Огонзо, а потомъ до Фирадзука, откуда опо переправляется вь баркв черезъ широкую ръку Банжу, иначе называемую Сакамигава, и наконецъ прівэжаеть въ Фидзисаву черезъ превосходный сосновый лесъ. На слъдующее утро, провзжають черезь селенія Тодска н Фодогажа, оббдають вы Канагавь, пль коей превосходенъ видъ па заливъ Іеддо, и ночуютъ въ Кивазаки. Послы принимають уже въ семъ городъ друзей ноъ Іеддо, и особенно торговцевъ, которые спъшатъ купиль у нихъ товары.

На разсвътъ, посольство, въ парадной одежда, отправляется къ Императорской резиденции, переважаеть черезъ Рокгогаву и останавливается на нъсколько времени съ друзьями изъ Іеддо, которые выходять къ нему на встрвчу въ Огомори и въ предывстие Синагавы; посольство проходить по сему предмъстью, любулсь открытымъ видомъ залива; проходить по мосту Ниппонбась, служащему географическимъ центромъ, отъ коего считаются разстоянія всбхъ мъсть имперія, и вступаеть въ столицу, гдъ занимаетъ домъ, для него приготовленный. Тотчасъ послъ прибытія, лилнется депутація оть праентеля Нагазаки, живущаго въ Іеддо; два kuinin полають послу ноту, въ коей правитель изъявляеть ему свою радость по случаю его прітода и предлагаетъ сму вести себя во всъхъ случаяхъ согласно съ принятыми обычалми. Переводчики, banjo-

413

ом, и хозлинъ дома получаютъ подобное же приказаніе. За первою депутаціею сладуеть вторал, состоящая изъ нъсколькихъ чиновниковъ другаго правителя, находящагося въ Нагазаки, оставшихся въ Ісадо, и изъ посланиаго отъ главнаго совътника финансовь (Gokan sjó bugjó), завъдывающаго внъшнею торговлею. Обыкновенно сей послапный имьеть званіе совътника по земледвлію (Go fusin jak). Депутація принимаются съ больцими церемонілми, ихъ угощають ликерами. Главный переводчика, вхавший впереди, для извъщения правителя о прибытии посольства, возвращается съ поздравленіями отъ имени сего важнаго чиновника; за пимъ слъдують другіс. вельможи, называемые коммислрамы иностранисть (Commissarissen van oreemdelingen). Эти лица, описываемыя въ Путевыхъ Запискахъ подъ именемъ tempelheeren (храмовыхъ господъ), дъйствительно суть представители министерства духовныхъ дълъ, подъ надзоромъ коего Голландцы находятся въ Іеддо, ибо исключение иностранцевъ или ограничения, на нихъ налагаемыя во время пребыванія ихъ въ Японін, проноходять отъ религіозныхъ причинъ.

Приверженцы и друзья Галландцевъ, привѣтствовавшіе ихъ уже дружелюбно въ Огомори и Синагавѣ, еще разъ пріѣзжаютъ съ визитомъ тотчасъ по прибытія посольства. Когда они не могутъ видѣть носла лично, то оставляютъ карточки, во всемъ похожія на наши. Они впускаются въ домъ только съ дозволенія kuinin и подъ условіемъ, имѣть при себѣ переводчика. Такое правило весьма выгодно для сихъ чиновниковъ, ибо только съ ихъ согласія можно достигнуть до пословъ, а согласіе ихъ получается только посредствомъ подарковъ; подарками можно достигнуть всего въ этой странѣ. Японцы, энакомые или незнакомъе, прицосятъ въ

ourouR ze

первое посъщение Голландцамъ прекрасные в часто дорогие подарки. Поступая такъ, они имиютъ въ виду подарки, которыми будутъ отдарены. Во время путешествія, вездѣ, гдѣ есть друзья, и вездѣ, гдѣ хотятъ ихъ имѣть, слѣдуютъ сему обычаю, и сообразуются съ нимъ тъмъ болѣе, что тодъко этимъ средствомъ можно пріобрѣсть любовь народную. Не слѣдуетъ обвинать Японцевъ въ жадности, ибо они приносятъ подарки по весьма естественному желанію, получить какое нибудь произведеніе чужеземной промышьености.

Домъ, занимаемый Голландцами въ Іеддо, насколько леть тому отделань довольно хорощо, на наъ счетъ. Посодъ занимаетъ четыре больщія коннаты, а товарищей своихъ отсылаеть въ комнату возля лакейской. Комната ихъ очепь плоха, и если опи не совстмъ забыли учтивость Европейскихъ нравовъ, то могуть сравнить ихъ съ Японскими обычаеми. Не удивительно ли, не достойно ли сожальния, что многіе президенты или начальники Факторіи, живя въ этой странъ, забываютъ благородство и учтивость, отличающія высшій классь въ нацихъ земляхъ, и чванлтся темъ, что обращаются вубличио съ своими соотечественниками, какъ Японокіе вельможи съ своими подчиненными? Не грустно ли видеть, какъ представители свободной Европейской націи, вмъсто того, чтобъ оказывать своимъ согражданамъ почтение, какъ чиновникамъ своего правительства, нарочно удаляють ихъ отъ себя, для подражанія Японскочу этикету, желая играть роль вельножь въ глазахъ туземцевъ? Напротивъ, многіе туземцы, между коими встрачаются медыки Сейгуна и учепые, ежедневно посъщають товарищей посла тайно, и приводять съ собою любопытныхъ и. людей, желающихъ научиться. Съ другой сторо-

ны, Японцы, составляющіе свиту, показывають своихь пленникова зрителямь, конхь всегда много въ такомъ городь, каковь Іеддо. Подарки разбираются и отвозятся во дворець къ Сейгуну и къ вельможамъ, гдъ остаются за печатью правителя Нагазакв, находящагося въ Іеддо, до дня аудіенціи. Сіе распоряженіе вошло въ свлу съ 1806 года, со времени сильнаго пожара въ Іеддо, когда часть подарковъ содълалась добычею пламени.

Нькоторые изъ слугъ принца, провожающіе во время аудіенцій Голландскихъ пословъ изъ передлей до троныой залы и носящіе подаркя, приходять къ нослу на поклонъ. Это простые лакен, изъ конхъ важнѣйніе называются камиказира, а прочіе камиказира-какъ; они вовсе не духовные или *орреграрся* (верховные жрецы), какъ до сихъ поръ думали; они не имъютъ съ духовными инчего общаго, кромъ бритой головы и счастья быть избираемы довъревными въ нъкоторыхъ тайнахъ, что понудило насъ, въ 1826 году, поручить имъ важныя торговыя дъла. Полезно оказывать имъ почтеніе, не теряя изъ виду, что по положснію и званію своему, они схожи съ придворными въ Европъ.

Киіпіп и главный переводчикъ докладывають о двлахъ посольства правителю Нагазаки, находящемуся въ Іеддо, который доводитъ о нихъ до свъдънія двора. Такое занятіе доставляеть kuinin случай жить со свитою въ домъ посольства, занимать комнаты, макодащіяся при входъ, и такимъ образомъ заниматься ремесломъ тюремщика. Онъ долженъ дълать это съ такою точностью, что не можетъ оставить посольскаго дома, даже когда жена и дъти его въ городъ; но они входятъ къ нему свободно. Во все пребываніе въ Ісддо, не ръдко продолжаю-

Digitized by Google

416

шесся болье мьсяца, всь тря Голландца сидать. какъ планные въ домв, построенномъ на ихъ счетъ. н не могуть выдти изъ него, пи подъ какимъ посалогомъ, до дня аудіенція, Когда наступаеть день избавленія, посольство выходить изъ своего лома въ шесть часовъ утра, въ парадномъ костюмъ, въ бархатныхъ платьяхъ, шитыхъ золотомъ *. Многочисленные слуги несуть паланкины, а другие идуть по сторонамъ паланкниовъ ; и, что очень страни. киіпіп в главный переводчякъ, играющій столь ва жиую роль во время путешествія, идуть пъшкомъ. какъ простые служители свиты. Поъздъ идетъ въ томъ же порядкъ, какой соблюдался во время путешествія, и пройдя по городу щаговъ тысячу проходить въ восточныя врата вивцинаго дворцова, го двора (Tokiwabasi go mon) и по широкой и прекрасной аллев, окруженной исправно содержимыми дворцами, доходить до вторыхъ вороть (Ohote go mon), и останавливается на широкомъ дворъ. Послы выходять изъ погіто́по, и пъшкомъ идуть въ двойныя врата, тяжедо построенныя и ведущія на внутренній дворцовый дворъ. Они входять въ караульню Сотни (Fjak nin ban), въ большую залу. не краснвую (Tadami), гдъ имъ предлагаютъ чай. Скоро является правитель Нагазаки, съ sjó mon bugio и съ начальникомъ дворцовой цолиціи (Oho

* Автикваріи и самые ученые церемоніймейстеры затрудицинсь бы въ прінскапіи именитой одежды, которую надвають послы, отправлялеь во двору, или при другихъ торжественныхъ случалхъ. Суда по придворщить Годдандскимъ, цлатълить, видацивнать нами въ Деяринскомъ гардеробъ и въ музеумахъ Японскихъ богачей, это страннад смъсъ модъ различныхъ временъ. Смъшную одежду псхотъли отмънить, основывалсь на томъ, что невозможно измънитъ отарилнътъ воряз въ Ядоніц; до полковникъ Стюрлеръ, которому ма обязити мпогими счастливыми переменнами въ этомъ родъ, доказалъ на дътъ противное. Однакожъ и пашть костюмъ, въ 1826 году, показался бы доказаро смъницить Европейцу.

metsuki); онъ кланяется посламъ и увъдомляетъ, что имъ дана будетъ аудіенція. Онъ удаляется, а посольство выходить, черезъ кръпкія ворота, на самую эспланаду дворца. Резиденція, лежащая на возвыинения, является въ виде храма Будды, когда войдешь на сто ступеней. Пройдя портикъ, посольство вступаеть въ большую залу нальво, где сидать, въ парадной одеждь, офицеры, принадлежаане кь свить принцевъ, ожидающихъ аудіенція; потомъ посолъ входить въ переднюю, и оставляеть туть своихъ спутниковъ, то есть, секретаря, медика, kuinin, переводчиковъ и хозянна посольства и дома, посреди кучи бритыхъ лакеевъ, изъ коихъ самые молодые не старъе двънадцати лътъ, ведутъ себя весьма неприлично. Скоро приходять вельможи и принцы; между ними находятся близкие родственники Сейгуна, разсматривающие иностранцевъ учтиво, разговаривающіе съ ними и распрашивающіе о платьяхь, о чаяхь, и другихь предметахь такой же важности. Черезъ нъсколько времени. является снова правитель, съ прежними двумя товарищами, и повторяетъ послу, что аудіенція скоро начнется. Не смотря на такое увъдомление, неръдко заставляють его ждать еще въ продолжение нвсколькихъ часовъ, пока представится удобный случай ввести его въ залу и увъдомить о церемоніяль, который долженъ быть соблюдаемъ. Секретарю и медику дозволяется сопровождать посла и видеть устройство залы и въ какомъ порядкъ разставлены подарки. Начальнику Факторіи показываютъ, самымъ подробнымъ образомъ, гдъ и какъ онъ долженъ совершить поклонъ, что есть самый важныйшій пункть церемоніала; безпокойные переводчики и усердные лакеи, окружающие посла, приглашають его повторять поклонь столько разь,

418

сколько почтуть нужнымъ. Правитель и оба чиновника, при немъ находящіеся, присутствують при этомъ, равно какъ и толпа другихъ вельможъ, которыхъ любопытство привлекаетъ въ этотъ день ко двору. По совершении сего обряда, возвращаются въ передиюю. Лакеи, отъ имени правителя, приглашаютъ посла къ аудіенціи и ведутъ его по галлерев до входа въ залу тронную; *кшіпіп* и переводчики слёдуютъ за нимъ; секретаръ и медикъ обыкновенно остаются въ передией. *

- Ауедіенцъ-зала (o bira ma) раздълена на нъсколько частей, отличающихся по достовнству лицъ, представллемыхъ импоратору. Правитель Нагазаки ведеть посла въ первую изъ сихъ частей, называемую одеpan. Посоль становится въ послъднемъ ряду (kirimagen), въ галлерет, на деревянномъ полу. На лево въ отдъльномъ мъстъ (furudamari) выставлены въ сниметрія подарки, на носилкахъ. Посолъ на колвнахъ и согнувшись до земли, ждетъ, пока Сейгунъ съ сыномъ покажется въ gosjodan, въ углубления валы. Герольдъ громко: провозглашаеть: Holanda kapitan! т. с. Голландскій начальникь. Посоль остается въ прежнемъ положени, не трогается съ мъста н не оглядывается, пока правитель, стоящій сладн его, не дасть ему знака вставать, дернувь его за плащъ. Послъ поклоновъ, церемонія кончена; посоль возвращается въ переднюю (tensjo no ma), гдв принимаеть поздравления оть правителя и другихъ вельможъ, по случаю оказанной ему чести; въ то же время многіе вельможи толпятся около секретаря и медика, для удовлетворенія своего любопытства.

Послуживъ зрелищемъ въ продолжение изкотораго времени, посольство выходитъ изъ дворца по знаку

* Такой обычай введенъ со временъ Тупберга; прежде они слъдоважи за посломъ.

правителя, садится въ паланкники, и тотчасъ отправляется въ резиденцію императорокаго принца. Въ полдень, принимаются за закуску, приготовленную вь погипопо. Черезъ нъсколько времени, послы выходять нов паланиновь, идуть мимо вооруженной стражи, укращенной развыми значками, и проходять по мосту, ведущему во дворець наследнаго номица. Его аусдіенцъ-зала совершенно похожа на залу Сейзуна, эдвеь соблюдается тоть же церемоніаль. и посоль играсть ту же роль; но, по принятому обычаю, принца не бываеть въ заль; два государственные советника принимають поклонь оть посла. Посль сего, вдугь къ членамъ совъта, въ томь порядка, въ какоиъ жилища ихъ встрачаются посодьству на дорогв. На улицахъ теснятся любопытные, Паланкины останавливаются у дверей каждаго дома, а послы идуть пвшкомъ черезъ дворъ. На леот-. ниць ихъ встръчаеть лакей, ведеть мино красивой стражи, и вводить въ залу, гдъ оди отдыкають на цыновкахъ. Другіе лакен приносять зеленаго чаю въ порошкв и все, что нужно для куренія. Черезь ньсволько мвнуть, входять два секретаря, и съ извиненісмъ говорять, что господннъ ихь въ отсутствія н находится еще во дворцъ Сейсуна. За симъ ПОсоль и товарищи его поочередно изъявляють свое сожальніе, а первый, отъ имени правительства Голландскихъ владеній въ Индін, предлагаеть подарки, которые разставляются въ залѣ на носнакахъ. Уходя, Японскіе секретари приглашають ихъ отдохнуть немного, и попробывать предлагаемыхъ имъ лакомствъ; а между темъ дамы, спрятавшись за бумажным окна, съ любонытствожь разсматривають нностранцевъ и носылають просить севретаря, чтобы онъ написалъ на въсрахъ и лоскуткахъ бумажныхъ девизы и комплименты, что входить также

23

въ число обрядовъ. По возвращения домашнихъ секретарей, послы прощаются съ ними и, по заведенному этиксту, управитель посольства береть къ себъ всъ предложенныя лакомства.

Такимъ образомъ послы посъщаютъ пятерыхъ главныхъ совѣтниковъ (gorotsiu), откладывая на слъдующій день визиты къ восьмерымъ младшимъ совътникамъ, носящимъ титулъ waka tosi jori. Такой порядокъ заведенъ только съ 1826 года; въ прежнее время, какъ видно изъ путевыхъ журналовъ, всъ визиты кончались въ одинъ день, что было почти свыше силъ человъческихъ. На третій день, посольство посъщаетъ обонхъ правителей Іеддо, которые предлагаютъ ему ликеръ, sake, и ивкоторыя Японскія кушанья, и заключаеть визиты посвщеніемъ четырехъ сановниковъ, носящихъ титулъ духовныхъ совътниковъ Только посля всъхъ сихъ оффиціяльныхъ визитовъ посольство можетъ открыто принимать медиковъ и астрономовъ Сейгуна и принцевъ; оно составляеть торжественное собрание, на коемъ присутствують kuinin и переводчики. Члены собранія предлагають вопросы въ выраженіяхъ, часто показывающихъ общирныя свъдънія въ физикъ, астрономіи и медицинъ. Усердіе къ наукъ, одушевляющее большую часть сихъ людей, достойно чрезвычайной хвалы; но особенно достойны удивления ихъ успѣхи, если разсмотришь, какими малыми средствами они владеють. Въ этомъ случав, Японецъ вовсе не похожъ на Китайца. Китайскій умъ отвергаеть Европейскую науку, а вліяніе ся па физику, медицину и математику въ Японіи оказывается явнымъ въ течение послъднихъ лътъ. Путешественники, посъщающие сию страну, должны развивать сей драгоцѣнный и плодоносный зародышъ западной цивилизація. По несчастію, имъ ръдко занимались и даже, Т. І. – Кя. II. 93

Путен. Зибольда

слѣдуетъ признаться, незнаніе и грубость многихъ представителей Голландіи могли бы поколебать въру Японцевъ, любящихъ нашу науку, еслибъ такіе люди, какъ Кемпферъ, Тунбергъ и Титеннгъ не утвердили ихъ довърія къ нашему просвъщенію. Кавалеръ Дефъ и Кокъ Бломгофъ старались также поддержать между Японскими своими друзьями воспоминаніе о нашихъ наукахъ, доставляя имъ средства заниматься ученіемъ, съ похвальнымъ усердіемъ.

Исполнивъ всъ обряды, о конхъ мы сейчасъ говорили подробно, послы могуть заняться делами Факторіи и производить важнъйшія предложенія въ спльныхъ выраженіяхъ, только не выходя изъ предъловъ старинной рутины и не противлсь устройству дель по принятымъ обычаямъ. Следуя такому правилу, посольство можеть быть увърено, что всъ его дъльныя требованія дойдуть по назначению, хотя можеть случиться, что неважныл жалобы останутся незамъченными. Върнъе всего, составить коммиссию изъ нашего переводчика, изъ kuinin и изъ переводчика правителя Нагазаки, находящагося въ Іеддо, и вручить ей всв бумаги, следующія къ сему сановнику. О делахъ особенной важности следуеть относиться до начала путешествія, къ правителю, живущему въ Нагазаки, и потомъ представлять ихъ снова товарищу его въ Іеддо. Надобно сблизить обоихъ правителей Нагазаки и заставить ихъ произнести ръцение, ибо власть ихъ въ дълахъ, до насъ касающихся, весьма общирна, или убъдить ехъ чрезвычай-BL ной важности дела, чтобъ они почувствовали необходимость представить его на разсмотрвние государственнаго совѣта.

Отпускиая аудіенція, имъющая мъсто при первой возможности, когда двла позволяють, совершенно

похожа на пріемную, бывающую при прибытін Голландцевъ. На этотъ разъ государственные совътники принимають отъ посла только одинъ поклонъ, въ залв Sinoma, гдв они сидятъ въ порядкв, каждый по чину своему. Они передаютъ Императорское повелъніе правителю, а онъ читаетъ его послу, садясь въ его присутствіи. Статьи переданы переводчикомъ слово въ слово; всъ онъ относятся къ одному предмету, въ чемъ Японская политика отстала цвлымъ въкомъ. Такой же приказъ ежегодно, до отхода Голландскихъ кораблей изъ Нагазаки въ Батавію, сообщается правителемъ перваго города президенту Факторіи. * Посолъ объявляетъ, что понялъ всъ статьи этого повельнія, и объщаетъ сообщить его правительству Батавіи. Пра-

* Вотъ сія бумага въ томъ видъ, какъ ее передають послу Яповскіе переводчики:

«Голландцы, имъл издревле дозволеніе однить разъ ежогодно торгосвать въ Иагазаки, какъ въ старину было приказано, не должны вовсе вести сношеній съ Португальцами; и если вы о томъ станете говорить съ ними и мы свъдаемъ о томъ чрезъ извъстія изъ иностранспыхъ земель, илаваніе вамъ въ наши страны будеть запрещено; также запрещается вамъ возить сюда Португальцевъ на ваннихъ корасбляхъ.

«Если желаете производить торговлю съ Яполіей, то должны извъищать насъ, посредствомъ кораблей вашихъ, о всяхъ предпріятіяхъ или «покушеніяхъ Португальцевь на Имперію; надвемся узпать отъ васъ, езавоевываетъ ли сей народъ новыя мъста или новыя страны, и обраищаетъ ля яхъ въ свою христіанскую секту; что узпаете, все сообщайсте правителямъ Нагазаки.

«Если известитесь, что Китайцы ведуть спошенія съ Португальцани «и привимають ихъ на свои суда, тоже сообщите правителямь.

«Не вздите въ Японію на Китайскихь іонкахъ.

«Во всъхъ странахъ, гдъ будете на корабляяъ, не вкодите въ сиссшение съ Португальцами, тамъ находиться могущими, и если встръ-«тите людей сей нации, передайте правителю Нагазаки имяна сихъ «городовъ и странъ письменно, чрезъ капитановъ, ежегодно прівэжасющихъ въ Японию.

«У жителей острововь Ліукіу, кон суть Японскіе подданные, не сотбирайте пи кораблей, пи судовъ.»

493

Путет. Японію.

витель и два чиновника, его сопровождающие, относять сей отвѣтъ совѣту, послѣ чего посолъ выходить изъ залы и ждетъ подарковъ отъ Сейгуна; потомъ снова возвращается и раскланивается. Подарки отъ наслъднаго принца принимаются такимъ же порядкомъ. Наконецъ, посолъ входитъ еще разъ въ залу, и произносить прощальную речь къ совету который даетъ ему, черезъ правителл, позволение на выталь. По выходъ изъ Императорскаго дворца, Голландцы отправляются къ сыну Сейгуна, котораго нътъ еще дома, и возвращаются въ свой домъ, куда приносять подарки отъ совътниковъ и другихъ вельможъ. Подарки состоятъ, какъ уже сказано, изъ шелковыхъ одеждъ. Посланные вельможы бывають принимаемы съ особенною учтивостно; ихъ потчуютъ ликерами, вареньемъ и табакомъ въ глиняныхъ трубкахъ. Исполнивъ всв обычан придворнаго этикета, приступаютъ къ продажв товаровъ, привезенныхъ изъ Нагазаки вместе съ подарками. Сія торговля, проистекающая не оть благоразумія, а отъ жажды корысти, занимаетъ въ высшей степени не только Японцевъ, прівхавшихъ съ посольствомъ, и правителя Нагазаки, получающихъ отъ вся значительныя выгоды, но и членовъ посольства, ноъ коихъ каждый получаетъ прибыль, сообразную съ его чиномъ. Во время приготовлений къ отъвзду, посольство принимаеть еще друзей и любопытныхь, производитъ покупки и продажи, и наконецъ, къ величайшему удовольствію управляющаго домомъ, вывзжаеть изъ Іеддо, гдъ тъсная и недовърчивая политика не позволяеть посламъ разсмотрѣть **ГО**родъ. Друзья Голландцевъ провожаютъ ихъ до предмвстій Каназуки, Сибакутси, Таканабе и Синагавы, гдъ сановники еще разъ приходятъ повидаться съ посольствомъ. Въ 1826 году, мы принимали визитъ

494

почтеннаго старца, князя Сатцмы въ Синагавъ, а князи Накатсъ въ Огомори.

Караванъ отправляется въ путь и идетъ до Мнжако съ такимъ же однообразіемъ, какъ въ прежнее путешествіе изъ Нагазаки въ Іеддо, съ тою только разницею, что на обратномъ пути посольство ночуетъ въ городахъ, гдѣ прежде останавливалось для обѣда. Еще позволяютъ имъ долѣе оставаться въ нѣкоторыхъ городахъ, гдѣ продаются рѣдкости; наприм. въ Футсіу и Мижѣ, только бы такія остановки не измѣняли порядка въ распредѣленіи дней.

На возвратномъ пути въ Мижако, съ послами обращаются точно такъ, какъ въ leддо: ихъ держутъ въ ихъ домѣ до тѣхъ поръ, пока Sjósidai и правители не дадутъ имъ аудіенціи. Она обыкновенно дается послѣ полудня, съ чрезвычайною пышностію, и оканчивается вечеромъ. Въ тотъ же день, или утромъ на слѣдующій, сіи сановники присылаютъ къ послу подарки, а онъ принимаетъ посланныхъ и отдариваетъ ихъ такимъ же порядкомъ, какъ въ leддо.

Японцы, сопровождающіе посольство, стараются какъ можно сократнть пребываніе Голландцевъ въ Мижако, и только въ минуту отъвзда, Голландцы могуть посмотрвть городъ. Жаль, что тутъ останавливаются только на полдня; легко было бы выпросить цвлый день на осмотръ храмовъ и достопрямвчательностей этого древняго города. По старинному обычаю, въ полдень перевъжаютъ черезъ прекрасный мостъ Sansjo bas, ведущій къ храму Tsjo nin, а оттуда къ священному портику Kami; кушаютъ кое-что въ сосъднемъ чайномъ домикъ, потомъ посъщаютъ храмъ Kijo mids, откуда превосходный видъ на городъ и на безчисленныя церковныя зданія, его окружающія, на храмы 33,333 боговь, Одая п Даибутса, гдъ показывають гробницу Сейгуна Daiko Hidejosi и чрезвычайной величины колоколь; потомъ продолжають путь до Фузими, гдв ужинають, и въ тоть же вечерь на судахъ отправляются въ Огозаку. Черезъ Іодогаву переправляются въ удобныхъ ладьяхъ, и въ Огозаку прибывають на разсвѣть.

Обыкновенно послы живуть въ семъ городъ цъ**зую** недълю, и туть аудіенція похожа на аудіенцію въ Мижако, съ тою разницею, что въ Огозакъ предлагають имъ объдъ Японский. Послу дозволено, въ продолжение двухъ часовъ, осматривать городъ, въ сопровождении своихъ товарищей, и онъ пользуется сниъ дозволениемъ до аудиенции или послъ нел, какъ заблагоразсудить. После церемоніи, обыкновенно ндуть смотрать литейныя, гда превосходно выливають медь; владелець ихъ самъ обълсияетъ всв мальйшія подробности устройства и приглашаеть посвтителей къ объду. По древнему обычаю, влаавлець долженъ былъ поднести послу большую монету (ohoban), а товарищамъ его иъсколько малыхъ кобановь; но такой обрядь уничтожень. На сладующій день, вдуть въ театръ и проводять тамъ цълый день, что весьма ослабляетъ впечатление, производимое сперва этимъ увеселеніемъ. Огозака, первый торговый городъ въ Имперіи, доставляетъ вст статы торговли превосходнаго качества, и потому посольство производить закупки, садится на суда и плыветь въ Амагазаки, внизъ по теченію Іодогавы. Козяннъ дома и многіе друзья провожаютъ посольство; иткоторыя дамы присоединаются къ нимъ в содъйствуютъ къ увеселениямъ во время переъзда. Посольство выходить на берегъ близъ Амагазаки и отправляется въ norimóno до Низиномижа, гдъ имъетъ

ночлегъ. На слъдующий день, достигаютъ до Фіого, гдъ стоитъ на якоръ корабль, назначенный для перевозки посольства. На корабль нагружаютъ багажъ, привезенный изъ Огозаки водою, и чрезвычайно умноженный, не Голландцами, а Японцами, которые соединяютъ съ этою поъздкою значительные торговые обороты, и пользуются сю для перевозки товаровъ безъ платы за орахтъ и безъ поцилинъ.

Продолженіє пребыванія посольства въ Фіого зависить отъ обстоятельствъ. Возвращеніе моремъ въ Самонозеки совершается точно такъ, какъ въ первое путешествіс, и Японцы бросаютъ якорь только въ тѣхъ мѣстахъ, гдѣ ведутъ торговыя дѣла, въ Томо, Митаран и Каминозеки. Разсматривая старинные журналы посольствъ, встрѣчаецьь огромныя страницы, наполненныя разсказами о спорахъ, случающихся во время сего персѣзда между послами и ихъ проводниками, о направленіи пути, о портахъ, гдѣ останавливаются, и о числѣ барокъ. Споры обыкновснно кончаются благоразумнымъ и твердымъ отказомъ Японцевъ.

Послѣ шести или двѣнадцати - дневнаго плаванія, посольство достигаетъ до Симонозеки, гдѣ остается на цѣлый день съ друзьями, а потомъ ѣдетъ водою до Кокуры, гдѣ проводитъ ночь, и поспѣшно отправляется прежнимъ путемъ въ Нагазаки; корабль плыветъ туда же съ багажемъ. Объ остаповкахъ на островв Кіузіу скажемъ, что въ этотъ разъ ночуютъ въ тѣхъ мѣстахъ, гдѣ прежде обѣдали. При послѣдней остановкѣ, обыкновенно въ Жагами, строгіе *tsjó si* осматриваютъ багажъ и онечатываютъ его; иначе онъ не можетъ быть пропущенъ въ Децимскія врата. Нѣкоторые друзья Голландцевъ выѣзжаютъ къ нимъ на встрѣчу до Огомуры, а боль-

шая часть ждуть ихъ въ чайномъ домѣ на горѣ Нагазакитожъ, а чиновники Факторіи привѣтствуютъ пословъ на дорогѣ, внѣ города. Посольство вторично выпиваетъ чащу sake въ храмѣ Тенцинскомъ, за счастливое возвращеніс, и путешествіе оканчивается торжественнымъ въѣздомъ въ Децимскую Факторію.

Разныя лица, принадлежавшія къ каравану, собнраются въ домѣ президента, взаимно поздравляютъ и благодарятъ другъ друга. Чиновникъ, занимавшій мѣсто начальника Факторіи, на время его отсутствія, подаетъ ему съ большою церемоніею ключи архива в журналъ, богатый наблюденіями метеорологическими и любопытными описаніями увеселеній, происходившихъ въ городъ и окрестностяхъ.

VII.

R P II T II R A.

взглядъ на русскую литтературу 1838 и 1839 годовъ.

(Письма къ С. Д. П.-иу, въ Москву).

П.

Приступимъ, мой милый другъ, къ настоящему предмету нашей бесъды — современной, теперешней Русской литтературв. Изъ предварительнаго вступленія, мы извлекли слъдующіе выводы: 1-е, что литтература Русская была и остается донынъ недостаточною въ сравнении съ величиемъ и силами Русской земли, и какъ прежде не выражала она, такъ нынъ далеко не выражаетъ національности Рус-И ской, и 2-е, что сличая періодъ послъднихъ 20-ти льть ея, посль всъхъ измънений въ сіи годы, мы находимъ ее въ какомъ-то странномъ состояния литтературнаго застоя и критическаго колебанія, на какомъ-то литтературномъ распутии, и если съ одной стороны она въ сіи годы что нибудь выигуама, съ другой многое проиграла.

Причины того и другаго, общія, нахожу я прежде всего въ томъ, что литтература наша никогда не бывала, ни общественною, ни самобытною, ни національною. Особенныя причины втораго открываются для меня въ томъ, что не имъя ни общественности, ни самобытности, ни національности, какъ прежде подвергалась она игу Схоластики и Классицизма, такъ пынъ была увлечена повъйшимъ литтературнымъ переворотомъ, совершившимся въ Европъ съ 1820 года; въ нашъ литтературный заливъ отразилось волнение бури съ открытаго моря, и наши челночки сталкиваются и летять щепками, когда тамъ, на морть на Окілнть, гибнутъ отъ урагана литтературнаго цълые флоты. Смотри, какъ развивался нынгышний литтературный быть пашь изъ прежилго. Начнемъ съ нашей Поэзии.

Геній Ломопосова первый угадаль поэтическій ладъ нашего языка. Но Ломоносовъ, всличайшій поэть въ жизни, поэтомо - собственно, въ тъснъйшемъ смыслъ сего слова, не былъ. Какъ онъ испытываль мусію, наблюдаль планеты, дъладь химичсскія разложенія, такъ писалъ и стихи, перенося чуждыя формы въ Русское слово и воспъвая Оды. Яркою, самобытною кометою пролетъяъ потомъ по небу Русской поэзіи Державинъ; свътлымъ метеоромъ явились на немъ Хемницеръ и Крыловъ, и до Пушкина, самобытныхъ поэтовъ - собственно у насъ пе было, кромѣ поименованныхъ мною трехъ. Частность Оды и Аполога не могли имъть общаго вліянія на міръ поэзіи Русской. Между тъмъ Карамзинъ и Дмитріевъ, одинъ въ прозъ, другой въ стихахъ, измънили Латино - схоластическія формы языка въ Французско-классическія. Жуковскій и Батюшковъ придали лзыку поэзіи Русской оттънки Германскаго пдеализма и Итальянской наги. Тутъ явился

Пушкинь, наслъдникъ Державина по прямой линін. Но если онъ усвоилъ себъ все, что прежде сдълано было для языка, къ несчастию, падолго подчинился онъ чуждому намъ Байронизму, и сильному вліянію былаго и настоящаго, и только въ послъдние годы началь постигать свое самобытное, огромное назначеніе: Кавказскій Плънникъ, Евгеній Онъгинъ, Цыганы, Бахчи - Сарайский Фонтанъ уже не удотворяли его, не удовлетворяль и языкъ поэзіи, доведенный имъ до удивительной гибкости и ловкости. Русской самобытности допытывался онъ въ Полтавть и Годуновть, и повыхъ элементовъ искаль въ языкъ. Тма идей тъснилась въ его головъ; дсслтки плановъ раждались у него и были бросаемы нить въ началахъ. Журналъ, Романъ, Повъсть, Исторія, Шекспиръ, Поэзія Славлискихъ народовъ, Русская Сказка, Трагедія, Фаустъ, все волновало его, п---«Сколько надеждъ пеосуществившихся унесъ ты въ могилу!» думаю я, съ грустью читая и перечитывая все, что писалъ Пушкинъ въ послъднее время, и что издано въ отрывкахъ послъ его смерти. ---Окресть Пушкина явились люди съ дарованіемъ; онъ открылъ имъ дорогу, но, не поэты великіе, они совершенно удовольствовались тёмъ, чего недовольно было Пушкину, и въ языкъ и въ идеяхъ. Сюда причисляю: Баратынскаго, съ его элегическою (прежнею) Музою; Дельвига, съ его Русскою пъснею, «хоть и въ душсгръйкъ новъйшаго унынія» (какъ говорилъ объ немъ кто-то); Плетнеся, съ его прекрасными элегіями (Минихъ, Тассъ); Языкова, съ его разгульною пьснею, и стихомъ, какъ хрусталь звонкимъ, но и чистымъ отъ идей, какъ хрусталь; Козлова, съ его романтическою поэмою, окованною классическими условіями. Но вст сін люди не постигали того, къ чему устремлялся Пушкинъ, не вида-

ли и той дали, въ которой тонулъ его орлиный взоръ. Не снабженные основательнымъ ученіемъ, не одаренные его генісмъ, они только отвергали Классвцизмъ, хватались за формы Ромаптизма, не зная его, ибо не знали ни Англійской, ни Германской литтературы, составили себть насколько идей изъ того, что слышали у Жуковскаго в Пушкина, что мимоходомъ сами прочитали, и выучившись прежнему, гладкому стиху Пушкинскому, образовали свой отавльный маденькій мірь поэзін, гав несколько идей плясали у нихъ по гладкому паркету ямба, ввчно однообразнаго. Гибкость стиха, доступность мысли ринули за пими толпу другихъ поэтовъ нашихъ. Нынѣ число стихотворцовъ сдѣлалось у насъ чрезвычайно велико, но стала ли Поэзія наша выше? Нимало. Пушкинъ умеръ, и съ нимъ заснула она до новаго Пушкина. Вообще стихъ у насъ нынъ весьма легкій; даже мальчики и двочки слагають его очень мило, но поэзія въ немъ не бывало, н толпа поэтовъ представляетъ самую пеструю рать стиховъ безъ поэзін. У насъ есть еще пінты-остатки Карамэинскаго въка, хоть ихъ уже очень мало. такъ, какъ мало и бывшихъ някогда ихъ противниками, Ломоносовской фрактуры поэтовъ. Другіе стихами Языковскими пищуть сущій вздорь; третьи цъпляются за поэмы въ родъ Пушкина и Баратынскаго; иные подражають неудачной Русской сказкв Пушкина; плтые распъваютъ уныло на манеръ Жуковскаго. Наконецъ, чтеніе В. Гюго и другихъ Французскихъ современныхъ поэтовъ породило у насъ въ нъкоторыхъ желание щеголять уродливостью фигуръ, метафоръ и словъ. Но ни одно великое твореніе, ни одинъ огромпый трудъ, ни одна даже свътлая, новал пдел не отражаются нынв въ нашей поэзін. Ничего нътъ легчс нынъ, какъ пи-

439

сать стихи и сдълаться поэтомы, и пичего нътъ отдаленные отъ поэзіи всъхъ современныхъ и стиховъ и поэтовъ. Мимоходомъ, замѣчу тебѣ забавную моду нынъшнюю: юноши, и даже мальчики, начивая пописывать стишки, напишутъ пьеску, другую, третью. Мыслей нъть; языка они не знаютъ - что за бъда? Пишуть! Обыкновенно: мечта, слеза, былое, трубка табаку, дъва и восторги любви и сладострастья, иногда звъздочка, море, гора, Италія, бывають предметомъ вдохновенія, и непремънно надобны притомъ грусть, разочарованіе, фіалъ и могила. Поэтъ печатаеть помаленьку свои пьески въ журналахъ, альманахахъ, и --- вотъ онъ съ литтературнымъ именемъ. Тутъ разыгрывается великій актъ поэтической жизни: поэть сшиваеть свои пьески въ тетрадку, печатаетъ ихъ, обыкновенно называетъ книжку: Стихотворенія «такого-то». Книжка разсылается къ журналистамъ; иной скажетъ объ ней правду, н — дълаєтся врагомъ поэта; другой, изъ жалости, нли по духу противоръчія, похвалить, и --- поэть становится въ его ряды, печатаетъ у него свои стихн. Книжка, между темъ, объявленная (обыкновенно) по пяти рублей, сбывается по полтинь -- куда нибудь, и — такая смъшная, кукольная комедія разыгрывается у насъ передъ глазами безпрестанно, и --это Поэзія?

Перейдемъ къ другому, общирному отдъленію современной литтературы, гаду нашего времени (принимай это слово въ какомъ угодно смыслъ), Роману и Повљетии. Считая невърнымъ мпѣніе, будто Романъ есть эпопея новъйшаго времени, и не объясняя здъсь, отъ чего такъ усилились нынъ Повъсть и Романъ повсюду, надобно сказать, что Европейское нкъ вліяніе жестоко отразилось и у насъ. Историческій романъ В. Скотта и Купера, переливъ его во

Французскую форму у В. Гюго и А. де-Виньи, романы бъшеныхъ страстей и отчальной школы Жоржъ-Зандъ, Мюссе, Сулье, Сю, разнообразие Повести Французской, и наконецъ вся пошлость и ремесленность сего рода сочинений сильно хлынули къ намъ. Но тамъ, слъдствіе произвели глубокія, самобытныя причины, а здъсъ идея была чужая; у нихъ жизпь персходила въ искуство --- у насъ искуство вздумало каррикатурить жизнь, списывать не свое, клеветать на сердце и душу. Романъ новый начался у насъ собственно сочиненіями Булеарина и Марлинскаго. Имя Булгарина должно остаться въ всторія литтературы нашей по многому. Никогда не готовныпись въ латтераторы, Рускій по рожденію, но проведя юность за границею, только съ 1890 года начавши учиться снова Русскому изыку, но безпрерывно развлекаемый жизнью, Булгаринъ превосходно понялъ свое назначение, и началъ литтературное поприще легкою прозою, статьями о нравахъ, журналомъ, критикою. Умъ его, ловкій, раздражительный, смътливый, взялся потомъ за повисть, а паконецъ онъ создалъ своего Исана Выжиешна, котораго не назову я собственно-романомъ, но собраніемъ остроумныхъ статей о правакъ, вставленнымъ въ романическую раму. И по свойству ума, и по образованію, и по жизни Булгаринъ не можетъ быть и никогда не былъ способенъ къ произведеніямъ обширнымь и глубокимъ -- блестящее остроуміе, умънье подмѣтить странное, смъщное, смътливость въ дълъ, какое-то добродушие въ разсказъ, неръдко участие сердца, и удивительная бывалость, наглядчивость свъта и людей - вотъ, по моему мивнию, свойства Булгарина-литтератора, соединенныя съ изумительною отвагою въ предпріятіяхъ литтературныхъ, удивительною легкостью писать, и привычкою

всегда и все высказать, что у него за душею. Успъхъ его «Выжигина» былъ необыкновенный, и онъ отразился и на историческихъ его романахъ; сочиняя ихъ, Булгаринъ понялъ требование въка, а это, уже много значить, когда притомъ — можетъ быть, не выдерживая критики вполнъ, сочинения его всегда показывають участіе ума живаго и живущаго sur le qui vive современности. Марлинский, дитя пламеннаго воображенія и въ иделхъ и въ выраженія ихь, яркій колористь страстей, природы и слова, человъкъ впечатлительный, но не самобытный, угадчикъ, а не изследователь жизни, былъ кориосемъ новъйшей Повљсти нашей. Сюда прибавлю еще Загоскина, у котораго одно, но безцѣнное свойство : Русское какое-то чувство, часто безотчетное, но всегда сердечное, пылкое, увлекающее и добродушное, соединенное съ самобытнымъ, неподдъльнымъ гуморомъ и теплотою души. Вотъ были люди, введшие Романъ и Повъсть въ нашу современную литтературу. Ихъ успъхъ двинулъ золны писакъ, не имъвшихъ, ни остроумія и смътки Булгарина, ни щегольства и блеска Марлинскаго, ни чувства и гумора Загоскина. Не зная жизни, не имъл запаса ученія, схватывая только легкость выраженія упомянутыхъ писателей, все записало у насъ Романы и Повъсти. Изъ-за границы привозили ихъ между твмъ десятками, сотнями, чудовящные, нелъпые; нхъ тотчасъ фабриковали на Русский ладъ, грабили, щечили, и сотни романическихъ уродовъ заходили по сценъ Русской литтературы. Писать Романъ и Повъсть сделалось нынъ такъ же легко, какъ кропать стихи, и кто ихъ не пишетъ? И ничего самобытнаго, ничего изъ души взятаго, ничего глубоко соэрѣвшаго въ душѣ, нѣть въ нашихъ Романахъ и Повъстяхъ! Манерность, чопорность, сколки съ чу-

455

жаго, подражаніе чужому, чужія страсти, чужія нден, желаніе отличиться страиностью — вотъ характеристика нашего современнаго Романа и Повъсти современной — общая, прибавлю, ибо объ исключеніяхъ, хоть и немногихъ, мы поговоримъ посяъ, перебирая новости двухъ послъднихъ годовъ.

Здесь надобно обратиться къ третьему, обширному отделению нашей литтературы — Журналистикъ. Какъ все другое, такъ и она, начавшись у пасъ съ половины прошедшаго въка, не была и до сихъ поръ не сдълалась самобытною, но между тъмъ перемънила и перешла всъ фазы, какие являлись во все это время за границею: у насъ были свои Журналы Ученыхъ, Спектаторы, Французские Меркурін; мы имвли тоже свой Политический. Журиаль, переводя его цъликомъ съ Гамбургскаго. Обыкновенно наполнялись прежде журналы наши переводами: что было въ модъ въ Парижъ, то пересаживалось къ намъ – А. Лафонтенъ, М-те Жанлисъ, Монтолье, Мармоптель. Критика не существовала. Перевороть Романтический долженъ быль породить мысль, п о большей дъятельности, и болье общирномъ объемъ Русской Журналистики, и 1825-й и 1826-й годы вдругъ породили у пасъ десятки журналовъ, начали журнальную критику, сдълали Журналистику отраженіемъ всего, что зашевелило тогда нашу литтературу. Полемика развила знамена и сражалась неутомимо. Нынъ, по прошествіи 15-ти лътъ, я первый сознаюсь, что если и съ добрымъ намърениемъ дъйствовала тогда Журналистика, если и принесла она какую нибудь пользу, то все таки она не была, ни самобытною, ни отчетливою, и споры Романтиковъ и Классиковъ тогдащнихъ, большею частью, были такъ же безотчетны, какъ нъкогда споръ Каримзинистовъ съ Славянофилами. Не то ли было

436

нричиною и скораго паденія Русской Журналистикы? Черезъ десять лють, въ 1835 году, уже не было на Руси журналовъ, а если и оставались кое-какіе, то ови вошли въ старую колею, и плелись сиротами по полю, усвянному могилами побіенныхъ на брани, обломками оружія и доспъховъ, и изрытому запустълыми батареями и рвами. Тогда явилось весьма замъчательное явленіе Русской Журналистики, имъвшее сильное вліяніе на литтературу нашу. Не приступая къ изъясвенію его, должно свазать кое-что предварительно.

Анттературный новъйшій перевороть, къ которому безпрестанно должны мы обращаться, давши толчекъ Русской Поэзіи, Русскому Роману, и Русской Повъсти и Журналистикъ, необходимо долженъ былъ отразиться на всемъ. Такъ и было. Легкость стиха, подручность прозы, новость предметовъ, журнальная критика и полемика, перевертывали всв старыя иден, и духъ реформы проявился во всемъ. Но, не бывши слъдствіемъ глубокаго самопознапія, основательной учености и отчетливой самобытности, къ чему могъ онъ вести? Къ реформъ пустой, мълкой, безцъльной, скептицизму и желанію отличаться странностью. Посмотримъ на пее въ двухъ весьма важныхъ отдъленіяхъ — Философіи и Отечественкой Исторіи.

Надобно ли доказывать, что безь Философіи не можеть существовать никакое образованіе и просвѣщеніе, какъ безъ азота дыхательный воздухъ? Но каждый народъ изобрътаетъ свои условія и находить свою форму великой наукъ наукъ, въ то же время подвергаясь общимъ современнымъ ея движеніямъ. Слъдуя во всемъ направленію чужеземному, и въ Философіи всегда подчинялись мы тому, что видъли въ Европъ. Огромный перевороть мысленія, т. 1. – Кн. II. произведенный Кантомъ, сначала долженъ былъ коснуться насъ слабо, ибо все получали мы тогда изъ Франція, а тамъ не понимали Канта. Велланскій и Галичь тщетно хотьли потомь передать намъ дальнатине успахи Германи, потому что передавали ихъ намъ въ темныхъ выраженіяхъ Германской діалектики. Нашъ Русскій, юпый, откровенный умъ любить леность, и потокъ философическихъ идей сильно отразился къ намъ тогда только, когда съ одной стороны Кузенъ и эклектики изложеніемъ своимъ показали намъ доступность Германскихъ идей, а съ другой сін самыя идеи стали передавать намъ въ простотъ ихъ глубокнахъ истина; но, не приготовленные наукою, мысленіемъ и образованіемъ, чъмъ кончили мы съ Германскою Философіею? Переродили ль ее для себя? Умъли ль создать для нея языкъ и форму? Приложили ль по своему сущность ея къ теоріи другихъ наукъ? Нимало! Мы увлеклись, въ несвойственную намъ, темную діалектику; думали, что въ словахъ науки состоитъ вся сущность науки; съ фанатическою нетерпимостью гнали противниковъ, кричали, толковали, и вовсе не трудились сами. Наши философы свирѣпо преслъдовали Схоластику и Классицизмъ, не замъчая, что сами впадають также въ схоластику, только новаго рода, и не видя, что мечта улетаетъ неуловимая. Смъсь превратныхъ идей, при темномъ. неопредъленномъ языкъ, увлекла насъ потомъ въ новую систему Философіи, начатую Гегелемъ и его последователями: и у насъ явились Гегелисты, съ чужаго голоса передающие то, что слышали и не поняли, что мимоходомъ успъли прочесть и схватить, когда притомъ нетерпимость --- върный признакъ всякаго полуобразованія и невъжества, составляеть отличительныя черты встахъ нашихъ Геге-

438

листовъ, Шеллингистовъ и Кантистовъ, ибо всѣхъ ихъ встрѣтите еще теперь въ нашей литтературѣ, когда притомъ, не только не явилось ни одного самобытнаго Русскаго мыслителя, по даже ни одной замѣчательной книги по части Философія, кромѣ неполныхъ и темныхъ выписокъ изъ Нѣмецкаго, да философскихъ кличекъ на идеи, которыхъ никто не понимаетъ.....

Еще страпите была участь Отегественной Исторіи въ новъйшее время. Исторія Государства Россійскаео заключила собою рядъ явлений прежней исторической, Классической, если угодно, школы. Реформа Романтическая коснулась и тутъ всего прежияго, и открывала намъ путь къ труду новому и огромному. Надобно было приняться за критику идей и фактовъ, за соображение и сборъ материяловъ. Но до того ли намъ? Какъ прежде безотчетно върили мы всему, такъ теперь безотчетно ничему не стали върить, бросились на нововведенія, разбились на партіи, отвергаемъ старое и кричимъ объ новомъ. Но что же? Какія общирныя изслѣдованія, какія творенія ученыя произвели такой перевороть? Гдљ и гто писали наши исторические реформаторы? Никакихъ ученыхъ изслъдованій и ученыхъ твореній не было и нътъ; матеріяловъ никто це разработываль; о системъ и наукъ никто не думалъ! Иной, увлекаясь духомъ сомнънія, переходя, то къ Шлецеру, то къ Эверсу, то къ Фатеру, впалъ наконецъ въ совершенный скептицизмъ, и просто пичему не върить; другой хочеть спорить съ нимь, и оказываетъ услугу Крыловскаго медвъдя защищаемому имъ предмету; третій безъ толку хватается за Шаффарика; четвертый выводить своею нельпую систему древней Исторіи, и забавиње всего, что все это находить послъдователей, которые кричать, спо-

рять, бранять другь друга, а двло впередъ нисколько не подается, да и никто изъ спорщиковъ не изъяснилъ еще до сихъ поръ порядкомъ, чего именно онъ хочетъ? — Такъ въ теоріи Изящныхъ Искуствъ, въ теоріи Наукъ, мы кричимъ, споримъ, а никто не принимался за трудъ, даже не сообразилъ мизній противника и не изложилъ своихъ!

Когда притомъ Журналистика, гдъ сосредоточивалась вся эта буря въ стаканъ воды, упала, когда, съ другой стороны, мы невольно почувствовали потребность въ соединении, отчетв, практикв, положительности знаній, тогда явилось вдругь огромное журнальное предпріятіе, основанное двятельнымъ усердіемъ нашего Русскаго Брокгауза. Объяснять ли о комъ н о чемъ я говорю? Соединение именъ, обширность плана, объемъ книгъ поваго журнала, практика и положительность, имъ объщанныя, при эклектномъ основательномъ и благоразумномъ, дали новому предпріятію успахъ неслыханный. Но горько было разочарование, и оно довершило анархическое состояние идей и мизний литтературныхъ. Какъ ни разсматриваю журнальное предпріятіе, о которомъ говорю, и котораго именовать ненужно, его ловкое начало, его авторитеть, такъ быстро пріобрътенный, средства, какими оно дъйствовало, результаты, къ какимъ оно довело, и быстрый упадокъ его потомъ, я внчего не вижу въ немъ другаго, какъ ловко нобретенную насмешку умнаго сатирика, и последнюю, окончательную черту того жалкаго состоянія, въ какомъ находится въ настоящее время наша Русская Литтература, съ ея Поэзію, Журналистикою, Философіею, теоріями всъхъ Знаній, того состоянія, которое такъ хорошо выражаеть собою, въроятно, послъдний въ родъ своемъ – большой журналъ, гл собрано все смышное литтературы современной ...

Онъ nec plus ultra, за которое не перешагнуть уже никакому журнальному Геркулесу!

Я сказаль: «всъхъ знаній». Да, мой другь, встыхъ. Взгляни, для примера, на Медицинскую литтературу, и пойми этоть хаось Медицинской литтературы, гдв кричать наши гомеопаты, аллопаты, гидропаты; взгляни на практическія кннги наши - жалкіе сборники, безотчетныя произведенія промышленности литтературной, гдв шумять агрономы и индюстріалисты наши; на практическіе наши журналы, надъ которыми сміются наши производители; на всъ передълки чужаго, гдъ толкують о томъ, что намъ не годится, несвойственно, а иногда и невозможно для исполнения; на наши учебныл книги (исключая оффиціяльно издаваемыя отъ Правительства, обращающаго особенное попечение на учебники)-что за смъсь такая книгъ и системь, сбивчивая, спутанная и всегда безотчетная! Послушай споры о самыхъ важнийшихъ предметахъ Политической Экономіи в Статистики-какая сбивчивость, какое искажение самыхъ подожительныхъ истинъ науки ! Сдълай оборотъ отъ Политической Экономіи къ нашему Театру, гдъ «плачетъ Талія, смъстся Мельпомена», и гдъ сбивчивость теорій и безтолковость критики отражается въ бъдности нашего репертуара: мы согнали со сцены классицизмъ, а чтымъ замтенили его? Драмами Дюма, водевилями Ансело и Талона, всъмъ тъмъ, что «яко сельный цвътъ, процвътаетъ во утріе и къ вечеру гибнетъ!» Но всего забавные ныпышияя путаница нашего литтературнаго языка, гдъ страсть къ реформъ довела насъ, просто, до безъязынія! Какъ нъкогда Латинская схоластика съ полонизмами, какъ потомъ Нимецкая фразеологія, классическіе галлицизмы и темный языкъ Германской Философіи, безотчетно овладъва-

441

ли нами, такъ нынъ безцвльная реформа губить насъ. И не только не основывается она на филологическихъ изслъдованіяхъ, на обращенія къ роднымъ элементамъ, це только не ознаменовывается важными теоретическими твореніями по части языкознанія, по всего забавнѣе, что вопросы, давно рѣшенные, напримъръ, о различіи языка книжнаго и разговорнаго, паходять еще у насъ мъсто, и первый, кто говорить громче, заставляетъ другихъ повиноваться своему голосу! Никогда еще не бывало у насъ такого смъщения всъхъ языковъ, отъ схоластическо-Латино-Русскаго до Полоно-Русско-галиматическаго, и отъ приказнаго до безтолковаго ръшительно. Юноши, едва умъющіе связать періодъ, выдумывають свое правописание; критики, у которыхъ въ иной фразъ смысла не добьетесь, толкують съ важностью о слогв, и забывши прекрасныя начала трудовъ пашихъ филологовъ, забывая языкъ нашихъ Жуковскихъ, Батюшковыхъ, Пушкиныхъ, мы ппшемъ варварскимъ наръчіемъ, какое выдумывають, или недоученые юноши, или такіе люди, которые сами не знаютъ по-Русски, и, конечно, исподтишка, смѣются тому, какъ легко сбить съ толку и увлечь въ заблуждение людей, не имъющихъ прочнаго основания въ томъ, что они делаютъ. И я, право, не виню того, кто, какъ говорять Нъмцы, со кулачекъ слиъяться можеть (der sich ins Faustchen lachem nag), смотря на легковъріе другихъ...

Я упомянуль прежде о сильномъ вліяніи на нась иностранной литтературы, доказываемомъ тъмъ, что привозъ иностранныхъ книгъ несоразмърно усиливается у насъ противъ княжной производимости на Руси, и о несоразмърности образованія между столицами и провинціями, и между разными званіями народа. Послъднее доказывается нисшимъ слоемъ

нашей литтературы—называю такъ грубыя, сърыя, издълія нашей литтературы—эту бездну нельпыхъ романовъ, безсмысленныхъ стихотвореній, уродливыхъ переводовъ Французской дряни, шарлатанскія издълія дълателей, все, чего не видимъ въ порядочномъ обществъ, и что находитъ однакожь себъ покупателей и читателей, и расходится тысячами экземпляровъ, уродуя смыслъ и вкусъ бъдныхъ жертвъ, которыя забавляются и поучаются подобными чудовищами нашей литтературы.

Представленное мною изображение Русской совре-менной литтературы покажется тебъ печально. Соглашаюсь, что оно оправдывается обозрвніемъ исто-рическаго хода ся донынъ, и что послѣдній переворотъ такой исторіи литтературной, какая была у насъ донынъ, долженъ былъ неминуемо довести се къ подобному грустному состоянію, когда, указывал тебѣ на всю Европу, спрашиваю: не то ли одна-кожь и вездѣ ныпѣ, что у насъ? Съ большимъ раздвиженіемъ литтературы, она становится ремесломъ, и меркантильность смъняетъ въ ней всъ другія побужденія; съ разрушеніемъ ига классицизма является всюду романтическое безначаліе-все разрушено, а многое ли начато? И здъсь объясняются и безплодіе, и мѣлкость дарованій, то, что не только не являются люди съ дарованіемъ геніяльнымъ, но что веякое всличіе литтературное возбуждаеть какое-то гоненіе и смъшное преслъдованіе. Посмотри : Менцель ругается великому изваянию Гёте; Шеллинга смвняють безтолковые Гегелисты; Раупахъ и Гальмъ наслъдують Шиллеру, Марріетъ и Бульверъ В. Скотту; люди, подобные В. Гюго, Ламартину, ошибаются въ направления своихъ дарований, а Скрибы. Жюль-Жанены, Жоржъ-Занды, Гейнс, занимаютъ собою всю Европу. Такъ и въ искуствахъ: Паганини и Олс-Були

уродують великое искуство Роде и Лафона, а чудовищное въ музыкъ увлекаетъ потомковъ Моцарта и Гайдена; Рафазля замъняетъ Альбертъ Дюреръ, а послъ Микель-Анджело и Каповы любуются странными изваяніями какого вибудь Иъмецкаго рубаки мрамора, а гравировка работаетъ машиною кипсековые вздоры, и политипажъ вытъсняетъ художническую гравюру. Но, иное дъло тамъ, ивое у насъ: тамъ все это происходитъ самостоятельно и самобытно, и сподвижники новаго сутъ только дополнители стараго, когда всякое измъненіе дълается необходимостью послъ прежняго развитія....

А у насъ?...Но, утёшимся, мой добрый другъ, и вотъ гдё наши утёшительныл надежды на будущее, и даже близкое будущее: вамъ надобно было перейдти черезъ вліяніе чуждое, дабы начать свое самобытное созданіе; такова неизбёжная участь всёхъ юныхъ образованій, и нывёшнее состояніе нашей литтературы, я увёренъ въ томъ, есть нослёдній хризисъ и пароксизмъ нашей чужеземной литтературной лихорадки.

Въ то время, когда мудрое Правительство указываетъ намъ на три основы нашего народнаго быта, Православіе, Самодержавіе и Народность; когда щедрыя пособія его обращаются на усиленіе основательнаго ученія, расширеніе положительныхъ наукъ и значій, изысканіе всточниковъ отечественной исторія, ученое изслъдованіе Руси, и наша промышленность, наша производительность, наша общественная жизнь и образованность столь сильно движутся вцередъ; когда, наконецъ, просвъщеніе проникаетъ всюду, и самыя превратныя реформы служатъ только къ сильнъйшему обобщенію знаній, свъдъній, идей и понятій — онъ пробуждается, спавшій долго богатырь—Русскій духъ, и въ литте-

ратуръ нашей. Время реформы и своевольнаго разрушенія исчезаеть, какъ послъдній отголосокъ битвы, и настаеть время спокойнаго созданія и умнаго творенія. Говорнить только о литтература: обобщеніе шевелить въ ней всюду новую жизнь, и ть стихи. изъ которыхъ являлись Державины и Ломоносовы, Крыловы и Грибовдовы, уже кипять сею новою жизнью. Во-первыхъ, мы вст уже видимъ и убъждаемся въ нелености, пошлости и ничтожестве чуждаго, наслышаннаго образованія, пъсня съ чужаго голоса, и безотчетной реформы, а посль сего всъ ингмейскія усилія хвастаяваго невѣжества, литтературнаго фанатизма и безразсудной жадности къ новостямъ для насъ неопасны. Во-вторыхъ, взглядъ на послъднее время нашей литтературы представляетъ намъ и многія отрадныл явленія; по закону исторіи человъчества, всякое противодъйствіе есть средство для дъйствія дальнъйшаго, и всякое добро искупается борьбою со зломъ, каждая побъда свъта сраженіемъ со тмою, а на поляхъ битвъ всегда зеленветь потомъ самал тучнал жатва. Ограждаемые мудростью закона п порядка, мы чужды пагубныхъ идей, потрясающихъ основы общественныхъ образованій, и слъды бури, опустошавшей наше внутреннее литтературное хозяйство, скоро у насъ изгладятся, а трудъ наградитъ щедро за убытокъ. Доказательства словъ монхъ покажу я тебъ въ сльдующемъ письмъ, въ томъ самомъ, что дълается нынъ въ Русской литтературъ, а еще болъе въ томъ, что необходимо слъдуетъ изъ всего, что дълается, и на что есть уже у насъ надежды прочныя и прекрасныя. А когда настанетъ время дъланія — дълатели явятся. Тъ же самые, кто шалилъ въ юности, могуть возмужать въ опыть льть, и представить собою достойныхъ сподвижниковъ, и изъ среды на-

Обовръніе Русской литтер. 1838, 1839 гг.

446

шихъ юныхъ поколений выдвинутся впередъ богатыри, если только ихъ вразумять въ истинное, великое назначение Русскаго народа и Русской земли. изъяснятъ имъ великія родныя средства. А вся эта саранча, вст насъкомыя ошнбокъ и заблужденій, только удобрять собою плодородную почву науки и опыта, какъ удобряютъ ее листья, осенью падающіе на землю. Въ такомъ случав, въ такихъ обстоятельствахъ, говорить правду, доводить истину до всеуслышанія, я почитаю подвигомъ и заслугою, и никогда и никого не побоюсь сказать и повторить ихъ, извлекая пользу изъ опыта и безпристрастнаго взгляда тёхъ лётъ, когда страсти не увлекаютъ уже насъ, и кровь наша закипаетъ не нри видъ новости, но при видъ пользы, и прежде ослепленія блескомъ даеть отчеть разсудку. Молчаніе эдъсь было бы виною, а мы и безъ того ужь въ столь многомъ безъ вины виноваты. И вотъ я сознаюсь въ винъ даже и передъ тобой, что наговориль тебъ столько, а все еще не началь отгета о томъ именно, о чемъ ты его требовалъ. Но, пъняй на себя, если тебъ уже надовло мое многословіе; ты самъ вызвалъ меня на бестаду, и я почелъ необходимостью предварительныя объясненія, поступая по словамъ нашего земляка, Москвича, почтеннаго П. Ө. Фамусова, который всъ дъла любилъ дблать и приказываль дблать «сь толкомь, сь разстановкой». Твой, и проч.

н. полевой.

YIII.

СОВРЕМЕНЦАЯ РУССЕАЯ БИБЛЮГРАФІЯ.

КНИГИ 1840 ГОДА.

8. Современникъ. Томъ XVII. Спб. въ тип. Е. Фишера, 1840 г., въ 8, 86, 104, 142 стр.

Небольшой объемъ изданія, ръдкій выходъ книжекъ, участіе всъхъ писателей, составляющихъ у насъ (по мизнію многихъ), что называется, sommité litteraire, не обязывають ли Редактора Современника заботиться объ особенной тщательности въ выборъ статей, разнообрази ихъ, дъльности, безпристрасти, и придачь самобытнаго характера критикь (ибо и она входитъ въ составъ Современника), и изгнании всего, что педостойно памяти незабвениаго основателя Современника? Казалось бы, такъ надобно. Нъсколько разъ говорили мы о Современникъ, говорили откровенно, и даже откровенность паша не понравилась, можеть быть, почтенному Редактору. Но намъ до того нътъ дъла: правду стапемъ мы говорить ему и всъмъ всегда, и она дастъ свой плодъ, если не для одинхъ, такъ для другихъ. Недостатокъ разнообразія, излишпяя списходительность, особливо въ стихахъ, и какая-то иеръщительность критики - вотъ существенные, неисправниые педостатки Современника. Они ярко отразились и па новой книжкъ его, которою начинаеть онъ пятый годъ своего существованія. Въ прозъ сей книжки находимъ, прежде всего, статью о Финляндін, любопытную по подробностямъ н по имени автора, Финляндскаго поэта Рунебереа; за тъмъ повъсть г-на Основьяненка: Козырь длека, ознаменованную дарованіемъ автора, несомпѣннымъ и замѣчательнымъ. Любонытны еще статьи: Гонго-Сокко (мъстечко, гдъ находятся золо-

тые рудники въ Бразнаін) и о Слободскихъ полкахъ, хотя въ ней мало новаго и есть обмольки*. Но мы желали бы знать: скоро ли кончатся безконсчиые отрывки изъ Исторіи Партизановъ Пиринейскаго полуострова, г-па Неведомскаго? Скоро ли изъ отрывноез превратится эта Исторія въ жингу, и уступить въ Современникъ мъсто чему нибудь другому? - Замъчание Редактора Современника, касательно прекраснаго, естественнаго и орнгиналынаго окончания повъсти г-на Основьяпепка: Воть любовь/ произвело странность: Редакторь пясаль къ автору, что героння повъсти его, Галочка, пожертвовавши любовью долгу и воль отца, не должна была пережить своего пожертвованія. Странное требованіе, неоправдываемое, пи дъйствительностью жизни, ин условіями искуства! Но авторъ повъсти согласился съ замъчаніемъ, увичтожилъ прежнее, столь изящное и оригинальное, и прислаль въ Современникъ новое окончание своей повъсти, въ которомъ героння повъсти «романически» умираеть. Редакторъ напечаталь присылку, н, Богъ знаетъ съ чего, называетъ новое окончаніе кратикою на поньсть: Воть любовь/ — Мы сказали, что контикъ Современника надобно бы более самобытнаго характера, но въ нъкоторомъ отношени оно не совсъмъ справедияво. Если неопределенные, бездоказательные отзывы Редактора и выписка заглавій клигь, безъ вслкихъ замечаній, ничего не прибавляють къ суммъ опыта и познания вообще, за то у него тщательно разделены все пишущие на хвалимыхе и исхвалимыль, в напиши вторые, хоть лучше Шексинра, Редакторъ молчить, либо осуждаеть. Впрочемь осуждение его не всегда бываеть опасно. Примъръ тому показали мы, разбирая мивніе Современника о Ста Литтератораля, а въ примъръ противнаго укажемъ теперь на отзывъ его о новыхъ повъстяхъ Н. Ф. Павлова. Вотъ что говоритъ Современникъ: «Въ отдъления романовь, повъстей и разоказовъ, напечатавныхъ въ послъдние

* Сказано, на примъръ, будто «земля, составляющая нынъ Харьковскую губ., въ прежния времена принадлежала В. К. Кіезсколу, и служила древнили границалии Южной Россіи отъ Половцовъ, Казаръ (?) и Печенъговъ; что жители ся, при нашествіи Татарскомъ, удалились за Ангопръ, и сравнены во всъхъ правахъ и преимуществахъ съ Иольскили илалетстволиз, и что въ 1646 г. «двинулись они изъ-за-Диъпра и начали селиться по Бълогородской гертъ. Туть, что слово, то ошибка!

три мъсяца, мы пе можемъ представить ничего замизнательизе кинги г-на Павлова.» Посмотримъ, чъмъ опа показалась столь замъчательною г-ну Критику. «Онъ (г-нъ Павловъ) писатель самый винмательный ка своему делу (?), глубоко вникающій въ сущность предметовъ своихъ (?), нзучающій всъ под-робности гастной жизин (?), одпимъ словомъ, опъ ни (одного?) слова не говорить безотгетно.» Однимъ словомъ, ни слова мы туть не понимаемъ, кромъ того, что ни о Шекспирв, ни о Гётс нельзя, кажется, сказать, будто они «ни одного слова не говорять безотчетно.» Но, пойдемъ далье. «Читать его занимательно, и даже поучительно» — просимъ замътить всь сін слова, ибо здъсь вдругъ начинается совсъмъ другое — «хотя не соглашасться съ нимь въ мысляхь, и туствуещь упольление оть его разсказовь.» Какъ такъ? Посль того, когда повъсти г-на П. самое замъгательное явление Русской Словеспости, онъ самъ елубоко вникаета въ сущность предметовъ, изучаетъ вст подробности жизни, в ни одного слова не говорить безотгетно, а читать его занилательно, н даже поучительно, послъ того и въ то же время читать его утомительно и въ мысляхъ съ нимъ не соглашаешься? Крнтикъ изъясняеть : «Въ повъстяхъ его надобно отличать достоинство частей оть ценности целаго. Каждая, заметые, мыслы его, сама по себъ, замъчательна, какъ свидительство ума проницательного и двиствующаго (?). Каждое выражение у него запечатлено новостію и силою (каждое — заметьте новостью и силою ?!). Но всякое произведение Изящиаго Искуства оцънивается преимущественно по тому впечатлънію, которое сообщается душъ созерцаниемъ цълаго. Главный характерь созданія (сущность ? общность?) магически овладаваеть встыть духовными существоми нашими, и подчинаеть насъ надъ встыть господствующей красоть. Мы охотно остаемся въ состояния этой (такой, то есть) усладительной певоли, потому, что въ области (т. е. во власти) покорившей насъ красоты ошущаемъ одну изъ тъхъ благотворныхъ стихий, которыя питають правственное бытие наше. И такъ, основа цълаго пе должна зависъть отъ прихоти художника (а подробности разва должны?): онъ творитъ ее въ живомъ сознани природы и человъка; онъ проводить ее въ параллель съ темъ, что общежните, мъстность и эпоха создали передъ нимъ. Созданное художникомъ виъ этой сферы не

пропикнеть существа нашего и не сольется съ пниъ, потому, что оно ему чуждо. Въ разсматриваемыхъ здъсь повъстяхъ, моральныя задачи разрынены такъ своеправно, такъ несоотвътственно жизни, что самое поразительное въ нихъ не потрясаеть души, потому, что туть она себя не узнаеть.» — Положимъ, бываетъ такъ, и неръдко, что гасти прекрасны. а шълаго нъгъ, и что ниой авторъ облекаетъ нельную мысль, странный софизмъ, въ прекрасныя подробности; по можно ли послъ того говорить, что у такого автора каждая мысль свидътельство ума проницательнаго, каждое выражение запечатльпо повостью и силою; что опъ писатель самый внимательный къ своему дълу, елубоко изугающій сущность предмета, вникающий во всть подробности жизни, ин одного слова неговорящий безотгетно, и что гитать его занимательпо и поучительно.^Э И сказавши все это, все, чего ши о какомъ писатель въ мірь сказать нельзя, вдругь объявить, что ва лилсляхъ съ хваленымъ авторомъ не соглашаещься, отъ его разсказовъ гувствуещь утомление, а правственныя задаги разръшаеть онь такъ неестественно, что душа человъческая не узнасть въ его сочиненіяхь себя, и самое поразительное въ нихъ не потрясаетъ ем? Р. С. немилосердо обращается дальс къ языку повъстей, гдъ, какъ мы видтли, «пи одно слово пе говорится безотчетно», и паходить, что «стремление къ повости идей и чувствований, увлекшее со-«чинителя за предълы сстественности, означилось даже на «общемъ характеръ языка его. Авторъ, повидимому, напе-«редъ отвергнулъ все, то есть для писателей неизбъжно «общаго въ выраженияхъ (?). Онъ все превратият въ тяже-«лый труда, для себя и для читателей». - Надобно ли прибавлять какія шибудь поясненія на такую рецензію? Да и понялиль вы, что она такое: похвала или осуждение?--Удивляться ли посла того, что поставивъ рядомъ брошюрки г-на Нефедьева и Спасскаго-Автопомова съ кингою г-на Булгари-на (Лапиняя прогулка-столь замъчательною и любопытною), критикъ преходить молтанислиз Булгарина, а о г-иъ Нефедьевь отдельно замечаеть, что «въ книге его видишь уменье разсказывать соединенное съ точностью и занимательностью авла» (когда и вся-то кинга г-на Нефедьева-отдъльно напечатанные экземпляры газетной статейки!) Такъ г-жt Шаховой предващаеть критикъ, что она будетъ «поэтомъ, какихъ,

450

не только у насъ, но и во встях литтературахъ было огень не-.иного.» Такъ объ Утренней Заръ, вся рецензія ограпнчнается словами : «Вотъ истиппая прелесть, для читателей съ утонченными вкусоми, наслаждающихся книгою, какт. Петербургские житсли упосваются вдохновенными движениями Талони въ новомъ балетв : здъсь все ерація-и стихи, и проза, в картипки, и самое издапіе! Такъ, поставивъ рядомъ романы гг. Каменскаго, Александрова и Загоскина, критикъ говорнть, что «уль, вкусь ихь, и даже характерь творений вполнъ выразниесь предшествовавшими опытами», почему н говорнть объ пихъ нечего, кромъ того, что онн «спова украсили паниу литтературу своими сочинениями», какъ будто авторъ Милославские, авторъ Павильона и авторъ Искателя сильных ощущений равны по своему дарованию ! И когда же успълъ выразить г-иъ Каменский. «умъ, вкусъ и даже характеръ своихъ творений,» когда опъ до сихъ поръ издалъ только три, четыре повъсти, и Искатель сго есть первый опыть его упражненія въ ромапь? Такъ о переводъ Исторін Карла V-го», критикъ говорить только, что «твореніе Робертсона нзвъстно въ Европъ каждому, сколько нибудь образованному человъку», а о Путешестви по Америкъ Дорбиньи: «излишне было бы говорить о занимательности этой кинги» — и ии слова болье ! Но что всего страните намъ показалось: крнтикъ выставляеть рядомъ заглавія — Сынь милліонера, романь Поль-де-Кока, и Дитская Библютека, переводъ г-жи Зражевской, и объявляеть : «эти книжки посвящены пренмущественно развитно въ дът яхъ гувства из линаго.» Это что такое? Какъ? Романъ Поль-де-Кока книга для дътей? «Сынъ милліонера» ризвиваеть изличнос? ... Туть върно опечатка, или что пибудь въ родъ обмолвки!

Въ отдѣлѣ Стихотворений помѣцены прелестные стансы Жуковскаго. Какое Русское сердце не отзовется на слова поэта: «Молитвой пашей Богъ смягчился,» и не повторить съ нимъ слокъ, обращаемыхъ имъ къ благодатному Ангелу?

> И ты опять, какъ преждс, съ нами; Опять для насъ твоя краса. Ты повидался съ пебесами И перенесъ къ намъ небеса.

Новыя

И жизнь теперь межъ насъ иная Начнется, Ангелъ, для тебя; Ты загланулъ въ святыни рая, Но землю избралъ самъ любя, И въ новомъ къ намъ переселенъя Сталъ ближе къ Въчному Отцу, Его очами, на мгновенье, Увидъвъ тамъ лицомъ къ лицу. И чище будетъ жизнъ земпая Съ тобой, пашъ другъ, намъ данный вновь: Ты къ намъ принесъ съ собой изъ рая Надежду, Въру и Любовы!

Въ остальныхъ делнадиати пьесахъ есть стихотворения Грас. Е. П. Р — ой, и — г-на Гребенки, укотораго Русалки хотятъ «пошалить немпого съ лъшили»,» для ризмы: расvenunus, и

> Цемуются травки, Цваты въ тихомолку...

Есть отихи и г-на Айбулата, который увъряетъ, что въ могилъ лучше, нежели на свътъ, и что если въ могилъ много червей —

> Пусть много тамъ червей — За то ни однаго изъ братій, изъ людей!

Видите: какую высокую, утвшительную, истиппо-поэтическую идею внушила поэту *могила* — великій урокъ человъчества!...

9. Призгание женщины (.) (С)ъ Англанскаго. Спб. въ тип. Акад. Наукъ, 1840 г. въ 12, V и 252 стр.

Назидательное сочиненіе, гдѣ авторъ, указывая на цѣль жизни женщины, обозрѣвая кругъ дѣйствій ея обличая несправедливыя и превратныя мнѣнія о писшей будто бы передъ мужчиною степени женщины въ обществѣ и въ человѣчествѣ, показываетъ и общиршость, и величіе, и святость обязанностей ея. Вмѣсто предисловія, переводчикъ приложныъ отрывокъ (изъ пенапечатаннаго донынѣ) стихотворешія г-па Бенедиктова: Къ Женщинъ. Стихи звучны и мысль прекрасна. Изображая мать съ ея младенцомъ, поэтъ говоритъ:

Русскія клиги.

И воть — ты мать персселенца Изт. мрачныкъ странъ небытія: Весь міръ твой, въ образа младенца, Теперь на персяхъ у тебя; Теперь, какъ въ небв безпредъльномъ, Покоясь въ лоять колыбельномъ, Лежнить вселенная твоя; Ея ты вопъмиъ чутко внекленъ, Стремищься къ ней, и, посреди Глубокой тмы, се подъемленъ Къ своей интательной груди. И въ этопъ часъ, какъ все въ покоъ, Въ пучниъ сновъ и темноты, Ис спятъ, не дремлютъ только двое — Звъзда полночная, да ты!

Можно ножелать поболье простоты въ метафоръ поэта, но все стихи его имъють свое несомпънное, относительпое достоинство, а особенно приличны книгъ, которую можпо пожелать видъть въ рукахъ каждой молодой супруги и юной матери.

10. Заїнски килзя Таллерана-Перигора, бывшаго Еннскопа Отенескаго, члена Національнаго Собранія, министра, посланника, владътельнаго Князя Беневентскаго, вийс-великаго избирателя и оберь-каммертера Имперія, сепатора, князя, нера, оберь-каммертера Фронціи, кавалера орденовъз Св. Духа, Золотаго Рупа, Большаго Орла, Почетнаго Легіона, и проч. Собр. и изд. графинего О. дю-К., сочинятельницев Записокъ одной Знатной Дамъг. Пер. съ Французскаго: Часть І. Москва, въ тин. Лазар. Ипст., 1840 г., въ 8, 193 и V стр.

Во Францін есть множество подлълнизать Записокь, н есть даже особые мастера составлять ихъ. Такъ въ новъйшее время составлены были Записки Дюбуа, Дюбарри, Фунеу Людовика XVIII-го, Знатной Дамы (d'une femme de quas lité), Государственнаго Министра (будто бы Гарденберга d'un honume d'êtat), и гроч. И податлка ихъ такъ умия что ее читаете съ удовольствемъ, нбо все, что только пожи но собрать умпаго и достовърпаго, сбирается въ такия конч пилации, изъ сотепъ книгъ, располагаемое притомъ занимательно, ловко и умно. Сюда принадлежатъ и Записки Таледрана, явившияся тотчасъ послъ его смерти. Наслърянки Такъ лейрана объявили, что онъ подложныя, и что собственныя замътки свои запретилъ Талейранъ издаватъ – поминися по Т. I. – Кн. II.

435

Houses

50 лъть. Но за всёмъ тёмъ, подложныя Записки его разоплись. нбо составлены очень ловко и съ умомъ. Опъ являются теперь въ Русскомъ переводъ, и могутъ быть чтепіемъ занимательнымъ. Переводъ, какъ можете видъть изъ списапнаго нами заглавія, гдъ Талейранъ превращается въ Таллерана, называется посланниколиз, какимъ-то вище-ееликилиз избиратслемъ, оберъ-колмереромъ Франция, и украшается какимъ-то неслыханнымъ орденомъ Большаео Орла, переводъ Русскій не изъ щегольскихъ, но спосенъ однакожь для твхъ, кто не знаетъ Французскаго оригипала. Въдь полу-Шампанское замъняетъ же у многихъ драгоцънный нектаръ Эперне и Ан? И много ли вышиваютъ на Руси молаги и модеры, которал пе была бы поддълана изюмцомъ изъ Сантуринскаго, на берегахъ Мойки и Яузы? Примъните все это къ книжпому дълу и — дъло ез шляпъ.

КНИГИ 1839 ГОДА.

5. Исторія Философія Древнихь Времень. Сочиненіе Генриха Риптера, Э. П. Берлинскаго Университста. Пер. съ Измецкаго. Ч. І. Спб. вътип. Ильн Глазунова и К., 1839 г., въ 8, XXIV и 584 стр.

Насъ цемного удивнао объявление, разосланное при аффицнахъ и газетахъ, въ которомъ мы прочитали слъдующее: «Желая способствовать же распространению у насъ жлассипспой Философской литтературы, я возналиврился издать на Русскомъ языкъ «Исторію Философіи» Риттера, и сочиненія Шлатона, какъ два фундаментальныя въ своемо родо творенія. Перени томо Исторін Риттера уже вышель. Подписка принимается у самого издателя, профессора Карпова». и проч.-Туть являлось множество недоумений: сама ли г-нъ Карновъ перезела двъ означенныя, огромныя книги, или тольво издаеть наз? Что такое разумъеть опъ подъ классическою, овлософскою литературою и фундаментальными творениями? Но всячески -- перевесть и яздать Риттера и Платона -польные исполинский, и мы поздравляемъ Русскихъ читателей съ добрымъ пріобратеніемъ, даже и посла изданія одного перваео тома Риттеровой Исторіи Философіи. Имъя свои недостатки, она содержить въ себе однакожь богатые матеріялы. Пенени тома объемлеть Философію Востока (дополняемую авторонъ въ последующихъ за темъ томахъ, и мы удивляем-

ся, почему не соедниных вырсть почтенный переводчикъ вссго, что у автора невольно было разделено, ибо опъ пріобрълъ дополнения, когда первый томъ его былъ уже изданъ). в древитищую Философію Грековъ, до Сократа (Іонійская, Пивагорейская, Элейская, Софистическая школы). Переводъ довольно въренъ, и былъ бы даже хорошъ, еслибъ это, эти не губили его: какъ терние колючее, они разсыпацы у цереводчика по всъмъ страницамъ! Надбемся, что онъ самъ замытить излишество такихъ пенужныхъ укращений, и въ с.п. дующихъ томахъ постарается придать слогу своему приличную важность и падлежащее излисство.

6. Руководство для родителей, желоющихо опредвлять малолттных дыней во Восино-Учевных заведения, составленное по приказанию Е. И. В. Главного Начальника Пажескаго, всъхъ Сухопутныхъ Кадетскихъ Корпусовъ и Дворянскаго Полка, и изданное по Высочайшему соизволению. Издание второс, дополненнос и испривленнос, согласто распораженіямъ, состоявшимся по 1-е Сентября 1839 года. Спб. на тип. Э. Праца и К., 1839 г., въ 8, ХХХ в 316 стр.

Многочисленность юношей, обучающихся въ Военно-Учебпыхъ заведеніяхъ, и общее желаніе отдавать въ нихъ учениковъ, при пыпѣшиемъ совершенствѣ ученія въ сихъ превосходныхъ заведенияхъ, дълали необходимою такую книгу, гдъ были бы собраны всъ правила для поступленія, бытности н выпуска изъ няхъ воспиталниковъ. Издапное въ 1836 г. Руководство, все было давно раскуплено, и множество требованій являлось на него вновь. Оно нанечатано тенерь снова, съ дополнеціями, и въ большей системъ, такъ, что вполиъ даетъ всь потребныя свъдъція, касательно Военно - Учебныхъ заведеній, кон суть: Кадетскіе Корпуса — губерпскіе, Финляндскій, столичные (1-й и 2-й, Павловский, 1-й и 2-й Московскіе) и для малольтныхъ (Александровскій), Дворянскій Полкъ, Пажескій Корпусъ, Школа Гвардейскихъ Подпрапорщиковъ и Юнкеровъ, Артиллерійскос и Главное Инженерпое Училища, Морской Кадетский Корпусъ, и кроит того Лицей, Институты Путей Сообщения. Горныхъ Инженеровъ, Авсной и Межевой, Неплюевское Оренбургское и Войсковое Сибирское Училища, Аудиторская Школа, Батальоны Кантоинстовъ, Школа Топографовъ, Штурманский Полуэкинажъ,

и Учебпый Морской и Морской рабочій Экипажи, Берейторская и Техническая школы, и заведенія при Кавказскомъ Корпусь. Расположеніе Руководства следующее: основанія, на которыхъ опредъялются ученики; порядокъ подачи просьбъ; преимущества воспитанниковъ; правила выключки ихъ; программы пауқъ, требуемыхъ при вступленіи; формы просьбъ; росписи преподаванія наукъ по классамъ; росписи учебныхъ книгъ; исчисленіе управляющихъ заведеніями лицъ и ихъ Управленія и Въдомства.

7. Городъ Старая Русса и его соляно - минеральное нотогники, въ медико-топографическомъ, физико-химическомъ в врачебномъ отношенияхъ. Сочинение Медико-Хирурга, и проч. Андрея Воспресенскаго. Издано по Высочайшкия повелянию. Сиб. въ Весии. тип, 1839 г., въ 8, ХХ и 298 стр., съ планомъ города.

Стирая Русса, столь памитная въ нашей Древнъйшей История, притолъ на пути Нордианскомъ «нов Варягъ въ Грени», славпая издревле соловарнями, знавшая Артезіанскій буравъ прежде Францін, недавно сдълалась еще мъстомъ лечешія больныхъ въ таношнихъ соляныхъ источникахъ. Wir leben in der Zeit der Brunnencurcu (мы живемъ во время афубнія водами), говорять пынь медики, съ техь поръ, какъ узпали все преимущество простыхъ лъчтний, представляемыхъ матерью - природою, противъ наплахъ искуственныхъ микстуръ и пилюль. Старо-Русские источники входятъ теперь годъ отъ году въ большее употребление: въ 1837 г. было тамъ не болће 362, а съ 1838 г. уже болће 1000 большыхъ. Книга г-на Воскресенскаго даеть подробное понятие о мъстности Старой Руссы и ся гидрограсии и медико-топограсии, бользняхъ, въ конхъ воды Старо-Русския полезны, свойствахъ ихъ, разложения, методъ лъчъния, и проч., такъ, что можетъ служить полнымъ руководствомъ для имвющихъ въ пей пужду. Понечительное Правительство, признавая пользу книги, напечатало ее па казепный счеть. Издание прекрасно.

8. Торжество заложения храма Христа Спасителя ез Москов, 1839 года, Сентября 10 дия. Москва, въ Унив. тип. 1839 г., въ 8, 23 стр.

Съ благоговъйною простотою описано въ сей небольшой книжкъ великое и святое торжество поваго заложения храма

Русскія минги.

Спасятеля въ намяль 1812 года, въ Москвв, близъ Кремля. Красноръчно пе нужно, гдъ говорятъ великія событія. А что огроми ве тъхъ событій, символомъ конхъ навъки останенся обътъ Благословециаго, исполиленый благонестивных Братомъ Его!

9. Объдъ, какого не вывало (Сон. Ө. Н. Глинки). Москва, въ тиц. Н. Степанода, 1839 г., въ 12, 30 стр.

Отдъльно панечатаниая статья почтеннаго *Э.* Н. Глинки, которая была уже помъщена во всъхъ почти газетахъ. Онь описываетъ трогательныя подробности перваго объда для нищей брании, учрежденнаго въ Москвъ, по примиру Потербурга. Разсказъ его дминитъ чувствомъ сердца.

19. Миханли, Велиній Килазь Ківво-Черынговоній и Болринь сво Феодорг. Соч. Н. Ивангани-Пистрево. Издань Кипземь М. Оболенскимъ. Москва, въ тип. Лазар. Инотитута, 1839 г., въ 8, 47 стр.

Счастлявъ, кто отдавши юность такамъ мечтамъ Поззія, лыта преклоппыл можеть восвятить запятіямь болье сущесть воннымъ и полезнымъ, по крайней мърв (потому, что мы не хотимъ ссориться съ поэтами), болъс нодчиненнымъ коледному уму, пожели горячить воображения. Мы номинить поотнческія созданія автора, его надпись на поль Бороданеноми, н радуемся, что досуги уедицения посвящаеть онь нынь положительнымъ запятіямъ Отечественною Исторіею. Въ изданной Н. Д. Изавчивынъ-Писаревнить бропноркъ изложена жизнь достопамятнаго Князя Миханла Черниговскаго, свидетеля овковыхъ бъдствій отчизны, не поклонившагося свиръпому повелителю ордъ Татарскихъ, претерпъвилаго мучение за въру, и причтеннаго Церковые православною къ лику мученийств. Извъстно, что мощи его, и его върнато болярина Өсодора, нокоятся въ Архангельскомъ Соборъ, въ Москвъ. Въ разсказь автора все еще видыть поэть, по въ примъчлияхъ много любонытнаго найдется и для историка; особенно важно туть послание Іоанна Грознаго, въроятно, имъ самимъ писанное, когда по воль сто мощи Князя Миханла были перенесены изъ Чернигова въ Москву; донывъ опо оставалось неизвъстнымъ.

11. Способъ къ распространению шелководства. Я. Юдицкаго. Москва, въ тип. Губериской, 1839 г., въ 8, 34 стр., съ рисункомъ.

Воть кинжка, съ которою несправедливо, и больше нежели песправедливо, поступиль одинь Русский журналисть: опъ разбраннать се на поваль въ своемъ журпаль, а потомъ опять разбранных въ газетв, которую издаеть онъ вмъсть съ журналомъ. За что такая исмилость? За то, что кпижка писапа пекраснавымъ, неправильнымъ языкомъ. Но, говоря только объ языки, критикъ совстиъ не замътнит., что брошюрка г-на Ю. излагаеть весьма важный и любопытный факть, поторый можеть составить новую вътвь промышленности для жителей среднихъ областей въ Россін: г-нъ Юдицкій нашелъ возможпость, въ Москвъ, подъ 56°, воспитывать шелковичныхъ червей и разводить шелковицу па открытомъ воздухв. Изучикъ производство дъла въ Крыму, съ 1818 года, г-иъ Ю. началъ опыты свои въ Москвъ, встръчнать пеудачи, и, какъ всегда водится - насычники, по двадиать лать труднося пеутомимо. и въ 1838 году представилъ паконецъ публикъ Московский исляя, коконы, пелковицу и червей - урожденцовъ Москвы, такъ, что почтенный и попечительный начальникъ Москвы, тамовинее Земледъльческое Общество и всв обратили внимавіе на трудъ г-па Юдицкаго; теперь предполагается даже нронавесть шелководство въ Москвъ въ общирномъ размъръ. Въ кинжкъ своей, г-иъ Ю. излагаетъ легкость, удобство, вользу дыя, объясняеть все производство его, и такъ просто, и такъ ясно, что его пойметъ всякий простолюденъ. На приложенцомъ рисунка изображены янчки, кокопы шелковыхъ червей, сами червя, шелковица и мотальный становъ для -шелка. Встръчать насмъщкою такую кингу... неучтиво и несцраведные, и трудъ г-на Юдицкаго долженъ, напротивъ, внушить благодарность къ нему каждому благомыслящему человъку. Кромъ того, книжка его и не такъ уже плохо писава, какъ хотълн насъ увърить вышеупомянутые журналъ и газета; въ статьяхъ почтеннаго критика можно найдти гораздо болье оминбокъ и кривографии, не говоря уже о смысль, котораго иногда не сыщете въ нихъ и днемъ съ огнемъ.

12. Черкесъ. Романъ *М. Воскресенскаго.* Москва, въ тнп. С. Селивановскаго, 1859 г., въ 12, 245, 236, 242 и 219 стр. Послѣ трехъ романовъ: Оный и Онал, Проклятос Мъсто

Послѣ трехъ романовъ: Оный и Онал, Проклятос Мъсто н Черкесъ, характеръ т-на Воскресенскаго, какъ роланиста в писателя, опредъляется, и вритака можетъ впередъ уволить себя отъ всякихъ дальнъйшихъ съ нимъ объяснений.

7400

Возьмите пъсколько мерзавцовъ, дураковъ и негодяевъ, прибавьте къ пимъ развратную красавицу, да еще добрую красавицу, которую обольщають и развращають ; перепутайте завлаку, развяжите се ръзней; вставьте брань на людей, и пъсколько пьяныхъ пирушекъ; напишите все это вадутымъ слогомъ, и — вы получите романа, въ родъ романовъ г-па Воскресенскаго. Не забудьте еще дать мудреное название, которое ни къ чему пейдетъ, да фразъ, фразъ, лихихъ, удалыхъ фразъ подсыпьте побольше! Въ повомъ романъ все содержание со. стонть вь следующемь: умпые и добрые, какие-то князь старый да князь молодой, да еще старая княгиня полу-умпая, и молодая красавица княжна, прівзжають въ Москву, въ гости, по приглашению дальней родни своей, богача, откупщика и мерзавца (NB. Ихъ Сіятельства очень бъдны; тапъ, что живуть кое-какъ въ обломкъ своего стариннаго дома въ деревить). У откупщика дура жепа и развратный сынъ; у сына слуга, бывшій разбойнячій атаманъ я ужасный язверги; у этого изверга развратная любовница, Полька; у княживи иянька дура и родъ лакея - казачка, мальчишка Черкесъ; остальныхъ героевъ ромапа, какъ-то: подъячаго, которъй крадеть деньги и облатки у откупщика; пьяницъ друзей развратнаго сына его, пустаго резонера, полковника, который объъдаетъ откупщика и смъется надъ нимъ, и проч. и проч., ле исчисллемъ. Следуетъ романъ: сыпъ откупщика влюбляется . въ княжну, княжна влюбляется въ него, братъ княжны (добрый и умпый) въ дочь откупщика (также добрую и умпую), а дочь откупщика въ него. Сынъ откупщика сватается за княжну; ее не отдають за него; онь обольщаеть ее; брать дерется съ инмъ, и хоть негодяй не хотъль ужь жениться на княжнь, а позпакомныся между тымь съ Полькой, но, непугавшись пистолета, женится на кляжнь, и тотчасъ бъжитъ за границу, думая, что и Полька и слуга его поъдуть съ нимъ. Дура пянька, желая пособить княжить, даеть ей, вмъсто лекарства, яду, и княжна умираетъ. Нянька сходитъ съ ума. Остальные князья и княгини увзжають въ деревню; Полька и бывшій разбойничій атаманъ обкрадываютъ своего спутника и попадаются въ руки правительства; за ихъ злыя дъла, ихъ наказываютъ и отправляютъ въ Сибирь. А что сдълалось съ сыномъ откупщика и съ Черкесомъ? Черкесъ повсюду преслъдуетъ негодяя, мужа княжны, ищеть его по всей Европъ, находить въ Венеціи и ръжеть; потомъ тдеть

4110

Same Honne

нь Россию, приходить на могилу княжлы, чертить на ней пинжаломь: «Ты отмщена!» и какъ дъло было зимой, то опъ меренеть и замерзаеть до смерти на могиль.

> Туть ему дурню И смерть приключилась!

А съ пимъ пусть умретъ и замерзпетъ и память романа, гдв пабрано столько несообразностей, нельпостей и клеветъ на человъка !

13. Стихотворения Николая Богданова. Москва, въ тип. А. Семена, 1839 г. въ 12, 50 стр.

Начниается стихами къ Маю; потомъ идеть Утрата; потомъ Сеня — поэту грезилось, будто какан-то дленца обинмала его. Потомъ поэтъ восхищается Пленцей, потомъ Аліминой; потомъ идутъ Слезы, разочарованіе, въяная пирупика, Длеа Илен, которая «не разбираетъ стариковъ и мо-«лодыхъ», и авсъмъ равпо даритъ лобзапія живыя, за мо-«лодыхъ», и авсъмъ равпо даритъ лобзапія живыя, за моалодыхъ», и авсъмъ равпо даритъ лобзапія живыя в сладать на свътъ», а въ заключеніе объявляеть, что овъ сбился съ толку и сталь ек ту-

> И что писать теперь безь толку. Когда нють мыслей въ головид. Не вдохновенье, какъ бывало, – Бредеть по улиз галиматья. Теперь живу я машинально, Что миз въ грядущемъ ожидать? Пойми меня, дружокъ, буквально – Я сталъ въ тупикъ.....

Точки поставлены сампиъ авторомъ, и вы можете дополнять смыслъ ихъ, какъ вамъ угодно.

14. Вторинкъ на Ооминой недпляв. Картипа-водевиль въ 1-мъ дъйствіп. Н. С. Соколова. Москва, въ тип. Лазар. Ипст. 1839 г. въ 12, 61 стр.

Въ Москвъ есть старинный обычай: на Святой, когда всъ лавки бывають заперты и инкто не тергуеть, купцы, пользуясь временемъ, считають лавки свои, повърлють счеты, смъкають барыши, отбирають остатки, обръзки, засаль, какъ опи называють. Кому-то изъ инхъ и когда-то влумалось объявить продажу остатковъ по дешевой цплиъ, въ Ооминъ поне-

Digitized by Google

400

дальника. Спекуляція была удачпа. Народъ забыль поговорку: «цена дешевая — товаръ гимлой,» и раскупныть все - въдь мы охотвики дешево покупать, а па енилой товарь всегда найдется купець слъпой! Имя гения изобрътателя продажи дешеваео товара въ Оомниъ понедъльникъ неизвъстно, по его выдумка осталась, и ужь пикто въ Москвъ не запомнитъ, какъ давно ведется обычай ходить въ ряды, покупать дешевой товарь на Оомниой, въ попедъльникъ и вторникъ. Тогда въ рядахъ Московскихъ протолпиться нельзя - тъснота, толкотия, шумъ, гулянье; всъ звания собираются тутъ и у купцовъ яриарка; опи даже парочно готосять остатки, рвжуть сицы въ лоскутья, лепты въ обръзки, и вся дряць за цълый готь сбывается, все, что вышло изъ моды-идеть, в часто съ большимъ барышомъ. Сцены бывають туть презабавныя — сталкиваются барынний и служанки, франтики и офицеры, влокиты и зъваки, купчихи и барыни, все ходить, говорить, шумить, торгусть, спорять, иногда ссорится, сердится, и проч. и проч. Добрая Москва любить временсмъ пошалить, и цалить всегда по своему и оригинально. - Г-ну Соколову вздучалось представить на сцент. Ооминъ вторпикъ: воть представлются лавка, купецъ, прикащики; приходять барыни, торгуюся, ссорятся; является франть, и волочится за чужою женою; мужъ ея ссорится съ нимъ; другие супруги ссорятся между собою за моську; подьячий ухаживаеть за служанкою; картехный игрокъ крадетъ платки; его ведутъ въ полнцію, и все эт было представлено и хлопнулось на Московской сценъ 17го Ноября, прошлаго года. Авторъ, печатая свой водевныь, зодаеть петатиную просьбу читающей нубликв, и переноси апелляцию на ея судь. Кажется, рышеніе публики будеть аковое: «За педальностію просьбы, челобитчику отказать, съ юдтверждениемъ, чтобы и впредь подобными просьбами публки пе отлгощаль.»

15. Изучение баловыхъ танцовъ. Соч. А. Максина. Съ рисупками и потами дл. фортепіано. Москва въ тип. Н. Стенанова, 1839 г. въ 8, 4 стр., съ нотами и рисупками.

Худо родиться геніялььму художнику рано — онъ будеть Колумбъ, не имъющій седствъ осуществить свою великую идею, а сще хуже родить поздно — онъ будетъ Донъ Кихотъ, смъшной съ своею еликою идеею! Выйди книжечка г-па Максина лътъ за 30-тъ когда мы танцовали такъ усерд-

по и манимаски и экосезы, рисовались и стучали въ мазуркахъ, выдълывали пожками, па де-ригодоиз и жетте ассалиблс, и па де-баска, и въ шоссе ходили на пальчикахъ - какой бы успьхъ! А пынь... Увы! вто станеть слушать слова г-на М. о дурной методъ танцовъ, о томъ, что надобно держаться хорошо, что искуспый танець есть прязнакъ образовалнаго человъка, что родители должны избирать систематическаго учителя... Но пусть голось г-на М. будеть голосомь безь отголоска въ пустынъ, а опъ излагаетъ систематически и подробно всю методу старинныхъ танцовъ, изъясняетт всъ на, всь фигуры кадрилей, вальсовъ, экосезовъ, мазурокь, прилагаеть рисунки, поты; всв позиции у него оппслы и на картнић представлены, и — ужь я не знаю, кто је выучится плясать при такомъ подробномъ наставлении - развъ ... развъ уродъ какой инбудъ! Бываютъ ипогда люди, что хоть ты какъ хочешь бейся съ инми — на все другое они горазды, а танцовать не смогутъ! Когда Англійская Коголева пожаловала въ министры лорда Честеронльда, танциейстеръ, учившій его прежде, пожалъ плечами, и съ изумисніемъ сказаль: «Не знаю, что нашла въ немъ Королева – я бился съ нимъ цълый годъ, и опъ инчего понять не могъ!> -- Но по книжечкъ г.на М., конечно, и Честеронльдъ зилясалъ бы, какъ козочка... Такъ, да къ чему это теперь?...Ученикъ г-па Максипа, отправляясь на баль, долженъ будать непременно забыть всъ его правила, - ходить, а не поыгать, горбиться и представлять ротозбя, а не вытягиватьсь, и пропускать не только соло и на, по едва, едва дълать висуры... Тогда только опъ будетъ модный танцоръ, пыпъщий плясунъ .. О времена! о правы! Да, чтожь намъ-то дълть? Весь свътъ не нереучниць, и время линуэтова и аллелинова пролетью, и такъ же невозвратно, какъ пудра, развъяния съ нариковъ нашихъ дъдовъ, какъ -- какъ... что бы такое?. Да, что не пролетаетъ въ здъшнемъ міръ? II слава, и молмость, и счастье. Одниъ изъ нашихъ поэтовъ справедливо и прекрасно сказалъ:

> Что счастье коловрано, Нельзя не знать тогу, А мы еще стократю Превративе его!...

> > Digitized by Google

462

IX.

COBPEMENIIAN IICTOPIN.

лътопись современныхъ событий.

Молитвою начали Россія и Царь ен новый годъ. Въ 1-й день Япваря, въ который празднуется депь рожлевія Е. И. В. Государыни Великой Княгини Елены Плеловны, отправлена была Духовникомъ, протопресвитеромъ Музовскимъ въ Придворномъ Соборъ Зимпяго Дворца божественная литургія, въ присутствіи: И. И. В. Государя Императора и Государыни Императрицы, и И. И. В. Государя Насявдника Цесаревича, Государей Ввликихъ Килзей Константина Николаевича и Михаила Павловича, Государынь Великихъ Княженъ Александры Николаевны и Маріи Миханловны, Герцога Лейхтенбергскаго и Его Свътлости Принца Петра Ольденбургскаго. И. И. В. Великие Князья Николай Николаевичъ, Михаилъ Николаевичъ, Государыня Великая Княгини Марія Николаевна и Государыня Великая Княжна Ольга Digitized by GOOGLE

Автопись

Николлевил, изволили слушать литургію съ хоръ церкви. Члены Государственнаго Совъта, Министры, Сепаторы, Придворные, в другіе знатные особы обоего пола, имъющія прітэдъ ко Двору, Генералы, Штабъ и Оберъ-Офицеры Гвардін, армін и флота, находились при литурги, по окончании коей Ихъ Императорскимъ Величествамъ и Ихъ Императорскимъ Высочествамъ приносили въ церкви поздравление Члены Святъйшаго Синода и Придворвое Духовенство. Вечеромъ городъ былъ иллюмиванъ. — С-го Январл, въ день Боголвленія Господня, и празднованія Рожденія Е. И. В. Государыни Виликой Княгини Анны Павловны, совершена была въ Придворномъ Соборъ Зимниго Дворца высокопреосвященнымъ Филаретомъ, Митрополитомъ Кіевскимъ и Галицкимъ, съ Членами Святъйшаго Синода и Придворнымъ Духовенствомъ, божественпая литургія, въ присутствіи И. II. В. Государя Императора и Государыни Императрицы, И. И. В. Государя Наслъдника Цесаревича, Герцога Лейхтенбергскаго и Его Свътлости Цринца Петра Ольдепбургскаго. И. И. В. Великан Киягипя Маріл Николаевна и Великал Княжна Александра Николлевна изволили слушать литургію съ хорь большой церкви, а Е. И. В. Велиликая Княжна Ольга Николаевна въ малой церкви, въ которой службу совершалъ протојерей Божановъ. Члены Государственнаго Совъта, Министры, Придворные особы, Генералы, Штабъ и Оберъ-Офицеры Гвардіи, армін и флота, находились также при литурги, по окончании коей были парадъ и крестный ходъ, слъдовавший, чрезъ залы Дворца, на устроенную у берега ръки Невы Іордань, гдъ происходило, съ обыкновенною церемоніею, водосвящение, при пушечныхъ выстрълахъ съ

Петропавловской кръпости, и окропленіе знаменъ и штандартовъ роты Дворцовыхъ Гренадеровъ, полковъ Лейбъ-Гвардіи и Военно-Учебныхъ заведеній.

Декабря 26-го, гсп. отъ инф., генералъ-адъютантъ, ерафъ Поццо ди-Борго, по прошенію его, всемилостисъйние уволенъ отъ исправленія должности Чрезвычайнаго и Полномочнаго Посла при Великобританскомъ Дворъ.—Декабря 31-го, Д. Т. С., Министру Юстиціи, Статсъ-Секретарю Блудову, Высочлише повелъно вступить въ главное управленіе дълами II-го Отдъленія Собственной Е. И. В. Канцелярія, съ сохраненіемъ званія Статсъ-Секретаря, а Статсъ-Секретарю, графу Паниту, повельно быть, вмъсто него, Управляющимъ Министерствомъ Юстиціи, съ оставленіемъ и въ званія Статсъ-Секретаря при Особъ Е. И. В.

Великовгитанія. Въ Лондовѣ дѣлаются большія приготовленія къ бракосочетанію Королевы, которое, какъ говорятъ, совершится 10-го Февраля. Обрядъ вѣнчанія будетъ въ Виндзорской церкви Св. Георгія, хотя и въ Сенъ-Джемской придворной церкви приготовленія идутъ поспѣшно. Маркизъ Кунинеамъ и графъ Гросвеноръ отправляются въ Германію, для поднесенія ордена Подвязки жениху Королевы, Принцу Алберту.

Франція. Послѣ открытія Королемъ засѣданія обѣихъ Палать 23-го Декабря, на другой день открылись засѣданія въ Палатъ Перосе, гдъ избраны президентами семи ел отдъленій (bureau): графъ Молльснъ, Тарбе де-Воклеръ, вице-адмиралъ Вилломезъ, графъ Каффарелли, графъ Моле, Герцогъ Орлеанскій и графъ Симеонъ; членами Коммиссіи прошелій: Камбасересъ, Персиль, Мильлръ, баронъ Карлъ Дюпспъ, маркизъ Лапласъ, графъ Таше и

ABTOUNCE

Гюмбло-Конте, а въ Коммиссію для составленія адисса: баронъ Мунье, Мерильу, Бурдо, баронъ Фревилль, графъ Моле, графъ Руа, графъ Порталисъ. ---Ниваря 5-го читанъ былъ проэктъ адреса, или отвъта па королевскую ръчь, и послъ преній, продолжавшихся и 7-го числа, адресъ быль утверждень, съ немногими перемънами; 9-го онъ поднесенъ Королю, а 11-го представлены уже Палать проэкты разныхъ дълъ и законовъ (о вознаграждении потерпъвшихъ убытки на Сенъ-Доминго; о малыхъ желваныхъ дорогахъ; о занятіяхъ малолътныхъ работниковъ на фабрикахъ и мануфактурахъ, и проч.)---Въ Палатъ Депутатовъ, 24-го Декабря, избранъ быль въ президенты: г-нъ Созе (172 голосами противъ 94-хъ, которые имвлъ Одильонъ-Барро); 26-го, избраны вице-президентами гг. Кальмонъ (193 голоса), Ганнеронъ (167), Жакемино (163); выборъ 4-го вице-президента колебался между гг. Мартеномъ (123) и Вивьеномъ (121); 27-го первый изъ нихъ быль выбрань. Январл 7-го, представлень быль Палать проэкть адреса Королю, и посла весьма незамъчательныхъ прений, принятъ Январи 15-го, а на другой день Депутація Палаты поднесла его Королю.

Нидерландія. Декабря 28-го представленъ 2-й Палатъ Штатовъ проэкть о новомъ устройствъ мъстной администраціи государства, по которому Нидерландское королевство отнынъ должно раздъляться на девять областей (Съверный Брабантъ, Гельдерландъ, Голландія, Зеландія, Утрехтъ, Фрисландія, Оберъ-Иссель, Гренингенъ и Дренте), съ отдъльнымъ герцогствомъ Лимбургскимъ, какъ частію Германскаго Союза, и герцогствомъ Луксембургскимъ, состоящищъ также на особыхъ правахъ. Вторая Палата должна отнынъ состоять изъ 58 изби-

1840 года.

раемыхъ областями Депутатовъ, а первая, не менъе какъ изъ 20-ти, и не болъе какъ изъ 30-ти членовъ, опредъялемыхъ Королемъ, на всю жизпь, съ тъмъ, что каждый членъ долженъ имъть не менъе 40 лътъ отъ роду.

Швеція. По случаю возникшихъ разногласій о правахъ Швеція на плаваніе по Зунду, Коммерцъ-Коллегія представила Королю докладъ, по которому находитъ, что Швеція имѣетъ право на свободный пропускъ ея кораблей, и платежъ пошлинъ только, по договору 1701 года и тарнфу 1558 года, безъ всякихъ накладокъ и безъ осмотра судовъ, когда притомъ очищеніе пошлиною Шведскихъ кораблей должно производиться прежде всѣхъ другихъ кораблей, съ правомъ кредита, или отфрочки пошлинъ. — Шведская Академія, въ торжественномъ засѣданіи 20-го Декабря, раздала пятъ премій, за представленныя ей въ конкурсъ 26 стихотвореній и 4 сочиненія въ прозъ. Первую премію получилъ нашъ Финляндскій поэть Рунебереъ.

ГЕРМАНІЯ. Въ Виртембергъ учреждена новая военная награда, состоящая изъ бронзовой медали, носимой на черной ленточкъ, съ красными полосами. На одной сторонъ ея буква W; на другой надпись подъ щитомъ, съ двумя мечамя: «За върную службу въ (такихъ-то) походахъ.» Право на получеше медали имъетъ каждый, находящийся въ Виртембергской службъ, и участвовавший въ какомъ либо походъ Виртембергскихъ войскъ.

Въ Гомбургъ, Января 10-го, скончалась вдова покойнаго ландграфа Фридриха, ландграфиня Елисавета, урожденная Принцесса Великобританская, вторая тетка пынъщней Англійской Королевы, родивщаяся въ 1770 году.

Автопись

Швейцарія. Послъ семи-лътней отсрочки и полробныхъ судебныхъ изслъдованій, въ Бернъ рышена накопецъ участь заговорщиковъ, которые противились новымъ учрежденілмъ, принятымъ Вернскимъ каптономъ 19-го Мая 1832 года, и составили было заговоръ ниспровергнуть ихъ. Они были арестованы въ Августъ того же года (за исключениемъ трехъ бъжавшихъ; плтеро умерли въ послъдствіи подъ судомъ); число встяхъ подсудимыхъ простиралось до 295. Изъ нихъ: Лентулусъ, Фишеръ и Вердтъ (бъ-жавщіе), осуждены на 10 и на 7 лътъ тюремнаго заключенія, Виттенбахъ и Зиро на 5-ть, и 97 человъкъ отъ 5-ти до 4-хъ; за приготовление оружия заговорщикамъ, 6-ть человъкъ осуждены на заключеніе на два года 🐞 на годъ; 35-ть, за неоткрытіе заговора, на двухъ-лѣтнее и полутора-годовое изгнаніе; 65-ть, оставлены въ подозрънін; 29 освобождены, а 58-мъ оказавшимся совершенно невинными, опредълено выдать даже денежное награждение. Судебныя издержки, и 100,000 ор., издержанныхъ въ 1832 году на отвращение заговора, и на содержание на военной ногъ охрапительнаго войска, въ течение двухъ мъсяцовъ по открытія его, опредълено взыскать съ осужденныхъ.

Испанія. Въ концъ Декабря, Кабрера оказывалъ необыкновенную дъятельность; онъ укръпляетъ теперь на Эбро города Флихъ и Мору, закрывая ими Алканисъ, гдъ главная квартира его; сообщенія его съ Каталонісю остаются свободны. Писали однакожь потомъ, что онъ сдълался очень боленъ, такъ, что отчаяваются въ его жизни. Декабря 15-го Карлисты нападали на Бергу, и 19-го на Хинебросу, но были отбиты съ урономъ.

Португалия. Января 2-го, въ Лиссабонъ откры-

Digitized by Google

468

ты засъданія Корпессов. Королева въ укчи своей уполянула о спорв съ Испаніею за владеніе устьсыть Гвадіяны, трактать съ Францісю, договорь съ Нидерландами, перетоворахъ съ Папото, новыхъ проэктахъ законовъ. Но самое замвчательное было объявление ел о протесть противъ рвшения Англия, по которому Англійскимь крейсерамъ предписано захватывать вов Португальские корабли, подозръваемые въ торговла Неграми. Ръшение приведсно въ исполнение такъ быстро, что уже множество Португальскихъ судовъ взято Англичанами. Английский воепный бригь Коломбина, подъ начальствомъ капитана Элліота, вощель въ Португальскую гавань Запру, на берегахъ Анголы, захватилъ тамъ Португальскіе восниые, бригъ Нептуно и шхуну Ангерона, овладълъ ими и потопилъ ихъ. Португальские журпалы нанолнены протестами и воплами противъ такого паснаьственного поступка; они жестоко обвинлють ванальнина Анголы, вице-ядмирала Норошгу, въ трусости и измыть, ибо онъ не позволиль другимъ Португальскимъ судамъ вступиться силою за истребленвые Англичавами корабля, и рышительно призывавотъ Правительство къ войнъ съ Англісю; но обназъ выражения въ ръчи Королевы показываетъ, что Португальское Правительство, хоти и протестуеть въ обидъ и убыткахъ, по надъется одпакожь мирно кончить начавшееся недоумвние.

Турція. Посяв навъстнаго гатти-шерифа Султанскаго, издано дополнительное положеніе о порядкъ подачи голосовъ въ судахъ и совътахъ. Султанъ повелтваетъ каждому члену свободно подавать свое инъніе, хотя бы онъ былъ и младшій; въ случав несоплащенія съ большинствомъ, каждый имветъ право протеста, и мнвніе его письменно предстат. І. – Ки. II.

Лэтепись :

нляетсящиению: Суляна отдельно, съ лить, что ваявий непропестовавций но: имветь уже потомъ права, возражения, на въ сдучава жалобы его подвергается одду, какъ менсполнищий зевоей обязанности.

Аравия. Цишуть опразбити войскъ Ниама Ісменскаго. Ибранимомъ-Пашею маядшимъ, и покорения главнаго города Ісмена, Саны, Египетскиян войсками, Такое завоеване дълаетъ Мегемета Али. властителемъ всего Іанена, и богатыхъ его кофейныхъ областей. Уже въ 1838 году, въродомнымъ убійствонъ шеиха Гассана, Египтанс завлядъле сородомъ *Таззомъ*, составляющимъ ключъ, къ Ісмену. Тецеръ принадлежитъ Мегемету-Али все, прибрежье Чернаго моря до самаго Маската. Въ Геджъ, Ахметъ-Паша снова разбилъ войска степныхъ Аравитанъ.

Алжиръ. Изъ Франци: поспівнию отправляють въ Африку подкрапленія. Французы приготовляють тамъ войско, но походъ! отлагается: до весны, и Абдъ-Эль-Кадеръ: занимасять долины и пространства по Алжирской области, между кръпостями и жагерями Французовъ...Банзь Блиды произошло сражевіе сильнаго корпуса. Аравитанъ съ 3,000-ю, колониоко Французовъ.. Арабы. дравитанъ съ 3,000-ю, колониоко Французовъ. Арабы. дравита

Америка. Въ Сосдиненцыхъ Штатакъ съ безнокойствомъ ждутъ окончанія областныхъ выборовъ, чъмъ, долженъ будетъ ръшнться выборъ Президента. Генералъ, Скотто и г-нъ Клей судъ два кандидата, на которыхъ сосредоточнаются голова двухъ: соцерничествующихъ партій.

. Гватимала протестусть, протник занатія Анимичанами, острова Роатана, и прекращаєть торговаю и сношенія съ дними, если они некочнотить Роатана.

> Li Digitized by Google

470

Въ Бузносъ-Айресъ дъла, кажется, приближаются пъ развязкъ. Съ одной сторонъг, генералъ Лавалжь, соперникъ Розаса, съ острова Мартинагарціи, вступилъ съ войскомъ въ Корріентесъ, и идетъ на Бузносъ Айресъ; съ другой Орибесъ и Ачаге, соцерники нынъцинаго Уругвайскаго Президента, Фруктуозо Риберы, можръиленные Розасомъ, переным уже областъ Энтрерюсь, вступили въ Банду и приближаются къ Монтевидео. Французъ высадили на номощь Риберъ сильный отрядъ войска. — Въ Бразилии продолжаются волнения; инсургентъ заняли Кахіасъ и Папикуръ, и оказали свиръпое и кровавое мщеніе надъ всъми противниками.

 Колтонически славни странита и славни с Постони славни с Постони славни сл Постони славни с Постони

І. Л. ДЕ-КЕЛЕНЪ, архіепископъ Парижскій, род. въ 1778 г., сконч. въ Парижъ 1-го Января. Смертью его очистилось мъсто академика во Французской Академін, которое прежде всъхъ занимаемо было, при основаніи Академін, епископомъ Годо, до 1672 г. —Его преемниками были: Флешье, до 1710 г., епископъ Несмондъ, до 1728 г., министръ Амелотъ, до 1749 г., маршалъ Белиль, до 1761 г., аббатъ Трюбле, до 1790 г., Сенъ-Ламберъ, до 1803 г., Маре, Герцогъ Бассано, до исключенія его, при Бурбонахъ, въ 1816 г. — На его мъсто поступилъ тогда епископъ Боссе, и занималъ кресла академическія до 1824 г., когда поступили они архіепископу Парижскому. Полагаютъ, что на мъсто его изберутъ нынъ — Виктора Гюсо!

Въ Англіи скончалсь мать знаменитаго лорда Бруггама, Генриетта Бруггамъ, на 87 году отъ рожденія. Бъдные оплакиваютъ память сей добродътельной и благочестивой

женщины, которая была матерью скорбящихъ и сироть оканчивая послъдние годы жизни въ уединения, замкъ сына своего, Брумъ-Галлъ, въ Вестмореландъ. — Въ Іенъ умерла мать славнаго фортепіаниста Гуммеля, Маргарита Гуммель, на 93 году жизни. — Въ Лееваарденъ умеръ знаменитый Голландскій живописецъ цвътовъ Эелькема; онъ былъ глухо-нъмой отъ рожденія, а въ послъднее время и ослъпъ. — Въ Allg. Zeitung пишутъ о континъ Антовскаго помъщика графа Тышкввича, который умеръ въ помъстъи своемъ Волошинъ (Voloszyn), и оставилъ въ наслъдство 3-мъ сыновьямъ своимъ 60,000 душь крестьянъ, и на 36 милльоновъ Польскихъ гульденовъ (Polnische Gulden?) капиталовъ наличныхъ и въ банкахъ (6-ть милльоновъ рейхсталеровъ).

Въ Парижъ умеръ Баронъ Иванъ (Yvan), бывшій нъкогда лейбъ-медйкомъ Наполеона, и бъжавщій отъ него изъ Фонтенебло, когда счастье оставило повелителя Францін, въ 1814 г. – Во время Бурбоновъ, онъ пользовался большими милостами.

Digitized by Google

Ш П Ф С Т Р А П П А Я литтература.

Недавно вышла въ Парижъ любопытная для насъ книга: Исторія языка и литтературы Славянь, Рускихь, Сербовь, Богемцовь, Поляковь и Литовцовь (Histoire de la langue et de la littérature des Slaves, Russes, etc.), coставленная Ф. Г. Эйхгофомг. Мы не видали еще ся. Авторъ говорить объ Исторіи Славянъ и Литовцовъ, языкахъ ихъ, литтературахъ, а въ концъ прилагаетъ переводы, между прочинъ Слова о полку Игоревонъ н Оды Богь, повторяя сказку о томъ, что Ода Богъ, будто бы, переведена по Китайски и по Японски, и написанная золотыми буквами, выставлена во дворце Богдынана въ Пекинъ и въ храмъ въ Іеддо. Благодаримъ за такую честь, но судя по отрывку въ одновъ журналъ -- вътъ нашей поэзіи удачи въ переводчикахъ Французскихъ! Г-нъ Эйхгофъ очень плохо передаеть Французанъ Державина. Вспомните строфы: Хаоса бытность довременну, до стиха: Я есль - конечно, есь и ты! и поснотрите, какою риторическою амплификацією замъняеть стихи нашего пъвца переводчикъ:

> De la création que ton souffle pénètre, Tous les cercles unis se confondent en toi; Ce qui semble périr s'éclipse pour renaître, Et la vie à la mort s'enchaîne par ta loi.

Иностранная

Dans les champs de l'éther, fécondes ctincelles, Jaillirent par essaims les étoiles nouvelles, D'innombrables soleils brillèrent sous tes pas: Ainsi qu'en un beau jour, sur les plaines neigeuscs, Le givre, s'épanchant en perles lumineuses, Tourbillonne et scintille au milieu des frimas. Aussi loin que s'étend 🏟 puissance infinie, Ces millions de feux proclament tes décrets; Dans l'immense domaine où g'agite la vice " --- Sur des etres sans nombre its versent ies bientarts. Mais, au sommet des cieux, ces lampes rayonnantes, Ces cristana, suance en gelis grintilintes, Ces globes d'or flottant sur des vagues d'azur, Ces gloires, sillonnant les plaines éthérées, A ta gloire ineffable un instant comparées, Seraient ce qu'est la nuit à l'éclat d'un jour pur. LADDER AND THE PROPERTY OF CAREER LE CONSTRUCTION Comme une goutte dieau 'dans' l'Occan' perdue, L'univers tout entier s'efface à ta spiendeur; c^{\dagger} - Mais jasqu'où mes regards sondent-ils l'étendue? 'Et que sais-je moi-même zuprès de toi, Seigneur? - SP, pouplant 12 thon gre ces cavites protonilles, in an anter the 1 d Par-delà tous les cieux, par-delà tous les mondes, " Je Beinais de soleils le gouffre derich, "" . 11 11 20 .1.14 Leur foule, accuniulée en la sainte présence, . . . for c- C. B. T. C. Oud solait-elle? Un point dans un orbite immense; "" - li an e Et moi, value poussièle, listas je ne suis vien. at at the a state of the enderthought authority to a · · · * : - f. m. [Ta grace me relevé es menticant à tois (d. d. 2017, d. c. 1 and the control of the second state of the sec LEADED of Tervdivines clautes ses reflètent en moil : 1.40000 mille -on Her OHOLD Bienderte Mais mon goeur a'ement d'amous vet vd'allegrene; . autororo a wasa causa chique และคายอาการก็ apier a materia and a constant Un vol irrésistible entraînte mes esprits; че стодчикь: Je reconnais ma force au sein de ma misère, Je sens, je réfléchis, je raisonne , jepèresi J'existe, et tout en moi proclame, que, tu vier the put seafly in a second adapts up at and the second the second of the

474

« Commence : извъотнато: доктора : «Бюлара, : посвятившаго пъсковько лить пребывания на Востоки наблюдения чум ны, и устронвищео въ Турціи карамины, вышно въ Нрnenkours neperoge : Ueber die orientalische Pest, nach in Alexandrien; Kairo, Smyrna, Konstantinopel, in der Jahren 1833-1838 gesammellen marerialien von F. A. Bulard (пер.: Доктора Га: Мюллера), токъ in 8. Переводчикъ прибавилъ много своихъ любопълныхъ замъчаній, Реконендуень эту драгоценную книгу. Русскимъ перевод-iona submana a many ba<u>n</u>agan sa wilay sobolu n WHEN THE THOM I SHE GALLED AND THE PARTY IN THE

Нъмецкой Некрологи (Neuer Nekrolog du: Deulechen), заключающей въ себъ біографіи всъхъ славныхъ и замъчательныхъ Гернанцовъ по умершихъ ост 1570 года, вышли 21-й и 22-й огромяые, томы, (въ Веймаръ),, гдъ помъщены біографія особъ, умерцияхи въ 1837 и 1838 гг. - Замвчательны спатьи. Князь, Вреде, Графъ Рудгарать, Шамиссо, Рись, Пелиць, Герлерь (минералогь), І. Шоппенгауерь, и многія другіяни до во правити в се вора и во

Почтенный соотечественникъ нашъ, г-нъ Щинатъ, извъстный своею, Исторјею, Суворова, напечаталъ, въ Берлинъ новое, весьма важное сочиноние: Geschichte des Polnischen Aufstandes und Krieges in den Jahren, 1830 und 1831 (nach autenthischen Quellen dargestellt, von Friedrich v. Smith, 2 части, съ планами и картами). Иностранные критики, отлають, справедливость дарованію и безпристрастію автора. Когда дожденся мы окричанія его превосходной, Исторін Суворова?, ц. епце, бодде, увидимъ ли ны ее въ Руссконъ переволъ? До онхъ поръ прудъ г-на Шмидта навястень, у нась долько и по превосходнымъ отрывкамъ, которые сбыли напочатаны, въ Сыня Отечества прежнихъ годовъ. На Нъмецкомъ языкъ вышелъ его одинъ товъ. Трудъ г-на Ш. ръшительно могь бы дополнить недостатокъ въ литтературъ нашей исторіи безсмертнаго нашего понконодца у леполненный добросовъстно, в шанельнруги сы необыкновеннымъ)некуствон всео со со об об от от ала соблать с сторование соль сторование со сторование Сторование со сторование со

Ипостранных

Г-жа Ламартинъ, супруга извъстнаго поэта, и женщина съ превосходнымъ дарованіемъ въ живописи, обладаетъ драгодъннымъ альбомомъ, гда винсаны стики всъхъ замъчательныхъ поэтовъ нынъшней Франціи, и находится иножество превосходныхъ рисунковъ. Недавно одниъ изъ навъстныхъ артистовъ нарисовалъ въ альбомъ г-жи Ламартинъ, вмъсто картинки, на листкъ бумаги, прелестную раму, составлениую изъ цвътовъ, плодовъ, насономыхъ бабочекъ, ичелъ; роза свивается тутъ съ дубомъ; вистя винограда переплетаются съ ненюфарами и незабудками; на колосьяхъ лежатъ персики. Средина листка оставалась бълою. Артистъ просилъ Ламартина написать тутъ стихи, и вотъ что написалъ поэтъ:

> Insectes hourdonnants, papillons, fleurs ailées, Aux touffes des rosiers lianes enrouides, Convolvalus tressés aux fils des liserons, Pervenches, heaux yeux bleus qui regardes dans l'ombre, Ménufars endormis sur les caux, fleurs sans nombre, Calices qui noyez les trompes des cirons;

Fruits où mon Dieu parfume avec tant d'abondance Le pain de ses saisons et de sa providence; Figue, où brille sur l'œil une larme de miel, Pêches, qui ressemblez aux pudeurs de la joue, Oiseau, qui fais reluire un écrin sur ta roue, Et dont le cou de moire a fixé l'arc-en-ciel!

La main qui vous peignit en confuse guirlande Devant vos yeax, Seigneur, en étale l'offrande, Comme on offre à vos pieds la gerbe de vos dons. Vous avez tout produit; contemplez votre ouvrage. Et nous, dont les besoins sont encore un hommage, Rendons grâces toujours et toujours demandens!

Въ Нарниз, выным двъ новыя замътелельныя книги: Siéges de Saragosse (Осады. Саразоссы. Исторія и картина событій въ семъ городъ, во время двухъ осадъ его, въ 1808 и 1809 гг. Соч. генерала барона Лежёня (par le

général baron Lejeune, въ 8, съ планомъ). — Hisloire de l'expedition des Français en Egypte (Исторія похода Французова ва Египеть), сочиненіе Накула эль-Турка, Египетскаго ученаго шенха, съ Арабскаго переведенное Петранжема Старшима, съ приложеніемъ Арабскаго текста. Любопытно видъть обращикъ новъйшей Египетской литтературы.

Ξ.



nbbcgrin u gubgb.

Отвчиствинныя извистия. Изъ отчета Общества поощренія художникова узнаемъ разныя любопытныя подробности о трудахъ художниковъ нашихъ, и пособіяхъ, какія Общество имъ оказываетъ. Вотъ самое замвчательное: граверъ Пищалкино оканчиваетъ эстампъ съ Рафаэлевой картины: «Святое Семейство», а академикъ Іорданз началъ огромный эстампъ съ его безсмертнаго «Преображенія». Братъ извъстнаго ваятеля, баронь Константинь Клоть ф. Юргенбургь, совершиль путешествие за границу, для усовершенствования своего въ гравировании на деревъ (Академія и Общество выдали ему для того въ пособіе 5,000 рублей). Общество издаеть альбомъ Русскихъ костюмовъ, подъ названіемъ: Сцены Русскаго простонароднаго быта, для котораго рисунки готовитъ рисовальщикъ Щодровскій. Положено издать виды Москвы, снятіе которыхъ препоручено особенно молодому зодчему Резанову. Академикъ Ивановъ, находящийся въ Римъ, и въ течение 9-ти лътъ получавший отъ Общества вспоможение, занимается огромною картиною, Явление Мессии. Живописепъ Плаховъ, находясь въ Германии, и получивъ тамъ благодътельное пособіе отъ Е. И. В. Государя Цесаревича Наслъдника, посвятилъ себя особенно изученію произведений школы тамошнихъ современныхъ живописцовъ. Знаменитый Бруни приготовиль нъсколько тетрадеч Очерковь событій изъ Русской Исторіи, и самъ гравируетъ ихъ, по заказу Общества; изъяснения къ нимъ со-

ставляють го. Перагина в Розвый. Аводеника Бодена (оп.) правился въ Крымъ, для сиятія тамонникъ видовіловост

Скоро получимъ мы превосходный эстамиъ, выгравиро-ванный, акватинта, извъстнымъ художникомъ *Фросте:* онъ изображаетъ *Петра Великаго*, и кромъ излијества; будеть драгоцъцень в по историческимъ отношеніямъ. ПЕТРЪ изображенъ во весь рость, стоящий подль стола; передъ Нимъ планъ Петербурга; въ рукахъ его пыркуль; въ сторонъ модель корабля. Лицо 'нашего беземертнаго Царя снято съ портрета, писаннаго съ него въ Голландіи, и находящагося у Графа Н. С. Мордвинова. Мундиръ на немъ тотъ самый, который былъ на Петръ въ Полтавской бнувь и ныни хранится въ Арсеналь; въ сторовь сто простреленная шлипа - святыня Россін; модель, корабая взята съ модели, чнаходящейся звъ Кунсть-Камеръ; дажа черниянца, на стояв стоящая, срисована ов хранященся въ Сенать Гниз: Фросте полагастъ необыкновенно ден шевую цвну за свое превосходное пронзведения - 35 руба. ассили: за экземплярь. Желающие могуть видеть эстания у г-на Фросте (близь Синсоновскаго моста, въ дожь Случевскаго, Л (5), Кло не пожедаетъ инъчь портрета безсмертнаго Питра, котораго донынь не было у насв. сдаланнаго съ художническою тщательностию и желаемымъ изяществомъ!

Въ Спе. Ичель нищуть объ окончания одного изъ чет тырехъ барельстовъ, предназна часныкъ: для сроятоновъ нашего великолациато Исакіевскаго. Собора (который зъ нынашиемъ тоду: будетъ снаружи совершенно: окончанъ вчернъ. Золотой престъ: его уже сідетъ: надъ грояздани Истербурга, и снимасмые постепенно лъса являють уже намъ: величе и изащество его. благороднато зоджества). Барельсть савлайъ. Парижскимъ ваятелемъ Лемеромъ (творт иомъ барельсть: на Магдалнимской церкви въ Парижъ). Онъ изображаетъ Воспредена. Господие., и видъвние сто

Hosteria

говорять, что ень составить одно изъ превосходныхъ произведеній новъйнаго вланія.

Въ деревнъ Бойтовъ, принадлежащей Н. А. Кашинцову, близъ Шуи, на берегу Тезы, найденъ крестьяниномъ при рытіи погреба глиняный кувшинъ, и въ немъ до 6-ти оуптовъ въсомъ старинныхъ серебряныхъ монетъ, или копъекъ, принадлежащихъ времени отъ Іоанна IV-го до Михаила, но нъкоторыя изъ нихъ и болъе древни, съ Татарскими надписями и разными изображениями.

Въ Спо. Пчель понъщена любопытная некрологія почтеннаго Адмирала П. М. Рожнова, скончавщагося въ прошедшенъ году. Какая прекрасная, свътлая, благодатная жизнь: родившись въ 1763 году, изъ незнатнаго дворянекаго рода, заслугою достигъ онъ высшихъ почестей и особенной довъренности Монарховъ, служилъ безпрерывно почти шеотъдесять лътъ, всегда и всюду оправдывая званіе опытнаго моряка, дъятельнаго чиновняка, храбраго вонна, честнаго человъка, добраго семьянина и товарища. Дв. пребудетъ память праведнаго се похвалали!

Вы сочайшя утвержденъ уставъ учреждаемаго въ Казани Экономическаго Общества, цълью коего будетъ усовершенствованіе въ приволжскомъ краю Сельокаго Хозяйства. Члены его взносятъ ежегодно по 50 рублей. Общество раздъляется на шесть отдъленій, изъ конхъ, кромъ одного, управляющаго дълами, остальныя четыре преимуществение имъютъ въ виду, отдъльно наждое, часть ученую, Земледъліе и Сельское Домоводство, рукодълія и торговлю; и Гигіену человъка и животныхъ. Общество предполагаетъ читатъ безденежно лекціи Физики, Химін и Сельскаго Хозяйства, распространятъ волевныя орудія и машины, вводить новыя изобрътенія, дълать опыты агро-

480

номическіе и технологическіе, раздавать премін и давать нособія, а также завести образцовую ферму, кабинеть моделей, и проч. — Пожелаемъ успъка столь полезнымъ и благонамъреннымъ предположениять.

Ноября 6-го выдана привиллегія Великобританскому подданному И. Б. Геварду, на пять леть, на улучшенную. Аргандову лампу. — Того же числа, иностранцу Блансюбе, на шесть лють, на новую паровую машину (круговращающуюся, безъ поршней и клапановъ), весьма дещевую и экономическую. - Но на особенно замвчательное изъ новъйшихъ открытій получилъ привиллегію (на шесть льть) ген. лейт. Потье (Октября 30-го), а именно, на машину, въ которой пары зампняются воздухомъ, составляя новаго рода двигателя. Машина изобрътена во Франціи механикомъ Франшо, и можетъ совершенно замънить паровыя, съ большими притомъ выгодами, ибо, 1-е, сберегаетъ топлива отъ $\frac{5}{4}$ до $\frac{8}{9}$; 2-е, не подвергается взры-ву; 3-е, не имъетъ надобности въ паровикахъ, чъмъ значительно уменьшаются грузъ и громоздкость снаряда; 4-е, начинаеть действовать немедленно, когда паровая всегда требуеть предварительной растопки. Паровыя манины легко могуть быть передвланы по новой системв въ воздунодъйствующія, и если опыть окончательно оправдаєть предположения изобрътателя, зампна пара воздухома ножетъ произвесть большую революдію въ паровозахъ, пароходахъ и паровыхъ нашинахъ.

Ученыя извъстия. Съ Берлинской обсерваторіи открыта новая комета, Декабря 2-го, въ 17⁵/4. Она была тогда банзъ звъзды у, въ созвъздіи Дъвы. По вичетамъ пути ел оказывается, что ее видъли въ то же время Шумахеръ въ Альтонъ и Богуславскій въ Бреславлъ. Въ самонъ банъкомъ разстояніи къ землъ была она 10-го Декабря, а мы и не замътили ел !

По влану, для обозранія древностей въ Персін, которес предоранные ученая Коминссія, отправленная при новонь Французскомъ посла граза Серсе, предположено: изъ Тегерана осмотръть развалины древняго Rhagae (нынъшней Реи); потомъ близъ Гамадана, на дорогъ въ Багдадъ, развалины Экбатаны; далъе къ Керманшаху барельефы горы Бизутуны; остатки храма въ Канкиваръ; барельефы горы Такъ-Востана; близъ Серъ-Пуля, развалины Гольсана; гробницы Дуккари-Даудь (двухъ царей); остатки крыпости Калаги-Куна; развалины въ Деиръ, Гилаась, Зарнакъ, Сирванъ (гробъ Нуширвана); разва-лины Сузъ; остатки и водопроводъ Шагабадский; близъ Шустера, развалины столицы Арзацидовь; близъ Багдада остатки Ктезифона и Вавилона. Другое направление экспедиціи будеть оть Испагани въ Ширазу — славный Персеполь; изъ Шираза въ Кирранъ храмь Маговь; остатки Пазагарды; развалины Дарабгерда (города Даріева), въ Фиру-Забадъ храма Магова, и проч.

· · · · · · ·

· · · · · · · · ·

E. L. C. B. L. S. P.

Хиникъ Деви представилъ Парижской Академия изслидования о весьма налонявъстныхъ донынъ двулся новыле минералажь, цоторые найдены вь трещинахь гнейса, бящь Балтимора, докторомъ Гайденомъ, въ 1822 году, и названы Гайденитомз: (Haydénit) в Зеолитомз: (Деви предлагаель назвать послъдній Бомонтитома). Ови накодятся въ гнейев кристаллани, прикрытые (слоеже тидратоваго) скелаза (fer hydrale); кръпость ихъ равна плавиковой извести (chaux fluatée); цвътъ желто-темноватый и зеленоватый.---Химикъ Бюсси, разлагая горчичное масло (huile de moutard), находить, чго оно производится отъ возсоединения (реакціи) водою двухъ различныхъ воществъ ; изъ коихъ одно, кислоту (acide), называеть онъ мироникома (myronique), а другое, родъ бълка (albumine), мирониномъ (myronine). Первое ваходится особенно въ черной горчицъ, смъшанное съ потациенъ, а второе, дающее запахъ горчицв, особенно въ желтой горчица, въ которой мироника вовсе нътъ.

Въ годововъ торжественновъ засвдавін Паряжской Академія. разданы награды :- 2000 ор. г-ну Картеру, за его взобръпеніе для спасенія утопающихъ; награды гт-жъ Ажассонъ-де-Гронаноо и де-Боссаво, за ихъ бомбу, употребляемую для того же предвета; золотая медаль докторамъ Брайту, Солдну и Ройеру, за изслядованія виг les maladies de l'urine; 1000 ор. г-ну Мартину, за искуственную ногу. Лаландову астрономическую премію получилъ г-нъ Бруссо, за сочинские ког la шезиго d'un arc du рагайсе поуси; статистическую премію г-мъ Дюшательс, за изысканія о Фимистерскомъ департаменть; премію маркивы: Лапласъ выдали первому ученику Политехнической Иколы, при нымъщнемъ выпускъ; Пісту:

Въ преобразованныхъ Венеціянскомъ и Миланскомъ Инcmumymaxa (Instituti de Scienze, Lettere ed Arti) naбраны членами слъдующие ученые особы: въ первонъ. I. Сантини, дир. Падуйской обсерватории; Т. Катулло, проф.; докт. І. М. Зекупнелли; Д. Вол. Брера; аббать А. Зендрини, проф. матем.; аббать Фр. Зантедески; проф. Б. Апрились; аббать и проф. І. Замбони; проф. А. Раккетти; аббать и пров. Л. Менень;, вице-библіотекарь библ. С. Марка въ Венецін, Б. Ганба; Д. Ава. Фаппани; А. Пассини; Ф. А. Москини, нр. натр. семинаріи; П. Палеокопа; І. Казони, морской архитекторъ, и Н. Конте да - Ріо, прос. сил. - Во второжъ, президенть Граф Окт. Кастиліони; вине-президенть Ф. Карлини, дир. Миланской обсерваторін; І. Морози; аббать П. Конфильаки, проф. физики въ Павіи; док. нед. I. Фантонетти; графъ II. Литта; А. Манзони; пров. Бордони; проф. Панизза; проф. Белли; Адріанъ Бальби (географъ); д. Маур. Д. Рускони; Октавіо Ферраріо; Д. І. Лабусь; аббать В. Катена, библ. Амвроз. библюгеки; Г. Н. Пола; д. Госифъ Ачерби; А. Крамеръ; Каэтано Каттанео, дир. Нумизм. кабинета; Л. Христофорись; Д. Юлій Ферраріо, дир. библ. Брерской; профессоры : А. Левати, І. Моретти, и през. Миланской Академін Художествъ К. Лондоніо.

485

Hopstria

Художественныя извотия. Современная Нидерландская школа Живописи. М. ФАНЪ-Брее, Пелинкъ, Навенъ, Флиъ-Беверень, Брейкелларъ, Бракелееръ, Регеннортеръ, Шальсгоуть, Каккекъ, Шотель. - Воть что нишеть редакторъ газеты Kunst Blatt, о современной намъ Нидерландской школь Живоннои: «Прежнія школы, Итальянская и Нидермандская, сходны между собою по исторіи, и могуть быть сравниваемы одна съ другою. Въ Итали явились нъкогда Расаль, Микель-Анджело, Караччи, Тиціанъ и Корреджіо; въ Нидерландахъ заизняются они Рубенсома, Вандиномь, Янз-Штесномь, фань-дерь Гельстомь, Рембрандтомь, Гоббемою, Рюисдалемь, и сходство еще лучше можетъ быть доказано картинными галлерении обънхъ странъ, гдъ собраны лучшія произведенія туземныхъ художниковъ; однакожь наслъдники ихъ далеко не оправдали славы предковъ, судя по школамъ современныхъ намъ живописцовъ Италів и Голландіи. Уваженіе къ нивъ налагаеть обязанность содвлать себя достойными намяти предковъ, и оказать дальнъйтіе успъхи, согласулсь со временемъ, чего по всей справедливости имъетъ право требовать геній времени. Но ни въ Италін, ни въ Нидерландакъ не оправдывается нынъ наше желание, нбо школа Итальянская, изкогда визстилище высокихъ идей, ныиз представляеть въ произведенияхъ своихъ окрашенныя статун, а не людей, покрытыя тканяни, а не одеждою. Шкона Нидерландская, дотя никогда не процивала въ высшей стенени, но за то и не такъ упала, можетъ быть, потому иненно, что инкогда не возвышалась до величия Итальянекой. По однообразной природъ, окружавшей се, невозможно ей было оставить принятаго сю пути, и еслибъ она и оставила его, то вскоръ возвратилась бы къ нему CHOBA.

Когда Король Людовикъ, въ началъ нашего стольтія, началъ поощрять художниковъ и способствовать изящнымъ художествамъ въ Нидерландахъ, они быстро пришли въ хоропнее состолніе. Фанз-дерз-Крой первый представилъ тогда свои произведенія. Художникъ сей выступилъ изъ ряду другихъ, какъ искусный колористъ. За нимъ послъдовали Пиннеманъ, Годгесъ, Круземаннъ, какъ портретные живописцы, хотя первый изъ нихъ написалъ карти-

484

ны битвъ при Катръ-Бра и Ватерлоо. Умолчимъ о больпинхъ или меньшихъ достоинствахъ сихъ живописцовъ, потому, что они большей части любителей довольно извастны. По соединении Бельгии съ Голландиею, Нидерландцы многое заняли у историческихъ живописцовъ южныхъ областей, какъ-то: Матвъя Фанъ-Брее, Пелинка, Навеца, съ которыми имъли, больше сношений. Матели фан-Брее, директоръ Академии Художествъ въ Антверпенъ, ревностно и неутомимо подвизался на своемъ поприщв, и пріобрълъ благодарность, какъ въ своемъ особенномъ кругъ дъйствій, такъ и въ исторической живописи. Его чрезвычайное искустео въ механизмъ живописи даже часто вредило ему, и не позволяло передовать въ картинахъ своихъ истины язображения, при составлении жирописныхъ эффектовъ. Героическая сдача Лейдена бургомистромъ Фанъдеръ-Верфомъ, послъ знаменитой осады города Испанцами, въ 1574 г., изображена была имъ въ картинъ, назначенной для тамошней ратуши, и это лучшая изъ картинъ, за которую надобно благодарить его искусную кисть. Съ ужасающею върностью изображены голодныя, изнуренныя, печальныя лица жителей, и между ними бургомистръ, требующій сдачи города, уже раскаивающійся въ отказъ сдать его, и приготовляющій голодный народъ къ ужасному договору. Знаменитая картина сія занимаеть цвлую ствну, но справедливо обвиняютъ художника въ томъ, что она не представляеть мъстности, относящейся къ Лейдену. Не такъ счастлива другая его картина: Умирающій Рубенса, на-ходящаяся вь Антверпенскомъ Музев; въ ней находимъ расположение лицъ, выражение ихъ и колоритъ не естественными. Въ кабинетъ графа Маурица (нынъ въ Гарленъ), находятся вытесть двъ картины Пелинка и Навеца. Одна представляеть Туалеть Психеи, другая Воскрешение сына Сунамитянки Пророкомъ Елисеемъ. Въ первой картинъ, предметъ взятъ изъ Греческой мивологіи, въ подражания школь Давида, и хотя исполненъ съ блескомъ и вкусомъ, хотя пленительно хорошо изображены голова, руки, ноги Психен, но мисъ Греціи слишкомъ явно пересаженъ на почву Нидерландскую. Пелинкъ жилъ въ то время, когда типъ Давидовский былъ преобладающимъ, и художнихъ. увлеченъ былъ по теченію идей времени. Картина Навепа,

T. I. - KH. II.

488

Digitized by 39 009 C

писанная въ Рямъ, дышитъ со всъмъ другимъ чувствонъ; она благородна, исполнена религіозною вистью и отличается возвышенною простотою, которая должна быть ноключительно типомъ предметовь священныхъ. Естественный сюжеть, твердая рука и простота расположенія, по натему инвнію, содалывають мастерское произведеніе Навеца лучшею картиною во всей упомянутой нами галлерев. По возвращении изъ Рима, художникъ, въ картинахъ своихъ, полныхъ жизни, по колориту сдълался слишконъ однообразенъ. Вапперся, въ 1830 году, въ картинъ своей: Лейденскій Бургомистрь, избраль преднеть уже обработанный Фанъ-Брее, но пріобрыть себя ею большую славу, такъ же, какъ и картино Scène de la Révolution, написанною въ 1835 г. Жаль, что не избралъ онъ лучшаго преднета, и на крыльяхъ природнаго дарованія, съ его чистою душею и тонкимъ вкусомъ, не возвысился изъ типы современныхъ событій. - Въ живописи особеннаго рода (de genre) отличились четыре художника: Фанъ-Беверень и Брейкелаарь въ Анстерданъ, Бракелеерь и Регенмортерь въ Антверпенъ. Изъ числа ихъ остълнися иы почесть Фанъ-Беверена, въ его родъ живописи, первынъ. Нельзя желать болье искуства въ расположения и большей истины въ исполнения мысли. Обыкновенно, сюжеты картинъ его дышать тихою меланхоліей, и соединяють въ себя притоиъ столь возвышенный характеръ, что хотя относятся они къ живописи особеннаго рода, но легко могутъ быть однакожь причислены къ историческимъ. Изъ лучшихъ произведеній его назовень извъстныйшее, Размышляющую монахиню. Изящество изображенія и нъжность выраженія превосходны. Руки изображены съ особеннымъ искуствоиъ н находятся въ совершенновъ согласия съ характеровъ лица. Колоритъ, нъжностью и правильностью своею, напони-наетъ лучшихъ живописцовъ прежней Нидерландской школы, хотя уклоняется отъ сходства съ ними въ освъщение и подробностяхъ. Занавъсъ и одежда, написанные, какъ будто небрежно, сделаны для эффекта, ибо голова и руки быле исключительно главною целью картины. Брейкелааръ пишеть увлекательно и совершенно оригинально, лица обык-новенныя, и происшествія, видимыя ежедиєвно. Картины Бракелеера добродушны, правильны и живописны, потону

что предметами избиралъ онъ изящныя сцены изъ обще-житія Голландцовъ, съ костюмами временъ Дона и Янъ-Штеена. Регенмортеръ избираетъ предметонъ для своей кисти, обыкновенно, народныя сцены и гумористическія событія изъ нисшаго класса, и всв они носять на себя болъе отпечатокъ искуства въ технической части, нежели признаки душевной жизни. — Между самыми достойными живописцами ландшафтными и морскими, предпочтительно назовемъ гг. Шельсгоута, Кеккека (Коеккоек) и Шотеля. Два первые пріобръли большую славу, не только въ своемъ отечествъ, но даже въ большей части Европы, в потому излишникъ почитаемъ говорить что нибудъ въ похвалу ихъ. Оба художника особенно отличаются въ наображенияхъ зним, и въ семъ родъ представляють они столько поэтическаго, столько върности въ изображениять природы, столько изученія технической ся части, что едва ли кто нибудъ можеть съ ними сравниться. Шотель, которынъ кончимъ мы рядъ современныхъ живописцовъ, по върности изображения воды и воздуха, стоить на высшей степени совершенства въ морскихъ картинахъ. Никто изъ соперниковъ его не можетъ сравниться съ нимъ въ изящество изображения и свободномъ расположени красокъ. Какъ будто вътеръ въетъ изъ картинъ его, и вода при цоворотъ корабля влажно разсъкается трюмомъ его, а изна и брызги вылетаютъ изъ рамы. По случаю представленія одной изъ картинъ его, Французская Академія въ Парижъ долго дунала, отдать ли предпочтение ему, или сопернику его Гюдену (Güdin), и только поэзія картинъ Гюдена превысила въ ея ръшении однообразие превосходной висти Шотеля.

Промышленность и торговля. По поводу несогласій съ Китаемъ, обращаясь къ торговлъ чаемъ въ Англін, находятъ, что въ послъднія 60 лътъ, она болъе нежели удесятерилась : въ 1783 году вывезли чаю въ Англію 3,087,616. оунтовъ, а въ 1838 году 36,681,496 оунтовъ. — Первый чай вывезенъ былъ въ 1669 году; въ 1711 году получнан. его 141,995 оунтовъ; въ 1731 году уже 816,773 оунта, въ 1784 году 8,608,437 оунтовъ; въ 1796 году 13,985,506

Digitized by GOOGLE

•унтовъ, а въ 1827 году 16,043,223 •унта. — Считая центнерами, полагаютъ, что въ Англін потребляютъ чаю ежегодно 380,000, въ Соединенныхъ Штатахъ 65,000, въ Голландін 28,000, въ Германін 20,000, во Францін — только 2,300 центнеровъ. Въ Лондонъ лежитъ тецерь запасъ чаю не болъе 350,000 центнеровъ.

Вопрось объ опіунъ раскрываеть намъ ужасную новость: открывается, что употребление сего гибельнаго зелья чрезвычайно распространилось и распространяется въ Анрлін. Вестивнотерское Медицинское Общество нивло нарочно собраніе, для выслушанія донесенія по сему предмету доктора Джонсона. Онъ ръшительно утверждаетъ, что число употребляющихъ опіумъ въ Англін почти равилется числу употребляющихъ чай, и что открытие такого зла сделано Обществами застрахованія жизни, замотившими необыкновенное усиление смертности. Позоръ, слъдующій за употребленіень опіума, такъ еще кажется ужасень, что несчастные, уже привыкшие къ нему, скрывають въ глубочайшей тайнъ гибельный разврать свой. Но съ твиъ визста, одурание опіуна такъ увлекательно, что они не могуть уже отстать отъ него. Если извъстіе справедливо, то Азія хорошо расплачивается съ Европою, за все, что такъ дълывали Европейцы. Холера, чуна и опіунь стоять завоеваній Александра, владычества Римлянъ, и того, чего стоили Индін Албукерки и Клейвы!

Въ слъдствіе соглашенія Германскихъ государствъ, составляющихъ Таможенный Союзъ, объ установленіи общей для встахъ и одинаковой монеты, въ Баваріи явились уже такія монеты. Съ одной стороны на нихъ портретъ короля, а съ другой дубовый вънокъ, и въ немъ означеніе пънности монеты: 3¹/2 флорина, или 2 талера; ниже: Семь составляють одну марку; выше: Монета Союза, а по краямъ монеты : Конвенція '30-го Іюля, 1838 года.

Въ Парижскомъ Коммерческомъ Судъ было предъявлено въ 1839 году 1,013 банкрутствъ, на сумму болъе 60-ты милльоноез франковъ.

Въ числъ жалобъ, представляеныхъ Французскому Правительству, находится жалоба на затрудненія по транзитной торговлъ черезъ Францію, ственяемой множествоиъ обрядовъ, сориъ и таможенными осмотрами, такъ, что многіе Швейцарскіе и Нъмецкіе купцы предпочитаютъ транзитный путь черезъ Тріестъ, Гамбургъ, даже Англію, хотъ онъ гораздо труднъе и продолжительнъе.

Статистика и Географія. Въ 1722 году почты приноснан Англін дохода 201,804 фунтовъ стерлинговъ, въ 1775 году 344,321, въ 1795 году 745,258, въ 1814 году 2,005,967, а въ 1836 году 2,461,806 фунтовъ стерлинговъ. Чистой прибыли за расходами оставалось въ семъ году Правительству 1,645,835 фунтовъ стерлинговъ.

Въ Галльскома университеть находится нына 640 студентовъ; изъ нихъ по теологическому факультету 375, по медицинскому 101. — Во Фрейбургскома университеть 315 студентовъ; изъ нихъ, по теологическому факультету 98, юридическому 103, медицинскому 92, по философскому — 22!

Въ прошломъ году, въ Англін умерло 14-ть перовъ, или членовъ Верхияго Парламента: герцоги Буккингамъ, Бедфордъ, Аргайль; графы Цетландъ, Каледонъ, Эссексъ, Лаудердаль, Моунтъ-Эджекомбъ, Кингтонъ; бароны Гоуденъ, Роосъ, Валингамъ, Рендлешамъ, Сентъ-Эленсъ. (Сей родъ совершенно прекратился смертью барона, умершаго въ родъ своемъ послъднимъ). Въ Ирландін умерли три пера: графъ Карнеатъ, лордъ Лингфордъ н еискоунтъ Рендлешатъ.

Известія

По желознымъ дорогамъ въ Англін провхали въ протедшемъ году: изъ Ливерпуля въ Манчестеръ 609,336, изъ Лондона въ Бирмингамъ 459,385, изъ Лондона въ Греничъ 1,544,266, изъ Дублина въ Кингстонъ 1,141,679, и изъ Эдинбурга въ Далькейтъ 299,201 человъкъ.

Въ пропледшенъ году Парижане ъли илоз менъе, нежели въ 1838 году. Вотъ доказательство: въ 1839 году умотреблено на прокориление Парижа — 60,513 воловъ, 18,961 коровъ, 76,125 телятъ и 414,120 барановъ, что составляетъ менъе, противъ потребленнаго въ 1838 году, 1294 вола, 1165 коровъ, 2877 телятъ и 12,046 барановъ.

Въ трехъ Нидерландскихъ, а именно: Лейденскомъ, Утректскомъ и Гренингенскомъ университетахъ находится имвъ 1399 студентовъ, изъ числа коихъ по юридическимъ •акультетамъ считается болъе трети — 481.

Зрълнща и Музыка. Въ произомъ 1839 году, девести девяносто пять новыхъ пьесъ было представлено на 17-ти театрахъ Парижскихъ. Опера представила 5 новостей, Французский Театръ 9, Комическая Опера 10, Итальянский Театръ 2, театръ Возобновленія 28, Водевиля 24, Гимназии 18, Разнообразія 21, Пале-Рояльский 24, Веселости 18, Сенъ-Мартенский 41, ГАтвіgu 22, Олимпійскій циркъ 6, Сентъ-Антуанский театръ 45, ДраматическихъШалостей 18, Пантеона 28, и театръ Конта 7. Скрибъ, Девержъ и Лорансенъ отдали на спену по 9-ти пъесъ каждый; Байяръ, Толонъ и Поль-Дюпоръ по 8-ми. Всъ другіе драматические (если только можно назвать братію, подрядчиковъ на Парижскіе театры, такитъ именемъ) писатели уступали имъ количествомъ своихъ дътокъ.

На Друриленскомъ театръ, въ Лондонъ, ставятъ новую трагедію Гайнеса (Haynes), одного изъ лучшихъ совре-

Digitized by Google

ذنتت

51- i g

Юł

менныхъ дранатическихъ писателей Англін, *Марія Стю*-

Въ бенсонсъ В. А. Каратыгина, на Александринскомъ театръ дана была драма А. Дюма, *Александринскомъ* бенсонса г-на Брянскаго, какъ мы слышали, предполагаютъ возобновить Кребильонову трагедно, *Радамисно и* Зенобія. — Въ бенеонсъ г-жи Асенковой дана была новая Русская драма, соч. Полеваго : Параша Сибирячка.

Извыстие о новонъ балети нашенъ: Глив, гди таки свытло и ярко является несравненная Таліони, передано уже въ Парижъ, какимъ-то викомтомъ де S***, въ самыхъ поэтическихъ выраженіяхъ. Переводниъ насколько строкъ изъ восторженнаго описанія почтеннаго викомта де S***, : «Скажу вань, » пишеть онъ къ издателю Revue de Paris, «скажу вань, что безпенная ножка Таліони, прелестныйшая, очаровательнъйшая въ мірв ножка, теперь еще усовершенствовалась въ апломбъ и силъ, и исполняетъ les developpés, les foueltés, les pirouettes en dedans, n nce, uro naзывается les temps nobles, съ такою изящностью, которой не превзойдти ужь и ей самой, потому, что далъе идти невозможно! Что касается до contre-temps battus sur le coup-pied, so entrechats à quaire ou à six, so ronds de fambe, и до pointes, все это просто чудо. И чънъ трудные, тамъ болъе видимъ прелести, улыбки, простоты, какъ будто тутъ нътъ для Таліони труда, а только удовольствіе, н вы поймете, каковъ послъ того восторгъ нашъ! Но гдъ она несравненна, превосходить самое себя, достигаеть того, что ножно назвать сверхъ-естественнымъ - это па втораго акта, па, въ которыхъ она, буквально, летаеть по цвътанъ! Сбросввъ съ себя твлесныя формы, она порхаетъ по нить -- не знаю, изъ чего эти цвъты, но очарование по4ное, и вы видите, какъ божественная танцовщица (divine danseuse) HOCHTCH HO KANCAIAND, ЛИЛСЯНЪ, ЖОНКИЛАНЪ, в они даже не качаются, не шелохнутся отъ ся ножекъ. Когда ны видали прежде Таліови въ Длеп Дуная, въ Сильфидь, ны дунали, что до большей легкости не можеть

Известія

уже достигнуть человъческое тъло. Но совершилось чудо, напозможно чисполнено — это уже не Нимоа, не Сильонда твнь, душа! Перо лебедя, уносимое вътеркомъ, будетъ грубое съ нею сравнение. Все что касается двйствительнаго міра, здъсь не годится. Вообразите создание изъ паревъ, которое незримо исчезаетъ вдали, пропорхнувши передъ вами. Видишь и думаещь; что видищь сонъ. Замъчали ль вы, въ ясную, тяхую ночь, длинныя золотыя нити лучей изсяца, дрожащия, мелькающия на вершинахъ деревъ, на темныхъ вданияхъ — вотъ вамъ изображение безтвълеснаго танцъ, изобрътевнаго Таліони!»

Анттературныя извъстия. Какъ листья осенью.... нэть! сравнение слишковъ печально!... какъ пушистый снъгъ зимою...а это слишкомъ холодно!... Не свазать ли: вакъ листочки розы, обрываемые прелестною ручкою?- посыпались повые листочки и листы газеть съ наступлениемъ новаго года. И мы поздравляемъ почти всъ наци газеты: онз изивниянсь во внашнема вида ихъ жъ лучшему. Типографская часть ихъ показываетъ большія улучшенія: Русскій Инвалида, на его огромныхъ листахъ, Въдомости С. Петербургской Полиціи, Санктпетербургскія Въдомости — все нечатается на такой хорошей бумагь, и такъ хорощо и красиво, что иная Нъмецкая книга позавидуеть летучимъ листочкамъ нашихъ газетъ. Особенно щеголяетъ фасонома свониъ Литтературная Газета. Въ саной срединъ ся заглавія, съ поваго года помъщается (взятый съ какого-то Французскаго листка) прелестный политипажъ, изображающий какого-то лысаго толстяка, который сидить нодля стола, въ креслахъ, держитъ перо и думаегъ; въ погахъ у него надпись : Журнала добросовпстный есть дпло великое ва благоустроеннома государства. Надъ головой толстяка другая надинсь : «Выходить еженедильно по средамь н субботама.» Туть немножко непонятно - какъ же такъ : еженедпльно, и — по средамъ и субботамъ? Развъ среда и суббота бываеть по одной только въ дет недпли? или А. Г. выходить на одной недьля въ среду, а на аругой въ субботу? -- Но оставимъ непостижниое нашему уму. Далве, слова, опять надпись : «Науки, Словесность,

Digitized by Google

499

Художества, Критика, Библіографія, Театръ, Моды, Смъсь», а справа еще надпись : «Повъсти, разсказы, стихотворенія, статьи о нравахъ, лятопись Русской Литтературы, Журналистика, театры, Русские и иностранные, анекдоты, Петербуржская хроннка, и проч.». — Содержание, какъ видите, богато — «ужь есть что почитать»! Его достало бы на три журнала; какъ не наполнить имъ щедушнаго листочка въ три дня ! - Изъ другихъ повременныхъ изданий замъчательна обновленная Художественная Газета. Она является красивою тетрадкою, но, пусть извинять насъ, почтенные издатели, а ихъ реформою мы вовсе ведовольны: въ нхъ Газетъ читать нечего, поучиться нечему, и кромъ того — неужели Газета, посвященная Изящнымо Художестванъ, не должна подумать объ изящности языка?-Половена 1-го N-о занята отчетомъ Общества поощрения художниковъ — любопытнымъ, но онъ долженъ составлять прибавление мълкими буквами, а не существенную статью Газеты. За твиъ слъдуетъ статья о Художественной Критикъ – три странички, сборъ словъ безъ мыслей. – За твиъ «Взглядъ на выставку Академін Художествъ», гдъ издатели, какъ будто «не смъютъ смъть, свое суждение нивть». Они только всямь кланяются, и все хорошо у нихъ: и пустая статья въ Отечественных Запискахо, и смъшная статья Б. для Ч., все у нихъ прекрасно, все хорошо! Чего же послъ сего должны ны ожидать отъ нихъ са**михъ?** Да, и скоро ли дождемся мы виолнъ ихъ статьи объ Выставкъ, если они по три странички въ книжкъ будуть уделять ей, и заставлять потомъ ждать другихъ трехъ по дет недили? И притомъ, что сказали они на трехъ страничкахъ? Ничего ровно — «все благо, все добро!» Вотъ единственный результатъ изъ всего! Далъе статейка переводная о Липмань, которая годилась бы для всякой другой, но не для посвященной исключительно Художествана Газетв. Таково же извъстіе о новых пріобрътеніяхъ для Эрмитажа. Еще нъсколько легкихъ извъстій, и - Газетъ конецъ! Нътъ, почтенные издатели, если вы хотите быть истинно полезны, начать критику Искуства, низть авторитеть, способствовать распространенно и совершенству Художествъ въ нашемъ отечествъ, не такъ надобно вамъ начинать и продолжать вашу Газету! - На-

Habberta

конецъ, следа два объ языкъ и образъ изложенія : кто переводить и составллеть у издателей статьи, и на какомь языкъ онъ пишутся? Взгляните на примъръ :

«Въ Мадритъ, на Прадо, воздвигнутъ монументи памяти (панятникъ паняти?) погибшихъ за 31 годъ предъ сима Испанцевъ. На этома мъстъ (,) 2 (-го) Мая (,) 1808 года (,) убыто Французами до 200 безоружныхъ обоего пола граждани (т. е. жителей) г. (господина?) Мадрита. (Совершенная неправда : жители Мадрита жестоко аралнсь тогда съ Бертье, который принужденъ былъ съ вими сражаться) Четырехъ-угольный (т. е. четыре-угодьный) саркофагъ (но развъ бываютъ саркофаги круглые. пяти-угольные, восьми-угольные ?) изъ краснаго гранита, на широкоми (,) каненномъ постаментъ (подножін?), составляетъ главную часть памятника. Каменная (разунвется, не деревянная!) лъстница ведетъ ка вершинъ саркофага (т. е. на вершину; но какая у саркофага, т. е. памятника, сдъланнаго въ видъ гробницы, можетъ быть сершина?) — По сторонамъ его четыре статун, изображающія : любовь къ отчизнъ (отечеству?), добродатель (?), храбрость и постоянство (?). Въ середина (т. е. средина, но въ срединъ чего однакожь : неужели саркофага?) возвышается обелнскъ (,) изъ краснаго же гранита (,) въ 46 футь (т. е. футовъ). Весь памятникъ (,) съ основаніемъ. импеть въ вышину (т. с. вышиною) 104¹/2 фута (т. с. 15-ть сажень, или 45 аршинь? Не можетъ быть! Что это такое? Саркофагъ съ подножіемъ въ 58 футовъ, то есть, болье 8-ми сажена вышиною, и на саркофагь стонть обелискъ вз 61/ саженз вышины? Каково же должно быть его широкое подножіе? Каковы статуи по боканъ саркофага? Неужели онъ по 8-ми саженъ вышины?), и украшена многими, соотвътствующими назначению, аллегорическими украшеніями (украшенъ украшеніями !).»

Нътъ, почтенные издатели Х. Г., такъ не передаютъ извъстій, если хотятъ сдълать ихъ понятными, такъ и не пишутъ по Русски! Искренно желаемъ, чтобы вторая и послъдующія книжки вашей Газеты походилй на первую книжку — только наружностью, которая очень хороша и щеголевата.

Разныя извъстія и Сивсь. Благодътельное заведеніе Кассь Бережливости (Caisse d'epargne) усиливается во Францін. Такъ называются лонбарды, куда небогатые люди откладывають то, что могуть сберечь за расходами, на случай нужды, и подобное сбережение вошло въ такой обыцай въ Германіи и во Франціи, что тамъ каждый честный и порядочный ремесленникъ за несчастие и стыдъ почитаеть, если не можеть чего нибудь отложить въ кассу. Многіе успавають такимъ образомъ составить небольшой капиталъ, на случай нужды, болъзни, въ пособіе своему семейству. При нынэшнихъ замвшательствахъ по торговлъ и промышленности во Франціи, изъ Парижской Кассы выбрано было вкладчиками въ 1839 году 26,138,151 франкъ, но и снова внесено тъми же и другими 32,245,314 ор., такъ, что къ 1840 году, отъ 112,159 вкладчиковъ взнесеннаго капитала, находилось въ кассъ 69,357,276 ср. --Вотъ заведение, которое желательно бы видъть и у насъ въ Россін, и пользу котораго надобно бы хорошенько растолковать нашимъ мастеровымъ, ихъ хозяевамъ и всему рабочему народу въ Россіи, напоминая имъ старинную пооловицу : Береги денежку на черный день, и уничтожая несчастную привычку ставить кольйку реброма, и довдать глабъ до рукъ.

Изъ уваженія къ заслугамъ четырехъ старыхъ, Наполеоновскихъ генераловъ: Друе (графа Эрлона), графа Клашаредо, графа Гариспа и барона Нейгра, король Людовикъ Филинпъ позволилъ имъ считаться въ птабъ арміи, хотя по лътамъ ихъ, въ слъдствіе послъдняго постановленія о числъ и отставкъ за старостью генераловъ Французской арміи, нхъ слъдовало отставить: 1-му изъ нихъ уже 75 лътъ, 2-му 70, 3-му 72, 4-му 66. Но какихъ событій не напоминаютъ имена ихъ, и — вотъ остатки воинскаго величія Наполеонова,

> И вотъ судъба твоихъ сыновъ, О Римъ, о дивная держава!

Изъ Китая привезли во Францію два собранія свиянъ, Китайскихъ овощей и цвътовъ. Тутъ находится иножество Digitized by GOOG

Hasteria

сортовъ Китайскаго луку, чесноку, шпината, селлерен и проч., а въ числъ цвътовъ есть такіе, которые въ *переый* разв привезены въ Европу. Всъ сіи съмяна будутъ посажены въ Парижсковъ Jardin des plantes.

Въ Октябръ, умеръ въ Италін знаменнтый Германскій минералогъ, *Фридрихъ ф. Мось* (Friedr. v. Mohs), въ Агордо, близъ Беллуно, гдъ находятся извъстные рудники. Не смотря на различіе религій, Итальянцы съ честью похоронили его, и множество народа, католическаго духовенства, ученыхъ и чиновниковъ провожали гробъ. Между прочимъ читаны были на могилъ Латинскіе стихи, и въ нихъ прекрасно сказано:

Vir perit, ast virtus nunquam perit, ipsa superstes; Mohs virtute refertus non morietur in ævom. Quod cineres hominis tanti, tantique Magistri Nune capit Agardum, magao fulgebit honore.

Жестокія бури свиръпствовали на Чернонъ моръ въ кощъ Декабря. Французскій посоль, графь Серсе, отправившійся въ Персію, едва не погибъ на пароходъ, перевъжая въ Трапезунтъ. — Изъ Марсели пишутъ, что тамъ совершенное льто, а у насъ въ Одессъ, напротивъ, зима: 25-го Декабря жители Одессы вздили на саняхъ.-Декабря 5-го Азорскіе острова, опустошилъ сильный ураганъ; море поднималось на 30 футовъ; множество строевій разрушено. — Въ Царьградъ было землетрясеніе, и снова пожаръ въ Перъ (Декабря 15-го); сгоръло только шесть домовъ, и усиліемъ Правительства огонь счастливо потушенъ. Турецкіе пожарыне служители работали усерано, при пособіи Европейцовъ. — Во время жестокой бури смыло и уничтожило небольшой островъ, находивнийся близъ Венеціи, причемъ погибло 12-ть человъкъ.

Близъ города Кантурка, въ Англіи, находилось общирное болото. Къ изумленію жителей, вдругъ начало оно

496

подниматься, пучиться, выступило изъ береговъ, и такъ быстро разлилось по окрестностямъ потоками черной, вонючей грязи, что люди, которыхъ засталъ разливъ, едва могли убъжать, и нъсколько хуторовъ было затоплено. Разливъ пошелъ послв того медленно, но все еще не прекратился, и изъ болота безпрерывно выплываютъ новые потоки грязи, такъ, что окрестные жители не знаютъ, какъ положить имъ преграды и отвести ихъ. Причина такого страннаго извержения неизвъстна.

Кто не знаеть старинной исторіи Эмпедокла, который оставиль свои туфли на драку мудрецамь, а самь бросился въ жерло Этны, отчаявшись разгадать тайны природы и человъка? Изъ Неаполя пишуть, что тамь, Декабря 12-го, бросилась въ жерло Везувія миссь Анна Вилькинсь, богатая Англичанка. Но не Философское отчаяніе погубило ее, а несчастная любовь. Воть сюжеть для оперы, и какая славная развязка: Везувій на сценъ — послъдняя арія, хоръ, изверженіе, и ужь навърное — громь рукоплесканія зрителей...

Извъстенъ забавный процессъ Паганини: онъ договорился участвовать въ концертахъ Парижскаго Казино, но потомъ разсудилъ, что взялъ слишкомъ мало, и отказался. Директоры Казино подали на него жалобу въ убыткахъ. Судъ приговорилъ Паганини къ уплатъ 20,000 фр. — Скупой скрыпачъ взбъсился, подавалъ апелляціи за апелляціею, переносилъ дъло изъ судъ въ судъ, и теперь Королевскій Судъ окончательно ръшилъ его споръ: Паганини приговорили къ платежу, съ проторями судебными, 52,000 фр. — Не отъ того ли умираетъ теперь несчастный Паганини? У бъдняжки полагаютъ состоянія не болъе 10-ти мильоновъ... Чъмъ ему жить, если заплатитъ 50,000 франковъ? А давно ли еще подарилъ онъ Берліо 20,000... Раззоренье!

Въ Парижъ продаютъ уже альбомы, составленные изъ рисунковъ, снятыхъ посредствомъ дагерротипа. — На зубную боль явились тамъ вдругъ два чудесныя лекарства:

Извъстія

Ажаксонова вода (l'eau de Jaskson), по 3 франка за ствляночку, а кто возьметъ полдюжины ихъ, тотъ даромъ получаеть еще ученое сочинение о зубахъ и зубной боли, доктора Далибона (Hygiène des dents et gencives). Другое лекарство Одонтина, новое средство, удивительное, d'une odeur et d'une saveur agreables, qui donne à la boucle une fraîcheur des plus agreables. - Наконецъ явилось еще безптвное лекарство, Каифа Оріентальная, доктора Лаволлея; она излечиваетъ всъ желудочныя болести, и продается по 4 франка за сткляночку, а кто возметь полдюжины, платитъ только 21 франкъ, и получаетъ даронъ книжечку: Conseils sur l'art de conserver la santé. Какъ позавидуютъ, думаемъ, многіе наши хворые здоровяки Парижанамъ! Но, не жалъйте, Мм. Гг. – въроятно, скоро привезутъ и къ намъ и Джаксонову воду, и Одонтина, н Оріентальную Каифу, какъ привозятъ Роландово Макассарское масло. Ипекакуановыя лепешки, Ракагуть, шоколады съ осмазомами, рообы, и проч. и проч., чъмъ шарлатанство вытаскиваетъ деньги изъ кармановъ легковърныхъ, и что иные услужливые доктора не совъстятся прописывать своимъ больнымъ, и — даже хвалить печатно! --

Предвъщанія знаменитаго колдуна и алхимика Нострадама снова напечатаны въ Парижъ, съ истолкованіями и примъненіемъ къ нашему времени; тысячи экземпляровъ были раскуплены въ два дня, и многіе повървли изъвсненіямъ. Смъйтесь, но видно, шарлатанство всегда найдетъ себъ уголокъ у глупости. Предвъщанія Нострадама писаны старинными, темными стихами. Вотъ примъръ:

> De soldat simple parviendra à l'empire, De robe courte parviendra à longue, Vaillant aux armes en église au plus pyre, Vexcr les prestres comme l'eau fait l'esponge.

Это значить *Наполеонь*, по истолкованию; и такимь образомь находять изъяснения на ныньший события въ Испании, и даже на Мегемета-Али. Забавно, что съ XVI въка, когда жилъ Нострадамъ, разъ десять уже принимались изъяснять его шарлатанскую рукопись, и каждый.

и Сибсь.

разъ, въ современныхъ событіяхъ находили ей полное изъясненіе.

ПЕТЕРВУРГСКАЯ ВСЯЧИНА. ЛЮбопытно количество откупа, платимато за перевозы въ разныхъ мъстахъ Петербурга. При торгахъ на четыре года, съ 1840 года, откупщики даютъ: за перевозъ отъ Галерной улицы 5800 р. с. ежегодно, отъ Зидито дворца и за. Мытнинскій пере-возъ 4855 р. с., за Воскресенскій 1990 р. с., за Охтенскій 3020 р. с. и за перевозъ въ Каретной части 225 р. с. --Фонтанка, отъ Каменнаго до Симеоновскаго моста откупается за 270, отъ Измайловскаго до Калинкина моста за 331 р. с.; за перевозъ на островъ Берда даютъ 162 р. с., и за перевозы по Мойкъ 222 р. с. – Слъдовательно, перевозы по Невъ, Фонтанкъ и Мойкъ платятъ ежегодно откупа, или акциза до 17,000 р. с. (59,500 р. асс.), и, разумъется, откупщики должны еще имъть лодки, снаряды, нанимать рабочихъ, и за тъмъ имъть барышъ.-На балъ въ Благородномъ Собраніи, 30-го Декабря, было 1292 посътителей (839 кавалеровъ и 453 даны). Балъ начался въ 9-мъ, кончился въ 4-мъ часу утра. — Въ маскерадъ Патріотическаго Института, 29-го Декабря, было постороннихъ гостей 725 человъкъ. – Увы! Польскія лоттерен кончились съ Декабремъ мъсяцомъ! Не будетъ уже наслажденія за нъсколько рублей покупать мъсяцы надеждъ на богатство, на домъ въ Варшавъ, на 900,000 злотыхъ; исчезли милыл третинки и десятинки; не будетъ видно въ окнахъ обольстительныхъ нумерацій, гдъ объщали прохожимъ ръки золота вершковыми цыфрами! Если вы не заглядывали въ конторы, гдъ бывала подписка на лоттерею, при наступлении срока къ получению извъстій о выигрышахъ, то вы лишились любопытнаго зрълища. Нарочно, раза три заходили мы въ бъдную, неопрятную комнату въ огромномъ домъ, что подлъ Казанскаго Собора, на Невскомъ Проспектъ, гдъ продавались билеты... Какое смъшение липъ, возрастовъ, состояний! Какая страшная игра страстей! Какъ тутъ является жалокъ и нехорошь человъкъ! И нельзя не удивляться притомъ, какъ наше корыстолюбіе живуще, какъ всякое сред-

499

ство удовлетворить ему быстро проникаетъ въ народъ: кто теперь изъ простолюдиновъ не знаетъ у насъ, что такое лоттерея? Мы встратили въ контора, между прочимъ, человъка въ лоскутьяхъ: овъ пришелъ справиться о своей десятинкъ, и - какое отчаянное выражение мелькнуло на лицъ его, когда ему сказали, что онъ ничего не выигралъ! Удивляться ли?... При выходъ мы увидъли, что онъ етоить у дверей и протягиваеть руку, прося милостыни!--въ Продавцы лоттерейныхъ билетовъ спъшатъ теперь объявлять о розыгрыша облигацій. Ловкій объявитель (въ М З-мъ, Спб. Въд. стр. 17) мимоходомъ прибавляетъ, что у него рука счастливая, и что драгоценный 1. 9,039-й, вынгравшій 900,000 въ 5-мъ классъ, былъ взятъ въ его конторъ. Спъшите, Мы. Гг., спъшите опять запасаться билетами на надежду, и авось либо вама именно въ Іюнъ упадеть милльона злотыхъ! Въдь его кто нибудь долженъ выиграть? Погадайте-ка, справьтесь, хоть съ ворожейкою какою нибудь, сожынтесь, какъ нибудь, и купите билетъ. Авось — чудное словцо! — Наблюдатели замъчають, что въ Петербургъ пошли бъды на собакъ: вдругъ видниъ плть объявлений о пропавшихъ и отставшихъ болонкаль, шпицахъ, лягавыхъ, водолазкахъ, пуделяхъ; за находку ихъ хозяева сулять по 25, 50, даже по 100 рублей! — Новый родъ промышленности является еще въ Петербургъ: какой-то сапожный артисть берется поставлять кому угодно, на цълый годъ, на прокать, или, лучше сказать, на поношение, сапоги, тонкие и прочные, беретъ попошенные обратно, объщаетъ брать за то бездълку, и еще деньги получать по третяма! Чего же выгодные? Еслибъ можно было брать и фраки и жилеты на поноску, сколько явилось бы тогда щеголевато одътыхъ и обутыхъ людей! А то, всв эти артисты такой грубой народъ - все плати имъ наличною монетою!

Digitized by Google

800

3 Ka 24.2 a3309/0011 Gora cyama Ero Hertaam mpabo ma Ctrub XNO 220 KCKPRHN0 1500 CLACMIL Guaskan Cuada Sur

į

1387

A



•

•

·



٠

.

